Vinay Avasthi Sahib Bhuvan Vani Trust Donations

उत्तर प्रदेश

प्रशासन शब्दकोश

(अंग्रेजी-हिन्दी)



भाषा विभाग । उत्तर प्रदेश सरकार

(15-6) - 15 (is)

मूल्य ४.७५ रु०

इलाहीबाद

विषय-सूची

	ृष्ठ-संख्या
प्राक्कथन	 क
अल्पाक्षर	 ङ
प्रशासन संबंधी शब्द	 8
परिशिष्ट—	
कअंग्रेजी वाक्यांशों के हिन्दी पर्याय	 ३२५
° खशब्दकोश समिति के सदस्य	 ३७६
गप्रशासन शददावली (भारत सरकार द्वारा संकलित)	३८१
पदनाम शब्दावली (भारत सरकार द्वारा संकलित)	४९१

Vinay Avasthi Sahib Bhuvan Vani Trust Donations

their the same time? Into the strate of

प्राक्कथन

उत्तर प्रदेश सरकार ने कुन् १६४७ में ही हिन्दी को राज्य की राजभाषा घोषित कर दिया था। उसी समय से सरकार इस बात के लिये निरन्तर प्रयत्नशील है कि राज्य के सरकारी कामों में उत्तरोत्तर हिन्दी का प्रयोग हो, जिससे यथाशी घ्र सभी सरकारी कामों में अंग्रेजी के स्थान पर हिन्दी का ही प्रयोग होने लगे। सरकार के इस प्रयत्न में कई किठ-नाइयां सामने आई जिनमें से एक बड़ी किठनाई थी, हिन्दी में शासन संबंधी उपयुवत शब्द-कोश के अभाव की। इस किठनाई का दूर करने के लिये राज्य सरकार ने सन् १६४६ में ही राज्य के तत्कालीन शिक्षा मंत्री डा० संपूर्णानन्द की अध्यक्षता में एक तद्यं समिति बना दी थी, जो १६५४ में डा० संपूर्णानन्द (उस समय गृह एवं श्रम मंत्री और बाद में मुख्य मंत्री) के ही सभापितत्व में पुनस्संघटित होकर १६६० तक कार्य करती रही। वही तद्यं सिनित १६६१ में वर्तमान शिक्षामंत्री आचार्य जुगल किशोर के सभापितत्व में दुवारा पुनस्संघटित की गई। इस समय उसी के तत्वावधान में, राज्य के प्रशासन सम्बन्धी कियों में नित्यप्रति प्रयुवत होने वाले विशिष्ट अंग्रेजी शब्दी के हिन्दी पर्यायों के चयन, निर्माण और स्थिरीकरण का कार्य पूर्ववत् हो रहा है।

समिति आरम्भ से ही यह अनुभव करती रही है कि सरकारी कामों में हिन्दी के प्रयोग को सरल और व्यापक बनाने के लिए यह अत्यन्त आवश्यक है कि केन्द्रीय सरकार, उत्तर प्रदेश सरकार तथा अन्य राज्य सरकारों के कार्यों में प्रयुक्त होने वाली पारिभाषिक शब्दावली यथिसंभव एक सी हो। अतः सिमिति आरम्भ से ही इस बात का प्रयत्न करती रही है कि इस राज्य के सभी सरकारी विभागों में तो शब्दों के प्रयोग में एकरूपता रहे ही, साथ ही अन्य राज्यों की शब्दावलियों से भी इस राज्य की शब्दावली यथासम्भव भिन्न न हो।

सन् १६५० में भारत तिरकार ने भी पारिभाषिक शब्दों के हिन्दी कोश के निर्माण के लिये 'बोर्ड आफ साइंटिफिक टिंमनौलौजी' नामक एक बोर्ड की स्थापना की । हमें बोर्ड में अंग्रेजी शब्दों के हिन्दी पर्याय स्थिर करने के संबंध में कुछ सिद्धान्त निर्धारित किये और प्रत्येक विषय क कोश निर्माण के लिये अलग-अलग विशेषज्ञ सिमितियां निर्युक्त कर दीं, जो उक्त सिद्धान्तों के अनुसार कार्य कर रही हैं। उत्तर प्रदेश शासन की तदर्थ सिमित के वर्तमान सिचव भारत सरकार की विधि विशेषज्ञ सिमिति के आदि से ही सदस्य रहे हैं और अप्रैल, १६५६ से उक्त तदर्थ सिमिति के विशेषाधिकारी भी भारत सरकार की प्रशासन विशेषज्ञ सिमिति की सदस्यता कर रहे हैं।

Vinay Avasthi Sahib Bhuvan Vani Trust Donations

Charles the case that Leading there is

प्रावकथन

उत्तर प्रदेश सरकार ने सुन् १६४७ में ही हिन्दी को राज्य की राजभाषा घोषित कर दिया था। उसी समय से सरकार इस बात के लिये निरन्तर प्रयत्नशील है कि राज्य के सरकारी कामों में उत्तरोत्तर हिन्दी का प्रयोग हो, जिससे यथाशी झासभी सरकारी कामों में अंग्रेजी के स्थान पर हिन्दी का ही प्रयोग होने लगे। सरकार के इस प्रयत्न में कई कि नाइयां सामने आईं जिनमें से एक बड़ी कि नाई थी, हिन्दी में शासन संबंधी उपयुक्त शब्द-कोश के अभाव की। इस कि नाई के दूर करने के लिये राज्य सरकार ने सन् १६४६ में ही राज्य के तत्कालीन शिक्षा मंत्री डा० संपूर्णानन्द की अध्यक्षता में एक तदर्थ समिति बना दी थी, जो १६५४ में डा० संपूर्णानन्द (उस समय गृह एवं श्रम मंत्री और बाद में मुख्य मंत्री) के ही सभापितत्व में पुनस्संघित हो कर १६६० तक कार्य करती रही। वही तदर्थ समिति १६६१ में वर्तमान शिक्षामंत्री आचार्य जुगल किशोर के सभापितत्व में दुवारा पुनस्संघित की गई। इस समय उसी के तत्वावधान में, राज्य के प्रशासन सम्बन्धी कार्यों में नित्यप्रति प्रयुक्त होने वाले विशिष्ट अंग्रेजी शब्दीं के हिन्दी पर्यायों के चयन, निर्माण और स्थिरीकरण का कार्य पूर्ववत् हो रहा है।

समिति आरम्भ से ही यह अनुभव करती रही है कि सरकारी कामों में हिन्दी के प्रयोग को सरल और व्यापक बनाने के लिए यह अत्यन्त आवश्यक है कि केन्द्रीय सरकार, उत्तर प्रदेश सरकार तथा अन्य राज्य सरकारों के कार्यों में प्रयुक्त होने वाली पारिभाषिक शब्दावली यथासंभव एक सी हो। अतः समिति आरम्भ से ही इस बात का प्रयत्न करती रही है कि इस राज्य के सभी सरकारी विभागों में तो शब्दों के प्रयोग में एकरूपता रहे ही, साथ ही अन्य राज्यों की शब्दावलियों से भी इस राज्य की शब्दावलियों से

सन् १६५० में भारत तरकार ने भी पारिभाषिक शब्दों के हिन्दी कोश के निर्माण के लिये 'बोर्ड आफ साइंटिफिक टर्मिनौलौजी' नामक एक बोर्ड की स्थापना की । हसे बोर्ड में अंग्रेजी शब्दों के हिन्दी पर्याय स्थिर करने के संबंध में कुछ सिद्धान्त निर्धारित किये और प्रत्येक विषय क कोश निर्माण के लिये अलग-अलग विशेषज्ञ सिमितियां निर्युक्त कर दीं, जो उक्त सिद्धान्तों के अनुसार कार्य कर रही हैं। उत्तर प्रदेश शासन की तद्यं सिमित के वर्तमान सिचव भारत सरकार की विधि विशेषज्ञ सिमिति के आदि से ही सदस्य रहे हैं और अप्रैल, १६५६ से उक्तू तद्यं सिमिति के विशेषाधिकारी भी भारत सरकार की प्रशासन विशेषज्ञ सिमिति की सदस्यता कर रहे हैं।

भारत सरकार द्वारा प्रस्तुत शब्दाविलयों में जिस नीति का अनुसरण किया जाता है उससे हम साधारणतया सहमत हैं और अपनी शब्दावली के निर्माण में हम उसके पालन का भरसक प्रयत्न करते हैं। शब्दों में सर्वभारतीय एकरूपता बनाये रखने के उद्देश्य से हम, जहां तक सम्भव हो सकता है, भारत सरकार की शब्द-सूचियों में दिये गये शब्दों को प्रहण कर लेते हैं और जिन शब्दों को हम अनुपयुक्त समझते हैं उन पर अपने सुझाव भारत सरकार को लिखित रूप में भेज देते हैं। इसके अतिरिक्त हम और हमारे विशेषाधिकारी उन समितियों की बैठकों में भी, जिनके हम यथायोग सदस्य हैं, उपस्थित होने पर उनमें अपनी शब्दकोश सिमिति के दृष्टिकोण या उसके द्वारा स्थिर किए हुए पर्यायों को बराबर प्रस्तुत करते रहते हैं। इस प्रकार इस बात का यथासम्भव प्रयत्न किया जाता है कि इस राज्य की शब्दावली सर्वभारतीय शब्दावली से भिन्न न हो।

उत्तर प्रदेश राज्य की शब्दकोश सिमित के तत्वावधान में बनने वाली शब्दावली अभी तक उत्तर प्रदेश प्रशासन शब्दावली के नाम से अलग-अलग संख्याओं में प्रकाशित की जाती रही हैं और इस प्रकार अब तक उसकी सात संख्यायें प्रकाशित हो चुकी हैं। इन संख्याओं में छोटी-बड़ी कुल १२ शब्द-पूचियां हैं, जिनके अलग-अलग होने के कारण अ क्षित शब्दों को ढूंढ़ने में बहुत कठिनाई होती थी। इस कारण प्रशासन शब्दावली संख्या ५ अर्थात् वन विभाग की शब्द-सूची को (जिसका अन्य विभागों में प्रायः कोई काम नहीं पड़ता) छोड़कर शेष छः संख्याओं की सभी शब्द-सूचियों को एक कोश के रूप में संहत कर दिया गया। साथ ही उसमें कई सौ शब्द और जोड़ दिये गये हैं तथा पहले दिये हुए पर्यायों में आवश्यक संशोधन भी कर दिए गए हैं। इस प्रकार अब तक परिनिश्चित संपूर्ण शब्दावली "उत्तर प्रशेश प्रशासन शब्दकोश" के नाम से प्रकाशित की जा रही है।

यों तो सरकारी कामों में प्रयुक्त होने वाले अंग्रेजी शब्दों की विशाल संख्या को देखते हुए यह कोश पर्याप्त नहीं कहा जा सकता, किन्तु साथ ही इसमें सन्देह नहीं कि इस कोश से सरकार के विभिन्न विभागों एवं कार्यालयों, का काम बहुत कुछ निकल जायगा। इस कोश में सिचवालय स्थित विभिन्न विभागों राज्य के न्यायालयों, कलक्टरियों एवं अन्य सरकारी कार्यालयों के अतिरिक्त नगरपालिकाओं तथा जिला परिषदों के कार्यालयों से भी प्राप्त दैनिक आवश्यकता के प्रायः सभी अंग्रेजी शब्द उनके हिन्दी पर्याय के साथ दे दिये गये हैं। इसके अतिरिक्त इसमें दिए हुए हिन्दी पर्याय अनुवाद की कठिनाइयों को पूर्णरूप से ध्यान में रख कर चुने गये हैं और वे प्रयोग की कसौटी पर भी कसे जा चुके हैं। अतः अग्शा है कि यह शब्दकोश सरकारी कार्यों में बड़ा महायक सिद्ध होगा। भविष्य में जो शब्द-सूचियां तैयार होंगी वे भी इस कोश के अगले संस्करणों में सम्मिलित कर दी जाया करेंगी।

प्रस्तुत शब्दकोश तथा उसकी सहायक शब्दाविलयों में दिए हुए शब्दों के संकलन, उनके हिन्दी पर्यायों के चयन और निर्माण तथा इस कोश और उक्त शब्दा-विलयों के सम्पादन का मुख्य श्रेय विशेषाधिकारी (कोश), श्री पुरुषोत्तम लाल श्रीवास्तव को ही प्राप्त है। जिस लगन और सूझबूझ का उन्होंने इस संबंध में परिचय दिया है, उसके लिये हम उनके अत्यन्त आभारी हैं। इस कोश के सम्पादन में हमें बड़ी सहायता हिन्दी शब्दकोश अनुभाग के श्री कामेश्वर प्रसाद द्विवेदी से भी मिली है। विभिन्न शब्दाविलयों को संहत करके इस कोश को उसका वर्तमान रूप देने का कार्य उन्होंने जिस तत्परता और परिश्रम से किया है वह स्तुत्य है। अथक और स्तुत्य परिश्रम उन्होंने इस कोश की प्रेस कापी तैयार कराने, उसे प्रेस में देने तथा आदि से अन्त तक सभी प्रूफों को देखने में भी किया है।

प्रस्तुत शब्दकोश के साथ परिशिष्ट के रूप में 'सामान्य अंग्रेजी वाक्यांशों के हिन्दी पर्याय' के नाम से एक वाक्यांश कोश भी जोड़ दिया गया है । इस वाक्यांश कोश को मूलतः संकलित और प्रस्तुत करने का श्रेय विशेषाधिकारी (हिन्दी), श्री गोपीनाथ श्रीवास्तव को प्राप्त है और इसके लिये हम उनके आभारी हैं। श्री गोपीनाथ श्रीवास्तव द्वारा निर्मित कोश का पुनरीक्षण करके हमने उसमें आवश्यक संशोधन और परिवर्द्धन कर दिया है।

हम राजकीय मुद्रणालय के अधिकारियों और कर्मचारियों के भी, विशेषकर वहां के अधीक्षक, श्री जे ॰ डक्ट्रल्यू ॰ हाल्ज के कृतज्ञ हैं, क्योंकि इनके सिक्रय सहयोग के बिना इस कोश का इस रूप में निकलना कर्टिन था।

हमारा सभी से निवेदन है कि इस कोश में दिए गए अंग्रेजी शब्दों के हिन्दी अर्थों या पर्यायों के प्रयोग में यदि कहीं कोई कठिनाई प्रतीत हो, या किसी को किसी अंग्रेजी शब्द या वाक्यांश का कोई अन्य अपेक्षाकृत अधिक उपयुक्त पर्याय सूझ पड़े, अथवा किन्हीं अन्य आवश्यक शब्दों के, जो इस सूची में न आये हों, पर्याय अपेक्षित हो तो उसकी सूचना सचिव, हिन्दी शब्दकोश, भाषा विभाग, उत्तर प्रदेश सरकार, लखनऊ को देने की कृपा करें।

> गोपाल चन्द्र सिंह, * सचिव,

भाषा विभाग,

१ जून, १६६२।

 Vinay Avasthi Sahib Bhuvan Vani Trust Donations

test and a sing at the second of the Bill of the

with a trade in the same state of the same state of the same of the same state of th

BUTTO THE THE REAL PROPERTY OF THE PARTY OF

Could be districted in the second to the sec

which the carrie over the ten tory wines to the state

und antenna me to hand the continue of the con

ranged the frequencies of the banks of the second of the s

the wall in the second second and the second second

the state of the second second

were the factor water their captures which the many of

REL BER HIPTO

of the state of th

अल्पाक्ष र

adj.

adjective

adv.

adverb

Educ.

Education

Forest

Forest Department

n.

v.

noun

prep.

preposition

P. W. D.

Public Works Department

verb

হা ০

शिक्षा ।

वाणि०

वाणिज्य।

THIPSE

a character

dusylu

Education

Erred Department

num

preposition

Public Works Denortzwing

drov

. a m a

opine

Proces :

s we piles

प्रशासन सम्बन्धी शब्द

A	
Abandon	Abetment
Abandon	त्याग देना ।
Abate	१–कम करना । घटाना । २–कम होना । घट जाना । ३–(विधि) समाप्त करना ।
Abatement	१–कमी । २–समाप्ति । अंत ।
— of price	मूल्य कम करना । मूल्य में कमी ।
— of rent	लगान में कमी ।
Abbreviate	संक्षिप्त करना ।
Abbreviation	१—संक्षेप । २—अल्पाक्षर (पूरे शब्द के स्थान पर उसके कुछ अक्षर, जैसे Chief Minister के लिये C. M.)।
Abbreviations and contrac-	अल्पाक्षर और संक्षेप । ॰
tions	huooni é
Abdicate	त्याग देना । पदत्याग करना । पद छोड़ देना ।
— an office	सिहासन त्याग देना ।
— the throne	१-पदत्याग । २-राज्य-त्याग । सिंहा-
Abdication	सन-त्याग ।
nel distri	अपनयन करना । भगा ले जाना ।
Abduct	अपहरण करना ।
Kidnap	अपनीत । भगाई हुई ।
Abducted	अपहृत ।
Kidnapped	अपनयन । भगा ले जाना । 👶
Abduction	अपहरण । े,
Kidnapping	अवप्रेरित करना । उकसाना ।
Abet	अवप्रेरणा । अवप्रेरित करना । उकसाना।
Abetment	अधिनियसके विरुद्ध अपराध करने के लिये
of offences against the	अवप्रेरित् करना/उकसाना ।

Abeyance, In	निलम्बित । आस्थिगित ।
Abeyance, Hold in	आस्थगित रखना ।
Ab initio	आरम्भतः । आरम्भ से । 🕫
Ability	योग्यता िसानर्थ्य ।
Able	योग्य । समर्थ ।
Abnormal	असामान्य ।
Abolish	समाप्त करना । तोड़ देना । (का) अंत
	या उन्मूलन करना।
Abolition	अन्त । उन्मूलन ।
.Above given	उपरिलिखित । ऊपर दिया हुआ ।
Above par	अधिमूल्य पर ।
At par	सममूल्य पर ।
Below par	अवमूल्य पर ।
Abridged	संक्षिप्त । लघु ।
— edition °	लघु संस्करण । संक्षिप्त संस्करण ।
Abscond	फरार होना ।
Absconded offender	फरार अपराधी ।
Absconder	फरार ।
Absence	१-अनुपस्थिति । २-अभाव ।
Absent	अनुपस्थित ।
— mark	अनुपस्थिति चिह्न ।
	अनुपस्थिति । (विधि) नोपस्थाता ।
— landlord	नोपस्थाता जमींदार ।
statement	नोपस्याता विवरण ।
Absolute	१-पूर्ण । परम । १-ऐकान्तिक । अनन्य ।
	३-निरपेक्ष ।
Absolutely necessary	परम आवश्यक । नितान्त आवश्यक ।
Absolve	(दोष या उत्तरदायित्व से) मुक्त करना ।
Absorb	संविलीन करना। समाविष्ठ करना।
Absorption	संविलयन ।
0 0	

Amalgamation	समेकन । एकीकरण ।
Merger	विलयन ।
Abstract (adj.)	१-सूक्ष्म । अमूर्त । २-दुर्बोघ । कठिन । अव्यावहारिक ।
The same of the sa	३-(व्याकरण में) भाववाचक ।
Abstract (n.)	१-सार । २-सारपत्र ।
— of realization	वसूली का सारपत्र ।
Absurd	निरर्यक । असंगत । युक्तिहीन ।
Abuse (n.)	बुरुपयोग ।
Abuse (v.)	दुरूपयोग करना ।
Academic	१-शैक्षिक । शिक्षा- । २-ज्ञान संबंधी ।
	ज्ञान- ।
— Council	शिक्षा परिषद् ।
— costume	दौक्षिक परिघान । °
— qualification	शैक्षिक योग्यता ।
— record	शैक्षिक वृत्त ।
— year	शिक्षा वर्ष ।
Academy	ज्ञानपीठ । ज्ञान परिषद् । एकेडमी ।
Accede (to)	स्वीकार करना । मान लेना ।
Accept	१-स्वीकार करना । २-(हुन्डी आदि)
,	सकारना ।
Acceptance	१-स्वोकृति । २-सकार । सकारी । सकराई।
Acceptor	(हुंडी आदि) सकारने वाला ।
Access	पहुंच । प्रवेश ।
Accessory	१-उपसाधन ५ २-उपसाधक ।
Accident	१—संयोग । २—दुर्घटना ०। आ कस्मिक घटना ।
Accidental	ं सांयोगिक ।
'Accommodation	१ हस्थान । जगह । २-आवास ।
'Accomplice	सह-अपराधी । सहापराक्षी । •
0	

Accord (n.)

Accord (v.)

- sanction

- welcome

Accordance

in -- with

Accordingly

According to

Account

Accountancy

Accountant

Accountant General

Account book

Accounting

- staff

- year

Accounts clerk

Accounts section

Accounts slip

Accoutrement (Police)

Accredited

- agent

- correspondent

- diplomatic representative State to which-

Accrual

- basis

- inciement

१-सहमति । ऐकमत्य। २-मेल । संगति ।

करना । देना । प्रदान करना ।

स्वीकृति देना । सम्मोदन करना ।

स्वागत करना ।

अनुसारिता ।

के अनुसार।

तदनुसार ।

के अनुसार।

१-लेखा । २-खाता । ३३-विवरण ।

लेखा शास्त्र ।

लेखाकार ।

महालेखाकार ।

लेखा बही । लेखा पंजी ।

लेखा-कर्म ।

लेखा-कर्मचारिबर्ग ।

लेखा वर्ष ।

लेखा लिपिक ।

लेखा अनुभाग ।

लेखा पर्ची ।

साज-सज्जा।

प्रत्यायित ।

प्रत्यायित अभिकर्चा । प्रत्यायित एजेंट ।

प्रत्यायित संवाददाता ।

प्रत्यायित राजनियक प्रतिनिधि ।

वह राज्य जिसको प्रत्यायित किया गया हो।

संभृति ।

संभूति आधार । '

संभूत वेतनवृद्धि । .

•संभूत होना । Accrue संभूत । Accrued संभूत व्याज । - interest परिशृद्धता । यथार्थता । Accuracy परिशुद्ध । यथार्थ । ठीक-ठीक । Accurate अभियोग । Accusation अभियोग लगाना । Accuse अभियुक्त । Accused १-प्राप्ति-स्वीकार करना । २-स्वीकार Acknowledge ३-अभिस्वीकार । सानना करना। १-स्वीकार। २-प्राप्ति-स्वीकृति। पावती। Acknowledgement ३-अभिस्वीकृति । प्राप्ति-सुच्य । रसीदी ।° d1100 स्थायी अग्रिम की अभिस्वीकृति । - of permanent advance १-अध्याप्त करना । २-(सामान्य अर्थ में) Acquire अजित करना। अध्याप्त सम्पत्ति । Acquired property अध्याप्ति । Acquisition भिम अध्याप्ति । - of land १-विमुक्त करना । २-चुकाना । भुगतान Acquit कूरना । शोधन करना । ३-निभाना । निर्वाह करना।

Acquittal Acquittance - roll

'Acquitted

Acreage Act (n.)

'Act (v.)

Acting

विमुक्त । (एकड़ में) क्षेत्रफल। १-कार्य । २-अधिनिसम । ॰कार्य कुरना। कार्यवाहक ।

१-विमुक्ति। २-निर्वाह। पालन ।

१-वेतन पंजी । २-भुगतान चिट्ठा ।

भुगतान । चुकती । भरपाई, ।

in -- to .

```
कार्यवाहक भत्ता ।
- allowance
                                      कार्यवाहक नियुक्ति।
- appointment
                                      कार्यवाहक प्रतिकर।
- compensation
                                      कार्यवाहक पदधारी।
- incumbent
                                      कार्यवाहक पदोन्नति । कार्यवाहक प्रोग्नति,
- promotion
                                      कार्य । कार्यवाही ।
Action
-, Legal
                                      विधिक कार्यवाही ।
                                      वाद योग्य दावे ।
Actionable claims
Actionable wrong
                                      वाद योग्य अपकार ।
Active
                                       १-सिकय । कियाशील । २-कर्मनिंट
                                         कर्मरत ।
- list (Police)
                                      सिकय सूची।
 - service
                                      सिक्य सेवा।
Activities
                                      कार्यकलाप ।
-. Co-curricular
                                      पाठ्येतर कार्यकलाप ।
Activity
                                      सिकयता ।
Act of indecency
                                      सभद्र कार्य ।
Actual
                                      वास्तविक ।
- collections
                                      वास्तविक वसली ।
Actually
                                      वस्तुतः ।
Actuals
                                      वास्तविक आंकडे।
Adapt
                                      अनुकृल बनाना ।
Adaptation
                                      १-अनुक्लन । २०६पास्तरण । स्वास्तर ।
Adapted ~
                                      अनुकृतित ।
Add
                                      १-जोड़ना । २-आगे कहना
  I am to-
                                        मुझे यह भी कहना है।
Addenda
                                      परिशिष्ट ।
Addendum
                                      परिशिष्ट ।
Addition
                                    १-योग । जोड़। २-परिवर्द्धन।
```

के अतिरिक्त ।

	,	7				-
A	d	d	1	tı	on	al

— budget

— Deputy Secretary

- District Magistrate's Court

— pay

- Secretary

Additions and alterations

Address (n.)

-, Business

- of welcome

Address (v.)

Addressed '

Addressee

Adequate

Adhere

Adhesive

- stamp

Ad hoc

- committee

Adjourn

Adjournment

- motion

Adjudication

- Board

Adjudicator

· Adjust

१-अतिरिक्त। २-(पदनाम में) अपर।

अतिरिक्त आयव्ययक ।

अपर उपसचिव ।

अपर जिला दंडाधिकारी न्यायालय ।

अतिरिक्त वेतन ।

अपर सचिव ।

परिवर्तन-परिवर्द्धन ।

१-संबोधन । २-अभिभाषण । ३-पता ।

च्यावसायिक पता । च्यवसाय का पता ।

अभिनन्दन-पत्र ।

१-संबोधित करना। २-अभिभाषण करना ए

३-पता लिखना ।

संबोधित ।

पानेवाला । प्रेषिती ।

पर्याप्त ।

दृढ़ रहना । वृद्ता से पालन करना ।

चिपकाऊ । चिपकने वाला ।

चिवकाऊ स्टास्प।

तदर्थ।

तदर्थ समिति ।

स्थिति करना । कालान्तरित करना ।

स्थगन ।

स्थगन प्रस्ताव ।

अधिनिर्णय ।

अधिनिर्णय परिषद् ।

अधिनिर्णायक ।

१-द्र्यवस्थित करना । २-अनुकूल बनाना ए ३-समायोजित करना । इयोडा करना है जमा खर्च करना । Adjustable

Adjusted

Adjusting entries

Adjustment

- of accounts

- of Central transactions

Adjutant

-, A. T. C. (Police)

Administer

- an oath

- justice

Administration

— Authority

— of Justice

Administrative

-- approval

- Commandant (Police)

- control

- officer

-- Section

- Tribunal

Admir.istrator

- General

Admissibility

- in eyidence

of admission of receipt of consideration

समायोज्य ।

समायोजित ।

समायोजन प्रविष्टियां। ड्योड्रान प्रविष्टियां।

१-अन्कूलन । समनुकूलन । २-समायोजन ।

ड्योढ़ान । जमा खर्च

लेखा समायोजन । लेखा ड्योढ़ान ।

केन्द्रीय लेन-देन या व्यवहारों का समायोजन।

ऐडजुटेंट । सैन्य सहायक ।

ऐडजुरेंट/सैन्य सहायक सशस्त्र प्रशिक्षण केन्द्र ।

१-प्रशासन करना । २-प्रदान करना ।

दिलाना ।

शपय दिलाना ।

न्याय प्रदान करना ।

प्रजासन ।

प्रशासन प्राधिकारी ।

न्याय प्रशासने । न्याय प्रहान ।

प्रशासनिक । प्रशासन संबंधी । प्रशासन-।

प्रशासनिक अनुभंदिन ।

प्रशासनिक समादेशाधिकारी।

प्रशासनिक नियन्त्रण ।

प्रशासनाधिकारी ।

प्रशासन अनुभाग ।

प्रशासनाधिकरण । प्रशासन न्यायाधिकरण ।

प्रशासक ।

महाप्रशासक ।

१-स्वीकार्यता । २-ग्राह्मता ।

साक्ष्य में ग्राह्मता ।

प्रतिफल पाने के अंगीकार की ग्राह्मता ।

/Admissible

१-स्वीकार्य । २-ग्राह्य ।

Admission	•
Admission	१–प्रवेश । २–स्वीकार । ३–ग्रहण । ४–अंगीकरण । अंगीकार ।
— age	प्रवेश वय।
- Board	प्रवेश परिषद्।
— Card	प्रवेश पत्रक ।
— examination	प्रवेश परीक्षा।
fee	प्रवेश शुल्क ।
— form	प्रवेश प्रपन्न ।
of instruments	करणपत्रों का ग्रहण किया जाना।
— Register	प्रवेश पंजी।
'Admit	१-स्वीकार करना। २-प्रहण करना। ३-अंगीकार करना। ४-प्रवेश की अनुज्ञा देना। प्रविब्ट करना।
'Admit' of	(की) गुंजाइज रखना । (का) अवकाश रखना।
Admittance	१-प्रवेश। प्रवेशन। २-प्रवेशानुता।
Adopt	१-अपनाना। ग्रहण करना। २-गोद लेना। दत्तक लेना।
Adoption deed	• वत्तक पत्र ।
Adult	वयस्क ।
— education	प्रोढ़ शिक्षा।
Adultery	व्यभिचार।
Adult franchise	वयस्क सताधिकार। बालिग सताधिकार।
'Ad valorem	अनुमूल्य ।
← duty	अनुमूल्य शुल्क ।
— scale	अनुमूल्य शुल्क-ऋम । ,
Advance (v.)	१-अग्रसर कैरना। २-बढ़ाना। ३-अग्रिम ्रदेना। पेशगी देना
the price	ू मूल्य बढ़ाना ।
· Advance (n.)	१-प्रगति । बढ़ाव । २-अग्निम । पेशगी

अग्रिम धता।

- wpy

- payment

— Register

in-

Advanced course

Advancement

fitness for further-

Adverse

— entry

Advertisement

Advice

-. Credit

- Debit

Advisability

Advisable

Advise

Adviser

Advisory

- Board

- Committee

Advocate

- General

- on Record

Aerial (n.)

Aerial (adj.)

- surveying

Aerodrome

Aeroplane, or airplane

Aesthetic

Aesthetic group (Educ.)

अग्रिम प्रति ।

अग्रिम भुगतान ।

अग्रिम पंजी।

पहले से।

उच्च पाठ्यकम ।

१-प्रगति । उन्नति । २-पदोन्नति । प्रोन्नति 🗈

आगे प्रोक्षति के लिये योग्यता ।

त्रतिकूल।

प्रतिकुल प्रविष्टि।

विज्ञापन ।

१-परामर्श । सलाह । २-सूचना ।

जमा सूचना ।

नामे सूचना।

अनुमोदनीयता । औचित्य ।

अनुमोदनीय । उचित । उपयुक्त । लाभकर 🕨

परामर्श देना। सलाह देना।

परामर्शदाता । परामर्शद । सलाहकार ।

परामर्शद 10 परामर्श- 1

परामर्श परिषद् ।

परामर्श समिति ।

अधिवक्ता ।

महाधिवक्ता ।

अभिलिखित अधिवनता ।

(रेडियो) एरियल।

१-वायवीय । २-वैमानिक ।

वैमानिक सर्वेक्षण ।

हवाई अड्डा.।

वायुयान । विमान । हवाई जहाज 🗈

सौन्वर्य संबंधी । कुला संबंधी ।

कला वर्ग।

Aesthetics

ricstricus

Affect

shall not—any rules made by the Government

Affidavit

Affiliated college

Affiliating University

Affiliation

Affirm

Affirmation

Affix

- seal

- a signature

— a stamp

Afforestation

Affray

Aforesaid

Age

-. Admission

- certificate

-, Entrahce

- limit

- of superannuation

-- record

Agency

- Police

Agenda

'Agent

'Aggravate

सौन्दर्य शास्त्र।

प्रभाव डालना । असर हालना ।

सरकार द्वारा बनाए गए किसी नियम

पर उसका कोई असर नहीं पड़ेगा।

शपथपत्र ।

सम्बद्ध महाविद्यालय।

सम्बन्धक विश्वविद्यालय।

१-सम्बन्धन । २-सम्बद्धता ।

१-अभिपुष्ट करना। २-प्रतिज्ञा करना 😂

१-अभिपृष्टि । २-प्रतिज्ञा । प्रतिज्ञान ।

जोडना । लगाना । चिपकाना ।

मुहर लगाना ।

हस्ताक्षर करना।

स्टाम्प चिपकाना । टिकट लगाना ।

वत । वतीकरण ।

दंगा। हंगामा।

उपर्युवत । पूर्वोक्त ।

१-वय । अवस्था । आयु । २-युग ।

प्रवेश वय।

वय प्रमाणक ।

प्रवेश वय ।

वय सीमा ।

अधिवर्ष दय । निवर्तन वय ।

वय अभिलेख ।

अभिकरण। (वाणि०) एजेंसी।

एजेंसी पुलिस ।

कार्य सूची।

१-अभिकत्ती । एजेंट ।

। ॰२-अढ़ितया ६

अधिक गंभीर बना देना । गंभीरता को

बढा देना ।

'Aggravation

Aggregate (n.)

Aggregate (adj.)

- marks

Aggression

Aggressive (adj.)

Aggressor

Agrarian

Agree

Agreement

- deed

— for service

Agricultural

- association

- Chemist

- Credit fund

- Economist

- Engineering Circle

- Income Tax Revision
Board

- Institute

- School

Agriculture

- Department

- Engineering Department

- Secretary's Branch

'Agronomica!

'Agronomist

Ahalmad

अपवृद्धि ।

संपूर्ण योग । समस्त योग ।

समस्त । संपूर्ण । कुल ।

अंकयोग ।

आक्रमण।

आक्रमणकारी । आक्रमणात्मक ।

आकामक । आक्रमणकारी ।

कृषि भूमि सम्बन्धी । कारतकारी ।

सहसत होना ।

१-सहमति । २-अनुबन्धपत्र ।

इकरारनासा ।

अनुबंध-पत्र । इकरारनामा ।

१-सेवा अनुबंध-पत्र । २-सेवा अनुबंध ।

कृषि संबंधी। कृषि-।

कृषि संघ। कृषि संस्था।

कृषि रसायनविद् ।

कृषि ऋण-दान निधि।

कृषि अर्थशास्त्री ।

कृषि अभियन्त्रण मंडल ।

कृषि आयकर पुनरीक्षण परिषद ।

कृषि संस्थान ।

कृषि विद्यातय ।

कृषि।

कृषि विभाग।

कृषि अभियंत्रण विभाग ।

कृषि सचिव शाखा ।

सस्य सम्बन्धी । सस्य- ।

सस्यविद् ।

अहलमद ।

Aid	सहायता ।
Aided	सहायताप्राप्त ।
— institution	सहायताप्राप्त संस्था ।
— school	सहायताप्राप्त विद्यालय ।
Aide-de-camp	एडीकाङ् । एडीसी ।
Aim	उद्देश्य । लक्ष्य ।
— Corrector (Police)	लक्ष्य शोधक ।
Aiming	लक्ष्य साधन । निशाना लगाना ।
Aims and objects	उद्देश्य ।
Air	वायु ।
Air-conditioned	वातानुकूलित ।
Air-conditioning	वातानुकूलन ।
Aircraft	वायुयान ।
Air Force	वायुसेना ।
Air gun	हवाई बन्दूक ।
Airmail	हवाई डाक ।
Airman	वैमानिक ।
Air service	विमानयातायात व्यवस्था । विमान व्यवस्था ।
Air Survey and Training .	वैमानिक सर्वेक्षण तथा प्रशिक्षण निदेशालय ।
Directorate '	at the second second second
Airways	वा युयान ।
Railways	रेलयान∉। रेलवे ।
Roadways	रथ्यायान । रोडवेज ।
Alarm parade (Jail)	पगली ।
Alias	उपनाम ।
Alibi (adv.)	अन्यत्र ।
Alibi (n.)	(विधि) अन्यत्रताः। अन्यत्र-स्थिति ।
Alienate	हस्तान्तरित करना ।
Alienation	हस्तान्तरण । ॰ ॰
— by gift	दान द्वारा हिस्तान्तरण ।
	0 0

Alignment	१-समरेखन। २-सिघाई। ३-सड़क या
	रेलपथ का नक्शा।
Alimony	निर्वाह व्यय ।
Allegation	अभिकयन । आरोप।
Alleged	अभिकथित । आरोपित ।
Allegiance	নিচ্চা।
—, Oath of	निष्ठाशयथ ।
All-inclusive	सर्वसिहत ।
rate	सर्वसहित दर ।
— quotations	सर्वसहित भाव ।
All-India Agricultural	अखिल भारतीय कृषि सिमिति ।
Committee	galacidhas e
'Allocate	१-प्रतिभाजन करना । बंटवारा करना ।
1 7000	२–नियत करना ।
Allocation	१-प्रतिमाजन । बंटवारा । २-नियत
i one ha	करना । ३-(बजट) नियत धन ।
.'Allot	प्रविष्ट करना ।
'Allotment	१-प्रदेशन । प्रदिष्टि । नियतन । २-प्रदिष्ट
	धनराशि ।
— of shares	अंशों की प्रदेशन । अंशों की प्रविष्टि ।
Allotted	प्रदिष्ट । नियत ।
'Allottee	प्रदिष्टी ।
'All-out effort	क्राक्तिभर प्रयत्न । पूरी क्राक्ति से प्रयत्न ।
Allowance	भत्ता ।
-, Compassionate	अनुकम्पा ।
.—, Compensatory	प्रतिकर भत्ता ।
.—, Conveyance	सवारी भत्ता ।
—, Dearness	महंगाई भत्ता ।
—, Exchange compensation	विनिमय प्रतिकर भत्ता ।
—, Leave	अवकाश भत्ता ।
, Personal	वैयक्तिक भत्ता !

—, Superannuation	अधिवर्ष भत्ता ।
—, Travelling	यात्रा भत्ता ।
Allusion	संकेत ।
Allusive	सांकेतिक। संकेतगींभत।
Alphabet	वर्णमाला ।
Alphabetical	अनुवर्ण । वर्णक्रम- ।
— list	अनुवर्ण सूची । वर्णक्रम सूची ।
Alteration	परिवर्लन ।
— of name	नाम परिवर्तन ।
Alternate	एकान्तर ।
Alternately	पर्याय-क्रम से । बारी बारी से ।
Alternative (n.)	विकल्प ।
Alternative (adj.)	वैकल्पिक ।
'Amalgamate	एक करना । एक में मिलाना ।
Amalgamation	एकीकरण । समेकन ।
Absorption	संविलयन ।
	संविलयन । विलयन ।
Absorption	
Absorption Merger	विलयन ।
Absorption Merger Amateur	विलयन । १–प्रेमी । अव् यवसायी । २–नौसिखुका ।
Absorption Merger Amateur Ambigaous	विलयन । १–प्रेमी । अव्यवसायी । २ –नौसिखुवा । अस्पष्ट । संदिग्ध । संदिग् वार्यक ।
Absorption Merger Amateur Ambiguous Ambition	विलयन । १-प्रेमी । अव्यवसायी । २-नौसिखुका । अस्पष्ट । संदिग्ध । संदिग्धार्यक । १-महत्वाकांक्षा । २-आकांका । अभिकाषा ।
Absorption Merger Amateur Ambiguous Ambition Ambitious	विलयन । १-प्रेमी । अव्यवसायी । २-नौसिखुका । अस्पष्ट । संदिग्ध । संदिग्धार्थक । १-महत्वाकांक्षा । २-आकांका । अभिकाषा । १-महत्वाकांक्षी । २-दिखावटी । भड़कीला ।
Absorption Merger Amateur Ambiguous Ambition Ambitious — plan	विलयन । १-प्रेमी । अव्यवसायी । २-नौसिखुका । अस्पष्ट । संविग्ध । संविग्धार्यक । १-महत्वाकांक्षा । २-आकांका । अभिकाषा । १-महत्वाकांक्षी । २-दिखावटी । भड़कीला । बहुत लम्बी-चौड़ी योज
Absorption Merger Amateur Ambiguous Ambition Ambitious — plan Ambulance	विलयन । १-प्रेमी । अव्यवसायी । २-तौसिखुवा । अस्पष्ट । संदिग्ध । संदिग्धार्थक । १-महत्वाकांक्षा । २-आकांक्षा । अभिकाषा । १-महत्वाकांक्षी । २-दिखावटी । भड़कीला । बहुत लक्बी-चौड़ी योज । १-ऐंबुलंस । २-रोगिवाहन ।
Absorption Merger Amateur Ambiguous Ambition Ambitious — plan Ambulance Amendment	विलयन । १-प्रेमी । अव्यवसायी । २-नौसिखुवा । अस्पष्ट । संदिग्ध । संदिग्धार्थक । १-महत्वाकांक्षा । २-आकांक्षा । अभिकाषा । १-महत्वाकांक्षी । २-दिखावटी । भड़कीला । बहुत लक्ष्वी-चौड़ी योज । १-ऍबुलंस । २-रोगिवाहन । संशोधन ।
Absorption Merger Amateur Ambiguous Ambition Ambitious — plan Ambulance Amendment Amenities	विलयन । १-प्रेमी । अव्यवसायी । २-नौसिखुवा । अस्पष्ट । संदिग्ध । संदिग्धार्थक । १-महत्वाकांक्षा । २-वाकांक्षा । अभिस्मावा । १-महत्वाकांक्षी । २-दिखावटी । भड़कीला । बहुत लक्ष्वी-चौड़ी योज । १-ऍबुलंस । २-रोगिवाहन । संशोधन । •
Absorption Merger Amateur Ambiguous Ambition Ambitious — plan Ambulance Amendment Amenities — fund	विलयन । १-प्रेमी । अव्यवसायी । २-नौसिखुवा । अस्पष्ट । संदिग्ध । संदिग्वार्थक । १-महत्वाकांक्षा । २-वाकांक्षा । अभिकावा । १-महत्वाकांक्षी । २-दिखावटी । भड़कीला । बहुत लग्वी-चौड़ी योज । १-ऐंबुलंस । २-रोगिवाहन । संशोधन । सुविषाएं । सुविषा निषि ।
Absorption Merger Amateur Ambiguous Ambition Ambitious — plan Ambulance Amendment Amenities — fund Amin	विलयन । १-प्रेमी । अव्यवसायी । २-नौसिखुवा । अस्पष्ट । संदिग्ध । संदिग्धार्थक । १-महत्वाकांक्षा । २-जाकांक्षा । अभिस्मावा । १-महत्वाकांक्षी । २-दिखावटी । भड़कीला । बहुत लक्ष्वी-चौड़ी योज । १-ऍबुलंस । २-रोगिवाहन । संशोधन । सुविधाएं । सुविधाएं । सुविधाएं । अमीन ।

Amortization of	d	lebt
-----------------	---	------

Amount (n.)

- overdue

Anaesthetist

Analysis

Analyst

Analytical

- Assistant

Anatomy

Angle

— of convergency

Anchor

Anglo-Indian

- School

Animal Geneticist

Animal Genetics Section, Livestock Research Station

Animal Husbandry

__ Commissioner

__ Department

Animal Nutrition Research

Section, Mechanized State

Farm

Ankle-putti (Police)

Annals

Annex

Annexed

Annexure ,

Announce

Announcement

ऋण का परिशोधन ।

१-धनराशि। राशि । रकम । २-मिश्रवन ।

३-मात्रा । परिमाण ।

कालातीत/अतिप्राप्य धनराशि ।

निश्चेतक ।

विश्लेषण ।

विश्लेषक ।

विश्लेषणात्मक । विश्लेषात्मक ।

विश्लेषण सहायक ।

रचनाशारीर।

कोण । कोना ।

अभिसरण कोण।

लंगर ।

आंग्ल-भारतीय।

आंग्ल-भारतीय विद्यालय ।

पशु-प्रजनन विशेषज्ञ ।

पशु-प्रजनन अनुभाग, पशुधन शोध केन्द्र 🖟

पशुपालन ।

पशुपालन आयुक्त ।

पशुपालन विभाग ।

पञ् पुष्टाहार शोध अनुभाग, सयंत्र

राजकीय कृषिक्षेत्र ।

गुल्फ-पट्टी । टखना पट्टी ।

इतिहास ।

अनुलग्न करना।

अनुलग्न ।

अनुलग्नक ।

आक्ष्यापित करना ।

आस्यापन ।

Announcer

Annual

- examination

increment

- Report

Annuity

- bond

Annul

Abolish

Abrogate

Cancel

Invalidate

Nullify

Quash

Rpeal

Rescind

Revoke

Vacate

Void

Annulment

Anomalous

Anomaly .

Anonymous

'Answer Book

'Antecedents

'Ante-dated

'Anthropology

Anticipated

- excess

- expenditure,

आख्यापक ।

वाषिक ।

वाषिक परीक्षा।

वार्षिक वृद्धि।

वार्षिक विवरण।

वार्षिकी।

वार्षिकी बन्धपत्र।

रह करना ।

उन्मूलन करना । अन्त करना ।

निराकृत करना ।

निरस्त करना। रह करना।

असावु करना ।

निष्प्रभाव करना ।

खंडित करना।

निरस्त करना ।

बिवंडित करना ।

प्रतिसंहत करना । वायस लना ।

निरस्त करना।

निःप्रभाव करना । शून्य करना ।

रह करना । निरसन ।

अनियमित । असंगत ।

अनियमितता । असंगति ।

नामरहित । गुमनाम ।

उत्तर पुस्तिका ।

पूर्ववृत्त ।

पूर्व दिनांकित ।

मानवशास्त्र।

१-पूर्वातुमानित । २-प्रत्याशित ?

पूर्वातुमानित व्ययवृद्धि ।

पूर्वानुसानित व्यय ।

- saving

- shortfall

Anticipation

Anticipatory

Anticipatory pension

Anti-Corruption Committee

Anti-Corruption Department

Anti-inflatory

Anti-Locust Officer

Anti-Malaria

— — Officer

Antiquarian (n.)

Antiquarian (adj.)

on antiquarian grounds

Antiquary

Antiquities

Anti-rabic treatment

Apathy

- and indifference

Aperture

Apiarist

Apparatus

Apparent

Apparently

Appeal (n.)

Appeal (v.)

Appealable

पूर्वानुमानित बचत ।

पूर्वानुमानित कमी।

१-पूर्वादान । पूर्वव्यय । स्वीकृति-पूर्व

व्ययु । २-पूर्वानुमान । ३-प्रत्याशा ।

१-स्वीकृति पूर्व । २-पूर्वानुमानित ।

स्वीकृति ५वं पेंशन ।

भ्यष्टाचार निवारण समिति ।

भाष्टाचार निवारण विभाग।

मद्रास्फीति निवारक ।

टिट्डी निवारण अधिकारी।

मलेरिया निवारक । मलेरिया निवारण-।

मलेरिया निवारण अधिकारी।

पुराशोधक ।

१-प्राचीन । २-पुरातत्वीय । पुरातत्व- ।

पुरातत्वीय आधार पर । पुरातत्व से संबंध रखने के कारण ।

सबध रखन के कारण।

पुराशोधक (१-पुरातत्व का अध्येता ।

२-पुरासंग्रही ।) ।

पुरावशेष।

प्रत्यालकं उपचार। कुत्ता काटे का इलाज।

विरक्ति।

विरक्ति और उदासीनता।

छिद्र ।

मधुमक्षिपाल ।

साधित्र।

१-स्पष्ट । प्रत्यक्ष । २-प्रकट । ऊपरी ।

प्रकटतः । प्रकट रूप में । ऊपर से ।

अपील ।

अपील करना ।

अपील योग्य।

Appear

Appearance

Appellant

Appellate

— Authority

- Court

- Order

——, Revision of

- powers

Appellation

Append

Append signature

Appended

- schedule

- table

Appendix

Appliance

Applicable

- taxes

Applicant

Application

Appoint

Appointing authority

१-प्रकट होना । २-प्रतीत होना ।

जान पड़ना । ३-प्रकाशित होना ।

४-न्यायालय में उपस्थित होना ।

५-(जिक्षा) परीक्षा में बैठना

१-(न्यायालय के समक्ष) उपस्थिति ।

२-प्रकट रूप । ३-आकृति।

अपीलकर्ता ।

अपीली । अपील ।

अपील प्राधिकारी।

अपील न्यायालय ।

अपील आदेश।

अपील आदेश का पुनरीक्षण।

अपीली अधिकार।

१-अभिधान नाम । २º-उपपद (जैसे माननीय, महामाननीय इत्यादि)।

१-जोड़ना । लगाना । करना । अनुबद्ध करना । २-परिशिष्ट जोड़ना ।

हस्ताक्षर करना ।

१-जोड़ा हुआ । अनुबद्ध । २-परिशिष्टगत ।

संलग्न ।

परिशिष्टगत अनुसूची। संलग्न अनुसूची।

परिशिष्टगत सारणी । संलग्न सारणी ।

परिशिष्ट ।

उपकरण।

विनियोज्य । लागु ।

लागू होने वाले कर।

प्रार्थी । आवेदक ।

१-प्रार्थनापत्र । आवेदन-पत्र । २ हिविनि-

योग। लागू करना। लागू होचां।

१-क्रियुक्त करना । १-नियत करना ।

नियुक्ति प्राधिकारी।

Appointment

- (A) Department

- (B) Department

- of date

Apportion

Apportioned

Apportionment

Appreciate

will be highly--ed

Appreciation

Depreciation

Devaluation

Overvaluation

Undervaluation

Valuation

Apprentice

Approach (n.)

-, Psychological

-, Scientific

Appropriate (v.)

Apprepriate (adj.)

- action

- authority

- word

Appropriation

- bill

- of allotments

१-नियुक्ति २-नियत करना ।

नियुक्ति (क) विभाग।

नियुक्ति (ख) विभाग।

दिनांक नियत करना ।

प्रभाजित करना ।

त्रभाजित ।

प्रभाजन ।

१-आंकना। मृत्यांकन करना। २- प्रशंसा

करना। पसंद करना। ३-विवेचन करना।

४-मूल्य बढ़ाना । उन्मूल्यन करना।

प्रसन्नता होगी। कृपा होगी।

१-मूल्यांकन । २-विवेचन । ३-उन्मूल्यन।

अवमूल्यन ।

विमूल्यन । मूल्यपातन ।

अधिमूल्यांकन ।

अवमूल्यांकन ।

मूल्यांकन । मूल्यनिर्घारण । कूत ।

उम्मेदवार । अप्रेंटिस ।

१-पहुँच । उपगम । २-उपमार्ग । प्रवेश

मार्ग । ३-दृष्टि । दृष्टिकोण ।

मनोवैज्ञानिक दृष्टिकोण ।

वैज्ञानिक दृष्टिकोण ।

विनियोग करना ।

समुचित । उपयुक्त । यथोचित ।

समुचित कार्यवाही ।

सम्चित प्राधिकारी।

उपयुक्त शब्द ।

विनियोजन । विनियोग ।

विनियोग विधेयक ।

प्रदिष्टियों का विनियोजन / विनियोग ।

Approval	Almed
Approval	अनुमोदन ।
Approve	अनुमोदित करना। (का) अनुमोदन करना।
Approved	अनुमोदित ।
Approver	राजसाक्षी ।
Aqueduct (P. W. D.)	जलसेतु ।
Arbitration	् विवाचन ।
— case	विवाचन वाद।
Arbitrator	पंच । मध्यस्थ । विवाचक ।
Arboriculture	तरुपालन ।
— clerk	तरुपालन लिपिक।
Arch	तोरण।
Archaeological	पुरातत्व संबंधी । पुरातत्वीय।पुरातत्व- १
— Assistant	पुरातत्व सहायक ।
— Department	पुरातत्व विभाग ।
— Engineer	पुरातत्व अभियन्ता ।
Museum	पुरातत्व संग्रहालय ।
Archaeology	पुरातत्व । आर्कडेकन (विश्वप से छोटा पादरी) ।
Archdeacon	
Architect	वास्तुविद् ।
— Planner •	वास्तुविद् नियोजनकार ।
Architectural	वास्तु या वास्तुविद्या संबंधी । वास्तु- ।
Architecture	१-वास्तु । २-वास्तु विद्या ।
Archives	अभिलेखागार ।
Arduous	दुष्कर ।
Area	१–क्षेत्र । २–क्षेत्रफल । • ै क्षेत्र राज्ञन अधिकारी '
— Rationing Officer	तर्क।
Argument	युक्तिसंगत तर्क॰।
, Sound Arithmetic	अंकगणित।
	१-आयुध। २-मुद्ध संभार। ३-तैनिक बल।
Armament	° ४–अस्युघीकरण ¹। °०
Armed Emergency Reserve	सशस्त्र अध्यात पुलिया।

सशस्त्र दल । सशस्त्र सेना । Armed force सशस्त्र रक्षोदल । सशस्त्र गारद । Armed Guard सशस्त्र पुलिस । Armed Police सशस्त्र पुलिस सियाही। Armed Police Constable आर्मरर । आयुधपाल । 🛚 Armourer गौरव चिह्न। Arms (= Coat of Arms) आयुध । शस्त्रास्त्र । Arms आयुष अधिनियम । - Act शस्त्रास्त्र और गोली बाहद। - and ammunition आयुघ पेटी । - chest आय्ध लिपिक । — Clerk सेना । स्थल सेना । Army संनिकसेवा। - Service स्थलसेना और वायु सेना। - and Air Force Arrangement १-व्यवस्था । प्रवन्ध । २-कम । - sheet व्यवस्था फलक । अवशेष । बकाया । Arrear - claims बकाया के दावे। - section वकाया अनुभाग । अवशेष अनुभाग । अवशिष्ट कार्य विवरण । अवशेष विवरण) - statement Arrears अवशेष । बकाया । Arrest (v.) गिरफ्तार करना। बन्दी करना। Arrest (n) गिरपतारी। Arsenal . शस्त्रागार । Artful १-छलो । धूर्त । २-छलपूर्ण । - devices छलपूर्ण युक्तियां। Article १-अनुच्छेद । २-लेख । ३-वस्तु । Articles of Association समवाय नियम । - — of a company कम्पनी के समवाय नियम।

समवाय ज्ञापिका

me no randum of association

Artificer

Artificial

- insemination

Artillery

- practice

'Artisan

Artist

Art Master

Arts

-, Faculty of

Arts and Crafts

———Teacher

Asphalt

As regards

Assault (v.)

Assault (n.)

- and battery

'Assay (of metal or coins)

Assemble

Assembly

Assembly shop

'Assent (v.)

Assent (n.)

Assess

-Assessee

Assessing authority

'Assessing Officer

कारीकर।

कृत्रिम ।

कृत्रिम गर्भाधान ।

तोपखाना ।

गोलाबारी का अभ्यास ।

शिल्पी। कारीगर।

कलाकार।

कला शिक्षक।

१-कला। २-विविद्या।

विविद्या संकाय।

कला और शिल्प।

कला-शिल्प शिक्षक ।

डामर ।

जहां तक ... का सम्बन्ध है।

आक्रमण करना । घावा बोलना ।

आक्रमण । घावा ।

मारपीट ।

(घात्या सिक्कों की) परख।

१-जमा होना । एकत्र होना । २-यन्त्र

आदि जुहाना ।

१-सभा । २-जमाव । ३-(यन्त्र आदि के पुर्जी का) संयोजन । जुहाव ।

संयोजनालय ।

अनुमति देना ।

अनुमति ।

निर्धारित करना। (का) निर्धारण करना ।

निर्धारिती । करदीता ।

निर्घारण 'प्राधिकारी।

निर्घारण अधिकारी ।

निर्धारण। Assessment निर्घारण सूची। - list राजस्व निर्धारण। - of revenue कर निर्धारण। — of tax निर्धारण वर्ष । — year १-निर्धारक । २-असेसर । Assessor परिसम्पत्ति । Assets परिसम्पत्ति और दायित्व। देना-पावना - and liabilities चाल या तरल परिसम्पत्ति। -, Current, liquid or floating स्थायी परिसम्पत्ति । —. Permanent or fixed विकय स्लभ परिसम्पत्ति। -, Quick सिकय परिसम्पत्ति । चालु परिसम्पत्ति । -, Working अभ्यपिती । Assign (n.) १-देना । सौंपना । २-नियत या निविष्ट Assign (v.) ३-अभ्यपित् करना । करना। Assignee अभ्यपिती । Assignment १-नियत या निदिष्ट करना । २-(विधि) अभ्यर्पण ३-अभ्यर्पणपत्र । ४%-निर्दिष्ट कार्य । - form अभ्यर्पण-पत्र । Assignor अभ्यर्पण कत्ता । Assistant (adj., n.) सहायक । — Commissioner सहायक आसुक्त। - Director सहायक निदेशक। - of Education सहायक शिक्षा निदेशक । - Government Conveyancer सहायक सरकारी हस्तान्तरक । - Inspector सहायक निरीक्षक । of Arts and Crafts सहायक कला-शिल्प निरीक्षक । - Inspectress

- Inspectress of Girls'

Schools

सहायक निरीक्षिका ।

सहायक बालिका विद्यालय निरोक्षिका

- _ Master
- Professor
- _, Research
- Secretary
- Superintendent
- of Vaccination
- teacher
- to Inspector General of Police

Associate (v.)

Associate (n., adj.)

- Inspector of Schools
- Member
- Professor
- to Specialist on cooperation

Associated

— college

Association

- of ideas
- of persons
- or communication

Assume

Assumed

- rent

Assumption

— of duties

सहायक अध्यापक ।

सहायक प्राध्यापक।

शोधं सहायक ।

सहायक सचिव।

सहायक अधीक्षक।

सहायक टीका अधीक्षक ।

सहायक अध्यापक ।

पुलिस महानिरी अक का सहायक।

१–संबद्ध करना । सहयुक्त करना । २–संगति करना । संगति में रहना ।

सहयुक्त ।

सहयुक्त विद्यालय निरीक्षक ।

सहयुक्त सदस्य ।

सहयुक्त आचार्य । प्रोफेसर ।

सहकारिता विशेषज्ञ का सहयुक्त ।

सहयुक्त ।

सहयुक्त महाविद्यालय ।

१-संस्था। संघ। २-साहचर्य। संगिति।

संबंध ।

विचारों का संबंध। विचारों का साहचार्य

व्यक्तियों की सन्था।

संगति या संपर्क ।

१-ग्रहण करना । घारण करना । ३-माल

लेना ।

किंपत । साना हुआ ।

किंपत लगान या कराया।

१-ग्रेहणी। २-कल्पना। घारणा

कार्य-ग्रहणः।

Assurance

Assurances Sub-committee

As to

Astrologer

Astrology

Astronomer

Astronomy

- and Astrology

As yet

Athletic Association

At home

Atlas

Atmosphere

—, Impersonal

-, Humid

At par

At premium

At discount

Atrocious

'Atrocity

murder of peculiar_

Attach

'Attached'

- property

— to

'Attachment

Attend

Attendance

१-आश्वासन । २-बीमा । ३-(विधि) हस्तान्तरण । ४-हस्तान्तरण पत्र ।

आश्वासन उपसमिति ।

के संबंध में । का जहां तक संबंध है ।

ज्योतिषी । दैवज्ञ ।

ज्योतिष (फलित) । फलित ज्योतिष ।

ज्योर्तिवद् ।

ज्योतिष (सिद्धान्त)।

ज्योतिष (सिद्धान्त एवं फलित)।

अभी तक।

व्यायाम मंडल ।

स्वागत जलपान ।

मानचित्रावली । एटलस ।

१-वायुमंडल । २-वातावरण ।

अवैयक्तिक वातावरण।

आर्द्र वायुमंडल ।

सम मूल्य पर ।

अधिस्त्य पर ।

अवमूल्य पर ।

कूर । नृशंसता पूर्ण ।

कूरता । नृशंसताता

नृशंसतापूर्ण हत्या । ऋर हत्या ।

१-संबद्ध करना । २-कुर्क करना ।

१-संबद्ध । २-कुर्क किया हुआ ।

कुर्क की हुई सम्पत्ति ।

से संबद्ध ।

कुर्की।

१-उपस्थित होना । २-परिचर्या करना।

३-साथ रहना । ४-ध्यान देना ।

१-उपस्थिति । २-सिवा । परिचर्या ।

Attendance	२७	
, Medical	उपचार । चिकित्सा ।	
— Officer	उपस्थिति अधिकारी ।	
— Record	。 उपस्थिति अभिलेख ।	NOT THE REAL PROPERTY.
— Register	उपस्थिति पंजी ।	
Attendant	परिचर ।	
Attention	ध्यान । अवधान ।	
Attentive	सावधान । दत्तचित्त ।	
— and courteous	सावधान और सौजन्यशील	
Attest	प्रमाणित करना । साक्ष्यांकि	त करना।
Attestation	प्रमाणीकरण । साक्ष्यांकन ।	
Attested	प्रमाणित । साक्ष्यांकित ।	
Attitude	मनोवृत्ति ।	ibreditandar
Attorney	१-अटर्नी । २-मुख्तारनामा ।	अभिकरणपत्र 1
— General	माहान्यायवादी ।	
Attribute (n.)	गुण । विशेषण ।	
Attribute (v.)	कारण बताना।	
Auction (n.)	नीलाम ।	
Auction (v.)	नीलाम करना ।	
Auctioneer	नीलामकर्ता ।	
Audible	श्रव्य ।	
Audience	१-सुनवाई । २-श्रोतागण	emilion and
Audio-visual aids	दृश्य-श्रव्य सामग्री।	
Audio-visual education	दृश्य-श्रन्य शिक्षा ।	History,
Audit (v.)	संपरीक्षित करना।	- Common
Audit (n.)	संपरीक्षा । लेखापरीक्षा ।	
— instruction	संपरीक्षा अनुदेश ।	de curins
— note	संपरीक्षा टिप्पणी ।	, .
— objections	संपरीक्षा आपत्तियां ५	The state of the s
- organization	संवरीक्षा संघटन ।	4002180

- report

संपरीक्षा रिपोर्टना

Audited

Auditing

Auditor

— General

Auditorium

Auspices

under the-of

Authentic

Authenticate

Authenticated

- power of attorney

Authentication

Authenticity

Author

Authority

— to adopt

Authorize

Authorized

— Capital

- expenditure

- person

-representative

Autocra.cy

Autocratic methods

Automobile

Automobile Technical Training Centre

Auxiliary

संपरीक्षित ।

संपरीक्षण ।

संपरीक्षक्र ।

महा-लेखा परीक्षक ।

सभा-गृह । व्याख्यानशाला ।

तत्त्वावधान ।

के तत्वावधान में ।

त्रामाणिक ।

(का) प्रमाणीकरण करना । प्रमाणित

करना।

प्रसाणीकृत । प्रमाणित ।

प्रमाणित मुख्तारनामा ।

प्रमाणीकरण ।

प्रामाणिकता ।

१-कर्ता। २-ग्रन्थकार। ग्रन्थकर्ता। लेखक 👂

१-प्राधिकार । २-प्राधिकारी । ३-सत्ता 🖰

४-प्रमाण । ५-अनुमति । अनुज्ञा ।

दत्तक ग्रहण अनुज्ञा ।

प्राधिकृत करना । प्राधिकार देना ।

प्राधिकृत ।

प्राधिकृत पूंजी।

प्राधिकृत व्यय ।

प्राधिकृत व्यक्ति।

प्राधिकृत प्रतिनिधि ।

१-स्वैरतन्त्र । तानाशाही । २-निरंकुशता 🖟

स्वैरता।

निरंकुश उपाय । तानाशाही तरीके ।

मोटर गाड़ी । मोटरयान ।

मोटरयान प्राविधिक प्रशिक्षण केन्द्र ।

सहायक ।

- force

- rule

Auxiliary (n.)

Avail

Availability

Available

Avenue

Average (n., adj.)

- cost

- pay

Aviation

__, Civil

'Avoidable '

Unavoidable

Await

Award (n.)

Ayurvedic and Unani Inspec-

torate

सहायक सेना।

सहायक नियम।

उपकामिक ।

१-उपलब्ध करना । २-उपयोग करना ।

प्रयोग करना ।

१-प्राप्यता । उपलम्यता । २-उपयोज्यता ।

प्रयोज्यता ।

१-प्राप्य । उपलभ्य । २-उपयोज्य । प्रयोज्य।

सार्ग ।

औसत । साध्य ।

औसत लागत । माध्य लागत ।

औसत वेतन । माध्य वेतन ।

विमान चालन । विमानन ।

नागरिक विमान चालन ।

निवार्य । परिहार्य ।

जनिवार्य । अपरिहार्य ।

प्रतीक्षा करना ।

निर्णय । पंचनिर्णय ।

आयुर्वेदीय तथा यूनानी निरीक्षालय ।

B

Bachelor (Educ.)

Back journey

Back page

Back reference

Background

Bacteriologist

Bacteriology

Bad debt

Bad faith

स्नातक ।

वापसी यात्रा । लौटती यात्रा ।

पूर्व पृष्ठ ।

पूर्व निर्देश । पिछला निर्देश ।

पष्ठभूमि ।

जीवाण्विद्।

जीवाण्विज्ञान ।

अशोध्य ऋण । डुबन्त ऋण ।

कदाशयता ।

Badge

Baggage allowance

Bail

बिल्ला ।

सामान भता।

१-प्रतिभूति । जमानत । २-प्रतिभू । जाहित । जमानतदार । ३-प्रतिमोचन ॥

जमानत पर छोड़ना ।

Bailable

- offence

Bail bond

Bailiff

Bailment

Bakshi

Balance (n.)

Balance (v.)

Balanced

Balance in hand

Balance, Postal

Balance sheet

Trial balance

Balcony

Ballast

Ballot

— box

— paper

Ban (n.)

Ban (v.)

Bandage

Band Major (Police)

Bandoléer

Band, Police

प्रतिमोच्य । जमानत योग्य ।

प्रतिमोच्य अपराध । जमानत योग्य अपराधः

प्रतिभृति बंध । जमानतनामा ।

कुर्क अमीन।

उपनिधान । धरोहर । उपनिधि ।

बल्शी।

१-शेष। रोकड़ बाकी। २-तुला। तराजू १

३-सन्तुलन ।

१-तोलना । २-सन्तुलित करना ।

सन्तुलित ।

हस्ते शेष । हस्ते बाकी ।

डाक तराजू। डाक तुला।

स्थितिपत्रक । पक्का चिट्ठा ।

तलबट ।

छज्जा। बारजा।

१-रोड़ा। गिट्टी। २-सन्तुलन भार ह

मतपत्र ।

मतपेटी ।

मतपत्र ।

रोक। प्रतिबन्ध।

रोक लगाना।

पट्टी ।

बंड मेजर ।

कारतूस पेटी।

पुलिस बेंड ।

```
Banish
                                      विवासित करना ।
Banishment
                                      विवासन ।
   Deportation
                                        विवासन ।
   Exile
                                        निर्वासन ।
   Expatriation
                                        १-देश निकाला । २-देशत्याग ।
   Extradition
                                        प्रत्यर्पण ।
   Transportation
                                        कालापानी ।
Bank (of a canal)
                                      (नहर की) पटरी।
Bank
                                      वंक।
-draft
                                      वंक हंडी।
- reconciliation statement
                                      बंक व्यवहार विवरण । बंक लेखा विवरण ।
Bankrupt
                                      दिवालिया ।
Bankruptcy
                                      दिवाला ।
Banquet
                                      संभोज। ज्योनार।
-hall
                                      संभोजशाला ।
Bar (n.)
                                       १-रोध । रुकावट । २-न्यायालय ।
                                         ३-शलाका । ४-(संगीत) टुकड़ा ।
                                         बार ।
                                       विधिज्ञसंथा ।
— Association
—, Efficiency
                                       दक्षता रोध ।
— Library
                                       विधिज्ञ मंडल पुस्तकालय ।
                                          (राष्ट्रगान) का नौ टुकड़ों वाला
    short version (of National
                                            सीक्षप्त रूप।
      anthem) of nine bars
 Bar (v.)
                                       बाधित करना । रुद्ध करना । रोकना ।
                                       भविष्य में नियुक्ति में बाधक होना ।
 - future employment
                                          भविष्य के लिये नियुक्ति रोक देना ।
                                        जौ।
 Barley
                                       बांध ।
 Barrage (P. W. D.)
 Barrier
                                        नाका ।
 - clerk
                                        नाका॰मुंशी।
```

Barrister

Basement

Basic

- course

- education

- pattern of education

— pay

- rates of power supply

- Training College

- unit

- yield

Basin

Basis

Baton (Police)

Battalion

Bayonet

Beam

Bearer

- cheque

Beat

Beaten Track

tour off the --

Bed (of a river)

Bed level

Bee Demonstrator

Below par

Above par

At par

विधिवक्ता ।

भूगेह । तलागार । तहखाना ।

आधारिक । मूल । बुनियादी ।

आधारिक पीठ्यकम ।

आधारिक शिक्षा । बुनियादी शिक्षा ।

बनियादी ढंग की शिक्षा।

आधारिक वेतन ।

बिजली देने की आधारिक दरें।

आधारिक प्रशिक्षण महाविद्यालय ।

आधारिक इकाई । मूल इकाई ।

आधारिक आय । आधारिक प्राप्ति ।

१-पात्र । २-नदीक्षेत्र । बेसिन ।

आधार ।

डंडा ।

वाहिनी । बटालियन ।

संगीन । किर्च ।

१-घरन । शहतीर । २-तुलादंड ।

३-किरणावली।

१-वाहक । २-अनुचर । ३-(चेक)

बेयरर । धनीजोग ।

घनीजोग चेक । बेयरर चेक ।

१-हलका । २-गश्त । फेरा ।

बंधी लीक । सामान्य सार्ग ।

सामान्य मार्ग से बाहर दौरा करना :

(नदी की) तलहटी।

तलीय स्तर।

मक्षिपालन निदर्शक ।

अवमूल्य पर ।

अधिमूल्य पर ।

सममूल्य पर ।

Belt	पेटी ।
Bench	सदस्। विच।
— Magistrate	सदस् दंडाधिकारी । बिच मिजस्ट्रेट ।
Bend (n.)	मोड़ ।
Beneficiary	लाभग्राही ।
Benefit	ਲਾਮ ।
— of doubt	सन्देह लाभ ।
Benevolent fund	दातन्य निधि ।
Betting	पणन । बाजी लगाना ।
Bibliography	ग्रन्थ सूची।
Biennial	द्विवर्षीय ।
Bilateral	१-द्विपक्षीय । द्विदलीय । २-द्विपादिवंक ।
Bill	१-विधेयक । २-बिल । देयक । प्राप्यक ।
— Clerk •	बिल लिपिक ।
— Collector	बिल कलेक्टर । बिल समाहर्ता ।
— of demand	तगादे का पत्र । मांगपत्र ।
— of exchange	विनियम पत्र । हुंडी ।
— of lading	लदान बीजक । लदानपत्र ।
— Passing Clerk	बिल पारण लिपिक ।
Bills payable	देय बिल । देय हुंडी ।
Bills receivable	आदेय बिल । आदेय हुंडी ।
Bindery ·	जिल्दघर । ॰
Binding (n.)	जिल्दबन्दी ।
Binding (adj.)	बाध्यकर ।
Biography	जीक्नी ।
Biologist	जीवविज्ञानविद्।
Biology	जीव विज्ञान ।
Birth	जत्म ।
Biweekly	१-अर्धूसाप्ताहिक । २-पाक्षिक ।
Black-board work (Educ)	इयामपट्ट ⁶ कार्य ।

Blackmarket ·	\$& Posig
Blackmarket	चोर बाजार ।
Blackmarketeer	चोरबाजारिया ।
Black-marketing	चोर बाजारी । चोर व्यापार ।
Blame (n.)	दोष।
Blame (v.)	दोष देना।
Blank	१–कोरा । २–रिक्त ।
Block	१—खंड । २— (मुद्रण) ब्लाका ।
— area	विकास खंड क्षेत्र ।
— development	खंड विकास ।
— — Officer	खंड <mark>विकास</mark> अधिकारी ।
— letters, In	बड़े अक्षरों में ।
Blood	रुधिर । रक्त । खून ।
— Bank	रुधिरागार ।
— meal *	रुघिर चूर्ण।
— — Officer	रुधिर चूर्ण अधिकारी ।
Blue print	१–नीला नक्शा । २–रूपरेखा ।
Board	१-परिषद् । मंडल । बोर्ड । २-गता ।
	दफ्ती । ३-पट्ट । फलक । ४-भोजन ।
—, Admission	प्रवेद्ध परिषद् ।
—, Advisory	परामर्श परिषद् । ि
of Co-ordination	समन्वय परिषद् 🇯
— of Directors	संचालक मंडेल ।
— of Editors	सम्पादक मंडल ।
— of Faculties	संकाय परिषद् ।
— of Governors	प्रबन्धक मंडल ।
— of High School and Inter- mediate Education	माध्यमिक शिक्षा परिषद् ।
- of High School and Inter-	भारतीय चिकित्सा परिषद् ।

प्राच्य विद्या यरिषद् ।

सार्वजनिक स्वास्थ्य ।रिषड् ।

or Oriental Studies

of Public Health

Book

- of Revenue राजस्व परिषद् । - of Sanskrit Studies संस्कृत शिक्षा परिषद । - of Student Welfare छात्र कल्याण परिषद् । - of Studies विद्या परिषद् । -. Proctoral नियन्ता परिषद् । -, Regional Transfer संभागीय स्थानान्तरण परिषद् । Boarder छात्रावासी । Boarding House छात्रावास : Boat bridge नाव पुल । Boatman नाविक । मल्लाह । मांझी । Body १-निकाय । २-मुख्य भाग । ३-शरीर । ४-समूह । - Corporate निगम निकाय। -, Examining परीक्षण निकाय। -, Executive कार्यकारी निकाय। -, Managing प्रबन्ध निकाय। - of the Act अधिनियम का मुख्य भाग । — of the letter पत्र का मुख्य भाग । प्रभुता सम्पन्न निकाय । -, Sovereign Boiler House ब्वायलर घर। — — Attendant ब्यायलर गृह परिचर । Bolt सिटकिनी। Bona fide (adj.) वास्तविक । Bona fides सदाशयता । बन्घपत्र । Bond क्षतिपूर्ति बन्धपत्र ।, - of Indemnity बोनस । अधिलाभ । Bonus चोर फन्दा । छले बन्न । Booby trap (Police)

१-प्रस्तकः । २-पंजी । ३-बही ।

लेखाबही । ज्वाता

Breach

पुस्तक अयार्थ सहायता । - aids उत्तर पुस्तिका । __, Answer वाता सकायोजन । खाता रूपौढ़ान है - Adjustment जिल्दसाज । - Binder पुस्तक कला। - Craft वाता ऋण । - debt वत्त पंजी। —, Log खाता संक्रम। — transfer खाता मृत्य । - value चोर बिकेता। Bootlegger बोरिंग । छिदाई । Boring बोरिंग मशीन । छिदाई मशीन । Boring Machine वनस्पतिवैज्ञानिक । वानस्पतिक । वनस्पति-Botanical o वनस्पति उद्यान । — Garden वनस्पति निरोक्षक । - Inspector वनस्पति संस्थान। - Institute **B**otanist वनस्पतिविद । वनस्पति विज्ञानी Botany १-तला। पेंदी। २-निम्न भाग। अधोभाग Bottom पोत बन्धपत्र । Bottomry bond Respondentia bond पोतमालः बन्धपत्र । Bound बाध्य । Bound, Legally विधितः बाध्य । Boundaries चौहद्दी। Boundary सीमा । Bow, Bows (of an vessel) (नाव या जहाज का) अग्रभाग। अगवाड़ ह Bracket १-कोष्ठ । कोष्ठक । २-दीवारगीर । Brain मस्तिष्क । े Branch शाखा।

— of canal	नहर की दरार।
— of discipline	अनुशासन भंग ।
— of faith	विश्वास भंग ।
— of promise	प्रतिज्ञा भंग।
— of peace	ज्ञान्ति भंग ।
— of privilege	विशेषाधिकार भंग ।
— of rules	नियम भंग ।
— of trust	न्यास भंग । विश्वास भंग ।
Break (v.)	(कानून, संविदा, प्रतिज्ञा) आदि भंग
	करना। तोड़ना।
— a flag	झंडा फहराना ।
— a journey	यात्रा भंग करना । यात्रा में विराम करना ।
Break (n.)	१-भंग । २-व्यवधान ।
— in service	सेवा में व्यवधान।
Breakfast	कलेवा । प्रातराश ।
Breast-wall	पुरता ।
Breed	जाति । नस्ल । १–जनन । २–पालन । ३–शिक्षण ।
Breeding	४-संवर्धन ।
Puoneth	क्षेत्र गत ।
Brenguh Brevity	संक्षेप । संक्षिप्तता ।
Bribe (n.)	घूस । उत्कोच ।
	घूस देना ।
Bribe (v.)	चूसखोरी।
Brick work	इँट का काम । पक्का काम ।
	पुल। सेतु।
Bridge — and Planning Division	पुल तथा नियोजन प्रभाग,।
	पुल का लम्बमान ।
— headway	पुल का जल मार्ग।
- waterway	(विधि) वाद-सोरांश ।
Brief (n.)	संक्षिप्त ।
Brief (adj.)	

```
Briefly
                                       संक्षेप में । संक्षेपत : ।
 Bring to effect
                                       कार्यान्वित करना ।
 Broad
                                       १-चौड़ा । विस्तीर्ण । २-सामान्य ।
                                          व्यापकै।
 - principles
                                       सामान्य सिद्धान्त ।
 - working rule
                                       सामान्य कार्य नियम ।
 Broadcast (n.)
                                       प्रसारण । प्रसार ।
 - receiver
                                       प्रसार ग्राहित्र।
  - transmitter
                                       प्रसार प्रेषित्र।
 Broadcast (v.)
                                       प्रसारित करना ।
 Broadcasting (n.)
                                       १-प्रसारण । २-प्रसारक ।
 - station
                                       प्रसारण केन्द्र ।
 Brochure
                                      पुस्तिका ।
 Brood-cum-Demonstration Lac
                                       लाख उत्पादन और प्रदर्शन शाला 🛭
    Farms
 Brought down (Book-keeping)
                                      ऊपर से आया।
    Carried down
                                         नीचे गया । अधोनीत ।
 Brought forward (Book-kezping;
                                      पिछला आया।
    Carried forward
                                         आगे गया । अग्रेनीत ।
   Carried over
                                         आगे गया । अग्रेनीत ।
Budget
                                      आयव्ययक । बजट ।
 - allotment
                                      आयव्ययक प्रदिष्टि । बजट प्रदिष्टि ।
- and Payment Section
                                      आयव्ययक और भुगतान अनुभाग ।
- estimate
                                      आयव्ययक अनुमान । बजट अनुमान ।
-grant
                                     आयव्ययक अनुदान । बजट अनुदान ।
- Section, Electricity
                                     आयव्ययक अनुभाग, विद्युत् ।
- Section, Irrigation
                                     आयव्ययक अनुभाग, सिचाई
Budgetory figures
                                     आयव्ययक' के आंकड़े।
Budgetting
                                     बजट बनाहः।
Bugler
```

बिगुलवादक । "

Building

- and Road Branch

Bulk

- purchase

- Supply

__ of water

Bullet

Bulletin

Bullion

Bund

Bungalow, Inspection

Bungling

Buoy

Burden of proof

Bureau

-, Finger print

-, Information

- ot Psychology

Bureaucracy

Bursary

Business

— hours

By-election

By-law

By order

By-product

१-निर्माण । २-भवन ।

भवन और रथ्या शाला।

१-आकार । परिमाण । २-थोक । राशि ।

थोक खरीद।

थोक संपूर्ति । राशि संपूर्ति ।

पानी की राशि संपूर्ति ।

गोली छर्रा।

बुलेटिन ।

सोना चांदी।

बन्ध । बांध ।

निरीक्षण भवन । डाक बंगला ।

१-गड़बड़ी । २- गड़बड़ करना ।

लंगर तरी । बोया (भा० स०) ।

प्रनाण-भार।

कार्यालय । केन्द्र । व्यूरो ।

अंगुलि चिह्न कार्यालय।

सूचना केन्द्र ।

मनोविज्ञान शाला।

अधिकारितन्त्र ।

बर्सरी।

१-व्यापार । २-व्यवसाय । ३-कार्य । प्रयोजन ।

कार्य समय ।

उप निर्वाचन ।

उपविधि ।

आदेश से।

उपोत्पत्ति । उपोत्पादन ।

C

Cabinet

__ Minister

मंत्रिमंडल । मंत्रिमंडल मंत्री ।

— Jail

Cadet	80 Camp
Cadet	सैनिक छात्र । कंडेट ।
— Corps	सैनिक छात्र दल । कैडेट दल ।
Cadre	संवर्ग। ०
Calamities, Natural	त्राकृतिक विपत्तियां । ई <mark>तियां</mark> ।
Calamity	१–विपत्ति । २ –दैवी विपत्ति । ईति ।
— remissions	दैवी विपत्तियों के कारण छूट ।
Calculation	परिगणन ।
Calculator	परिगणक ।
Calendar	पंचांग ।
— month	पंचांग मास (इस समय अंग्रेजी मास) :
—, University	विश्वविद्यालय पंचांग ।
Calibre	च्यास ।
Calico Printing Teacher	छींट छपाई शिक्षक।
Call (v.)	१–बुलाना । पुकारना । २–आमंत्रित करन ा ३–मांगना ।
—a meeting	वैठक बुलाना या आमंत्रित करना ।
— attention	ध्यान आकृष्ट करना।
— on or upon	मिलने जाना । भेंट के लिये जाना ।
Call (n.)	१-पुकार । २-भेंट । ३-मांग
—, At	मांग पर ।
— bell	घंटी। पुकार शंटी।
— money	मांग धन । मांग राशि ।
make a—	भेंट के लिये जाना। मिलने जाना।
Caller	मिलने वाला। भेंट करने वाला। आगन्तुक ।
Calling	आजीविका ।
Call Woman	दाई ।
Camp o	शिविर ।
— Assistatit	शिविर सहायक ॥
equipment ·	शिविर सामग्री।

Campaign

Camping equipage

-Canal

- Act

- Construction Division

- dues

— Jamabandi

- produce

— revenue

Cancel

Cancellation

— deed

in — of

Cancelled

- stamp

*Cancelling Officer

· Candidate

· Cane (Sugar cane) *

- Agronomist •

- and Sugar Inspectorate

— Commissioner

- Commissioner's Office

Cantonment

· Canvas shoe

Canvass

· Canvassing

· Capacity

in the — of,

«Capital

अभियान ।

शिविर सामग्री। शिविर सज्जा।

नहर ।

नहर अधिनियम ।

नहर निर्माण प्रभाग ।

नहर कर।

नहर जमाबन्दी।

नहर की उपज।

नहर राजस्व।

रद्द करना। निरस्त करना।

निरसन।

निरसन विलेख ।

को निरस्त करके । रद्द क्रके ।

निरस्त । रद्द ।

निरस्त स्टाम्प । रह् स्टाम्प ।

निरसन अधिकारी।

अभ्यर्थी । उम्मेदवार

गन्ना ।

गन्ना सस्यविद् ।

गन्ना तथा शक्कर निरीक्षणालय।

गन्ना आयुक्त।

गन्ना आयुक्त कार्यालय ।

छावनी । कटक ।

किरमिच का जुता।

मत मांगना । मतार्थन करना ।

मतार्थन ।

१-क्षमता । सामर्थ्य । २-हैसियत । पद । ३-समाई ।

की हैसियत से।

१-पूंजी । २-मूलघन

— account	पूंजी लेखा ।
— assets	पूंजी परिसम्पत्ति ।
— Charge	पूंजी प्रभार । 🛙
— Cost	पूंजी लागत ।
— employed	विनियुक्त पूंजी। लगी हुई पूंजी।
— expenditure	पूंजी व्यय ।
— head	पूंजी शीर्षक ।
— outlay	्पूंजी परिव्यय ।
— portion of the badger	बजट का पूंजी संबंधी अंश ।
— receipts	पूंजी प्राप्तियां ।
— repayment	पूंजी भुगतान । पूंजी प्रतिदान ।
— working	चालू पूंजी । सिक्रय पूंजी । प्रयुक्त
the state of the s	पूंजी।
Carabine	कड़ाबीन ।
Card	पत्रक । कार्ड ।
Care	१-सावधानी । २-देखभाल ।
Trains i figur	३-परवाह ।
Career	१-प्रगृतिकम । प्रगित । २-जीवन कम 🕼
) solver my	जीवन । ३-जीविका-क्रम । आजीव ।
—, Educational	शैक्षिक जीवन ।
Careful	सावधान । ० 💮 💮 💮
Carefully	सावधानी से ।
Caretaker	केयरटेकर ।
Car park	गाड़ी खड़ी करने का स्थान । गाड़ी अब्डा ।
Carpenter	बढ़ई ।
Carried down (Book-keeping)	नीचे गया । अधोनीत ।
Brought down	ऊपर से आया।
Carried forward,	आगे गया । अग्रेनीत ।
" Brought forward	पिछला आया ।
Carried over	आगे गया । अग्रेनीत ।

L	2	12	1	T 7
u	а		1	7

83

Carry	83	Cataloguer-
Carry into effect	कार्यान्वित करना ।	Annual Mar Ch
Carry out	कार्यान्वित करना।	
Cartage	ढुलाई । गाड़ी भाड़ा ।	
Cartridge	कारतूस ।	
	१–विषय । मामला । अवस्था । ३–प्रकरण अभियोग । मुकदमा	। ४-वाद।
—, Civil	दीवानीवाद । अर्थदेयव	ताद ।
— diary (Police)	केस डायरी । घटना	दैनिकी।
— work	मुकदमों का काम ।	
Cash	रोकड़ । नकद ।	
balance	रोकड़ बाकी ।	
book	रोकड़ बही । रोकड़ पंज	ते ।
chest	रोकड़ पेटी ।	,
— crops	रोकड़ी फसलें। द्रव्यदा	यक फस ें ६
— in hand	हस्ते रोकड़ ।	
— outlay	नगद परिव्यय ।	
Cashier	रोकड़िया ।	
Casket	सम्पुट । पेटिका । सन	दूकची।
Caster	ढलाईकार ।	
Casting	ढलाई ।	
— vote,	निर्णायक मत ।	
Casual •	आकस्मिक ।	
— demand	आकस्मिक मांग ।	
— leave	आकस्मिक अवकाश ।	Consure (vs)
— prisoner	एकबीरा कैदी । आर्का	हेमक बन्दी ।
Casualties	हताहत व्यक्ति । हा	ताहतों की संख्या ।
Casualty .	१-दुर्घटना । २-हताह	हुत (व्यक्ति) ।
— Register	° क्षति पंजी ।	
Catalogue	१-सूची । सूची-पत्र	। २-विवरण पत्रिक
, ,	(Prospectus) 1, ,
Cataloguer	सूचीकार ।	• , , , , ,
	THE RESIDENCE OF THE PARTY OF T	

Catchment	जलागम ।
— area	जलागम क्षेत्र ।
Category	वर्ग।
Cater	१-खासा देना। २-आवश्यकता पूरी करना। सेवा करना।
'Cattle	पशु। ढोर।
— lifter	पशुचोर ।
— theft Police	पशुचोरी पुलिस ।
— yard	पशुशाला । खरक ।
Cause	१-वाद । मुकदमा । २-कारण । ३-पक्ष ।
— list	वाद सूची।
— of action	वाद-फारण । वाद-मूल ।
Caution money	प्रतिभूति धन ।
Caveat	वारणपत्र ।
Ceiling (n.)	१-पाटन । २-उच्चतम सीमा ।
Ceiling (adj.)	उच्चतम । चरम ।
Celebrate	(उत्सव आदि) मनाना ।
Celebration	१– (उत्सव, समारोह) मनाना। २–उत्सव ।
	समारोह ।
Cell	१कोठरी । कोव्ठ । २कोशिका ।
Cement factory	सीमेंट निर्माणशाला ।
Censor	सेंसर ।
Censorship	सेंसर किया । सेंसर ।
Censure (v.)	निन्दा करना ।
Censure (n.)	निन्दा । अधिक्षेप ।
—, Vote of	निन्दा प्रस्ताव ।
Cerisus	जनगणना ।
— Officer	जनगणना अधिकारी ।
Central	१-केन्द्रीय । २-सदर । मुख्य ।
— Jail	केन्द्रीय कारागार ।

_ Nazir

- revenue stamp

- State Library

- Sugarcane Research Station

Centralized Service Observation Room

Centre

Ceremonial (r.)

Ceremonial (adj.)

— call

- dress

- function

- occasion

- or formal occasions

- parade

Ceremony

Certificate

—, Age

-, Character

_, First-Aid

- in Physical Education

—, Leaving

__ Medical

_, Migration

- of fitness

_, Proficiency

__,Transfer

Certified

-- сору

सदर नाजिर । मुख्य नाजिर ।

केन्द्रीय राजस्व स्टाम्प ।

केन्द्रीय राजकीय ग्रन्थालय ।

केन्द्रीय गन्ना शोध केन्द्र ।

केन्द्रित सेवा संवीक्षण कक्ष ।

केन्द्र ।

रीति । रस्म । विहिताचार ।

रैतिक । रस्मी ।

रैतिक भेंट ।

रैतिक वेश ।

रैतिक समारोह।

रैतिक अवसर ।

रैतिक या औपचारिक अवसर ।

रैतिक परेड ।

१-रीति । विधि । २-समारोह । संस्कार 👂

प्रमाणक । प्रमाणपत्र ।

वय प्रमाणक ।

चरित्र पत्र ।

प्रथमोपचार प्रमाणक । प्राथमिक चिकित्सा

प्रमाणक ।

व्यायाम शिक्षा प्रमाणक ।

शालात्याग प्रमाणक ।

चिकित्सा प्रमाणक ।

प्रवजन प्रमाणक ।

स्वस्थता प्रमाणक ।

प्रवीणता प्रमाणक ।

स्थानान्तरण प्रमाणक ।

प्रमाणित ।

प्रमाणित प्रति ।

Certify	
Certify	प्रमाणित करना ।
Cess	उपकर ।
Customs	सीमाशुल्क ।
Duty	शुल्क । बरी ।
Fee	शुल्क । 🔘 🤊 🖂 🖂
Excise	उत्पादकर ।
Octroi	चुंगी।
Rate	उपशुल्क ।
Tax	कर ।
Toll	पथकर ।
Tariff	प्रशुल्क ।
Chainman	जरीबी ।
Chain Survey	जरीबी सर्वेक्षण ।
Chairman	सभापति ।
·Challan.	चलान ।
Chancellor	कुलपति ।
.—, Pro-	प्रति-कुलपति ।
, Pro-Vice-	प्रति-उपकुलपति ।
—, Vice-	उपकुलगति ।
Channel	१-सरणि। २-(सा० नि०) प्रणाली
+ mosts.	बरहा। गूल।
— of Communication	पत्रव्यवहार की सरणि ।
-, Through Proper	उचित सरणि से ।
Chapter,	अध्याय ।
Character	चरित्र । शील ।
— and conduct	चरित्र और व्यवहार ।
— certificate	चरित्र पत्र ।
— roll	चरित्रपंजी । शील विवरण ।
Characterize	१-विशेषता होना। विशेषता प्रदान करना।

२-वर्णन करना ।

Characters

Charge (v.)

- to capital
- to revenue
- Charge (n.)
- Certificate
- -, Counter
- -, Handing and taking over
- of office
- report
- -- sheet

Chargeable

Charged

— to capital

Charge-d' Affairs

Chargeman

Charges

- for Police Custody
- -, Office
- Charitable
 - -endowment

अक्षर । वर्ण ।

१-(कर, शुल्क, मूल्य आदि) लगाना ।
नियत करना । २-खर्च में लिखना ।
नामे लिखना । ३-कार्यया भारसौंपना ।
४-आरोप लगाना । दोषारोपण करना ।

पूंजी खाते नाम लिखना। पंजी खर्च में डालना।
राजस्व / आय खाते नाम लिखना।
१-कार्यभार। पदभार। २-आरोप।
दोषारोपण। ३-(आदेय) मूल्य, शुल्क
आदि। ४-(charges) व्यय।
५-अवधःन। देखरेख।

कार्यभार प्रमाणक ।

प्रत्यारोप ।

कार्यभार सौंपना और ग्रहण करना।

पदभार ।

कार्यभार सूचना ।

आरोपपत्र । आरोप फलक ।

१-आरोप्य । आरोपणीय । २-(subject to money demand) आदेय । ३-व्ययनीय । व्यय में डालने योग्य ।

नामे लिखा गया । खर्च में डाला गया । पूंजी खर्च में डाला गया । पूंजी खाते नाम लिखा गया ।

कार्यदूत।

कार्येक्षक ।

व्यय ।

पुलिस हिरासत संबंधी व्यय 🕨

कार्यालय व्यय ।

१०धर्मादा । धर्मार्थ । २-उदार

घर्मादा संदान् ।

धर्माटा संदान निधि । _ fund धर्मादा संस्था । धर्मार्थ संस्था । - institution धर्मादा न्यास । _ trust उदार दृष्टि । - view १-दान । पुण्य । २-उदारता । Charity भाव। चार्ट । Chart प्रगति चार्ट । __, Progress चार्टरी लेखाकार । Chartered Accountant नौभाटकपत्र । Charter party सावधान । सतर्क । Chary से बचना चाहिये। should be -- of चौकीदार । Chaukidar १-रोकना । २-जांचना । परीक्षण करना Check (v.) पड़ताल करना। १-रोक । नियंत्रण । २-जांच । पड़ताल । Check (n.) परीक्षण । धोखे का नियंत्रण । धोखे की रोक ॥ -against fraud पडताल गणना । -enumeration पड़ताल माप । जांच के लिये नाप 🖪 - measurement पड़ताल लिपिक । - Moharrir जांच चौकी। - post जांचा हुआ । परीक्षित । Checked रासायनिक । **Shemical** रासायनिक सहायक । - Assistant रासायनिक अभियंत्रण । - Engineering - Examination रासायनिक परीक्षण । - Examiner रासायनिक परीक्षक । - manure रासायनिक खाद। Chemise १-रसायनविद् । २-रसायनी 🕨

Chemistry

Cheque

- -, Bearer
- -, Crossed
- -, Order

Chief (adj.)

- Audit Office:
- Conservator of Forests
- Controlling Revenue
 Authority
- Electoral Officer
- Engineer, Electricity
 Branch
- Engineer, Irrigation Branch
- —Engineer, Local Self— Government Engineering Department
- Engineer, P. W.D.
 (Buildings and Roads)
- Engineer's Office
- Games Warden
- Inspector
- Inspector, Offices
- _____, Stamps
- Justice
- Minister
- Secretary
- Secretary's Branch

Chief (n.)

रसायन विज्ञान ।

चेका।

धनीजोग चेक । बेयरर चेक ।

साहजोग चेक ।

नामजोग चेक ।

मृख्य ।

मुख्य संपरीक्षाधिकारी।

स्वय अरग्यपाल ।

मुख्य नियंत्रण राजस्व प्राधिकारी।

मुख्य निर्वाचक अधिकारी ।

मल्य अभियन्ता, विद्युत् ज्ञाला ।

स्ख्य अभियन्ता सिचाई शाला।

मुख्य अभियन्ता, स्वायत्त शासन अभियंत्रण

विभाग।

मुख्य अभियन्ता, सार्वजनिक निर्माण

विभाग (भवन और रध्या)।

स्ख्य अभियन्ता कार्यालय ।

म्ह्य वन्यपाल ।

मरुय निरीक्षक।

मख्य कार्यालय निरोक्षक ।

स्ख्य स्टाम्प निरीक्षक ।

मह्य न्यायपति ।

भारुय मंत्री ।

म्ह्य सचिव।

मुख्य सचिव शाला ।

१-प्रमुख । प्रधान । २-शासक । राजा ।

३-मुखिया । सरदार । "

Child education

Children Section, U. P. Prison

Department

Chorus

Cinema

Cinematograph

- Act

Cipher

Cipher Code

Cipher telegram

Circle

- Cadet Corps

- Commander

- Inspector

Circuit

Circuit House

Circular (n.)

Circular (adj.)

Circulate

Circulating or floating Capital

Circulation

Circumlocution

Circumstances

Circumstantial evidence

Citation

City

— allowance

- Magistrate

बाल शिक्षा।

बालक अनुभाग, उत्तर प्रदेश कारागार

विभाग।

बृन्दगान । संगायन ।

सिनेमा । चलचित्र ।

सिनेमा यन्त्र । चलचित्र यन्त्र ।

चलचित्र अधिनियम ।

बीजलेख ।

बीजलेख संकेतावली।

बीजलेख तार।

१-वृत्त । २-मंडल ।

मंडल सैनिक छात्रदल । मंडल केंडेंट दल ।

मंडल कमांडर ।

मंडल निरीक्षक ।

१-परिधि । २-दौरा ।

परिसदन ।

परिपत्र ।

गोल। वृत्ताकार।

परिवालित करना । घुमाना ी

चालू पूंजी।

परिचालन । परिचलन ।

१-वाग्विस्तार। वाग्जाल। २-वक कथन 🎉

घुमा-फिरा कर कहना।

परिस्थिति ।

परिस्थिति साक्ष्य ।

१-उद्धरण । हवाला । २-सम्मन ।

आह्वान । ३-वाचन ।

नगर्।

नगर भत्ता।

नगर दंडाधिकारी । सिडी मजिस्ट्रेड ।

— Magistrate's Court	नगर दंडाधिकारी / सिटी मजिस्ट्रेट न्यायालय ।
Civic (1- pertaining to a citi	१- तागरिक । २-नागरिक । नगर-
zen, 2—of a city)	पालिका ।
— duty	नागरिक कर्त्तव्य ।
Civics	नागरिकशास्त्र ।
Civil	१-सभ्य। शिष्ट। २-नागरिक। जानपद। असैनिक। सिविल। ३-दीवानी । अर्थ।
the sales and testing	
— action	दोवानी वाद । अर्थदेय वाद ।
— and Sessions Court	दीवानी तथा सेशन न्यायालय ।
— and Sessions Judge	दीवानी तथा सेशन न्यायाधीश ।
— Appeal	दीवानी अपील।
— building	असैनिक भवन । जानपद भ्वन ।
— — section	जानपद भवन अनुभाग ।
— case	दीवानी वाद । अर्थदेय वाद ।
— Court	दीवानी न्यायालय ।
— defence	नागरिक रक्षा ।
— disobedience °	सविनय अवज्ञा।
— dispensary	जानपद औषधालय ।
— disturbances	जानपद उपद्रव । नागरिक उपद्रव ।
— division	असैनिक प्रभाग।
— employ	सिविल सेवा ।
- employment	सिविल सेवा ।
— Engineer	वास्तु अभियंता।
— Engineering	वास्तु अभियंत्रण । जानपद अभियंत्रण 🛭
— imprisonment	सिविल कैंद ।
— injury	अथदेय अपकार।
— Judge	दीवानी न्यायाधीश् ।
· — jurisdiction	दीव्यनी अधिक्षेत्र। .
— Law	दीवानी कानूनु। अर्थित्थि।
- Liberty	नागरिक स्वतंत्रता ।

GIVII	
— List	सिविल अधिकारिसूची ।
— marriage	सिविल विवाह ।
— post	सिविल पद । असैनिक पद ।
— Procedure Code	अर्थप्रिक्रया संहिता।
— right	नागरिक अधिकार ।
— Servant	सिविल सेवक ।
— Service	सिविल सेवा।
— Service Regulations	शिविल सेवा विनियम ।
— Suit	वीवानी वाद । अर्थदेय वाद ।
— Surgeon	सिविल सर्जन ।
— Supplies	रसद। जानपद संभार।
— — Department	रसद विभाग।
— Veterinary Department	जानपद पशुचिकित्सा विभाग ।
— War	गृह युद्ध ।
— Works	जानपद निभाग ।
Civilian (adj.)	असैनिक ।
Civilian (n.)	असैनिक सेवक । जानपद सेवक ।
Claim	दावा । अध्यर्थन ।
Claimant	बाबेदार। ॰
Clarification	स्पष्टीकरण।
Class	१-वर्ग। श्रेणी। २- (शिक्षा) कक्षाः
Class A	क श्रेणी।
Class I	प्रथम श्रेणी ।
Classification	वर्गीकरण ।
Classified	वर्गीकृत ।
— abstract	वर्गीकृत सार ।
Class period	(शि०) कक्षा घंटा।
Class ceport	कक्षा विवरण।
Class Teacher	कक्षाध्यापक । कक्षाध्यक्ष ।
Clause	१-खंड । २-उपवाक्य ।
Clay figure	मृन्मूर्ति ।
A Contract of the contract of	0

Cleaning materials set	सफाई का सामान। रूसफाई सेट।
Glearing	शोधन ।
— House	शोधनालय ।
Clergyman	पावरी ।
Clerical	१-लिपिक । २-लेखन ।
— error	लेखन अशुद्धि ।
— Staff	लिपिक वर्ग ।
Clerk	लिपिक ।
Climate	जलवायु ।
Climbing rope	आरोहण रस्सा ।
Climatic	जलवायु संबंधी ।
Clinic	प्रतिकर्मालय ।
Clinical ward	
Cloak Room	(रेलवे स्टेशनों पर) सामान घर । 🛚
Clock Winder	घड़ी कुंचक । घड़ी क्कने वाला ।
Close (v.)	१-बन्द करना । २-समाप्त करना
Towns II	समाप्त होना ।
_a file	पत्रावली बन्द करना ।
— an account	लेखा बन्द करना । खंता बन्द करना ।
Close (n.)	समाप्ति ।
— of the year	वर्ष की समाप्ति ।
Close (adj.)	१-बंदी। २-सूक्ष्म । ३-निकट । घनिष्ठ ।
co-operation	घनिष्ठ सहयोग ।
scrutiny	सूक्ष्म जांच । सूक्ष्म छानबीन ।
— watch	* कड़ा पहरा । कड़ी देखरेख ।
Closed	बन्द ।
Closing (n.)	बन्द करना। समाप्त करना । बन्द होना।
Closing (adj.)	अन्तिम ।
_ balance	,इतिशेष।
Opening balance	अवशेष ।

- date अंतिम दिनांक। -- entry अन्त प्रविध्य । Opening entry आदि प्रविष्टि । - of accounts लेखाबन्दी। लेखा बन्द करना। -- stock माल शेष। Opening stock माल जमा। Closure अन्त । समाप्ति । - of debate विवादान्त । Cloth allowance वस्त्र भता। Clothing वस्त्र । कपडे । Club गोष्ठी । क्लब Clue स्त्र। संकत । Clumsy भहा । अनपढ - sentence भद्दा वाक्य। - style भद्दा शैली। Coach शिक्षक। Co-accused सहाभियुक्त । Coaltar तारकोल । अलकतरा । Coat of Arms गौरव चिह्न। Co-curricular activities (ज्ञिक्षा) पाठ्यानुवर्ती कार्यकलाय । Code १-संहिता । २-नियम संग्रह । ३-संकेता-वली । संकेत । - Cipher वीजलेख संकेतावली। -, Educational शिक्षा संहिता। - of Civil Procedure • अयं प्रकिया संहिता। - of conduct आचरण नियमावली । - of Criminal Procedure दंड प्रकिया संहिता। - word संकेत शब्द । संकितिक शब्द । Co-education सहिशका । Coercion अवपीडन ।

- Amin

Coercive	Collection
Coercive	अवपीड़क ।
Cognate (adj.)	सजातीय । संबद्घ ।
- with the subject-matter	विषयवस्तु से संबद्ध ।
Cognizance	प्रज्ञान ।
—, Departmental	विभागीय प्रज्ञान ।
Coherence	संगति । संबद्धता ।
Coherent	सुसंगत । सुसंबद्ध ।
Cohesive	संयुक्त । एकान्वित । एकसूत्रित ।
Coincide (with)	१-(से) मेल खाना। एक होना। २-एक साथ पड़ना । संपतित होना ।
Coincidence	१—संपात । संपतन । २—संयोग ।
Col (or saddle, of a mountain)	पलान ।
Cold storage	क्षीत भांडार । ठंडाघर ।
Collaborate'	सहयोग करना ।
Collaboration	सहयोग ।
Collateral	संपादिर्वक ।
= agreement	संपादिर्वक इकरारनामा ।
— evidence	संपार्श्विक साक्ष्य ।
— security	संपारिवक दायाद ।
— heir	संपारिवक प्रमाण ।
— proof ·	संपाध्यिक प्रतिभूति ।
Collation	परितोलन ।
Collator	परितोलक ।
Collect	१-समाहरण करना । बसूल करना । २-संग्रह
	करना। एकत्र करना। ३-एकत्र होना।
Collecting (adj.)	समाहारो ।
— Government	समाहारी सरकार ।
Collection	१-समाहरण । वसूर्लो । २-संग्रह ।

Collection	44
— and indexing (of	संग्रह करना और अनुकारणी बनाना ।
words)	संगृहीत और अनुक्रमित करना ।
— of cheques	चेकों को भुनाना।
— Officer	समाहरण अधिकारी । वसूली अधिकारी ।
Collective	सासूहिक ।
— fine	सामूहिक अर्थदंड ।
— subscription	साम्हिक चन्दा ।
Collector	१-समाहत्ता । कलबंटर । २-संग्रहकर्ता ॥
Collectorate	कलक्टरी।
College	महाविद्यालय ।
— coúncil	महाविद्यालय परिषद् ।
— education	उपाधि महाविद्यालय ।
—, Degree	महाविद्यालय शिक्षा ।
—, Intermediate	इंटरमीडिएट महाविद्यालयं।
— of Home Science	गृह विज्ञान महाविद्यालय ।
— of Physical Education	व्यायाम शिक्षा महाविद्या लय
Collusion	दुरभिसन्धि ।
Colonial service	औपूनिवेशिक सेंवा ।
Colonization	उपनिवेशन ।
— Officer	उपनिवेशन अधिकारी ।
Colony	ु उपनिवेश ी
Column	स्तम्भ ।
Combined	संयुक्त । सम्मिलित ।
Command (n.)	समादेश ।
Commandant	कमांडेंट । समादेशाधिकारी
Commander	कमांडर । सेनापति । समादेशक ।
Commands and injunctions	समादेश और व्यादेश।
Commemorate ° °	स्मृति मनाना ।
E. Control of the Con	

राष्ट्रीय दिवस मनीना !

the National Day

Commemoration

Commence

Commencing on

Commencement

Commensurate

Comment (v.)

Comment (n.)

in the light of—s made by the A. G.

Commentary

Commerce

__, Faculty of

Commercial

- -- education
- Museum
- operations

Commission

- and omission *
- -, Bring into .

Commissioned Officer

Commissioner

- of Excise
- —, Relief and Rehabilita-

- Sales Tax

Commit

- -- a crime
- -for trial
- oneself

-to memory

संस्मृति । स्मृति ।

प्रारंभ करना । प्रारम्भ होना ।

से प्रारंभ होने वाला।

प्रारंभ ।

अनुरूष । समानुपाती ।

टीका करना । आलोचना करना ।

दीका । आलोचना ।

महालेखाकार की टीका को देखते हुए !

दोका । व्याख्या ।

वाणिज्य ।

वाणिज्य संकाय ।

वाणिज्य संबंधी । वाणिज्य- ।

वाणिज्य शिक्षा ।

वाणिज्य संग्रहालय।

व्यापारिक कार्य । व्यापारिक कियाएं

१-आयोग । २-कार्यादेश । ३-छूट ।

कमीशन । ४-कृत ।

कृत और अकृत ।

कार्यादिष्ट करना।

आयुक्त अधिकारी ।

आयुक्त ।

आबकारी आयुक्त ।

सहायता तथा पुनर्वास आयुक्त ।

विकयकर आयुक्त।

१-करना । २-सुपुर्द करना । भेजना छ

अपराध करना ।

विचारार्थ भेजना । सुपुर्द करना ।

वचन्बद्ध होना ।

कंठस्थ करना ।

- to prison

- to writing

Commitment

Committed

Committee

-, Ad hoc

-, Advisory

-, Curriculum

-for Recognition

-, Managing

- of Courses and Studies

- of Ways and Means

- on Delegated Legislation

-, Selection

Commodity

rationed commodities

Common

- Facilities Centre

Communal

- hatred

- harmony

- riot

Communicable diseases

Communicate

Communicated

Communication

कारागार भेजना ।

लेखबद्ध करना।

१-करना । २-वचन । वचनबद्धता ।

३-प्रेषण । सुपुर्दगी ।

१-किया गया । २-भेजा गया ।

३-वचन-बद्ध ।

समिति ।

तदर्थ समिति ।

परामर्श समिति ।

पाठ्यचर्या समिति ।

मान्यता समिति ।

प्रबन्ध समिति ।

पाठ्यक्रम और अध्ययन सिमति ।

अर्थोपाय समिति ।

प्रतिनिहित विधान समिति ।

प्रवरण समिति । चयन समिति ।

पण्य वस्तु । पण्य पदार्थ । राज्ञन की वस्तुएं ।

सामान्य ी

सामान्य सुविधा प्रदान केन्द्र ।

साम्प्रदायिक ।

साम्प्रदायिक द्वेष ।

साम्प्रदायिक एकता । साम्प्रदायिक मेलभाव।

साम्प्रदायिक दंगा।

संचारी रोग।

१-सूचित करना । संवेदित करना ।

२-भेजना । पहुचाना ।

१-सूचित । २-प्रेषित ।

१-संचार । संचरण । यातायात । २-सूचना । ३-प्रेषण । भेजना । ४-संपर्क ।

Communication Section

Orders for-to a third party

Communique

Community

- Development Block
- Project
- Centre

Commutation

- of a sentence
- of pension

Commuted

- payment
- -- pension
- value of pension

Company

Company Commander

Comparative

- figures of crimes

Comparatively

Compare

Comparison

in-with

Compartment

Compartmental examination

Compass, Magnetic

Compassionate allowance

Compassionate fund

संचार अनभाग।

अन्य व्यक्ति के पास भेजने के लिए आदेश।

Compassionate

विज्ञिप्त ।

१-सम्दाय । २-समाज ।

सामदायिक विकास खंड।

सामुदायिक प्रायोजना । सामुदायिक विकास योजना ।

सामुदायिक विकास केन्द्र ।

१-परिवर्तन । २-लध्करण । कम करना ।

३-राशीकरण । ४-राशिधन । राशिम्ल्य ।

दंडादेश का लघूकरण । दंड घटा देना ।

पेंशन का राशीकरण।

१-परिवर्तित । २-लघुकृत । ३-राशीकृत,

राशीकृत भुगतान ।

राशीकृत पॅशन ।

पेंशन का राशीकृत मृल्य । पेंशन का राशि-

मृत्य ।

कम्पनी ।

कम्पनी कमांडर । कंपनी नायक ।

तुलनात्मक ।

अपराधों के तुलनात्मक आंकड़े।

तुलना में । अपेक्षा**कृत ।** तुलनात्मक दृष्टिट

से।

तुलना करना । मिलान करना ।

तूलना । मिलान ।

की तुलना में ।

१-खंड । २-उपकक्ष ।

आंशिक परीक्षा । खंड परीक्षा । १

चुम्बक कम्पास । चुम्बक् दिग्दर्शक ।

अनुकम्पा भत्ता ।

अनुकम्पा निधि । ,

Companible	1
*Compatible .	संगत । अनुरूप ।
Compendious	संक्षिय्त ।
Compendiously	संक्षेय में ।
Compensation	१-प्रतिकर । २-क्षतिपूर्ति ।
— Officer	प्रतिकर अधिकारी ।
Compensatory	१-प्रतिकर । २-क्षतिपूरक । क्षतिपूर्ति ।
— allowance	प्रतिकर भत्ता ।
Competency	क्षमता ।
Competent	समर्थ। सक्षम।
— Authority	समर्थ प्राधिकारी ।
— Officer	समर्थ अधिकारी ।
Compete	प्रतियोगिता करना ।
Competition	प्रतियोगिता ।
Competitive examination	प्रतियोगिता परीक्षा । 🥠
Competitor	प्रतियोगी ।
Compilation	संकलन ।
— Clerk	संकलन लिपिक ।
Compile	संकल्पित करना ,।
Compiler	संकीलनकर्ता ।
Complain	परिवाद करना । शिकायत करना ।
Complainant	परिवादी । अभियोगी ।
Complaint	१-परिवाद । शिकायत । २-अभियोगः
THE PERMIT	पत्र । इस्तगासा ।
Complement	पूरक ।
Complementary	पुरक ।
Complete	्रूरा करना । समाप्त करना ।
Completion	समापन । समाप्ति ।
— Report	समापन आख्या।
Compliance	अनुपालन ।
Complicated	जटिल । उल्लाबदारं ।

CC-Q. Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan Kosha

प्रशंसात्मक उक्ति । आवर वचन । Compliment (n.) प्रकांसात्मक । आदरार्थक । मानार्थ । Complimentary मानार्थं प्रति। भेंट की प्रति। — Сору प्रजांसात्मक उदित । - remark अभिवादन । Compliments साभिवादन । सादर । -, With अनुपालन करना । Comply संघादक । Component (adj.) संघटक अंग । संघटक पुर्ने । - parts संघटक । Constituent (n.) इंजन के कल-पूर्जे। Locomotive -- s अक्षर-योजन । कंपोज करना । Composing (Printing) भिथ । सम्मिलित । मिलाजुला । Composite मिश्र संस्कृति । मिलीजुली संस्कृति । - Culture • सम्मिलित सम्पत्ति । - Property कंपोजिटर। Compositer (Printing) १-(शिक्षा) रचना। कृति। २-समझौता। Composition समाधान । ३-प्रशमन । समझौता पत्र । सभाधान पत्र - deed ऋण का निपटारा । - of a debt समझौता । - of a difference अपराधों कडुप्रशमन । - of offences समझौता करना । निपटारा करना । Compound (v.) मिश्र । Compound (adj.) चत्रवृद्धि व्याज । - interest हाता । Compound (of a building) कंपाउंडर । Compounder अपराध का समाधान। अपराध का प्रशमन। Compounding (of an offence) समाविष्ट प्रदेश । · Comprised territory समझौता । Compromise (n.)

Comptometer	44 Constitute
Comptometer	प्रकाशमापी ।
Compulsion	बाध्यता । विवशता ।
—, Under	बाध्य होकर । विवश होकर । दबाव में पड़कर ।
Compulsory	अनिवार्य ।
— Primary education	अनिवार्य प्राथमिक शिक्षा ।
— registration	अनिवार्य निबन्धन ।
— retirement	अनिवार्य निवृत्ति ।
— subject	अनिवार्य विषय ।
Computation	संगणन ।
— of fees	शुल्ककासंगणन।
Compute	संगणित करना ।
Computed	संगणित ।
Computor	संगणक ।
Concave slope	अवतलढाल । नतोदरढाल ।
Concealment	छिपाना ।
Concentrate	ृ१–केन्द्रित करना । एकत्र करना ।
	२-ध्यान या शक्ति केन्द्रित करना ।
Concentrated	केन्द्रित ।
Concentration	१-एकाग्रता । २-ँसंकेन्द्रण । केन्द्रीकरण । ३-केन्द्र ।
Concern (n.)	१-संबंध । ॰२-विषय । कार्य १ ३-व्यापार संस्था । फर्म ।
Concerned	संबद्घ ।
Concerning	संबंधी । (से) संबद्ध ।
Concession	रियायत । छूट । सुविधा । परिहार ।
Conciliation	१-संराधन । २-समझौता ।
— Officer ,	संराधन अधिकारी ।
Concise	संक्षिप्त । सम्मित ।
Conclude	१-निष्कर्ष निकालना । २-समाप्त करना ।
2 3	समाप्त होता ।

CC-Q. Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan Kosha

Concluding	अन्तिम ।
Conclusion	१-निष्कर्ष । परिणाम । २-अन्त ।
	समान्ति ।
Conclusive	निश्चायक ।
Concrete (adj.)	ठोस । मूर्त ।
— example	ठोस उदाहरण ।
Concrete (n.)	कंकरीट ।
Concrete work	कंकरीट का काम ।
Concur	सहमत होना ।
Concurrence	सहमति ।
Concurrent	१-संवर्ती । २-साहमतिक ।
— list	संवर्ती सूची ।
Concurrently	साथ-साथ ।
Condemned	१-मृत्यु दंडित । २-बेकार । निष्प्रयोज्य ।
Condition	१- हार्त । प्रतिबन्ध । २-दहा । अवस्था 🕨
Conditional	सप्रतिबन्ध । शर्त के साथ ।
— sale	सप्रतिबन्ध विक्रय । अविधि विक्रय ।
Condition precedent	पूर्वपाल्य शर्त ।
Conditions of service	सेवा की शतें।
Condonation	मर्षण ।
— of service	सेवा का मर्षण । सेवा में कमी का मर्षण 🕨 🥏
Condone	मर्षण करना ।
Conducive (to)	(में) सहायक ।
Conduct (v.)	संचालन करना । सन्नयन करना ।
Conduct (n.)	१-आचरण । २-संचालन । सन्नयन ।
personal—of the post morte	m शवपरीक्षा का वैयक्तिकल्संचालन ।
Conductor	१–चालक । २–(रेल, बस आदि में) कंडक्टर ।
Confer	१-प्रदान करना । २-परामर्श करना ।
• Conferred	∖ प्रदत्त्।
Conference ·	सम्मेलन ।

Confessing accused

Connected

अंगीकर्ता अभियुक्त । Confessing accused अंगीकार । अंगीकरण । कबूल करना । Confession विश्वास । Confidence गोपनीय । Confidential गोपनीय पत्र । - cover गोपन विभाग। - Department गोपनीय प्रतिवेदन । - report अति गोपनीय Secret परम गोपनीय। Top secret (तक) सीमित। Confined to १-पृष्ट करना । पक्का करना । २-एथायी Confirm करना। १-पुष्टि। पुष्टीकरण । २-स्थायीकरण । Confirmation राज्यसात् करना । जब्त करना । Confiscate राज्यसातकरण । जब्ती । Confiscation अनुसार या अनुरूप होना । Conform मानक निर्दिष्टियों के अनुसार होना । Conform to standard specifications अनुसारिता । अनुरूपता । Conformity के अनुरूप। के अनुसार। in-with १-भाम में डालना। उलझन में डालना। Confuse माम उत्पन्न करना । २-मिलाजुला देना । कमहीन या अव्यवस्थित करना । Confusing स्त्रमोत्पादक । १-म्यम । २-गड़बड़ी । अव्यवस्था । Confusion Congratulate बधाई देना । Congratulation बधाई। दाम्पत्य अधिकार । वंबाहिक अधिकार । Conjugal rights Connect संबद्ध करना।

संबद्ध ।

Connection

- Branch

Connivance

Conscientious

- objector

Conscription

Consecutive

Consensus

- of opinion

Consequence in-of of no-

Consequent (adj.)

Consequential.

Consequently

Conservancy Clerk

Conservator of Forests

Consider

Considerable

Consideration

- money take intounderin-of

personal—and courtesy

Consign

Consignee

Consignment

सम्बन्ध । सम्बन्धन ।

सम्बन्धन शाला ।

मौनानमति । मौन सहमति ।

१-(व्यक्ति) सदसद्विवेकी । विवेकशील ।

२-विवेकात्मक ।

(सैनिक सेवा में) नैतिक आपत्तिकर्ता

अनिवार्य सैनिक भरती।

क्रमिक। लगातार।

मतैक्य ।

मतैक्य ।

१-फल । परिणाम । २-महत्व ।

के परिणाम स्वरूप । के फलस्वरूप ।

महत्वहीन । अमहत्वपूर्ण ।

फलस्वरूप होने वाला। परिणामी। अनुवर्ती।

१-परिणामी । २-परिणाम-स्वरूप ।

२-आनुषंगिक । महस्वपूर्ण ।

फलस्वरूप । परिणामस्वरूप ।

सफाई मुंशी।

अरण्यपाल।

१-विचार करना । २-समझना ।

पर्याप्त । बहुत ।

१-विचार । २-ध्यान । सम्मान ।

३-उपलक्ष् । प्रतिफल ।

उपलक्ष धन ।

(पर) ध्यान देना । विचार करना ।

विचाराधीन ।

के प्रीतिफल स्वरूप । के उपलक्ष में ।

व्यक्तिगत सम्मान और शिष्टाचार ।

षरेषित करना । भेजना ।

परेषिती । पानेवाला ।

१-परेषण । नेजना । २-परेषित माल ।

— of files to record room

Consignor

Consistency

_ of conduct

Consistent

Consistently (with their resources)

Consolidate

Consolidated

- bills

- debt

- forecast

- fund

— invoice

— pay

- statement

Consolidation

— Officer

Consolidator

Consort

Prince-

Queen-

Consortium

-, Sugar mill manufacturers'

Conspectus

Conspicuous

- service

Conspicuously (displayed)

पत्रावलियों को अभिलेखालय भेजना ।

परेषक । भेजने वाला ।

१-संगति । अविरुद्धता । २-स्थिरता ।

दृढ़ता ।

आचरण की दृष्ट्ता ।

संगत । अनुरूप ।

(अपने साधनों के) अनुरूप ।

संहत करना।

संहत ।

संहत बिल।

संहत ऋण ।

संहत पूर्वानुमान ।

संहत निधि।

संहत बीजक।

संहत वेतन ।

संहत विवरण।

चकबन्दी ।

चक्रबन्दी अधिकारी।

चकबन्दी कर्ता।

पति । पत्नी ।

राज्ञीपति ।

रानी । राजमहिषी ।

सहकार।

शक्कर-मिल निर्माता सहकार ।

रूपरेखा । संक्षिप्त विवरण ।

१-सुदृश्य । ध्यानाकर्षो । २-विशिष्टि 🖟

विशिष्ट सेवा । उल्लेखनीय सेवा ।

सुदुश्य रूप से (प्रदिशत)।

Conspiracy

Constable

- Armourer

_, Band

-, Messenger

- Proficient

_, Traffic Police

Constituency

Constituent (n.)

Constituent (adj.)

— Assembly

— College

Constitute

Constituted

Constitution

Constitutional

Construction

Constructive

_ criticism

-- group

- programme

- Training College

Construe

Consul

_ General

__, Vice

षड्यन्त्र ।

सिपाही । कानिस्टबिल ।

कानिस्टबिल आर्मरर।

बेंड कानिस्टबिल ।

सन्देशवाहक कानिस्टबिल ।

प्रवीण कानिस्टबिल ।

यातायात पुलिस कानिस्टबिल ।

१-निर्वाचन क्षेत्र । २-निर्वाचक वर्ग ।

संघटक (अंग या उपादान)।

१-संघटक। २-संविधायक। संविधान

संविधान सभा।

संघटक महाविद्यालय।

गठित करना । निर्मित करना ।

गठित । निर्मित ।

१-गठन । निर्माण । २-संविधान ।

३-शारीरिक गठन । शरीर रचना ।

१-संविधानिक । संबिधान । २-गठन

सम्बन्धो । ३-शारीरिक । शरीर-रचनः

संबंधी । संविहित ।

१-निर्माण । रचना । २-अर्थान्वय ।

व्याख्या ।

रचनात्मक ।

रचनात्मक आलोचना ।

(शिक्षा) रचनात्मक वर्ग ।

रचनात्मक कार्यक्रम ।

रचनात्मक प्रशिक्षण महाविद्यालय ।

अर्थ लगाना । समझना ।

कौंसुल।

प्रधान कींसुल ।

उपकेरिसुल ।

Consular

कौंसुलीय कींमवर्ग। Consular corps कौंसुलीय प्रतिनिधि । Consular representative कौंसूलावास । Consulate परामर्श लेना । Consult परामर्श । Consultation परामर्श शल्क । — fee परामर्श कोष्ठ। - room परामर्शद । Consulting परामर्शद अभियन्ता । - Engineer परामर्शद चिकित्सक । - Physician उपभोग्य । Consumable उपभोग करना। Consume उपभुक्त । Consumed उपभोक्ता । Consumer - goods उपभोग्य वस्तूएं। Consumption १-उपभोग । २-खपत । खर्च । Contract (n.) सम्पर्क । Contract (v.) सम्पर्क स्थापित करना । सम्पर्क करना । Contemplated संकित्पत । आयोजित । विचाराधीन । Contemplation ध्यान । विचार । संकल्प । —. Under विचाराधीन । संकित्पत । को ध्यान में रखते हए। in-of Contempt of Court न्यायालय का अवमान । Contention १-विवाद । २-कथन । १-अन्तर्वस्तु । २-विषय । विषय-सूची । Contents Context प्रसंग । Contiguous आसन्नवर्ती । आसन्न । Contingencies प्रासंगिक व्यय। प्रासंगिक व्यय Contingency charges Contingency fund प्रासंगिक निधि !

Contingent (adj.) प्रासंगिक। — bill प्रासंगिक बिल। - charges प्रासंगिक व्यय। - expenditure प्रासंगिक व्यय। - liability प्रासंगिक दायिता । Contingent (n.) दल। टुकड़ी। - Reserve for leave अवकाश आरक्षित दल। Continuation कम। के ऋम में। in-of अनुवर्ती कक्षा। Continuation Class (Edu.) Continuation draft form अनवर्ती प्रालेख पत्र। १-जारी रखना । चलाते रहना । Continue २-जारी रहना । चलते रहना । ३-बने रहना। १–निरन्तर । लगातार । २–क्रमागत । Continued ऋमश: । पुष्ठ ... से ऋमशः। -from page पृष्ठ ... पर ऋमशः । आगे पृष्ठ ... पर । -on page निरन्तरता । अखण्डता । Continuity निरन्तर । लगातार । Continuous १-रूपरेला। २-समोच्च रेला। बाह्यरेला Contour समोच्च रैखान्तर । समोच्च अन्तर । - interval समोच्च रेखा । -line निषद्ध । Contraband १-संविदाकरना। ठेका करना। Contract (v.) २-संक्षिप करना । संहत करना । ३-सिकोड्ना । सिकुड्ना । संविदा। ठेका। Contract (n.) संविदा अधिनियत । - Act संविदा भत्ता । __ allowance संविदा प्रासंगिक व्यय ,। नियत प्रासंगिक

व्यय ।

_ contingencies

190 Contract संविदा अनुदान । नियत अनुदान । - grant ठेके की दरें। - rates १-संकोच। सिकुड़ना। २-संक्षेप। Contraction अल्पाक्षर और संक्षेप । Contractions, Abbreviations and १-प्रत्याख्यान । प्रतिवाद । खंडन । Contradictions २-विरोध। विरोधी । परस्पर-विरुद्ध । Contradictory भेद । भिन्नता । Contradistinction से भिन्न। in-to विषरीत । Contrary उल्लंघन करना । Contravene उल्लंघन । Contravention का उल्लंघन करके। in-of योगदान । अंशदान । Contribution छटटी और पेंशन के लिये अंशदान -for leave and pension योगटानिक निर्माण कार्य । - work अंशदेय निधि । ? Contributory Provident Fund अंशदेय भविष्य/पेंशन/वीमा निधियां । Contributory Provident/Pension/Insurance funds (का) नियन्त्रण करना । नियंत्रित करना । Control (v.) नियन्त्रण । Control (n.) प्रजासनिक नियन्त्रण । —, Administrative नियंत्रण आदेश । - order नियन्त्रण घड़ी। - watch नियन्त्रक । Controller बांट और माप नियन्त्रक। - of Weights and Measures Controlling Officer नियन्त्रक अधिकारी। Controversial विवादग्रस्त । Controversy विवाद।

Convene

संयोजित करना ।

Conven**er** CC-O, Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan Kosha

Convention

Conventional

- signs

Conversation

Conversion

Reconversion

Convert (v.)

Convert (n.)

Converted leave

Convex

-slope

Conveyance

Conveyance allowance

Conveyancer

Convict (v.)

Convict or acquit

Convict (n.)

- charges

- prisoner'

Warder (Jail)

Convicted

Conviction

- roll

- sentence

- warrant

Convince

Convincing

Convocation

Co-operation

१-संसमय । २-सम्मेलन । ३-रूढ़ि ।

रूढ । रूढिगत ।

रूढ़ चिह्न ।

वार्तालाप । संलाप । संभाषण । वातचीत

रूपान्तरण ।

प्रतिरूपान्तरण ।

१-रूपान्तरित करना । परिवर्तित करना

२-धर्मान्तरित करना।

धर्मान्तरित (व्यक्ति)।

परिवर्तित अवकाश ।

उत्तल । उन्नतोदर ।

उत्तल हाल । उन्नतोदर हाल ।

१-सवारी । २-सम्पत्ति हस्तान्तरण ।

३-हस्तान्तरण पत्र ।

सवारी भता । वाहन भता ।

हस्तान्तरक ।

दोषी ठहराना । दोषी सिद्ध करना ।

दोषी ठहराना या विमुक्त करना ।

१-सिद्धदोष । २-वन्दी ।

बन्दी व्यय ।

सिद्धदोष बन्दी ।

पवका ।

१-सिद्धदोष । २-दंडित ।

१-दोषसिद्धि । २-सजा । दंड ।

३-ब्रिश्वास।

सिद्धदोषपंजी ।

दंड आदेश ।

दंड अधिपत्र ।

विक्वास कराना ।

विश्वासजनक ।

दीक्षान्त समारीह ।

१-सहयोग । २-सहकार । सहकारिता ।

92

Co-operat	ive vive
— Audit	Organisation
— Audito	or

— Department

— movement

OfficerSociety

____, Service

Co-opt

Co-opted

— member

Co-ordinate

Co-ordinated

Co-ordinating

Co-ordination

—, Board of

Co-owner

Co-parcener

Co-partner

Copy (n.)

Copy (v.)

Copyist

Copyright

Cordial

— liaison

- relations

— welcome

Corner

Conollary

Corporal Armourer (Police)

सहकारिता । सहकारी ।

सहकारी संपरीक्षा संघटना

सहकारिता संपरीक्षक ।

सहकारिता विभाग।

सहकारिता आन्दोलन ।

सहकारिता अधिकारी ।

सहकारिता समिति । सहकारी समिति

साधन सहकारी समिति ।

आमेलित करना।

आमेलित ।

आमेलित सदस्य।

समन्वित करना।

समन्वित ।

समन्वयकारी।

१-समन्वयन । २-समन्वय ।

समन्वय परिषद् ।

सहस्वामी ।

द्रायभागी।

सहभागी । साझेदार ।

१-प्रतिलिपि । २-प्रति ।

प्रतिलिपि करना।

प्रतिलिपिक ।

प्रकाशनाधिकार ।

सद्भावपूर्ण । सौहार्दयुक्त । हार्दिक ।

सद्भावपूर्ण सम्पर्क ।

सौहार्दयुक्त सम्बन्ध । सद्भावपूर्ण सम्बन्ध 👂

हादिक स्वागत ।

कोना व कोण।

अनुमात १

नायक आयुषपाल।

CC-O. Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan Kosha

50

· Cost

— Accountant

-, Outstanding

_ of living

शारीरिक ंड। Corporal punishment निगम निकाय। Corporate body महापालिका नगर। Corporate town १-निगम । २-नगर निगम । नगर महा -Corporation पालिका । महापालिका सदस्य । Corporator दल। निकाय। Corps शुद्ध करना । Correct (v.) शुद्ध । ठीक । Correct (adj.) संशोधन रंग। Correcting fluid १-संशोधन । २-शुद्धि । Correction संशोधन वाद । -- case शृद्धिपत्र । - slip १-पत्रव्यवहार करना । २-अनुरूप य। Correspond समान ोना । ३-संवादी होना । तत्स्थानी होना । १-पत्रव्यवहार । २-अनुरूपता । Correspondence पत्रब्यवहार लिपिक । - Clerk १-संवादी । तत्स्थानी । २-पत्रब्यवहारी Corresponding संवाददाता । Correspondent गलियारा । Corridor संशीधन । शुब्धि । Corrigendum शुद्धिपत्र । Corrigenda स्रव्ट । Corrupt म्रद्राचार । - practices म्रव्टाचार । Corruption सहांशी । हिस्सेदार ? Co-sharer

१-लागत । २-लागत मूल्य । ३-व्यय

,लागत लेखाकार ।

निर्वाह्व व्यय । , ?

बिना वसूल छागत ।

-	price

- realised

Costing Clerk

Cottage industry

Council

-, Academic

—, Executive

—, Legislative

- of Ministers

— of Physical Culture

Councillor

Councillors' Residence

Counsel (n.) -

Counter (n.)

Counter

- affidavit

- balance

— charge

— claim

- foil

- measure

- part

- signature

— signed

Counterfeit

Counter Packer

Counting

- Agent

लागत मूल्य ।

वसूल लागत।

मृत्य निर्घारण'लिपिक ।

कुटीर उद्योग ।

परिषद् ।

शिक्षा परिषद् ।

कार्यकारिणी परिषद् ।

विघान परिषद् ।

मंत्रिपरिषद् ।

शारीरिक विकास परिषद् ।

१-परिषद्। २-विघायक ।

विघायक निवास ।

१-वकील । अभिवक्ता । २-सलाह ।

परामर्श ।

१-गणनाकार । २-पटल । रोक पटल ।

ति- ।

प्रति-शपयपत्र ।

प्रतिभार ।

प्रत्यारोप ।

प्रत्यर्थन । प्रतिकावा ।

तिपर्ण ।

१-प्रत्युपाय । २-प्रति विद्यान ।

१-प्रतिरूप । प्रतिवस्तु । प्रतिस्थानी ।

२-(Copy) प्रतिलिपि । प्रतिकृति ।

प्रतिहस्ताक्षर ।

प्रतिहस्ताक्षरित ।

जाली । खोदा।

गणक-वेष्टक । गितने-बांधने वाला ।

गणना ।

(निर्वाचन) गणनाभिकर्ता।

```
मत-गणना ।
- of votes
                                       क्पन ।
Coupon
                                       संदेशवाहक । पत्रवाहक ।
Courier
                                        १-मार्ग। दिशा। २-कम। ३-विधि।
Course
                                          प्रक्रिया । ४-पाठ्यकम । शिक्षण कम ।
                                        कार्यं की विधि । कार्यवाही की प्रक्रिया ।
- of action
                                        पाठ्यकम ।
— of study
                                        प्रशिक्षण कम ।
- of training
                                           सामान्य कम में।
    in due-
                                           के दौरान में। के समय।
    in the-of
                                           वस्तुतः । अवस्य ।
    of-
                                         १-न्यायालय । २-(विद्वविद्यालय में)
 Court
                                           कोर्ट । ३-प्रांगण ।
                                         दीवानी न्यायालय । दीवानी अदालत ।
 __, Civil
                                         न्यायालय लिपिक ।
  - clerk
                                         फीजवारी अदालत । दंड न्यायालय ।
  __ Criminal
                                         न्यायालय शलक । न्याय शुलक ।
  -- fee
                                         न्यायश्लक स्टाम्प ।
  _ fee stamp
                                          उच्च न्यायालय ।
  -, High
                                          सैनिक न्यायालय ।
  - material
                                          न्यायालय°लिपिक ।
  - Moharrir
                                          लघुवाद न्यायालय ।
  - of Small Causes
                                          प्रतिपालक अधिकरण ।
   - of Wards
                                           रोजस्व न्यायालय ।
   -, Revenue
                                           सर्वोच्च न्यायालय ।
   __, Supreme
                                           सौजन्य पूर्ण । शिष्टता पूर्ण १
   Courteous
                                           १-सौजन्य। शिष्टता। २-नौम्रता। विनष
   Courtesy
                                           सौजन्य और शिष्टाचार ।
   - and etiquette
```

- and respect

- call

विनय और आदर।

शिष्टाचारिक भेट ी

Crest

Governant	Ot Crese
Covenant	प्रसंविदा ।
Covenanted service	प्रसंविदा सेवा ।
Cover (n.)	१–आवरण । २–लिफाफा ।
Covering letter	सहपत्र ।
Crane Driver	गिरिन चालक ।
Create	१-उत्पन्न करना । २-बनाना । सर्जन
Crosto a most	करना ।
Create a post	पद का सर्जन करना। पद बनाना।
Creation	१-सर्जन । निर्माण । २-उत्पन्न करना ।
— of interest	(विधि) स्वत्व उत्पन्न करना ।
— of post	पदकासर्जन। पदकानिर्माण।
Credence	विश्वास ।
Credible	विश्वसनीय ।
Credit (v.)	जमा करना । जमा में लिखना ।
Credit (n.)	१-साल । २-उधार । ३-जमा (लेला में)
	नामे का उलटा) । ४–श्रेय ।
— advice	जमा सूचना ।
— balance	जमाबाकी। जमाशे।
— dues	उधार पावने ।
—, Letter of	प्रत्ययपत्र ।
— note	जमा पत्र ।
— sale	उधार बिक्री ।
— society	ऋण समिति । ऋणदान समिति 🧎
Credited by transfer	संक्रम द्वारा जमा किया गया ।
Creditor	धनी । महाजन । लेनदार ।
Debtor	देनदार । ऋणी ।
Cremation	दाहकर्म । शबदाह ।
— charges	शवदाह व्ययं।
Crematory	इम शान । ^ ^ ^

१-शिखर । २-ं(पुलिस, शिक्षा) किरीट ₽

Vinay Avasthi Sahib Br	पारिक् रविद्यासम्प्रा पिक्रिक्षणि
Crime	अवराध ।
— Chart	अपराध चार्ट ।
— Police	अपराघ निरोध पुलिस ।
— Records Officer	अपराभ अभिलेख अधिकारी ।
— Report	अपराध की रिपोर्ट ।
Criminal (n.)	अपराधी ।
Criminal (adj.)	१–आपराधिक । फोजदारी । अपराघ- ।
a congression of the state of	२-दांडिक । दंड- । ३-दंडनीय ।
	४–अपराधी ।
— Ahalmad	फौजदारी अहलमद ।
— case	आपराधिक अभियोग। फौजदारी अभियोग।
— court	फौजदारी न्यायालय । दंड न्यायालय ।
— Investigation Department	अपराध अनुसन्धान विभाग ।
— Investigation Gazette	अपराध अनुसन्धान राजपत्र ।
— jurisdiction	फौजदारी अधिक्षेत्र ।
— law	दंड विधि । फौजदारी कानून ।
— offence	दंडनीय अपराध ।
— Procedure Code	दंड प्रक्रिया संहिता ।
— proceedings	फौजदारी कार्यवाही ।
— Record Keeper	फौजदारी अभिलेखपाल ।
— tribes	अपराधी जातियां। अपराधजीवी जातियां।
Criterion.	मानदंड । क्रुसौटी ।
Crop	सस्य । फसल ।
— Physiologist	सस्य कियाज्ञारीरविद् ।
— Weather Observer	सस्य ऋतु संवीक्षक । १—काट देना । २—पार करना । ३—रेखित
Cross (v.)	करना।
Cross (n)	गुणन चिह्न ।
Cross (n.)	प्रति ।
— appeal	प्रत्यपील ।
— examination	प्रतिपरीक्षण । जिरह ।
	2 22

```
Vinay Avasthi Sahib Bhuvan रित्यां गण्डा प्राची व्या
Cross list
                                        त्रत्यापत्ति ।
- objection
                                        अन्तर्निर्देश ।
  - reference
                                        रेखित चेक । साहजोग चेक ।
Crossed cheque
                                        चौमुहानी ।
Crossing (n.)
                                        पथपार ।
__, Drainage
                                        १-स्फटिक । २-कैलास । रवा ।
Crystal (n.)
                                        १-स्फटिकवत् । २-रवेदार ।
Crystal (adj.)
                                        १-स्फटिकवत् स्वच्छ । २-नितान्त स्पष्ट 🛭
 __ clear
                                        रवेदार शक्कर । दानेदार चीनी ।
 - sugar
                                        पूर्वस्नातक पदक्रम ।
 C. T. Grade
                                        दंडनीय सदीष ।
 Culpable
                                        दंडनीय मानवहत्या । दंडनीय मनुष्यमारण 🛭
 - homicide
                                        दंडनीय अवहेलना ।
 - negligence
                                        कृषि योग्य ।
 Cultivable
                                        कृषि ।
 Cultivation
                                        कृषि सहायक ।
 __ Assistant
                                        कृषक । किसान ।
 Cultivator
                                        १-सांस्कृतिक । २-संवर्धन ।
 Cultural
                                        सांस्कृतिक शिक्षा ।
 Cultural education
                                        वनवर्धन नायक ।
 Cultural Jamadar
                                        संस्कृति ।
 Culture
                                        पुलिया ।
 Culvert
                                        एवं ।
 Cum
                                           आश्लेखक एवं लिपिक ।
    Steno-cum-clerk
                                        १-दुष्कर। कष्टकर। भाररूप ।
 Cumbersome
                                           २-बोझिल ।
                                        बोझिल शंली।
- style
                                        द्ब्कर कार्य । कष्टकर कार्य ।
__ task
                                        € (Cumbersom )
Cumbrous
```

Vinay Avasthi Sahib Bhuvan Vani Trust Popations Curator कपर्य । Curfew १-प्रचलन । २-प्रचलन अविधि । Currency ३-प्रचलित मुद्रा । करेंसी नोट। - note १-प्रचलित । २-चालू । वर्तमान 🗈 Current चलता खाता । चालू खाता । account चालू मांग। - demand वर्तमान कर्तव्य। - duty चालु वर्ष । वर्तमान वर्ष । - year पाठ्यचर्या । Curriculum पाठ्यचर्या समिति । - Committee कम करना । Curtail अधिकार कम करना । Curtailment of rights खाई । रक्ष व्यवहार । Curtness. क्यूसेक । Cusec परिरक्षक । Custodian निष्कारत सम्पत्ति परिरक्षक । - of Evacuee Property १-परिरक्षा । २-बन्धन । निरोध 🏲 Custody हिरासत । स्टाम्पों की परिरक्षा। - of stamps पुलिस हिरासत । -, Police निराथद परिरक्षा । —, Safe रूढ़ि। प्रथा। Custom रूढ़िगत । चिरप्रचलित । Customary विरप्रचलित धामिक कर्म। - religious rites ग्राहक । Customer सीमाशुल्क । बन्धपत्री। Customs bond सीमाश्लक । Customs duty १-छ्री-केंची आदि बनाने का काम ह Cutlery २-छुरी आदि 4

Dance

```
Vinay Avasthi Sahib Bhuyan Vani Trust Donations
कटोतो का प्रस्ताव ।
Cut motion
                                      हंडर । हंड्रेडवेट ।
Cwt.
                                      साइक्लोस्टाइल करना।
Cyclostyle (v.)
                                      साइवलोस्टाइ ल किया हुआ। साइवलो-
Cyclostyled
                                         स्टाइल ।
                                   D
                                      दफेदार।
 Dafedar
                                      दपतरी।
 Daftari
                                      वैनिक।
Daily (adj.)
                                       दैनिक भत्ता।
 — allowance
                                      दैनिक मजदूर । नफरी ।
 - labour
                                      दैनिक (समाचारपत्र)।
 Daily (n.)
                                       दुग्धशाला ।
 Dairy
                                       दुग्धशाला रसायनविद् ।
 - chemist
                                       दुग्धशाला क्षेत्र ।
  _ farm
                                       दुग्घशालिक । डेरीवाला।
  - man
                                       दुग्धशाला प्रबन्धक।
 - manager
                                       दुग्धोद्योग । दुग्ध व्यवसाय ।
Dairying
                                       मंच।
 Dais
                                       डाकबंगला ।
 Dak Bungalow
 Dak Peon
                                       डाक वाहक।
                                       डाक हरकारा । हरकारा ।
 Dak Runner
                                       बांध
 Dam
                                       बांघ योजना ।
 Dam project
                                       क्षति । हानि । ट्रफ्ट ।
 Damage
                                       क्षतिग्रस्त ।
 Damaged
                                      क्षतिग्रस्त स्टाम्प । कटे-फटे स्टाम्प ।
 - stamp
                                      क्षतिमृत्य । हर्जाना ।
 Damages
                                      क्षतिपूर्ति वाद ।
 Damages suit
```

नृत्य ।

```
Vinay Avasthi Sahib Bhuvan Vani Trust Donations
Dark room (Photography)
                                     दरोगा। निरीक्षक।
Daroga
                                      आधार सामग्री
Data
                                      दिनांक। तिथि । तारीख ।
Date
                                      पुराना । अप्रचलित ।
_, Out of
                                      अद्यावधिक ।
-, Upto
                                      दिनांकित।
 Dated
                                      पूर्व दिनांकित।
 __. Ante-
                                      उत्तरदिनांकित।
 __, Post-
                                       दवासाज।
 Dawasaz
                                       दिन । दिवस ।
 Day
                                       रोजनामचा ।
 Day Book
                                       अनावासिक छात्र । पुरवासी छात्र ।
  Day scholar
                                       रियायती दिन । अनुग्रह दिन ।
  Days of grace
                                        पुनःप्रेषण केन्द्र ।
  Dead Letter Office
                                        व्यवहार । बर्ताव ।
                                        उचित व्यवहार । न्याय्य व्यवहार ।
  Deal (n.)
  _, Fair
                                        १-(कार्य) करना । देखना । २-व्यवहार
   Deal (v.) (with cases, with per-
                                           करना । ३-व्यापार करना ।
      son, in goods)
                                         व्यापारी।
   Dealer
                                         व्यवहार।
   Dealing (n.)
                                         कार्यकारी। कार्यदर्शक।
   Dealing (adj.)
                                         प्रकरण सहायक ।
    Dealing Assistant
                                         संकायाध्यक्ष ।
    Dean (in a University)
                                          छात्र कल्याण अध्यक्ष ।
    - of Student Welfare
                                          विविद्या संकायाध्यक्ष ।
    - of the Faculty of Arts
                                        महंगाई।
    Dearness
                                          महंगाई भत्ता।
    - Allowance
                                          मृत्यु दिवस । बरसी ।
    ·Death Anniversary
                                          वारित करना । रोक देना ।
     Debar
```

2 'VI A H: O-L'! Blaces 1	
Vinay Avasthi Sahib Bhuvan V	वारित।
Debate	वाद-विवाद ।
Debenture	ऋणपत्र ।
Debit (n.)	१-(लेखा कर्म में) नामे (जमाका उलटा) ।
— advice	२—नामे प्रविष्टि । ३—नामे की धनराशि № नामे सूचना ।
— balance	नामे शेष ।
Debit (v.)	
Debited	नामे लिखना। (के) नाम लिखना।
Debt	नामे लिखा गया ।
— charges	ऋण ।
— services	ऋण संबंधी व्यय।
Debtor	ऋण संबंधी व्यय ।
Creditor	ऋणी। देनदार।
Decentralization	धनी । महाजन । लेनदार ।
Decentralize	्विकेन्द्रोकरण । <u> </u>
Decision	विकेन्द्रित करना ।
Declaration	१-निर्णय । २-निरुचय ।
—. Dying	१-घोषणा । २-प्रस्या । ३-प्रस्यापन 🦂
— form	मृत्युकालीन प्रख्या ।
— of allegiance	प्रदेशा प्रपन्न ।
	निष्ठात्रख्यापन् ।
— of result (of election)	(निर्वाचन) फल की घोषणा।
Declaratory decree	घोषणात्मक आज्ञित ।
Declare	१-घोषित करना । २-प्रस्यापित करना ।
Declared	१-घोषित । २-प्रख्यापित ।
Decontrol (v.)	विनियंत्रित करना । नियंत्रण हटा लेना 🖟
Decontrol	वितियंत्रण ।
Decoration	सजावट । अलंकरण । विभूषण । 🦂 🤻
—, Military Decorum	सैनिक विभूषण।
Solemnity, dignity and -	शिष्टता । शालीनता ।
and -	गौरव गांभीर्य एतं शालीन्ता ⊱

	आज्ञप्ति । डिक्री । डिगरी ।
Decree	
—, Declaratory	घोषणात्मक आज्ञप्ति ।
— holder	आज्ञिष्तिधारी। डिगरीदार ।
— Nisi	प्रारम्भिक आज्ञप्ति ।
— or order	आज्ञप्ति या आदेश ।
— Writer	आज्ञप्ति लेखक । डिगरी लेखक ।
Deduct	काटना । घटाना । वाद करना ।
Deduction	१-काटना । घटाना । २-कटौती । बाद ।
Deed	विलेख ।
Defacement	विरूपंण । (टिकटों पर) मुहर लगाना ।
De facto	वस्तुतः । तथ्यतः ।
Dejure	विधितः । अधिकारतः ।
Defalcation	१-कमी। घटती। २-गैंबन।
Defamation	मानहानि ।
— suit	मानहानि वाद । मानहानि का दावा ।
Default Default	वितथ ।
Defaulter	वितयी ।
	१-रक्षा । २-प्रतिवाद । सकाई । ३-प्रतिवाद
Defence •	्का प्रतिपक्ष ।
	प्रतिवाद साक्षी । प्रतिवादी गवाह ।
— witness	
Defendant	प्रतिविदी ।
Plaintiff	वादी ।
Complainant	परिवादी । अभियोगी
Defer	ैस्थगित करना।
Deferred	स्थगित ।
— expenditure	स्थिगित व्यय ।
— leave	स्थगित अवकाश ।
— payment	स्थगित भुगतान ।
Defiance	अवज्ञा। विरोध। •
Deficiency	कमी । न्यूनता भे .
20,,000	

Deficit	घाटा । कमी ।
Budget	घाटे का बजट ।
duty	शुल्क की कमी।
Define	१-(की) परिभाषा करना । परिभाषित
	करना । २-स्पष्ट करना । स्पष्ट रूप
to a supplied to provide the	से बताना । ३-निश्चित करना ।
Defined	१-परिभाषित । २-स्पष्ट रूप से कथित ।
	३–निश्चित ।
Definite	निश्चित ।
Definition	परिभाषा ।
Defraud	ठगना । घोखा देना ।
Defunct	निष्क्रय ।
Defy	अवज्ञा करना ।
— law	विधि की अवज्ञा करना ।
— order	आदेश की अवज्ञा करना ।
— solution	(का) समाधान न हो सकना ।
Degrade	पदावनत करना ।
Degree	१-(क्षिक्षा) उपाधि । २-मात्राः कि ३-अंश।
Degree College	उपाधि महाविद्यालय ।
Degree examination	उपाधि परीक्षा।
De jure	विधितः ।
Delay	१–विलम्ब करना । २–टालना ।
Delay (n.)	विलम्ब ।
Delayed	विलम्बित ।
Delaying (adj.)	विलम्बकारी ।
Delegacy .	(शिक्षा) १-पौरछात्र केन्द्र । २-पौर छात्रवर्ग ।
Delegate	प्रतिनिधिः ।
Delegate (v.)	प्रतिनिहित करना।
Delegated	प्रतिनिहित ।
- Legislation, Committee on	प्रतिनिहित विधान समिति ।

Delegation	
Vinay Avasthi Sahib Bhuv Delegation	van Vani Trust Donations १–प्रतिनिधान । २–प्रतिनिधि मंडल ।
— of powers	अधिकारों का प्रतिनिधान ।
Deliberately	जानबूझकर ।
Deliberation	विमर्श । विचार-विमर्श ।
Delimitation	१-परिसीमन । २सीमांकन ।
Deliver	१–देना । सौंपना । २–वितरित करना।
Delivery	१–सम्प्रदान । २–वितरण । ३–प्रसव । प्रसूति ।
Demand	मांग करना ।
Demand (n.)	१–मांग । २–तगादा !
and Collection Clerk	भांग-समाहरण लिपिक ।
and Collection Register	मांग-समाहरण पंजी। मांग और बसूली बही।
— Clerk	मांग लिपिक ।
— of interest	ब्याज की मांग ।
Demarcation	सीमाबन्धन । सीमांकन । सीमा निर्धारण ।
Demi-Official (D. O.)	अर्धशासकीय (अ०शा०)।
_ Letter	अर्धशासकीय पत्र ।
Democracy	लोकतन्त्र ।
Democratic	लोकतन्त्रात्मक । लोकतन्त्रीय ।
— Republic	लोकतन्त्रात्मक गणराज्य।
Demonstration •	१-निदर्शन । २-प्रदर्शन ।
Demonstrator	१-(पदनाम) निदर्शक । २-प्रदर्शक ।
Demonstrate	प्रदर्शनुकारी ।
THE PERSONS ASSESSMENT OF THE PERSONS ASSESSMENT OF THE PERSON OF THE PE	विलम्ब-शुल्क ।
Demurrage	अनंगीकरण । अस्वीकार । इन्कार ।
Denial	भिष्पादन से इन्कार ।
— of execution	१-नाम । अभिधान । २भूल्य । नाम ।
Denomination	३-सम्प्रदाय । वर्ग । १
Denominational •	जाति-साम्प्रदायिक । वर्गीय ।
• — institution	जाति-साम्प्रदायिक संस्था ।
	जाति-साम्प्रदायिक विद्याञ्चयः ।
— school	• • •

-, li ixed

20 200	হ \ Deposition
De novo	नव सिरे से।
Dental Technician	दन्त शिल्पी ।
Dental treatment	दन्त चिकित्सा ।
Dentist	१–दन्तचिकित्सक ।
Deny	इन्कार करना । अनंगीकार करना ।
Depart	१–प्रस्थान करना । रवाना होना ।
The same of the same of the same of	२-विचलित होना । हटना । विरत
	होना । ३-दिवंगत होना । मरना ।
— from a policy	नीति से विरत होना ।
Department	स्वभाग ।
— of Cultural Affairs and	सांस्कृतिक कार्य तथा वैज्ञानिक शोध विभाग ।
Scientific Research	
— of Geology and Mining	भूगर्भ तथा खनिज विभाग।
Departmental	विभागीय । विभाग ।
— Enquiry	विभागीय जांच।
— Examination	विभागीय परीक्षा ।
Dependant, Dependent (n.)	आश्रित ।
Dependent (adj.)	निर्भर । अवलम्बित ।
Deponent	अभिसाक्षी । बयान देने वाला ।
Deportation	उद्वासन । (पु०) विवासन ।
Banishment	विवासन ।
Exile	निर्वासन ।
Exputriation	१–देश निकाला।
	२-देश त्याग ।
Extradition	प्रत्यर्पण ।
Transportation	निर्वासन । कालापानी ।
Deposit (v.)	१-जमा करना। निक्षेप करना। २-धरोहर
	रखना । अमानत रखना। निक्षेप रखना।
Deposit (n.)	१-जमा । २-निक्षेप । अमानत । धरोहर
— Clerk	निक्षेप लिपिक ।

नियतावधि जमा।

जमा शीर्षक। निक्षेप शीर्षक। — heads जमाधन । अमानत । - money अभिसाक्ष्य। बयान । Deposition कोष्ठागार। डिपो । Depot कोष्ठागारिक । कोठारी । Depot Keeper अवमृत्यन । मृत्यहास । Depreciation अधिमृल्यन । उन्मृल्यन । Appreciation अपमुख्यन । मूल्यपातन । Devaluation अधिमूह्यांकन । Overvaluation पुनम् त्वन । Revaluation मुल्यांकन । मूल्य निर्धारण। Valuation दिलित वर्ग । हरिजन । Depressed Class बंचित । Deprived १--प्रतिनियुक्त । २-शिष्टमंडल Deputation प्रतिनियुक्त करना। Depute ब्रतिनियुक्त । Deputy (n.) (पदनामों में) उप । Deputy पुलिस महानिरीक्षक का उपसहायक। - Assistant to Inspector General of Police उपमुख्य संपरीक्षाधिकारी । - Chief Audit Officer उपसमाहती। - Collector उपायुक्त । - Commissioner शिक्षा उपनिदेशक । - Director of Education विद्यालय उप-निरीक्षक । - Inspector of Schools वृलिस उप-महानिरोक्षक । - Inspector General of Police बालिकां विद्यालय उपनिरोक्षिका । - Inspectress of Girls' Schools उपमंत्री । — Minister सार्वजनिक निर्माण उपमंत्री । - for Public Works उपराजिक । - Ranger उपसचिव । - Secretary

D	eputy	J
~	cput	

— Chief Secretary's Branch

— Education Department

- Speaker

- Superintendent of Police

Dereliction

- of duty

Derogation

Derogatory

Descending

Ascending

Descendant

Descent

Describe

Described.

Description

Descriptive roll

Deserter

Deserving

Design (n.)

Design (v.)

Designate (v.)

Designate (adj.)

Designated

Designation

Designed

Designer

उपसचिव, **मु**ख्य सचिव शाखा ।

उपसचिव, शिक्षा विभाग । शिक्षा उपसचिव 🕟

उपाध्यक्ष ।

पुलिस उपाधीक्षक ।

१-उपेक्षा । २-परित्याम ।

कर्तव्य की उपेक्षा। कर्तव्य-विस्याता।

अल्पीकरण । कम करना ।

अप्रतिष्ठाजनक ।

अवरोही ।

आरोही ।

वंशज ।

१-जन्म । उद्भव । २-वंशषरम्परा ह

३-निचली पीढ़ी।

वर्णन करना ।

विणत ।

१-विवरण । वर्णन । २-प्रकार ।

३-रंगरूप । हलिया ।

विव रणात्मक पंजी।

पलायक । भगोड़ा ।

सुपात्र ।

परिकल्प।

परिकल्पित करना ।

१-नामोदिदण्ट करना । २-अभि हिल

करना । नाम देना ।

नामोदिदष्ट ।

१-नामोदिदष्ट । २-अभिहित । ३-उवत ।

उल्लिखित ।

पदनाम ।

परिकल्पित ।

परिकल्पक ।

	es Detention
Designing Vinay Avasthi Sahib Bhux	
Designing	परिकल्पन ।
Desirability	वांछनीयता ।
Desirable	वांछनीय ।
Desired	वांछित ।
Desist	विरत होना । विमुख होना ।
Despatch	भेजना । संप्रेषित करना ।
— Index and Type Section	संप्रेषण, सूची तथा टंकन अनुभाग ।
Despatcher	संप्रेषक ।
Destination	लक्ष्यस्थान । गन्तव्य स्थान । गन्तव्य ।
Destiny	नियति । भाग्य । मुखदुःख । समान मुखदुःख का भागी होना ।
Share a common—	समान मुखडु-ख पर सार्थ १-निराश्रय । कंगाल । २-हीन । रहित
Destitute	
_ of property	सम्पत्तिहोन ।
Destroy •	नष्ट करना।
Destroyed	नष्ट ।
Destruction	नाश । नाशक । नाशात्मक । ध्वंसात्मक ।
Destructive	नाशक । नासार ।
Detail (n.)	िन्न रूप से ।
in —	क क्योरा देना । विवरण देना २-(१वराप
Detail (v.)	कर्तव्य पर) नियुक्त करना ।
	व्योरेबार । विस्तृत ।
Detailed	इयोरा ।
Details	रोक रखना। निरुद्ध करना।
Detain	e fram)
Detained	अनुसन्धान करना । पता लगाना । पहाइना ।
Detect	अल पकडना ।
— an error	अनुसन्धान । पता लगाना । पक डुना ।
Detection	गुप्तचर ।
* Detective	निरोध। ° °
Detention	

Detenu Deteriorate Deterioration

— of Municipal administration

Determinable

Determination

- of rent

-, Point of

Determine

Determined

Deterrent

- disciplinary action

- punishment

Detonator

Detriment

to the-of

Detrimental

Devaluation

Appreciation

Depreciation

Over-valuation

Revaluation

Valuation

Develop

Development

Serious-in Public Health

- Block

- Board

१-बन्दो । निरुद्ध । २- राजबन्दो । नजरवन्द ।

बिग्डना । गिरना । अवनत होना ।

अवनति । गिरावट । पतन ।

नगरपालिका के प्रशासन की स्थिति विगाइना।

१-अवधारणीय । २-समाप्य ।

१-अवधारण। निइचय। २-समाप्ति। अन्त।

लगान का अवधारण।

अवधारणीय विषय ।

निश्चित करना । अवधारित करना ।

अवधारित । निश्चित ।

निवर्तक । निवारक ।

निवर्तक अनुशासनिक कार्यवाही।

निवर्तक दंड।

प्रस्फोटक ।

हानि ।

के लिये हानिकर।

हानिकर ।

अपमूल्यन । भूल्यपातन ।

अधिमृत्यन । उन्मृत्यन ।

अवमृत्यन ।

अधिमृत्यांकन ।

पुनर्म् ल्यन ।

मूल्यांकन । मूल्य निर्धारण ।

विकसित करना । (का) विकास करना ।

१-विकास। २-उत्पन्न होना। प्रकट होना। सार्वजनिक स्वास्थ्य में गंभीर स्थिति उत्पन्न

होना ।

खंडविकास ।

विकास परिषद्।

Development	Vincy Aventhi Cabib Physica Veni Trust Denetions
Commissioner	Vinay Avasthi Sahib Bhuvan Vani Trust Donations विकास आ यु न्त ।
— Range Clerk	विकास क्षेत्र लिपिक ।
Deviate	विचलित होना ।
Deviation	विचलन ।
Device	युक्ति।
Diagram	रेखाचित्र ।
Dialect	विभाषाः । बोली ।
Dialogue	संवाद ।
Diary	दैनिकी ।
— of Inspection	निरोक्षण ैनिकी ।
Dictation	(शि०) श्रुतलेख ।
exercise	श्रुतलेख अम्यास ।
Diet	आहार ।
_ Distributor	आहार वितरक ।
_ money	आहार व्यय । खुराकी ।
— Voucher	खुराकी वा उचर ।
Diffuse (adj.)	विस्तृत । फैला या विखरा हुआ ।
Dignitary	उच्च-पदाधिकारी ।
—, Foreign •	विदेशी-उच्च-पदाधिकारी ।
Dignity	गौरव । मर्यादा । गरिमा ।
Dinner .	व्यालू । रात्रि-भोजन । भोज । सहभोज ।
— party	ातराश । कलेवा ।
Breakfast	भोजन । मध्याह्न भोजन ।
Lunch	सनद ।
Diploma	सनदप्राप्त । सनदधाी ।
— Holder	
Diplomacy	राजनय । १राजनियक । दूर
Diplomat	
Diplomatic	राजनियक । राजनियक कीमवर्ग ।
— corps	र्गजनायक परास्त्र र

— dispatches	राजनियक शासनपत्र ।
— envov	राजनियक दूत ।
— mission	राजनियक मिशन ।
— privileges	राजनयिक विशेषाधिकार ।
— relations	राजनियक सम्बन्ध ।
— representative	राजनियक प्रतिनिधि ।
Diplomatist	१-राजनयज्ञ । २-दूतकर्मी ।
Dire	ोर । अयंकर ।
— consequences	भयंकर परिणाम ।
Direct (adj.)	सीधा । प्रत्यक्ष ।
— action	१-प्रत्यक्ष कार्यवाही । २-प्रत्यक्ष किया
charges	प्रत्यक्ष व्यय ।
— Purchase Authority	प्रत्यक्ष ऋय प्राधिकारी
— receipts	प्रत्यक्ष प्राप्तियां ।
Direct (adv.)	सीधे ।
Direct (v.)	निदेश देना।
Directed	निदेशित ।
I am—	मुझे निदेश हुआ है।
Direction	१- निदेश । २-दिशा ।
Directly	सीधे । प्रत्यक्ष रूप से ।
— attached	सीधे सम्बद्ध ।
Director	निदेशक ।
—, Assistant	सहायक निदेशक ।
—, Bureau of Psychology	निदेशक, मनोविज्ञानशाला ।
—, Fruit Utilization	फलोपयोग निदेशक ।
-, Government Cement	निदेशक, राजकीय सीमेंट निर्माणशाला ।
Factory	*
— Military Education and	निदेशक, सैनिक शिक्षा तथा समाजं-सेवा
Social Service Training	प्रशिक्षण ।
— of Agriculture	कृषि निदेशकः
0 0	

- of Animal Husbandry

- of Colonization

- of Education

- of Elections

- of Harijan Welfare

- of Industries

- of Information.

-of Inspection and Enforcement

- of Land Records

- of Medical and Health Services

- of Training and Employment

-, Planning, Research cum-Action Institute

- Research Institute

Directorate

Directory •

Disability

_ Leave

-, Legal '

- Pension Inability

Disablement benefit

Disadvantage

Disapproval

Disarm

Disbursement

Disbursing Authority

Disbursing Officer

पशुपालन निदेशक ।

उपनिवेशन निदेशक ।

शिक्षा निदेशक ।

निर्वाचन निदेशक ।

हरिजन कल्याण निदेशक ।

उद्योग निदेशक ।

सुचना निदेशक ।

निरीक्षण तथा प्रवर्तन निदेशक ।

भूमि अभिलेख निदेशक ।

स्वास्थ्य सेवा निदेशकः ।

प्रशिक्षण तथा सेवायोजन निदेशक ।

निदेशक, नियोजन किया एवं अनुशीलन

संस्थान ।

जोधं संस्थान निदेशक ।

निदेशालय ।

निदर्शनी ।

१-नियोग्यता । २-विकलांगता ।

विकलांगता अवकाश।

विधिक निर्योग्यता ।

विकलांगता पेंशन ।

असमर्थता ।

विकलांगता लाभ ।

हानि । अहित । अलाभ ।

निरनमोदन।

नि:शस्त्र करना ।

वितरण। भुगतान।

वितरण प्राधिकारी ।

वितरण अधिकारी।

- powers

Discharge	68	Discretionary
Discharge (v.)		१-(सेवा या बंधन से) प्रमुक्त करना ।
Discharge (v.)		२-पालन करना । ३-(ऋण) चुकाना ।
		, भुगताना । शोधन करना ।
Discharge (n.)		१-प्रमुक्ति । २-पालन । सम्पादन । ३-शोधन । ४-(सिचाई) निकास । निकासी।
— of functions		कार्यों का सम्पादन
_ slip		प्रमुक्ति पर्ची ।
Discharged		१-प्रमुक्त । २-कोधित ।
— from service		सेवा प्रमुक्त ।
— prisoners		प्रमुक्त बन्दी ।
Disciplinary		अनुशासनिक । अनुशासनात्मकः ।
— action		अनुज्ञासनिक कार्यवाही ।
— proceeding		अनुशासनिक कार्यवाही ू।
Discipline		अनुशासन कार्य ना विकास
Disciplined		अनुशासित ।
Disclaim		१दावा छोड़ देना । स्वत्व त्याग देना ।
		२-अस्वीकार करना । इनकार करना ।
Disclaimer		्र-स्वत्व त्याग । २-अस्बीकार । इनकार ।
Discontinue		बन्दं कर देना ी
Discount		छूट । बट्टा ।
Discourse		प्रवचन ।
Discredited		अपश्वस्त ।
— document		अपश्वस्त लेख्य ।
Discrepancy		भिन्नता। अन्तर। विभेद।
— memo		अन्तर ज्ञापिका ।
Discretion		१— स्वसित । विवेक । २ - विवेकाधिकार ।
Discretionary		विवेक-।
— Fund		विवेक निधि।
grant		विवेकासुदान । १ 🕝

विवेकाधिकार ।

Discussion

Disease

Diseases and Pests Section,

Livestock Research

Station

Dishonour (a cheque)

Disinfectant

Disloyal

Dismantle

Dismantlement

Dismiss

Dismissal

Discharge

Reduction

Removal

Suspension

Termination

Dismissed

-- from service •

- in default

Disobedience

Disorder

Disparity

Dispatch

Dispatch (n.)

_, Diplomatic

Dispensary

Dispense

- with presence

१-विमर्श । विचार-विमर्श । २-विवाद । बहस । चर्चा ।

रोग।

पश्रोग निदान अंनुभाग, पशुधन-शोध-

केन्द्र ।

(चेक) अस्वीकार करना । नकारना ।

रोगाणुनाशक ।

१--अराजभवत । २--अराजभिवतपूर्ण।

ढाना । गिराना ।

हाना । गिराना ।

१-सेवाच्युत करना । बर्लास्त करना ।

२-विसर्जित करना । ३-खारिज करना 🕨

वियुवित । बर्लास्तगी । पदच्युति ।

प्रमुक्ति ।

पदावनित । अवनित ।

पथक्करण । हटाया जाना ।

निलंबन । मुअत्तली ।

समाप्ति ।

१-सेवाच्युत । वियुवत बर्खास्त ।

२-विसर्जित । ३-वारिज ।

सेवा से पदच्यत । बर्खास्त । वियुक्त ।

वितथ/अन्पस्थिति के कारण खारिज।

१-आज्ञाभंग । अवज्ञा । २-उत्लंघन ।

अपालन ।

१-अव्यवस्था । गड्बड़ी । २-शान्ति भंग ।

असमानता ।

भेजना । संप्रेषित करना ।

१-भेजना । संप्रेषण । २-शीष्ट्रता ।

शोघ्र कारिता। ३-राजलेख्य । शासन-पत्र ।

राजनियक शासन-पत्र । रीजनियक लेख्य ।

औषधालय ।

१-देना । प्रदान करना । वितरण करना ।

२-मुक्त करना। छूट देना।

उपस्थिति से मुक्त करना ।

_ with service

Dispersal

Disperse

Displaced

Display (v.)

Display (n.)

Disposal

- of. At the

Dispose (of)

Disposed (of)

Disposition

Disputable

- claims

Dispute (n.)

Disqualification

Disqualified

Disqualify

Disregard

Disrepute

Disrespect

Disobedience

Insubordination

Disrespectful

Dissemination

— of news

Dissent (n.)

_, Note of

Dissertation

Dissolution

सेवामुक्त करना । सेवा से पृथक् करना ।

१-विसर्जन । २-भंग ।

१-विसर्जित करना । २-भंग करना । तितर-

बितर करना । ३-फैलाना। विखराना।

विस्थापित :

१-प्रदर्शित करना । २-सजाना ।

१-प्रदर्शन । २-सजावट ।

निस्तारण । निपटाना ।

के अधीन।

निस्तारित करना । निपटाना ।

निस्तारित ।

मनोवृत्ति । प्रवृत्ति ।

विवादग्रस्त ।

विवादग्रस्त दावे ।

विवाद।

निरहंता। (शि०) अनहंता।

अनिहत । अनर्ह ।

अनर्ह करना ।

अवहेलना ।

अपकीर्ति । बदनामी ।

अनादर । अविनय ।

अवज्ञा ।

अनधीनता ।

अनादरपूर्ण । अविनीत ।

प्रचार । प्रचारित करना ।

समाचारों का प्रचार।

असहमति ।

असह्यति टिप्पणी । 🙀

१-प्रवचन । २-शोध-निबंध ।

भंग । विघर्टन । विच्छेदे ।

विधान मंडल का विघटन । - of Legislature विवाह विच्छेद । - of marriage सहभागिता भंग । साझा टूट जाना । - of partnership १-भंग करना । विघटित करना । २-विच्छिन्न Dissolve करना । ३-घोलना । घलना । आसूत जल । चुवाया पानी । Distilled water आसवनी । मद्यशाला । Distillery १-स्पष्ट । २-भिन्न । विशिष्ट । Distinct १-विशिष्टता । २-भेद । भिन्नता Distinction ३-भेदभाव। — in Mathematics (Educ.) गणित में विशिष्टता । बिना भेदभाव के। -. Without १-विशिष्ट । २-भिन्न । पृथक् । Distinctive पथक् संख्या। - number विशिष्ट पद । - post स्पष्ट रूप से । स्पष्टतः । Distinctly विशिष्ट । Distinguished प्रभेदक। प्रभिन्न। विशेष। Distinguishing प्रभेदक चिह्न । पहचान के चिह्न । - marks कुर्क करना। Distrain दः खी और निराश्रय। Distressed and destitute अभिहरण अधिपत्र । अभिहरण पत्र । Distress warrant १–वितरण । २–विभाजन । ३–फैलाव । Distribution विस्तार । वितरण फलक। - sheet (सिचाई) रजबहा । Distributary (n.) जिला। District जिला परिषद्। - Board जिला अपराध अभिलेख अनुभाग । - Crime Record Section जिला कार्यकारी दल। जिला कार्यकारी पुलिस, - Executive Force (Police) जिला क्षेत्र प्रशिवंक * - Field Instructor जिला सरकारी वकील। -- Government Counsel

Vinay Avasthi Sahib Bhi	uvan Vani Trust Donations
— Inspector of Schools	जिला विद्यालय निरीक्षक ।
— Jail	जिला कारागार ।
— Judge	जिला न्यायाधीश । जिला जज ।
— Judge's Court	जिला न्योयधीश न्यायालय ।
— Magistrate	जिला दंडाधिकारी । जिला मजिस्ट्रेट ।
— Magistrate's Court	जिला दंडाधिकारी / मजिस्ट्रेट न्यायालय 🌖
- Medical Officer of Health	जिला स्वास्थ्य अधिकारी ।
— Officer	जिला अधिकारी ।
— Probation Officer	जिला आचरण सुधार कार्यालय ।
- Psychological Centre	जिला मनोविज्ञान केन्द्र ।
- Relief and Rehabilita-	जिला सहायता तथा पुनर्वासन अधिकारी ।
tion Officer	
— Supply Office	जिला संपूर्ति कार्यालय ।
— Supply Officer	जिला संपूर्ति अधिकारी ।
Ditto	तदेव ।वही ।
Divergence	१–विचलन । २–विभिन्नता ।
Diverse	विभिन्न ।
Diversion	मोड़। व्यावर्तन।
— of roads	मार्ग व्यावर्तन ।
Diversity	भिन्नता। विषमता।
- factor (Electric Engineering)	भिन्नता गुणक ।
Divide	विभक्त करना । बांटना ।
Dividend	लाभांश ।
Dividing (adj.)	विभाजक।
Divisible	विभाज्य।
Division .	१-प्रभाग। २-श्रेणी। ३-विभाजन। विभाग

-, Lucknow -, Northern

उत्तरी प्रभाग।

लखनऊ प्रभाग।

४-(विघान सभा)मत विभाजन।

—, Publications	प्रकाशन प्रभाग ।
—, Upper	उच्च श्रेणी ।
Divisional	प्रभागीय ।
— Accountant	प्रभागीय लेखाकार ।
— Superintendent	प्रभागीय अधीक्षक ।
— of Industries	प्रभागीय उद्योग अधीक्षक ।
Divorce (n.)	विवाह-विच्छेद । तलाक ।
Divorce (v.)	विवाह-विच्छेद करना । तलाक देना ।
Docket	डाकिट ।
Doctor	डाक्टर ।
Document	लेख्य । लेखपत्र ।
Documentary evidence	लेख्य साक्ष्य ।
Dodd Benevolent Fund (Police)	डाड निधि।
Domestic .	१-घरेलू । गृह-। २-आन्तरिक ।३-पालत् ।
Domicile (n.)	अधिवास ।
Domiciled	अधिवासी ।
Donation	दान ।
Donee .	दानग्रहीता ।
Donor	दाता ।
Double	१-दूना । २-दोहरा ।
— shift	दोहरी पाली ।
Doubt	संदेह ।
—, Benefit of	संदेह लाभ ।
Dower	विघवा-दाय ।
Dowry	दहेज। यौतुक।
Draft	१-प्रालेख । २-हुंडी । ड्राफ्ट । ३-नवजा।
—, Bank	बंक हुंडी।
— for Approval (D. F. A.)	स्वीकृत्यर्थं प्रालेख ।
Drafted •	प्रालिखित ।
Drafter	प्रालेखक ।

Draftsman, Draughtsman	नक्शानवीस ।
Drain (n.)	नाली । परनाला । मोरी ।
Drainage	१–जल निकास । २–नाली ।
Drama	नाटक ।
Draw	१-(रुपया) निकालना। आहरण करना।
	लेना । २-(बिल या हुंडी) लिखना ।
	करना ।
Drawee	(बिल, हुंडी) चुकाने वाला । पटाने वाला ।
1 agree	शोधक।
Drawer	१–बिलकर्ता । हुंडीकर्त्ता । २–आहर्ता ।
Drawing	१–रेखांकन । २–आहरण ।
— Officer	आहरण अविकारी ।
— Section	रेखाचित्र अनुभाग ।
Drawn	१-(बिल आदि) लिखा या किया गया ।
i parts	२–आहृत ।
Dress	परिघान । पोशाक ।
— Regulations	परिधान विनियम । पोशाक संबंधी विनियम ।
Dresser	पट्टीबन्द प्रतिसारक ।
Dressing	प्रतिसारण । मलहम पट्टी,।
— Room (in hospitals)	प्रतिसारण कोष्ठ ।
Drill	अम्यास । ड्रिल । कवायद ।
— Instructor (Police)	कवायद शिक्षक ।
— Master (in schools)	ड्रिल मास्टर । ड्रिल अध्यापक ।
Drilling machine	बरमा ।
Drive	अभियान ।
—, Kharif	खरीफ अभियान ।
—, Small Savings	अल्प बचत अभियान ।
Driver	चालक । ड्राइवर ।
Driving allowance	चालक भता । ड्राइवर भत्ता ।
* Drug	भेषजा, ग्रीषघं।

Dryage

Due (n.)

Due (adj.)

- authority
- consideration
- -course, In
- course of law
- date
- -- north

Dues

Duly

Dummy grenades

Duplicate (n.)

Duplicate (adj.)

Duration

Duress

During

- life-time
- the course of employment
- the course of enquiry
- the interim period
- the pleasure of

Duty

- allowance
- -- free
- Register

सुखावन ।

देय । प्राप्य ।

१-देय । प्राप्य । २-उचित । ठीक । यथोचित । सम्यक् । ३-नियत ।

सम्यक् प्राधिकार ।

यथोचित विचार ।

यथासमय ।

विधि का यथोचित कम ।

नियत दिनांक । नियत तिथि ।

ध्र उत्तर । ठीक उत्तर ।

पावना । प्राप्य । देना । देय ।

यथाविधि । यथोचित रीति से ।

नकली हथगोले।

१-अनुलिपि । अनुप्रति । दूसरी प्रति ।

२-दो प्रतियां ।

दोहरा । द्विप्रतिक ।

स्थिति काल।

दबाव । बाध्यता ।

की अवधि में । के दौरान में । में ।

जीवन-काल में।

नियुक्ति में रहने की अवधि में।

जांच की अवधि में । जांच के दौरान में ।

अन्तरिम अवधि में।

के प्रसाद पर्यन्त ।

१-कर्तव्य । २-शुल्क ।

कर्तव्य भत्ता।

शुल्कमुक्त ।

कर्तव्य पंजी ।

E

Earmark

Earmarked

(विशेष प्रयोजन से घन) अलग कुरना । पृथक् रक्षित । नैमित्तिक् । Earn

Earned

-leave

Earnest money

Earthwork

Ease (v.)

the situation has-ed

Easement

- of light

-, Suit of

Easy

- reference

Ecclesiastical

- Department

Economic

- and Statistical Adviser

- Botanist

Intelligence and Statistics Department

- Intelligence Inspector

Economical

Economics

- and Statistics Department

Economist

Economy

_slip

Editing

Edition

-, Abridged

अजित करना।

अजित।

अजितः अवकाश।

बयाना । साई।

मिट्टी का काम।

सुधरना ।

स्थिति सुधर गई है।

सुखभोग । सुखाधिकार ।

प्रकाश सुखाधिकार ।

सुखाधिकार वाद ।

सुगम । सुकर ।

सुगम निद्रा ।

ईसाई धर्म संबंधी । स्मीष्ट्रीय- ।

ल्योष्ट्रीय पौरोहिस्य विभाग ।

आर्थिक ।

आर्थिक तथा सांख्यिक परामर्शद।

अर्थ वनस्पतिविद् ।

आर्थिक अभिसूचना तथा संख्या विभाग

आर्थिक अभिसूचना निरीक्षक ।

१-सस्ता । कम खर्च या मूल्य का ।

२-मितव्ययी।

अर्थशास्त्र ।

अर्थ और संख्या विभाग ।

अर्थशास्त्री ।

१-मितव्यय । मितव्ययिता । २-अर्थ-

व्यवस्था ।

मित्व्यय पर्ची ।

सम्पादन ।

संस्करण ।

लघु संस्करण । संक्षिप्त संस्करण ।

Editor	सम्पादक ।
Education	शिक्षा।
— Department	शिक्षा विभाग ।
—, Adult	प्रौढ़ शिक्षा ।
—, Audio-visual	बुश्य श्रव्य शिक्षा ।
—, Basic	आधारिक शिक्षा । बुनियादी शिक्षा ।
—, Со-	सहिशक्षा ।
-, Compulsory Primary	अनिवार्य प्रायमिक शिक्षा ।
—. Elementary	प्रारम्भिक शिक्षा ।
— Expansion Officer	शिक्षा प्रसार अधिकारी ।
—, Moral and Humanistic	नैतिक तथा सांस्कृतिक शिक्षा ।
—, Nursery	शिशु शिक्षा ।
— Officer	शिक्षाविकारी ।
—, Physical	शारीरिक शिक्षा । व्यायाम शिक्षा ।
—. Secondary	माध्यमिक शिक्षा ।
—, Technical	प्राविधिक शिक्षा ।
—, Vocational	व्यावसायिक शिक्षा ।
Educational	शैक्षिक। शिक्षा संबंधी। शिक्षा-।
— Ahalmad	शिक्षा अहलमद ।
— aid	शिक्षा सहायता ।
— career•	शैक्षिक जीवनै ।
— Code	शिक्षा संहिता ।
— Institute	शिक्षा संस्थान ।
— policy	शिक्षा नीति ।
— qualification	शैक्षिक योग्यता ।
— service	शिक्षा सेवा ।
Effect (n.)	प्रभाव । कार्य । परिणाम ।
• in—	वस्तुतः । कार्यतः ।
to the —	इस आशय का ।,
with — from	से प्रभावी । से लागू होने वाला ।

Electoral

तत्काल प्रभावी । तत्काल से । with immediate -१-कार्यक्षम । सफल । कारगर । Effective २-प्रभावशाली । ३-(विधि) प्रभावी । कर्त्तव्यों का सम्यक् रूप से पालन । - exercise of functions चल सम्पत्ति । सामान । वस्तुयें । Effects प्रभावपूर्ण । फलसाधक । सार्थक । Effectual कारगर। सार्थक कार्यवाही । प्रभावपूर्ण कार्यवाही । - proceedings दक्षता । कार्यक्षमता । Efficiency योग्यता, दक्षता और शीष्ट्रकारिता । -, ability and dispatch दक्षता रोक। - bar दक्षतावृत्त । - record १-दक्ष । कार्यक्षम । २-कार्यसाधक । Efficient फलोत्पादक । बेदखल करना । **Eject** बेदलली । Ejectment बीत जाना । व्यतीत होना । Elapse निवध्वित करना । Elect नामित करना। Nominate चुनना । प्रवरण करना । Select निर्वाचित । Elected नामित । Nominated प्रवृत । चुना गया । Selected निर्वाचन । Election Nomination नामन । चुनाव । प्रवरण । Selection - Department निर्वाचन विभाग। निर्वाचन अधिकारी । — Officer निर्वाचक । Elector

१-निर्वाचकीय । निर्वाचक-। २-निर्वाचन-।

- Registration

Officer

- Roll

- Rolls Inspector

Electorate

Electric

— installations

- Therapy

- Inspector

- Power

- Technician

Electrical

and Mechanical Engineer-

ing Class

- and Mechanical Tube-well

Division

— Engineer

- Engineering

- Inspector

Electrician

Electricity

Electrification

Elementary

- education

- knowledge

Elevation

Eligibility

Eligible

Eliminate

Elimination

निर्वाचक नबन्धनाधिकारी।

निर्वाचक सूची।

निर्वाचक सूची निरीक्षक ।

निर्वाचक वर्ग।

विद्युत्-। बिजली ।

विद्युत् निरोप । बिजली के निरोप ।

विद्युत् चिकित्सा ।

विद्युत् निरीक्षक ।

विद्युत् शक्ति । बिजली की शक्ति ।

विद्युत् शिल्पी ।

विद्युत् । वैद्युत ।

वैद्युत तथा यांत्रिक अभियंत्रण

वैद्युत् तथा यांत्रिक नलक्प प्रभाग ।

विद्युत् अभियन्ता ।

विद्युत् अभियंत्रण ।

विद्युत् निरीक्षक ।

विद्युतकार । वैद्युतिक ।

विद्युत् । बिजुली ।

विद्युतीकरण । बिजली लगाना ।

प्रारम्भिक ।

प्रारम्भिक शिक्षा ।

प्रारम्भिक ज्ञान ।

१-उत्सेध २-उठान। उत्थान P

पात्रता ।

पात्र ।

निकाल देना । निरस्त करना,

निकाल देना । निरसन ।

- of obsolete returns

—, By process of Eloquence Eloquent

Emanate

Emanation
Embankment
Embarkation
Embarrassing
Embarrassment
Embezzlement
Emblem
—, National

Embodiment

Embodied

Embody

Emboss

Embossed

Embossing

Emergency (n.)

Emergency (adj.)

— police

Emergent

- indent

-- matters

- situation

अप्रयोज्य परिलेखों का निरसन । प्रयोग में न आनेवाले परिलेखों को निकाल देना ।

निरसन् प्रिकया से।

वाग्मिता । वाक्पटुता ।

१-(ब्यक्ति) वाग्मी । वाक्पटु । २-(शैली) प्रभावपूर्ण । जोरदार ।

१-निर्गत होना । निकलना । २-उद्भूत होना ।

१-निर्गम । २-उद्भव ।

भराव । सेतु । बांध ।

१-प्रारम्भ । प्रारम्भ करना । २-नौरोहणा

व्यग्रकारी । उलझन में डालने वाला ।

व्यप्रता । उलझन । परेशानी ।

गबन । व्यपहरण ।

प्रतीक ।

राष्ट्रीय प्रतीक । राष्ट्र का प्रतीक ।

१-निकायित । संघटित । २-समाविष्ट । सम्मिलित ।

१-निकाय । संघटन । २-समावेश । ३-मूर्तरूप । साकार रूप ।

१-निकायित करना । संघटित करना । २-समाविष्ट करना। सम्मिलित करना ।

उभारकारी करना।

उभारदार ।

उभारकारी।

आपात । संकट-काल ।

आपातिक । संकटकालीन ।

आपातिक पुलिस । आपात पुलिस ।

आपाती । आपातिक ।

आपातिक मांगपत्र ।

आपातिक शामले ।

आपातिक स्थिति । संकट की स्थिति ।

- visit

Emigrant

Immigrant

Emigration

Immigration

Eminent

Emoluments

_, Net

Emphasis

Emphasize

Employ

Employed

Employee *

Employment

— Exchange

- injury

— Officer

Empower

Enact

Enactment

En bloc

Encamping ground

Enclave

Enclosure

Encroach

Encroachment

Encumbered Estate

Encumbrance

१-आपातिक आगमन। २-आपातिक वीक्षण।

प्रवासी।

आप्रवासी ।

प्रवास ।

आप्रवास ।

प्रमुख । विशिष्ट ।

परिलिब्ध ।

शुद्ध परिलब्धि ।

बल। जोर।

जोर देना । जोर देकर कहना ।

१-सेवायुक्त करना । नियुक्त करना ।

२-प्रयोग करना । काम में लाना ।

१-सेवायुक्त । नियुक्त । २- प्रयुक्त ।

कर्मचारी । सेवायुक्त ।

१-सेवायोजन । सेवायुक्ति । २-सेवा ।

नौकरी । रोजगार ।

सेवायोजन कार्यालय । रोजगार कार्यालय।

सेवाकालीन क्षति ।

सेवायोजन अधिकारी । रोजगार अधिकारी।

अधिकार देना।

१-अधिनियमित करना । २-अधिनियम

बनाना ।

१-अधिनियमन । २-अधिनियम । विधान।

एक साथ । सामूहिक रूप से ।

पश्राव भूमि।

परिवृत प्रदेश ।

१-संलग्नक । २-घेरा । बग्ड़ा । हाता ।

अतिक्रमण करना।

अतिक्रमण ।

ऋणग्रस्त सम्पत्ति ।

भार। बोझ।

-, Without

Encumbrances, Free from all

End (n.)

End (v.)

Ending (with)

Endorse

Endorsed

Endorsement

Endowment

-fund

- scholarship

Enfacement:

Enforce

Enforcement

Enfranchise

Engage

Engaged

Engagement

- list

treaties and_

Engine Room

Engineer

-, Chief

-, Executive

Engineering

English Clerk

Engraving

-- Instructor

संतान रहित।

सब भारों से मुक्त।

१-अन्त । समाप्ति । २-परिणाम ।

३-प्रयोजन। उद्देश्य। ४-छोर। सिरा।

समाप्त करना । सभाप्त होना ।

(से) समाप्त होने वाला ।

१-पृष्ठांकित करना । २-अनुमोदित करना।

१-पृष्ठांकित । २-अनुमोदित ।

१-पृष्ठांकन । २-अनुमोदन ।

सन्दान ।

सन्वान निधि ।

सन्दान छात्रवृत्ति ।

मुखांकन ।

प्रवर्तित करना । प्रचलित करना ।

प्रवर्तन ।

मताधिकार देना ।

१-लगाना । नियुक्त करना । २-वचमबद्ध

करना या होना ।

१-लगाया हुआ । नियुक्त । २-वचनबद्ध ।

१-कायं । २-व्यापृति । ३-आबन्ध ।

कार्य सूची।

सन्धियां और आबन्ध ।

इंजन का कमरा । इंजन कक्ष ।

अभियन्ता ।

मुख्य अभियन्ता ।

अधिशासी अभियन्ता ।

अभियन्त्रण ।

अंग्रेजी लिपिक।

उत्करण । (धातु आदि पर) खुदाई ।

उकेरी।

उत्करण शिक्षक । उकेरी शिक्षक ।

Enhance	बढ़ाना ।
Enhanced	बढ़ा या बढ़ाया हुआ ।
— rate	बढ़ी हुई दर।
Enjoy	१–आनन्द लेना । आनन्द अनुभव करना ।
I make after	२-उपभोग करना।
— privileges	विशेषाधिकारों का उपभोग करना।
Enjoyment •	१–आनन्द । २–उपभोग ।
Enlistment	(सेनामें) भर्ती।
Enquiry	१–जांच । २–पूछताछ ।
Enrolment	निवेश । भर्ती ।
— number	निवेश संख्या।
Ensuing	आगामी ।
Ensure	सुनिश्चित करना ।
Enter	१–प्रविष्ट करना । चढ़ाना । दर्ज करना ।
	२-प्रविष्ट होना । प्रवेश करना ।
Entertain	१-मनोरंजन करना । २-सत्कार
	करना । ३-(मन में) रखना ।
	४–ग्रहण करना ।
— an application	आवेदन पत्र ग्रहण करना ।
Entertainment •	१-मनोरंजन । २-सत्कार । ३- हण ।
1 2000	४-नियुक्ति ।
- and Betting Tax Commis-	मनोरंजन कर आयुक्त ।
sioner	diam's
—, From the date of	नियुक्ति को तारील से।
— Tax	मृनोरंजन कर ।
— Officer	मनोरंजन कर अधिकारी ।
Enthusiasm	उत्साह ।
Entitle	१–पदवी देना । २–नाम रखना । नीम
	देना। ३–अधिकार देना। हकदार बनाना।
Entitled	१-नामक । नाम का । ू२-अधिकारी ।
1 16 17 1 180	हकदारी

```
कीटविद्या सहायक।
  Entomological Assistant
                                        कीटविद् ।
  Entomologist
                                        प्रवेश ।
  Entrance
                                        (शिक्षा) प्रवेश वय ।
  - age
                                        प्रवेश परीक्षा ।

    examination

                                        प्रवेशी।
  Entrant
                                        सौंपना ।
  Entrust
                                        १-प्रविष्टि । २-प्रवेश ।
  Entry
                                        (नीति, सिद्धान्त आदि) प्रतिपादित करना ।
  Enunciate (principles, policy,
     etc.)
                                        प्रतिपादित ।
  Enunciated
                                        गणना ।
  Enumeration
                                        अनुचितित । संकल्पित ।
  Envisaged.
                                        दूत।
  Envoy
                                          राजदूत।
     Ambassador
                                          सहचारी।
     Attache
                                          कार्यदूत।
    Charged affaires
                                          कौंसुल ।
    Consul
                                       महामाती ।
 Epidemic
                                       महामारी रोध सहायंक ।
 Epidemic Assistant
                                       महामारीविद् ।
 Epidemiologist
                                       महामारी विज्ञान ।
 Epidemiology
                                       महामारी विज्ञान शाखा।
 - Branch
                                       समानता ।
Equality
                                       अवसर की समानता । समान अवसर ।
- of opportunity
Equated
                                       समीकृत ।
                                       (पॅशन के राशिमूल्य का) समीकृत भुगतान ।
- payment (of commuted value
   of pension)
Equipage
                                      सञ्जा । सामग्री । साज-सामान ।
Equipment
                                      सज्जा। सामग्री।
```

Equitable	साम्योचित । साम्यिक ।
— charge	साम्यिक प्रभार ।
— distribution	साम्यिक वितरण ।
— mortgage	साम्यिक बन्धक ।
Equity	साम्या ।
Equivalent (adj., n.)	१-समकक्ष । २-पर्याय ।
Eradicate	(का) उन्मूलन करना।
Eradication	उन्मूलन ।
Erasure	मिटाना । उन्मार्जन ।
Erect	निर्माण। करना । खड़ा करना । बनाना ।
Erection	निर्माण । खड़ा करना ।
Erosion	कटाव। क्षरण।
—, Land	भूक्षरण । भूमि का कटाव ।
Errata	अशुद्धिपत्र ।
Erroneous	अशुद्ध । गलत ।
Error	भूल । त्रुटि ।
—, Clerical	लेखन अशुद्धि । लेखकीय भूल ।
Escape (v.)	१–भाग निकलना । २–बचना ।
o'n the size on off	३-(जल का) बह निकलना ।
Escape (n.)	(सा० नि०) परिवाह ।
Escort (v.)	मार्ग रक्षा करना । रक्षा में पहुंचाना ।
Escort (n:)	१-मार्गरक्षी॰। २-मार्गरक्षी दल।
Essential	१-सारभूत । तात्विक । २-अनिवार्य ।
	परमावश्यक ।
— services	परमविश्यक सेवाएं ।
Establish	१-स्थापित करना । २-जमाना ।
	दृढ़ करना । ४-सिख करनो ।
	प्रमाणित करना ।
-Established •	१-स्थापित । २-सिद्ध । प्रमाणित ।
— by judicial investigation	न्यायिक जांच द्वारा प्रमाणित । °

Establishment

- Clerk

- Charges

Estate

- Department, Government

- Officer, Government

Estimate (n.)

-, Revised

-, Sanctioned

-, Supplementary

Estimate (v.)

Estimating Officer

Estimation

Estoppel

Estuary

Etiquette

Evacuee

- Property

— — Officer

— — Organization

Evade

Evasion

— of process

- of registration

Evasive

— reply

Evening Class

Event

in the- of

१-स्थापन । २-अधिष्ठान ।

अधिष्ठान लिपिक ।

अधिष्ठान व्यय ।

सम्पत्ति । आस्थान । एस्टेट ।

राज्य सम्पत्ति विभाग ।

राज्य सम्पत्ति अधिकारी ।

आंक । अनुमान । प्राक्कलन

पुनरीक्षित अनुमान ।

सम्मोदित अनुमान ।

अनुपूरक अनुमान ।

आंकना । अनुमान करना ।

प्राक्कलन अधिकारी।

१-आंक । अनुमान । २-विचार । राय ।

विबन्धन ।

बेला संगम । मुहाना ।

शिष्टाचार ।

निष्कान्त ।

निष्कान्त सम्पत्ति ।

निष्कान्त सम्पत्ति अधिकारी।

निष्कान्त सम्पत्ति संघटन ।

(से) जी बचाना । (से) छलपूर्वक बचना ।

टालना ।

जी बचाना । बचना । टालना ।

आदेशिका से बचना । आदेशिका को टालना।

निबंधन से बचना । निबन्धन को टालना ।

टालू । बंचनात्मक ।

टालू उत्तर। उत्तरान्तर। वंचनात्मक उत्तर।

सायं कक्षा ।

१-घटना । २-अवस्था ।

की अवस्था में।

Ever	१–सदैव । २–कभी ।
Ever since	(तब) से सदैव ।
Eviction	निष्कासन । बेदखली ।
Evidence	साक्ष्य ।
—, Oral	मौिखक साक्ष्य ।
Evident	स्पष्ट ।
Evolution	विकास ।
Evolve	विकसित करना ।
Evolved	विकसित ।
Exact	ठीक । वास्तविक ।
_ position	ठीक स्थिति । वास्तविक स्थिति ।
Exactly	ठीक । ठीक ठीक ।
Examination,	परीक्षा ।
, Admission	प्रवेश परीक्षा।
_ Centre	परीक्षा केन्द्र ।
_ Committee	परीक्षा समिति ।
, Compartmental •	आंशिक परीक्षा । खंड परीक्षा ।
, Competitive	• प्रतियोगिता परीक्षा ।
, Departmental	विभागीय परीक्षा ।
	१-अन्तिम परीक्षा । २-वार्षिक परीक्षा ।
, Final	मुख्य परीक्षण ।
_ in-chief	अर्द्धवार्षिक परीक्षा ।
, Mid-Year	मौखिक परीक्षा ।
—, Oral	ऋयोत्मक परीक्षा ।
_, Practical	त्रैमासिक परीक्षा । तिमाही परीक्षा ।
_, Quarterly	पूरक परीक्षा।
, Supplementary	उपसात्रिक परीक्षा ।
.—, Terminal	मौखिक परीक्षा ।
_, Viva Voce • •	परीक्षार्थी।
Examinee	प्राक्षाया ।

```
Examiner
                                        परीक्षक ।
 -, External
                                        बाह्य परीक्षक ।
   -. Internal
                                        आन्तर्परीक्षक।
 - of Accounts
                                        लेखा परीक्षक ।
 -, Technical
                                       प्राविधिक परीक्षक ।
 Example
                                        १-उदाहरण । दृष्टान्त । आदर्श ।
 Ex-cadre
                                       निःसंवर्ग ।
 Excavation
                                       खुदाई । उत्खनन ।
 Excellent
                                       उत्तम ।
    Fair
                                         सामान्य ।
    Good
                                         अच्छा ।
    Satisfactory
                                         सन्तोषप्रद ।
Exception
                                       १-अपवाद । २-आपत्ति ।
    to take-
                                         आपत्ति करना ।
Exceptional
                                      असामान्य । विशिष्ट । आपवादिक ।
   in-cases
                                         असामान्य स्थितियों में ।
   for-reasons
                                         असामान्य कारणों से ।
Excess (adj.)
                                      अधिक । अतिरिक्त ।
Excess (n.)
                                      १-अधिकता । २-अधिक व्यय ।
- overcharged appropriation
                                      अतिरिक्त अधिभारित विनियोग ।
Excesses and Savings
                                      अधिक व्यय और बचत ।
Excessive
                                      अत्यधिक । अतिशय ।
Exchange
                                      १-विनिमय । २-विनिमय केन्द्र ।
-, Bill of
                                      विनिमयपत्र । हुंडी ।
— compensation allowance
                                      विनिमय प्रतिकर भत्ता।
- facilities
                                      विनिमय की सुविधायें।
-, For eign
                                      १-विदेशी विनिमय । २-विदेशी मुद्रा,
                                        हंडी आदि।
- rate
                                      विनिमय दर।
Excise
                                      १-आबकारी । २-उत्पाद शुल्क ।
```

- cases

— Commissioner

- Department

Exclude

Excluding

Exclusion

to the-of

Exclusive (adj.)

- of

- right

Exclusively

Executant

Execute

Executed

- document

Execution .

— of a decree

- of a deed

- of a will

- of orders

- proceedings

Executive (adj.)

Executive (n.)

- action

- authority

- body

- Committee

१–आबकारी के मामले । २–उत्पादकर वाद ।

आबकारी आयुक्त।

आबकारी विभाग ।

निकाल देना । छोड़ देना । पृथक् करना ।

छोड़कर।

छोड़ देना । निकाल देना । पृथक् करना ।

को छोड़कर।

केवल । अनन्य ।

को छोडकर।

अनन्य अधिकार ।

केवल ।

निष्पादक ।

१-निष्पादित करना । २-(का) पालन

करना । कार्यान्वित करना । ३-फांसी

देना । प्राणदंड देना ।

निष्पाद्ति ।

निष्पादित लेख्य ।

१-निष्पादन । पालन । कार्यान्वयन ।

३-प्राणदंड । फांसी ।

आज्ञप्ति का निष्पादन ।

विलेख का किष्पादन।

इच्छापत्र/वसीयतनामे का निष्पादन।

आदेशों का पालन ।

निष्पादैन कार्यवाही ।

कार्यकारी । (पदनाम में) अधिशासी ।

कार्यांग/कार्यपालिका ।

निष्पादन कार्यवाही ।

कार्यकारी प्राधिकारी

कार्यकारी निकाय।

कार्यकारिणी समिति "

— Council	कार्यकारिणी परिषद् ।
— Engineer	अधिशासी अभियन्ता ।
— Magistrate	अधिशासी दंडाधिकारी ।
— Officer	अधिशासक ।
— Section	कार्यकारी अनुभग्ग ।
Executor	निष्पादक ।
Exemplary	१-अनुकरणीय । उदाहरणीय ।
The same of the sa	२–शिक्षात्मक ।
— punishment	शिक्षात्मक दंड ।
Exempt	मुक्त ।
Exempt (v.)	मुक्त करना ।
Exempted	मुक्त । मुक्त किया गया 🖟
Exemption	मुक्ति । छूट ।
— Certificate	मुक्ति प्रमाणक ।
— from tax	कर से मुक्ति।
— fee	मुक्ति शुल्क ।
Exequatur	मान्यता पत्र ।
Exercisable	प्रयोज्य ।
privileges—by Rulers	राजाओं द्वारा प्रयोज्य अधिकार ।
Exercise (n.)	१-अभ्यास । २-प्रयोग । ई-व्यायास 🖟
in—of powers	अधिकारों का प्रयोग करते हुये ।
Ex gratia	अनुग्रह पूर्वक । अनुग्रह-।
Ex gratia payment	अनुग्रह भुगतान ।]
Exhaustive	स्वतःपूर्ण । सर्वांगपूर्ण ।
Exhibit (n.)	प्रेक्ष्य । दिशत ।
Exhibit (v.)	प्रदर्शित करना ।
Exhibition	प्रदर्शनी ।
Exigency	अनिवार्य आवश्यकता/अत्यावश्यकता 🖟
Exile (v.)	निर्वासितं करना ।
Exile (n.)	निर्वासन ।

```
विवासन ।
  Banishment
                                         उद्वासन । (पु०) विवासन ।
  Deportation
                                         १-देश निकाला । २-देश-त्याग ।
   Expatriation
                                         प्रत्यर्पण ।
   Extradition
                                         निर्वासन । कालापानी ।
   Transportation
                                       भारत के बाहर । भारत बाह्य।
Ex-India
                                       भारत के बाहर अवकाश । भारतवाह्य
__, Leave
                                         अवकाश ।
                                       वर्तमान ।
Existing
                                       निष्कम । निकलने का मार्ग ।
Exit (n.)
                                       भूतपूर्व सेना कार्मिक ।
Ex-military personnel
                                       मिल बाह्य। मिल बाहर।
Ex-mill
                                       मिल बाह्य मृल्य।
- price
Ex officio
                                        पदेन ।
                                        पदेन सचिव।
 Ex officio Secretary
                                        दोषम्बत करना।
 Exonerate
                                        विस्तार । प्रसार ।
 Expansion
                                        एकपक्षीय ।
 Ex parte
                                         १-देशनिकाला । २-देश-त्यागा
 Expatriation
                                            विवासन ।
     Banishment
                                            उद्वासन ।
    Deportation
                                            निर्वासन ।
     Exile.
                                             प्रत्यर्पण ।
     Extradition
                                             निर्वासन । कालापानी ।
     Transportation
                                         इष्टेंकर्ता।
  Expediency
                                          १-इष्टकर । २-आवश्यक । उपयुक्तः
  Expedient
                                         शीघ्र करना । (में) शीघ्रता करना ।
  Expedite
                                          १-शीघ्रता । २-अभियान ।
  Expedition
                                          शीव्रता शुल्क।
· — fee
                                          शीव्र ।
   Expeditious
```

— dispatch

Expel

Expenditure

Experiment

Experimental

— farm

Experimenter

Expert

Expiration

Expire

Expiry

Explanation

Explanatory

Expletive

Exploit

Exploitation

— of the name of

Gandhiji

- of labourers

Exploratory work

Explosive

Explosives Act

Export (n.)

Import (n.)

Export Moharrir

Export (v.)

Import (v.)

Exported

शीझ प्रेषण।

निष्कासित करना।

व्यय। वर्च।

प्रयोग[ी]

प्रायोगिक । प्रयोगात्मक ।

प्रायोगिक कृषि क्षेत्र ।

प्रयोक्ता ।

विशेषज्ञ ।

समाप्ति ।

समाप्त होना । बीत जाना ।

समाप्ति ।

१-स्पष्टीकरण । २-व्याख्या ।

व्याख्यात्मक ।

पादपूरक । स्थानपूरक । भरती का ह

१-अपलाभ लेना । अनुचित लाभ उठाना ।

२-उपयोग करना । ३-शोषण करना ।

१-अपलाभ या अनुचित लाभ लेना।

२-उपयोग । ३-शोषण ।

गान्धी जी के नाम का अनुचित लाभ लेना 🛭

मजदूरों का शोषण।

जांच-पड़ताल का काम 🐧

विस्फोटक ।

विस्फोटक पदार्थ अधिनियम ह

निर्यात ।

आयात ।

निर्यात लिपिक ।

नियति करना।

आयात करना ।

नियति । नियति किया गया ॥

Imported

Ex post facto

Expound

- the law to the public

Ex-President

Express (adj.)

— Delivery post

— provisions of the Act

— telegram

Express (v.)

Expressed

Expressed and implied

Expression

with an-of opinion thereon

Expressive

Expressiveness

Expressly,

Ex-proprietary

Expulsion

Ex-Servicemen

Ex-Soldier

Extend

these rules—to the whole of

आयात । आयात किया गया ।

कार्योत्तर।

व्याख्या करना । आशय समझाना ।

जनता को विधान का आशय समझाना ।

१-भूतपूर्व सभापति । २-भूतपूर्व राष्ट्रपति ।

१-स्पष्ट । सुव्यक्त । निश्चित । २-द्रुतगामी ।

तुरन्त देय डाक ।

अधिनियम के स्पष्ट उपबन्ध । अधिनियम

में स्पष्ट रूप से दिए हुए उपबन्ध ।

द्रतगामी तार।

व्यक्त करना। प्रकट करना। अभिव्यक्त करना।

अभिव्यक्त ।

उक्त और ध्वनित । अभिव्यक्ते और

ध्वनित ।

१-अभिव्यंजना । अभिव्यक्ति ।

२-शब्द । वाक्यांश । पद ।

उस पर मत प्रकट करते हुए । उस पद

राय देते हुए ।

अभिव्यंजक । अर्थबोधक । भावबोधक ।

अभिव्यंजकता ।

स्पष्ट रुप हो।

गतस्वामित्व। साकितुल्मिल्कियत।

निष्कासन ।

भृतपूर्व सैनिक ।

भतपूर्व सैनिक ।

१-फैलाना । प्रसारित करना । बढ़ाना ।

२-प्रचलित होना । लागू होना ।

अवकाश बढ़ाना ।

ये नियम संपूर्ण भारत में लागू हैं। इन नियमों का असार सम्पूर्ण भारत में है। Extended

- definition

- meaning

Extension

- Block

- Guide

- Officer

- of leave

- of posts

- Service

— — Officer

Extensive

- cultivation

Extent .

- of an Act

External

- Affairs, Ministry of

Extinct

Extinction

- of rights

Extra

- contract establishment

- Curricular

- activities

- Judicial

-- Confession

- inquiry

- Magistrate

Extract

विस्तारित ।

विस्तारित परिभाषा ।

विस्तारित अर्थ।

१-प्रसार । विस्तार । २-वृद्धि बढ़ाना ।

प्रसार खंड ।

प्रसार निर्देशक ।

प्रसार अधिकारी।

अवकाश बढ़ाना ।

पदों की अवधि बढ़ाना ।

प्रसार सेवा।

प्रसार सेवा अधिकारी ।

विस्तृत । विस्तीर्ण ।

विस्तीणं कृषि ।

१-प्रसार । २-मात्रा ।

अधिनियम का प्रसार ।

१-बाह्य । बाहरी । २-परराष्ट्रीय।

वैदेशिक ।

परराष्ट्र मन्त्रालय ।

मृती । निष्किय । समाप्त ।

समाप्ति ।

अधिकारों की समाप्ति ।

अतिरिक्त । बाह्य ।

नियतातिरिक्त अधिष्ठान ।

पाठ्येतर ।

पाठ्येतर कार्यकलाप ।

न्यायातिरिक्त ।

न्यायातिरिक्त अंगीकरण ।

न्यायातिरिक्त जांच ।

अतिरिक्त दंडाधिकारी ।

उद्धरण।

प्रत्यर्पण । Extradition विवासन । Banishment उद्दासन । (पु०) विवासन । Deportation निर्वासन । Exile १-देश निकाला । २-देश-त्याग । Expatriation निवसिन । कालापानी । Transportation भूतपूर्व प्रशिक्षार्थी । Ex-trainee कक्षेतर। अतिकक्षा। Extramural वहिकारा प्रहरी। — warder १–वाह्य । परकीय । २–अप्रासंगिक असंबद्ध । Extraneous परकीय झंडे। flags अप्रासंगिक सामग्री। - matter Extraordinary असाधारण। चरम । नितान्त । अतिशय । Extreme (adj.) Eye Operation Room नेत्र शल्यकर्म कोष्ठ । Eve Relief Camp नेत्र चिकित्सा शिविर ।

F

Face value, Nominal value Facilitate Facility Fact Factories Act Factory - Inspector Faculty _ of Arts/Science/Commerce/ Law/Medicine/Ayurved Fail:

अंकित मृत्य । सूकर बनाना । सरल बनाना । १–सुविधा । २–सुकरता । सरलता । तथ्य । निर्मागशाला अथिनियम । निर्माणकाला । कारखाना । फैबटरी । फैक्टरी निरीक्षक । निर्माणशाला बिरीक्षक । संकाय । विविद्या/विज्ञान/वाणिज्य/विधि/चिकित्सा/ आयवेद संकाय। १-बिफलहोना । अस हल ्ोना २-(परीक्षीं में) अनुत्तीर्णहोना। असफल होना। ३-न करना। चूकता। ४-न होना।

```
Failed
Failure (n.)
— of crops
- to attend
Fair (n.)
Fair (adj.)
- and equitable distribution
- average quality
-- copy
— deal
— dealings
- knowledge
- price
- treatment
Fairly
Fairness
Fair-mindedness
Faith, Breach of
Fall (n.)
- in price
- in temperature
```

- of a river

- account

False

१-विफलता । असफलता । २-(परीक्षा में) अनुत्तीर्णहोना । असफलता । ३-अनुत्तीर्ग। असफल । ४-च्का न करना । ५-अभाव। न होना। फसल न होना। फसल का मारा जाना उपस्थित न होना । मेला। हाट। १-स्वच्छ । २- उचित । न्यायसंगत 🕨 ३-मध्यम । सामान्य । औसत । ४-सच्चा । शुद्ध । न्यायसंगत और साम्यिक वितरण। औसत श्रेणी। स्वच्छ प्रति । उचित व्यवहार । न्याय्य व्यवहार । सच्चा व्यवहार । शुद्ध व्यवहार । पर्याप्त ज्ञान । अच्छा ज्ञान । साधारण ज्ञान । उचित मृल्य । उचित बर्ताव । उचित व्यवहार । १-उचित रूप से । उचित । २-पर्याप्त । औचित्य । न्याय । निष्पक्ष भाव। विश्वास भंग । १-पतन । उतार । गिरावट । २-प्रपात । झरना । मुल्यों में गिरावट । मुल्यपात । तापमान घटना । तापमान गिरना । नदीपात । नदी का गिराव । मिथ्या । झूठा । १-मिथ्या लेखा । झुठा हिसाब । २-मिथ्या विवरण ।

(परीक्षा में) अनुत्तीर्ण । असफल ।

```
Family
```

- allotment of officers

- planning

Famine

- relief

Fare

Farewell address

Farm

__, Mechanized

- Superintendent

Farmer

Farming Inspector

Fasten

- an envelop

Fault

Fault finding (n.)

Fault finding (adj.)

Favour

Favourable

Favouritism

Feature

Fee

__, Admission

_, Audio-visual Aids

-, Games

-, Hostel

-, Late payment,

-, Reading Room

परिवार ।

अधिकारियों के परिवारों के लिये प्रदिष्टि ।

परिवार नियोजन ।

अकाल । दूरिभक्ष ।

दुर्भिक्ष सहायता ।

किराया। भाड़ा।

बिदाई का अभिनन्दन पत्र ।

कृषि क्षेत्र ।

सयन्त्र कृषि क्षेत्र । यान्त्रिक कृषिक्षेत्र

कृषिक्षेत्र अधीक्षक ।

कुषक । किसान ।

कृषि निरीक्षक ।

१-बांधना । २-बन्द करना । चिपकाना ॥

३-जड़ना ।

लिफाफा बन्द करना ।

दोष ।

छिद्रान्वेषण । दोष निकालना

छिद्राःवेषी । दोषदर्शी ।

१- अनुग्रह । २-पक्षपात

अनकुल ।

पक्षपात ।

१-आकृति । (भूमि की) तलाकृति ।

२-विशेषता । ३-लक्षण । ४-रूपकः

शुल्क । देय ।

प्रवेश शुल्क ।

दृश्य-श्रव्य सामग्री शुल्क

कीड़ा शुल्क ।

छात्रावास शुल्क ।

वलम्ब शुल्क ।

वाचनालय शुल्क ।

- Assistant

शिक्षा शुल्क । - Tuition निकासी शुलक । -. Withdrawl पोषण-रक्षण । रखना-खिलाना । Feed and Keep पोषक ५थ । Feeder road पोषक कृप। Feeder well शुलक । देय । Fees निर्गत किए आयोगों पर शुल्क । - on commissions issued घर पर देखने की फीस । - on visits paid १-अधिछात्र । २-अधिसदस्य । Fellow (in a university) जोध पार्षद । —, Research १-अधिछात्रवृत्ति । २-अधिसदस्यता । Fellowship ३-मैत्री । भाईचारा । स्त्री । महिला । Female . परिचारिका । - Attendant बालिका। - Child उपचारिका । - Nurse महिला कक्ष । - Ward स्त्री-सुलभ । स्त्रियोचित । स्त्री-Feminine (adp.) बाडि । घेरा । Fence घाट लिपिक। Ferries Clerk Ferry घाट । - toll घाट शुल्क। - Toll Collector घाटशुलक समाहर्ता। Fertile उर्वर । उपजाऊ । Fertilizer उर्वरक । Fiction (including stories) कथा साहित्य। Fictitious काल्पनिक । कृत्रिम । Fidelity bond ईमानंदारी बन्धपत्र । Field १-खेत । १-मैदान । ३-क्षेत्र ।

क्षेत्र सहायंक ।

- Extension and Publicity	क्षेत्र-प्रसार तथा विख्यापन अधिकारी ।
Officer	
— firing	चांदमारी । मैदानी गोलाबारी ।
— Officer	क्षेत्र अधिकारी ।
— work	क्षेत्रीय कार्य । क्षेत्रीय अनुसन्धान ।
Fieldman	क्षेत्रिक ।
— Supervisor	क्षेत्रिक पर्यवेक्षक ।
Figure	१–आकृति । २–अंक ।
Figurehead	नाममात्र का अध्यक्ष ।
Figures	आंकड़े ।
—, Actual	वास्तविक आंकड़े ।
Filament	रेशा। तन्तु।
File (v.)	१-नत्थी करना । २-निवेशित करना ।
Name of the Paris	दायर करना।
— a suit	वाद निवेशित करना । मुकदमा बायर करना 🗈
File (n.)	पत्रावली । नत्थी ।
— board	नत्थी गत्ता ।
— cover	नत्थी आवरण । पत्रावलीं आवरण ।
Fillet (P. W. D.)	भरन । फिलेट ।
Filling :	१-भराई । २-भरत (भरी हुई वस्तु) ।
Fillip	प्रोत्साहन ।
Final	अन्तिम ।
— bill	अन्तिम बिल ।
— decision	अन्तिम निर्णय ।
— examination .	अन्तिम परीक्षा । वार्षिक परीक्षा ।
Finalize	अन्तिम रूप देना । परिनिध्चित करना 1
Finally ,	अन्तिम रूप से ।
Finance .	वित्त ।
— (Accounts) Department	वित्त (लेखा) विभागा ।
(Budget) Department	वित्त (आंयव्ययक) विभागी

Finished products

Control	वित्त (व्यय नियंत्रण) विभाग ।
(Expenditure Control)	Allowed the passes -
Department	वित्त (साम्रान्य) विभाग ।
— (General) Department	वित्त (निरीक्षण, अर्थ-व्यवस्था और पुन-
(Inspection, Economy,	स्संघटन) विभाग ।
and Reorganization) De-	•
partment Resources)	वित्त (नियोजन और संसाधन) विभाग।
— (Planning and Resources)	
Department — (Services and Sales Tax)	वित्त (सेवातथा बिक्री कर) विभाग।
Department	
Finance (n.)	वित्त-व्यवस्था करना । धन देना ।
Finance (m.)	खच चलानां।
Financial	वित्तीय । वित्त- ।
_ Adviser	वित्तीय परामर्शद । वित्तीय सलाहकार ।
to Commissioner, Relief	सहायता तथा पुनर्वासन आयुक्त का वित्तीय
and Rehabilitation	परामशद ।
_ Controller	वित्तीय नियंत्रक ।
of Industries	उद्योग वित्त नियन्त्रक ।
— Corporation	वित्त निगम ।
— Handbook	वित्त नियमावली ।
— Year	वित्तीय वर्ष ।
Finding	निष्कर्ष । अधिगम ।
Fine (n.)	अर्थदंड । जुर्माना ।
Fine (adj.)	१–सुन्दर । ललित । २–सूक्ष्म । बारीक ।
— Art	ललित कला ।
Fine Art School	लिलत कला विद्यालय ।
Finger-print	अंगुलि चिह्न छाप ।
—— Bureau	अंगुलि चिह्न/द्याप कार्यालय ।
—— Expert	अंगुलि चिह्नं छाप विरोषज्ञ ।
Finished goods	तैयार माल ।

तैयार माल।

CC-O. Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan Kosha

Fire (n.)	अग्नि । आग् ।
— Brigade	अग्निशामक दल।
—— Driver	दमकल चालक।
— engine	दमकल ।
— extinguisher	अग्निशामक ।
- insurance	आग बीमा।
— man	आग्निक ।
— Officer	अग्निशमन अधिकारी ।
— Patro!	आग पतरोल ।
— proof	अग्निसह ।
— Service	अग्निशमन सेवा । दमकल सेवा ।
— Station Officer	दमकल केन्द्राधिकारी ।
—— Second, Officer	द्वितीय दमकल केन्द्राधिकारी ।
— works	आतशबाजी । अग्निक्रीड़ा ।
Fire (v.)	गोली चलाना ।
Firm (n.)	कोठी । फर्म ।
Firm (adj.)	दृढ़ ।
First	प्रथम । पहला ।
First Aid	प्रथमोपचार । प्राथमिक चिकित्सा ।
— — Certificate	प्रथमोचार प्रमाणक। प्राथमिक चिकित्सा।
— Class	प्रमाणक। •
— come first served	प्रथम श्रेणी ।
— Division	पहले आए सो पहले पाए ।
— floor	प्रथम श्रेणी । पहला तला ।
— hearing	पहली सुनवाई । प्रथम सुनवाई ।
— information report	प्रथम सूचना रिपोर्ट ।
First (adj.)	पहले।
Firsthand	अपरोक्ष । मूल से प्राप्त । स्वयंद्वव्ट ।
Fiscal	राजस्य संबंधी । राजस्य-। राजकोषीय । वित्तीय ।

	मछली । मत्स्य ।
Fish	मत्स्य रक्षी ।
— Guard	मत्स्य विकय अविकारी ।
- Marketing Officer	मत्स्य क्षेत्र ।
Fisheries	मत्स्य-विज्ञानविद्।
Biologist	मत्स्य विभाग ।
— Department	मत्स्य-क्षेत्र विकास पर्यवेक्षक ।
— Development Supervisor	मत्स्य-क्षेत्रपाल ।
Warden	मछली मारना । मत्स्यधात करना ।
Fishing	मत्स्यघात रोधक ।
— Guard	१-योग्य । २-उपयृक्त । उचित ।
Fit	१-योग्यता । उपयुक्तता । २-स्वस्थता ।
Fitness	स्वस्थता प्रमाणक ।
— Certificate	सन्धायक । फिट ।
Fitter — Mechanic	फिटर बान्त्रिक । सन्घायक यान्त्रिक ।
Fitting (n.)	सन्धान । फिटिंग ।
Fitting (adj.)	उपयुक्त । उचित ।
Fix	१-नियत करना । निश्चित करना ।
The second secon	२–लगाना । निरोपित करना ।
Fixation	निदिचत करना ।
—of pay	वेतन निश्चित करना । वेतन निश्चय ।
Fixed	नियत । निश्चित ।
— collections	नियत वसूलियां ।
— deposit	नियतावधि जमा । नियतकालिक जमा ।
— point	नियत स्थल ।
duty	नियत स्थल ड्यूटी ।
— rate tenant	नियत दर किसान । नियत दर काश्तकार।
Fixture	निरोप ।
Flag	झंडा । (पत्रावली में) पताका ।

_, National

__ Staff

Flash card

Flaying

-Supervisor

Float (commerce)

Floatation (of a company, bond loan)

Floating

— capital

- debt

Flood Protection Work

Floor

Flour

Flow

- chart

- irrigation

Fluctuate

Fluctuation

— in agricultural prosperity

- in prices

Fluctuating

Fly (a flag)
Fly leaf

Flying Squad (Police,

Fodder

राष्ट्रीय झंडा ।

ध्वज दंड ।

बोधचित्र । प्रदर्शन चित्र ।

निस्त्वचन ।

निस्त्वचन पर्यवेक्षक ।

१-चालू होना। २-चालू करना। निकालना।

आरंभ करना।

चालू करना । निकालना ।

१-चालु । २-अल्पकालिक ।

चाल पंजी।

अल्पकालिक ऋण ।

बाढ़-रक्षा कार्य । बाढ़ रक्षा निर्माण कार्य ।

फर्श ।

आटा ।

१-प्रवाह । बहाव । २-(वस्तु-निर्माण

में) अग्रगति।

अग्रगति चार्ट ।

वहाव सिंचाई। तोड़ सिंचाई। कटवा सिंचाई।

घटना-बढ़ना । चढ़ना-उतरना । अस्थिर

रहना।

घट-बढ़ । चढ़ाव-उतार । अस्थिरता ।

कृषि की उन्नित् में चढ़ाव-उतार।

मूल्यों में घट-बढ़ । मूल्यों में चढ़ाव-उतार ।

१–अस्थिर । परिवर्ती । डावांडोल । २–धटने-बढ़ने वाला ।

फहराना ।

कोरा पन्ना ।

उड़ाका दल।

चारा।

— crops	चारे की फसलें । चरी ।
Folio	१-पन्ना । २-(लेखा बही में) पृष्ठ ।
Follower	्र–अनुगामी । अनुयायी । २–(पुलिस) अनुचर ।
Following	अनुलिखित । आगे लिखा या दिया हुआ
Food	खाद्य। आहार ।
— and Civil Supplies Depart-	खाद्य और रसद विभाग ।
— and Civil Supplies, Minister for	खाद्य और रसद मंत्री ।
— grains	खाद्यान्न ।
—— Inspector.	खाद्यान्न निरीक्षक ।
— production	खाद्य उत्पादन ।
For	१-के लिये । २-तक । ३-से । ४-के स्थान पर । ५-कृते । की ओर से ॥ ु६-के होते हुए भी।
— all concerned	सभी संबधित व्यक्तियों के लिये।
— all that	यह सब होते हुए भी ।
— and against	, पक्ष और विपक्ष में ।
— and on behalf of	के लिये और की ओर से।
— approval	अनुमोदनार्थ । स्वीकृत्यर्थ ।
— consideration	विचारार्थ । अस्ति ।
- information and guidance	सूचना और मार्गनिर्देश के लिये ।
— order	आदेशार्थ ।
perusal	परिज्ञीलनार्थ ।
— Secretary	सचिव कृते ।
— the last four days	पिछले चार दिनों से ।
- three years continuously	लगातार तीन वर्षों तक ।
F. O. R. Destination Station	गन्तव्य स्टेशन तक रेलभाड़ा मुक्त
	वित्य र विवास स्थान र विवास में विवास में

Force (n.)	१-बल । २-सेना । सैन्यदल । दला
—, Come into	प्रचलित होना ।
—, In	प्रचलित ।
Force (v.)	वल प्रयोग करना । बाध्य करना ।
Forecast	पूर्वानुमान ।
— of stamps	स्टाम्पों का पूर्वानुमान ।
Foreclosure	निषेघ।
— of mortgage	बन्धक का मोचन निषेध
— of sale	विक्रय निषेध ।
Forecourt	प्रांगण। अग्रभूमि ।
Forecover (of a file)	पूर्वावरण । ऊपरी आवरण ।
Fore-end	अगला सिरा । पूर्वान्त । 🌓
Foregoing	पूर्विलिखित । पूर्वोक्त । पूर्ववर्ती ।
— chapter	गत अध्याय । पूर्ववर्ती अध्याय ।
— paragraph	उपर्युक्त पैरा । उपर्युक्त कंडिका ।
— sentence	पूर्वोक्त वाक्य ।
Foreign • 1	१-विदेशीय । वैदेशिक । विदेश- ।
· C. STANISHED · DAN	२–विजातीय। बाह्य। परकीय
— affairs	विदेश कार्य । वैदेशिक कार्य ।
— currency	विदेशीय मुद्रा
— dignitary	विदेशीयँ उच्चाधिकारी '
— exchange	१-विदेशी विनिमय । २-विदेशी मुद्रा ४
— matter	विजातीय द्रव्य ।
— policy	विदेश नीति । वैदेशिक नीति ।
— service	विदेश सेवा ।
— Station telegram	सरकारी विदेश तार ।
— telegram	विदेश तार ।
Foreman	फोरमैन।
Forensic	विधिक। विश्वि-।
Forensie medicine	शारीरिक विधिशास्त्र [ै] । 🔭 🦠

Forest	वन ।
_ Department	वन विभाग ।
— Guard	वन रक्षी।
_ Officer	वनाधिकारी ।
. — Ranger	वनराजिक।
Range Officer	वनराजि अधिकारी । विकास कि
— Settlement Officer	वन बन्दोबस्त अधिकारी । अध्यक्ष
Forester	आटिविक ।
Foreword	प्राक्कथन ।
Introduction	भूमिका । विषय प्रवेश ।
Preamble	प्रस्तावना ।
Preface	प्रस्तावना ।
Preliminary	प्रास्ताविक ।
Forfeit	१-स्रो देना । स्रो बैठना २-जब्त होना ।
The state of a principle	राज्यसीत् होना ।
Forfeited	१-स्रोया हुआ । २-जब्त । राज्यसात्कृत ।
_ property	जब्त सम्पत्ति । राज्यसात् सम्पत्ति ।
Forfeiture	जब्ती १ राज्यसात्करणः।
Forge	जाल करना । जाली (लेखा आदि) बनाना ।
Forged	जाली ।
— coin	जाली सिक्का ।
document	जाली लेख्य ।
— note	जाली नोट ।
signature	जाली हस्ताक्षर ।
Forgerer	जालसाज। जालिया।
Forgery	जालसाजी । जाल ।
Form (v.)	बनाना॰।
Form (n.)	१-हप । २-प्रपत्र । ३-(Customary
	method) रीति । ४-(Formality)
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	

औपचारिकता । ५- (मुद्रण) फर्मा ।

—, Admission	प्रवेश पत्र ।
— and content	रूप और विषय-वस्तु ।
— and manner	रूप और रीति ।
— and practice	रीति और परिपादी ।
.— Keeper	प्रपन्नी ।
— of address	सम्बोधन का रूप । सम्बोधन की रीति ।
_, Witndrawal	निकासी प्रपत्र ।
Formal	रीतिक । औपचारिक ।
— call	औपचारिक भेंट।
— functions	औपचारिक समारोह ।
— occasion	औपचारिक अवसर ।
— sanction	औपचारिक सम्मोदन। औपचारिक स्वीकृति 🖟
— visit	औपचारिक आगमन ।
Formality ,	औपचारिकता ।
Formally	यथारीति। यथानियम। औपचारिक रूप से ।
Formation	१निर्माण । निर्मिति। २-रूप । ढाँचा ।
s i C Sabbas	३–विरचना । १–ग्रामसभाओं का निर्माण । २–ग्राम-
— of the Gram Sabhas	१-ग्रामसभाअ। का निर्माण । २-ग्राम सभाओं का रूप या ढाँचा ।
Time o	
Former .	१-पहला। पहले का। पूर्व। २-पूर्वोक्त ।
Formula	१-सूत्र। गुर । २-नियम। सिद्धन्त ।
Formulate	बनाना । सूत्रित करना ।
Fortnight	पक्ष ।
Fortnightly	पाक्षिक । अग्रिम ।
Forward (adj.)	अग्रिम संविदा । अग्रिम ठिका ।
contract	अग्रसारित करना।
Forward (v.)	अग्रसारित ।
Forwarded	अग्रसारण ।
Forwarding	अग्रसारण-पत्र ।
— letter	अग्रसारण नोक ।
- note	NAME OF THE PARTY

Found

Foundation

- stone

Founder

- member

Fraction:

- of a rupee

Frame (v.)

- a charge

- a rule

Frame (n.)

Frame work

Franchise

-, Adult

Fraud

Fraudulent

-device

Free

- and half-rate students

- from all encumbrances

- of charge

- passage

- period (Educ.)

Freedom

Freeship.

-, Half

Freight

- to be prepaid

संस्थापित करना ।

१-संस्थापन । २-शिलान्यास । ३-नीव ।

आधार ।

आधार शिला ।

संस्थापक ।

संस्थापक सदस्य ।

भाग । अंश ।

रुपये का कोई भाग।

बनाना । तैयार करना ।

आरोप तैयार करना ।

नियम बनाना ।

१-ढाँचा । २-चौखटा ।

ढाँचा ।

मताधिकार।

वयस्क मताधिकार । बालिग मताधिकार ।

थोखा । प्रवंचन । कपट । जालसाजी ।

कपटपूर्ण ।

कपटपूर्ण युक्ति।

१-निःशुल्य । २-बिना मूल्य ।

३-स्वतंत्र । ४-मुक्त । अबाध । बेरोकः

निःशुल्क तथा अर्धशुल्क छात्र ।

सब भारों से मुक्त।

निःशुल्क ।

१-निःशुल्क यात्रा । २-बेरोक बहाव ।

खाली घंटा ।

स्वतन्त्रता । स्वातन्त्र्य ।

निःशुल्कता ।

अर्घनिःशुल्कता ।

भाड़ा । मालभाड़ा ।

भाड़ा पूर्वदेय ।

Frequency	Fund
Frequency	बारंबारता । आवृत्ति ।
Fretwork	जाती काम।
Friction	१-घर्षण। रगड़। २-संघर्षं।
-between troops and civilians	सेना और असै निक कर्मचारियों में संखर्ज ।
From	१ – से । २ – (पत्र आदि में) प्रेषक ।
—time to time	समय-सतय पर।
Frontage	अग्रभाग । सामना । अगवाड़ ।
Frontier	सीमा । प्रत्यन्त ।
—area	सीमाक्षेत्र। प्रत्यन्त क्षेत्र।
Fruit	फल ।
—Development Board	फल विकास परिवद्।
—Preservation	फल संरक्षण ।
and Canning Institute-	फल संरक्षण तथा डिव्वाबन्दी संस्थान एवं
cum-Training Centre	प्रशिक्षण केन्द्र।
— Utilization	फलोपयोग ।
——, Director of	फ जोपयोग निवेशक ।
Fuel	ईंघन।
Full .	पूर्ण। पूरा।
—average pay leave	, पूरे औसत वेतन पर अवकाश।
—fee	पूर्ण शुल्क।
—power	पूर्ण अधिकार ।
Function (n.)	१-कार्य। किया। २-कर्त्तव्य। कृत्य।
1 75 747	३-उत्सव। समारोह।
Function (v.)	काम करना।
Functionary	कृत्यकारी । कार्यंकर्ता ।
Fund	निघि।
—, Consolidated	संहत निधि।
—, Endowment	सम्दान निधि।
—, Local :	स्थानीय निधि।
-, Permanent	स्थायी निषि।

निर्वाह निधि। __ Provident मल। मौलिक। Fundamental मल नियम। - rules स्थायी ऋण। Funded debt १-निधियां । २-धन । Funds लपेटना । लपेटकर बांधना । Furl (a flag) उपस्कर । फर्नीचर । Furniture भविष्य । Future (n.) भावी । आगामी । Future (adj.)

G

शौर्य । Gallantry शौर्य पुरस्कार । - award वीथी । वीथिका । Gallery पत्रकार वीथी। -, Press १-खेल । क्रीड़ा । २-आखेट । शिकार 🕨 Game आखेट विधान । शिकार कानून । -laws ू१-खेल । ऋीड़ा । २-वन्य जीव । वन्य № Games खेल-कूद । -and Sports खेल परिचर । - Attendant अन्तःकक्ष खेल । __, Indoor बहिःकक्ष खेल। -, Outdoor खेलकृद और व्यायाम । -, Sports and Drill क्रीड़ा अधीक्षक । खेल अधीक्षक । - Superintendent खेल पर्यवेक्षक । ऋीड़ा पर्यवेक्षक । - Supervisor वन्यपाल । - Warden १-टोली । २-गिरोह । Gang टोली निरीक्षक । - Inspector गाडीखाना । त्यानशाला । Garage उद्यान । बाग । Garden

- party

Gardening

Gardens and Horticulture

Section

Gateman

Gate Sergeant

Gauge

Gazette

- Notification

Gazette (v.)

Gazetted

Officer

Gazetteer

Gear up.

General

- Administration
- __ Department
- _ Agent
- Clerk
- Course
- diary
- Election
- Finger-print Register
- Manager
 - Medicine
- .-- Police Fund
- -- Provident Fund
- Stamp
- Surgery

उद्यान भोज।

उद्यान कर्म । बागवानी ।

उद्यान अनुभाग ।

द्वारपाल ।

द्वाराध्यक्ष ।

माप । नाप । गेज ।

राजपत्र । गजट ।

राजपत्र विशिष्त ।

राजपत्रित करना।

राजपत्रित ।

राजपत्रित अधिकारी ।

भूवृत्त ।

तेज करना । तेजी से चालू करना ।

१-सामान्य । साधारण ।

२-महा-प्रधान।

सामान्य प्रशासन ।

सामान्य प्रशासन विभाग ।

सामान्य अभिकर्ता ।

सामान्य लिपिक ।

सामान्य पाठ्यक्रम ।

सामान्य दैनिकी ।

सामान्य निर्वाचन ।

सामान्य अंगुलि चिह्न/छाप पंजी ह

'प्रधान प्रबन्धक ।

सामान्य काय चिकित्सा ।

सामान्य पुलिस निधि।

सामान्य भविष्य निधि ।

सामान्य स्टाम्प ।

सामान्य शत्य चिकित्सा ।

— Ward	सामान्य कक्ष ।
Generalization	सामान्यीकरण ।
Generalized	सामान्योकृत ।
Generally	सामान्यतः । सामान्य रूप से ।
Generator	जिनत्र ।
Genius	१-प्रतिभा । २-प्रकृति । ३-प्रतिभावान्
	व्यक्ति।
— of language	भाषा की प्रकृति।
— of the people	जनता की प्रकृति ।
Gentle slope	हल्का ढाल/उतार ।
Genuine	१-प्रामाणिक । २-यथार्थ । वास्तविक ।
	सच्चा । ३–विशुद्ध ।
— production	विश्द्ध उत्पादन ।
— signature	वास्तविक हस्ताक्षर ।
- statement	यथार्थ कथन ।
— text	प्रामाणिक पाठ ।
Geochemist	भूरसायनविद् ।
Geochemistry	भूरसायन । ू
Geography	भूगोल।
Geological	भूगर्भ या भूतत्व संबंधी । भूगर्भ-।
—survey	भूगर्भ सर्वेक्षण ।
Geologist	भूगर्भशास्त्री ।
Geology	भूगर्भशास्त्र ।
-and Mining, Department of.	भूतत्व तथा खनिकर्म विभाग ।
Germ	जीवाणु ।
Germinate	अंकुरित होना ।
Germination	अंकुरण ।
Gift	१-भेंट । उपहार । २-दान ।
deed	दानपत्र ।

-	
—of movable property	चल सम्पत्ति का दान ।
Girder	गाटर ।
Girdling Officer	घिरान अधिकारी ।
Girls' Education Expansion	बालिका शिक्षा प्रसार कार्यालय ।
Office	
Girls Education Expansion	बालिका शिक्षा प्रसार अधिकारी ।
Officer	A THE PARTY OF THE PARTY OF
Gist	सारांश।
Give effect to	पालन करना । कार्यान्वित करना ।
Glaring disparity	अत्यधिक असमानता ।
Glass	कांच ।
— Factory	कांच निर्माणशाला।
— Technologist	कांच शिल्पविद् । कांच प्रोद्योगविद् ।
— Technology	कांच प्रोद्योग ।
Globe	१-गोला । २-पृथ्वी । ३-(शिक्षा) ग्लोब ।
Glossary	शब्दावली ।
Gloves	दस्ताने ।
Glue	सरेस ।
Godown	गोदाम । भाँडार ।
Good	अच्छा ।
— debt	शोध्य ऋण ।
— faith	सदाशयता ।
-, For	स्थायी रूप से । निश्चित रूप से ।
— offices	मध्यस्थता ।
— order	अच्छी दश्स्य । अच्छी स्थिति ।
— reason	पर्याप्त कारण ।
	सद्बुद्धि ।
— sense	१-सुनाम । सुख्याति । २-सदभाव ।
— will	माल ।
Goods	माल बाब्।
—Clerk	माल जानु ।

Gorait	गोड़ैत ।
Gorge	कन्दर ।
Gorge or ravine	कन्दर या उपघाटी ।
Govern	१–इन्सिन करना । २–नियंत्रित करना ।
Governed by	१-से शासित । २-से नियंत्रित । के अधीन 🛭
Governing body	शासी निकाय।
Government	श्वासन । सरकार ।
— Advocate	सरकारी अधिववता ।
— affairs	सरकारी कार्य । सरकारी सामले ।
— Agriculture Farm	राजकीय कृषिक्षेत्र ।
- Arts and Crafts College	राजकीय कला-शिल्प महाविद्यालय ।
— Basic Normal School	राजकीय आधारिक दीक्षा विद्यालय ।
- Basic Training College	राजकीय आधारिक प्रीतक्षण विद्यालय 🕨
— Building	राजकीय भवन । सरकारी इसारत ।
- Branch Press	राजकीय शाखा मुद्रणालय ।
— Cement Factory	राजकीय सीमेंट निर्माणकाला ।
— Gentral Pedagogical Insti-	राजकीय अध्यापन विज्ञान संस्थान ।
tute	0
— Central Press	राज्ञकीय केन्द्रीय मुद्रणालय ।
- Central Weaving Institute	राजकीय केन्द्रीय वयन संस्थान ।
Ceramic Centre	राजकीय कुम्भकार कला केन्द्र ।
- College of Home Science	राजकीय गृहविज्ञान महाविद्यालय ।
— College of Physical Educa-	राजकीय व्यायाम शिक्षा महाविद्यालय ा
— Constructive Training College	राजकीय रचनाःमक प्रशिक्षण महाविद्यालय ॥ ·
— Conveyancer	सरकारी अभिहस्तान्तरक ।
— Counsel	सरकारी वकील ।
— dues	सरकारी पावने ।
- Dyeing, Bleaching and	राजकीय रंगाई, बिरंजन तथा परिष्कार र
Finishing Factory	कर्मशाला । °

_ Estate	Department
----------	------------

- Fruit Research Station
- —Girls' Inter. College
- Girls' Normal School
- High School
- Higher Seconday, School
- Higher Secondary School for Girls
- Hill Fruit Research Station
- House
- -Inter. College
- Junior Training College
- _ Model School
- Normal School
- Normal School for Girls
- Nursery Training College
- Office
- Order
- Photo-Litho Press
- Precision InstrumentFactory
- Press
- Promissory note
- -Railway Police
- Resolution
- Sanatorium
- School of Arts and Crafts

राज्य सम्पत्ति विभाग ।

राजकीय फलशोध केन्द्र ।

राजकीय बालिका इंटर महाविद्यालय ।

राजकीय बालिका दीक्षा विद्यालय ।

राजकीय उच्च विद्यालय ।

राजकीय उच्चतर माध्यमिक विद्यालय ।

राजकीय उच्चतर माध्यमिक विद्यालय ।

राजकीय उच्चतर माध्यमिक बालिका विद्यालय ।

राजकीय पर्वतीय फल शोध केन्द्र ।

र-राजभवन । २-राष्ट्रपति भवन ।

राजकीय अंवर महाविद्यालय ।

राजकीय अंवर प्रशिक्षण महाविद्यालय ।

राजकीय आंदर्श विद्यालय ।

राजकीय वीक्षा विद्यालय ।

राजकीय शिशु-शिक्षा प्रशिक्षण महा-विद्यालय । सरकारी कार्यालय । शासकीय आदेश । सरकारी आदेश । राजकीय फोटो-लियो मुद्रणालय । राजकीय सूक्ष्म उपयंत्र निर्माणशाला ।

राजकीय बालिका दीक्षा विद्यालय ।

राजकीय मुद्रणालय ।

सरकारी प्रामिसरी नोट ।

राजकीय रेलवे पुलिस । सरकारी रेलवे
पुलिस ।

सरकारी संकल्प । सरकारी निश्चय ।

राजकीय आरोग्याश्रम ।

राजकीय कला-शिल्प विद्यालय ।

- Secondary School
- securities
- servant
- Servants' Conduct Rules
- Technical Institute
- Training College
- —Training College for Women
- Welfare T. B.

Governor

- acting with his Ministers
- of the Reserve Bank

Grace

- -, Days of
- mark

Gradation list

- Clerk

Grade

- -, C. T.
- -, H. T. C.
- -, J. T. C.
- -; L. T.
- promotion
- -, Selection
- —, S. E. S. (G)
- __, S. S. E. S.

Gradien

राजकीय माध्यमिक विद्यालय ।
सरकारी प्रतिभूतियाँ ।
स्रकारी कर्मचारी । शासन सेवक ।
सरकारी कर्मचारियों की आचरण नियमा-

वली ।

राजकीय प्रानिधिक संस्थान ।

राजकीय प्रशिक्षण महाविद्यालय ।

राजकीय महिला प्रशिक्षण महाविद्यालय ॥

राजकीय क्षयरोग प्रतिकर्मालय ।

१-राज्यपाल । २-व्यवस्थापक ।

समंत्रिपरिषद् राज्यपाल ।

रिजर्व बैंक का व्यवस्थापक ।

अनग्रह ।

अनुग्रह दिन । रियायती दिन ।

(परीक्षा) अनुग्रहांक ।

्रकोटिकम सूची।

कोटिकम सूची लिपिक।

१-श्रेणी । कोटि । २-पदक्रम ।

पूर्वस्नातक पदकम ।

प्राथमिक शिक्षक पदक्रम।

पूर्वमाध्यमिक शिक्षक पदकम।

स्नातक पदक्रम ।

स्तरोन्नति ।

प्रवर श्रेणी।

शिक्षा सेवा (पत्रित) पदऋम ।

व्याख्याता पदक्रम ।

१-प्रतणता । धढ़ाव या उतार ह २-(सड़क का) ढाल ।

—, Slope	ढाल की प्रवणता।
Grading	कोटिकरण ।
— Assistant	कोटिकम सहायक।
— list	कोटिकम सूची।
Gradual	कमिक ।
Gradually	कमशः। धीरे धोरे।
Graduate	स्नातक ।
—, Post	स्नातकोत्तर ।
—, Registered	निबद्ध स्नातक।
—, Under	अभिस्नातक ।
Grain godown	अन्न भाँडार।
Grand total	सम्पूर्ण योग ।
Grant (v.)	स्वीकार करना । देना । प्रदान करना ।
Grant (r.)	अनुदान ।
— in-aid	सहायक अनुदान ।
Granted	स्वीकृत ।
Grantee	१-अनुदान-प्रहीता । २-माफीदार ।
Grantor	अनुदाता ।
Graph	ग्राफ ।
Gratis	निःशुल्क । मुफ्त ।
Gratuitous	निःशुल्क ।
— relief	निःशुल्कं सहायता।
Gratuity	आनुतोषिक ।
Gravity	१-गुरुत्व । २-गंभीरता ।
—, Centre of	गुरुत्व केन्द्र ।
— of directions	निदेशों की गंभीरता।
Greering	१-शुभकामना । २-अभिवादन । '
Grievance	कष्ट । शिकायत ।
—, Redress of	शिकायत दूर करना।
Gross	१-स्यूल। कच्चा। २-धोर। भारी।

2200
COSS

assets

__ area

- amount

- error

_ income

- misconduct

__ salary

Ground

Ground-floor

Grounds

Group

-, Aesthetic

__, Constructive

__, Literary

-, scientific

- Level Worker

Grove

Grovne (P. W. D.)

Guarantee

— letter

Guaranty

Guard

- Book

- file

Guardian

- ship

Guest

- House

Guidance

स्थल परिसम्पति ।

स्थल क्षेत्रफल।

स्थल राशि।

भारी भूल।

कच्ची निकासी । स्थूल आय ।

घोर दुराचरण।

स्थल वेतन ।

भूमि ।

भूमितल ।

१-हाता । २-मैदान । ३-आधार ।

कारण।

समूह । वर्ग । वृन्द ।

कला वर्ग।

रचनात्मक वर्ग।

साहित्य वर्ग ।

विज्ञान वर्ग ।

वन्द सेवक ।

बाग । बगीचा । बारी ।

ठोकर । तटबन्ध ।

१-गारंटी । प्रतिश्रुति । २-गारंटीकर्ता ।

गारंटी। प्रतिश्रुतिपत्र।

गारंटी ।

१-रक्षी । रक्षक । २-(पुलिस) गारद ।

रक्षण पंजी । गार्डब्क ।

गार्ड फाइल।

संरक्षक । अभिभावक ।

संरक्षकता । अभिभावकत्व ।

अतिथि ।

अतिथिशाला । अतिथिगृह ।

मार्गनिर्देश । पथप्रदर्शन ।

Vinay Avasthi Sahib Bhuvan Vani Trust Donations		
Guide	888	Hand-book
Guide	१-(व्यक्ति) मार्व	र्श्यक । निर्देशक ।
Extension	२-(पुस्तिका) वि	नर्देशिका।
—, Extension	असार निर्देशक।	
Guide (v.)	मार्ग दिखलाना । स	। गि-प्रदर्शन करना ।
Guilty	देखी।	Land Name of Street
Gun barrel	बन्दूक की नजी।	
Gunpowder	बारूद।	
Gutter	नाजी।	
	H	
Habit	प्रवृत्ति । अभ्यास	। आदत ।
Habitable	निवास योख्य । र	हने योग्य । निवास्य ।
Habitual	अभ्यस्त ।	
— criminal	अभ्यस्त अपराधी	। पक्का अवराधी ।
—defaulter	अभ्यस्त वितथो ।	
Hairpin bend (P. W. D.)	केंचें।	
Half	आधा। अर्थ।	
— average pay leave	आधे औत्रत वेतन	पर अवकाश ।
— fee	अर्थ शुरुष ।	
— freeship	अर्घ निःशुल्कता ।	Manufacture of the same
— mast (v.) .	अर्घनत करना।	3911
fly the flag—	झंडे को अर्धनत व	हरना।
— rate	आधी दर।	
· — register	आयी दर पंजी।	अर्घशुल्क पंजी।
student	अर्थशुल्क छात्र ।	G And Commen
— yearly	अर्थवार्षिक ।	
Hall	, हाल ।	
Halt (v.)	अवस्थान करना	। विराम करना ।
Halt (n.)	, अवस्य न । पड़ा	व।
Halting allowance	अवस्थान भत्ता	
Flatting anowance	नियक्त ।	

Hand-book

पुस्तिका ।

Head (E)

Handcuff	१४६ Head
Handcuit (n.)	हथकड़ी ।
Handtuit (v.)	हथकड़ी डालना।
Hand-dyer	हस्ते रंजक । हाथ-रंगरेज ।
Handicap	१-अक्षमता । २-बाधा । रुकाबट ।
Handicapped	अक्षम ।
Handicraft	हस्तक्षित्प । दस्तकारी ।
Hanele	१–हाथ से प्रयोग करना । २–करना । संभालना ।
Handloom	कर्घा ।
Hand-printer	हाथ-छीपी ।
Handwriting	हस्तलिपि । लिखाद्य ।
Handwriting Expert	हस्तिलिपि विशेषज्ञ ।
Harass	सताना। परेज्ञान करना। उत्पीड़ित करना
Harassing enquiry	उत्पीड़क जांच । कष्टदायक जांच ।
Harassment	उत्पीड़न ।
Hard .	१-कठित । कठोर । कड़ा । २-खड़ा । नगद । ३-भारी । खारा ।
— cash	बूड़ी रोकड़ । नगद रोकड़ ।
— currency	दृढ़ मुद्रा। >
— punishment	कठोर दंड ।
water	भारी जल। खारा पानी।
— work	कठिन परिश्रम ।
Harijan Sahayak Department	हरिजन सहायक विभाग ।
Harijan Welfare	हरिजन कल्याण ।
Hastinapur Town Develop- ment Board	हस्तिनापुर नगर-विकास परिषद् ।
Havalat ·	हवालात ।
Havildar Major	हवलदार मेजर।
Havildar Quarter Master	हवलदार शिविर्पाल ।
Hawali Munsif	हवाली मुंसिफ।

१-प्रधान । अध्यक्ष । २-शीर्षक ।

vinay / tradin can be	navan van Hast Benjadone
Head (adj.)	मुख्य । प्रधान ।
Assistant	मुख्य सहायक ।
_ Clerk	मुख्य लिपिक ।
Constable	नायक । मुख्य कान्सटेबिल । पुलिस जमादार ।
, Band	मुख्य कान्सटेविल बैंड, बैंड नायक ।
Messenge:	मुख्य कान्सटेबिल, सन्देशवाहक ।
_ Examiner	प्रधान परोक्षक ।
Drill Instructor (Police)	मुख्य कवायद शिक्षक ।
Master	मुख्याध्यापक । प्रयानाध्यापक ।
Mistress	मुख्याध्यापिका । प्रधानाध्यापिका ।
Musketry Instructor	मुख्य चांदमारी शिक्षक ।
_of Department	विभागाध्यक्ष ।
Office	मुख्य कार्यालय । प्रधान कार्यालय ।
Operator •	मुख्य परिचालक ।
Proficient	मुख्य प्रवीण ।
Heading.	शीर्षक । उन्नति ।
Headphone	आकर्णक ।
Headquarters	मुख्यालय ।
Heads of Departments	विभागाध्यक्ष । विभागों के अध्यक्ष ।
Heads of Indian Missions	भारतीय मिशनों के अध्यक्ष ।
Headway .	प्रगति । उन्नति ।
Health	स्वास्थ्य ।
and Hygiene	स्वास्थ्य तथा स्वस्थवृत्त ।
certificate	स्वास्थ्य प्रमाणक ।
_ Department	स्वास्थ्य विभाग ।
Resort	स्वास्थ्य विहार ।
Healthy	स्वस्थ ।
vitality	स्वस्थ जीवनी-शिवत ।
Hearing	मुनवाई ।
Heinous crime	घोर अपराध । गंभीर अपराध ।

T 1	
	eir
	CIL

-- apparent

- presumptive

Hereafter

Hereby

Hereditary

- allowance

— property

Herein

Hereinafter

Hereinbefore

Heretofore

Hereunder

Hereupon

Herewith

Heritage

Hessian cloth

Hide

Hide Development Officer

High

- Commissioner

-Court of Judicature

-flood level

- School

--- lixamination

- trailitions

Higher Secondary

दायाद । वारिस ।

प्रत्यक्ष दायाद ।

प्रकल्पित दायाद । सम्भावित दायाद ।

इसके आगे। इसके बाद। भविष्य में।

इसके द्वारा । एतद्द्वारा ।

वंशागत । ऋमागत । आनुवंशिक ।

मौरूसी।

वंशागत भत्ता । ऋमागत भत्ता ।

कमागत सम्पत्ति । वंशागत सम्पत्ति ।

मौरूसी सम्पत्ति।

इसमें । यहां ।

इसके आगे । इसके पश्चात् ।

इसके पहले ।

इससे पहले । अव तक ।

१-नीचे । २-इसके अधीन ।

इसके वाद।

इसके साथ । साथ में ।

१-पैतृक दाय । २-पूर्वजों की परम्परा ।

प्राचीन परम्परा ।

टाट ।

खाल।

खाल विकास अधिकारी।

उच्च ।

उच्चायुक्त ।

उच्च न्यायालय ।

इन्द्रदमन ।

उच्च विद्यालय । हाई स्कूल ।

उच्च विद्यालय परोक्षा। हाई स्कूल परीक्षा।

उच्च परम्पराएं । महान परम्पराएं।

उच्चतर माध्यमि क

Higher Secondary Education	उच्चतर माध्यमिक शिक्षा ।
— examination	उच्चतर माध्यसिक परीक्षा ।
—— school	उच्चतर माध्यमिक विद्यालय ।
——— stage	उच्चतर माध्यमिक सोपान ।
Hill allowance	पहाड़ भत्ता ।
Hinge	चूल । कब्जा ।
Hins.	संकेत ।
Hire (v.)	किराए पर लेना ।
Hire (n.)	किराया ।
— purchase	क्ष्यावक्रय । किराया खरीद ।
Hiring	किराए पर लेना ।
—agreement	किरायानामा ।
His Excellency	परमश्रेष्ठ ।
His Henour	तत्रभवान् ।
His Majesty	महामहिम सम्राट् ।
History	इतिहास ।
of service	सेवावृत्त ।
sheet	(पुलिस) अपराध लेख।
Hold (office)	(पद) धारण करना । (पद पर) आरूढ़ रहना ।
Holder (of a bill)	धारक । देयी ।
Holding.	१-जोत । [°] २-धारण ।
Holdings, Small	छोटी जोतें।
Holdings, Uneconomic	अलामकर जोतें।
Holiday	छुद्दी ।
—, Gazetted	राजपत्रित छुउँटी ।
—, Public	सार्वजनिक छुट्टी ।
Homage	श्रद्धा । श्रद्धांजलि ।
* pay homage	श्रद्धांजिल अपित करना । श्रद्धा प्रकट
9	करना। 。

Home

- (Criminal) Department

- (Jails) Department

- Minister

- (Police) Department

-- Science

- Secretary

- work

Homicide

__, Culpable

Homogeneous

Honorarium

Honorary

--- Emeritus Pradhyapak

- Magistrate

Honorific (n.)

Honorific (adj.)

-- prefixes

Honoris causa

Honour

Honourable

Hooligan

Horticultural

- Supervisor

Horticulture

Horticulturist

Hosiery

Hospital

गृह। घर।

गृह (अपराध) विभाग।

गृह (कारागार) विभाग।

गृह मंत्री ।

गृह (पुलिस) विभाग।

गृह विज्ञान । गृहिणी विज्ञान ।

गृह सचिव ।

गृह कार्य।

मानव-हत्या । मनुष्य-मारण ।

दंडनीय मानव- हत्या । दंडनीय मनुष्य-

मारण।

समजातीय ।

मानदेय ।

अवैतनिक ।

एमेरिटस प्राध्यापक ।

अवैतिनक व्दंडाधिकारी ।

आदरपद ।

आदरसूचक ।

(नाम में) आदरसूचक पूर्वपद ८

सम्मानार्थ ।

सम्मान ।

माननीय।

आवारा । गुंडा ।

औद्यानिक । उद्यान- ।

उद्यान पर्यवेक्षक ।

उद्यान कर्म ।

औद्यानिक ।

१--मोजे गंजी का कारखाना । २--मोजा-

गंजी आदि।

चिकित्सालयः। अस्पतील ।

248

Humanity

आतिथ्य । अतिथि-सत्कार । Hospitality Hostel छात्रावास । छात्रावास अधीक्षक । Hostel Superintendent १-विरुद्ध । प्रतिकूल । २-द्वेषपूर्ण । Hostile शत्रतापूर्ण । शत्रतापूर्ण कार्य। -- act विरुद्ध गवाह । - witness शत्रता । द्वेष । Hostility घंटा । Hour १-गृह । घर । २-(विधान मंडल) House सदन । मकान भाड़ा। मकान का किराया। -- rent मकान किराया भत्ता। ____ allowance हाउस सर्जन । - Surgeon गृहकर समाहर्ता। - Tax Collector गृहस्थी । Household (n.) गृह । Household (adj.) . गह व्यवस्था । कर्मचारिवर्ग । Household staff गृह संभार। Household supplies निवासन । निवास व्यवस्था । Housing निवासन विभाग। - Department गृह निर्माण ऋण। -- loan निवासन निरीक्षक । -- Inspector निवासन योजना । गृह निर्माण योजना । -- Scheme प्राथमिक शिक्षक पदक्रम । H. T. C. Grade मानवीय । मानव-। Human (adj.) कम्पाउन्डर । Human Compounder सदय । मानवोचित । Humane यंत्रणा रहित,पशुविधत्र वि - Cattle killer

मानवता । भानव जाति ।

Vinay Avasthi Sahib Bhuvan Vani Trust Donations		
Hutment	१५२ Illiteracy	
Hutment	कुटीर ।	
Hydel	जलविद्युत् ।	
Hydraulic	१–जलशनित संबंधी । जलशक्ति ।	
AND SUPPLY TO	२-जलचालित । द्रवचालित ।	
Hydro-sectric	जलविद्युत् ।	
— Commercial-cum Distri-	जलविद्युत् वाणिज्य एउं वितरण प्रभाग ।	
bution Division	AC , and months	
- Generation Division	जलविद्युत् उत्पादन प्रभाग ।	
Hyena	लकड्वग्धा ।	
Hygiene	स्वस्थवृत्त ।	
Hygiene Institute	स्वस्थवृत्त संस्थान ।	
Hygiene Publicity Bureau	स्वस्थवृत्तं विख्यापन कार्यालय ।	
Hypothecated	दृष्टिबन्धक रखा हुआ ।	
Hypothecation	दृष्टिवन्धक ।	
	I can the second and the second	
[dentical	समान । एक-सा ।	
Identification	अभिज्ञान । पहिचान ।	
Identity	१-अभिज्ञान करना । पहिचानना ।	
THE MEST A TOP	२-एक या अभिन्न समझना।	
Identity	१-अभिज्ञान । पहिचान । २-अभिन्नता । तदूपता ।	
	अभिज्ञापत्र।	
— card		
Idiom .	मुहावरा ।	
ldiot	मूर्द ।	
Illegal	अवैध ।	
Illegitimate	अपाठ्य ।	
illegitimate	अवैध ।	
Illicit	अवेध ।	

निरक्षरता ।

Illicit distillation

Illiteracy

अवैध आसवन । अवैध मद्य-निर्माण ।

Illiterate Illustrate

Illustrated
Illustration
Illustrative
Imitation (n.)
Imitation (adj.)
Immediate

-- action

- effect, With

- officer

- official superior

- reply

- superior officer

"Immediate" slip

Immediately

Immemorial

- rights

Immigrant

Emigrant

Immigration

Emigration

Imminent

Immovable

- property

Immune

from criminal and civil

निरक्षर । अपढ़ ।

१-जदाहरण देना । जदाहरण सहित व्याख्या करना । २-चित्र देना ।

१-उदाहरण-युक्त । २-सचित्र ।
१-निदर्शन । उदाहरण । २-चित्र ।
निदर्शनात्मक । उदाहरण रूप ।
अनुकरण । अनुकृति । नकल ।
कृत्रिम । नकली ।
१-नुरन्त । तत्काल । अविलम्ब ।

तुरन्त कार्यवाही । अविलम्ब कार्यवाही । तत्काल से । इसी समय से ।

निकटतम अधिकारी।

निकटतम उच्च अधिकारी।

२-निकटतम । आसन्न ।

अविलम्ब उत्तर। तुरन्त उत्तर।

निकटतम उच्च अधिकारी।

"तुरन्त" पर्ची ।

तुरन्त । तत्काल ।

स्मरणातीत ।

स्मरणातीत अधिकार ।

आप्रवासी ।°

प्रवासी ।

आप्रवास ।

प्रवास ।

समुपस्थित । सन्निकट ।

अचल ।

अचल सम्पति ।

१-मुक्त । २-रक्षित ।

फौजदारी और दीवानीकार्मवाही से मुतक

Immune Vinay Avasthi Sahib Bhuva	an Vani Trust Donations Import
— from poison	विष से रक्षित ।
—from process of courts of law	अदालती/न्यायालियक कार्यवाही से मुक्त ।
Immunity	मुक्ति ।
— from tax	कर से मुक्ति ।
Impact	आघात्। धक्का ।
Impair	१-न्यून करना । कृम करना । २-क्षीण करना । क्षति पहुंचाना ।
without —ing the efficiency	दक्षता या कार्यक्षमता कम किये विना।
Impaired	१-न्यूनकृत । २-क्षीण ।
without their authority being —	उनके प्राधिकार में कोई कमी हुये विना ।
Impairment	१-न्यूनता । २-क्षोणता ।
— of health	स्वास्थ्य की क्षीणता ।
Impartial	निष्पक्ष ।
Impartiality	निष्पक्षता ।
Impending	आसन्न ।
— visit	आसन्न आगमन ।
Imperative	अत्यावश्यक । अवश्यकरणीय ।
Impersonal	अवयक्तिक ।
Impetus	१-वल । शक्ति । वेग । २-प्रोत्साहन ।
Implement (n.)	उपकरण।
Implement (v.)	कार्यान्वित करना ।
Implementation	कार्यान्वयन । अन्वयन ।
Officer	अन्वयन अधिकारी ।
Implicate	फंसाना ।
Implication	१-भार दायित्व । फंसान । २-अभिप्रेत
	अर्थ । आज्ञय ।
Implied	अभिप्रेत । ध्वनित । विवक्षित ।
- Contract	अभिप्रेत संविदा ।

अभिप्रेत । ध्वनित ।

१-आयात । २-आशय । अभिप्राय ।

Impliat

Japon (n.)

Import (v.) आयात करना । Importance महत्व । आयात किया हुआ । आयात । Imported Impose (tax) (कर) लगाना । आरोपित करना । Imposition (of tax) कर लगाना । करारोपण । Impostor छद्मवेशी । वंचक । Impound अवरुद्ध करना। Impounded document अवरुद्ध लेख्य । Impress (n.) छाप । impress (v.) १-छाप डालना । छापना । निमुद्रित । करना । २-प्रभावित करना । ३-अवगत कराना। हृदयंगम कराना। ४-बेगार लेना । बेगार पकड़ना । impressed stamp निमुद्रित स्टाम्प । Impression १-प्रभाव । २-छाप । ३-धारणा । Impressive प्रभावोत्पादक । हृदयस्पर्शी । Impressment बेगार । Imprest उचन्त । Imprisonment कारावास । Improper अनुचित । Improve सुधारना । उन्नत करना । सुघरे बीज। Improved seeds Improvement सुधार । नगर सुधार मंडल । Improvement Trust, Town कामचलाऊ या तात्कालिक व्यवस्था करना । Improvise तत्काल बनाया हुआ । कामचलाऊ । Improvised निलम्बत । आस्यगित । In abeyance अपर्याप्त । Inadequate अग्राह्य । अस्वीकार्य । Inadmissible Inadvertence असावधानता ।

Inadvertently
Inappropriate
Inaugurate

Inauguration
Incentive
Incharge
Incidence

--- of revenue assessment

of T. A.of taxes

— charges Incidental

Inclusion

Include

Inclusive (of)

Income

Income tax

Income-tax Appellate Tribunal

— — Officer

Incompatible

Incompetence

diemissai for neglect or -

Incompetent

Inconsistent

Inconvenience

Inconvenient

Incorporate

असावधानता से ।

अनुपयुक्त । अयुक्त ।

१-(चित्रयासम्मेलन आदिका) उद्धाटन । करना। २-प्रारम्भ करना।

१-उद्घाटन । २-प्रारम्भ ।

प्रोत्साहन ।

प्रभारी।

आपात भार । प्रभाव ।

राजस्व निर्धारण का आपात ।

यात्रा भत्ता का आपात ।

करों का आपात।

प्रासंगिक ।

प्रासंगिक व्यय ।

अन्तर्भूत करना । समाधिष्ट करना ।

सम्मिलित करना।

अन्तर्भाव । समावेश ।

सहित । लेकर । मिलाकर ।

आय ।

आयकर ।

आयकर अपील न्यायाधिकरण ।

आयकर अधिकारी।

असंगत । बेमेल ।

अक्षमता ।

उपेक्षा या अक्षमता के कारण वियक्ति।

अक्षम ।

असंबद्ध । असंगत ।

असुविधा ।

असुविधाजनक ।

१-सम्मिलित करना । समाविष्ट करना। २-निगमित करना । तिगम बनाना । Increment Increment __ advances -Clerk Incumbency Incumbent (adj.) Incumbent (n.) Indebted Indebtedness Indemnity bond Indent (n.) Indent (v.) Indented Indents Assistant Indenture Index -, Card -- of files Indexer Indexing Indian (n., adj.) - Administrative Service --- Section -- Limitation Act -- Penal Code - Police Commission

-- Police Medal -- Posts and Telegraphs Department - Territorial Force Indication

१-वृद्धि । २-वेतन-वृद्धि । अग्रिम वेतन वृद्धियां । वेतनवृद्धि लिपिक । १-पद-धारण। २-पद-धारण काल। अत्यावश्यकः । पदधारी । १-ऋणग्रस्त । २-आभारी । ऋणी । ऋणग्रस्तता । क्षतिपूर्ति वन्धपत्र । मांगपत्र । मांग प्रस्तुत करना । मांग करना । मांग की गई। मांगपत्र सहायक । अनुबन्ध पत्र। १-अनुक्रमणी। अनुक्रमणिका। २-सूचक। कार्ड अनुक्रमणी। पत्रावलियों की अनुक्रमणिका । अनुक्रमकार । अनुक्रमणी बनाना । अनुक्रमित करना । भारतीय। भारतीय प्रशासन सेवा । भारतीय प्रशासन सेवा अनुभाग । भारतीय अवधि अधिनियम । भारतीय दंड संहिता। भारतीय पुलिस आयोग । भारतीय पुलिस पदक । भारतीय डाक-तार विभाग। भारतीय प्रादेशिक सेना ।

सूचना । संकेत ी निर्देश ।

Indication, Priority
Indifference
Indigenous
Indirect
— receipt
Indirectly
Indiscipline
Indiscretion
Indispensable
Individual (n.)
Individual (adj.)

Indivisible
Indolence
Indoor (adj.)
-— games
-— patient
Industrial
-— dispute
-— Institute
-— school
-— Training Institute
-— Tribunal
Industrialization
Industries Department

Department
Industries Health Organization
Industry
In effect

Industries (Establishment)

पूर्वता निर्देश ।
उदासीनता ।
स्वदेशी ।
अप्रत्यक्ष । परोक्ष ।
अप्रत्यक्ष प्राप्ति ।
अप्रत्यक्ष प्राप्ति ।
अप्रत्यक्ष रूप से । परोक्ष रूप से ।
अनुशासनहीनता ।'
अविचार । अविचेक ।
अनिवार्य ।
व्यक्ति । व्यष्टि ।
१-व्यक्तिगत । २-व्यष्टिगत । एक-एक ।
अलग-अलग ।

अविभाज्य ।

तिश्चेष्टता । सुस्ती ।

१-अन्तर्वासी । आवासिक । २-अन्तःकक्ष ।
अन्तःकक्ष खेल । अन्तःकक्ष कीड़ायों ।
आवासिक रोगी ।
औद्योगिक विवादः ।
अद्योग संस्थान । औद्योगिक संस्थान ।
औद्योगिक विद्यालय ।
औद्योगिक प्रशिक्षण संस्थान ।
उद्योग न्यायाधिकरण ।
उद्योग विभाग ।
उद्योग (अधिष्ठान) विभाग ।

उद्योग स्वारथ्य संघटन । उद्योग । ः वस्तुतः । कार्यतः ।

*	cc	•	
Ine	ttic	ien	CV
			,

१५९

Inherit

Inelliciency	(4) Inneric
Inefficiency	अदक्षता ।
Ineligible	अपात्र ।
Infantry	पदाति सेना । पैदल सेना ।
— training	पैदल सेना प्रशिक्षण ।
Infection	संक्रमण । रोग संक्रमण ।
Infectious	संकामक ।
and contagious diseases	संक्रामक और स्पर्शदूषक रोग । संक्रामक और छूत के रोग ।
— Diseases Hospital	संकामक रोग चिकित्सालय ।
Inference	अनुमान ।
Inferior	अवर ।
— Servants Establishment	अवर सेवक अधिष्ठान ।
— Staft	अवर कर्मचारिवर्ग।
Infestation (of diseases)	(रोगों का) आक्रमण ।
Inflation .	१-स्कीति । २-मुद्रास्फीति ।
Inflict	देना । पहुंचाना । करना ।
— injury	१–क्षति पहुंचाना । २–अपकार करना ।
— punishment	दंड देना।
In force	प्रचलित ।
Informal	अनौपचारिक ।
Information	सूचना। •
— Department	सूचना विभाग ।
, Director of	सूचना निदेशक ।
—Directorate	, सूचना [°] निदेशालय ।
Officer	सूचनाधिकारी ।
Infringement	उल्लंघन ।
Inherent	१-अर्न्तिनिहित । २-सहज । स्वाभाविक ।
qualities	सहज गुण ।
— rights	अर्न्तानहित अधिकार ।
Inherit	दाय पाना । द्वाय क्षेप में प्राप्त करना ।

Inheritance

Inherited

Initial, Initials (n.)

Initial (adj.)

Initial pay

Initiate

Initiation

- of disciplinary action

Initiative (n.)

act with -

Initiative (adj.)

Injunction

Injured stamp

Injury

-- or damage of property

- to records

-report-

inland

Innocent

-- of the charge

Inoculate

Inoculation

Inoperative

Inopertune

In patient

in pursuance of

Inquiry, Enquiry

- slip

१-दाय । २-दाय-प्राप्ति । अनुक्रमण ।

दाय-प्राप्त । दाय में प्राप्त ।

आद्यक्षर ।

आरम्भिक ।

आरम्भिक वेतन ।

प्रारम्भ करना।

प्रारम्भ ।

अनुशासनिक कार्यवाही प्रारम्भ करना ।

१-सूत्रपात । प्रारम्भ । उपक्रम ।

२-अग्रसरता । प्रारम्भकारिता । नेतृत्व ।

अग्रसर होकर कार्य करना । कार्य में

अग्रसर होना ।

प्रारंभिक ।

व्यादेश ।

क्षतिग्रस्त स्टाम्प ।

१-क्षति । आधात । चोट । २-अपकार ।

सम्पत्ति की क्षति या हानि ।

अभिलेखों की क्षति।

आघात रिपोर्ट ।

देशीय । देशगत ।

निर्दोष ।

आरोपमुक्त ।

टीका लगाना।

दोका ।

निष्किय । निष्प्रभाव । अप्रवर्ती ।

असामयिक ।

आवासिक रोगी।

का अनुसरण करते हुए । के अनुसार ।

१-जांच । २-पूछताछ ।

जांच पर्ची ।

Inquiry	(4)
— Inspector	जांच निरोक्षक ।
Inscribe	१-लिखना । २-(लेख) उत्कीर्ण करना ।
Inscribed	१–स्रिखित । २–उत्कीर्ण ।
blocks	लेखयुक्त शिलाएं । शिलालेख ।
Inscription	लेख । उत्कीर्ण लेख ।
— on a seal	मुहर पर का लेख।
, Rock	शैललेख ।
, Stone	शिलालेख ।
Insectarium	कीटालय ।
Insemination, Artificial	कृत्रिम गर्भाषान ।
In situ	स्थानस्य । मूल स्थान में ।
Insolvency	ज्ञोधनाक्षमता । दिवाला ।
Insolvency Judge	दिवाला न्यायाधीरा ।
Insolvent	शोधाक्षम । दिवालिया ।
Inspection	निरीक्षण ।
Book	निरीक्षण पुस्तिका। निरीक्षण पंजी।
- Bungalow	निरीक्षण भवन ।
— House	निरीक्षण भवन ।
Inspector	निरोक्षक ।
- General	महानिरीक्षक ।
of Police	पुलिस महानिद्रोक्षक ।
of Prisons	कारागार महानिरीक्षक ।
of Registration	निबन्धन महानिरीक्षक ।
of Arabic Madarsas	अरबी बदरसा निरीक्षक ।
— of Factories	फैक्टरी निरीक्षक । निर्माणशाला निरीक्षक
- of Sanskrit Pathshalas	संस्कृत पाठशाला निरीक्षक ।
— of Schools .	विद्यालय निरीक्षक ।
of School, Associate	सहयुक्त विद्यालय निरीक्षक ।

विद्यालय अवर उपनिरीक्षक ।॰

निरीक्षणालय !

- of Schools, Sub-Deputy

Inspectorate

Inspectress

- of Girls' Schools

Install

Installation

Instalment

- bond

Instalments, Payment by

Instance

at the - of

in the first -

Court of first -

for -

Instant (n.)

Instant (adj.)

pay - attention

Instantaneous

Instantly

Instigation

Institute (n.)

—. Educational

-. Industrial

-... Research

Institute (v.)

- an inquiry

- a suit

निरीक्षिका।

बालिका विद्यालय निरीक्षिका।

१-(व्यक्ति को) अधिष्ठापित करना।

२-(बिजली आदि) लगाना । निरोपित

करना ।

१-अधिष्ठापन । २-निरोपण ।

किस्त । अंशक ।

किस्त बन्धपत्र ।

किस्तों में भुगतान । अंशकों में भुगतान ।

१-उदाहरण २-सुझाव । अनुरोध ।

३-(विधि) वाद।

के अनुरोध पर।

पहले तो । प्रथमतः ।

प्रथम वाद न्यायालय ।

उदाहरणार्थ ।

१-क्षण । २-वर्तमान मास ।

१-वर्तमान मास का । २-तत्क्षण ।

तुरन्त।

तत्क्षण ध्यान देना। तुरंत ध्यान देना।

तत्काल । तत्क्षण ।

तत्क्षण। तुरन्त।

उकसाना ।

संस्थान ।

शिक्षा संस्थान ।

उद्योग संस्थान ।

शोध संस्थान ।

१-स्थापित करना । २-चलाना ।

प्रारम्भ करना ।

जांच प्रारम्भ करना।

वाद चलाना ।

-- prosecution

Institution

-, Denominational

__ Multilateral

- of prosecution

--, Oriental

-, Professional

--. Public

to cope with increased institu-

tions

Instruction

Instructor

Instructress

Instrument

- of divorce

- or dowry

- of exchange

- of gift

- Room

Insubordination

Insurance

Intangible

- assets

- property

Integral

Integrated

Public Health - Medical and

Services

- Plan

अभियोग चलाना ।

१-संस्था । २-चलाना । ३-दावा ।

वाद निवेश ।

जाति-साम्प्रदायिक विद्यालय ।

बहुमुखी संस्था।

अभियोग चालन । अभियोग चलाना ।

प्राच्य संस्था।

व्यावसायिक संस्था।

सार्वजनिक संस्था।

बढ़े हुये वादों को निपटाने के लिये।

अनुदेश ।

प्रशिक्षक । शिक्षक।

प्रशिक्षिका । शिक्षिका।

१-करणपत्र । दस्तावेज । २-उपयंत्र ।

विवाह-विच्छेद पत्र ।

यौत्क पत्र ।

विनिमय करणपत्र ।

दानपत्र ।

उपयंत्र कक्ष ।

अनधीनता ।

बीमा ।

अमूर्त ।

अमूर्त परिसम्पत्ति ।

अमर्त सम्पत्ति ।

अभिन्न । अविभाज्य ।

१-सुसंबद्ध । सुप्रथित । २-एकीकृत ।] ?

एकोकृत चिकित्सा तथा सार्वजनिक स्वास्थ्य

सेवायें।

एकीकृत योजना ।

Intergrated States

Integration

—, Emotional

Integrity

Intelligence

- Bureau

--, Economic

__, Labour

- stafi

Intended

- visit

Intensify

- the programme

Intensity

Intensive

— Development Block

-- drive

-- phase (of Development

Blocks)

Intent

Intention

Intentionally

- and knowingly

Inter-

- departmental

- national

- State

— University

Interception

एकीकृत राज्य।

१-एकीकरण । २-एकता ।

भावनात्मक एकता ।

१-सत्यनिष्ठता। ईमानदारी। २-अखंडता।

१-अभिमूचना । २-बुद्धि ।

अभिसूचना केन्द्र ।

आर्थिक अभिसूचना ।

श्रम अभिसूचना ।

गुप्तचर कर्मचारिवर्ग ।

उद्दिष्ट । अभिप्रेत ।

उद्दिष्ट आगमन ।

१-तीव बनाना । २-तेजी से चलाना ।

तीव्रता से चलाना ।

कार्यक्रम को तीव्रता से चलाना ।

तीवता । प्रगाढ़ता ।

१-तीत्र । प्रगाढ़ । २-सघन ।

सघन विकास खंड।

तीव प्रयास । तीव आन्दोलन ।

(विकास खंडों की) सघन अवस्था।

अभिप्राय ।

अभिप्राय ।

साभिप्राय ।

साभिप्राय और ज्ञानपूर्वक ।

अन्तर ।

अर्त्तावभागीय ।

अन्तर्राष्ट्रीय ।

अन्तर्राज्य ।

अन्तविद्वविद्यालय ।

अन्तरींघ । बीच में रोकना ।

Inter-dependence

Inter-dependence Inter-dependent Interest

__, Bearing

— charges

—, Compound

— free

Interested

Interesting
Interfere
Interference,
Interim

— Government

— injunction

— Order

- period

- relief

— reply
Interline
Interlineation
Intermediate

Intermediate College
Intermediate custody warrant
International
Interpretation

अन्योग्याश्रय । अन्योग्याश्रित । परस्पराश्रित । १-हित । स्वार्थ । २-अभिरुचि । दिलचस्पी । ३-ड्याज । ४-(विधि) स्वत्व ।

ब्याज् । ब्याज सहित । ब्याज । चक्रवृद्धि ब्याज । चक्रवृद्धि । ब्याजमुक्त । ब्याजरहित । १-स्वार्थबद्ध । हितबद्ध । २-स्वत्वधारी । स्वत्व रखनेवाला ।

रोचक ।
हस्तक्षेप करना ।
हस्तक्षेप ।
अन्तरिम ।
अन्तरिम शासन ।
अन्तरिम व्यादेश ।
अन्तरिम आदेश ।
अन्तरिम अवधि ।
१-अन्तरिम सहायता । २-अन्तरिम
अनुतोष ।
अन्तरिम उत्तर ।
पंक्तियों के बीच लिखना ।

इन्टरमीडिएट महाविद्यालय । अन्तःकालीन निरोध अधिपत्र/वारंट । अन्तर्राष्ट्रीय । मीमांसा । व्याख्या । विर्वचन ।

अन्तरांकन । पंक्तियों के बीच लिखना।

१-अन्तर्वर्ती । मध्यवर्ती । अन्तः-

कालीन ।

Preamble

दुभाषिया । Interpreter प्रश्नकर्ता। Interrogvator बाधा । व्याधात । व्यवधान । ऋमभंग । Interruption सेवा में व्यवधान । सेवा ऋमभंग । - in service परस्पर । आपस में । Inter se अन्तर्राज्य । Inter-State अन्तर्राज्य व्यापार । - trade अन्तविश्वविद्यालय । Inter-University १-अन्तर । २-मध्यावकाश । अवकाश । Interval १-साक्ष परीक्षा । २-भेंट । Interview इच्छापत्रहीन । बेवसीयत । Intestate वसीयती । Testate सूचना । Intimation Intimidation अभित्रास । संत्रास । कक्षान्तर्गत । Intramural अन्तर्कारा प्रहरी। - warder International राष्ट्रगत। अधिकाराधीन । Intra vires अधिकारातीत । Ultra vires Intricacy जिंटलता । Intricate जिंटल । Intrinsic आन्तरिक । निजी । स्वगत । - and numismatic value of सिक्कों का धातुगत और मुद्रागत मृत्य । coins - value of the material वस्तु का स्वगत मृत्य। Introduce १-प्रस्तुत करना । पुरःस्थापित करना । २-परिचय कराना । ३-समाविष्ट करना। १-भूजिका । विषय-प्रवेश । २-परिचय । Introduction ३-समावेश । ४-पुरःस्थापना । Foreword प्राक्कथन ।

प्रस्तावना ।

Preface
Preliminary
Inundated
Invalid
— certificate
— pension
Invalidate
Invalidation
Invariably
Inventory
— of stock

Invest

Investigate
Investigation
— and enquiry
— of claim
Investigator
Investment
In view of
Invigilator
Inviolability
— of documents
— of envoys
Inviolable
Invitation
Invite
— attention

Invoice

— book

प्रस्तावना । प्रास्ताविक । जलपुरित । जलप्लावित । १-असाध् । अमान्य । २-अशक्त । अशक्तता प्रमाणक । अज्ञवतता पेंजन । असाध् करना । असाध्करण। सदैव । तालिका । माल की तालिका । वस्तुओं की तालिका । १-(पूंजी) लगाना । विनियुक्त करना । २-प्रदान करना । देना । अनुसन्धान करना । अनसन्धान । जांच । अनुसन्धान और जांच। दावे की जांच। अनसन्धाता । '(पूंजी) लगाना । विनियोग । के विचार से। की दृष्टि से। अन्तरीक्षक । अनुल्लंघनीयता । अवाध्यता । लेख्यों की अबाध्यता । दूतों की अबाध्यता । अनुल्लंघनीय । अबाध्य । अनुतिक्रम्य । निमंत्रण । आमंत्रण । निमंत्रित करना । आमंत्रित करना । ध्यान आमंत्रित करना । बीजक ।

ر, Lift - Works

Involve	Irrigation
Involve	फंसाना ।
Involved	१–ग्रस्त । फंसा हुआ । २–अन्तर्निहित । ३–ध्वनित ।
— in crime	अपरार्ध में फंसा हुआ ।
in debt	ऋणग्रस्त ।
— meaning	ध्वनितार्थ ।
Involving expenditure	न्ययसाध्य ।
Involving questions of policy	(ऐसे विषय) जिनमें नीति का प्रश्न निहित हो ।
Inward (adj.)	आनेवाला । आगत ।
Outward	जानेवाला । बहिर्गत ।
Ipso facto	तथ्य या कार्य से ही । स्वतः ही ।
Ipso jure	विधि से ही । विधितः ।
Irrecoverable	अप्रतिलम्य । न वसूल होने योग्य ।
Irregular	१-अनियमित । २-असम ।
— slope	असम ढील ।
Irregularity	अनियमितता ।
Irrelevant	असंगत ।
Irrespective of	(कि) विचार किये बिना ि (की) अपेक्षा क्षिये बिना ।
—— whether Government re-	चाहे सरकार उनकी समीक्षा करे या न करे।
views them or note	
Irresponsible	अनुत्तरदायी ।
Irrevocable	अप्रतिसंहार्य । अपरिवर्तनीय ।
Irrigation	सिचाई । सिचन ।
Branch	सिचाई शाखा ।
— (Establishment) Department	सिचाई (अधिष्ठान) विभाग ।
—, Flow	बहाव सिंचाई । तोड़ सिंचाई ।

उठाव सिचाई । लेड़ी सिचाई ।

सिंचाई के निर्माण कार्य।

Jamadar

0	
— (Works) Department	सिचाई (निर्माण) विभाग ।
— Workshop	सिंचाई कर्मालय ।
Isolation	१-पृथक्करण । २-पृथकता ।
— of T. B. cases	क्षयरोगियों को पृथक् कक्ष में रखना।
- Ward (in a hospital)	संक्रामक रोग कक्ष ।
Issue (v.)	निगंत करना । निकालना । जारी करना ।
Issue (n.)	१–निर्गम । २–निकासी । ३–वादप्रइन । वादपद । साध्य । ४–सन्तान ।
— Clerk	निर्गम लिपिक ।
— of Commission	आोग का निर्ममन । आयोग जारी करना ।
— of fact	तथ्य का प्रश्न । तथ्यपद ।
— of law	विधि का प्रक्तः। विधिपद ।
— price	निकासी मूल्य ।
— rates	निकासी की दरें।
— Section	निर्गम अनुभाग ।
Issued	निर्गत ।
Issuing letter	निर्गामी पत्र ।
Item	१–मद (खर्चका विषय) । २–पद
,	(वाद या विचार का विषय) ।
Iteration	पुनरुक्ति । पुनर्कथन । दुहराना । 🖟
Itinerary .	१-यात्रा-मार्गु । २-यात्रा-कम । यात्रा
The state of the s	का कार्यक्रम । ३-यात्रावृत्त । ४-मार्ग
	निर्देशिका (a guide book of road book)।
The same residence and	J'
Jacket	जािकट । बंडी ।
Jail •	कारागार ।
- Training School	कारागार प्रशिक्षण विद्यालय ।
Jailor ' '	कारापाल । जेलरु ।

Japanese Machinery Training
Centre

Jetty Join

Joining time

Joint

— family

- Magistrate

- Secretary

___, Labour Department

___, Education

Joist

Journal

Journalist

J. T. C. Grade

Jubilee

—, Diamond

—, Golden

—, Silver

Judge

-, Civil

-, District

—, Sessions

-, Small Causes Court

Judgment

- debt

— Debtor

Judicial

जापानी यंत्र प्रशिक्षण केन्द्र ।

जेटी।

१-सम्मिलित होना। २-कार्य ग्रहण

करना।

कार्यग्रहण काल।

संयुक्त ।

संयक्त परिवार।

संयुक्त दंडाधिकारी।

संयुक्त सचिव ।

संयुक्त सचिव, श्रम विभाग ।

संयुक्त सचिव, शिक्षा विभाग । संयुक्त

शिक्षा सचिव।

कड़ी। घरनी। गाटर व

१-पत्रिका । २-दैनिकी । वृत्तपत्र ।

पत्रकार।

पूर्वमाध्यमिक शिक्षक पदक्रम ।

जयन्ती ।

हीरक जयन्ती।

स्वर्ण जयन्ती ।

रजत जयन्ती।

न्यायाधीता । जज ।

दीवानी न्यायाधीश।

जिला न्यायाधीश ।

सेशन न्यायाधीश । सेशन जज ।

न्यायाधीश, लघुवाद न्यायालय ।

निर्णय ।

निर्णीत ऋण ।

निर्णीत् ऋी।

न्यायिक । न्याय- ।

Juotetal	Junior
— Assistant	न्याय सहायक ।
— Branch	न्याय शाखा ।
— Certificate	न्यायिक प्रसाणपत्र ।
— Department	न्याय विभाग ।
— Extra	न्यायातिरिक्त ।
— Inquiry	न्यायिक जांच ।
— lock-up	न्यायिक हवालात ।
— Magistrate	न्याय दंडाधिकारी ।
— member	न्याय सदस्य ।
— Non-	न्यायिकेतर ।
— notice	न्यायिक प्रज्ञान ।
— Officer	न्यायाधिकारी ।
or non-judicial	न्यायिक या न्यायिकेतर ।
— proceedings	न्यायिक कार्यवाही ।
— record	न्यायिक अभिलेख ।
— Section	न्याय अनुभाग ।
— Service	न्याय सेवा ।
Judiciary (n.)	न्यायांग ।
Executive	कार्यं। ग । कार्यपालिका ।
Legislature	विधानांग । विधान भंडल ।
Jumble (n.)	व्यासिश्रण । अव्यवस्थित समूह ।
Jumble (v.)	व्यानिश्चित करना । एक में मिला या सटा देना ।
Junction	१-संगम । २-जोड़। सन्धि। ३-(रेलवे) े जंकशन ।
Junior	क्तनिष्ठ । अवर ।
— Associate	कनिष्ठ सहयुक्त ।
- Basic School	अवर आधारिक विद्यालय ।
- Basic Training College	अवर आधारिक प्रशिक्षण महाविद्यालय।
— High School	अवर माध्यमिक विद्यालय ।
— Officer	कनिष्ठ अधिकारीः

कनिष्ठ सचिव। - Secretary कनिष्ठ उप सभापति । - Vice-President १-अधिक्षेत्र । २-क्षेत्राधिकार । **Jurisdiction** विधिशास्त्र । Jurisprudence शारीरिक विधिशास्त्र । -, Medical जूरर। Juror जरी। Jury न्याय्य । उचित । ठीक । Just न्याय और साम्यिक । - and equitable १-न्याय । २-न्यायपति । न्यायमूर्ति । Justice मुख्य न्यायपति । __, Chief समर्थनीय । उचित । Justifiable समर्थन । औचित्य । Justification उचित । समर्थनीय । **Justified** उचित सिद्ध करना। (का) समर्थन करना। Justify Juvenile अल्पवयस्क । -delinquency अल्पवयस्क अपचार । - Jail अल्पवयस्क कारागार ।

K

Kabuliat
Kanunge

— Inspector

—, Supernumerary

—, Supervisor
Kanpur Electric Supply

Administration

- Offender

- Prisoner

- Ward

कब्लियत ।

कानूनगो ।

काूनगो निरीक्षक ।

अतिरिक्त कानूनगो ।

पर्यवेक्षक कानूनगो ।

कानपुर विद्युत् वितरण प्रशासन ।

अल्पवयस्क अपराधो ।

अल्पवयस्क बन्दो ।

अल्पवयस्क कक्ष ।

कांस उन्मूलन । कांस उत्पाटन । Kans Eradication कांस उत्पाटन केन्द्र । — — Centre कवाल नगर । पंचपुरी नगर । KAVAL Town पंचनगरी । पंचपुरी । KAVAL Towns रखना । Keep पत्रावली के साथ रखिए। - with file अभिलेखाध्यक्ष । Keeper of Archives अभिलेखपाल । Keeper of Records के अनुरूप। Keeping with, In मिट्टी का तेल। Kerosene Oil १-डाट का पत्थर । २-आधारिशला। Keystone आधार। वलासी। Khalasi खरोफ। Kharif अपहरण करना । Kidnap अपनयन करना । भगा ले जाना । Abduct अपहृत । Kidnapped अपनीत । भगाई हुई । Abducted अपहरण । Kidnapping अपनयन । भगा ले जाना । Abduction प्रकार । Kind (n.) वस्तु रूप में । जिन्सी । __, In , जिन्सी लगान। rent in-अवकाश का प्रकार । छुट्टो का प्रकार । - of leave घुटना, टेक स्थिति । Kneeling position घटना टेके हुये। ____, In ज्ञानपूर्वक । जानबुझकर । Knowingly जानबुझकर और स्वेच्छापूर्वक । - and wilfully ज्ञान । Knowledge व्यावहारिकज्ञान । कामचलाऊज्ञान । -, Working कुर्क अमीन । ु ---Kurk Amin

L

Laboratory

- Assistant

Labour

— Department

— Commissioner

- Intelligence Officer

- Investigator

- Officer

Lady

- Attendance Officer

— Doctor

- Principal

- Superintendent

- Welfare Officer

Land

- acquisition

— — Officer

-- erosion

- holder

- in dispute

- Institute

-lord

- Management Circle

- mark

- Records Officer

- rent

- Reforms Commissioner

- revenue

प्रयोगशाला ।

प्रयोगशाला सहायक ।

१-श्रम । २-श्रमिक ।

श्रम विभाग।

श्रम आयुक्त ।

श्रम अभिसूचनाधिकारी।

श्रम अनुसंधाता ।

श्रम अधिकारी।

महिला।

महिला उपस्थित अविकारी।

महिला डाक्टर।

आचार्या । प्रधानाचार्या ।

अधीक्षिका ।

महिला कृत्याण अधिकारी।

भूमि ।

भूमि अध्याप्ति ।

भूमि अध्याप्ति अधिकारी।

भूमि का कटाव । भूक्षरण।

भूमिधारी । क्षेत्रधारी ।

विवादग्रस्त भूमि ।

भूमि संस्थान ।

जमींदार । भूमिपति ।

भिम प्रबन्ध मंडल ।

१-सीमाचिह्न । २-उल्लेखनीय घटना या

वस्तुं । मोड़ बिन्दु ।

भूमि अभिलेखं अधिकारी।

भूभि का लगान ।

भूमि व्यवस्था आयुक्तः।

भूराजस्व ।

Lane	गली ।
Language	भाषा ।
Language Department	भाषा विभाग ।
Lapse (n.)	१-व्यपगम । व्यपगत होना । २-बीतना ।
TOTAL THE WITH THE PARTY.	३-चूक ।
Lapse (v.)	१-व्यपगत होना । २-समाप्त होना ।
wine to require the same	बोतना ।
— of a grant	अनुदान का व्यपगय ।
— of a right	अधिकार का व्यपगम । अधिकार सभाष्त हो जाना ।
— of time	समय बीतना ।
Last	१–अन्तिम । २–गत । पिछला ।
Last pay certificate	अन्तिम वेतन प्रमाणक ।
Latch	अर्गला। व्योंड़ा।
Late	१–विलम्बित । २भूतपूर्व । ३–स्वर्गीय ।
— fee	बिलम्ब शुल्क ।
— payment fee	बिलम्ब शुल्क ।
Latest	१-अंतिम । २-देर से देर । ३-नवीनतम।
	आधुनिकतम ।
—, At the	देर से देर ।
— date	अन्तिम दिनांक ।
Latitude j	अक्षांश ।
Launch (v.)	१-(योजना आदि) आरम्भ करना । २-(जलयान) पानी में उतारना। छोड़नः
Launch (n.)	विहार्ौका।
Lavatory	े शौचालय । मूत्रालय ।
Law	१-विधि । २-विधान । ३-नियम ।
— and order	शान्ति और सुव्यवस्था ।
—, Faculty of	िबिध संकाय ।
— point	विधिक प्रश्न ।
— Reporter	विधि प्रतिवेदक ी ू .
reporter	0 3

2	विधिक वाद । वाद । मुकदमा ।
— Suit	वैध । विधि-सम्मत ।
Lawful	वकील ।
Lawyer	
Laxity	शिथलता । ढिलाई ।
Lay down (rules)	(नियम) निर्धारित करना ।
Layout (n.)	अभिन्यास ।
Leader	१-नेता । २-(समाचार प) अग्रलेख ।
Leader of the House	नेता सदन । सदन नेता ।
Leader of the Opposition	नेता, विरोधी दल। विोी दल का नेता।
Leading	अग्र। प्रमुख ।
— article	अग्रलेख ।
— case	निदर्शक वाद ।
— motive	प्रमुख प्रेरक कारण । प्रमुख प्रेरणा ।
— personalities	प्रमुख व्यक्ति ।
— question	निर्देशक प्रश्न ।
Leakage	१-(रहस्य) कट ो जाना । २-चूवन ।
Lease (v.)	प्टाकरना। पट्टेपर देना।
Lease (n.)	पॅट्टा ।
—, Counterpart of	कबूलियत ।
— deed	पट्टा विलेख । पट्टा ।
—, Fixed	स्थायी पट्टा । इस्तिमरारी पट्टा ।
— of land	भूमि का पट्टा।
—, On	पट्टे पर ।
—, Sub-	दरपट्टा । शिकमी पट्टा ।
Leasehold (n.)	पट्टा। पट्टेकी ूमि।
Leasehold (adj.)	पट्टेका।
— right	पट्टाधिकार ।
Leather	चर्म । चमड़ा ।
Lcave (n.)	१-अवकःशः। छुद्ी । २-अनुमति ।
— account	अवकाश लेखा । छ्टी लेखा ।

allowance	अवकाश भत्ता ।
, Casual	आकस्मिक अवकाश ।
, Disability	विकलांगता अवकाश ।
—, Earned	र्आजत अवकाश ।
— Ex-India	भारत वाह्य अवकाश ।
, Hospital	चिकित्सालय अवकाश ।
— mark	अवकाश चिह्न ।
, Maternity	प्रसवावकाश । प्रसूति अवकाश ।
, Medical	चिकित्सावकाश ।
— of absence	अनुपस्थिति की अनुमित ।
— on average pay	औसत वेतन पर अवकाश ।
— on medical certificate	चिकित्सा प्रमाणक पर अवकाश ।
, Preparation (Educ.)	तैयारी की छुर्टी । परीक्षा पूर्व छुट्टी ।
- preparatory to retirement	निवृत्तिपूर्व अवकाश ।
, Quarantine	संगरोधावकाश ।
— Reserve	अवकाश कर्मचारी ।
— Reserve Clerk	अतिरिक्त लिपिक । अवकाश लिपिक ।
—, Study	अध्ययन अवकाश ।
— vacancy	अवकाश रिक्ति ।
— with pay	सवेतन अवकाश ।
— without ·pay	निर्वेतन अवकाश ।
Lecture	ब्याख्यान । लेक्चर ।
— Room	व्याख्यानशाला ।
Lecturer	प्राध्यापक । लेक्चरर ।
Ledger	् खाता बही ।
Ledger of stock	स्टाक की खाता बही । माल खाता बही ।
Legal	१-विधिक । २-वैष ।
— action	विधिक कार्यवाही ।
- disability	विधिक निर्योग्यता ।
— heir	वैध दायाद ।
— practitioner	वकील। ्री

— proce	eding
---------	-------

- Remembrancer

- representative

Legality

Legally

Legible

Legislation

Legislative

— Assembly

- Council

- Department

Legislator

Legislature

Legitimate

- child

— right

— share

Leisure

Leniency

Lenient

- punishment

Leprosy

Leprosy relief work

Lessee

-, Permanent

Lesson

Lessor

Letter

— head

- of attorney

विधिक कार्यवाही।

विधि परामर्शी।

विधिक प्रतिनिधि ।

वैधताः।

विधितः । वैध रूप से ।

सुपाठ्य । सुवाच्य ।

१-विधान । २-विधान निर्माण ।

विधायी । विधान- ।

विधान सभा।

विधान परिषद् ।

विधान विभाग ।

विधायक ।

विधान मंडल।

वैथ । उचित ।

वैध सन्तान ।

वैध अधिकार । उचित अधिकार ।

उचित भाग।

१-अवकाश । ,२-सुचित्तता । निश्चिन्तता ।

नरमी । उदारता ।

१-उदार । नरम । २-हल्का ।

हल्का दंड । हल्की सजा ।

कुष्ठ ।

कुष्ठ सहायता कार्य।

पट्टेदार । पट्टाग्राही ।

स्थायी पट्टेदार । दवामी पट्टेदार ।

१-पाठ । २-शिक्षा ।

पट्टाकार।

१-पत्र । २-अक्षर ।

पत्र शीर्षक ।

अभिकरण पत्र । मुख्तारनामा ।

- pad

— telegram

Lettered slip

Letters, Man of

Letters of Administration

Letters patent

Level

-, High

-, Low

Leviable

Levy (v.)

Levy (n.)

Lexicographer,

Lexicography

Lexicon

— Committee

Liabilities

— and assets

Liability

— of a district to calamities

— register

Liable

- for the debt

— to punishment

— to occur

- to transfer

Liaison

- Officer

पत्र-पुंज । पत्र पैड ।

पत्र तार।

अक्षर पर्ची । अक्षरांकित पर्ची ।

विद्वान्।

प्रशासन पत्र ।

एकस्व पत्र । लेटर्स पेटंट ।

स्तर ।

उच्चस्तर ।

निम्नस्तर ।

कर योग्य । कर लगाने योग्य । वसूल करने

योग्य ।

(कर) लगाना । वसूल करना ।

१-कराधान । करारोपण । २-कर ।

कोशकार।

कोश-निर्माण।

शब्दकोश । कोश ।

शब्दकोश समिति ।

देना । दायित्व ।

देना पावना । दायित्व और परिसम्पत्ति ।

१-दायित्व । २-पात्र या भागी होना ।

३-संभावना । ४-ऋण । देनदारी ।

दायिता।,

किसी जिले में प्राकृतिक विपत्तियों की संभावना ।

दायित्व पंजी ।

,१-दायी । देनदार । २-भागी ।

३-शक्य । संभव ।

ऋण का देनदार ।

दंड का भागी।

संभव । संभावी ।

स्थानान्तरणीय ।

सम्पर्क ।

सम्पर्क अधिकारी।

Liberal

Liberalized scheme

Liberty

-, Civil

Librarian

Library

-, Central State

Licence

-- fee

-holder

- Inspector

- renewal

Licensed

- dealer

- vendor

Licensee

Licensing Officer

Lien

-, Suspended

Life

- assurance

- insurance

— — policy

- member

Lime

Limit

—, Age

- and limitation of right

Limitation

उदार ।

उदार योजना ।

स्वतन्त्रता ।

नागरिक स्वतन्त्रता ।

पुस्तकाध्यक्ष । ग्रन्थाध्यक्ष ।

पुस्तकालय । ग्रन्थालय ।

केन्द्रीय राजकीय प्रन्थालय ।

अनुज्ञप्ति । लाइसेंस ।

अनुज्ञप्ति शुल्क । लाइसेंस शुल्क ।

अनज्ञिषारी । लाइसेंसदार ।

लाइसेंस निरीक्षक ।

अनत्रित न गीकरण । लाइसेंस नवीकरण ।

अनुज्ञप्त । लाइसेंस प्राप्त ।

अनुज्ञप्त व्यापारी। लाइसेंस प्राप्त व्यापारी।

अनुज्ञात विकेता । लाइसेंसप्राप्त विकेता ।

अनुज्ञप्तिधारी। लाइसेंसधारी। लाइसेंसदार।

लाइसेंस अधिकारी ।

गहन।

निलंबित गहन

जीवन

जीवन बीमा।

जीवन बीमा ।

जीवन बीमा पालिसी

आजीवन सदस्य ।

चुना ।

सीमा ।

वयःसीमा ।

अधिकार की सीमा और अवधि ।

१-सीमा । परिसीमा । २-परिसीमन।

३-कमी। न्यूनता। असमर्थता। ४-अविध्।

— of resources

- of right

Limited

— owner

Line

- Inspector

- of approach

-of direct descent

— of march

Lineage

Lineal heir

Collateral heir

Lined gul

Lines School

Linguist

Linguistic

Linguistics

Link (n.)

Link (v.)

Linked

Linking

Lino Barman

Lino Operator

Liquid

Liquidate

साधनों की परिमितता । साधनों की कमी ।

अधिकार की अवधि ।

सीमित । परिमित ।

सीमित स्वामित्व वाला व्यक्ति ।

१-रेखा । २-पंक्ति । : -सीध ।

४-वंश । वंशानुक्रम । ५-मार्ग 👔

६-(अन्यत्र) लाइन ।

लाइन निरीक्षक ।

दृष्टिकोण ।

सीधी वंश परम्परा । सीधा वंशकम ।

प्रयाण का मार्ग । मार्च का मार्ग ।

वंश परम्परा । वंशानुक्रम ।

परम्परागत दायाद ।

संपार्श्विक दायाद ।

पक्की गूल । पलस्तर की हुई गूल ।

लाइन विद्यालय ।

भाषाविद्। भाषावैज्ञानिक ।

१-भाषागत । भाषासंबंधी ।

२-भाषावैज्ञानिक ।

भाषा विज्ञान ।

१-कड़ी । २-संबंध।

संबद्ध करना । बांधना ।

संबद्ध ।

संबंधन । संबद्ध करना ।

लीनोद्यलाकी ।

लीनोपरिचालक ।

तरल ।

१-चुकाना । ऋणशोधन करना ।

२-समाप्त करना । ३-(ascertain liabilities and apportion assets

of) अपाकरण करना ।

Liquidate (a company)	(कम्पनी को) समाप्त करना । समेट लेना ।
Liquidation	१–शोधन । २–समापन ।
	३–अपाकरण ।
— Clerk	अपाकरण लिपिक ।
Liquidator	अपाकर्त्ता ।
—, Official	शासकीय अपाकर्त्ता । सरकारी अपाकर्त्ता ।
List	सूची । 🧳
Literacy	साक्षरता ।
— week	साक्षरता सप्ताह ।
Literal	शाब्दिक ।
Literary	साहित्यिक । साहित्य-।
— group	साहित्य वर्ग ।
Literate	साक्षर ।
— Constable	साक्षर सिपाही/कानिस्टेबिल ।
Literature	साहित्य ।
Litigation	१–व्यदकरण । २–वाद । मुकदमा ।
— Clerk	मुकदमा लिपिक ।
Litigant	वादकारी ।
Live (adj.)	१-जीवित । २-सजीव । जीवन्त ।
. — shell	जीवन्त गोला । अनदगा गोला ।
- wire (=charged with	जीवन्त तार ।
electricity)	
Livelihood	जीविका ।
Livery	भृत्यवेश । वेश । लिवरी ।
Livestock	पशुधन ।
— Officér	पशुधन अधिकारी ।
- Research Station	पशुधन शोधकेन्द्र ।
Load	भार । बोझ ।
Loan	उधार । ऋण ।
Loans and advances	उधार तथा अग्रिम ।

Lobby	१-उपशाला । कक्ष । २-बरोठा ।
Local	स्थानीय ।
— authorities	स्थानीय अधिकारिवर्ग ।
— Body	स्थानीय निकाय।
— fund	स्थानीय निधि ।
— fund accounts	स्थानीय निधि लेखा ।
— Intelligence Unit (Police)	स्थानीय अभिसूचना यूनिट ।
— Self-Government	स्यानीय स्वायत्त शासन ।
Department	स्वायत्त शासन विभाग ।
Locality	स्थान ।
Localize	एक स्थान में सीमित करना । स्थानबद्ध
1 200 100	करना ।
Locate	१-स्थापित करना । २-स्थान निश्चित
The same is not represent	करना । स्थान का पता लगाना ।
Location	स्थान ।
Lockout	तालाबन्दी ।
Lock-up	हवालात । हिरासत ।
—, Police	पुलिस हवालात । पुलिस हिरासत ।
Locum Tenêns	प्रतिपुरुष ।
Locus standi	वैध स्थिति ।
Lodge (n.).	आवास ।
Lodge (v.)	१-रहना । तास करना । २-रखना ।
	३-करना ।
— a complaint	अभियोग निवेशित करना । नालिश करना ।
— a protest	े प्रतिवाद करना ।
Lodging	आवास । वासगृह ।
charges	आवास व्यय । रहने का खर्च ।
Log ·	लट्ठा।
Log Book	वृत्त पंजी ।
Longitude	देशान्तर ।
Loughac	, , ,

Long-range	दीर्घकालिक । दीर्घव्यापी ।
— Planning	दीर्घकालिक योजना ।
— policy	दीर्घकालिक नीति ।
— programme	दीर्धकालिक कार्यक्रम ।
Loop	फंदा । पाश ।
Loss	हानि । घाटा ।
Low-income group	अल्प आय वर्ग ी
Lower	निम्न। निचला।
— age-limit	निचली वय सीमा ।
— Division	निम्न श्रेणी ।
— — Assistant	निम्नश्रेणी सहायक ।
L. T. Grade	स्नातक पदकम ।
Lubricant	औंगन । स्नेह ।
Lump provision	एकमुक्त धन की व्यवस्था ।
Lump sum	एकमुक्त थन । पिंडराशि ।
in a—	एकमूठ । एकसुक्त ।
Lunacy	उन्माद । पागलपन ।
Lunatic	मानस रोगी (चिकित्सा)। उन्मत्त । पागल ।
— asylum	पागलखाना ।
Lunch	भोजन ।
— party	सहभोज ।
Luxury	१–विलास । २–विलास वस्तु ।
Lying position	लेटने की स्थिति। (पुलिस)लेटने का मोर्चा ले।
2	
M	

Machine मशीन । यन्त्र ।

Madness पागलपन ।

Magazine १-गोदाम । २-शस्त्रागार । ३-(रायफल या पिस्तौल की) तूणी । ४-पत्रिका ।

Magisterial enquiry दंडाधिकारीय जांच ।

- head

न्यायिक जांच । Judicial enquiry दंडाधिकारी वर्ग। Magistracy दंडाधिकारी । मैजिस्ट्रेट । Magistrate वृहद्दर्शक कांच । आवर्धक लेग्स। Magnifying glass शब्दाडम्बर । प्रगल्भोवित । Magniloquence शब्दाडम्बरयुक्त । प्रगल्भ । Magniloquent डाक। Mail म्ख्य। Main मुख्य प्रवेश मार्गं । मुख्य उपमार्ग । — approach मुख्य विशेषता । - feature मुख्य फाटक । - Gate मुख्य दीवार । _ Wall डंडा । - (of a jail) मुख्य आघार । Mainstay १-वनाये रखना । २-रखना । ३-भरण-Maintain पोषण करना । ४-अनुरक्षण करना । लेखा रखना । - an account परिवार का भरण-पोषण करना। — a family बाग का अनुरक्षण करना। — a garden शान्ति और व्यवस्था बनाये रखना । - law and order १-अनुरक्षण । २-भरण पोषण । Maintenance भरण भत्ता । - Allowance अनुरक्षण और मरम्मत । - and repairs अनुरक्षण व्यय । - charges अनुरक्षण अनुदान । __ grant अनुरक्षण निरीक्षक। __ Inspector अनुरक्षण अधिकारी। - Officer मजकूरी। Majkoori १-प्रधान । प्रमुख । २-वयस्कः Major

प्रधान शीर्षक ।

Marine
— Officer
— policy

Marital rights

Mark (v.)

Mark (n.)

-, Absent

—, Leave

-, Present

— sheet

Market

Marketable security

Marketing

— Inspector

Marking

—, Quality

Marks

—, Aggregate

—, Maximum

—, Minimum

-, Pass

Marriage

- dissolution

Marriageable

Married

Martial

— law

— race

- rights

१-समुद्रीय । २-नाविक । जहाजी ।

समुद्रीय अधिकारी।

समुद्री बीमापत्र ।

दाम्पत्म अधिकार ।

चिह्न करना । चिह्न लगाना ।

१-अंक। २-चिह्न।

अनुपस्थिति चिह्न ।

अवकाश चिह्न ।

उपस्थिति चिह्न ।

अंक पत्र ।

बाजार । हाट । मंडी ।

विक्रेय प्रतिभूति । विक्रेय सरकारी

हुंडी ।

ऋय-विऋय । पणन ।

ऋय-विकय निरीक्षक । पणन निरीक्षक ।

१-चिह्नांकन । २-अंकन । अंक देना ।

श्रेणी अंकन ।

अंक ।

अंक व्योग।

१-पूर्णांक । अधिकतम अंक ।

न्यूनतम अंक।

उत्तीर्णाक ।

विवाह ।

विवाह विच्छेद ।

विवाहयोग्य ।

विवाहित ।

१-युद्धसंबंधी । सैनिक । २-योद्धा ।

सैनिक शासन ।

योद्धा जाति ।

सैनिक अधिकार।

Masculine	पुरुषोचित । पुरुष ।
style	
Mast	१-मस्तूल । २-ध्वजदंड ।
— head	ध्वजदंड शीर्ष । ध्वजदंड का सिरा ।
Master	अध्यापक । शिक्षक । मास्टर ।
—, Drill	ड्रिल मास्टर । व्यायाम शिक्षक ।
_, Head	मुख्याध्यापक । प्रधानाध्यापक ।
— of ship	पोताध्यक्ष ।
— plan	महायोजना ।
—, Security Printing	अध्यक्ष, प्रतिभूति मुद्रण ।
Match Excise bandrols	दियासलाई की उत्पादकर पट्टियां ।
Matching (costs to income)	(लागत को आय के) मेल में लाना ।
Material (adj.)	महत्वपूर्ण । सारवान् ।
— statement	महत्वपूर्ण विवरण ।
Material (n.)	सामग्री । सामान ।
Handling Supervisor '	सामग्री उपयोग पर्यवेक्षक ।
Materia Medica	औषध निघंदु ।
Maternity	१–मातृत्व । २–प्रसूति ।
and Child Welfare	प्रसूता और शिशु कल्याण ।
— leave	प्रसूति अवकाश। प्रसवावकाश।
Supervisor	प्रसूति पर्यवेक्षक ।
Mathematics	गणित । '
Matrimonial	् वैवाहिक ।
Matron (in a hospital)	मैट्रन् ।
	१-मामला । विषय । २-वस्तु ।
Matter	सामग्री। द्रव्य।
— and style	वस्तु और जैली । विषय और जैली ।
— of fact	तथ्य की बात ।
, As a	वस्तुतः।
	डाक सामग्री ।
—, Postal	,

Matter, Press

Matter-of-fact

Mattress

Mature

- bill

-age

Maturity

Maximum

- demand

- marks

Means

Measure

Measurement

- book

Mechanic

Mechanical

- Engineer

- Equipment Section

- Inspector

Mechanized State Farm

Medal

Medical

- benefit

- Board

- Certificate

— College

- Department

- Examination

त्रेस सामग्री।

तथ्यात्मक । इतिवृत्तात्मक ।

गहा।

१-पका आ। २-प्रौढ़। परिपक्व।

पकी हुंडी।

प्रौढ़ अवस्था ।

१-परिपाक । पकाई । २-प्रौढता ।

अधिकतम ।

अधिकतम मांग ।

१-रूणांक । २-अधिकतम अंक ।

साधन । उपाय

१-उपाय । २-कार्यवाही । ३-माप ।

नाप । ४-मात्रा ।

नाप । पैमाइश ।

नाम पुस्तक । पैमाइश की पुस्तक ।

यांत्रिक ।

यांत्रिक। यंत्र।

यंत्र अभियन्ता । यांत्रिक अभियन्ता ।

यांत्रिक सज्जा अनुभाग।

यंत्र निरीक्षक ।

सयंत्र राजकीय कृषि-क्षेत्र ।

पदक ।

१-चैकित्सिक । चिकित्सा। २-काय-

चिक्तिसा।

चिंकित्सा लाभ। चिकित्सा की सुविधा।

स्वास्थ्य परीक्षक ।

चिकित्ता प्रमाणक ।

चिकित्सा महाविद्यालय ।

चिक्तित्सा विभाग ।

स्वास्थ्य परीक्षा

— Jurisprudence (For- ensic Medicine)	शारीरिक विधिशास्त्र ।
_ Leave	चिकित्सावकाश ।
— Manual	चिकित्सा विभाग नियम संग्रह ।
— Officer	चिकित्सा अधिकारी । चिकित्साधिकारी ।
—— Incharge	प्रभारी विकित्साधिकारी ।
of Health	स्वास्थ्य अधिकारी ।
— Officer's Office	चिकित्साधिकारी का कार्यालय ।
— practice	चिकित्सा व्यवसाय ।
— Referee	रोग निर्णेता ।
— Superintendent	चिकित्साधीक्षक ।
— Ward	कायचिकित्सा कक्ष ।
Medicinal	औषधीय । औषध- ।
— godown ,	औषध गोदाम ।
Medicine	१–औषघ । २–चिकित्सा विज्ञान ।
major after order	३कायचिकित्सा ।
— Department	अौषः विभाग । काय चिकित्सा विभाग 😢
, Faculty of	चिकित्सा संकाय ।
Medico-legal	चिकित्सा विधिक ।
Medium (adj.)	मध्यम । औसत । साधारण ।
Medium (n.)	माध्यम ।
— of education	शिक्षा का माध्यम ।
— of instruction	शिक्षा का माध्यम ।
Meeting	१-सभा। २-बैठक । अधिवेशन ।
1 300 1 50	३-(शिक्षा) मीटिंग ।
—, First	पहली मीटिंग ।
—, Second	दूसरी मीटिंग ।
Member	सदस्य । 🖟 🖟
—, Founder	संस्थापक सदस्य ।
—, in-charge	प्रभारी सदस्य । '

-, Judge

-, Life

Membership

Memoir

Memorandum

- of Appeal

- of Association

Articles of Association

Memorial

Memorialist

Memory

Menial (n.)

- Government Servant

Mens rea

Mental

- Hospital

Mention (v.)

Mention (n.)

Menu

Mercantile

Mercy Petition

Merged

- and integrated states

- states

Merger

Absorption

Amalgamation

Meridian

Merit (n.)

-- scholarship

सदस्य न्यायाधीश ।

आजीवन सदस्य ।

सदस्यता ।

संस्मरण ।

१-ज्ञापिका । ज्ञापन । २-नियमपत्र ।

अपील ज्ञापिका ।

समवाय ज्ञापिका ।

संस्था के अन्तर्नियम । समवाय नियम ।

१-विनिवेदन । २-स्मारक ।

विनिवेदक ।

स्मृति । मेघा । स्मरणशक्ति ।

अवर कर्मचारी । परिसेवक ।

अवर सरकारी कर्मचारी ।

अपराधी मन ।

मानसिक ।

मानसिक चिकित्सालय ।

उल्लेख करना ।

उल्लेख ।

आहारिका ।

वाणिज्य सम्बन्धी । वाणिज्य-:

दया याचिका ।

विलीन।

विजीन और एकी कृत राज्य।

विलीन राज्य।

विलयन । विलय ।

संविलयन ।

समेकन । एकी करण ।

ध्रव वृत्ते । ध्रवरेखा ।

योग्यता ।

योग्यता छात्रवति ।

_ Certificate

गुणागुण । गुण दोष । Merits मामले का गुणागुण। - of the case मध्यवर्ती लाभ । Mesne profit भोजनालय । भोजनशाला । Mess भोजनालय पर्यवेक्षक । - Supervisor सन्देश। Message सन्देश वाहक। Messenger षातु । Metal पक्की सड्क । Metalled road घातुविद् । Metallurgist मीटर वाचक। Meter Reader मीटर परीक्षक। Meter Tester रीति । विधि । Method पत्रव्यवहार की विधि । - of correspondence अध्यापन विधि । - of teaching परिवहन की विधि । - of transport १-सुक्ष्मावधानी । २-सूक्ष्म । सूक्ष्म Meticulous ब्योरे सहित । सुक्ष्मता से। Meticulously स्वनवर्धक । माइक्रोफोन । माइक । Microphone' अणुवीक्षण यंत्र । सूक्ष्मदर्शक यंत्र । Microscope ' मध्यग । Middleman मध्यवर्ग । मध्यम वर्ग । Middle class मध्यवर्गीय वृत्ति । — — Stipend उपसूतिका । दाई । Midwife प्रमृति विद्या । Midwifery अर्द्ध वाषिक परीक्षा । Midyear examination प्रवजक । Migrant' प्रवजन । Migration

प्रवजन प्रमाणक ।

१-मील दूरी । २-मील भत्ता । Milage सेना । Military (n.) सैनिक । सैन्य । Military (adj.) सैनिक विभूषण। - decoration १-सैनिक दल । २-सैन्य दल । - force सैनिक, नाविक और वैमानिक दल । (थल, -, Naval and Air Forces जल और वीय सैनायें। सैनिक अधिकारी। - Officer सैनिक सेवा। - Service मन । Mind खान। Mine खनिज । Mineral (adj.) खनिज। खनिज पदार्थ। Mineral (n.) खनिज विज्ञान । Mineralogy न्यनतम । Minimal न्युनतम । Minimum खनिकर्म । Mining मंत्री । Minister म्ख्य मंत्री । -, Chief उपमंत्री । -, Deputy राज्य मंत्री। - of State प्रधान मंत्री । __, Prime १-लिपिक वर्गीय । लिपिकीय । २-मंत्रीय। Ministerial लिपिकीय तथा निम्न कर्मचारिवर्ग । - and menial establishment लिपिकीय कर्मचारी । कार्यालय कर्मचारी । Ministerial servant लिपिकीय कर्मचारिवर्ग । कार्यालय [कर्म-- staff चारिवर्ग । Ministry १-मंत्रालय । २-मंत्रिमंडल । - of Commerce and Industry वाणिज्य और उद्योग मंत्रालय । - of Communications

संचरण मंत्रालय ।

- of Defence

- of Education

— of External Affairs

— of Finance

— of Food and Agriculture

— of Home Affairs

— of Information and

Broadcasting

— of Irrigation and Power

— of Rehabilitation

— of Scientific Research
and Cultural Affairs

— of Works, Housing and Supply .

Minor

— offender

— head Major head

Minor schemes

Minority (n.)

Mint (n.)

Mint (v.)

Mintage

of British-

Minute (adj.)

Minute (n.)

— of dissent

Minutes

रक्षा मंत्रालय।

शिक्षा मंत्रालय।

परराष्ट्र मंत्रालय ।

वित्त मंत्रालय।

खाद्य और कृषि मंत्रालय ।

गृह मंत्रालय।

सूचना और प्रसार मंत्रालय ।

सिंचाई और विजली मंत्रालय ।

पुनर्वास मंत्रालय ।

वैज्ञानिक अनुसन्धान और सांस्कृतिक कार्यः

मंत्रालय।

निर्माण, निवास और संभरण मंत्रा लय ।

१-छोटा । लघु । २-गोण ।

३-अवयस्क ।

अवयस्क अपराधी।

गौण शीर्षक ।

प्रधान शीर्षक ।

छोटी योजनायें ।

१-अल्पमत । २-अल्पसंख्यक ।

३-अवयस्कता ।

टंकशाला । टकसाल ।

सिक्का ढालना।

मुद्राटंकन । सिक्का ढलाई ।

ब्रिटिश टकसाल का।

सुक्ष्म ।

विवेचनी । टिप्पणी ।

असहमति टिप्पणी।

कार्यवृत्त ।

— book	कार्यवृत्त पंजी।
Misapplication	दुष्प्रयोग ।
Misappropriation	दुर्विनियोग ।
Misbehaviour	दुर्व्यविहार ।
Miscellaneous	प्रकीर्ण। विविध।
— Clerk	प्रकीर्ण लिपिक ।
— Demand	प्रकीर्ण मांग।
- revenue	प्रकीर्ण राजस्व।
— subjects	प्रकोर्ण विषय । विविध विषय ।
Misconduct	कदाचार । दुराचरण ।
—, Gross	घोर दुराचरण ।
Misdescription	मिथ्या वर्णन । अशुद्ध वर्णन ।
Misfeasance	अपकरण ।
Mismanagement	कुप्रबन्ध ।
Misplaced	अपनिहित । अपात्र निहित ।
Misrepresentation'	व्यपदेशन ।
Mission	मिशन ।
Missionary	धर्म प्रचारक ।
— zeal	दृढ़ उत्साह ।
Mistake	अशुद्धि ।
Mistress	अध्यापिका ।
—, Head	मुख्याध्यापिका । प्रवानाध्यापिका ।
Misuse (v.)	दुरुपयोग करना ।
Misuse (n.)	दुरुपयोग ।
Mobile	चल।
— dispensary	चल चिकित्सालय ।
- Radio Station	चल रेडियो स्टेशन ।
— Traffic squad	चल । गश्ती यातायात जत्था
Mode	रोति ।
- of address	संबोधन की रीति।

Model (n.)

Model (adj.)

_ Home for Children

__ Police Station •

_ School

Modelling

Moderate

Moderator (Educ.)

Modification

in partial—of

— of instructions

Modified

Modus operandi

Moharrir

Moiety fees

Moisture

Molasses

Momentum

Monetary °

- Allotment

Money

Money Tester

Monitor

- Telephone

Monocaster

Monogamy

Polygamy

Monopoly

Monthly

१- प्रतिरूप । २-आदर्श ।

आदर्श ।

आदर्श बाल गृह।

आदर्श याना ।

आदर्श विद्यालय ।

तिरूपण।

संयत । सीमित । मर्यादित ।

परिमार्जन ।

आशोधन ।

का आंशिक आशोधन करके 🕨

अनुदेशों का आशोधन ।

आशोधित ।

कार्य प्रणाली।

लिपिक । मुहरिर ।

आंशिक शुल्क ।

आर्द्रता । सीलन । नमी ।

शीरा।

वेग। तेजी।

आर्थिक ।

आर्थिक प्रदिष्टि । प्रदिष्ट घनराशि ।

द्रव्य । रुपया ।

मद्रा परीक्षक ।

१-अवेक्षक । मानीटर । २-(शिक्षा)

क्क्षानायक । मानीटर ।

टेलीफोन मानीटर।

मोनो ढलाईकार।

एक विवाह।

बहु विवाह।

एकाधिकार ।

मासिक । े

— report	मासिक विवरण ।
— return	मासिक परिलेख ।
— statement	मासिक विवरण । मासिक विवेचन ।
test	मासिक परीक्षा ।
Monument	स्मारक ।
Moral	नैतिक ।
- and Humanist Education	नैतिक तथा सांस्कृतिक शिक्षा।
Morality	नैतिकता ।
Mortgage	बन्धक ।
— bond	बन्धक पत्र ।
deed	बन्धक विलेख ।
— with possession	भोग बन्धक ।
Mortgagee	बन्धकी।
Mortgagor	बन्धक कर्ता।
Mortuary	शवगृह । मुर्दाघर ।
Mortuary Clerk	मुर्दाघर लिपिक ।
Mother tongue	मातृभाषा ।
Motion () () () () () ()	१–गति । २≗प्रस्ताव ।
Motor	मोटर।
— Driver	मोटर चालक ।
— transport	मोटर परिवहन ।
— Transport Section	मोटर परिवहन अनुभागः।
— Vehicle Officer	मोटर परिवहन अधिकारी ।
— Vehicles Repairs Or-	मोटर गाड़ी मरम्मत संघटन ।
ganization	- selephone
Mounted Police	अक्वारोही पुलिस । घुड़सवार पुलिस ।
Movable	चल ।
— Court	चलं न्यायांलय ।
property	चल सम्पत्ति ।
Move (a file, an authority,	१–चलाना । २–प्रचालित करना ।
a resolution)	३-प्रस्तुत करन

१-आन्दोलन । २-संचरण । Movement संचरण लिपिक। _ Clerk सेना का संचरण। -- of troops Mud mortar गारा । Mukhtar-Am म्ब्तार-आम्। वहुविध वाद। Multifarious suit १-बहविध । बहु-। २-गुणित-। अपवर्त्य । Multiple बहस्थानीय कर। Multipoint tax बहुमुखी । बहुप्रयोजन । Multipurpose नगरपालिका । नगर- । Municipal नगर परिषद्। - Board नगरपालिका विभाग। -- Department नगर अभियन्ता । -- Engineer - Medical Officer of Health नगर स्वास्थ्य अधिकारी। नगरपालिका । Municipality मुनसरिम । Munsarim मृतसरिम पेशकार । _ Reader सदर मृतसरिम। - Sadar मुंसिफ । Munsif नगर मंसिफ। -, City हवाली मुंसिफ। __, Haveli, हत्या । खून । कतल । Murder हत्याकारी। Murderer संग्रहालय । Museum संगीत । Music स्वर लिपि। Music Score बन्दुक । Musket ४१० बोर की बन्दूक। Musket 410 bore बन्द्रक की पट्टी। - sling चांदमारी । बन्द्क चालन केला । Musketry

Muster roll

Mutation

-- case

- Clerk

Mutatis Mutandis

Mutilation

- and defacement

Mycological Assistant

Mycologist

Mycology

Naib

-- Nazir

- Registrar Kanungo

- Tahsildar

Name card

Narrow majority

Nation

National (adj.)

- anthem

— debt

- economy

- Extension Service

- Extension Service Block

— flag

- - language

- Malaria Control Unit

- Plan Loan

- Savings Certificate

- Savings Scheme

उपस्थिति नामावली ।

नामान्तरण।

नामान्तरणवाद।

नामान्तरण लिपिक ।

आवश्यक परिवर्तन के साथ ।

विकलन ।

विकलन और तिरूपण।

कवकीय सहायक ।

कवकविद् ।

कवक विज्ञान ।

N

नायब । सहायक ।

नायव नाजिर ।

नायब निबंधक कानुनगो ।

नायव तहसीलदार ।

नामएत्र ।

अल्प बहमत ।

राष्ट्र ।

राष्ट्रीय । राष्ट्र- ।

राष्ट्र गान ।

राष्ट्रीय ऋण । राष्ट्र ऋण।

राष्ट्रीय अर्थ व्यवस्था ।

राष्ट्रीय प्रसार सेवा।

राष्ट्रीय प्रसार सेवा खंड ।

राष्ट्रीय झंडा।

राष्ट्रभाषा ।

राष्ट्रीय मलेरिया नियंत्रण यूनिट ।

राष्ट्रीय परियोजना ऋण ।

राष्ट्रीय बचत प्रमाणपत्र ।

राष्ट्रीय बचत योजना ।

— Song	राष्ट्रगीत ।
National (n.)	राष्ट्रिक ।
Nationalism	राष्ट्रीयता ।
Nationalization	राष्ट्रीयकरण ।
Native (n.)	देशवासी ।
Native (adj.)	देशी । देशज । देश- ।
— language	देश भाषा ।
Natural	प्राकृतिक । स्वाभाविक ।
— Calamity	प्राकृतिक विपति । ईति ।
— resources	प्राकृतिक साथन ।
Naturalisation	देशीयकरण ।
Nature	१-प्रकृति । २-प्रकार । स्वरूप ।
— of vacancy	रिक्ति का प्रकार।
— — study	प्रकृति पाठ ।
Naval	नाविक । नौ-।
— force	नौबल । नौसेना ।
— personnel	नौसैनिक कर्मचारी । नौसेना कार्निक ।
Navigable	नौगम्य ।
Navigation [®]	नौवहन । परिवहन । नौचालन ।
Navy .	नौ सेना ।
Nazarat ,	नजारत ।
— Jamadār	नजारत जमादार।
Nazir	नाजिर ।
— Sadar	सदर नाजिर ।
Nazul	• नर्जूले। राजग।
— Amin	नजूल अमीन ।
— land	नजूल भूमि ।
— lease form	नजल पट्टा प्रपत्र ।
≟ Officer	नजूल अधिकारी ।
N. B. (Nota bene)	विशेष द्रव्टब्य ।

Nearest निकटतम । Necessarily आवश्यक रूप से । Necessary आवश्यक । - action आवश्यक कार्यवाही । Negative १-नकारात्मक । अभावात्मक । १-निश्चयात्मक । २-सकारात्मक । Positive ३-भावातमक । Neglect उपेक्षा । Negligence प्रमाद । Negotiable संकाम्य । - instrument संकाम्य करणपत्र । Not negotiable असंकाम्य । १-बातचीत करना । २-संऋामित करना । Negotiate Negotiation १-बातचीत । २-संकामण । Net शृद्ध । शृद्ध परिसम्पत्ति । - assets - profit शुद्ध लाभ । Gross स्थूल । कच्चा । Neutral तटस्थ । Nevertheless तथापि । तो भी । New Government Press नवीन राजकीय मुद्रणालय । New Order नवीन व्यवस्था । News Agency समाचार अभिकरण । समाचार एजेंसी । News Officers समाचार अधिकारी। Newspaper समाचारपत्र । Next आसन्न । निकटतम । अगला । दूसरा । -- below rule आसन्न कनिष्ठ नियम ।

- lower authority

- Senior Officer

- working day

आसन्न निम्न अधिकारी ।

आसन्न ज्येष्ठ अधिकारी।

अगला कार्य दिवस

Nisi, Decree
Nitrogen fertilizer
No-confidence motion
Nomenclature
— of roads
Nominal

- __ member
- -- rate
- roll
- __ value

Nominate

Nominated

Nomination '

- __ Committee
- Paper

Nominee

Nonage

Non-bailable warrant

Non-cognizable

Non-combatant

Non-compulsory area (Educ.)

Non-contract contingencies

Non-gazetted

__ Officer

Non-industrial

Non-judicial

___ - stamp

Non-observance

प्रारम्भिक आज्ञित ।

नाइट्रोजन की खाद । अविश्वास का प्रस्ताव ।

१-नाम । नामावली । २-नाम पद्धति ।

सड़कों के नाम । सड़कों की नामावली ।

१-नाम संबंधी । नामिक । नाम- ।

२-नाममात्र का। नाम-। ३-अंकित।

नाममात्र सदस्य ।

नाममात्र दर।

नामावली। नाम-सूची।

अंकित मृत्य ।

नामित करना।

नामित।

नामन ।

नामन समिति ।

नामनपत्र ।

नामित ।

अवयस्कता ।

अप्रतिभूतिक अधिपत्र । बेजमानती वारंट ।

अप्रज्ञेय ।

अत्रद्धकारी।

अनिवार्य क्षेत्र ।

अनियत प्रासंगिक व्यय । असंविदा प्रासंगिक

् ख्या ।

अपत्रित । अराजपत्रित ।

अपत्रित/अराजपत्रित अधिकारी।

अनौद्योगिक ।

न्याधिकेतर।

न्यायिकेतर स्टाम्प ।

अपालन ।

Non-official

Non-payment
Non-pensionable
Non-postal stamp
Non-recurring
— grant
Non-residential
— university
Non-service

— pension
— of a process
Non-stipendiary
Non-technical
Non-testamentary document

Testamentary Non-vegetarian

Non-working day Non-Zamindari Abolition Area

No-profit-no-loss basis
Normal

Normal School

Northern Circle

— — Directorate

. Notary Public

Note

- of dissent

१-अज्ञासकीय । गैरसरकारी । २-अनाधि-कारिक। अशोधन । भुगतान न करना । न देना । ेंशनः रहित । डाक भिन्न स्टाम्प। अनावर्तक । अना आवर्तक अभुदान । अनावासिक । अनैवासिक । अ नावासिक विश्वविद्यालय । १-तामील न होना । २-सेवेतर । सेवातिरिक्त । सेवेतर पेंशन । सेवातिरिक्त पेंशन । आदेशिका की तामील न होना । अवृत्तिक । १-अप्राविधिक । २-अपारिभाषिक । इच्छापत्रेतर (लेख्य)। वसीयत भिन्न (लेख्य)। इच्छापत्रीयः। वसीयती । वसीयतः । १-सामिष (भोजन) । २-मांसाहारी (व्यक्ति)। छट्टी का दिन । (शिक्षा) अन्ध्याय । जमींदारी उन्मलन बाह्य क्षेत्र। जमींदारी उन्मूलन भिन्न क्षेत्र । लाभ-हानि रहित आधार । सामान्य । दीक्षा विद्यालय । उत्तरी मंडल । उत्तरी मंडल निदेशालय । लेख्य प्रमाणक । दिप्पणी। उपलेख। असहमति टिप्पणी ।

टिप्पणी पत्र । उपलेख पत्र । Note sheet उपलेखक । उपलेखक-प्रालेखक। Noter Noter-Drafter टिप्पणी आवरण । उपलेख-आवरण । १-सूचना । नोटिस । २-प्रज्ञान । Notes cover ३-जानकारी । सूचना । ४-ध्यान । Notice (n.) - Board सूचनापट्ट । -, Judicial न्यायिक प्रज्ञान । मांग की सूचना । मांग की नोटिस । - of demand ने दिस तामीलकर्ता । - server उल्लेखनीय । ध्यान जाने योग्य । Noticeable अधिमुचना । विज्ञप्ति । Notification अधिसूचित क्षेत्र । Notified Area टिप्पणी लेखन और प्रालेखन । उपलेखन Noting and drafting और प्रालेखन । असंकाम्य । Not negotiable Notorious क्ख्यात। क्ख्यात दल। - gang १-पोषण । २-पुष्टाहार । Nourishment नाभि । केन्द्र । · Nucleus लेखा कर्मचारी केन्द्र । मूल लेखा कर्मचारी Nucleus of Account Staff वर्ग । (व्यक्ति या वस्तु) कंटक । (कार्य) उत्पात । Nuisance लोक कंटक । लोकापकार । -, Public अतृत और शून्य । निष्प्रभाव । Null and void अकृत करना । Nullify संख्या । Number संख्या फलक । - plate अंक । Numeral (n.) मुद्रा संबंधी । मुद्रा- ।

मद्रा सहायक्।

Numismatic

- Assistant

Nuptial	वैवाहिक । विवाह- ।
Nurse	१–धात्री । दाई । २–उपचारक ।
	उपचारिका ।
Nursery	१—पैधशाला । २—शिशुशाला ।
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	३—पोषणालय ।
— education	विश्व विश्वा ।
— Officer	पौघशाला अधिकीरी ।
— school	न्निश् _{विद्यालय} ।
Training College	शिशु शिक्षा प्रशिक्षण महाविद्यालय ।
Nursing Orderly	उपचार अर्दली ।
Nursing service	उपचार सेवा।
Nutrition	१–पोषण । २–पीषक तत्व । ३–पुष्टाहार ।
— Chemist	पुष्टाहार रसायनविद् ।
— Survey Officer	पुष्टाहार सर्वेक्षण अधिकारी ।
Nutritious	पौष्टिक ।
	0
Oath	शपथ ।
— Commissioner	शपथ अधिकारी ।
— of allegiance	निष्ठा-शपथ ।
— of office	पद-शपथ ।
— of secrecy	गोवन-शपथ।
Obedience	१-आज्ञापालन । आज्ञाकारिता ।
	२–पालन । मानना ।
Object (n.)	१-उद्देश्य । २-विषय । ३-वस्तु ।
Object (v.)	आपत्ति करना ।
Objection	आपत्ति ।
Objectionable	आपत्तिजनक ।
Objector	आपंत्तिकर्ता ।
Obligation	१–दायित्व । २–आभार ।
instrument	दायित्वकरणपत्र ।

Obligatory अनिवार्य । बाध्यकर । Observance १-पालन । २-मनाना । - of rules नियमों का पालन । — of the National Day राष्ट्रीय दिवस मनाना। १-संवोक्षण । २-अभ्युक्ति । Observation - class (Educ.) संवीक्षण कक्षा। Observatory वेथशाला । Observer संवीक्षक । —, Crop Weather सस्य ऋतु संवीक्षक । Obsolete अप्रचलित । अप्रयुक्त । — stamp अप्रचलित स्टाम्प । Obstetrics and Gynaecology प्रसृति तथा स्त्री रोग चिकित्सा । Obvious स्पष्ट । Obviously स्पष्टतः । Occasion अवसर । Occasional सामयिक । सामयिक पड़ताल। - Check समय-समय पर । कभी-कभी। यदाकदा। Occasionally Occassioned से उत्पन्न ।-जनित । Occupancy भोग। दखल। भोगाधिकार । दखीलकारी । - right . - tenant दखीलकार । Occupant भोक्ता । दखीलकार । १-जीविका । पैशा । २-भोग । देखल । Occupation अधिवासित । अधिकृत । Occupied १-अधिकार में करना । दखल करना । Occupy २-स्थान घरना । १-होना । २-घटना । Occurrence चुंगी। Octroi

- Inspector

चंगी निरीक्षक् ।

- Moharrir

- Superintendent

Offence

—, To take

Offend

Offender

Offensive

- language

- remark

— weapon

Office

— accommodation

- Assistant

— bearer

— charges

— сору

- Manual

—— for Superintedent of Police

— memorandum

- of origin

- of profit

— of the Chief Engineer,

Local Self-Government Engineering Department

of the Crop Physiologist to Government, Uttar Pradesh, Lucknow चुंगो हरिर । चुंगी लिपिक ।

चुंगी अधीक्षक ।

१-अपराव । २-कष्ट । क्षोभ । आघात ।

अप्रसन्ने ना । बुरा मानना ।

१-अपराध करना । २-उल्लंघन करना ।

३-अप्रसन्न करना । (मन को) चोट

पहुंचाना ।

अपराधी । अपराधकारी।

१-अप्रिय। कटु। आक्षेपात्मक

२-आक्रमणात्मक । ३-उपघातक ।

अप्रिय भाषा । कटु भाषा ।

कट्वित ।

उपघातक शस्त्र ।

१-कार्यालय । २-पद । ३-कर्नव्य ।

कार्यालय के लिए स्थान।

कार्यालरः सहायक ।

पदाधिकारी।

कार्यालय का खर्च ।

कार्यालय प्रति ।

कार्यालय नियमावली ।

पुलिस अधीक्षक के लिये कार्यालय नियमा-

वली ।

कार्यालय ज्ञापिका । कार्यालय ज्ञापन ।

प्रेषक कार्यालय । उद्गम कार्यालय ।

लाभ का पद।

मुख्य अभियन्ता, स्वायत्त शासन अभियन्त्रण

विभाग का कार्यालय ।

सस्य त्रियाशारीरविद्, उत्तर प्रदेश सरकार, लखनऊ का कार्यालय । -- of the Director of Education, U. P.

- Superintendent

Officer

- in-charge

Officer on Special Duty

Officers' Training School

Official (n.)

Official (adj.)

- assignee

- liquidator

- Receiver

__ Trustee

Officiate

Officiating

- allowance

- period

-- post

Omission

_, Commission and

Omit

Oncost

__, Factory

__,Office

Onerous

On India Government Service

Onus

- Probandi

शिक्षा निदेशक, उत्तर प्रदेश का कार्य लय ।

कार्यालय अधीक्षक ।

अधि हारी।

प्रभ रो अधिकारी।

विशेष धिकारी।

अधिकारो प्रशिक्षण विद्यालय ।

आधिकारिक ।

१-शासकीय । सरकारी । आधिकारिक ।

सरकारी अभ्यपिती।

शासकीय अपाकर्ता । सरकारी अपाकर्ता ।

शासकीय आदाता ।

स्यासपालः ।

स्थानापन्न होता । स्थानापन्न कन में काम

करना ।

स्थानापन्न ।

स्थानापन्न भ आ।

स्यानादम् अवधि ।

स्थानापन्न पद् ।

१-छोड़ देना । भूल जाना । वि.डो.पन ।

२-इट । भूल । ३-अकरण । न करना ।

४-अकृत ।

कृत और अकृत वा

१-छ. इ देना । भूज जाना । २-न करना ।

अधिव्यय । व्यवस्थाव्यय ।

े निर्माणशाला अधिव्यय । फीरटरी अधिव्यय ।

कार्यालय अधिव्यय ।

दुर्भर । दुर्गह ।

भारत सरकार के क.यीर्थ।

भार । दावित्व ।

प्रमाण मार ।

```
Open (v.) Vinay Avasthi Sahib Bhuvan Vani Trust Donations
                                           १-सोलना । २-आरंभ करना ।
   -- an account
                                           खाता खोलना ।
   - the debate
                                           विवाद आरंभ करना ।
   Open (adj.)
                                          मुक्त । खुला ।
   - air class
                                          म्बत स्थान कथा।
   Opening (n.)
                                           १-प्रारंभ । २-उद्घाटन । ३-निकास ।
                                             मार्ग । छित्र । हार ।
   - Ceremony
                                          उद्घाटन समारोष्ठ ।
   Opening (adj.)
                                          प्रारंभिक । आवि ।
   - balance
                                          अखरोव । रोकड़ जमा ।
      Closing balance
                                              इतिशेष । रोकड् बाकी ।
   --- stock
                                          याल जमा ।
      Closing Stock
                                              भाल जेव ।
   Operation
                                          १-परिचालन । चालन । २-कार्य ।
                                            त्रिया । ३-शल्य कर्म ।
   - Room
                                          शल्यकर्म कोष्ठ
   - Theatre
                                         शल्यकर्ष भाला ।
     bring into-
                                            १-परिचालित करना। २-प्रचलित करना।
     come into-
                                            १-प्रचितित होना। सिक्रिय होना। २-खाळु
                                                होना ।
    15--277
                                              प्रचलित हैं। सिन्य है।
 Operative (adj.)
                                         १-सिक्य । प्रभावी । २-प्रवर्ती ।
 Operative (n.)
                                         कमिक ।
 Operator
                                        परिचालक । चालक ।
 Ophthalmology
                                        नेत्र चिकित्सा ।
Opportunity
                                        मुअवसर । अवसर ।
Opposite
                                        विष्द्ध । प्रतिकूल । विषयीत ।
- party
                                        विपक्ष । विपक्षी ।
Opposition
                                        १-विरोध । २-विरोधी वल ।
--, Leader of
                                       नेता, विरोधी दल । विरोधी नेता । विरोधी
                                          दल का नेता ।
```

Option	विकल्पं ।
Optional	षै मिल्पक ।
subject	वैकल्पिक विद्यय ।
Oral	मौखिक ।
— evidence	मौखिक साध्य ।
examination	मीखिक परीक्षा ।
Order (v.)	आदेश देना ।
Order (n.)	१-आदेश । २-व्यवस्था । ३-कम ।
, By	आदेश से ।
— file	आदेश पत्रावली ।
, Law and	शान्ति और व्यवस्था ।
, In	१-जयाकम । ऋम से । २-ज्यवस्थित ।
	व्यवस्थित रूप में । ३-नियमित । ठीक स्थिति में ।
-, Out of	१-अव्यवस्थित । २-अनियमित । ३-विगड़ी दशा में ।
sheet	आदेशफलक ।
in—of merit	योग्यताऋम से ।
in—to	के लिये।
Orderliness	सुन्यवस्था ।
Orderly (n.)	अर्वजी ।
Orderly Peop	अर्देजी चपरासी ।
Ordinance	अध्यादेश ।
Ordinary	साधारण ।
Ore	क्टके पातु ।
Organ	अंग १
Organization	संघटन ।
Organize .	संघटित करना ।
Organized	संघटित ।
Organizer	संघटनकर्ता । आयोजक । (श्रन्त)च्यव- स्थापक । केन्द्र ध्यवस्थापक ।

Oriental

- institution

- studies

- Board

Orientation

- course (Educ.)

Original

- granter

--, In

Originality

Orthopaedics

Orthopaedic Theatre

Out (book, secret)

Outbreak

- of disease

- of war

Outclass

Outdoor

- games

- patient

Outfit allowance

Outgoing

Outlay

Outlet

Outline (n.)

Outlying

- Court

- town

Out of date

प्राच्य ।

प्राच्य संस्था

प्राच्य विद्या ।

प्राच्य विद्या परिषद्

अभिस्थ पन ।

अभिस्थापन पाठ्यक्रम

१-मूल । २-मौलिक ।

मूल अनुदानग्रहीता

मुलक्यमें।

मोलिकता ।

विकलांग विगा।

विकलांग चिकित्साशाला ।

१-(पुस्तक) प्रकाशित । २-(रहस्य)

प्रकट ।

प्रारम्भ । छिड़ जाना ।

बीमारो का प्रारम्भ । बीमारी फैलना ।

युद्ध का प्रारम्भ । युद्ध छिड़ जाना ।

(को) गोग बता देता । (से) उच्चतर

स्थान लेगा।

ब हर्कभ । बाहरी । अनावासिक ।

वहिकंत्र की कृष्टि । बहिकं अल्लेल ।

बाहरी रोगी । अनावासिक रोगी ।

सामग्रीभता । सज्जाभता ।

१-बहिगीमी । निर्गामी । २-अतपूर्व ।

परिच्यय ।

निकास ।

रू रेला।

दूरस्य । दूरवर्ती ।

दूरवर्ती न्यायालय

दूरस्थ नगर । दूरवर्ती नगर ।

प्राना । अप्रचलित ।

Overhauling

Overhead charges

Out	YYY. Overnead .
Out of door	१-अन्यवस्थित । २-अनियमित ।
	३-विगड़ी दशा में
Out-patient	बाहरी रोगी । अनावासिक रोगी ।
Out post	चौकी ।
Out put	उत्पादन ।
Outrage (n.)	१-भंग । अतिक्रमण । २-हिंसा ।
	अत्याचार । ३-इंगा । अभिन्नोह ।
Outset	आरम्भ । आदि ।
Outstanding	१-अज्ञोधित । अदत्त । अविज्ञष्ट । बकाया ।
9	२–उत्कृष्ट । विशिष्ट ।
— debts	अशोधित ऋणः।
wages	अदत्त मजदूरी ।
Outturn	उत्पादन । निकासी ।
— Certificate	निकासी प्रमाण्यत्र ।
Outward	वहिर्गामी ।
Overage	अतिवय ।
Overall	समस्त । संपूर्ण । सर्व ।
— allowance	, समस्त भता
- improvement	सर्वमुखी उन्नति । सर्वांगीण उन्नति ।
- incharge	सामान्य प्रभारी ।
Overcharge (n.)	अतिभार। अधिक मूल्य या दर
Overcharge (v.)	अधिक मूल्य या दर लगाना ।
Overcharged appropriation	अतिभारित विनियोग
Overdo (things)	अति करना । सीमा का अतिक्रमण करना ।
Overdraft	अत्याहरण । जमा से अधिक निकाला गया
	रुपया ।
Overdraw	。 अत्याहरण करना । अधिक रूपया निकालना
Overdue	कालातीत । अतिप्राप्य
0,020.00	

जीर्णोद्धार

Overleat	44.6	
Overleaf	दूसरे पृष्ठ पर । (पृष्ठ के) दूसरी ओर ।	
Overlapping (n.)	वरस्वरच्याप्ति ।	
Overlapping (adj.)	परस्परन्याप्त ।	
Overlook	(की) उपेक्षा करना । अनदेखी करना ।	
Overpayment	अधिक भुगतान ।	
Overrule	(के) विषद्ध व्यवस्था देना । (को) अस्त्री	-
	कार करना ।	
Overseas pay	समद्रपार वेतन । वैदेशिक वेतन ।	
Overseer	ओवरसियर ।	
Overstayal	अधिक समय तक रह जाना ।	
— of leave	अवकाश से अधिक अनुपस्यिति ।	が
Overtime	अतिकाल ।	
— allowance	अतिकाल भसा ।	
Overvaluation	अधिमूल्यांकन ।	
Devaluation	विष्टूत्यन । भूत्यपातन ।	
Undervaluation	अवमूल्यांकन ।	
Valuation	मूल्यांकन । मूल्य-निर्वारण ।	
Appreciation	त्रनमूल्यन ।	
Depreciation	अवमूल्यन । े	
Dwed by	द्वारा वेथ ।	
Owner	स्वामी ।	
Ownership	स्वामित्व ।	

Pack

Package

Packed

Packer

Packet

- post

भरना । बांधना । पैक करना । संबेठिटत करना ।

बंहल । पुलिदा ।

१-भरा हुआ । २-वंथा हुआ । संतेष्टित ।

संवेष्टक ।

पैकेट । पुलिन्दा ।

पैकेट डाक । पुलिन्दा शक ।

P

Packing	
---------	--

224

Par

The second secon	
Packing	बांधना । पैक्तिग ।
— charges	पैकिंग सर्चे ।
— material	वींकम की सामग्री । बेठनी सामग्री ।
Pact	समझौता ।
Pad, Ink	स्याही पैड ।
Pad, Letter	वैष्ठ । पत्र-पैद्ध । पत्र-धुंज ।
Pad, Writing	लेखन पट ।
Paediatrics	वालरोग विद्या । कौमारभृत्य ।
Paid	१-दत्त । शोधित । भुगताया हुआ ।
the state of the same of the same	२-दत्तगुल्क । ३सबेतन । वैतिनिक ।
Paint (v.)	१-रंगना । रंगलेय करना । २-चित्रित
Paint (n.)	करना। रंग। रंगलेप।
Painter	१-चित्रकार । २-रंगसाज ।
Palace guards	प्रासाद रक्षी ।
Panchayat Raj Department	पंचायत राज विभाग ।
Panel	नामिका ।
Lawyer	नामिका बन्नील ।
— of presiding members,	अध्यक्ष सदस्य नामिका । (विधान) अधिष्ठाता मंडल ।
Paper .	१-कागज । पत्र । २-लेख । निवस्थ ।
,	३-(शिक्षा) प्रवन्मत्र ।
-under consideration	विचाराधीन पत्र (वि० प०) ।
— Weight	पत्रदाब ।
Papers	पत्रज्ञात र्श्निगज-पत्र ।
Par	१-सन्ता। २-अंकित मूल्य।
—, Above	अधिमूल्य पर ।
-, At	्सगमूल्य पर । लंकित मूल्य पर ।
-, Below	अवमूल्य पर ।
—, Face	अंकित मूल्य ।
-, Issue	भंकित मूल्य ।
-, Nominal	अंकित मूल्य । " े

— of exchange	विनिमय मूल्य ।
Parade	परेड ।
Paragraph	क्ंडिका। पैरा।
Parallel	१-समान्तर । समानान्तर । २-समान ।
— bars	समान्तर छड़ । पैरलल बार ।
- case	१-समान स्थिति । २-समान मामला ।
Paraphrase (v.)	१-भावानुवाद करना । २-सरलार्थं देना ।
	व्यास्या करना ।
Paraphrasing	१–भावानुवाद । २–सरलीकरण । व्याख्या
- and reproduction of	आंकड़ों की व्याख्या और उनका उद्धरण ।
statistics	
Parasitology	परजीविविज्ञान ।
Parcel	वार्सल ।
- Clerk	पासँल बाबू ।
Pardon (v.)	क्षभा करना।
Pardon (n.)	क्षमा ।
Park (n.)	१-पीरक े पार्क । २-कारपार्क । गाङ्गी
	े अड्डा।
Park (v.)	गाड़ी खड़ी करना।
Parking (of cars)	गाड़ी लड़ी करना ।
Parliament	संसद्।
Parliamentary	संसदीय ।
— affairs	संसदीय कार्य।
— code	संसदीय आचार ।
— Secretary	सभा सचिव ।
Parole	प्रतिश्रुति । पेरोल ।
—, On	प्रतिश्रुति पर । पैरोल पर ।
Parry	१-टालना । २-(चोट, बार) बचाना ।
•	रोकना ।
Part	भाग ।

Part "B" State	"ल" भाग के राज्य । "ल" राज्य ।
Partial	१-आंशिक । २-पक्षपातपूर्ण ।
Partiality	पक्षपात ।
Particulars	व्योरा । विवरण ।
Partition	बंटवारा । विभाजन ।
— Amin	बंटवारा अमीन ।
Partnership	सहभागिता । साझेदारी । साझा ।
Part-time	अंशकालिक ।
Party	१-पक्ष । पक्षकार । २-गोष्ठी । ३-दल ।
; Tea	चाय गोष्ठी ।
· Pass (n.)	१-प्रवेशपत्र । २-यात्रापत्र । ३-वर्रा ।
	संकट । ४-दशा । स्थिति ।
— book	पास बुक ।
Pass (v.)	१-पारित करना । पारित होना । २-आगे
	बढ़ाना । ३-(शिक्षा) उत्तीर्ण करना ।
and the second residence (the	उत्तीणं होना । ४-बीतना । बिताना ।
Passage	१-पारण । २-(लेख, भाषण आदि का)
	अंश । उद्धरण । ३-निर्गम । गलियारा ।
	मार्ग । ४-यात्रा । ५-यात्राधिकार ।
• . ,	गमनाधिकार ।
—, Free	१-नि:शुल्क यात्रा । २-(पानी का) बेरोक
The same of the sa	बहाव ।
Passed	१-पारित । २-(शिक्षा) उत्तीर्ण ।
Passing (n.)	ुतरण।
Passing (adj.)	अस्यायी । अल्पस्थायी । ॰
- Phase	अस्यायी अवस्या । अत्पस्थायी अवस्था
Passport ,	पारपत्र ।
, Visa	वीजा ।
Past	व्यतीत । पिछला ।
- transactions	विछले लेन-देन ।
Pasteur Institute	प्रत्यालकं चिक्तिस्सालय ।

```
Pathologist
                                         विकृतिविद् । व्याधिविद् ।
  Pathology
                                         विकृति विज्ञान । व्याधि विज्ञान ।
  Patraula (Eng. Patrol)
                                         पतरील ।
  Patrol (n.)
                                          १-पहरा। गवत । २-प्रहरी।
  Patrol (v.)
                                         पहरादेना । गइत लगाना ।
  Patrolling
                                         १-गइत लगाना । २-गइत ।
  Patron
                                         १-संरक्षक । २-प्रश्रववाता ।
  Patronage
                                         १-संरक्षकत्य । संरक्षण । २--प्रश्रय ।
  Pattern
                                         क्षा वांचा।
  - of assistance
                                         सहायता का रूप।
  - of Community Develop-
                                        साम्दायिक विकास कार्यक्रम का रूप ।
     ment programme
  - of sale tax
                                        विकी कर का छव ।
    of the N. E. S.
                                        राष्ट्रीय प्रसार सेवा का ष्पया ढांचा ।
    Socialistic (of society)
                                        (समाज का) समाजवादी डांचा ।
    iper
                                        अक्रियन ।
     ppeal
                                        अकिचन अपील ।
     iit
                                        अक्तिचन बांद ।
      ment
                                       पटरी।
       (n.)
                                       आड़ । आबि ।
     I (v.)
                                       आड़ रखना । आधि रखना ।
                                       आड्याही।
    Pal
                                       आडकर्ता ।
    Pay
                                       वेतन ।
   - bi
                                      वेतन विल।
  -sca
                                      वेतन मान ।
  -SheClerk
                                      वेतनपत्र लिपिक। वेसन फलक स्विपिक।
 Pay (v.)
                                      (धेतन, मृत्य आदि) देना ।
Payable
                                      देय । शोधनीय ।
Payce
                                      (दपया) पाने वाला।
```

Pension

भुगतान कर्ता । देने वाला । Payer १-लाभप्रद । २-सञ्चलक । जुल्कद । Paying सञ्जलक कक्ष । Paying Ward (in a hospital) जमापर्ची । Pay-in-slip १-भगतान । जोधन । २-वयय Payment (देय स्त्य, शुल्क आवि) । भुगतान लिपिक । - clerk भगतान आवेदा । -- Order अतिरिक्त पुलिस के लिये कर लगाना । imposition of-for additional Police जान्ति । Peace जांति भंग । __ Breach of अधिकतम मांग । Peak demand आधिक । Pecuniary आर्थिक अधिकेत्र। - jurisdiction अध्यापन विज्ञान संबंधी । अध्यापन विज्ञान-। Padagogical अध्यापन विज्ञान संस्थान । Pedagogical institute अध्यापन विज्ञान । Pedagogy खंटी। खंटा। Peg वंड संबंधी । दंड- । Penal शास्ति । वंष्ठ । Penalty शास्ति या दंछ । - of punishment १-अनिर्णीत । विचाराधीन । २-अनिस्ता-Pending (adj.) रिन्। अनिवंतित । अनिर्णीत बाद । -- cases अनिस्तारित कार्य । अनिवर्तित कार्य । -- work के होने तक । Pending (prep.) निर्णय होने तक । - decision जांच समाप्त होने तक। - the conclusion of the inquiry

वैद्यत । निक्सिक ।

- and gratuity पेंशन और आनुत्रे विक - Clerk वेंशन लिपिक । Pensionable पेंशनयकत । सनिव्यक्तिक । पेंशनयुषत पद । -- posts पें जन संबंधी स्यय । Pensionary charges वेंशनभोगी । पेंशनग्राही । Pensioner यपरासी । Peon Peon Book पत्रवाह पुस्तिका । प्रतिवर्ष । वार्षिक । Per annum Per bearer पत्रवाहक द्वारा । Per capita प्रतिष्य बिस । Per cent प्रतिशत । प्रतिशत दर । प्रतिशत । Percentage Per contra credit (लेखाकर्म) पक्षाग्तरे अभा । Percussion प्रवात । Perforation परिक्रियण । Perforator परिखित्रक । Performance १-पालन । २-कला । कीशक । ३-अभिनय । खेल । प्रदर्शन । अतिरिक्त कलंद्यों का पालन - of additional duties Period १-अवधि । २-(शिक्षा) घंटा । - Free वाली घंटा --. Interim अन्तरिम अवधि - of Serviceability १-सेवायोग्यता अवधि । कार्ययोग्यता अवधि । २-उपयोज्यता अवधि । आवधिक । नियतकालिक । Periodical (adj.) आवधिक प्रवचन । नियतकालिक प्रवचन । - discourse आवधिक पत्र। पत्रिका Periodical (n.) नियत अवधि पर Periodically म्यायी । Permanent स्थायी अग्रिम - advance

— Establishment	म्यायी अधिष्ठान ।
— Return	स्यायी अधिष्ठान परिलेख ।
- Injunction	स्यायो व्यादेश ।
- tenure-holder	स्यायो भूमिधारी ।
Permeate	व्याप्त होना । प्रविष्ट होना ।
Permissible	अनुतेय ।
is—	की अनुजा दी जा सकती है। अनुज्ञेय है।
Permission	अनुता । अनुमति ।
Permit (v.)	अनुज्ञा देना ।
Permit (n.)	परमिट ।
Permitted	अनुज्ञात ।
Perpetual	शास्त्रत ।
— allowance	शाञ्चत भता ।
Perquisite ,	अ पुलब्धि ।
Persist	जारो रखना। न छोड़ना।
in the practice	आदत या अभ्यास को न छोड़ना
Persistent	१-लगातार । निरम्तर । २-चिरस्थामी ।
Personage	विशिष्ट व्यक्ति
Personal	वैयक्तिक ।
allowance	वैयक्तिक भत्ता ।
— appearance	वैयक्तिक उपस्थिति ।
Assistant	वंयश्तिक सहीयक ।
— Guard	वैयक्तिक रक्षी ।
— pay	वैयुक्तिक वेतन ।
— remark	व्यक्तिगत आक्षेप । वैयक्तिक आक्षेप ।
staff	वैयक्तिक कर्मचारिदगं।
Personally	स्वयं। वैयक्तिक रूप से ।
Personate	(का) छर्म करना।
Personation	छर्म करना । छर्म ।
Personnel	कार्मिक '

कामिक अधिकारी। - Officer परिकृष्टि । Perspective १-सहमत करता । २-विश्वास दिलाना । Persuade ३-मनाना । समझाना-बुझाना । समझाना-बुझाना । मनाना । Persuasion समझा-बुझाकर। -, By means of (से) संबंधित। (के) संबंध में। Pertaining (to) परिशोलन । Perusal परिज्ञीस्त्रनार्थ । - For पेशी लिपिक । Peshi Clerk पेशकार । Peshkar याचिका । Petition याचिका विभाग । - Department वाचिका लेखक । - Writer याची । Petitioner याचिका अधिकारी । Petitions Officer षेट्ठोल । Petrol अल्प । लघु । छोटा-सोटा । Petty खुदरा रोकछ । --- cash - offence लघु अपराध । - works लघु निर्माण-कार्य । छोटे-मोटे निर्माण-कार्य । Pharmacist भेषाजिक । Pharmaceutical भेवजिक । अयज- । - Expert मेखज विशेषज्ञ । Phase पर्व । अवस्था । Phased पर्वंबद्ध । - development पर्वबद्ध विकास । - Programme पर्वबत्र कार्यक्रम । Philose phical दार्झनिक । Philose phy दर्शन । दर्शनहास्त्र ।

Photograph फोटो । माचित्र । Photographer फोटोग्राफर । माचित्रक । Photographic matter १-फोटो संबंधी विषय । २-फोटो सामग्री। Photography भाषित्रज् । Phrase वानयोग । Physical १-मौतिक । प्राकृतिक । २-कारीरिक । ३-वास्तविक । वस्तुगत । -- culture वारीरिक विकास । -- Instructor शारोरिक विकास शिक्षक । - Culturist शारीरिक विकासविद् । - education शारीरिक शिक्षा । -- exercise बारीरिक व्यायास । - training व्यायाम । - Training Instructor व्यायाम शिक्षक । - verification वास्तविक जांख। वस्तुगत जांच। Physician चिकित्सक । Physiology कियाशारीर। शरीर किया विशान। Pick-pocket गिरहकट । जेबकट । Picnic उद्यानिका । Peice wages खुदरे काम की मजदूरी। Time wages असानी । Piece work खुदरा काम'। ठेके का काम । अमानी का काम । मजदूरी का काम। Time work Piece work agreement खुदरे काम का अनुबन्ध । तीर्ययात्री । Pilgrim तीर्ययात्रा पत्र । - pass Pillar खम्भा । स्तम्भ । Pilot project अप्रगामी प्रायोजना । Pin cushion पिन गही । Pisciculture मत्स्यपालन ।

```
पिस्तील ।
Pistol
                                       इँटों के चट्टे लगाना ।
Pitching of bricks
                                        क्ष्रदान । क्ष्रुधनराशि ।
Pittance
                                        स्थान ।
Place
                                        व्यापार स्थान ।
- of business
                                        घटना-स्थल।
 - of occurrence
                                        प्रस्तुति स्थान । प्रस्तुत करने का स्थान ।
- of presentation
                                        सादी पोशाक में । वदी रहित ।
Plain clothed
                                        १-वाद । २-वादपत्र ।
 Plaint.
                                        वादी ।
 Plaintiff
                                          परिवादी । अभियोगी ।
    Complainant
                                           प्रतिवादी ।
    Defendant
                                        १-परियोजना । योजना । २-नवशा ।
 Plan
                                           प्रायोजना ।
     Project
                                           योजना ।
    Scheme
                                        पटरा । तख्ता ।
 Plank
                                        नियोजनकार । नियोजक ।
 Planner -
                                        नियोजन ।
 Planning
                                        नियोजन विभाग
- Department
                                        नियोजनाधिकारी।
 - Officer
                                        नियोजन, क्रिया एवं अनुशीलन संस्थान ।
- Research and Action Ins-
    titute
                                        १-रोपना । लगाना । २-गाइना ।
Plant (v.)
                                          बैठाना ।
                                        १-पौधा । २-संयंत्र । प्लांट ।
Plant (n.)
                                        पौध संग्रहकत्ता ।
- Collector
                                        वनस्पति-रोगविद् ।
 - Pathologist
                                        वनस्पति रक्षा सहायक ।
- Protection Assistant
                                        वनस्पति रक्षा व्यवस्था ।
- Service
                                        १-व्यारोपण । २-रोपावनी ।
Plantation
```

```
Plantation Jamadar
                                        रोपावनी नायक ।
Plate
                                        फलक ।
Platoon
                                        ुल्म । प्लाट्न ।
Playground
                                        खेल का मैदान ।
Playing time (of the national
                                        (राष्ट्रगान का) वादन काल ।
    anthem)
Plea
                                        १-हेतु। तर्क। अपदेश। २-अभिवचन।
Pleader
                                        अभिवक्ता ।
Pleading
                                        अभिवचन ।
Please
                                        कृपा करके । कृपया ।
Pleasure
                                        १-प्रसाद । प्रसन्नता । हर्ष । २-सुख।
                                           आनन्द । ३- च्छा ।
Pledge (n.)
                                        १-गिरवी । २-प्रतिज्ञा ।
Pledge (v.)
                                        गिरवी रखना ।
Pledged
                                        प्रतिश्रत । वचनबद्ध ।
Pledgee
                                        गिरवी लेने वाला।
 Pledger
                                        गिरवी रखने वाला ।
Plenary
                                        पूर्ण ।
                                        पूर्ण अधिवेशन ।
--- session
Piof
                                        गाटा ।
                                        अधिक-न्यन ज्ञापिका।
Plus and minus memo
                                        काव्य । कविता ।
Poetry
                                         १-बिन्दु । २-स्थल । ३-विषय प्रक्त ।
Point
                                        अवधारणीय विषय ।
- of determination
                                        तियम का प्रदन । ओचित्य प्रदन ।
--- of order
                                        दिष्टिकोण। दृष्टि।
- of view
                                         यातायात स्थल ।
-, Traffic .
                                         विष ।
Poison
                                         विष देने वाला।
 Poisoner
                                        विषेला । विषाकत ।
 Poisonous
```

Vinay Avastni Sanib Bhuvan	Vani Trust Donations
Police	पुलिस ।
Band	पुलिस बेंड ।
— custody	पुलिस की हिरासत ।
— force	पुर्लिस दल ।
— guards	पुलिस रक्षी । पुलिस गारद ।
— Office Manual	पुलिस कार्यालय नियमावली ।
Pensioner's Association	पुलिस पेंशनग्रही संघ ।
- Radio Headquarters	पुलिस रेडियो मुख्यालय ।
- Radio Section	पुलिस रेडियो अनुभाग ।
— Regulations	पुलिस विनियम ।
Relief Fund	पुलिस सहायता निधि ।
— Service Commission	पुलिस सेवा आयोग ।
— Station	थाना ।
— training	पुलिस प्रशिक्षण ।
—— College	पुलिस प्रशिक्षण महाविद्यालय ।
——————————————————————————————————————	पुल्सि प्रशिक्षण विद्यालय ।
Policy	१–नीति । २–पालिसी । बीमापत्र ।
—, Educational	शिक्षा नीति ,।
Political	ठाजनीतिक ।
sufferer	राजनीतिक पीड़ित ।
— Science	राजनीति विज्ञान ।
Politics	राजनीति ।
Poll	१-मतगणना । २-सतदान । ३-मत-संख्या।
Polling	मतदान ।
- Agent	मतदान अभिकत्ती ।
— booth	मतदान केन्द्र ।
— Officer	मतदान अधिकारी ।
Polygamy	बहुविवाह ।
Monogamy	
P. M. T. Workshop	पुलिस मोटर परिवहन कार्यालय ।

Pool

Pool Staff

Pooling

- of staff

Poor Boys' Fund

Popular

Popularization

Popularize

Port

— Officer

Portfolio (of a Minister)

Portrait

Position

__, Awkward

—, Man of

Positive

- Order

Negative .

Positively

Possession

--, Forcible

—, In

—, Undisturbed

- with title

-- without title

Possessions

Possessor

- Actual

१-समुच्चय । २-पोलरी । तलैया ।

समच्चय कर्मचारिवर्ग ।

सम्च्ययन ।

कर्मचारियों का समुच्चयन ।

छात्रकोष ।

१-लोकप्रिय । २-जनसाधारण संबंधी ।

लोक ।

लोकप्रिय बनाना ।

लोकप्रिय बनाना ।

पत्तन ।

पत्तन अधिकारी।

विभाग । कार्यभाग ।

चित्र । अनुकृति ।

१-स्थिति । २-प्रतिष्ठा ।

वे ब स्थिति।

प्रतिष्ठित व्यवित ।

१-निश्चित । निश्चयात्मक । २-भावात्मक ।

३-स्वीकारात्मक ।

निश्चित आदेश।

१-नकारात्मक । २-अभावात्मक ।

निश्चित रूप से ।

भोग । कब्जा । परिग्रह ।

वल भोग । बलपूर्वक क बजा ।

भोगी । भोवता ।

निर्वाद भोग।

सागम भोग ।

अनागम भोग ।

धन । सम्पत्ति ।

भोगी । भोवता । काबिज ।

वास्तविक भोगी ।

```
Possessor, Ostensible
                                             नाममात्र भोगी।
     Possibility
                                            संभावना ।
     Possible
                                            १-शक्य । साध्य । २-सम्भव ।
     Possibly
                                            संभवतः ।
                                            १-पद । २-डाक । ३-(पुलिस या सेना
    Post (n.)
                                              की) चौकी। ४-खंभा : स्तम्भ ।
    -, Permanent
                                            स्थायी पद ।
    —, Temporary
                                           अस्यायी पद ।
    - (on the main wall of a jail)
                                           डंडा चौकी।
    Post (v.)
                                           १-डाक में छोड़ना । २-(लेखा बही में)
                                             चढ़ाना । प्रविष्ट करना । ३-स्थापित
                                             करना । तैनात करना ।
   Postage
                                           डाकव्यय ।
   -- stamp
                                          डाक टिकट ।
   Postal
                                          डाक सम्बंधी। डाक का। डाक-।
   - Address
                                          डांक का पता ।
   - matters
                                          डाक सम्बन्धी विषय या मामले।
  Postdated
                                          उत्तर दिनांकित।
     Antedated
                                            पूर्व दिनांकित ।
  Post-graduate
                                         स्नातकोत्तर ।
  Posthumous
                                         भरणोत्तर ।
 Posting
                                         १-प्रेषण । २-प्रविष्ट । ३-स्थापन ।
                                           तैनानी ।
 Post-intensive phase
                                         सघनोत्तर अवस्था ।
 Post-mortem (examination)
                                        शव परीक्षा । मरणोत्तर परीक्षा ।
 Post-natal
                                        जन्मोत्तर ।
Post Office
                                        डाकघर।
Postpone
                                        स्थगित करना ।
Postponement
                                        स्थगत्।
Post-script
                                        (पत्र के अन्त में ) पुनश्च ।
Post-war scheme
                                       युद्धोत्तर योजना ।
```

Post-war services

Post-war services recons-

truction

Post-war Services Recons-

truction Fund Trust

Pontential (adj.)

Potentiality

Poultry

- Development Officer
- Farm

Pound

- Ahalmad
- Keeper

Power

- Department.
- House
- Superintendent
- of attorney
- resources
- -- Station
- Engineer

Practicable

Practical

-- examination

Practice

--, In

युद्धोत्तर सेवा।

युडोत्तर सेवा पुनिवर्माण ।

युद्धोत्तर सेवा पुनर्निर्माग निधि न्यास ।

सम्भाव्य । संभावित ।

सम्भाव्यता । सम्भावना ।

१-कुक्कुटपालन । २-(मुर्गो, बतल आदि

पक्षी) कुक्कुट ।

कुक्कुट विकास अधिकारी ।

कुक्कुट पालन क्षेत्र । कुक्कुटशाला ।

कांजीहौस । पौनघर ।

कांजीहौस अहलमद ।

कांजीहौसमुन्शी।

१-शक्ति । २-अधिकार । अख्तियार ।

३-बिजली । विद्युत्।

विद्युत् विभाग।

बिजलीघर ।

बिजलीघर अधीक्षक ।

मल्तारेनामा। अभिकरणपत्र।

विद्युत् साधन ।

विद्युत् केन्द्र ।

विद्युत् अभियन्ता ।

व्यवहार्य। कार्यान्वित करने योग्य।

१-क्रियात्मक । २-व्यावहारिक ।

३-वास्तविक ।

क्रियात्मक परीक्षा ।

१-अभ्यास । २-व्यवसाय । ३-कार्य ।

व्यवहार,। ४-परिपाटी,। पद्धति ।,

कार्यतः । कार्यकुप में । व्यवहार में ।

```
Practice (Medical)
Prayer
P. R. D.
Preamble
```

reamble

Foreword

Introduction

Preface

Preliminary

Pre-audit bill

Precarious

— conclusion

- financial position

— tenure

Precaution

Precedence

-, Order of

---, Warrant of

Precedent

Preceding

Pre-censorship

Precis

- writing

Precise

- meaning

--- ineasurement

- statement

Precision

- Instruments Factory

Preclude

चिकित्सा व्यवसाय ।

प्रार्थना ।

प्रान्तीय रक्षक दल।

प्रस्तावना ।

प्राक्कथन।

भूमिका । क्षिय ग्रवेश ।

प्रस्तावना ।

प्रास्ताविक ।

संपरीक्षा-पूर्व बिल ।

१-परायतः । २-अनिश्चित । ३-दैवाधीन ।

अनिश्चित निष्कर्ष । निराधार निष्कर्ष ।

अनिश्चित वित्तीय स्थिति ।

परायत भूधृति ।

१-पूर्वोपाय । २-सतर्कता । सावधानी ।

अग्रता । ?

अग्रता-कम।

अग्रता अधिपत्र । 。

दृष्टान्त ।

पूर्वगत । पूर्ववर्ती।

पूर्व सेंसर ।

सारलेख ।

सारलेखन ।

१-सूक्ष्म । २-सुव्यक्त । ३-यथार्थ ।

ठोक-ठीक ।

ठोक-ठीक अर्थ।

ठीक-ठीक नाप।

यथार्थं कथन ।

१-सूक्ष्मता । सुव्यक्तता । ३-५थार्थता ।

सूक्ष्म उपयन्त्र निर्माणशाला ।

रोकना । बाधक होना ।

	Tremmary
Precondition	आवश्यक शर्त । पूर्वपाल्य शर्त ।
Predecessor	१-पूर्ववर्ती । २-पूर्वाधिकारी । ३-पूर्वज।
— in office	पूर्व पदाधिकारी।
— in title	पूर्व आगमधारी ।
Predominant	प्रधान ।
Predominating	प्रथान ।
Pre-emption *	पूर्वऋय ।
-, Right of	
Pre-emptor	पूर्वक्रयाधिकारी ।
Pre-extension activity	प्रसार-पूर्व कार्यकलाप ।
Preface	प्रस्तावना ।
Foreword	प्राक्कथन ।
Introduction	भूमिका। विषय-प्रवेश।
Preamble Preamble	प्रस्तावना ।
Preliminary	प्रास्ताविक ।
Prefect	प्रिफेक्ट ।
Prefer	१-वरोयता देना । अधिमान देना ।
Supply Supply	२-प्रस्तुत करना । करना ।
an appeal	अपोल करना ।
Preferable.	अधिनान्य। वरोय।
Preference	अधिमान । वरोयता ।
Prefix (v.)	आदि में जोड़ना । पहले जोड़ना ।
Prefix (n.)	१-उपसर्ग । २-(व्यक्ति-नाम के पूर्व)
1 mile mile	ु उपपद ।
Prejudice (n.)	प्रतिकूल प्रभाव।
Prejudicial	प्रतिकूल । हानिकर ।
— to public safety	सार्वजनिक मुरक्षा के लिये हानिकर ।
Preliminaries	प्रारम्भिक तैयारियां। प्रारम्भिक प्रबन् ।
Prejudice (v.)	प्रतिकूल प्रभाव ड्रालना ।
Prelimitary (adj.)	प्रारंभिक ।,

-- course

प्रारंभिक परीक्षा। examination प्रारंभिक प्रतिवेदन। - report प्रास्ताविक। Preliminary (n.) प्रावकथन । Foreword भमिका। विषय-प्रवेश। Introduction प्रस्तावना । Preamble प्रस्तावना । Preface १-समयपूर्व । २-अकाल । Premature समय से पूर्व निष्प्रयोज्य या बेकार ठहराना । - condemnation अकाल मृत्यु । --- death अकाल प्रसव। - delivery समयपूर्व भुगतान । -- payment प्रधान । प्रमुख । Premier (adj.) प्रयान मंत्री। Premier (n.) परिसर । Premises १-अधिमूल्य । अधिलाभ । २-बीमाकिश्त । Premium अधिमृत्य पर । --, At पुर्वपष्ठ । Prepage तैयारी । Preparation तैयारी की छुट्टी। परीक्षा पूर्व छुट्टी। - leave (Educ.) प्रारम्भिक । Preparatory प्रवेश कक्षा। __ Class निव्तिपूर्व अवकाश। -- to retirement पूर्व-प्राथमिक। Pre-primary परमाधिकार । Prerogative विशे ।धिकार। Privilege Right अधिकार। विहित करना । Prescribe विहित। नियत। Prescribed

नियत पाठ्यक्रम।

— form	विहित प्रपत्र ।
Presence	उपस्यिति ।
Present (adj.)	१-उपस्थित । २-वर्तमान । विद्यमान ।
— state	वर्तमान स्थिति ।
Present (n.)	भेंट । उपहार ।
Present (v.)	१–उपस्थित करना । प्रस्तुत करना । २–उपहार देना ।
Presentation	१-प्रस्तुति । प्रस्तुत करना । २-भेंट ।
— сору	उपहार प्रति ।
— of documents	लेख्यों की प्रस्तुति ।
—, Place of	प्रस्तुति स्थान ।
Preservation	संरक्षण। संरक्षा।
—, Fruit	फल-संरक्षण ।
Preside ,	सभापतित्व करना । अध्यक्ष होना ।
President	१-राष्ट्रपति । २-सभापति ।
—, Administrative Tribunal —, Legislative Council	सभापति, प्रशासन न्यायाधिकरण । सभापति, विधान परिषद् ।
's Police Medal .	राष्ट्रपति पुलिस पदक ।
Presiding Judge	अध्यक्ष न्यायाधीज्ञ ।
Presiding Member	अध्यक्ष सदस्य । (विधान०) पीठासीन सदस्य
Presiding Officer (of a Court)	विचाराध्यक्ष ।
Presiding Officer (in Election)	(नि॰) भतदाव अध्यक्ष। (विधान॰) अधिष्ठाता। पीठासीन अधिकारी।
Press (v.)	१–दबाव डालना । २–आग्रह करना । , ३–दबाना ।
Press (n.)	१-मुद्रणालय। प्रेस । २-समाचार पत्र । प्रेस ।
— Communique	प्रेस विज्ञिप्त ।
— Conference	पत्रकार सम्मेलन ।
Copy	मुद्रण प्रति ।
- cutting	् समाचार पत्र की कैतरन । प्रेस कतरन ।

- evidence

Vinay Avasthi Sahib Bhuvan Vani Trust Donations - gallery पत्रकार वोथो। -, Government राजकीय मुद्रगालय । १-पत्रकार । २-मुद्रणिक । प्रेसमैन । - man प्रकाश्य सामग्री । प्रेस सामग्री । - matter प्रेस नोट। -note -- release प्रकाश्या । - representative पत्र-प्रतिनिधि । Pressure दबाव। मान लेना । प्रकल्पित करना । Presure प्रकल्पित । Presumed Presumption प्रकल्पना । Presumptive प्रकल्पित । -, Heir प्रकल्पित दायाट । -pay प्रकल्पित वेतन । - proof प्रकल्पित प्रमाण। Presupposed पूर्वकित्यत । Prevention निवारण। निग्रह। निवारक । (चिकित्सा में) प्रतिषेधक । Preventive निदारक कार्यवाही। निवारणीत्मक कार्यवाही। - action - detention निवारक निरोध। निवारक उपाय। (चिकित्सा में) प्रति---- measure षेथक उपाय। Previous पूर्वगत । पूर्ववर्गी । पूर्व । - conviction १-पूर्वदंड । २-पूर्व दोष-सिद्धि । - year पूर्व वर्ष । Pride of place सर्वोच्च स्थान । सर्वाधिक गौरव। Prima facie (adv.) प्रयम दृष्ट्या । प्रत्यक्षतः । Prima facie (adj.) प्रयम दृष्टि। प्रत्यक्ष। प्रथम दृष्टि अभियोग । - case

प्रथम १ विट साक्ष्य ।

	risoner
Primary	१-प्राथमिक । २-मुख्य ।
— education	प्राथमिक शिक्षा।
— examination	प्राथसिक परीक्षा ।
— Health Centre	प्राथमिक स्वास्थ्य केन्द्र ।
- Health Unit	प्राथमिक स्वास्थ्य यूनिट ।
— meaning	मुख्य अर्थ ।
— purpose	मुख्य प्रयोजन ।
— School	प्राथमिक विद्यालय ।
— Unit	प्राथमिक इकाई/यूनिट ।
— units of appropriation	विनियोग की प्राथमिक इकाइयां।
Prime	प्रधान । मुख्य ।
Prime Minister	प्रधान मंत्री ।
Prince Consort	राज्ञीपति ।
Queen Consort	राजमहिषी ।
Principal (n.)	१-प्रधानाचार्य। २-स्वामी। मालिक।
n Higgels nazelles	३-मूलधन ।
, Lady	प्रवानाचार्या ।
—, Vice-	उपप्रधानाचार्य ।
Principal (adj.)	मुख्य । प्रधान ।
— Officer	मुख्य अधिकारी।
Principle .	सिद्धान्त । ै
Printer	मुद्रक ।
Printing	मुद्रणु। छपाई।
Printing and Stationery	मृद्रण तथा लेखन सामग्री।
Priorities	पूर्वता-ऋम ।
Priority	पूर्वता ।
Priority indication	'थूर्वता' निर्देश ।
Prison	कारागार।
Van	बन्दी गाड़ी । वन्दीयान । कैदी गाड़ी ।
Prisoner	बन्दी। केंद्री।

Private	१-निजी। व्यक्तिगत । असार्वजनिक ।
	२-अज्ञासकीय । गैरसरकारी ।
	३-गृहपाठी ।
— affairs	क्तिजी कार्य।
— agency	गैर सरकारी अभिकरण । अज्ञासकीय
THE REPORT OF	अभिकरण।
— Company	गैर-सरकारी क्रम्पनी ।
— letter	निजी पत्र ।
— life	व्यक्तिगतं जीवन ।
— person	गैर सरकारी व्यक्ति । अज्ञासकीय व्यक्ति ।
— practice	निजी व्यवसाय ।
— residence	निजी निवास ।
— school	अशासकीय विद्यालय ।
— Secretary	निजी सचिव ।
— sector	गैर-सरकारी उद्योग–क्षेत्र ।
— student	गृह्पाठी छात्र । प्राइवेट छात्र ।
— talk	व्यक्तिगत बातचीत ।
— tuition	गृह-शिक्षणः।
- ward (in a hospital)	िनिजी कक्ष । असार्वजनिक कक्ष ।
Privilege	विशेषाधिकार ।
-, Breach of	विशेषाधिकार भंग। विशेषाधिकार का
0	अतिक्रमण ।
Prerogative	परमाधिकार ।
Right	अधिकार।
Privileged	विशेषाधिकृत।
Prize °	पारितोषिक ।
Probability	संभावना ।
Probable	्संभावी ।
Probable lapse	संभावी व्यपगम।
Probably	बहुत संभव है।
Probate	संत्रमाण ।
- Assistant	संप्रमाण सहायक ।

Probation	परिवीक्षा ।
Magistrate	आचरण सुधार दंडाधिकारी ।
— Officer	आचरण सुधार अधिकारी ।
—, on	परिवीक्षाधीन ।
Probationary	परिवोक्षाधीन ।
— Assistant Collector	परिवोक्षायीन सहायक समाहर्ता ।
Probationer	परिवोक्षाधीन।
Problem	समस्या ।
Procedure	प्रक्रिया। कार्यविधि।
—at counting	गणनाकी प्रक्रिया।
•—, Civil	दीवानी प्रक्रिया। अर्थ प्रक्रिया।
—, Criminal	फौजदारी प्रक्रिया। दंड प्रक्रिया।
— for filing nomination papers	नामन पत्रों को प्रस्तुत करने की विधि ।
Proceeding	कार्यवाही।
Proceeds	आय ।
Process	१-प्रित्रया । २-आदेशिका ।
— fee	आदेशिका शुल्क ।
— server	आदेशिका वाहक ।
Processing •	(खाद्य) संरक्षण ।
- Societies	खाद्य नंरक्षण समितियां।
Procession	जुरूस ।
Pro-Chancellor	प्रतिकुलपति ।
Chancellor	कुलपति ।
Pro-Vice-Chancellor •	॰ प्रति-उपकुलपित । ॰
Vice-Chancellor	उपकुलपित ।
Proclamation .	घोषणा।
Proclaimed offender .	घोषित अपराधी।
Proctor	कुलानुशासक । नियन्ता ।
Proctoral Board	नियन्ता मंडले ।

Procurement

प्राप्ति । वसूली ।

	110510001
Produce (n.)	उत्पत्ति । उपज ।
Produce (v.)	१-उत्पन्न करना। प्रस्तुत करना।
Producer	उत्पादक ।
Product	१-उत्पत्ति। उपज । २-निर्मिति ।
	निर्मित पदार्थ ।
Production	१–उत्पादन । उत्पत्ति । २–प्रस्तुति ।
	प्रस्तुत करना ।
Profession	वृत्ति । व्यवसाय ।
Professional	व्यावसायिक । २-व्यवसायी ।
— examination	व्यावसाधिक परीक्षा ।
— institution	व्यावसाधिक संस्था।
Professor	आचार्य। प्रोफेसर।
—, Assistant	सहायक आचार्य/प्रोफेसर ।
—, Associate	सहयुवत आचार्य /प्रोफेसर ।
—, Visiting	आमंत्रित आचार्य/प्रोफेसर।
Proficiency	प्रत्रीणता ।
— Certificate	प्रवीणता प्रमाणक ।
Proficient	प्रवीर्ण ।
Profit	लाभ ।
Profit and loss account	लाभ-हानि लेखा।
Pro forma	निदर्श ।
— account	निदर्श लेखा।
Progeny	सन्तान । संतित ।
Programme	कार्यक्रम।
— of Inspection	निरोक्षण कार्यकम ।
Progress	प्रगति ।
— Chart	प्रगति चार्ट ।
— Clerk	प्रगति लिपिक।
— report	प्रगति विवरण।
Progressive	१-वर्धमान । २-प्रगतिशील ।

```
— pay
                                         वर्धमान वेतन ।
   - tax
                                         वर्धमान कर।
  -- total
                                         वर्धमान योग।
  Progressively
                                         उत्तरोत्तर।
  Prohibited
                                         निषिद्ध ।
 - bore
                                         निषद्ध बोर।
 Prohibition
                                         १-निषेध २-मद्य निषेध।
 Prohibitory order
                                         निषेघाजा।
 Project
                                         प्रायोजना ।
    Plan
                                           परियोजना ।
    Scheme
                                           योजना ।
 Project Executive Officer
                                         प्रायोजना अधिशासी अधिकारी।
 Prominent.
                                        प्रमुख।
 Promise
                                        प्रतिज्ञा।
 -, Breach of
                                         प्रतिज्ञा भंग।
 Promissory note
                                        प्रामिसरी नोट।
 Promote
                                        प्रोन्नत करना।
 Promoted
                                        प्रोन्नत ।
 Promotion
                                         प्रोत्नित । पदोत्रति ।
Prompt
                                        सत्वर। आशुकारी।
 Promptly
                                        सत्वर।
Promptly .
                                        सत्वरता । आशुकारिता ।
Promptness
                                         १-प्रचारित करना । २-प्रवर्तित करना ।
Promulgate
                                           जारी करना।
Promulgated
                                        १-प्रचारित । २-प्रचलित । प्रवतित ।
   rules-under the 'Act
                                           अधिनियम के अधीन प्रवर्तित नियम ।
Promulgation
                                         १-प्रवर्तन। जारी करना । २-प्रचार।
Proof
                                         १-प्रमाण । २-(मुद्रण) प्रफ ।
Propaganda
                                        प्रचार।
  - Demonstrator
                                        प्रचार निदर्शक । 🤊
```

Propagate

Propagation

Proper

Property

—, Immovable

__, Movable

- Inpection

Proportion

Proportional

Proportionate

- cost

Proportionately

Proposal Propose

Proposed

Proposed assessment

- estimate

Proposition

- statement

Proprietary

- cultivation

- right

Proprietor

Proprietorship

Propriety

Propulsion charges

Pro rata (adv.)

Pro rata (adj.)

Prorogation

Prescribe

प्रचारित करना ।

प्रचार ।

उचित ।

सम्पत्ति।

अचल सम्पत्ति।

चल सम्पत्ति।

सम्पत्ति निरीक्षक ।

अनुपात ।

अनुवाती । आनुवातिक ।

अनुपाती ।

अनुपाती लागत।

अनुपाततः ।

प्रस्ताव।

प्रस्ताव करना।

प्रस्तावित।

प्रस्ताविश निर्धारण।

प्रस्तावित् अनुमान ।

१-प्रस्ताव। २-कथन । ३-प्रतिज्ञा।

प्रस्तःव विवरण।

स्वाभिगत। स्वाभिक। मालिकाना।

स्वामिक कृषि । मालिकाना काइत ।

स्वामिगत अधिकार । मालिकारा हक ।

मालिक । स्वामी।

स्वामित्व।

औचित्य।

चालन व्यय।

अनुपाततः ।

आनुपातिक ।

(विधान्) सत्रावसान।

अभिनिषिद्ध करना।

	Provincial
Proscribed	अभिनिषिद्ध ।
Proscription	अभिनिषेष ।
Prosecute	१-अभियोग इछाना । अभियं उन करना ।
	२-श्रामे चलाना ।
Prosecuting Inspector (Pub-	अभिये वता निरीक्षक ।
lic Prosecutor) •	
Prosecution	१-अभियोजन । अभियोग चलाना।
	२-आगे चलाना ।
— Witness	अभियोग साक्षी । अभियोग पक्ष का गदाह ।
Prosecutor	अभियोक्ता।
Prospect	आज्ञा। भविष्य।
Prospective	१-भावी। २-भविष्य विषयक।
Prospectus .	विवरण पत्रिका ।
Protection	रक्षा ।
Protector	रक्षक ।
Protest (v.)	प्रतिवाद करना ।
Protest (n.)	१-प्रतिवाद। २-(हुंडी की) निकराई प्रस्या।
Pro-Vice-Chancellor	प्रति उपकुलपति ।
Chancellor •	कुलपति ।
Pro-Chancellór	प्रति-कुलपति ।
Vice-Chancellor	उपकुलपृति ।
Provide	१-उपदन्ध करना । २-व्यवस्था करना ।
	प्रबन्ध करना । ३-प्रदान करना ।
Provided that	, प्रतिबन्ध यह है कि । परन्तु ।
Provident fund	भविध्य निषि ।
— Clerk	भविष्य निधि लिपिक।
Province .	प्रान्ति ।
Provincial	प्रान्तीय ।
— Armed Constabulary *	प्रान्तीय सञस्त्र पुलिस ।
- Hygiene Institute	प्रान्तीय स्वस्थव्त संरथान । .

प्रान्तीय अर्हता परीक्षा। - Qualifying Examination प्रान्तीय वस्त्र नियन्त्रक । - Textile Controller १-उपूबन्धः । २-व्यवस्था । प्रबन्धः । Provision स्रक्षा की व्यवस्था। - of Security arrangement अन्तःकालीन । अनन्तिम। हेतुमत् । Provisional अनन्तिम प्रवेश । व्हेतुमत् प्रवेश । - admission हेतुमत् नियुक्ति । अनन्तिम नियुक्ति । - appointment अनन्तिम सूची। - list हेत्मत । अनित्तम रूप से। Provisionally हेत्मत् मोलिक। - substantive प्रतिबन्ध । Proviso प्रोबोस्ट । Provost आगामी मास का । Proximo वर्तमान मास का। Instant Ultimo गतिभास का। १-प्रतिनिधित्व। २-प्रतिनिधि। Proxy ३-प्रतिनिधिपत्र। Psychiatric Centre मदोविकार चिकित्सा केन्द्र (१-मनोवैज्ञानिक । २-सानसिक। Psychological

1 of disorder of

— approach

— Bureau

- questions and answers

Psychologist

Psychology

P. T. Instrustor

Public (n.)

Public (adj.)

- accounts

— — Committee

मनोवैज्ञानिक प्रश्लोत्तर ।

मनोवंतानिक दिह्दकोण।

नगानसामिक त्रस्तात्तर

मनोविज्ञानविद्।

मनोविज्ञानशाला।

मनोविज्ञान।

व्यायाम शिक्षक ।

जनता ।

१-सार्वजितक । लोक- । २-शास्कीय ।

सरकारी।

लोक लेखा।

लोक लेखा समिति।

-			
P	11	h	C
-	u	V,	C

283

Publicly

	Yes Publicly
— address	सार्वजनिक अभिभाषण ।
— Analyst to Government	सरकारी विश्लेषक ।
— conveyance	सार्वजनिक यान । सार्वजनिक सवारी।
— debt	सरकारी ऋण ।
— exchequer	सरकारी कोष । राजकोष ।
— Health	सार्वजनिक स्वास्थ्य ।
—— Department	सार्वजनिक स्वास्थ्य विभाग ।
— holiday	सरकारी छुट्टी । सार्वजनिक छुट्टी ।
— institution	सार्वजनिक संस्था।
— nuisance	१-लोककंटक । २-सार्वजनिक अपकार ।
— Office	सरकारी कार्यालय ।
— Prosecutor	सरकारी अभियोक्ता ।
— Relations Officer '	जनसम्पर्क अधिकारी ।
— Sector	सरकारी उद्योग क्षेत्र ।
— Servant	राजसेवक । सरकारी कर्मचारी ।
— Service	लोक सेवा । सरकारी सेवा ।
— Service Commission	लोक सेवा आयोग।
— School	पब्लिक स्कूल ।
— utility	सार्वजनिक उपयोगिता ।
— works	सार्वजनिक निर्माण ।
— Works Department	सार्वजीनक निर्माण विभाग ।
Publication	प्रकाशन ।
— Bureau	प्रकाशन केन्द्र । प्रकाशन ब्यूरो ।
Publications Division	े प्रकाशन प्रभाग। ,
Publications Officer	प्रकाशन अधिकारी ।
Publicity	विख्यापन ।
— and "propaganda	विख्यापन और प्रच∶र ।
_ Officer ,	विख्यापन अधिकारी ।
— Van	विख्यापन यान ।
Publicity	सार्वजिन्क , रूप से । खुले इत्य से ।

Publish

Published

P. U. C. (Paper under con-

sideration)

Puisne Judge

Pump Attendant

Punch (n.)

Punching

Punctual

Punctuality

Punctually

Punish

Punishable

Punishment

— file

Pupil Teacher

Purchase (v.)

Purchase (n.)

-, Bulk

— Officer

Pursuance

in-of

Put up

- arms over doors

प्रकाशित करना।

प्रकाशित।

बि॰ प७ (विचाराधीन पत्र)।

अवर न्यायाधीशा।

पम्प परिचर। ॰

छिद्रक। पंच।

छिद्रण ।

समयनिष्ठ । समयपालक ।

समयपालन ।

ठोक समय पर।

दंड देना।

दंडनीय।

दंड।

दंड पत्रावली।

अध्यापक छात्र ।

कय करना । खरीदना ।

क्य। खरीद।

थोक खरीद।

कय अधिकारी।

अनुसरण।

के अनुसरण में।

१-प्रस्तुत करना । २-लगाना । प्रद-

शिंत करना।

द्वार पर गौरव चिन्ह लगाना ।

Q

Quadrup licate

application in-

Qualification

-- Academic

१-चृतुर्थक । चौथी प्रति । २-चार प्रतियाः आवेदन पत्रकी चार प्रतियां।

१-योग्यता । २-अर्हता ।

शैक्षिक योग्यता ।

	van Vani Trust Donations
Qualified	१-योग्यताप्राप्त । २-अर्ह ।
	३-सीमित । विशेषित ।
— report	विशेषित रिपोर्ट । विशेषित प्रख्या ।
— support	सीमित समर्थत ।
Qualify	१-योग्यता प्राप्त करना । २-अई होना ।
	अर्हता प्राप्त करना ।
Qualifying	अर्हकारी । अर्हता ।
— examination	अर्हता परीक्षा ।
— for pension	पेंशनकी अर्हता प्राप्त करना।
— Service	अर्हकारी सेवा ।
Quality	१–गुण । २–श्रेणी । प्रकर ।
— Marking Scheme	श्रेगी अंकन योजना।
Quantity	१-परिमाण । मात्रा ।
Quantum	१-परिमाण । मात्रा । २-अंश ।
Quarantine leave	संरोधावकाश ।
Quarter	१–चौयाई । चतुर्थांश । २– त्रिमास ।
The second secon	३-क्वार्टर । आवास । वासगृह ।
Quarterly	त्रैमासिक ।
— examination	त्रैमासिक परीक्षा ।
— report	त्रैमासिक विवरण ।
Quarter Master	शिविरपाल ।
Corporal	_{शि} विरपाल कार्पेारल ।
—— Sergeant	ि शिविरपाल सार्जेट
Quasi-permanent	अर्घस्थायी।
Question	प्रदत्त ।
— Paper	प्रदत-पत्र ।
— and answer	प्रश्नोत्तर ।
Questionnaire	प्रश्नाबली ।
Quicl (adj.)	१-शीघ्र । आशु । द्रुत । तेज । २-सजीव । जीवन्तु । सिक्रिय ।

२४६ Quick: Vinay Avasthi Sahib Bhuvan Vani Trust Donations विकयसुलभ परिसम्पति । शीघ्र विकेय Assets परिसम्पत्ति । आश्कृत अनिन्तम प्राक्कलन । - provisional estimate तत्काल प्रस्तुत अनन्तिम अनुमान । कुनैन। Quinine पंचवर्षीय । Quinquennial गणपूर्ति । कोरम । Quoram प्रतिभाग। कोटा। Quota १-उद्धरण । २-भाव । मूल्य विवरण ह Quotation १-उद्धत करना । २-(मूल्य) बताना । Quote - Prices मत्य या भाव बताना । मृत्य विवरण देना । Qurq Amin कुर्क अमीन। R Radio रेडियो । आकाशवाणी । -, All India आकाशवाणी। रेडियो साधित्र। - apparatus - Engineer रेडियो औभयन्ता। - Inspector रेडियो निरीक्षक। ---, Workshop रेडियो निरीक्षक, कार्यालय। - Station रेडियाँ स्टेशन । रेडियो केन्द्र । — Telegraphy Section रेडियो तार अनुभाग। — Therapeutist रिंम चिकित्सक। Radiogram रेडियोतार। Radiologist राश्मिक । रश्मिविद् । Radius व्यासार्घ । Railway रेलवे।

रेलवे पुलिस।

रेलवे रक्षा पुलिस।

रेलवे रक्षा दल।

रेलवे रसीद।

- Police

- receipt

- Protection Police

- Protection Force

- Security Force	रेलवे सुरक्षा दल।
Random	आकस्मिक । यादृच्छिक ।
at —	आकस्मिक रूप से। बिना सोच विचार के।
Range	१-(वन विभाग) वनराजि । राजि । २-क्षेत्र
— Co-ordination Officer	क्षेत्र समन्वय अविकारी ।
Deputy Inspector General	क्षेत्र पुलिस उपमहानिरीक्षक ।
of Police	
, Forest	वनराजि ।
Officer	(वन विभाग) राज्ञि अधिकारी ।
Training Centre (Police)	क्षेत्र प्रशिक्षण केन्द्र ।
Ranger	राजिक ।
, Deputy	उपराजिक ।
, Forest	वन राजिक ।
Rank	श्रेणी। पद।
Rape (n.)	वलात्कार ।
Rape (v.)	बलात्कार करना ।
Rapid reading book (Educ.)	सहायक पाठ्य पुस्तक ।
Rate	१-उपशुल्क । २-दर ।
Cess	उपकर ।
Customs	सीमा शुल्क।
Duty ^	शुल्क।
Excise	उत्पादकर ।
Octroi	चुंगी ।
Tariff	प्रशुल्क ।
Tax ,	o कर।
Toll	पथकर।
analysis of road metal	सड़क के सामान का दर विश्लेषण।
contract	दर का ठेका ।
of exchange	विनिमय दर।
Rateable	१-आनुपातिक । २-उपशुस्क योग्य।

— property

- share of the industries

Ratification

Ratify

Rationalization

- of industries

Rationing

— Department

—— (merged in the Food and

Civil Supplies Department)

- Officer

Raw material

Reaction

Reader (in Court, etc.)

Reader (in a printing press)

Reader (in universities)

Reader (a book)

Reading Room

Realization

Realize

Real property

Personal Property

Re-appointment

Re-appropriation

Reasonable

Rebate

Rebut

Receipt

- and Delivery Superinten-

dent

उपशुल्क योग्य सम्पत्ति ।

उद्योगों का आनुपातिक भाग।

अनुसमर्थन ।

अनुसमर्थन करना ।

अभिनवींकरण । वैज्ञानिकन ।

उद्योगों का अभिनवीकरण/वैज्ञानिकन।

राशन ।

राशन विभाग।

राशन विभाग (खाद्य और रसद विभाग में

विलोन)।

राशन अधिकारी।

कच्चा माल।

प्रतिकिया।

उपस्थापक । पेशकार ।

प्रक शोधक।

रोडर । उपाचार्य ।

रोडर।

वाचनालय।

वसूली।

वसूल करना।

भूसम्पत्ति ।

वंयक्तिक सम्पत्ति ।

पुर्नानयुक्ति ।

पुनविनियोग।

उचित।

छूट ।

खंडन करना ।

१-प्राप्ति । २-रसीद ।

प्रान्ति तथा वितरण अधीक्षक ।

—and Despatch Clerk	प्राप्ति तथा प्रेयग लिपिक।
— book	रसीद बही ।
Receipts and recoveries	प्राप्ति और वसूली।
Receive	१-ग्रहण करना । प्राप्त करना । पाना ।
3	२–स्वागत करना ।
Receiver	१-(विधि) आदाता । २-(रेडियो, टेली-
2	फोन) ग्राहित्र ।
Receiving State	प्रतिग्रःहक राज्य ।
Appointing State	नियोवता राज्य ।
Recent	हालका।
Recently	हाल में।
Receptacle	पात्र । आधान १
Reception	स्वागत ।
Reception Clerk	स्वागत लिपिक ।
Receptionist ?	स्वागती ।
Recess (in.)	अल्पावकाश । (विद्यालयों में) मध्यावकाश
during the — of Government	सरकार के अल्पावकाश के समय।
Recess (v.)	अल्पावकाश लेना ।
Recessing Officer	अल्पावकाशी अधिकारी ।
Recipient	पाने वाला । प्रापक ।
Reciprocal	पारस्परिक । परस्पर- ।
Reciprocate	१-परस्पर आद्भान-प्रदान करना ।
	२-प्रतिदान करना ।
— greetings	१–शुभ कामनाओं का आदान-प्रदान करना ।
	े २-शुभकामना प्रतिदान करना ।
Reciprocity	परस्परता। पारस्परिकता । परस्पर आदान-
1	प्रदान करना ।
Recital	१-पाठ । पठन । २-(विधि) उपकथन ।
Recitation	१-पाठ । पठन । २-(शिक्षा) सस्वर
	पत्छ । स्मृति पाष्ट्र ।

Vinay Ayasthi Sahih Rhuyan Vani Truct Donations				
	Minay Ayaathi Cah	ih Dhuyan \	Vani Trust F)anatiana-

Recite	१-सस्वर पाठ करना । २-उपक्ष्यन करना।
Reclaim	(अपराधी व्यक्तियों का) सुधार करना ।
	(ऊसर या बंजर का) कृषि योग्य बनाना ।
Reclamation, Land	भूसुमार ।
— Officer	भूमुर्धार अधिकारी ।
Reconversion	मान्यता ।
Recognized	मान्यताप्राप्त ।
— High School	मान्यताप्राप्त हाई स्कूल ।
Recommend	संस्तुति करना । सिफारिश करना ।
Recommendation	संस्तुति । सिफारिश ।
Recommended	संस्तुत ।
Reconcile	१–मेल कराना । २–मेल वैष्ठाना ।
	संगति बैठाना । समाधान करना ।
Reconciliation	१-मेल। समझौता। २-समानान।
— of accounts	लेखों का समाधान । लेखा समाधान ।
Reconsideration	पुर्नावूचार ।
Reconstitution	ुपुनर्गठन ।
Reconstruction	पुर्नानर्वाण ।
— of tube-wells	नलक्यों का पुनितिर्माण ।
Reconnexion	प्रतिरूपान्तरण ।
Reconveyance	प्रतिहस्तान्तरण ।
— of mortgage property	बन्धक सम्पत्ति का प्रतिहस्तान्तरण ।
Record (v.)	अभिद्धिलित करना ।
Record (n.)	१-अभिलेख। २-वृत्त।
—, Academic	शैक्षिक वृत्त ।
—, Age	वय अभिलेख ।
— Keeper	अभिलेखपाल ।
— of service	सेवा वृत्त ।
— Room	अभिलेखालय।
— gile —	अभिलेख पर्ची ।

अभिलेख पर्ची।

Recounting

Recoup

- losses

Recoupment (of permanent advance)

Recovery

Recreation

— Hall

Recruit (n.)

Recruit (v.)

Recruitment

Rectification

Rectify

Rector

Recurring

—and non-recurring grants

Redeem

Redeemable

Redemption

Redress (n.)

Redress (v.)

— of grievance

Reduce

Reduction

- to a lower post

Redundant

Re-employ

Re-employment

पुनर्गणना ।

१ (धनराशि) काट लेना । २-घाटा,

क्षति पूरा करना । प्रतिपूर्ति करना ।

हानि को पूरा करना । हानिपूर्ति करना >

(स्थायी अग्रिम की) प्रतिपूर्ति ।

वसूली । प्रत्याप्ति ।

मनोरंजन। विनोद।

सतोरंजनशाला।

रंगरूट।

भरती करना।

भरती।

संशोधन । सुधार । ठीक करना ।

संशोधन करना । सुधारना । ठीक करना ३

कुल अविपति ।

आवर्त्तक।

आवर्त्तक और अनावर्त्तक अनुदान ।

निष्क्रय करना । मोचन करना । छुड़ाना ।

म.चनोय। मोच्य। निष्क्रेय।

निष्कय। मोचन।

निवारण। प्रतिकार।

निवारण करना । दूर करना ।

कष्ट का निवारण । शिकायत इर फरना ।

१-कम करना । घटाना । २-पशावनत

करना।

१-कमी । २-पदावनित ।

निम्न पद पर अवनति । निम्न पद पर

उतारना ।

अतिरिक्त। फालतु । अनावश्यक ।

पुनः नियुक्त करना ।

पुननियुक्ति ।

Vinay Avasthi Sahib Bhu Re-examination	van Vani Trust Donations पुनः परोक्षा ।
Refer	१-(विचारार्थ) भेजना । पूछना । पृच्छा
	करना । निर्देश करना । हवाला देना ।
	३–उल्लेख करना । ३–(प्रमाण के
	लिये) देखना । विमर्श करना ।
Reference	१–संबंध । प्रसंग । २–निर्देश । हवाला ।
	२-उल्लेख । ३-पृच्छा । प्रेषण ।
	४–विसर्श ।
, Easy	सुगम निर्देश ।
— book	विमर्श ग्रंथ ।
— Clerk	निदें ज्ञ लिपिक ।
— library	विमर्श पुस्तकालय ।
— mark	निर्देश चिह्ना।
— register	निर्देश पंजी।
—, Terms of	अधिकारादेश।
—, Under	निर्देशायीन ।
with — to	के संबंध में।
Reference (v.)	निर्देशांकित करना ।
Referencing	निर्देशांकन । •
Referring department	प्रतिष्रेषक विभाग्र ।
Reflect	प्रकट करना ।
Reform (n.)	सुधार ।
Reformation Officer	बाल सुवार अधिकारी ।
Reformatory	सुधारालय ।
— school	बाल सुवार विद्यालय ।
Reformed	सुधारा हुआ । सुधरा हुआ ।
Refresher course (Educ.)	नवीकरण पाठ्यक्रम ।
Refreshment	जलपान । उपाहार ।
Refugee	शरणार्थी।
Refund (v.)	(थनराक्षि) वापस करना ।

Refund (n.)

— Ahalmad

Refuse

Regimentation

- of education

- of industries

Region

Circle

Division

Regional

- Commissioner

— Conciliation Officer

— Deputy Director of Education

 Directorate of Resettlement and Employment

- Information Officer

- Settlement Officer

" - Transfer Board

Register (n.)

- Keeper

Register (v.)

Registered

- Graduate

- letter

Registering

- authority

— Officer

Registrar

वापसी ।

वापसी अहलमद।

अस्वीकार करना । इन्कार करना ।

१-कठोर नियंत्रण । २-संव्यूहन ।

शिक्षा का संव्यूहन ।

उद्योगों का संव्यूहन।

संभाग।

मंडल ।

त्रभाग।

संभागीय।

संभागीय आयुक्त।

संभागीय संराधन अधिकारी।

संभागीय शिक्षा उपनिदेशक ।

संभागीय पुनःस्थापन तथा

सेवायोजन निदेशालय।

संभागीय सूचना अधिकारी।

संभागीय बन्दोबस्त अधिकारी।

संभागीय स्थानान्तरण परिषद्।

पंजी। रजिस्टर।

पंजीपाल ।

१-निबद्ध करना । २-लिखना । लेखबद्ध

करना । पंजीबद्ध करना ।

निबद्ध ।

निबद्ध स्नातक।

रजिस्टरी पत्र।

निबन्धक।

निबन्यक प्राधिकारी।

निबन्धक अधिकारी।

१-निबन्यक। २-(शिक्षा) कुल

सचिव :

Registrar	748 Keiterate
—, Co-operative	निबन्धक सहकारी सिमितियां।
Societies	
—, Departmental Exa-	विभागीय परीक्षा सचिव ।
minations	
_, Firms and Societies	फर्न तथा समिति निवंशक ।
—, High Court	निबन्धक, उच्च न्य्राधालय ।
— Kanungo	निबन्धक कानूनगो।
Registration	निबन्धन ।
— Clerk	निबन्यन लिपिक ।
Regrant (of lapses)	(ब्यपगत अनुदानों की) पुनःस्वीकृति ।
Regret (n.)	खेद।
Regret (v.)	खेदप्रकटकरना।
I regret	मुझे खेद है :
Regrettable	खेद का विषय।
Regular	१-निद्रभित । नियत । २-(शिक्षा)
A CONTRACTOR OF THE PARTY OF TH	संस्थागत ।
-— Ahalmad	नम्बरी अहलमद्।
— channel	नियत सर्गि । नियत प्रगाली ।
— student	संस्थागत छ।त्र ।
Regularize	नियमित करना ।
Regulate	विनियमित करना । नियंत्रित करना ।
Regulated	विनि र्रामित । नियंत्रित ।
Regulation	विनियम ।
Rehabilitation	्रपुनर्वासन् ।
— Finance Administration	पुनर्वासन वित्त प्रशासन ।
— Grants Officer	पुनर्वासन अनुदान अविकारी ।
Réhearsal	१-पूर्वाभिनय। २-पूर्वाभ्यास।
Reimbursement	प्रतिपूर्ति ।
of losses Reinstatement	हानियों की प्रतिपूर्ति ।
Reiterate	पुनः स्थापन । बहाली ।
2 2 2 2	इहराना । किर कहना ।

दुहराना । किर कहना ।

Reiteration पुनः कथन । पुनरुवित । Reject अस्वीकृत करना । Rejoinder प्रतिवाद । प्रत्यत्तर । Rejuvenation (Horticulture) पुनर्नवीकरण। - of old orchards पुराने फलोद्यानों का पुनर्नवीकरणः Relax शिथिल करना । Relaxation १-शिथलीकरण । शिथलकरना । २-शिथिलता। - of age-limit वय-प्रीमा को शिथिल करना। वय-प्रीमा से छ्ट । - of rules नियमों को शिथिल करना । Release (v.) अवत करना। Release a grant अनुदान को मुक्त करना । - security money प्रतिभूति धन को मुक्त करना । Release (n.) मुक्ति। मोचन । रिहाई । - Deed of मोचन पत्र। — of an estate भूसम्पत्ति या सम्पत्ति का मोचन । - of a grant अनुदान का मोचन । अनुदान की मदित । ~ order मनित आदेश। Relevancy स्संगति । संबद्धता । — of subject-matter विषय की संबद्धता । Relevant सूसंगत । संबद्ध । - head संबद्ध शोर्षक। ं बंदु सामग्री। - matter Reliable विडद्सनीय। विश्वरत। Relief १-सहायता । २-अनुतोष । ३-अवम् वित ४-उपशमः । आराम । - allowance सहायता भता। - and Rehabilitation सहायता तथा पुनर्वापन विभाग । Department

ICHCI	
and Rehabilitation Inspec-	सहायता तथा पुनर्वासन निरोक्षक ।
tor	
and Rehabilitation Section	सहायता तथा पुनर्वासन अनुभाग ।
, Flood	बार्ढ़ सहायता ।
measures	सहायता कार्य ।
if the lower authority has	यदि अवर प्राधिकारी ने अन्तोष देने से
refused	इन्कार कर दिया हो ।
Relieve	अवमुक्त करना ।
Relieving Officer	अवमोचन अधिकारी । पद छुड़ाने वाला
	अधिकारी।
	धर्म ।
Religion	धार्मिक।
Religious	धार्मिक शिक्षा ।
— education	परित्याग । स्वत्द-त्याग ।
Relinquishment	भूमि का परित्याग । भूमि का स्वत्द-त्याग ।
— of land	प्रतिप्रेषण।
Remand (n.)	
Remand (v.)	प्रतिप्रेषित करना । वापस भेजना ।
Remark (n.)	भन्तव्य ।
Remark (v.)	मन्तव्य कट करना । मंत्र्य देना ।
Remarkable	उल्लेखनोय ।
Remarks (n.)	टीका। अभ्युक्ति।
Remedy	१- उपचार । २-प्रतिकार।
Reminder	उत्तुस्मःरक । अनुबोधक ।
Remission	छूट । परिहार ।
— list	छूट सूची । परिहार सू ची ।
Remit	१-(रुपया) भेजना। २-छूट देना। छोड़ देना।
— fees	गुल्क छोड़ देना ।
Remittance	१-(धन) ेषण। २-प्रेषित धन।
— charges	प्रेगगव्ययः

Reply (n.)

Reply (v.)

Report (n.)

Remitter Vinay Avasthi Sahib Bhuvan Vani Trust Donations Remitter प्रेषक। भेजने वाला। Remote दूर का। दूरवर्ती । दूरस्थ। Removal पृथक्करण । हटाया जाना । Discharge प्रमुक्ति । Dismissal सेवाच्युति । बर्खास्तगी । वियुक्ति । पारिश्रमिक। Remuneration Renewal नवीकरण। १-भाड़ा। किराया। २-लगान। Rent - Control and Eviction Officer किराया नियंत्रण एवं निष्कासन अधिकारी। Rental value लगानी मालियत । लगानी मृत्य । वार्षिक लगान । Reorganization पुनस्संघटन । - and Methods Division पुनस्संघटन तथा कार्य पद्धति प्रभाग । (शिक्षा) पुनरभिस्थापन । Reorientation Repairer मरम्मतकार। Repairs मरम्मत । देश वापस भेजना । Repatriate देश वापस भेजना । देश प्रत्यावर्तन । Repatriation प्रतिशोधन करना । वापस करना । Repay Repayable प्रतिशोध्य । प्रतिदेय । प्रतिशोधन । प्रतिदान । Repayment Repeal (n.) निरसन । निरस्त करना । Repeal (v.) Replication त्युत्तर। Replied उत्तरित।

> उत्तर देना। १-वृत्त । विवरण । २-आख्या । ३-प्रतिवेदन । ४-सूचना । रपट। ५-संवाद । समाचार ।

उत्तर।

-, Annual

-, Monthly

— of a speech

-, Office

— of the University Commission

-, Progress

-, School

Reporter

Reporting allowance

Reports, returns and statements

Represent

Representation

improper use of the — of,
Mahatma Gandhi

Representative (n.)

Representative (adj.)

Reprimand (n.)

Reprimand (v.)

Reproduce

Reproduction

Kepublic

-, Democratic

Repugnant

वार्षिक विवरण।

मासिक विवरण।

भाषण का विवरण।

कार्यालय आख्या।

विश्वविद्यालय आयोग का प्रतिवेदन ।

प्रगति विवरण े

विद्यालय विवरण।

१-वृत्तलेखक । २-(समाचारपत्र का)

संवाददाता ।

वृत्त लेखन भता.

आख्यायें, परिलेख और विवरण।

१-प्रतिनिधित्व करना १-प्रकट करना।

१-प्रतिनिधित्व। २-प्रत्यावेदन । ३-वर्णन।

चित्रण । ४-चित्र । प्रतिकृति ।

५-अभिनय । प्रयोग ।

महातमा गांधी के चित्र का अनुचित उपयोग।

प्रतिनिधि ।

१- तिनिधिक । २-द्योतक।

भर्त्सना ।

भत्संना करना ।

१-डबृत करना । २-प्रतिलिपि या प्रतिकृति ।

प्रस्तुत करना । ३-प्रत्युत्पन्न करना ।

१-उद्धरण । २-प्रतिलिपि। प्रतिकृति।

३-प्रत्युत्पादन । ४-प्रजनन ।

गणराज्य।

लोकतन्त्रात्मक गणराज्य।

प्रतिकूल। दिरुद्ध।

-						
R	P	α	11	1	r	e
	-	ч		-	-	•

2		0
~	٦	7

Reservoir

Require	१-अपेक्षा करना । २-मांग करना ।
Required	अपेक्षित । आवश्यक ।
Requirement	अपेक्षा । आवश्यकता ।
Requisite (adj.)	अपेक्षित । आवश्यक ।
Requisites (n.)	अपेक्षित वस्तुयें । आवश्यक वस्तुयें ।
Requisition (n.)	१-अधियाचन । २-अधिग्रहण ।
—, On	अधियाचन करने पर ।
Requisition (v.)	१-अधियाचन करना । २-अधिग्रहण करना।
Requisitioned or acquired	अधियाचित या अध्याप्त ।
Rescind	विखंडित करना ।
Research	क्षोध।
—and Development Section	क्षोध तथा विकास अनुभाग ।
— Assistant	ज्ञोध सहायक ।
— Fellow	ज्ञोध पार्षद ।
— Institute	क्षोधक्षाला । क्षोध संस्थान ।
— Laboratory	ज्ञोध प्रयोगज्ञाला ।
— Officer	शोध अधिकारी।
— Scholar	शोध छात्र ।
— Supervisor	ज्ञोध पर्यवेक्षक।
Reservation ?	आरक्षग।
Reserve (v.)	आरक्षित करना ।
Reserve (n.)	१-आरक्षित वस्तु, निधि आदि । २-आरक्षित
and the second second	सैन्य या पुलिस । ३-अपवाद । प्रतिबन्ध ।
—, Without	पूर्गह्रपेण।
Reserve (adj.)	आरक्षित।
— fund	आरक्षित निधि ।
— Police Lines	आरक्षित पुलिस लाइन ।
Reserved'	आरक्षित।
Reservist	(पुलिस) रिजर्वी ।
Reservoir	(पानीकी) की,। डिग्गी। जन्

Respective

Resettlement	750 Respective
Resettlement	१-पुनर्वासन । २-पुनर्वास ।
Residence	निवास । निवासस्थान ।
Resident	स्थानिक।
— Engineer	स्थानिक अभियन्ता ।
— Magistrate	स्थानिक दंडाधिकारी ।
Residential	आवासिक । 💈
- and non-residential pro-	आवासिक और अनावासिक सम्पत्ति ।
perty	
— Quarters	निवास गृह । रहने के क्वार्टर ।
— University	आत्रासिक विश्वविद्यालय ।
Residue	अवशेष ।
Residual value	अवशेष मूल्य।
Resign	१-त्याग देना । २-त्यागपत्र देना ।
Resignation	१-पद त्याग । २-त्यागवत्र ।
Res 'judicata	पूर्वन्याय । पूर्व निर्णीत विषय ।
Resolution .	ंकल्प। निश्चय।
Motion	प्रस्ताव।
Resources	१-संसाधन । २-सम्पत्ति । विभव ।
—, Planning and	नियोजन और संसाधन।
—, Natural	प्राकृतिक सम्पत्ति ।
Respect	१-संबंध । २-आदर ।
in all—s	सभी बातों में। सभी दृष्टियों से।
in — of	के संबंध में । में । के लिए।
in — of style	शैली में। शैली के संबंध में।
with — to	के सम्बन्ध में ।
Respectfully	सादर।
Respecting	के संबंध में । से संबद्ध ।
petition — offence	अपराध के संबंध में याचिका।
	अपराध संबंधी याचिका ।
Respective	11, 4,114

१-अपना अपना । २-भिन्न-भिन्न । विभिन्न ॥

Respective users of this medicine in their — spheres

Respectively Respondent

Respondentia bond
Bottomry bond
Responsibility
Responsible

Rest (n.)

— House Rest (v.)

Resting on Restitution Restoration

Restore

Restraint

Restrict

Restricted ^a

Restriction

Resume (n.)

Resume (v.)

Resumption

→ of office— of pension

इस ओषध के विभिन्न प्रयोगकर्ता।

अपने अपने क्षेत्रों में।

कमशः । यथायोग । उत्तरवादी । प्रत्यर्थी ।

पोत माल बन्धक पन्न ।

पोत बन्धक पत्र ।

उत्तरदायित्व।

उत्तरदायी ।

१-विश्रास । २-आधार । अवलम्ब ।

३-शेष ।

विश्राम गृह । विश्राम भवन ।

१-विश्राम करना । २-निर्भर रहना । अवलम्बित रहना । ३- कना । स्थगित होना ।

१-(पर) रुका हुआ। २-पर अवलिष्वत। १-प्रत्यानयन। २-पुनः स्थापन। ३-प्रतिदान

प्रत्यावर्तन ।

प्रत्यार्वातत करना।

१-नियन्त्रण । रोक । प्रतिबंध । २-(विधि) निग्रह । अवरोध । सीमित करना । प्रतिबद्ध करना ।

ीमित ।

प्रतिबंध ।

सार । संक्षेप ।

१-पुनः ग्रहण करना । २-पुनः आरम्भ करना । ३-वापस लेना । जब्त करना ।

१-पुनर्प्रहरा। २-पुनरारम्भ। ३-प्रत्यादानः। जन्ती ।

पद का पुनर्ग्रहण ।

ेंशन की जब्ती । ेंशन का प्रत्यादान ।

	the state of the s
— of work	कार्य का पुनरारम्भ ।
Retail	फुटकर बेंचना ।
Retailer	फुटकर विकेता।
Retire	निवृत्त होना । निवृत्ति ग्रहण करना ।
Retired	निवृत्त ।
— Government servant	निवृत्त सरकारी कर्मचारी ।
— teacher	निवृत्त अध्यापूक ।
Retirement	निवृत्ति ।
—, Age of	निवृत्ति वय ।
Retiring pension	निवृत्ति पेंशन ।
Retiring room	विश्रामालय । विश्राम कक्ष ।
Retrench	१-(कर्मचारियों की) छंटनी करना ।
	२-(व्यय में) कटोती करना । कमी
	करना । काटना ।
Retrenchment	१-छंटनी । २-कटौती । कमी करना ।
	. कर्दना। कमी।
make refund of —	धनराशि वापस करना या काटना ।
Retrieve	१-पुनः प्राप्त करना। २-(क्षति आदि की)
	्र पूर्ति करना । ँ
Returning Officer	३-पुनरुद्धार करना । सुधार करना । पूर्वगामी प्रभाव ।
Return (v.)	१-वापस आना या करना । २-निर्वासित
	करना।
Return (n.)	१-वापसी । प्रत्यावर्तन । २-परिलेख ।
	३–प्रतिलाभ ।
and forfeiture of deposits	निक्षेपों की वापसी और जब्ती।
— Assistant	परिलेख सहायक ।
— journey	वापसी यात्रा।
– , Monthly,	मासिक परिलेख ।
of post ticket	वापसी डाक ।
LICKEL	वापसी टिकट ।

	TKEVIEV
Returning officer	निर्वाचन अधिकारी ।
Revaluation	पुनर्मूल्यन ।
Revenue	१-राजस्व । २-लाभ । आगम ।
— Accountant	राजस्व लेखाकार । वासिल बाकी नवीस ।
— Ahalmad	राजस्व अहलमद ।
— case	राजस्वं वाद ।
— deficit	राजस्व में कमी ।
— Department	राजस्व विभाग ।
— Deposit Clerk	राजस्व निक्षेप लिपिक ।
— expenditure	राजस्व व्यय ।
-(Forest) Department	राजस्व (वन) विभाग ।
← Öfficer	राजस्व अधिकारी ।
— receipts	राजस्व प्राप्तियां ।
— Reserve Fund	राजस्व आरक्षित निधि ।
— stamp	१-राजस्व स्टाम्प । २-रसीदी टिकट ।
Revered	श्रद्धेय । श्रद्धास्पद । पूज्य ।
Reverence	शद्धा ।
Reverend	(पादरी के लिये) रेवरेंड ।
Reverend, Right	राइट रेवरेंड ।
Reversal	१-विपर्यय । उलटना । २-(विधि)
	निरसन । मंसूली ।
Reverse (v.)	उलटना।
Reverse (n.)	उलटा । विलोम । विपर्यय ।
on the —	उलटी ओर। दूसरी ओर।
Reverse (adj.)	उलटा । विपरीत । विलोम ।
— order	उलटा कम । विपरीत कम । विलोम कम ।
Reversion	१–प्रत्यावर्तन । २–उत्तरभोग ।
Reversioner	१-प्रत्यावर्ती । २-उत्तरभोगी ।
Reverted	प्रत्यार्वातत ।
Review	१–समीक्षा । २–(विधि) पुनर्विलोकन ।
	3

-, Annual - application - of cases - of a report - of books Reviewer Revised - budget - edition - estimate Reviser Revising authority Revision - of pay scale - or review Revisional — order - power appellate and -- powers Revisionary - order Revival - of lien Revive Revocation - of licence - of trust

Revoke

Revolver

-.38 bore

वार्षिक समीक्षा। पूर्नीवलोकन प्रार्थनापत्र । वाद का पूर्निवलोकन । विवरण की समीक्षा। पुस्तकों की समीक्षा। समीक्षक । संशोधित । पुनरीक्षित । पुनरीक्षित आयव्ययक । संशोधित संस्करण । पुनरीक्षित अनुमान । पुनरोक्षक । पुनरीक्षण प्राधिकारी। पुनरीक्षण । वेतनमान का पुनरीक्षण ी पुनरीक्षण या पुनविलोकन । पुनरीक्षण। पुनरीक्षण आदेश। पुनरीक्षण अधिकार। पुर्नावचार या पुनरीक्षण के अधिकार 🗜 पुनरीक्षण । पुनरीक्षण आदेश। पुनः प्रवर्तन । पुनरुज्जीवन । गहन का पुनः प्रवर्तन । पुनः प्रवर्तित करना । पुनर्जीवित करना । प्रतिसंहरण । निरसन । लाइसेंस का निरसन। लाइसेंस रद्द करना। न्यास का निरसन। प्रतिसंहत करना । वापस लना। रद्द करना 🕨 रिवार्त्वर ।

रिवाल्वर .३८ बोर ।

— course	रिवाल्वर शिक्षण-क्रम ।
Revolving book-shelf	आवर्ती पुस्तकाधार ।
Reward	१-पारितोषिक । पुरस्कार । २-प्रतिफल ।
Rifle .	राइकल ।
— .22 bore	.२२ वोर की राइफल। राइफल.२२ बोर L
— holster	रिवाल्वर कोष ।
Right (adj.)	१-शुद्ध । ठीक । २-उचित । न्याय्य ।
Right (n.)	अधिकार ।
—, Marital	दाम्पत्य अधिकार ।
—, Occupancy	भोगाधिकार । दखोलकारी अधिकार ।
- of precedence	अग्रताधिकार ।]
— of pre-emption	पूर्व क्रयाधिकार /
— of way	मार्गाधिकार ।
Rights and privileges	अधिकार और विशेषाधिकार ।
Rigid	१-कठोर । २-अपरिवर्तनीय 📲
Rigidly	कठोरता से ।
Rigorous	कठोर । सख्त ।
— imprisonment	कठोर कारावास । सस्त कँद
Riot	दंगा ।
Risaldar -	रिसालदार ।
Risk `	१-जोलिम । २-हानि । भय ।
River craft	नदीयान ।
River Police	नदी पुलिस ।
Rival	्रप्रतिद्वंदी ।
- Tenant	१-प्रतिद्वंदी काश्तकार । २-प्रतिद्वंदो ,
a texteeld	किरायेदार ।
Road roller	सड़क का रोलर।
Roadways	रथ्यायान । रोडवेज ।
Railways	रेलयान । रेलवे ।
Airways	वायुयान् ।

ACODDCI	Vinay Avasthi Sahib Bhuvan Vani Trust Donations	Rule
Robber	लुडेरा।	
Robbery	लूट ।	
Role	कार्य। योगदान।	
Roll	१-नामावलो । २-पंजी ।	
— call -	उपस्थित लेता ।	
—, Character	चरित्र पंजी ।	
— number	अनुक्रमांक ।	
Rotation	आवर्तन ।	
Rough	१-स्यूल। कच्चा। २-कर्कशाः	ह्या ।
	३-असमतल।	
—сору	कच्ची प्रति ।	
— draft	कच्चा प्रालेख।	. 0
— estimate	स्थूल प्राक्कलन । कच्चा अनुमान ।	
— ground	असमतल भूमि।	
— treatment	कर्कश व्यवहार । रूबा व्यवहार ।	
Round (n.)	गश्त । फीरा ।	
Round about (adj.) चक्करदार । घुमावदार ।	
in a — way	घुमा फिराकर।	
Routine	नैत्यकः।	
— action	नैत्यक कार्यवाही । [^]	
— Clerk	नैत्यक लिपिक ।	
— Grade Assistant	नैत्यक श्रेणी सहायक।	
— letter	नैत्यक पत्र ।	
— note	नैत्यक टिप्पणी ।	
Royalty	स्वामिस्व । रायल्टी ।	
Roznamacha	रोजनामचा ।	
— Navis	रोजनामचा नवीस। रोजनामचा लेखः	
Rule (n.)	नियम ।	
of proportion	समनुपात नियम ।	
-, Fundamental	मूल नियम ।	

```
__, Subsidiary
                                     सहायक नियम।
 Ruler
                                      १-शासक । नरेश । २-रेखक । यटरी ।
 — of a merged State
                                     विलीन राज्य का तरेश।
Ruling (n.)
                                     व्यवस्था।
Ruling (adj.)
                                     शासक।
- Princes
                                     नरेश।
Rumour
                                     अफवाह।
Run (an institution, a business)
                                     चलाना ।
Runner
                                     घावक।
Running (n.)
                                     १-चालन । चलाना । २-संचालन ।
- charges
                                     चालन व्यय।
Running (adj.)
                                     १-चलता । चालू । २-अनुक्रिक ।
                                        धारावाहिक।
                                     चलता लेखा । चालू लेखा ।
- account
                                     चालु ठेका ।
- contract
Rural
                                     ग्राम ।
- broadcasting
                                     ग्राम प्रसारण।
                                     ग्राम ऋणदान समिति।
- credit society
                                     ग्राम ऋणदान संघटन ।
- credit structure
                                     ग्राम विकास।
- development
                                     ग्राम औषघालय।
- dispensary
                                     ग्राम जीवन विश्लेषक ।
- Life Analyst
                                      ाम विश्विषद्यालय।
- University
                                     विनिष्कासन । बहिष् कर
Rustication
                                       निष्कासन ।
   Expulsion
                                  S
```

Sacrosanct अबाध्य । अलंध्य ।
Sadar Kanungo सदर कानूनगो ।
Sadar Munsarim सदर मुनसरिम ।
Safe (n.)

Sanction (v.)

Safe Vinay Avasthi Sahib B	Sanction Sanction
Safe (adj.)	सुरक्षित । निरापद ।
— custody	निरापद परिरक्षा ।
Safety	क्षेम। सुरक्षा। बचाव। सुरक्षितता।
— precaution	बचाव का उपाय । सुरक्षा उपाय ।
Sailor	नाविक ।
Sainik School	सैनिक विद्यालय ।
Saleable	विकेष ।
Salaried	सवेतन । वेतनभोगी।
Salary	वेतन ।
Sale	ृविकय । बिकी ।
— deed	विकथप । बैनामा।
— on consignment basis	परेषण आधार पर बिकी।
— on no-profit no-loss	लाभ हानि रहित बिकी । त-लाभ त-हानि बिकी ।
— proceeds	बिकी की आय ।
Sales	बिकी।
— Officer	विकी अधिकारी।
—Organizer	बिक्री आयोजन ।
— tax	विक्रीकर।
— Tax Commissioner	बिक्रीकर आयुक्त ।
Saloon	१–बैठक । प्रकोष्ठ । २–(रेःः ०) सैलून ।
Salute	१-सैनिक अभिवादन । २-तोपों की सलामी।
Salute Rulers	सलामी के अधिकार वाले नरेश ।
Salvage	उद्धार ।
Sample	ुबानगी ।
Sanad	सनद।
— of jagir	जागीर की सनद।
Sanatorium	आ रियाश्रम ।
Sanction (n.)	सम्मोदन । स्वीकृति।

सम्मोदितं करना । स्वीकृत करना ।

२६९ Saving Sanctioned सम्मोधित । स्वीकृत । - estimate सम्मोदित अनुमान । सम्मोदक प्राधिकारी। Sanctioning authority विधिक अनुशास्ति । Sanction of law Sanitary सफाई संबंधी। सफाई। - arrangement सफाई की व्यवस्था। — Inspector सफाई दरोगा । - well स्वच्छ कूप । स्वच्छ कुआं । Sanitation सफाई । - Clerk सफाई लिपिक। Sarbarakar Sarishtedar सरबराकार। कार्यपाल। Sarishtedar सरिस्तेदार । Sarkabz सरकढन । म।लिक का सरकब्ज या अभिकर्ता। — or agent of principal Sarpanch सरपंच । ऊपर चढनेवाला पल्ला । Sash (door) १-सन्तोष। २-वुब्टि। पूर्ति। ३-समाधान। Satisfaction संदेह निवारण। Satisfactory सन्तोषजनक । Satisfied १-सन्तुष्ट । have-myself अपना समाधान कर लिया है। Satisfy १-सन्तुष्ट करना । संतोष दिलाना । समाधान करना । २-पूर्ति करना । तृद्धि करना। Save (v.) बचाना । संचय करना । Save के अतिरिक्त । को छोडकर ।

— as hereinafter provided

Saving (adj.)

- clause

Saving (n.)

आगे दी हुई स्थितियों की छोड़कर।

व्यावति-।

व्यावृत्ति खंड ।

१-बचत । २-व्यावत्ति । अपवाद ।

Saving	200 Senorarship
Savings, Small	अल्प बचत ।
Sazaval	सजावल ।
Scaffolding (P. W. D.)	पाड़ । मचान । चहली ।
Scale	१-मापदंड । २मानकम । मान । ३तुला ।
- of pay	वेतन मान ।
— of plan	नदञ्जेका सानक्रमः। नव्झे का पैमाना।
— of Police Protection	पुलिस रक्षा का मानकम ।
— of tents	तम्बुओं या खेमों का मानकम।
Scarce	१-अवयम्ति । अल्प । २-दुर्लभ ।
Scarcity	अभावे। दुष्काल ।
— area	अभाव क्षेत्र । दुष्काल क्षेत्र । 🕝
— condition ,	अभाव की स्थिति । दुष्काल की स्थिति ।
Scarifier (P. W. D.)	दांती ।
Scarify	दांती से गोड़ना या खोदना । "
Scavenging charges	सफाई खर्म ।
Schedule	अनुसूची।
—, Time	समय सारणी !
Scheduled.	अनुसूचित। ••
— Castes	अनुसूचित जातियां ।
Scheme	योजना ।
Plan	परियोजना।
Project	प्रायोजना ।
of examination (Educ.)	परीक्षा सारणी।
Scholar	ू १-विद्वान् । २-छात्र । अध्येता ।
, Day	अनावासिक छात्र।
-, Research	হोध छात्र।
cholars Register	छ ।त्र पंजी।
cholarship	छात्र वृत्ति ।
-, Endowment	सन्दान छात्रवृत्ति ।
-, Merit	योग्यता छात्रविच ।

योग्यता छात्रवृत्ति ।

		-
	ch	ool
U	CII	OOI

—, Agricultural

-, Aided

- Health Officer

-, High

—, Higher Secondary

Industrial .

-, Junior Basic

-, Junior High

- leaving age

- Management

-, Normal

-, Nursery

-, Primary

-, Public

—, Reformatory

-, Sainik

-, Technical

-, Vocational

Science

-, Faculty of

Scientific

— approach

— Department

- group

— Investigation Training School

- Research Committee

Scientist

Scope

विद्यालय।

कृषि विद्यालय।

सहायताप्राप्त विद्यालय।

विद्यालय स्वास्थ्य अधिकारी।

उच्च विद्यालय।

उच्चतर माध्यमिक विद्यालय ।

उद्योग विद्यालय ।

अवर आधारिक विद्यालय।

अवर माध्यमिक विद्यालय।

शाला त्याग वय।

विद्यालय प्रबन्ध निकाय।

दीक्षा विद्यालय।

शिशु विद्यालय।

प्राथमिक दिद्यालय।

पब्लिक स्कूल।

वाल सुधार विद्यालय।

सैनिक विद्यालय।

प्राविधिक विद्यालय।

व्यावसायिक विद्यालय ।

दिज्ञान ।

विज्ञान संकाय।

वैज्ञानिक। विज्ञान।

वैज्ञानिक दृष्टिकोण।

विज्ञान विभाग।

विज्ञान व ।

वैज्ञानिक अनुसन्धान प्रशिक्षण विद्यालय ६

वैज्ञानिक शोध समिति।

विज्ञानदिद्।

विषद-भेत्र । कार्य-भेत्र । क्षेत्र ।

Scope	101
← of instructions	अनुदेशों का विषय-भेत्र ।
Score out (words, etc.)	काट देना।
Scout	बालचर।
Scout Master	बालचर् शिक्षक।
Scouting	बालचर कर्म ।
Screen	१-पर्दा। पट । २-चित्रपट।
Script	लिपि।
Scrupulous	१-(ब्यक्ति) सूक्ष्मावधानी । पूर्ण सावधान । २-पूर्ण । सूक्ष्म ।
Scrutiny	संनिरीक्षा । छानबीन ।
← Incharge	संनिरीक्षाप्रभारी।
— of nominations	नामन पत्रों की छानबीन ।
Sculpture	१–मूर्ति कला । २–मूर्ति ।
Seal (n.)	मुद्रा। मुहर।
Seal (v.)	संमुद्रित करना ।
Sealed	संमुद्रितः। मुहरबन्द ।
	मुहरबन्द नमूना । बानगी ।
← tender	मुहरबन्द ेंडर ।
Seaman	सामुद्रिक।
Search	१-खोज। अन्वेश्वग । २-तलाशी।
← slip (Police)	तलाशी की पर्ची। अन्वेषण पर्ची।
← of manuscripts	हस्त लिखित ग्रंथों की खोज।
— warrant	तलाशी का वारंट । तलाशी अधिपत्र ।
Searching post (Police)	तलाञ्ची की चोकी ।
:Season	় ऋतु ।
Seasonal Amin	फसली अमवन ।
Second (v.)	' अनुमोदन करना।
Second (adj.)	द्वितीय। दूसरा।
— class	द्वितीय श्रेगी।
— language	दूसरी भाषा।

	occitialy
— meeting	(शिक्षा) दूसरी मीटिंग।
Secondary	१-गोण। २-(शिक्षा) माध्यमिक।
— position	गौग स्थान।
— education	माध्यमिक शिक्षा ।
Secrecy	गोपनीयता ।
Secret (adj.)	अति गोपनीय ।
Confidential	गोपनीय ।
Top Secret	परम गोपनीय ।
Secret (n.)	रहस्य।
Secretariat	सचिवालय ।
— Administration	सचिवालय प्रशासन विभाग (लेखा)।
Department (Accounts)	
— Administration Department (Establishment)	सचिवालयं प्रशासन विभागं (अधिष्ठान) ।
— Administration Department	सचिवालय प्रशासन विभाग (प्रकीणं)।
(Miscellaneous)	
Secretary	सचिव ।
—, Agriculture Department	सचिव, कृषि विभाग । कृषि सचिव ।
, Assistant °	सहायक सचिव ।
, Board of Revenue	सचिव, राजस्व परिषद् ।
— , Chief	मुख्य सचिव ।
—, Deputy •	उपसचिव । •
—, Joint	संयुक्त सचिव ।
— , Legislative	विघान सिचव ।
—, Legislative Assembly	संचिव, विधान सभा।
—, Legislative Council	सचिव, विघान परिषद्
— , Legislature	सचिव, विधान मंडल। . •
-, Public Service Commission	सचिव, लोकसेवा आयोग ।
-, State Electricity Board	सचिव, राज्य विद्युत् परिषद् ।
, Under	अनुसचिव ।

0		
5	ection	
•	CCCTOTT	

— Leader

— Officer

- writing

Sectional

- Head Clerk

- Incharge

- Inspector

Sector

-, Private

- Public

Securely

Security

- arrangement

- bond

- deposit

—, Government

- measures

Sedition

Seed

- and Implement Store

- dues

Seek

- redress of a grievance

See off

Seize

Seized

Seizure

Select (v.)

१-अ भाग। २-(अधिनियम को) धारा।

अनुभाग प्रमुख। (पु०) सेवशन नायक।

अनुभाग अधिकारी।

खंड लेखेन। खंड लिपिकरण:

अनुभागीय। अनुभाग-।

अनुभागीय मुख्य लिपिक।

अनुभाग प्रभारी।

अनुभागीय निरीक्षक।

१-खंड। २-क्षेत्र।

अशासकीय उद्योग क्षेत्र ।

शासकीय उद्योग क्षेत्र । सरकाशी उद्योग क्षेत्र 🛭

सुरक्षित रूप में।

१-सुरक्षा । २-प्रतिभूति । जमानत ।

सुरक्षा प्रवन्ध प्रतिभूति बन्धपत्र।

प्रतिभूति निक्षेप । प्रतिभूति जसाः

सरकारी प्रतिभूति। सरकारी ऋगपत्र ।

सुरक्षा के उपाय।

राजद्रोह।

बीज।

बीज तथा उपकरण भंडार।

बीज के पावने।

चाहना ।

कष्ट का निवारण चाहना।

बिदा करना।

पकड़ना । अभिगृहीत करना ।

असिगृ होत ।

अभिग्रहण । पकड़ना ।

चुनना ।

Sequence

Sergeant

Serial

Select Committee प्रवर समिति। Selection प्रवरण । चयन । चुनाव । - Committee प्रवरण समिति । चुनाव समिति । - Grade प्रवरण श्रेगी। - Assistant प्रवरण श्रेगी सहायक। Self-contained स्वतः पूर्ण । Self-explanatory स्वतः स्पष्ट । स्वयं व्याख्यात । Self-help स्वावलम्बन । Self-sufficiency आत्मनिर्भरता । Selling agent बिको ए तेंट। बिकी आढ़ तिया। Semen preservation वीयं संरक्षण। Semi-absorbent अवंशोषक । Seminar संगोष्ठी। सेमिनार। — on Correctional Adminis-अपराधी सुवार प्रज्ञासन संगोध्ठी । tration · ° सिनेट । Senate Senior १-ज्येष्ठ । २-उच्च । — Basic Education उच्च आधारिक शिक्षा। - Basic (Junior High) School उच्च आधारिक (अवर माध्यमिक) विद्यालय - Grade ज्येष्ठ श्रेगी। - Superintendent of Police ज्येष्ठ पुलिस अघीक्षक । Seniority ज्येष्ठता । Seniormost ज्येष्ठतम । ° सन्तरी। प्रहरी। Sentinel सन्तरी । प्रहरी। Sentry १-सन्तरी का हलका। २-सन्त्री का गैश्त . , - beat या फेरा। पहरा चौकी। चौकी। (90) सन्तरी का - post स्यान । कर। तारतम्य।

साजंट।

ऋभिक। ऋम -।

— number	कमसंख्या।
Serially	कमशः।
Sericulture	रेशम उत्पादन ।
Series	माला। भूंबला।
Serious	गम्भीर। भारी।
— breach of peace	गम्भीर शान्ति भंग।
— defect	भारी दोष। अवस्थाना
— offence	गम्भीर अपराध ।
Serologist	लसीकाविद्।
Servant	सेवक । नौकर । कर्मचारी । 🗥 💮
Serve	१-सेवा करना । २-तामील करना ।
	३-भुगतान। काटना । ४-काम देना।
	उपयोग में आना ।
— a summons	सम्मन की तामील करना ।
— a sentence	दंड भुगतान । सजा काटना ।
Served	तामील किया हुआ।
Service	१-सेवा। २-तामील। ३-उपयोग।
	४-व्यवस्था। ५-यातायात । परियान ।
hash	६-उपचर्या। मरस्यतः।
— book	सेवा पुस्तिका। ु
— , Bus	बस यातायात । वस परियान ।
—, Co-operative Society	सहकारी समिति साधन ।
—, Educational	शिक्षासेवा।
-, Free	निःशुल्क उपचर्या ।
— fund	रेवा निवि ।
- instruction	(प्रेष्य पत्रों आदि पर) प्रेषण अनुदेश '
-, Medical	चिकित्सा सेवान
of notice	नोटिस क्री तामील।
Postage Stamp	सरकारी डाक टिकट।
-, Postal	डाक व्यवस्था।

	Severalty
—, Public	लोक सेवा ।
— roll	सेवा वृत्त ।
— Stamp	सरकारी टिकट ।
Serviceable	उपयोज्य । काम के योग्य ।
Servicing	उपचर्या ।
S. E. S. (G.) Grade	शिक्षा सेवा (पत्रित) पद ऋम ।
Session	१-सत्र। २-अधिवेशन।
—, Plenary	पूर्ण अधिवेशन ।
— , School	विद्यालय सत्र । विद्यालय शिक्षा सत्र ।
Sessions Judge	सेशन न्यायाधीश । सेशन जज ।
Set	कुलक। सेट।
Set of instructions	आदेशावली ।
Set aside	निराकृत करना । खारिज करना ।
Set of (n.)	१-प्रतिदावा। २-मुजरा।
Set out	लिखित। दिया हुआ।
—— in the programme	कार्यक्रम में दिया गया। कार्यक्रम में लिखित।
Set up (v.)	स्थापित करना ।
Set up (n.)	व्यवस्था। ढांचा।
in the new—	नई व्यवस्था में।
Settlemene	१-बन्दोबस्त । २-परिज्ञोधन । चुकौती ।
	३-समाधान । ४-उपनिवेश । बस्ती ।
— of a debt	ऋ ण का परिज्ञोबन ।
— of a dispute	विवाद का समाधान।
— Office	• बन्दोबस्त कार्यालय ।
— Officer	बन्दोवस्त अधिकारी ।
—, Permanent	स्थामी बन्दोबस्त ।
Several	१-पृथक्। स्वतन्त्र। २-कई।
Severally	थक् पृथक् । स्वतन्त्र रूप से ।
Severalty	स्वतन्त्र अधिकार। ृथक् कब्जा।
land held in—	स्वतन्त्र-पटटी।

-		
Severe	कठोर। कड़ा।	तीर

- loss of life

- punishment

Severity Sewer

Share

- capital

- certificate

- warrant

- holder

Sheet

-, Arrangement

-, Charge

-, Order

Shell

Shelter

Shift

-, Double

- Engineer

Shortage

- of attendance

Shortcoming

Shortfall

- in expenditure

Shorthand

Short notice

-- question

Shorts

Short-term

Long-Term

य ।

अत्यधिक प्राणहानि।

कठोर दंड।

कठोरती । तीवता ।

गंदा नाला। सीवर।

अंश। हिस्सा।

अंश जी।

अंश प्रमाणक ।

अंश पत्र ।

अंशधारी । हिस्सेदार ।

फलका पत्र।

व्यवस्था फलक ।

आरोप पत्र ।

अदेश फलका।

गोल। गोजी।

अश्वय ।

पालो ।

दोहरी पाली।

पाली अभियन्ता ह

कमी।

उपस्थिति में कसी।

कमी। त्रृंटि।

कमी।

व्यय में कभी।

आश्रालिप ।

अल्प सूचना !

अल्पसूचित प्रश्न ।

जांधिया।

अल्पावधि । अल्पकालिक ।

दीर्घकालिक।

Sir

Short-term loan अल्पकालिक ऋण। अल्पावधि ऋण। Shoulder badge कन्धे का विल्ला। Shouldari, Double-fly दोहरी छोलदारी। Show cause notice कारण सूचना। Show room प्रदर्शन कक्ष । Shrewd १-चतुर। विचक्षण। २-घूर्त। घूर्ततापूर्ण। Siaha Navis सियाहा लेखक। सियाहा नवीस। Sick leave वग्णावकाश। बीमारी की छट्टी। Side १-पक्ष । २-पाइवं । बगल । ३-ओर दिशा 🛭 ४-भूजा। ५-तट। किनारा। १-रृब्टि। २-(वन्द्रक को) मक्खी। लक्षक । Sight संकेत। Signal संकेत अधिकारी। — Officer (Police) यातायात संकेत। -, Traffic° Signature हस्ताक्षर । १-अर्थ । अभिप्राय । २-महत्व । Significance बहत महत्वपूर्ण। of great-१-अर्थपूर्ण। २-महत्वपूर्ण। Significant साधारण कारावास। सादी कैंद। Simple imprisonment १-से। २-व्योंकि। Since सच्चा । निष्कपट । ईमानदार । Sincere सच्चाई से । ईमानदारी से । शुद्ध हृदय से । Sincerely

आपका । -, Yours सच्चाई। शुद्धह्वयता।ईमानदारी। Sincerity अनिश्चित काल के लिये। Sine die अनिवार्य शर्त । अनिवार्य । Sine qua non इकहरी रावटी। Single-fly Raoti एकस्थानीय कर। -Single-point tax । शोधन निधि। Sinking fund (सम्बोधन में) महोदय।

Sister (in a hospital)

— Tutor

Site

— map

——and plan

— plan

— planner

Sitting (n.)

Situation

Skeleton staff

Sketch

Skill

Skilled labourer

Unskilled labourer

Slaughter house

Slip

Slope

Sloth bear

Slum

Slump

- remission

Small Cause Court

Small pox

Small Savings Scheme

Small-Scale Industries

Smuggle

Smuggler

Smuggling

Social

अवेकिका ।

अवैक्षिका । शिक्षिका ।

स्यल। घटना स्थल। निर्माण स्थल।

स्थल मानचित्र ।

स्थल मानचित्र और नक्शा।

स्थल का नक्शा। स्थल मानचित्र।

स्थल नियोजनकार।

बैठक । उपवेशन ।

स्थिति ।

मुख्य कर्मचारिवर्ग ।

खाका।

कौशल ।

कुशल श्रमिक ।

अकुशल श्रमिक ।

ब्चड़खाना।

१-पर्ची। १-स्वलन। चूका

हाल।

मन्द रीछ। हिमालय रीछ।

गन्दी त्रस्ती।

मन्दी ।

मन्दी के कारण छूट। मन्दी की छूट।

लघुवाद न्यायालय।

चेचक। माता।

अल्प वचत योजना ।

लघु उद्योग ।

चोरी से लाना या ले जाना। चोरगुजारी

करना । अपवहन करना ।

अपवाहक । चोरगुजारिया ।

अपवाहन। चोरगुजारी।

सामाजिक। समाज।

— order सामाजिक स्यवस्था। - Security सामाजिक सुरक्षा। - service समाज सेवा। - uplift समाजोत्थान । - Welfare समाज कल्याण। — — Department समाज कल्याण विभाग । — — Officer समाज कल्याण अधिकारी। Socialistic pattern (of society) (समाज का) समाजवादी ढांचा । Society १-समाज। सभा। समिति। २-संगति । Sociology समाज विज्ञान । Sodomy पुंमैथुन । Soft मुद्र। मीठा। हल्का। मीठा पानी । - water भूमि । मिट्टी । Soil भूरसायनविद्। - Chemist भमि वर्गीकार। - Classifier भू-संरक्षण। — Conservation अवस्थान । विराम । Sojourn (n) गंभीर। पवित्र। महत्वपूर्ण। Solemn सत्यनिष्ठा पूर्वक । Solemnly में सत्यनिष्ठापूर्वक प्रतिज्ञा करता हं। I-affirm गंभीरता। गांभीर्य। Solemnity ' गौरव, गांभीयं और शिष्टता के साथ । With, dignity and decorum सालिसिटर। प्रतिवक्ता। Solicitor समाधान । हल । सुलझाव । Solution मुलझाना । हल करना । समाधान करना । Solve छांटना । छंटाई । Sorting १-स्वस्थ । २-युक्तिसंगत । Sound . ३-अच्छा। निर्दोष। सुदृह। स्वस्थ चित्त । - mind

- argument

Source

- of income

— of letter

- of profit

-, Reliable

Southern Circle

Soveriegn body

Spare

- Copies

- parts

- sheets

Speaker

Special

- Car Park pass

- Course

- Magistrate

- pattern tent

- Secretary, Finance Depart-

ment

Specialist

- Branch

Specific

- Performance

- Purpose

- Relief Act

Specifically

Specifications

-Specified

युक्ति संगत तक ।

१-उद्गम। स्त्रोत। २-साधन।

आय का स्रोत।

पत्र का उद्गम। पत्र का मूल प्रेवक ।

लाभ का साधन।

विश्वस्त सूत्र ।

दक्षिणी मंडल ।

प्रभुता सम्पन्न निकाय।

अतिरिक्त ।

अतिरिक्त प्रतियां।

अतिरिक्त पुर्जे।

अतिरिक्त पन्ने।

१-(लोक सभा, विधान सभा) अध्यक्ष ।

२-वक्ता।

विशेषु।

विशेष कार भृमि प्रवेश-पत्र।

विशेष पाठ्यक्रम ।

विशेष दंडाधिकारी।

विशेष भांति का तम्ब ।

विशेष सचिव, वित्त विभावा

विशेषत् ।

विशेपज्ञ शाखा।

१-विशिष्ट । विशेष । २-निविष्ट ।

निदिष्ट रूप में पालन ।

विशिष्ट प्रयोजन ।

विशिष्ट सहायता अधिनियम ।

विशेष रूप से।

निदिष्टियां ।

विनिद्धिः। निद्ध

Specify

Specimen

Spectacular

Speculation

Speech

Spelling

Sphere

- of functions

Spillover schemes

Spirit

- of instructions

Sponsor (n.)

Sponsor (v.)

Centrally—ed industries

Sports

Sports Council

Spring

Squad

- Commander

-, Flying (Police)

S. S. E. S. Grade

Stabilization

Stable

Stadium, Sports

Staff

-, Clerical

विशेष या निश्चित रूप से वर्णन या उल्लेख करना। निदिष्ट करना।

नमूना। बानगी।

प्रदर्शनीय । असाधारण।

१-अनुमान । अटकल । २-सट्टा ।

१-भाषा। बोली। २-भाषण।

अक्षरी। वर्तनी।

क्षेत्र।

कार्य क्षेत्र। कर्तव्य क्षेत्र।

अधिनीत योजनाये ।

भाव। आशय।

अनुदेशों का भाव। अनुदेशों का आशय।

१-उत्तरदायी। २-पुरस्कर्ता। पोषक।

१-उत्तरदायी होना। २-पुरस्कृत करना।

पोषित करना।

केन्द्र द्वारा पोषित उद्योग ।

खेलकद। कीड़ा।

क्रीड़ा परिषद्।

१-कमानी। २-स्रोत। सोता।

चरम । ३-वसन्त ऋतु ।

जत्या । दल ।

जत्था नायक ।

(पुलिस) उड़ाका दल।

ै द्यौख्याता पदक्रम ।

स्थिरीकरण।

स्थिर। स्थायी।

ऋीड़ांगण।

१-कर्मचारिवर्ग। २-(शिक्षा संस्था में)

अध्यापकवर्ग ।

लिपिक वर्ग।

- Nurse

-, Teaching

-, Tuitional

Stage

-, Higher Secondary

-, Junior Basic

-, Pre-Basic

-, Senior Basic

Stain

Staircase

Stamp

- defalcation

- duty

- Officer

-, Revenue

- Vendor

Stampede

Standard

Standard (adj.)

Standardization

Standardize

Standing

- Committee

— Counsel

- Order

- Position

- Regional Arbitration Board

Starred question

Start

कर्मी उपचारिका।

अध्यापक वर्ग ।

अध्यापक वर्ग ।

१-सोपान । २-मंच । रंगमंच । ३-अवस्था b

उच्चतर माध्यमिक सोपान ।

अवर आधारिक सोपान।

पूर्व-आधारिक सोपान ।

उच्च आधारिक सोपान ।

१-धब्वा। २-रंग।

सीढ़ी। जीना। सोपान।

'टिकट। स्टांप।

स्टांपों का व्यपहरण।

स्टांप्र शुल्क ।

स्टांप अधिकारी।

१-राजस्व स्टांप। २-रसीदी टिकट 🖟

स्टांप विकेता।

भागदौड़ । खलवली ।

१-मानक। २~स्तर। ३-पताका ।

४-ध्वज्रदंड ।

मानक।

मानकीकरण।

मानिकत करना ।

स्थायी ।

स्थायी समिति ।

स्थायी अभिववता ।

स्थायी आदेश।

खड़े होने की स्थित । (पु०) खड़ा मोर्चा ले।

स्थायी संभागीय विवाचन परिषद्।

तारांकित प्रश्न।

१-प्रारम्भ करना। २- स्थान करना।

State '	724 Station
State (n.)	१-राज्य । २-स्थिति । अवस्था ।
State (adj.)	राजकीय। राज्य-।
— aid	राजकीय सहायता ।
- Ayurvedic College and	राजकीय आयुर्वेद महाविद्यालय तथा
Hospital	चिकित्सालय ।
— Board of Technical Educa-	राजकीय प्राविधिक शिक्षा तथा प्रशिक्षण
tion and Training	परिषद् ।
— Ceremonial functions	राजकीय रैतिक समारोह ।
— Editor, District Gazetteers	राज्य सम्पादक, जिला भूवृत्त (गजेटियर)।
— Electricity Board	राज्य विद्युत् परिषद् ।
— Employees Insurance Fund	राजकीय कर्मचारी बीमा निधि ।
— Government	राज्य सरकार।
— Guest	राजकीय अतिथि । राज्य अतिथि ।
— hospitality	राजकीय आतिथ्य । राजकीय अतिथि सत्कार ।
— Insurance Dispensary	राजकीय बीमा औषधालय ।
— Managers' Association	राजकीय प्रवंधक संघ ।
— Multiple telegrams	राजकीय बहुसामान्य तार ।
— Museum	्राजकीय संग्रहालय ।
- Observatory .	ै राजकीय वेधशाला ।
- Radio Officer, Radio Section	ा राज्य रेडियो अधिकारी, रेडियो अनुभाग ।
— Tourist Advisory Council	राज्य पर्यटन परामर्श परिवद् ।
— Transport Authority	राज्य परिवहन प्राधिकारी ।
Statement	१-विवचन । विवरण । २-कथन । वस्तव्य ।
— Clerk	विवचन् लिपिक ।
— of accounts	लेखा विवरण।
Statesman	शासन मर्मज्ञ ।
Statewide	राज्य व्यापी।
Static .	स्थिर। गतिहोन।
Station	१-(रेलवे) स्टेशन। २-स्थान। केन्द्र।

३-मुख्यालय। मुख्यनगर।

-, Fire दमकल केन्द्र । १-केन्द्र प्रभारी। २-थाना प्रभारी। - Incharge थानेदार। - Officer (of a Police Station) थाना । -, Police स्थिर। अचल। Stationary (adj.) लेखन सामग्री। Stationery (n.) १-सांख्यिक। आंकड़ा सम्बन्धी। Statistical २-सांख्यिकीय। सांख्यिक सहायक। - Assistant संख्याधिकारी। सांख्यिक अधिकारी ह - Officer सांख्यिक । Statistician

Statistics १-सांख्यिकी । २-संख्या । आंकड़े । Statistics Authority सांख्यिक प्राधिकारी ।

 Status
 १-प्रतिष्ठा । है सियत । २-स्थिति ।

 Status quo
 पूर्वेस्थिति ।

 Statute
 संविधि ।

 — barred
 अवधिवाधित ।

 — of limitation
 अविव अधिनिमम ।

 \$tatutor
 १--साविधिक । २-संविहित ।

 Statutory
 १-ठहरना । रुक्तना । २-रोकना ।

 Stay
 श्रीकने का आदेश । रोधनादेश ।

Steadily धीर गति से। अविचलित रूप से।

Steady १-धीर। स्थिर। २-एकरूप। लगातार श

— decline in income आय में लगातार कमी।
Steam भाष। बाष्प।

Steep slope खड़ा ढाल। Stencil स्टॅसिल।

Stengun course स्टेन्पन शिक्षण ऋम ।

Steno-cum-clerk स्टेनो । आशुंलेखक । Steno-cum-clerk आशुलेखक एवं लिपिक :

- Payment

Stenographer आश्लेखक। Steno-typist आशुलेखक टंकक । Step (n.) १-कार्यवाही। उपाय। २-सीढ़ी का ढंडा। Step up वढ़ाना। तीव्र करना। रूढ़ि वद्ध । बंघा हुआ । Stereotyped दौरे का रूढिवद्ध कार्यकम । - tour programme Stern (n.) नाव या जहाज का पिछला भाग । पिच्छल 🕼 Stipend वृत्ति। Stipend, Middle Class मध्यवर्गीय वृत्ति । वृत्तिग्राही। वृत्तिक। Stipendiary Stipulate अनुबन्ध करना । नियत । अन्वन्धित । Stipulated नियत समय। - time अनुबन्ध। शर्त। ठहराव। Stipulation १-माल। भंडार। २-पण्य भंडार। Stock ३-सरकारी ऋण। राष्ट्र ऋण। ४-पशु 🌬 माल वही। भांडार पंजी। भंडार वही। - book स्टाक वाजार। सट्टा वाजार। फाटका 🎉 - Exchange हस्तेमाल। - in hand हंस्तेवाकी। Balance in hand हस्तेरोकड़। Cash in hand भांडारिक। — Keeper पश्पाल । - man भंडार परीक्षण। माल की जांच। — taking भांडार परीक्षक। - Verifier संप्रह। संचयन। Stocking भांडारिक। Stockist १-६कना। ठहरना। २-रोक देना ए Stop (v.) बन्द कर देना।

भगतान रोक देना ।

Stoppage १-विराम। २-इकाव। बन्द करना या होना । - at efficiency bar दक्षतारोध पर रुकाव। वद्धि रोक देना । - of increment १-संग्रह। २-संग्रहागार । ३-संग्रह व्यय । Storage संग्रह व्यय । गोदाम खर्च । - charges Store Keeper कोठारी। भांडार। संग्रहागार। कोठार। Store (n.) Store (v.) संग्रह करना । सामग्री। वस्तु। वस्तु संग्रह। Stores Stores purchase वस्तु ऋय । भांडार ऋय । — — Officer भांडार क्याधिकारी। Strength १-वल । २-दृढ्ता । मजबूती । ३-शक्ति। जनशक्ति। Strengthen दृढ़ करना । दृढ वनाना । Strengthening दृढ़ीकरण । - of administration प्रशासन का दृढ़ीकरण। Strict कठोर । - action कठोर कार्यवाही। Stricture अवक्षेप । Censure निन्दा। Reprimand भत्संना । Warning चेतावनी। Strike हडताल। Strong room कोष कक्षा Structure १-रचना। बनावट। २-ढांचा। ३-निर्माण। निर्मित । ४-भवन। इमारत। Student

छात्र।

छात्रहितकारी कोष।

Students' Benefit fund

Students' Register	छात्र वंजी ।
S tudies	अध्ययन ।
Study	अघ्ययन ।
— leave	अध्ययन अवकाश ।
Style	धाँ जी ।
Sub-	अवरः। उप-।
— Committee	उपसमिति ।
— Deputy Inspector of	विद्यालय अवर उपनिरीक्षकः।
Schools	
— Divisional Magistrate	परगना मजिस्ट्रेट ।
- Divisional Office	परगना कार्यालय।
- Divisional Officer	परगना अधिकारी ।
— Editor	उपसम्पादक।
— head	उपर्शिर्वक ।
Inspector	उप निरीक्षक ।
, Civil Police	उप निरोक्षक, जानपद पुलिस ।
——, Mounted Police	उप निरोक्षक, सवार पुलिस ।
, Provost	उप निरोक्षक प्रोबोस्ट ।
, Traffic Police	उप निरोक्षक यातायात पुलिस ।
° — Office	उप कार्यालय ।
— Overseer	सहायक ओवरसियर।
— paragraph	उप कंडिका ।
— proprietor	उप स्वामी ।
— region .	उप संभाग ।
— regional	े उप संभागीय। ,
— Registrar	अवर निवन्धक ।
— rule	चप नियम । ् 。
— section	उपधारा ।
- scil (n.)	अधस्तलीय मिट्टी । अवभूमि ।
— soil (adj.)	अधस्तलीय । अवतलीय । उपकेन्द्र ।
— Station	

- tenant

— Treasury

-Treasury Accountant

- Voucher

Subedar, Adjutant

_, Motor Transport

- Quarter Master

Subject

__, Compulsory

-, Main

- matter

--, Optional

-, Subsidiary

__ to

- to the approval of

Sublet

Submerged area

Submission

form and manner of-and transmission of petitions

rule governing the-of petitions

The file is under-

Submit

Forward

Present

Recommend

Submitted

Subordinate

Subpoena,

शिकमी।

उपकोषागार ।

सियाहा नवीस ।

उर वाउचर।

स्वेदार एडज्टेन्ट ।

सूबेदार मोटर परिवहन ।

सुवेदार शिविरपाल।

१-विषय । २-प्रजा ।

क्षतिचार्य विषय ।

स्ख्य विषय ।

विषय वस्तु । विषयतस्य । विषय ।

वैकल्पिक विषय।

गौण विषय ।

के अधीन।

के अनमोदनाधीन ।

शिकमी देना । शिकमी उठाना ।

जलमग्न क्षेत्र।

१-निवेदन । २-प्रस्तुति । भेजना । देना :

याचिका देने और भेजने का रूप और

रोति ।

याचिका देने के नियम ।

पत्रावली अधिकारी के पास है।

निवेदित करना । प्रस्तुत करना । देना ।

अप्रसारित करना ।

प्रस्तुत करना ।

संस्तुत करना।

निवेदित।

अधीनस्य । अधीन । अवर ।

सफीना ।

Subpoena, Exemption from	सफीने से मुक्ति ।
Subscribe	१-चन्दा या शुल्क देना । २-सहमत होना ।
	समर्थन करना । ३-हस्ताक्षर करना ।
Subscriber	४–नीचे लिखना ।
Subscription	अभिदाता ।
	चन्दा। शुल्क। अभिदान।
Subsequent	अनुवर्ती। बाद का।
Subsequently	तत्पश्चात्। उसके वाद।
Subsidiary	सहायक। गीण।
— business	गौण कार्य ।
— food crops	सहायक खाद्य की फसलें।
- report	पूरक प्रति रेदन ।
— rules	सहायक नियम ।
— subject	गौण विषय ।
Subsidize °	सहायता देना ।
Subsidized	राजसहायित ।
Subsidy	राज सहायता ।
—, Central	केन्द्रीय सहायता ।
Subsistence	निर्वाह ।
— allowance •	निर्वाह भता।
Substance .	१-सार। तत्व। २-सारांदा।
Substantial	१-तात्विक। वास्तविक। ठोस। २-पर्याप्ता।
Substantially	१-तत्वतः । २-पर्याप्त रूप में ।
Substantiate .	ु पुरुट करना । प्रमाणित करना ।
Substantive	मौलिक ।
- appointment	मौलिक नियुक्ति ।
— pay	मौलिक वेतन ।
-, Provisionally	हेतुमत् मौलिक।
Substitute (n.)	स्थानापन्न । प्रतिस्थानी । एवजी ।
Substitute (v.)	के स्थान में रखना। प्रतिस्थापित करना।

Substituted service (of a notice, etc.)

Personal service

Subvention

Subversive

— of discipline

Succeeding

Success

Succession

- certificate

Successive

Successor

Succinct

Suffix (v.)

Sugar

Sugarcane

Sugar Mill Manufacturers Con-

sortium

Suggest

Suggested

Suggestio falsi

Suggestion

Suit

-, Civil

Suits Clerk

Suits Valuation Act

Sum

Summary (n.)

प्रतिस्थानी तामील। परोक्ष तामील।

वैयक्तिक तामील । प्रत्यक्ष तामील ।

आर्थिक सहायता । अर्थानुदान ।

१-नाशक । उच्छेदक । २-राज्य उच्छेदक 🖟

अनुशासन को नहट करने वाला। अनुशासक

का उच्छेदकः।

अनुवर्ती ।

सफलता ।

१-अनुकम । अनुक्रमण । २-उत्तराधिकार 🛭

३-परम्परा। शृंबला।

उत्तराधिकार प्रमाणक।

१-अनुवर्ती । २-क्रिमक । लगातार ।

१-अनुवर्ती । २-उत्तराधिकारी ।

सम्मित । सुगठित ।

अन्त में जोड़ना।

शवकर।

गना।

धैक्कर मिल मालिक सहकार ।

सुझाव देना ।

मुझावा गया ।

मिण्या सुझाव।

मुझाव।

षाद ।

अर्थदेय बाद ।

बाद लिपिक।

वाद मूल्यांकन अधिनियम ।

१-धनराशि। रकम। २-ओइ।

संक्षेप ।

Summary	(adi)
Summary	(44).)

- assessment
- decision
- trial

Summer vacation

Summoned

Summons

Sumptuary allowance

Sundry receipts

Superannuate (n. adj.)

Superannuate (v.)

Superannuation

- -, Age of
- allowance

Superfluous

Superintendent

- of Advances
- -, Games
- .- , Hostel •
- -, Office
- of Police
- of Police, Rural Area
- of Police, Urban Area
- -, Printing and Stationery

-, Census Operations

Superintending Engineer

Supernumerary

- Kanungo

Superior (adj.)

Superior (n.)

सरसरी।

सरसरी। निर्घारण।

सरसरी निर्णय।

सरसरी विचार।

प्रीष्मावकाश ।

थाहत।

आह्वान । आह्वान-पत्र । सम्मन ।

क्षातिच्य भता।

फुटकर प्राप्तियां।

अधिवर्ष ।

अधिवर्ष। घोषित करना । निवृत्त करना।

अधिवर्षता ।

क्षचिवर्ष वय । निवर्तन वय ।

अधिवर्षं भता । निवृत्ति भता ।

अतिरिक्त। अनावश्यक।

अधीक्षक ।

पेशपी अधीक्षक । अग्रिम अधीक्षक ।

क्रीड़ा अधीक्षक।

छात्रावास अधीक्षक।

कार्यालय अधीक्षक ।

पुलिस अधीक्षक ।

पुलिस अधीक्तक, ग्रामीण क्षेत्र ।

पुलिस अधीक्षक, नगर क्षेत्र।

भग्रण अधीक्षक ।

कन गणना अधीक्षक।

अधीक्षक अभियन्ता ।

अधिमंख्य । अतिरिक्त ।

अतिरिवत कान्तगो ।

१-उपरिष्ठ । प्रवर । २-उच्चतर थेळ

उपरिष्ठ अधिकारी । प्रवर अधिकारी।

Superscribe

Surgeon

Superscribe

Superscription

Supersede

Superseded

Supersession

In --- of

Supervision

- charges

Supervisor

- Kanungo

Supplement (n.)

Supplement (v.)

Supplemental

Supplementary

- examination

- question

Supplies

Supply (v.)

Supply (n.)

-, Bulk

- Inspector

- Officer

Support (v.)

Support (n.)

Suppressio Viri

Supreme Court

Surcharge

Surety

Surgeon

क्रपर लिखना।

१-उपरिलेख। २-पता।

अतिक्रमण करना।

अतिक्रमित् ।

अतिक्रमण।

का अतिक्रमण करके।

पर्यवेक्षण। देखभातः।

पर्यवेक्षण व्यय ।

पर्यवेक्षक ।

पर्यवेक्षक कान्नगो।

अन्यूरक।

अनुपूर्ति करना । पुरा करना । जोड़क

LEV MIGHTON

अनुपूरक।

अनुपूरक।

अनुपूरक परीक्षा ।

अनुपूरक प्रश्न ।

रसद। सम्भार।

संपूर्ति करना । प्रदान करना ।

संपूर्ति । प्रदान ।

राशि संपूर्ति।

संपूर्ति निरीक्षक ।

संपूर्ति अधिकारी।

१-समर्थन करना। २-भरण पोषण करना ।

१-टेक। आधारः २-समर्थन।

३-अवलंब। सहारा । ४-भरण पोषण 🐘

सत्यगोपन ।

सर्वोच्च न्यायालय ।

अधिभार ।

प्रतिभू। जामिन।

शल्यक। सर्जन।

Surgery

Surgical

- instruments

-- Stores

— ward

Surname

Surplus (n.) Surplus (adj.)

- amount

- budget

- produce

- State

Surprise visit

Surrender (v.)

Surrender (n.)

- of lease

Surveillance

Survey

- Instructor

Surveyor

Suspect (n.)

Suspend .

Suspense .

- account

Suspension

- bridge

- of lien

remissions and-

Sweeper

dyflabus

Symposium

शल्यचिकित्सा । शल्य कर्म ।

शल्यकर्भ-। शल्य चिकित्सा ।

शत्य कर्म उपयन्त्र ।

शल्यकर्म सामग्री भांडार।

घाल्य चिकित्सा कक्ष ।

अधिनाम ।

अधिकता। वचत।

अधिक । वचत । अतिरिक्त ।

अतिरिक्त धनराशि।

बचत का आयव्ययक ।

अतिरिक्त उत्पादन ।

अतिरिक्त उपज वाला राज्य।

आकिस्मक निरोक्षण।

१-समिपत करना । सीप देनां।

२-अभित्याग करना ।

१-समपंग । २-अभित्याग । अभित्यज्ञन ।

पटटे का अभित्याग ।

निगरानी ।

सर्वेक्षण ।

सर्वेक्षण प्रशिक्षक ।

सर्वे अक ।

संदिग्ध व्यक्ति ।

निलम्बत करना।

. सचन्त ।

उचन्त लेखा।

१-निलम्बन। मुअत्तली। २-स्थगन।

. सले का पुल ।

गहन का निलम्बन ।

छट और स्थगन ।

सफाईकार ।

पाठ्य विवरण।

परिसंवाद ।

Symptom

Syndicate

Synonym

Antonym

Synonymous

'Antonymous

Synthesis

Synthetic

- rubber

- view

लक्षण ।

सिडीकेट।

पर्याय ।

विवयाय।

वर्याय । एकार्यंक ।

विपरीतार्थक।

१-संइलेष । संयोग । २-समन्वत ।

१-संदिलंग्ट । संदिलेपात्मक । २-सम्राध्यित ।

समन्वयात्मक ।

संशिलव्ट रवर । कृत्रिम रवर ।

समन्त्रित दृष्टि । समन्त्रयात्मक दृष्टिः ।

T

Table

- of fees

Tabulate

Tabulation

Tabulator

Tact

Tahsildar

Tahvildar

Tail of a canal

Tailoring

Take delivery (of consign-

ment)

Take effect

Tandel, Tindal

Target

- frame

Tariff

Cess

१-सारणी। २-वेज।

शुल्क सारणी।

सारणीवद्ध करना ।

सारणोकरण। सारणोयन।

सारगीयक ।

युक्ति। चतुराई।

तहसी हुदार।

तहबीलदार।

नहर पुच्छ।

सिलाई। दर्जीगीरी।

माल छुड़ाना या लेना।

भवृत्त होना ।

टंडेल। नायक।

लक्य।

लक्ष्य धारक। एगेंट ढांचा।

१-प्रशुल्क । २-प्रशुल्क सुची ।

उपकर।

Customs	सीमाशुल्क।
Duty	चुल्क ।
Fee	शुल्क।
Excise	उत्पादकर।
Octroi	चुंगी।
Rate	उपशुल्क ।
Тах	कर।
Toll	पथकर ।
Taungiya Teacher (Forest)	टॉिंगिया शिक्षक ।
Tax	कर।
- Collector	कर समाहर्ता।
- Officer	कर अधिकारी।
Taxable	कर योग्य।
— Quantum	कर योग्य न्यूनतम राज्ञि।
Taxation , "	कराधान। कर लगाना।
- Officer	कराधान अधिकारी।
Tea party	चाय गोष्ठी।
Teacher	शिक्षक । अध्यापक ।
-, Class	क्क्षाच्यापक । क्क्षाच्यक्ष ।
-, Pupil	अध्यापक छात्र ।
Teaching .	क्षद्यापन ।
—, Method of	अध्यापन विधि।
— staff	अध्यापक वर्ग।
Technical .	१-प्राविधिक । २-पारिभाषिक ।
— Adviser	े प्राधिधिक परामर्श ।
- Branch	प्र.विधिक शाखा।
- Course	प्रविधिक पाठ्यकम।
- education	प्राविधिक अिक्षा ।
Examiner .	प्राविक परीक्षक ।
- Guard (Police)	प्राविविक गारद । प्राविधिक रक्षी ।

— Officer

— pay

- reason

- school

- sentry

- terms

Technicality

Technician

Technique

Technological

- Institute

Technologist

Technology

Telegram

— of appropriate priority

-, State

Telephone

- Operator

Temperate

Temperately worded

Temporary

- post

- relief

Tenancy

Tenant

Tender (n.)

-, Sealed

Tender (v.)

। दिधिक अधिकारी।

प्राविधिक वेतन।

प्राविधिक कारण । नियम संबन्धी कारण ।

प्राविधिक विद्यालय ।

प्राविधिक संतरी।

पारिभाषिक शब्व।

प्राविधिकता।

प्रविधित्त ।

प्रविधि।

प्रीद्योगिक । प्रोद्योग ।

श्रौद्योगिक संस्थान ।

प्रोद्योगविद् ।

प्रोद्योग ।

तार।

उपयुक्त पूर्वता का तार।

राजकीय तार।

टेलीफोन। दूरभाष।

हेलोकोन परिचालक ।

संयत्।

संयत शब्दों में लिखित।

अस्थायी।

अस्थायी पद ।

अल्पकालिक सहायता । अस्यायी सहायता ।

१-(पद) धारणीय । धार्य ।

२-समथंनीय।

१-काइतकारी। २-किराएदारी।

१-काइतकार। २-किराएबार।

रेंडर। निविदा।

मुहरबन्द टेंडर।

१-देना । प्रस्तुत करना । २-टेंडर देना ।

Tennis Tent

Tentative

Tented arch

Tenure

- of land

- of post

- post

Term

- of office

-, Technical

Terminable .

Terminal

- examination

-Tax

- Toll Tax Inspector

Terminate

Termination

- of service

Terms

- of reference

- of service

Terrace

Territorial.

- distribution

- division

हेनिस ।

१-तम्ब । वितान ।

परीक्षात्मक । प्रायोगिक । अनन्तिम ।

वितान तोरण।

१-घारण। घारणाधिकार। २-घारण

अवधि ।

भघृति ।

पदावधि । कार्यकाल ।

सावधि पद । नियतकालिक पद ।

१-अवधि। २-शब्द। ६-(शिक्षा)

उपसत्र ।

पद की अवधि।

पारिभाषिक शब्द।

समाप्य ।

१-आवधिक। २-सीमान्तिक। सीमाः

३-(शिक्षा) उपसात्रिक ।

चपसात्रिक परीक्षा।

सीमान्त कर। सीमाकर।

सीमा-पथकर निरीक्षक ।

समाप्त करना।

समाप्ति ।

सेवा की समादित

जर्त ।

अधिकारादेश । विचारार्थं विषय ।

सेवा की शर्ते।

१-चबूतरा। २-चत्वर। २-अलिन्ब।

प्रादेशिक ।

प्रादेशिक विभाजन ।

१-प्रादेशिक विभाजन । २-प्रादेशिक

विभाग ।

- jurisdiction

Test

- audit

- examination

-, Monthly

- relief work

Testament

Testamentary

Non-testamentary

Testate

Intestate

Testator

Tester

Testify

Testimonial

Text

- book

Textile Expert

Textile Inspector

Thatch (n.)

Thatch (v.)

Theatre

-, Operation

Theoretical

- subject

Theory

Thereof

in respect—

Thereunder

Therewith

प्रादेशिक अधिक्षेत्र।

जांच। परख। परीक्षा।

उपसंपरीक्षा ।

उपपरीक्षा ।

मासिक परीक्षा ।

प्रायोगिक सहायता कार्यं।

वसीयत ।

इच्छापत्रीय। वसीयती। वसीयतः ।

इच्छापत्रतर। बसीयत-भिन्न।

वसीयती।

वं वसीयत । इच्छापत्रहीन ।

वसीयत कत्ती।

पारखी।

प्रमाणित करना।

शोलपत्र।

मूलपाठ।

पाठ्य पुस्तक ।

षस्य विशेषज्ञ । तान विशेषज्ञ ।

वस्त्र निरीक्षक। वान निरीक्षकः।

छप्पर। छान। छानी।

छाना ।

१-नाट्यशाला। २-शाला।

शत्य कर्मशाला।

१-सेंद्वान्तिक । २-अव्यावहारिक ।

सद्धान्तिक विषय।

सिद्धान्त। वाद।

उसका। उनका।

उसके संबंध में।

१-उसके नीचे। २-उसके अधीन ।

उसके साथ।

rmantidote	30	, 8

Thermantidote	वायशीतक।
Thesis	शोध प्रवन्ध ।
Till further orders	अन्य आदेश होने तक।
Time	समय। काल।
—- Barred	काल-वाधित।
honoured	चिर-प्रचलित ।
—-— practice	चिर-प्रचलित परिपाटी ।
— Keeper	समयपाल ।
— scale of pay	वेतन का कालमान।
— schedule	समय सारणी।
— table	समय सारणी। (शिक्षा) अध्यापन सारणी
— work	अमानी काम ।
Piece work	ठेके का काम । खुदरा काम ।
Tindal	दंडेल ।
Title	१-पदवी। २-(विधि) आगम। हक।
	३-नाम। शीर्षक।
— deed	आगम विलेख।
page	मुखप्ष्ठ।
To	(पत्र के आरम्भ में) सेवा में।
From	प्रेषक ।
Token (n.)	प्रतीक ।
— provision	प्रतीक व्यवस्या।
Toll	पयकर ।
— Clerk ,	पथकर लिपिक ।
— Inspector	पथकर निरीक्षक।
Tool	उपकरण। .।
Tools and plants	उपकरण और संयंत्र ।
Tools Armourer	उपकरण आयुध पाल।
Top (n.)	१-शिलर। चोटी। शीर्ष। २-ऊपरी
	भ्र,प ।

Top (adj.)	शीवंस्थ। सर्वोच्च। परम।
— cases	शीर्षस्य मामले ।
— priority	सर्वपूर्वता ।
secret	परम गोपनीय ।
Confidential	गोपनीय ।
Secret	अतिगोपनीय ।
Top (v.)	कीर्षस्य होना । सर्वोपरि होना ।
Topic	विषय। प्रसंग।
Topographical forms	भूतलीय रूप ।
Torch	टार्च ।
Torture (v.)	यन्त्रणा देना।
Torture (n.)	यन्त्रणा ।
Total (n.)	योगफल। योग। जोड़।
Total (adj.)	सम्पूर्ण ।
Tour,	१-दौरा। २-पर्यटन।
— programme	दौरे का कार्यक्रम ।
Tourist	पर्यटक ।
— Bureau	पर्यटक कार्यालय।
— Development Officer	पर्यटन विकास अधिकारी ।
Tournament	खेल प्रतियोगिता।
Town and Village Planner	नगर तथा ग्राम नियोजक।
Town and Village Planning	नगर तथा ग्राम नियोजन विभाग।
Department	
Town Area	नगर क्षेत्र ।
Tracer	े अनुरेखक।
Track down	१-पता लगाना । २-पकड़ना ।
Trade	१-व्यापार 🙏 २-व्यवसाय ।
— mark	व्यापार चिह्न।
— pay (Wireless)	च्यवसाय वेतन (बंतार)।
— Union	देष यूनियन । व्यवसाय संघ ।

Tradition

Traditional

Traffic

- Control

- points

- signal

- Superintendent

Trained

- Teacher

Trainee

Training

— college

--- cum-Extension Project

--- cum-Production Centre

- Institute

- Instructor

- of rivers

-, Physical

_, Professional

Transaction

Transactions

- of the Oriental Conference

Transfer (v.)

Transfer (n.)

- Certificate

- entry

from one place to another

from one person to another

परम्परा।

परम्परागत।

यातायात ।

यातायात नियन्त्रण।

यातायात नियंत्रण स्थल ।

यातायात संकेत।

यातायात अधीक्षक ।

प्रशिक्षित ।

प्रशिक्षित अध्यापक ।

प्रशिक्षार्थी । प्रशिक्षी ।

प्रशिक्षण।

प्रशिक्षण महाविद्यालय।

प्रशिक्षण एवं प्रसार प्रायोजना ।

प्रशिक्षण एवं उत्पादन केन्द्र ।

प्रशिक्षण संस्थान ।

प्रशिक्षक ।

निदयों का यहाव मोड़ना।

शारीरिक प्रशिक्षण । व्यायाम ।

व्यावसायिक प्रशिक्षण।

व्यवहार। लेन-देन।

कार्य विवरण।

प्राच्य विश्रौ सम्बेलन का कार्य विवरण।

स्थानान्तरित करना। हस्तान्तरित करना।

संक्रित करना।

१-संकामण। अन्तरण। २-संकम।

स्थानान्तरण प्रमाणक ।

संक्रम प्रविष्टि।

स्यानान्तरण।

हस्तान्तरण।

- of property

- of sites

Transformer

Transgress

- normal propriety

Transit

- charges

__ , In

- losses

— pass

halts in-

if the Minister is in-

Transitional

- period

Translation

— Department

Translator

Transliteration

Transmission

- lines

Transmit

Transmitter

Transport

- Commissioner

- Department

Transportable

Transportation

Banishment

सम्पत्ति हस्तान्तरण ।

स्थल परिवर्तन । स्थान परिवर्तन ।

परिवर्तक ।

उल्लंघन करना । अतिक्रमण करना ।

सामान्य औचित्य का उल्लंघन करना

१-पारगमन । यात्रा । २-यात्रा-मार्ग ।

मार्ग। ३-(माल का) चलान।

मार्गःयव। चलान खर्च।

मार्ग में। मार्गस्य।

मार्गगत हानि ।

रवन्ना।

मार्ग में अवस्थान ।

यदि मंत्री यात्रा-मार्ग में हों।

संक्रमणकालीन ।

संक्रमण काल।

अनुवाद ।

अनुवाद विभाग।

अनुत्रादक । ०

१-निलप्यन्तरण। २-लिप्यन्तर।

१-प्रेषण। भज्ञा। २-संक्रमण।

१-तारपथ। तार लाइन। २-प्रेषणपथ।

१-भेजना। प्रेषित करना। २-संक्रमिल करना।

१-प्रेषक'। २-(रेडियो टेली०) प्रेषित्र।

परिवहन।

परिवहन आयुक्ती

परिवहन विभाग।

परिवहनीय।

निर्वासन । कालापानी ।

विवासन ।

Deportation	उ ्वासन ।
Exile	निर्वासन् ।
Expatriation.	१-देश निकाला । २-देशत्याग ।
Extradition	प्रत्यर्पण ।
Transportation for life	आजीवन निर्वासन । आजीवन कालापानी ।
Travel (v.)	यात्रा करना ।
Travel (n.)	यात्रा ।
Travelling allowance	यात्रा भत्ता ।
Treasure	निधान। कोष। खजाना।
— trove	गड़ा बन । गुप्त धन ।
— Vault	कोष तलागार । कोष का तहखाना ।
Treasurer photos app	कोषाध्यक्ष ।
Treasury	कोषागार। कोष।
— bill	कोषागार हुंडी । कोषागार बिल ।
— chalan	कोषागार चलान । कोष चलान ।
— Officer	कोषाधिकारी ।
Treatment	१-(चिकित्सा) उपचार । २-व्यवहार ।
Tremendous	१-भोषण। भयंकर। २-अत्यविक।
— difference	अत्यधिक अन्तर ।
— implications	भयंकर परिणाम ।
speed	भीषण वेग । अत्यधिक वेग ।
Trench ·	खाई। 🧳 💮
Trend	प्रवृत्ति । घारा ।
— of thinking ,	विचार घारा । विचार प्रवृत्ति ।
Trends of administration	प्रशासन की गतिविधि । प्रशासन का रवैया।
Trespass (v.)	अतिचार करना ।
Trespass (n.)	अतिचार।
Trespasser	अतिचारी ।
Trîal	विचार करना। विचारणा।
Tribe	जनजाति ।

- class

Tribunal	न्यायाधिकरण । अधिकरण ।
, Administrative	प्रशासन न्यायाधिकरण । प्रशासनाधिकरण ।
— of Arbitration	विवाचन न्यायाधिकरण ।
—, Industrial	उद्योग न्यायाधिकरण ।
Trick	चाल । अों। गठी त्रवांप्रायक्ता
Tried	१-विचारित । २-परीक्षित ।
Triennial	त्रिवर्षीय । त्रैवार्षिक ।
Triplicate (n.)	तीसरी प्रति । तृतीयक ।
Triplicate (adj.)	तिहरा ।
— chalans	चलान की तीन प्रतियां।
— copies	्तीन प्रतियां ।
True copy	शुद्ध प्रतिलिपि ।
Trumpeter	ट्रम्पेट वादक । तुर्यवादक ।
Trust (v.)	विश्वास करना ।
Trust (n.)	१-विश्वास। २-न्यास।
—, Breach of	न्यास भग । विश्वास भंग ।
— deed (1990)—)	न्यास विलेख ।
— fund	न्यास निधि ।
, Improvement	नगर सुघार मंडल ।
— property	न्यास सम्पत्ति । ?
Trustee	न्यासी।
—, Official	न्यासपाल i
Try.	१-यत्न करना । २-परीक्षा करना 🕨 📜
विकार करा । विकार प्राप्ति ।	३–विचार करना ।
Tube-well	नलक्ष ।
Tuition	उपिकाक्षण । विश्वलण । विश्वला ।
— fee	शिक्षा शुल्क [े] ।
—, Private	गृह शिक्षण ।
Tuitional Tuitional	शैक्षणिक।
1 store	

शिक्षण कक्षा ।

· ·	Ompire
— result	शंक्षणिक परिणाम ।
— staff	अध्यापक वर्ग ।
Tunnel	सुरंग ।
Turn down	अस्वीकृत करना ।
Turnout (of a factory, etc.)	उत्पादन ।
Turnover	१-विक्री। व्यापार। २-विक्रय-धनराशि।
Tutor	'उपशिक्षक ।
Tutorial (may ma)	उपशैक्षणिक । उपिशक्षण-।
— Award Register (Educ.)	उपशिक्षण प्राप्तांक पंजी ।
— class	उपशिक्षण कक्षा ।
— test	उपराक्षणिक परीक्षा ।
Typed	टंकित ।
Typewriter and	टाइपराइटर ।
Typewriting, **	टंकन । टाइप करना ।
— Class	टंकन कक्षा।
Typing	टंकन । टाइप करना ।
Typist	टंकक ।
(on mann)	U.
· Carlo pe	
Ultimate	अन्तिम ।
— cost	अन्तिम लागत।
— goal ·	अन्तिम लक्ष्य ।
— objective	अन्तिम उद्देश्य ।
— Ultimately	अन्ततः ।
Ultimo	ंगतंमास का। . , , , ,
Instant	वर्तमान् मास का ।
Proximo	आगामी मास का।
Ultra vires	अधिकारातीत । अधिकार वाह्य ।
Intra vires	अधिकाराग्तर्गत ।
Umpire	निर्णेता । अम्पायर ।

असमर्थ।
असहायता प्राप्त । सहायता हीन ।
सर्वसम्मति । ऐकमत्य ।
१-सर्वसम्मत । २-एकमतः।
सर्वसम्मिति से ।
अनिधकृत ।
अनिवार्य । अगरिहार्य ।
विना भुनाया।
अनिश्चित । हे वश्यां क्रिके के एक एक प्रा
अनिश्चितता । अनिश्चय ।
अप्रमाणित ।
अस्वामिक। बेवारिस।
अस्वामिक लेख्य ।
विना शर्त ।
निविरोध।
अप्रचलित ।
अप्रचलित सिक्के :
(पदनाम में') अनु-।
अनु सचिव ।
(के) अधीन।
विचाराधीन। '
के हस्ताक्षर से ।
नियमों के अधीन ।
१-निम्न । अधः -। २-अल्प-। ३-अबीन ।
अन्तर्।
अल्पविकसित ।
अल्प विकेसित देश ।
अत्य विकसित अर्थत्यवस्था ।

Undergraduate

Underlying

अभिस्नातक।

अन्तिनिहित ।

Undersigned Undertake

Undertaking

Undertraining
Undertrial prisoner
Undervaluation

Appreciation

Depreciation
Devaluation

Overvaluation

Revaluation

Valuation

Undesirable

Undignified

Undisputed to proper the property of the prope

- claims

Undue

— advantage

— delay

- influence

Undulating ground

Uneconomic ? in the same,

- holding

— property

Unemployment

Unequivocal Unequivocal

Unessential

Unexpected

अघोहस्ताक्षरी । निम्न हस्ताक्षरकर्ता ।

१-(कार्य) हाथ में लेना । २-(उत्तर-दायित्व) लेना । ३-वचन देना ।

१-उपक्रम । समारम्भ । २-कार्य । व्यवसाय । ३-उत्तरदायित्व । ४-वचन ।

प्रशिक्ष गाधीन ।

विचाराधीन बन्दी । हवालाती कैदी ।

अवमूल्यांकन । अल्पमूल्यांकन ।

अविमूल्यत् । उन्मूल्यन ।

अवमूल्यन ।

अपमूल्यन । मूल्यपातन ।

अधिमूल्यांकन ।

पुनर्म् ल्यन ।

मल्यांकन।

अवांछनीय ।

अगौरवान्वित । अशोभन ।

निविवाद।

निविवाद दावे।

१-अनुचित । २-अनावश्यक ।

अनुचित लाभ।

अनावश्यक विलम्ब।

अनुचित प्रभीव।

असमतल भूमि।

अलाभकर। लाभरहित।

अलाभकर जोत।

अलाभकर सम्पत्ति।

बेकारी। बेरोजगारी।

असंदिग्ध । स्पष्ट ।

अनत्यावश्यक । अननिवार्य ।

अप्रत्याशित । आकस्मिक ।

— delay

- visit

Unfit

Unfitness, Certificate of

Unforeseen

Unfunded debt

Unhealthiness

Unidentified

Uniform (adj.)

— Procedure

- rate

- slope, or regular slope

Uniform (n.)

Uniformed

Uniformity White State of the S

Unintelligible

Union

Unit

United

United Nations Organization

1 PRESTRICTS 1 HETEROCC

(U. N. O.)

Universal

- compulsory primary educa-

tion

- suffrage

University

-, Affiliating

- calendar

-- crest

अत्रत्याशित विलम्ब ।

१-अप्रत्याशित आगमन । २-अप्रत्याशित

वीक्षण।

१-अयोग्य । अनुपयुक्त । २-अस्वस्थ ।

अस्वस्थता प्रमाणक ।

अत्रत्याशित ।

अल्पकालिक ऋगे।

१-अस्वस्थता। २-अस्वास्थ्यक्रता।

अनभिज्ञात । बिना पहचाना ।

एकरूर । एकसा । समान ।

समान प्रकिया। समान कार्य विधि।

समान दर। एक दर।

सम ढाल।

वर्दी।

वर्दीयारी।

एकरूपता।

अबोध्य। समझ में न आने योग्य।

संघ ।

१-इंकाई। २-(कार्यालय आदि का अंग)

RobenteV

युनिट ।

संयुक्त।

संयुक्त राष्ट्र संघ (सं० रा० सं०)।

सार्वलौकिक। व्यापक। सर्वसामान्य।

सार्वलौकिक अनिवार्य प्राथमिक शिक्षा।

व्यापक मताधिकार।

विश्वविद्यालय।

संबंबक विश्वविद्यालय।

विश्वविद्यालय पंचांग ।

विश्वविद्यालय किरीट।

- Grants Committee

-, Non-residential

-, Residential

-, Rural

Unlisted

- candidate

Unmetalled road

Unmistakable

in—terms

Unofficial

Unpaid

— Apprentice

- bills

-- clerk

— debt

Unparliamentary

Unproductive

Unqualified

Unrecorded

Unrecognized

Unregulated Translation Translation

Unrestricted

Unshaken

Unstarred question

Unsound

Unsubstantial

of an-character

विश्वविद्यालय अनुदान समिति ।

अनावासिक विश्वविद्यालय।

आवासिक विश्वविद्यालय।

ग्राम विश्वविद्यालय।

असूचीगत।

असूचीगत उग्मेदवार।

कच्बी सड्क।

असंदिग्व। भ्रमरहित।

असंदिग्ध शब्दों में।

१-अज्ञासकीय। २-अनाधिकारिक।

१-निर्वेतन । अवैतनिक । ३-अशोधित ।

अदत्त ।

निर्वेतन अप्रेंटिस।

अशोधित बिल ।

निवेंतन लिपिक।

अशोधित ऋण।

असंसदीय।

अनुत्पादक ।

I PER BUS

१-अयोग्य। २-अनर्ह। ३-प्रतिबन्ध रहित

मुक्त।

अनभिलिखित ।

अ-तान्यताप्राप्ति । मान्यतारहित ।

अनियमित ।

प्रतिबन्धरहित।

अडिग । अटल ।

अतारांकित प्रक्न।

१-अस्वस्थ । २-अयुक्तिसंगत । ३-सदोब ।

दुईल। अदुह्।

निस्सार । निस्तत्व । सारहीन ।

निस्सार ।

Untenable (argument)

Untoward incident (in law and order sphere)

Unused

Unwieldy

Unworkable

the scheme is-

U. P. E. S. (Junior)

U. P. E. S. (Senior)

Upgrade

- to class I

Upgrading

Uphold

Uplift (n.)

Upper

- Chamber

- Division

- - Assistant

U. P. Police Inspection

Committee

U. P. Sports Control Board

Up-to-date (accounts, etc.)

Urban

- outpost

Urge

Urgency

Urgent

- slip

असमर्थनीय । अपूष्ट ।

(शान्ति और व्यवस्था के क्षेत्र में कोई)

प्रतिकुल घटना।

अत्रय्वतः ।

दुवंह। भारी भरकम।

अन्यवहार्य ।

योजना अव्यवहायं है। योजना कार्याव्यित

नहीं की जा सकती।

उत्तर प्रदेश शिक्षा सेवा (अवर)।

उत्तर प्रदेश शिक्षा सेवा (प्रवर)।

उन्नत करना । उध्च श्रेणी में चढ़ाना ।

प्रथम श्रेणी में चढाना या सम्मिलित करना ।

उन्नयन।

१-समर्थन करना । २-(निर्णय आदि)

स्थिः रखना।

उत्थान।

उच्च-। उपरिना

उच्छे सदन।

उच्च श्रेणी।

उच्च श्रेणी सहायक।

उत्तर प्रदेश पुलिस निरीक्षण समिति ।

उत्तर प्रदेश खेल नियन्त्रण परिषद ।

अद्यावधिक ।

नगर।

नगर चौको।

१-प्रेरित करना । २-आग्रह करना ।

त्वरा।

आवश्यंक ॥

"आवंदरक' 'पर्ची।

Ю	S	ag	ge	١
-		۰.,	_	۰

-		-
	- 9	-
SA CO	200	

Value

Usage

Usual

- official channel

Usually

Usurer

Usury

Uterine

Utilization certificate

Uttar Pradesh Sailors', Soldiers, and Airmen's Board

इक् प्रस ११ स मध्ये हैं। व का का

१-व्यवहार। २-प्रया। चलन।

सामान्य। प्रायिक।

सामान्य सरकारी सरणि।

सामान्यतः ।

सुदलोर ।

सूदखोरी।

सहोदर।

उपयोग प्रमाणक।

उत्तर प्रदेश नाविक, सैनिक तथा वैमानिक परिषद् ।

V

Vacancy

Vacant

- post

Vacate

Vacation

— Department

'—, Summer

Vaccination

Vaccinator

Vagrant

Vague

Vakil

Valid

Validate

Validation

Value

Valuation

Validi.y

रिक्ति। रिक्त स्वान।

रिक्त।

रिक्स पद ।

रिक्त करना । खाली करना ।

१-रिक्त करना । खाली करना ।

२-दीर्घावकाश।

अवकाश विभाग।

ग्रीव्मावकाश।

(चेचक का) टीका। टीका लगाना।

टीका लगानेवाला।

आवारा। स्वेच्छाचारी।

अस्पष्ट । अनिश्चित ।

वकील।

१-युक्तिसंगत । २-(विधि) साघु । मान्य ।

साघु करना । मान्य करना ।

साधुकरण। मान्यकरण।

साधुता। मान्यता।

मूल्यांकन । मूल्य-निर्धारण ।

मृल्य ।.'.

Variation	घट-बढ़ । अन्तर । परिवर्तन । रूपान्तर ।
Vault	१-तोरण । मेहराब । २-गुम्बज । ३-भूगे <mark>ह</mark> ।
	तलागार। तहखाना।
Vegetarian	निराम्रिष । शाकाहारी ।
Vehicle	वाहन ।
Velocity	वेग। गति।
Ventilation	संवातन । 🌼 🦠 अवस्त्रा
Ventilator	संवातक। अध्यातिक महामहास्था
Verification	१-सत्यापन । २-जांच । परीक्षा ।
— of character and ante-	चरित्र और पूर्ववृत्त का सत्यापुत ।
cedents	V
— roll of undertrials	विचाराधीन बन्दियों की सत्यापन पंजी।
। लाग स्थान । जिल्ला स्थान ।	चालचलन का सत्यापन ।
Verified	सत्यापित ।
Version	१-अनुवाद। २-रूप। पाठ । ३-कथन
—, English	अंग्रेजी अनुवाद। अंग्रेजी संस्करण।
—, Full 1979 form : 1979 1999-9	पूर्ण रूप ।
-, Short (of the national	(राष्ट्रगान का) संक्षिप्त रूरा। लघुरूप
anthem)	- Department
Versus	विरुद्ध / उज्जातामार
Vessel Terre rais (19 pps)	जलयान ।
Vested	निहित ।
Veterinary Veterinary	पशु चिकित्सा ।
- Assistant Surgeon	सहायक पशुचिकित्सक ।
— Gollege	पशु-चिकित्सा महाविद्यालय ।
— Compounder	पशु कम्पाउंडर ।
— Doctor	पशुचिकित्सक ।
— Hospital	पशुचिकित्सालय।
Vexed question	जटिल प्रश्न ।
Vice (n.)	दुर्गुण ।
Vice-	उप-।
Control of the contro	V. S.

— Chancellor	उपकुलपति ।
—, President	१-उपसभापति 🖢 -उपराष्ट्रपति ।
—, Principal	उपप्रधानाचार्य ।
Vice Versa (adv.)	विपर्यय से। वितरीत कम से।
Vide Vide	देखिए। द्रष्टव्य।
View (v.)	देखना। समझना।
View (n.)	१–दृष्टि । विचार । २–दृश्य ।
in—of	की दृष्टि से ।
point of—	दृष्टिकोण।
View point	दृ (हटकोण । तलंकात्रेट प्रातिकाशांट -
Vigilance	सतर्कता। चौकसी।
Vigilant Control	सतर्क नियन्त्रण ।
Vindictiveness	प्रतिशोध भावना। प्रतिशोधात्मक व्यवहार।
Village Defence Society	ग्राम रक्षा समिति ।
Violate Violate	उल्लंघन करना । अतिक्रमण करना ।
Violation	उल्लंघन । अतिऋमण ।
V. I. P.	अग्रणी व्यक्ति ।
V. I. Ps. and distinguish-	अग्रणी और विशिष्ट व्यक्ति ।
ed persons and selfer selfer	Vitamin
Visa	बीजा।
Passport	पारपत्र । वर्षातीकार्थ
Vis-a-Vis	के सामने। की तुलना में।
Visibility	दृश्यता ।
	, दृह्य ।
Visit (v.)	१-देखने या मिलने जाना । २-उपनिरीक्षण
	करना ।
Visit (n.)	१-आगमन । अम्यागम । २-वीक्षण ।
्र व्यान्तर्गात प्रतिवास ।	३-भेंट। ४-(शिक्षा) उपनिरीक्षण।
—, Formal	औपचारिक आगमन/बीक्षण ।
— , Informal	अनौपचारिक आगमन ।

-, Private

—, Surprise

pay a-

Visiting Card

Visiting Professor

Visitor

Visitors book

Visual

— Signalling Section

(Police)

Vital

- centre

- industries

- question

-- Statistics

- Clerk

Vitamin

Viva voce

Vocabulary

Vocation

Vocational

- education

—and Technical Training

Centre

— School

— training

Training Institute

- Voice (v.)

व्यक्तिगत आगमन। व्यक्तिगत अभ्यागमन।

आकस्मिक वीक्षण।

भेंट के लिये जाना।

नामपृत्र ।

आमंत्रित आचार्य। प्रोफेसर।

१-दर्शक । आगन्तुक । अभ्यागत ।

२-कुलाध्यक्ष । कुलप्रभु ।

अभ्यागत पंजी ।

दृश्य।

दृश्य संकेत अनुभाग।

१-जीवन संबंधी। जीवनोपयोगी।

२-आवश्यक । महत्वपूर्ण ।

मर्मस्थल । वर्डी १०० वर्डी १०० वर्डी

महत्वपूर्ण उद्योग ।

आवश्यक प्रश्न । महत्वपूर्ण प्रश्न ।

जन्म-मृत्यु के आंकड़े।

जन्म-मृत्यु लिविक । ां bas अप .

विटामिन। पौष्टिक तत्व।

मौखिक परीक्षा।

शब्दावली ।

व्यवसाय।

व्यावसायिक।

व्यावसायिक शिक्षा ।

व्यावसायिक तथा प्राविधिक प्रशिक्षण केन्द्र।

व्यावसायिक विद्यालय।

व्यावसायिक प्रशिक्षण।

व्यावसायिक प्रशिक्षण संस्थान ।

व्यक्त करना ।

Void (adj.)

Volume

Volume of water

Voluntarily

Voluntary

Volunteer

Votable

Vote (n.)

-, Casting

— of censure

of No Confidence

— on account

Vote (v.)

Voted

- allotment

- expenditure

—grant

Voting

Voucher

Voyage

Vulcanization

Vulcanizer

I

Wage

Wages

Waiting list

Waive the recovery

Wallmap

Wandering tribes

विधि रद्द । निष्प्रभाव।

१-आयतन । १-मात्रा। परिमाण।

३-जिल्द। खंड। बन्व ।

जल का परिमाण।

स्वेच्छा से।

स्वैद्धिक ।

स्वयंसेवक।

मतदेय।

मत ।

निर्णायक मत।

निन्दा प्रस्ताव।

अविद्वास का प्रस्ताव।

लेखानुदान पर स्वीकृति।

१-मत देना। २-मत द्वारा स्वीकार करना।

मतदेय ।

मतदेय प्रदिष्टि ।

मतदेय व्यय ।

मतदेय अनुदान ।

मतदान ।

वाउचर। व्ययपत्र।

समुद्रयात्रा ।

वल्कनीकरण।

वल्कनीकार।

मजदूरी। पारिश्रमिक।

मजदूरी। पारिश्रमिक।

प्रतीक्षा सूची।

वसूली छोड़ देना।

भित्ति मानचित्र।

भ्रमणशील जनजातियां/जातियां।

Waqf	वक्फ।
War	युद्ध ।
— concession leave	युद्ध अनुप्रह अवकाश ।
Ward	१-(चिकित्सालय) कक्ष । २-(नगर का
	भाग) हलका। वार्ड। ३-अभिरक्षित।
.— Boy	कक्ष सेवक ।
Master	कक्षपाल। 🔞
Warden	अभिरक्षक ।
Warder	प्रहरी ।
Warehouse	गोदाम । संग्रहागार ।
Warehousing Corporation	संग्रहागार निगम ।
Warning	चेतावनी ।
Warrant	अधिपत्र । वारंट ।
— of Appointment	नियुक्ति अधिपत्र ।
— of Arrest	गिरगतारी का वारंट।
— of Distress	अभिहर्रण अधिपत्र ।
— of Eviction	निष्कासन अधिपत्र ।
— of precedence	पूर्वता अधिपत्रः।
— of recovery	वसूक्षी का अधिपत्र ।
Wasil Baqi Navis	वासिल बाकी नर्वास । राजव लेखाकार ।
Wastage	हानि । क्षय ।
Waste (n.)	हानि । क्षय ।
Waste (adj.)	निरर्थक । रद्दी ।
— land	्बंजर।
— land — paper	रद्दी कागज ।
Watch and ward	पहरा चौकी ।
Watchman	प्रहरी। पहरेदार।
Watch your front	अपने सामने देखो ।
Water course	जलमार्ग ।
Wa er marked paper	वाटर मार्क कागज।

Water regulation establish-	जल विनियमन अधिष्ठान ।
ment	tioning .
Water shed	जल विभाजक ।
Water tax	जलकर ।
Water works	जलकल ।
Way bill	१-यात्री सूची। २-माल सूची।
Ways and Means Committee	अर्थोपाय सिमिति ।
Weapon	शस्त्र ।
Weather	मौसम ।
Weeder	निर्दाता ।
Weeding	छंटाई। निर्दान।
Weekly	साप्ताहिक ।
Weeviling	घुन लगना।
Weight , with purify	१–भार। बोझ। २–बांट। ३–तौल।
Weights aild measures	बांट और माप ।
——, Controller of	बांट और माप नियन्त्रक ।
Welcome (n.)	स्वागत ।
—, Address of	अभिनन्दन पत्र ।
Welfare	कल्याण । योगक्षेम ।
- Officer	कल्याण अधिकारी ।
— State . (The state of the st	कल्याणकारी राज्य। लोक हितकारी राज्य।
Well substantiated	सुप्रमाणित ।
Western Circle	पश्चिमी मंडल ।
Wharf	घाट ।
Whereabouts	पता। ठिकाना।
Whips	(संसद् में) सचेतक ।
Whirl	घूमना। चक्कर खाना।
Wholesale price	थोक मूल्य ।
Wholesaler	थोक विकेता ।
Wholetime	पूर्णकालिक ।

-- respect to

Withdraw

- respective effect

पूर्णकालिक प्रतिकर अधिकारी। — Compensation Officer वन्य जीव अभिरक्षक । Wild Life Warden जानबुझकर अनुपस्थित होना। Wilful default जानद् झकर । स्वेच्छा पूर्वक । Wilfully (विधि) इच्छापत्र । वसीयतनासा । Will १-समाप्त करना । (व्यापार) समेट लेना । Wind up बन्द करना । १-(भवन का) पाइवं। २-(किसी विभाग Wing का) उपविभाग : बेतार। Wireless बेतार लाइसेंस __ licence बेतार ग्राहित्र। __ receiver बेतार संकेत। -signal बेतार प्रेषित्र। __ transmitter With (prep.) से। साथ । सहित। - a view to की दृष्टि से। - care, leniency and dis-सावधानी, उदारता और विवेक के साथ। crimination - compliments सादर। साभिवादन। _ immediate effect तत्काल से। इसी समय से। - kind regards सप्रेम। सस्नेह। "- priority" (सरकारी विदेश तार पर प्रेषण अनुदेश) "पूर्वता दी जाय"। - reference to के संबंध में। - respects सादर।

के संबंध में।

पूर्वगामी प्रभाव के साथ।

प्रत्याहरण करना ।

१-नापस लेना । २-(हपया) निकालना ।

Withdrawal

— fee

— form

Withhold

Within stipulated period

Without fail

Witness

Witnesseth that

Women's Ward

Wood work

Wordy

Work

- Account

— day

- charged establishment

— of art

Worker

Working (adj.)

- assets

- capital

— Committee

- day

- expenses

- group

—— on technical education

-hours

- knowledge

प्रत्याहरण । निकासी । वापसी ।

निकासी शुल्क।

निकासी प्रपत्र ।

रोक लेना।

नियत अवधि के भीतर।

निश्चित रूप से। बिना चुक।

१-साक्षी। गवाह। २-गवाही। साक्षी।

इस बात का साक्षी है कि।

महिला कक्ष।

काष्ठकला।

१-शाब्दिक । २-शब्दबहुल ।

१-कार्य। निर्माण। २-कृति।

निर्माण लेखा।

कार्य-दिवस।

कार्यप्रभारित अधिष्ठान ।

कलाकृति।

१-कार्यकर्ता। २-श्रमिक । कर्मकर।

मजदूर।

१-कार्यकारी । कार्य-। २-कार्यकरण-। कार्य-सम्पादन । ३-व्यावहारिक ।

कामचलाऊ । ३-सिकिय। चालू ।

चाल् परिसम्पत्ति । सिक्रय परिसम्पत्ति ।

चालू पूंजी। सिकय पूंजी।

कार्य-त्रमिति।

कार्य दिवस ।

कार्य-सम्पादन व्यय ।

कार्यकारी मंडल।

प्राविधिक शिक्षा कार्यकारी मंडल।

कार्य-प्तमय।

व्यावहारिक ज्ञान।

— language	व्यवहार भ ्ष ः ।
— plan	कार्य योजना।
— Plans Circle	कार्ययोजना मंडल ।
Workman	श्रमिक । कारीगर । मजदूर ।
Vorks	१-निर्माण कार्य। निर्माण-। २-कर्मालय।
	३-(कला आदि की) कृतियां ।
Agent	निर्माण अभिकर्त्ता ।
— , Irrigation	सिचाई निर्माण कार्य।
— , Literary	साहित्यिक कृतियां।
— outlay	निर्माण परिच्यय ।
—, Public	सार्वजनिक निर्माग कार्य।
Workshop	कर्मालय ।
World Health Organization	विश्व स्वास्थ्य संघटन ।
Writ	(विथि) प्रादेश,।
— petition	प्रादेश याचिका।
Write off	बट्डे खन्ते लिखना।
Writing	१-लेखन। २-लेख।
Written	लिबित।
— statement	लि(बित वक्तव्य।
Wrong (adj.)	
Wrong (n.)	१-अनुचित । अयुक्त । २-अशुद्ध । गलत । अपकार ।
A STATE OF THE PARTY OF THE PAR	
X	^
X-ray	एक्सरे ।
	A CONTRACTOR OF THE CONTRACTOR

V
Year
 वर्ष । अब्द ।
Year, Academic शिक्षा वर्ष ।

X-ray room

- book Yearly वार्षिक।

एक्सरे कोष्ठ ।

Your Excellency
Your Lordship
Yours faithfully
Yours respectfully
Yours sincerely
Yours truly
Youthful Offender

परमश्रेष्ठ ।
श्रीमन् ।
भवदीय ।
विनीत ।
आपका ।
भवदीय ।

Z

Z. A. F. Scheme
Zamindari Abolition Act
Zarpeshgi
Ziledar
Zonal
— Servicing Station
— Worker
Zone
— Officer
— — , Criminal Investigation
Department
Zoological

- garden

Zoology

जमींदारी विनाश निधि योजना ।
जमींदारी विनाश अधिनियम ।
अग्रिम धन । पेशगी रकम । पेशगी ।
जिलेदार ।
परिक्षेत्रीय ।
परिक्षेत्रीय प्रसारण केन्द्र ।
परिक्षेत्रीय कार्यकर्ता ।
परिक्षेत्र ।
परिक्षेत्र अधिकारी ।
परिक्षेत्र अधिकारी , अपराध अनुसन्धान
विभाग ।
प्राणिशास्त्रीय उद्यान ।
प्राणिशास्त्रीय उद्यान ।

Vinay Avasthi Sahib Bhuvan Vani Trust Donations

परिशिष्ट-क अंग्रेजी वाक्थोंशों के हिन्दी पर्याय

Abandonment

Absolute

Abandonment of claim^a
Abatement of suit
Abide by

--,the rules

—— the decision

Abiding conviction

Ability to read and write

Able-bodied

Abnormal circumstances

Abolition of post

Above all

Above average

Above cited/quoted

Abovementioned

Abovenamed

Abovesaid

Abridge the rights conferred by the Act

Abrogation of orders

Absent in spite of service of summons

Absent without leave

Absolute and unconditional

दावे का परित्याग । दावा छोड़ देन ।। वादसमाप्ति। वादावसान। १-का पालन करना। २-को मानना। पर स्थिर रहना। नियमों का पालन करना । निश्चयको मानना। निश्चयपर हिर रहना। स्थिर घारणा। लिखने पढने की योग्यता। शरीर से समर्थ। समर्थ शरीर। असामान्य परिस्थिति । पद की सभाष्ति। पद तोड देना। सर्वो । रि । सबके ऊपर । औसत से ऊपर। ऊ १र उद्युत । अपर दिया हुआ । ऊ १र उल्लिखित ? उपरिलिखित। उपर्युक्त। ऊगरकथित। उपर्युक्त। अवितियम द्वारा दिये गये अविकारों को कम करना। आदेशों का निराकरण। समन की तामील होने पर भी अनुपस्थित।

बिना छु्टी अनुपस्थित । निरपेक्ष और्बिना शर्त। Absolute discretion

Absolute monopoly

Absolute priority

Absolutely necessary

Abstract statement of cases disposed of

Abundant proof

Abuse of law

Abuse of official position

Academic discussion

Academic experience and attainments

Academic qualifications

Accelerated promotion

giving of acceleration promotion

Acceptance, Conditional

Acceptance of office

Acceptance, Qualified

Access, To have

he has access to the highest officer

Accompanying letter

Accordance with, In

According to law

According to merit

According to order

According to rule

. According to the procedure

prescribed for the purpose

According to seniority

एकान्त विवेक । निरपेक्ष विवेक ।

पूर्ण एकाधिकार।

परम पूर्वता।

परम आवश्यक ।

निस्तारित । निबटाए हुए प्रकरणों का संक्षिप्त

विवरण।

प्रवर प्रमाण ।

विधिका दुपयोग।

सरकारी पद का दु पयोग।

वीद्धिक बहस।

शंक्षिक अनुभव और ज्ञान ।

शैक्षिक योग्यता।

त्वरित पदोन्नति ।

स्वरित पदोन्नत करना ।

सप्रतिबंग स्वीकृति।

पद की स्वीकृति। पद स्वीकार करना)

सीमत स्वीकृति । विशेषित स्वीकृति ।

पहुंच होना। १

उसकी सर्वोच्च अधिकारी तक पहुंच है।

सः य का पत्र । सहपत्र ।

के अनुसार।

विधि के अनुसार। कानून के अनुसार।

योग्यतानुसार।

१-आदेशातुसार । २-कमातुसार ।

नियमानुसार।

इस प्रयोजन के लिये विहित प्रक्रिया के अनुसार

ज्येव तानुसार

Accord, Of one's own
Account, Call to
Account, On no
Account, To take into
Acting allowance
Acting as
Acting incumbent,
Acting in his discretion

Acting in official capacity

Action, Course of Action, Line of Action proposed to be taken Action taken thereon Active consideration Active list Active service Act of indecency ' Acts of commission and omission Additional remarks Additions and alterations Adequate reasons Adjusted provisionally Adjustment of account Administrative approval may be obtained Administrative arrangements Administrative control Administrative convenience

स्वयं। अपने आप स्वेच्छा से। स्पष्टीकरण मांगना। जवाव तलब करना। किसी तरह नहीं। पर विचार करना। कार्यवाहक भत्ता। के रूप में कार्य करते हुए। कार्यवाहक पदवारी। स्वविवेक से कार्य करते हुये। स्वमित से कार्यं करते हुए। आधिकारिक है सियत से काम करते हुए। पद की है सियत से काम करते हुए। कार्यवाही का ऋम । कार्यवाही की दिशा । कार्यवाही की दिशा। कार्यवाही का रूप। प्रस्तावित कार्यवाही। उस पर की गई कार्यवाही। सचेष्ट विचार। सिकय सूची। सित्रय सैन्य सेवा। अभद्र कार्य। कृत और अकृत । कृताकृत ।

अतिरिक्त मन्तव्य । अतिरिक्त कैकियत । परिवर्धन और परिवर्तन । पर्याप्त कारण । श्रंतिम रूप से समायोजित । लेखा समायोजन । लेखा ड्योढ़ान । प्रशासकीय अनुमोदन प्राप्त किया जाय ।

प्रशासन व्यवस्था । प्रशासकीय नियंत्रण । प्रशासनिक नियंत्रण । प्रशासन सुकरता । प्रशासनिक सुकरता । Administrative staff

Admissibility of questions

Admissible under the rules

Admission pass

Admitted in evidence

Advance copy

Advances repayable

Advantage, To take

Adverse comments

Adverse finding

Advisory and co-ordinating

functions

Affair, Settlement of an

Affairs of the Union or the

State

Affect prejudicially

Affirmation, Solemn

Affront, To take as an

Aforesaid terms

After consultation with

Again and again

Against public interest

Age at which qualifying service for pension begins

Age exemption

Age of compulsory retirement

Age of retirement

Age of superannuation

Age relaxation

Air freight overseas

प्रशासन कर्मचारिवर्ग।

प्रश्नों की ग्राह्मता।

नियमानुसार ग्राह्य।

प्रवेशपत्र ।

साक्ष्य में गृहीत ।

अग्रिम प्रति।

प्रतिदेय अग्रिम ।

लाभ उठाना।

प्रतिक्लटीका । प्रतिक्ल आलोचना ।

प्रतिकूल निष्कर्ष।

सलाह और समन्वय का कार्य।

मंत्रणा एवं समन्वय का कार्य।

झगड़े का निवटारा। झगड़े का समाधान।

संघ या राज्य के कार्य।

प्रतिकृत प्रभाव डालना ।

सत्यनिष्ठापूर्वक प्रतिज्ञा।

अपमान समझना ।

पूर्विवत शते ।

से परामर्श के पश्चात्।

बारम् शर।

लोकहित के प्रतिकूल। जनहित के प्रतिकूल।

पेंशनके लिये अर्हकारी सेवा प्रारम्भ होने की वया.

वय-मुवित।

अनिवार्य निवृत्ति-वय।

सेवा-निवृत्ति वयु । निवृत्ति-वय ।

अधिवर्ष वय । निवर्तन वय ।

वय-सीमा की शिथिल करना । वय-सीमा में

छट ।

समुद्रपार वमान भाड़ा।

Alleged misconduct All-embracing All inclusive quotations All-out effort All rights reserved All-round improvement Allowed by law Alteration, Material Alternative accommodation Ambitious scheme Amenable to control and discipline

nature & Amenities provided by Gov- ज्ञासन द्वारा दी गई सूल-सुविधायें। ernment

Amendment of a substantial

Amending notification

Amount overdue Annual financial statement Annual increment Anonymous petition Any case, In Any contravention of this rule Any other law at the time being in force .

Any other sufficient reason Appeal, Filing of Appear for interview Application for compensation Application for death-cumretirement gratuity

कथित दुर्ध्यवहार। सर्वसमावेशी । सर्वप्राही । सर्व सहित भाव। भरसक प्रयत्न । भरसक प्रयास । सर्वाधिकार आरक्षित । सर्वतोमुखी सुधार । विधि-अनुमत । विधि-सम्मत । सारपूर्ण परिवर्तन । ठोस परिवर्तन । १- दुसरा स्थान । २-हसरा वासस्थान । महत्वाकांक्षी योजना । लम्बी चौड़ी योजना । नियंत्रण तथा अनुशासन मामने वाला ।

संशोधन अधिसूचना । तात्विक संज्ञोधन ।

कालातीत राशि । अतिप्राप्त राशि । वाषिक वित्त विवरण। वाषिक वेतन-वृद्धि। अनाम यादिका । किसी भी अवस्था में। इस नियम का किसी प्रकार उरलंघन। उस समय प्रचलित कोई अन्य विधान ।

कोई अन्य पर्याप्त कारण। अपील दायर करना। अपील निवेशित करना। साध्य परीक्षा के लिये उपस्थित होना। प्रतिकर के लिये आवेदनपत्र। मृत्यु और निवृत्ति आनुतोषिक के लिये आवेदन-पत्र ।

Application for verification of service

Application, Preliminary

Application, Submission of
formal

Approved as proposed

Approved subject to marginal comments

Approved subject to the objections at 'A'
Appropriate action
Appropriate legislature
Approximate date
Apt words
Arising therefrom
Articles of dead stock
As a general rule
As a matter of course

As a matter of right

As a result of

As by law established

As compared with

As early as possible

As enjoined

As far as circumstances permit

As far as permissible

As far as possible

सेवा-सत्यापन के लिये झावेदनपत्र।

प्रारंभिक आवेदन । नियम्नित आवेदनपत्र देना ।

नियत दिन । यथाप्रस्ताव अनुशोदित । उपान्त टिप्पणियों के अधीन अनुमोदित ।

(क) में उल्लिखित आपत्तियों के अधीन अनु-मोदित । समुचित कार्यवाही। समुचित विधान मंडल। लगभग तारीख। लगभग दिलांक। उपयुक्तू शब्द । उससे उठने या उत्पन्न होने वाले। अविकेय माल। साधारणतया । १-स्वाभाविक रूप से। साधारण रूप से। २-आवश्यक रूप से । अधिकार के रूप में। के फलस्वरूप। यथाविधि स्थापित। की तुलना में। यथासंभव शोद्य। यथादिब्ट। जैसा कि आदेश दिया गया है। परिस्थिति के अनुसार जहां तक संभव हो।

जहां त्रक अनुज्ञेय हो। यथासम्भव। जहां तक भव हो। As far as practicable

As good as

As for instance
As for, As to
As for his qualifications

As hereinafter defined
As hereinafter provided
As in force for the time being
As laid down
As may be considered expedient
As may be mutually agreed
upon
As may be necessary
As may be prescribed
As may be specified
As nearly as possible
As of right
As presented to the Legislature

As proposed As provided by law

As regards
As regards his post

As required
As respects the particular matter in question

जहां तक व्यवहार्य हो। जहां तक हो सके। यथासाध्य । जैसे। उदाहरणार्थ । यथा। के विषय में। उसकी योग्यता के विषय में। जहां तक उसकी योग्यता का संबंध है। वस्तुतः। जैसी आगे परिभाषा दी गई है। जैसा कि आगे उपबंधित है। जो/जैसा उस समय प्रचलित हो। जैसा कि दिया हुआ है। यथानिर्धारित। जैसा इष्टकर प्रतीत हो। जैसा वांछनीय समझा जाय। जो परस्पर सम्मत हो। जैसा आपस में तक हो । जैसा आवश्यक हो। जो आवश्यक हो। जो/जैसा विहित किया जाय। यथानिदिष्ट । जैसा निदिष्ट किया जाय । यथासंभव निकट । अधिकार के रूप में। विधान मंडल में उपस्थित किए गये रूप में। जैसा कि विधान मंडल में उपस्थित किया गया । यथा प्रस्तावित । जैसा विधान में दिया हुआ है । विधान के उपबंध के अनुसार। के विषय में। के संबंध में। जहां तक उसके पद का संबंध है। जैसा अपेक्षित हो। यथापेक्षित। जहां तक विषय दिशेष का संबंध है।

As revised
Assets and liabilities
As soon as possible
As spoken
Assumption of charge
Assumption of office
As the case may be
to hold office during the
pleasure of the Governor, or,
as the case may be, the Raj
Frumukh of the State
As the matter stands

At any stage
At Government expense
At his own risk

Attachment, Liable to
Attachment, Under
Attention is invited
Attention witness
At the bar of public opinion

At the commencement of
At the discretion of
At the disposal of
At the earliest convenience
At the instance of
At the latest
At the option of

यथासंशोधित । संशोधित रूप में ।
परिसम्पत्ति और दायित्व । देना-पावना ।
यथासंभव शीघ्र ।
जैसी कि बात कर ली हैं ।
कार्यभार ग्रहण ।
पद ग्रहण ।
जैसी कि स्थिति हो । पथायोग ।
यथायोग राज्य के राज्यपाल या राजप्रमुख के प्रसाद पर्यन्त पद धारण करना ।

इत समय मामला जैसा है। इस समय जैसी स्थिति है। किसी भी अवस्था में। सरकारी खर्च पर। अपने उत्तरदायित्व पर। अपनी जिस्सेदारी पर। अपनी जोखिम पर। क्कीं के वोग्य। कुर्की के अधीन। ध्यान ऑमंत्रित किया जाता है। मागहर्ता साक्षी । तसदीकी गयाह । जनता के न्याय के सामने । जनता के न्याया॰ लय में। के प्रारंभ स। के विवेक पर। के विवेकानुसार। के अधीन। यथाशीच । के अनुरोध से। की प्रेरणा से। देर से देर। की इच्छा पर। के इच्छाधीन। के इच्छा=

नुसार।

Attributable Causes

Austerity measures

Avail of

Avail oneself of the opportunity

Avail, The plea will not

Avoidable delay

Avoid the risk of

Awaiting decision

Awaiting approval

Awaiting orders

Bad books, To be in one's Bad faith, Done in Bad in Maw Balance available Balance brought forward Balanced diet Balance in hand Balance in power Based on facts Basic needs Basic scale of pay Become inoperative Behalf, In that Behalf of, On Behalf, On his Beneficial effect

Benefit, For public

बताए/दिए जा सकने योग्य कारण। भित्रवयय के उपाय। से लाभ उठाना। सुअवसर से लाभ उठाना।

यह तर्क काम न देगा।

निवार्य विलंब। परिहार्य विलम्ब।

की जोलिम से बचना।

निर्णय को प्रतीक्षा है।

अनुमोदन की प्रतीक्षा है।

आदेश की प्रतीक्षा ।

В

(किसी पर) किसी की अवकृपा होना। कदाशयता से किया हुआ। विधि अमान्य। उपलम्य शेव । पिछला शेव । अग्रानीत शेष । संतुलित आहार। हस्ते बाकी । हस्ते शेष । शक्ति संतुलन। तथ्यों पर आवृत । आधारभूत आवश्यकतायें अधारित वेतन मान । निष्किय होना । अप्रवत्री ोना । उसके लिये। की ओर से। उसकी ओर से। हितकारी। भाव। सार्वजिनक हित के लिये। लोकहित के लिये। जनता की भलाई के लिए।

Benefit of doubt Better, Had

Beyond control

had better taken F. D.'s advice

Beyond reasonable doubt Beyond reach Beyond the control of Body of letter Bona fide mistake Bottom, To get to the Breach of contract Breach of discipline Breach of faith Breach of law Breach of orders Breach of privilege Breakage in transit Break in service Brief resume Bring to effect Broad distinction Broken period

Brought forward

Business, In the course of

Business of Government

Business hours

By reason of

By return of post

संदेह लाभ। अच्छाहोता।

> वित्त विभाग से परामर्श ले लेना अच्छा होता । यदि ६ित्त विभाग से परामर्श से ज़िया जाता तो अच्छा होता ।

वश के बाहर। उचित संहह से परे। पहुंच के बाहर। के नियन्त्रण के बाहर पत्र का मृ्य भाग। वास्तविक भल। तह तक पहुंचना । संिदा भंग। अनुशासन भंग । प्रतिज्ञा भंग। वचन भंग। विधि भंग। कानुन तोड़ना। आदेश भंग। आदेश का उल्लंबन। विशेषाधिकार भंग। मार्ग में ट्ट-फुट । , सेवा में व्यवशान । सेवा अंतराय । संक्षेप। सारांज। कार्यान्वित करना। स्थल भेद। स्थल अन्तर। मोटा फर्क। खंडित अवधि । व्यवधान की अवधि । पिछला आया । कार्य समय। काम के दोरान में। सरकारी काम। के कारण। लौटती डाक से।

C

By virtue of
By virtue of his office
By way of amendment

Call for the file
Call to account
Call upon to show cause
Capacity for work
Capacity, In official
Capacity of, In the
Cardinal issue
Careful comparison, On
Careful observance
Carried forward
Carried over
Carry into effect
Carry weight
the argument carries weight

in a number of cases
in case of need
Cause and effect
Cause, To espouse a
Cause, Without due
Cause, Without reasonable
Cease to have effect
Cease to operate
Ceremonial function

Chain of circumstances

Case—

के आधार पर। के बल पर। अपने पद के आघार पर। संग्रोधन के रूप में।

पत्रावली मंगाना।
स्पष्टीकरण मांगना।
कारण बताने को कहना।
कार्य सामर्थ्य।
आधिकारिक रूप में। पद की हैसियत से।
के रूप में। की हैसियत से।
मूल वादपद। आधारभूत वादपद।
सावधानी से जुलना करने पर।
सावधानी से पालन।
आगे गया। अग्रेनीत।
कार्यान्वित करना। जारी करना।
वल रखना। का प्रभाव पड़ना।
इस तर्क में बल है।

मामले के गुणदोष के आधार पर उसका निर्णय करना।
अने क स्थितियों में । बहुत से मामलों में । आवश्यकता पड़ने पर।
कारण और कार्य।
किस्ती विषय का समर्थन या पक्षपोषण करना।
यथोचित कारण के बिना।
उचित कारण के बिना।
निष्प्रभाव होना। प्रभावी न रहना।
कार्यशील न रहना। निष्क्रिय हो जाना।
रैतिक समारोह।
परिस्थिति शृंखला। परिस्थित परम्परा।

Change of venue

Change over, Orderly

Channel of correspondence

Channel, Through proper

Character and antecedents of

a Government servant

Charge, To answer

Charge, To assume

Charge, To draw up

Charge, To hand over

Charge, To frame

Charge, To make over

Charge, To take

Charge, Withdrawal of

Circulated for eliciting public opinion

Circumstances, Under any

Circumstances, Under the

Circumstancial evidence

'Cited above

Class of service

Clause by clause

Clear and concise

Clear evidence

Clearly expressed

Clearly worded proposal

Clear notice of a week

Close co-operation

Close scrutiny

· Closing of function

रवात परिवर्तन ।

व्यवस्थित परिवर्तत्र ।

पत्र अपवहार की सरीत ।

जीवत् सरीण है। उदित अविकारियों इस्त।

सरकारी कर्यवारी का वरित्र और पूर्ववृत्त।

प्रारीय का उत्तर देता। स्पष्टीकरण करना।

कार्यकार केना । शार्यकार बहुम करना ।

श्रारीप पत्र तेवार करना।

कार्यमार सींपना ।

आरीप पत्र तैवार करना ।

कार्यमार सौंपना ॥

कार्यभार प्रहण करना।

आ रेप उठा हेना । जारीय बायस हेना।

लोकमृत जानने के किये प्रचारित ।

किसी भी दशा में । किसी भी परिस्थिति में ।

वर्तमान परिस्थिति में।

परिस्थिति साध्य ।

अपर उद्भत ।

सेवा श्रेणी ।

खंडशः।

स्पष्ट और संक्षिप्त ।

स्पव्ट प्रमाण।

स्पष्ट कृप से व्यक्त ।

स्पष्ट शब्दों में लिखित प्रस्ताव।

पूरेएक सप्ताह की सूचना।

घनिष्ठ सहयोग ।

सूक्ष्म सैनिरीक्षण।

उत्सव को समाप्ति।

Closing speech

Coercive measure

Collection charges

Collection of data

Collective expression of opinion

Collectively responsible

Combined operation

Come into force

Come into operation

Commemorative model

Commendatory letter

Commission of enquiry

Committed for trial

Committee of privileges

Committee of ways and means

Common good

Common interest

Common irregularities

Communication, Means of

Commutation of pension

Comparative statement

Compassionate ground, On

Competent authority

Competent court

Complete information

Comply with requirements

Concentration of authority

Conclusive and final

समान्ति भाषण।

अवपीड़क उपाय।

वसूली र्च। समहरण व्यय।

आधार-सामग्री का लंकलन।

साम्हिक मताभिव्यवित । सामूहिक रूप से

मत व्यक्त करना।

सामूहिक रूप से उत्तरदायी।

संयुक्त किया।

प्रचलित होना।

प्रचलित होना। सिकय होना।

स्मारक पदक।

संस्तुति पत्र ।

जांच कमीशन। जांच आयोग।

विचारार्थ अभिप्रेषित ।

विशेषाधिकार समिति ।

अर्थोपाय समिति ।]

सर्वहित। सब की भलाई।

सामान्य हित।

सामान्य अनियमितताएं।

संचार के साधन।

पेंशन का राशीकरण।

तुलनात्मक विवरण।

अनुकम्पा के आधार पर।

सन्थं प्राधिकारी।

सम्दर्भ न्यायालय ।

पूरी जानकारी। पूरी सूचना।

आवश्यकताओं की पूर्ति करना। अपेक्षाओं

की पूर्ति करना।

प्राधिकार का केन्द्रीयकरण।

निश्चायक और अंतिम ।

Concrete example

Concurrence of the competent authority

Conditional acceptance

Conditions precedent

Conditions, Expressed and implied

Conditions of service

Conduct and discipline

Confined to discussion

Conflicting reports

Conflict of laws

Connecting reference

Consent, Free and Voluntary

Consequence, Of no

Consideration, Active

Consideration of, In

Consideration, Take into

Consideration, Under

it is for-whether

Consign to the records

Consistency of conduct

Consistent with the provisions,

So far as

Conspicuous gallantry

Constituted by law

Constituted by or under

Constitutional remedies

Constitution of a Committee

Constructive Criticism

Construed, Shall be

ठोस उदाहरण । प्रत्यक्ष उदाहरण । समर्थ प्राधिकारी की सहमति ।

सत्रतिबंध स्वीकृति । शर्ती स्वीकृति ।

पूर्वपाल्य शर्ते ।

अभिन्यकत और ध्वनित शर्ते। उक्त और

घ्वनित शर्ते।

सेवा की शतें।

आचरण और अनुशासन।

चर्चा तक सोमित।

परस्पर विरोधो प्रतिवेदन ।

विधि विरोध ।

संबंधक निर्देश।

स्वतंत्र और स्वैच्छिक सहमति।

महत्वहीन । । अमहत्वपूर्ण ।

सचेष्ट्र विचार।

के उपलक्ष में। के तिफल स्वरूप।

विचार में रखना। दृष्टि में रखना।

विचाराधीन १ ,

ेइ तपर यह विचार करना है कि क्या 1

अभिलेखालय में भेजना,।

आचरण को दुढ़ता।

जहां तक उपवन्थों से मंगत हो। जहां तक

उपवन्यों के अनुह्व ो ।

विशिष्ट शीर्थ।

विधि द्वारा गठि । विधि ारा निमित ।

द्वारा या अधीन गठित ।

संविगानिक उपाय । संविगानिक प्रतिकार्]।

सिंति गठन । सिविति का निर्माण ।

रचनात्मक आलोचना ।

(का) पह अर्थ किया । समझा जायगा ।

Contempt of Court

Contention is untenable

Contingent on or upon

Continued from page

Continued on page

Continuity of service

Contravention of the provi-

sions of

Conversant with, Fully

Convincing proof

Co-ordinating authority

enclosed for read Copy ference

Copy, with a spare copy, is forwarded

Corrected to date

Correspondence resting with your letter dated

Cost of maintenance

Course, In natural

Course, Matter of .

'Course of employment, During सेवा-काल में। the

Course of, In the

Course of studies

Creation of post

Credence (to), Give

Credible information .

Criminal breach of trust

Critical situation

Crossing of efficiency bar

न्यायालय का अवमान ।

तर्क असमर्थनीय है। तर्क में वल नहीं है।

पर निर्भर।

पुष्ठ..से मशः।

पुष्ठ ... पर ऋमशः। आगे पृष्ठ . . पर

सेवा का कम।

के उपवन्धों का उत्लंघन।

से पूर्णतया परिचित । से पूर्णतया अभिन ।

प्रत्यायक प्रमाण । विश्वासीत्वादक प्रमाण ।

समन्वय प्राधिकारी।

सुगम निर्देश के लिए प्रतिलिपि संलग्न ।

तिलिपि, एक अतिरिक्त प्रति के साथ.

भेजी जाती है।

आज तक संशोधित।

आपके दिनांक . . के पत्र पर का हुआ

पत्र-व्यवहार।

अन्रक्षण व्यय।

सामान्य कम में।

साधारण बात । स्वाभाविक बात ।

के ौरान में। के समय।

पा यकम।

पद का निर्माण। पद का सुजन १

(पर) विश्वास करना ।

विश्वसनीय सूचना।

दंडनीय विश्वासघात ।

संकटको स्थिति। नाजुक स्थिति।

दक्ष गवरोव पार करना।

Daily average of cases disposed of

Date of application

Date, Of the same

Date of publication of notice

Date of relief

Day duty
Days of grace
Day-to-day administration
Deal with a case

Dealt with initially
Debarred from service
Decentralization of industries
Decide on merits
Declaration of allegiance
Declared null and void
Declared policy
Deduction at source
Deemed to be vested
Default of, In
Default of payment, In
Defeat the intention of law
Deficiency, To make good
the

Defiance of law

Degree of utility

Delay is regretted

निस्तारित/निर्वितित प्रकरणों का दैनिक औसत ।

आवेदन-दिनांक। आवेदन की तारीख।
उसी दिनांक का। उसी तारीख का।
सूचना प्रकाशित होने की तारीख। सूचना
प्रकाशन का दिनांक।

पदावमुक्ति की तारीख। पदावमुक्ति का दिनांक।

दिन का काम। दिन की ड्यूटी।
अनुग्रह दिन। रियायती दिन।
दैनिक शासन। दिनानुदिन का प्रदीपसन।
प्रकरण को देखना। प्रकरण की कार्यवाही
करना।

(जिसपर) अरम्भ में कार्यवाही की गई।
सेवावारित।
उद्योगों का विकेन्द्रीकरण।
गुणदोष के आधार पर निर्णय करना।
निष्ठा प्रख्यापन।
निष्ठीभाव घोषित। अकृत और जून्य घोषित।
घोषित नीति।
लोत पर कटौती।
निहित समझा जाना।
न करने पर। के अभाव में। वितथ में।
भुगतान न करने पर। अदा न करने पर।
विधि का अभिप्राय विफल करना।
कमी पूरी करना।

विधि की अवज्ञा।
उपयोगिता की मात्रा।
विलम्ब के लिये खेद है।

Delegation of powers

Delicate situation

Dereliction of duty

has been charged with dereliction of duty

Derogation from the powers

Description of contents

Detached view

to take a detached view of the case

Detailed report

Determination of priorities

Difference, It makes a great
Difference of opinion

Direct action

Direct approach

Direct approach to a problem

Directed

I am directed to invite a reference to the correspondence resting with D. M.'s letter

Direction and control

Directive principles

Directly or indirectly

Dire necessity

Disadvantage

conditions of service shall not be varied to his disadvantage

Discharge of duty

Discharge of duty, In the

अधिकारों का प्रतिनिधान । विषम स्थिति । नाजुक स्थिति । कर्तव्य विमुखता ।

> (पर) कर्तव्य-विमुखता का आरोप लगाया गया है।

अधिकारों का अल्पीकरण। अन्तर्वस्तुओं का विवरण।

तटस्य दृष्टिट । तटस्य विचार ।

विषय पर तटस्य होकर विचार करना।

सिवस्तर प्रतिवेदन ।
पूर्वता निर्धारण ।
इससे बहुत अंतर पड़ जाता है ।
मतभेद ।
प्रत्यक्ष कार्यवाही ।
१-सीघी पहुंच । २-सीधा मार्ग ।
समस्या पर सीघे ढंग से विचार ।
निदेशित ।

मुझे जिलादंडाधिकारी के पत्र पर निलंबित पत्र-व्यवहार की ओर व्यान आकृष्ट करने का निदेश हुआ ै।

निदेश और नियंत्रण । निदेशक-सिद्धान्त । प्रस्यक्ष या परोक्ष रूप से । घोर आवश्यकता । नितान्त आवश्यकतो ।ः हानि । अहित ।

सेवा की शर्तों में ऐसा परिवर्तन नहीं किया जायगा कि उसकी हानि हो। कर्तब्य का पालन। कर्तब्य के पालन में। Disciplinary measure

Discrepancy, To reconcile

Discretionary grant

Discretionary power

Discretion, Judicial

Discretion of the Court, In the

Discriminatory practices

Disorderly conduct

Disparity in rates

Dispense with service

Dispense justice

Disposal of a case

Disposal to be expedited

Dissemination of information

Disturbance of the peace

Doubt, Benefit of

Draft for approval

Draft as directed

Draw attention

Due authority, Without

Due constitution of a commit-

Due course of law

Due process of law

Due weight, To give

Duly authorized in that behalf

Duly qualified

Duly verified

अनुशासनिक उपाय ।

विभेद का समाधान करना।

विवेकानुदान

विवेक धिकार।

न्यायिक विवेक ।

न्यायालय के विवेक में।

भेदकारी व्यवहारी। भेदपूर्ण व्यवहार ।

उच्छं खल आचरण।

दरों में असमानता।

सेवा से सुवत करना । नौकरी से छुणाना ।

न्याय करना।

मामलेका निपटारा। प्रकरण का निस्तारण 🕨

शीव्र नियटाया जाय।

स्वना का प्रचार।

शान्ति भंग।

सन्देह लाभ ।

अनुमोदनार्थं प्रालेख । स्वीकृत्यर्थं प्रालेख ।

निदेशानुसार प्रालेखं प्रस्तुत करूना।

ध्यान दिलाना । ध्यान आकृष्ट करना ।

सम्यक् प्राधिकार के विना । उचित प्राधिकार

समिति का यथोचित रूप में गठन।

विधि का यथोचित ऋम।

यथोचित विधि प्रक्रिया।

यथोचित महत्व देना ।

उसके विषय में यथाविधि प्राधिकृत।

आवश्यक योग्यता प्राप्त । आवश्यक अहैता

नान्ता

यथाविधि सत्यापित ।

During the discussion

During the pleasure of

During the term of office

Duties of office

Duty, Official

employed on official duty in

connection with the election

Duty, Sense of Dying declaration चर्चा के समय । बहस के दौरान सें। के प्रसाद पर्यन्त । पदाविध में। पद की अविध में। पद के कर्तव्य। सरकारी काम।

निर्वाचन के संबंग में सरकारी काम पर नियुक्त । कर्तव्य-ज्ञान । कर्तव्य-भावना । मृत्युकालीन प्रस्था ।

E

Early stage Easy reference Economie crisis Economic blockade Economy measure Educationally unqualified Effect, Carry into Effect, In Effect, Shall have Effect, To give Effect. To take Effect, To the Efficiency of administration Efficiency bar Effective control Emergent meeting Empowered in that behalf End, Come to an End, In the

आरंभिक अवस्था। सुगम निर्देश। आधिक संकट। आधिक नाकावन्दी। मितव्यय का उपाय। शिक्षा की दृष्टि से अन्ह । कार्यान्वित करना। वास्तव में। प्रभावी होगा। ला होगा। प्रभावी बनाना। लागू करना। लागु होना। प्रभावी ोना। इस आशय का। प्रशासन की कार्यक्षमता। दक्षतारोक। प्रभावी नियंत्रण। आपातिक अधिवेशन । इस संबंध में व विवृत । समाप्त होना । अन्त में।

Enquire the present position of the case

Enquiries in the matter are

under way

Enquiry into a charge

Entertain the claim

Enter upon an office

Entirely optional

Entrust with duty

Equality of opportunity

Equally entitled

Equivalent rank

Equivalent to

Error apparent on the face of

the record

Error of judgment

Essential services

Established by law

Established practice

Evenly balanced

Event of, In the

Events, At all

Ever since

Every now and then

Evidence, Circumstantial

Evidence, Conclusive

Evidence, Hearsay

Evidence, Material

Examine the proposals

Example, To set an

मामले की वर्तमान स्थिति की जांच करना।

भामले की जांच की जा रही है।

किसी दोषारोप की जांच।

दावा ग्रहण करना।

पद ग्रहण करना।

सर्वथा ऐच्छिक। सर्वथा वैकल्पिक।

कर्तव्य सौंपना।

अवसरं की समानता।

समान रूप से हकदार। सभान अधिकारी 🖰

वराबरी का पद। समान पद।

के समान।

अभिलेख से प्रकट होने वाली भूल। भूल जो

अभिलेख से प्रकट है।

निर्णय की भूल ।- भ्रान्ति।

परमावश्यक सेवायें।

विध् द्वारा स्थापितं।

रूढ़ व्यवहार। रूढि।

सन्तुलित ।

के होने पर। की अवस्था में।

हर दशा में।

तब से सदैव। तब से बराबर।

वार बार।

परिस्थितिं साक्ष्य ।

निश्चायक साक्ष्य।

श्रुत साक्ष्य।

सारवान साक्ष्य।

प्रस्तावों की परीक्षा कीजिए।

अच्छा उदाहरण, आदर्श रखना।

Except as expressly provided Except as otherwise provided Except in so far as they may not be inconsistent with Exceptional and emergent cases

स्पष्ट रूप से उपबंधित अवस्था को छोड़कर। अन्यथा उपबंधित अवस्था जहां तक कि वे असंगत न हों।

असामान्य और आपाती मामले।

tion

Except with the Previous sanc- पूर्व स्वीकृति के बिना।

Exclusive powers Executive action Exercise of the power, In Expedient, It is not Expiration of the term of office Express delivery post Expression, Medium of Express understanding

अनन्य अधिकार। निष्पादन कार्यवाही। अधिकारों का प्रयोग करते ए। यह इष्टकर नहीं है पटावधि की समाध्ति। तरन्त देय डाक । अभिव्यक्ति का माध्यम । स्पष्ट समझोता। उद्धरण लिया जाय।

F

Face, On the Face value Fact, Question of Fact in issue Fact, Matter of Fact, As a matter of Facts and figures Facts of the case Fair, knowledge Fallacious argument Fall in line with

Extract to be taken

प्रत्यक्षतः । ऊपर से । अंकित मृत्य। तथ्य का प्रश्न। वाद तथ्य। वाद वस्तु। तथ्य का विषय। तथ्य की बात। वस्तुत: । तथ्य और कडे। १-वाद तंथ्य । २-प्रकरण संबंधी तथ्य । साधारण ज्ञान। भ्यामक तर्क । के अनुसार कार्य करना ।

Fall into arrears work fell into arrears Fall short Fall short of expectations Fancy fair For-reaching effect Favourable circumstances Favour with your views Fear or favour without fear or favour Features, Essential essential features of the scheme Fictitious account File a document File (n.)

keep into file
open a file
place papers on the file
put up the file
restore papers to the file
Final decision when arrived at
will be communicated
Finally disposing of the matter

deposit a file

Final reply will follow as soon as possible

Financial irregularities

Fixation of pay

बाकी पड़ना। काम बाकी पड़ गया। कम ोना। आशा से कम ीना। चिर मेला। दूरव्यापी प्रभाव। अनुकुल परिस्थितियां। कृपया अपने विचार व्यवत करें। भय या पक्षपात । बिना भय या पक्षपात मुख्य विशेषताएं । सुख्य बातें । योजना का स्वरूप। योजना की मुख्य विशेष षताएं। जाली लेखा । " लेख्य निवेशित करना। पत्रावली। पत्रावली निक्षेप करना। पत्रावली जमा करना। पत्रावली में रखना। पत्रावली खोलना । कागज पत्रजात पत्रावली में एखना। पत्रावली प्रस्तृत करना । कागजों को फिर पत्रावली में रखना 1 अंतिम निर्णय हो जाने पर सुचित किया जायगा। विषय को अंतिस रूप से निपटाना । विषय की अंतिम रूप से निस्तारण। अन्तिम उत्तर यथाशीघ्र भेज दिया जायगा 🖟 वित्तीय अनियमिततायें। वेतन निश्चित करना।

For approval

For compliance

For daily purposes

Foregoing provisions

For example

For expression of opinion

Formal call
Formal notice
Formal occasion
Formal warning
Form of questions
For non-residential purposes
For official use only
For perusal and return
For practical purposes
For public benefit
For ready reference
For reason not connected with
For the consideration of
For the first time
For the general good

For the purpose of

For the time being in force,

The rule

For want of

Forwarded and recommended

Forwarded for necessary ac-

अनुसोदनार्थ। स्वीकृत्यर्थ। अनुपालनार्थ। दैनिक प्रयोजनों के लिये। पूर्ववर्ती उपवन्ध । उदाहरणार्थ । मत प्रकट करने के लिये। मताभिव्यक्ति के लिये। औपचारिक भेंट। औपचारिक सुचना। औपचारिक अवसर । यथानियम चेतावनी । नैयमिक चेतावर्न प्रक्तों का रूप। निवासेतर प्रयोग के लिये। केवल सरकारी उपयोग के लिये। पढकर वापस करने के लिये। व्यावहारिक प्रयोजनों के लिये। सार्वजिनक हित के लिये। स्गम निर्देश के लिये। (से) असंबद्ध कारणों से। के विचारार्थ। के विचार के लिये। पहली बार। सर्वसाधारण के हित के लिये भलाई के लिये। के योजन के लिये। के लिये। तत्समय प्रचलित नियम । उस समय प्रचलित नियम । के अभाव में। अग्रसारित और अनुशंसित । भेजा जाता और सिफारिश की जा ी है। आवश्यक कार्यवाही के लिये अ ग्रसारित।

Free and voluntary

From generation to genera-

tion

From time to time

Full dress debate

Full time worker

Further consideration

Further consideration of the

case

G

Gain wrongfully

Gallantry award

General rule, As a

General set up

General way, In a

Give effect to

Give precedence

Give a satisfactory account of

oneself

Good behaviour

Good faith

Good faith, In

Good order, In

Good, To make

make good the loss

Government have been viewing the whole question with

somewhat uneasy feeling

Grant permission

Grievance, Redress of a

*Gross moral turpitude

स्वतंत्र और स्वैच्छिक ।

पीढ़ी-दर-पीढ़ी।

समय समय पर।

पूर्ण वादिववाद। पूरी वहस।

पूर्णकालिक कार्यकर्ता।

और विचार।

भामले पर और विचार करना।

अनु चित/अवैध रूप से प्राप्त करना।

शौर्य पुरस्कार।

साधारणतः । साधारण रूप से ।

सामान्य व्यवस्था ।

सामान्य रीति से। सामान्यतया।

कार्यान्यित करना। प्रभावी बनाना।

अग्रता देना ।

अप े बारे में संतोष जनक उत्तर देना।

सदाचार।

सदाशयता ।

सदाशयता से।

अच्छी दशा में।

पूरा करना।

क्षति पूरी करना।

सरकार पूरे प्रक्त पर कुछ व्ययता के साथ

विचार करती रही है।

अनुज्ञा देना ।

कब्ट का निवारण। शिकायत दूर करना

घोर नैतिक पतन।

Gross negligence Ground of appeal Guilty, To plead

Had better taken F. D.'s advice

Hard and fast rules

Have effect

Have the force of law

Have recourse to

Having regard to the circum
stances of the case

Heard and finally decided

Heard in person
Heed, To pay
Held in trust
Hereinafter appearing
Hold in abeyance
Hold office

I am directed to say
I am directed to say
I beg to report

If satisfied after due enquiry
If the state of work permits

I have satisfied myself that Immediate despatch घोर उपेक्षा । अपील का आधार । अपराध स्वीकार करना ।

वित्त विभाग से परामर्श कर लेना अच्छा होता । कठोर नियम। भावी होना। ला होना। विधि के समान भावी होना। का सहारा लेना। को अपनाना। प्रकरण की परिस्थितियों को ध्यान में रखते हुए। सुना और अन्तिम रूप से निर्णय किया। सुना गया और अंतिम निर्णय किया गया 🗈 स्वयं सुना । ध्यान देना । न्यास के रूप में घुत/रखा गया। आगे दिया हुआ। रोक रखना। आस्थगित रखना। पद धारण करना। पद पर ोना।

मुझसे यह कहने का अनुरोध किया गया है।

मुझे यह कहने का निदेश हुआ है।

सिवनय प्रतिदन है। मैं सिवनय तिवेदन

करता हूं।

यदि विधिवत् जांच से समाधान हो जाय।

कार्य की स्थिति को देखते हुये यदि उचितः

हो।

मैंने समाधान कर लिया है कि।

नुरंत प्रेषण।

Immediate notice

Immediate officer

In accordance with

In accordance with the provision in that behalf con tained in

In addition to

In advance

Inadvertently overlooked

In an existing vacancy

In anticipation of orders

In any case

In a provisionally substantive capacity

Inasmuch as

In broad outline

In camera

In camera, Meeting

In case it appears

In case of doubt

In case of urgency

In cash

In certain cases

Incidentally it may be observ-

ed that

In compliance with

In connection with

In consideration of

In consultation with

In continuation of

तत्काल सूचना।

आसंत्र अधिकारी।

के अनुसार।

में दिये हुए तद्विषयक उपबंध के अनुसार।

के अतिरिक्त।

अग्रिम। पहले से।

भूल से छूट गया। अनवधान से छूट गया।

वर्तमान रिक्त पद पर।

आदेशों की प्रत्याशा में ।

किसी भी अवस्था में।

हेतुमत् मौलिक रूप में।

जहां तक कि।

मोटे तौर पर। स्यूल हपः गिषे।

बंद कमरेमें।

बन्द बैठक ।

यदि यह प्रतीत हो।

ंदेहू की अवस्था में । संदेह होने पर । '

अत्यावश्यक होने पर।

नगद।

१-कुछ मामलों में । २-कुछ,अवस्थाओं

म।

प्रसंगवश यह कहा जा सकता है कि ।

का अनुपालन करते हुए। के अनुपालन में।]

के संबंध में।

के प्रतिफलस्वरूप। के वदले में।

के परामर्श से।

के कम में।

In contravention of
In course of
Incumbent (of an office)
In default of
In discharge of duty

In due course

In due form
In exercise of
In force
Informal discussion
In general
In his discretion, Acting

In his view
In like manner

In lieu of

In operation
In operative, To be
In official capacity
In order of merit
In order of priority
In order of seniority
In order to avoid delay
In other respects
In part
In particular

का उल्लंघन करके। के दौरान में। पदधारी। न करने पर। न होने पर। के वितय में। कर्तव्य के पालन में। कर्तव्य का पालन करते हए। ययासमय। यथोचित समय में। सामान्य कम सं। विहित रूप में। का प्रयोग करते हए। प्रचलित। अनीपचारिक चर्चा । सामान्य रूप से। स्वमति से कार्य करते हुए। स्वविवेक से कार्य करते उसकी विद में। उनकी किट में।

से। केबदले में केस्यान पर। १–ऋगसे। ऋमज्ञः। २–<mark>ज्यवसि</mark> मित। ३–कास केयोग्य।

अच्छी स्थिति में ।

उसी प्रकार। उसी रोति।! समान रोति

कियाशील । सिकय । चालू । प्रचलित।
निष्किय होना । निष्प्रभाव होना ।
पद की हैसियत से । सरकारी हैसियत से ।
योग्यता-कम से ।
प्रवंता-कम से ।
जिससे देर न हो।
अन्य बातों में ।
अंशतः ।

स्वयं

In person
In pursuance of
In regard to
In regular order
In relation to
In replacement of
In respect of
In similar circumstances

In so far as they are inconsistent with the provisions
Instance of, At the
In supersession of
In support of
Intensive training
Intent and purpose
to all intents and purposes
In that behalf
In the circumstances stated
In the course of business
In the discharge of official
duties
In the event of

In the first instance
In the following manner
In the form prescribed
In the interest of
In the light of
In the manner provided

In the exercise of powers

के अनुसरण में।

के संबंध में। के विषय में।

नियमित कम से।

के संबंध में।

के स्थान पर।

के विषय में।

समान परिस्थिति में। इसी प्रकार की।

परिस्थिति में।

जहां तक वे उपबन्धों से असंगत हों।

के सुझाव पर । की प्रेरणा से ।
का अतिक्रमण करके ।
की पुष्टि में । के समर्थन में ।
प्रगाउ प्रशिक्षण ।
आशय और प्रयोजन ।
सभी अर्थों में । वस्तुतः ।
उस विषय में ।
उत्लिल्लित परिस्थिति में ।
काम के दौरान में ।

के होने पर । की अवस्था में । अधिकारों के प्रयोग में । अधिकारों का प्रयोगः करते हुँए ।

पहले तो । पहली अवस्था में। निम्न प्रकार से। १-विहित प्रपत्र में। २-विहित रूप में। के हित में। के लिए। को ध्यान में रखते हुए। को ध्यान में रखकर है उपवन्धित रीति से। In the normal way
In the public interest
In this behalf
In view of the changed
policy
In witness whereof
Irrelevant to the issue
Is frequently the case
Is in order

Is not reasonably practicable
Issue as modified
Issue, Material
Issued on

circular issued on
It has since been decided
It is conceded
It is expedient
It is hereby agreed

It is noticed that

It shall be lawful

It will be highly appreciated

Join duty, To

Joining time

Jointly and severably

Judicial reference

Justification for the proposal

सामान्य प्रकार से। सामान्य रीति से। लोकहित में। सार्वजनिक हित में। इस विषय में। परिवर्तित नीति को देखते हुए। परिवर्तित नीति की दृष्टि से। जिसके साक्ष्य में। जिसके साक्षीस्वरूप। विश्वय से असंबद्ध । ऐसा बहुधा हुआ करता है। व्यवस्थित रूप में है। ठीक है। नियमानुकुल यकत रूप में न्यवहार्य नहीं है। आशोधित रूप में निर्गत हो। महत्वपूर्ण प्रश्न । को निर्गत। को जारी किया गया। को परिपत्र जारी किया गया। तब से यह निश्चय किया गया है। यह मान लिया गया है। यह इष्टकर है। इसके द्वारा यह अनुबन्ध/इकरार किया जाता है। देखा गया है कि। यह वैध होगा। यह विधि सम्मत होगा। बड़ी कृवा होगी यदि-। तो बड़ी कृवा होगी ।

कार्यभार ग्रहण करना।
कार्यग्रहण काल।
संयुक्त रूप से और अलग अलग।
न्यायिक निर्देश।
प्रस्ताव का औचित्य।

J

K

Keep abreast of the times
Keep in abeyance
Keep pending

Keep with the file

Know all men by these presents

Knowingly and wilfully

Knowledge and belief, To the

best of my

समय के साथ साथ चलना।
आस्थागित रखना।
अनिष्पादित रखना। अनुलम्बित रखना।
लटका रखना।
पत्रावली में रखना। पत्रावली में रखिये।
इस लेख द्वारा सब को विदित हो।

जानबूझकर और स्वेच्छापूर्वक । जहां तक मुझे ज्ञान और विश्वास है । अपनी पूरी जानकारी और विश्वास के साथ

L

Land for agricultural purpose

Land needed for a public purpose

Lapse of grant

Lapse of a right

Last but one
Last but one
Last-mentioned
Last residence
Latest date
Law abiding
Law and custom
Law and order
Law for the time being in
force
Lawful authority

कृषि योग्य भूमि । सार्वजनिक कार्य के लिए अपेक्षित अमि ।

अनुदान का व्यवगत होना । अनुदान का व्यवगम । अधिकार का व्यवगम । अधिकार की समाप्ति । समय बीतना । उपान्तिम । अन्तोक्त । अंत में उल्लिखित । अंतिम निवास । अंतिम दिनांक/तारीख । विधिपालक । विधि और रूढ़ि । ज्ञान्ति और सुव्यवस्था । उस समय प्रचलित विधान

वैध प्राधिकारी।

Lawful custody

Lawful purpose

Lawful oath

Lawfully constituted

Law of nature

Law, Question of

Lay claim

Lay foundation stone

Layout of land

Leave on private affairs

Leave preparatory to retire

ment

Legally recoverable

Legislative measure

Length of service

Let Appointment Department

be consulted

Liabilities lawfully incurred

Lien on appointment

Likely to arise, Is

Like manner, In

Line of action

Line of communication.

Literal interpretation

Local usage or custom

Long term changes

Long term vacancy

Lost in transit

Lucrative office

१-वैध परिरक्षा। २-वैध हिरासत।

वैध प्रयोजन ।

वैध शपथ ।

विधितः गठित । वैधरूप से निर्मित ।

प्राकृतिक नियम। प्रकृति का नियम।

विधि का प्रश्न।

दावा करना।

शिलान्यास करना।

भूमि का अभिन्यास।

व्यक्तिगत कार्य के लिये अवकाश।

निवृत्तिपूर्व अवकाश।

विधितः प्रत्याप्य । विधितः वसूल करने योग्य ।

वैधानिक उपाय।

सेवाकाल।

नियुवित विभाग से परामर्श करें।

विधितः उठाये हुए दायित्व ।

नियुक्ति (पद) पर गहन ।

उठना/उत्पन्न होना संभव है।

समान रीति से। उसी प्रकार।

कार्य की दिशा। कार्य का रूप।

संचार पथ।

जािब्दिक व्याख्या ।

स्थानीय प्रथा या रोति ।

दीर्घकालिक परिवर्तन ।

दीर्घ अवधि वाली रिक्ति। दीर्घावधि रिक्ति।

मार्ग में लो गया।

लाभ् का पद। लाभदायक पद।

M

Machinery of Government Make good (the loss) Made known Made to order Maintained by the State

Maintenance and repairs Maintenance of peace and order

Maintenance of prisoners Maintenance of road Make an affirmation Make interim arrangements Make use of Malicious intention Mandatory provisions Mandatory scale of pay Manner prescribed Marginally noted Mark of identification Material alteration Material irregularity Matter. For that Matter in hand

Matter may be referred to D. M. Matter of chance

Matter of course Matter of course, As a Matter of fact

शासन-तंत्र। क्षति पूरी करना। विदित कराया गया। आदेशानुसार निर्मित । १-राज्य द्वारा अनुरक्षित । २-राज्य द्वारा घोषित । अनुरक्षण और मरम्मत । शान्ति और व्यवस्था बनाये रखना ।

बन्दियों का भरण-पोषण। सड़क का अनुरक्षण। प्रतिज्ञा करना। अंतरिम प्रबंध करना। का उपयोग करना। द्वेषपूर्ण अभित्राय। समादेशक उपबन्ध । समादिष्ट वेतनहान । विहित रीति। उपांत-लिबित। हाशिये पर लिखा हुआ। अभिज्ञान चिह्न। सारवान परिवर्तन । ठोस परिवर्तन । भारो अनियमितता। जहां तक उसका संबंध है। स्तृत विषय। इस विषय में जिलाधीश को जिला जाय। संयोग की बात। स्वाभाविक बात। साधारण बात। स्वाभाविक रूप से। साधारण रूप से।

तथ्य की बात। तथ्य का विषय।

Matter of fact, As a

Matter of fact statement

Matter of policy

Matter of policy, As a

Matter of right, As a

Matter of technical nature

Matters connected therewith

Matters of a routine nature

Matter specified above

Matter, Subject

Matter under reference

May be informed accordingly

May be passed for payment

May by law determine

May I know when order in
the reference may be expected

May perhaps feel inclined to
consider the proposal favourably

May take cognizance
Means, By all
Means, By no
Measures adopted
Measures, To take effective
Medium of instruction
Meet the requirements
Memorandum under reference
Merits of each case, On the
Method of disposal

वास्तव में। वस्तुतः। यथा तथ्य कथन । नीति का विषय। नीति के रूप में। नीति की दृष्टि से। अधिकार के रूप में। प्राविधिक प्रकार का विषय। उससे संबद्घ विषय। नैत्यक विषय। ऊपर निदिष्ट विषय । विषय-वस्तु। विषय। निर्देशाधीन/प्रसंगगत विषय। तदनुसार सूचित किया जाय। तदनुसार सूचना दी जाय। भुगतान/शोधन के लिये पारित किया जाय। विधि द्वारा अवधारित करें। कृपया बतायें कि निर्देशगत/प्रसंगगत आदेश कब तक प्राप्त हो सकेंगे। कदाचित प्रस्ताव पर अनुकूल दृष्टिट से विचार करना चाहें।

प्रज्ञान कर सकेगा।
अवश्यमेव श्रिस्त प्रकार से।
किसी प्रकार नहीं।
किये गयं उपाय।
कार्यक्षम/कारगर उपाय करना।
शिक्षा का भाष्यम।
आवश्यकताएं पूरी करना।
निर्देशाधीन ज्ञापन।
त्येक प्रकरण के गुणाग्ण के अनुसार।

Military decoration
Minimum of the time scale
Ministerial duties
Minute of the Chief Minister
Minutes of the meeting
Misconduct, Gross
Mistake of fact
Moderate language
Moderate means
Moderate speed
Month to month
Moral obligation
My dear
My dear Madam
My dear Sir

सैनिक विभूषण ।

न्यूनतम काल-मान/समय-मान ।

प्रशासनिक कर्तन्य ।

मुख्य मंत्री की विवेचनी ।

बैठक का कार्यवृत्त ।

घोर दुराचरण ।

तथ्य भ्रमः । तथ्य की भूल ।

संयत भाषा ।

सोमित साधन ।

सामान्य गित । सामान्य चाले ।

मासानुमास ।

नैतिक दायित्व ।

प्रिय महोदया ।

प्रिय महोदया ।

N

Narrative of the case
Narrow escape
National security
Natural born subject
Natural consequences
Natural presumption
Nature of the allegations
Nature of the work
Necessaries of life
Necessary precautions
Necessary report is awaited
Needs close supervision
Neglect of duty

प्रकरण का तथ्य-वर्णन ।

बाल-बाल बचना ।

राष्ट्र की सुरक्षा ।

देशजात प्रजा ।

स्वाभाविक परिणाम ।

सहज घारणी ।

आरोपों का स्वरूप ।

कार्य का प्रकार । कार्य का स्वरूप ।

जीवन के लिये आवश्यक वस्तुयें ।

आवश्यक पूर्वोपाय ।

आवश्यक प्रतिवेदन रिपोर्ट की प्रतीक्षा है ।

के सूक्ष्म पर्यवेक्षण को आवश्यकता है ।

कर्तव्य की उपेक्षा ।

Negligence, Gross Negligible quantity Net amount payable Next working day

No admission except on official business

No knowledge or information
No further action is necessary
No knowledge or information
Nominal difference
Non-cognizable offence
Normal working hours
No suit shall be maintained
Not available
Not contemplated in
Note of dissent
Note of protest
Nothing in this article shall
prevent

Notice inviting tenders
Notice in writing

Not inconsistent with any of the provisions

Notwithstanding anything to the contrary

Now and again
Now and then
Nuisance, Public.
Null and void

घोर प्रमाद । घोर उपेक्षा । नगण्य मात्रा । शुद्ध देय धन राशि । अगला कार्य दिवस ।

बिना सरकारी काम के प्रवेश न करें।

कोई जानकारी या सूचना नहीं है।
आगे कोई कार्यवाही आवश्यक नहीं।
कोई जानकारी या सूचना नहीं है।
नाममात्र अंतर।
अप्रक्षेय अपराध।
सामान्य कार्य-समय।
कोई वाद चालू नहीं रखा जायगा।
अप्राप्य।
में असंभावित।
असहमति टिप्पणी।
प्रतिवाद पत्र।
स अनुच्छेद की कोई बात बाधक न होगी।

टेंडर मंगाने के लिये सूचना। लिखित सूचना । जो किसी उपबन्ध से असंगत न हो।

किसी बात के अन्यथा होते हुये भी। इसके विषरीत कोई बात होते हुये भी।

कभी कभी। समय समय पर। कभी कभी। समय समय पर। लोक कंटक। अकृत और शून्य। निष्प्रभाव। 0

Oath of allegiance Oath of office Oath of secrecy Observe punctuality Obtain formal sanction Obvious meaning Of a formal character Of any description Of a routine nature Of public character Offence punishable in accordance with law Offensive expression Office accommodation Office, Duties of Office of profit Official communication Official functions, In dis-

Official purpose
Official secret
Official statement
an official statement was
issued

Official version

Officiating service

Of one's own accord

charge of

Officially recognised

निष्ठा शपथ ।

पद शपथ ।

गोपन शप्थ ।

समय का पालन करना ।

नियमित स्वीकृति प्राप्त करना ।

स्पष्ट अर्थ । %

औपचारिक प्रकार का । औपचारिक ।

किसी भी प्रकार का ।

नैत्यक प्रकार का । नैत्यक ।

सार्वजनिक प्रकार का । सार्वजनिक ।

विधि के अनुसार दंडनीय अपराध ।

आप्तेप वचन । अप्रिय वचन ।
कायांलय स्थान ।
पद के कर्तव्य ।
लाभ का पद ।
शासकीय सूचना ।
सरकारी कार्यों के निष्पादन में ।

सरकार द्वारा भान्यता प्राप्त । सरकारी
भान्यता प्राप्त ।
सरकारी काम । सरकारी प्रयोजन ।
शासकीय/सरकारी रहस्य ।
सरकारी वक्तब्य ।
एक सरकारी वक्तब्य निकाला गया थ

सरकारी/आधिकारिक कथन । स्थानापन्न सेवा । स्वयं/स्वेच्छा से । अपने आप ।

Perual acceptant

T' bear vel

Of the kind mentioned in

Old age pension

Omission, Accidental

On account of

On behalf of

On ceasing to hold office

On condition that

On deputation

On grounds of

On lien

On merits

On no account

On probation

On reasonable ground

On relief by

On such terms and conditions as he thinks fit

On the advice of,

On the contrary

On the face of it

On the ground of seniority

On the whole

On their own initiative

One year's completed service

Operational costs

Operative part

Operative part of the docu-

ment

Opportune moment

में वर्णित प्रकार का।

वृद्धता पेंशन। वृद्धता वृत्ति।

आकस्मिक भल।

के कारण।

की ओर से।

पद पर न रहने पर।

इस शर्त पर कि।

प्रतिनियुक्ति पर

के आधार पर।

गहन पर।

गुणागुण पर।

किसी प्रकार नहीं

परिवीक्षाधीन।

. युक्तिसंगत आधार पर

के ारा कार्यभार से अवमुक्त किये जाने पर।

ऐसी शर्ती पर जिन्हें वह उचित समझे।

के परामर्श से। की सलाह से।

सके विपरीत।

देखने में। प्रत्यक्षतः ।

ज्येष्ठता के आधार पर।

सब मिलाकर। सब बातों को ध्यान में रखते

हुये। सामान्यतः।

स्वयं ही । पूजाबारकी कालामारक करकारी

एक वर्ष की पूरी सेवा। , जु

कार्य व्यय । परिचालन व्यय ।

१-सिक्रय अंश । २-क्रियात्मक अंश ।

लेख का ऋियात्मक अंश।

उपयुक्त समय।

Opportunity, At the earliest यथातीव्र।

Order, In good Owners risk, At

सुव्यवस्थित । अच्छी स्थिति में । मालिक की जोखिश पर । मालिक की जिम्मेदारी पर ।

P

Partial acceptance
Part-time course
Passed for payment
Passive resistance
Pay heed, To
Pending orders of the
Government
Pending decision
Permission in writing
Permission to prefix and suffix
Personal use
Physical fitness certificate
Place of public entertainment
Please acknowledge receipt

Please comply
Please discuss
Please examine the proposal
Please put up with previous
papers

Please refer to
Please speak
Point at issue

आंशिक स्वीकृति। अंशकालिक पाठ्यक्रम । भुगतान के लिये पारित। निष्क्रिय प्रतिरोध। ध्यान देना । शासनादेश होने तक। सरकारी आदेश होने तक। निर्णय होने तक। लिखित अ जा। पहिले और बाद में जोड़ने की अनुज्ञा। व्यक्तिगत उपयोग । स्वस्थता प्रभाणपत्र । सार्वजनिक मनोरंजन स्थान। कृपया प्राप्ति स्वीकृति भेजिये । कृपया पावती भेजिये। कृपया पालन करें। कृपया बात करें। कृपया प्रस्ताव की परीक्षा करें। कृपया इसे पूर्व पत्रों के साथ प्रस्तुत करें।

कृपया देखिये। कृपया ...से पूछिये। कृपया बात करें। विचारणीय प्रकृत। Point of law

Police custody

Policy, Matter of

Policy, Question of

Practicable, As far as

Practical experience

Precisely expressed

Precise account
Preference, In order of
Preferential treatment
Prejudicially affect, To
Prerogative of mercy
Prescribed form
Preventive detention
Previous approval
Previous history
Prior sanction
Priority list
Private enterprise
Probable cause
Procedure to be adopted

Process of elimination
Process of law
Progressive change
Proper course
Proper custody
Proposed amalgamation
Proprietary right

विधि का प्रश्न। पुलिस की हिरासत। नीति का विषय। नीति का प्रश्न। जहां तक व्यवहार्य हो। यथासाध्य। व्यावहारिक अनुभव। यथार्थ रूप में अभिव्यवत । ठीक ठीक अभिव्यक्त। यथातथ्य वर्णन । अधिमान ऋम से। अधिमान व्यवहार । प्रतिकुल प्रभाव डालना। दया का परमाधिकार । १-विहित प्रपत्र । २-विहित रूप । निवारक निरोध। पूर्व अनुमोदन । पूर्व वृत्त । पूर्व संमोदन । पूर्व स्वीकृति । पूर्वता सूची। असार्वजनिक व्यवसाय। संभव कारण। अपनाई जाने वाली प्रिक्रया । अनुसरणीय प्रित्रया। तिरसन प्रक्रिया। विधि आदेशिका । प्रगामी परिवर्तन । उत्तरोत्तर परिवर्तन । उचित मार्ग । समचित परिरक्षा। प्रस्तावित एकीकरण।

स्वामिष्ड अधिकार।

स्वामित्वाधिकार।

Prospective requirement

Provided that nothing in this
clause shall be construed as

Provision shall apply mutatis
mutandis

Provision to the contrary

Provisional expenditure

Punitive police

Pursuance of, In

संभावी आवश्यकता ।

परन्तु इस खंड की किसी बात का यह अर्थ

नहीं किया जायगा ।

उपबन्ध यथोचित परिवर्तन के साथ लागू
होगा ।

विपरीत उपबंध ।

अंतरिस व्यय ।

दंड पुलिस ।

के अनुसरण में । के अनुसार ।

Q

Qualifications for an office
Qualified acceptance
Qualifying service
Question in issue
Question of constitutional law
Question of fact
Question of law
Question shall be referred to

Questionable antecedents

किसी पद के लिये योग्यता/अर्हता ।
विशेषित स्वीकृति ।
अर्हकारी सेवा ।
वाद का विषय । वादग्रस्त विषय ।
संविधानिक विधान का प्रश्न ।
तथ्य का प्रश्न ।
विधि का प्रश्न ।
प्रश्न ... से पूछा जायगा । प्रश्न ... के
पास भेजा जायगा ।

R

Radical change
Raise a loan
Raise objections
Raise substantially the same issue
Random sample survey
Rank and file
Rank, Reduced in
Rash act

आमूल परिवर्तन । उधार लेना । आपत्ति उठाना/करना । तत्वतः उन्हीं प्रक्रों को उठाना ।

अनियत् बानगी सर्वेक्षण । १--जनसाधारण । २-साधारण सैनिक । श्रेणीच्युत । दुस्साहसपूर्ण कार्य । Rationalization of industries

Ready reference

Reasonable belief

Reasonable care

Reasonable cause

Reasonable ground for thinking

Reasonable opportunity

Reasonably satisfied, Am

Reason of, By

Reason to believe

Recent occurrence

Reciprocal basis

Recognition will be withdrawn

Recognized by law

Reconciliation of figures

Reconciliation of discrepancies

Record of service

Record reasons in writing

Recourse 'to, Have

Recurring expenditure

Redeeming feature

Redress of grievance

Reduce in rank

Reduce in writing

Reference to High Court •

Reference to, With

Referred to above

उद्योगों का वैज्ञातिकीकरण ।

सुगम निर्देश।

युक्तियुक्त विश्वास । उचित विश्वास ।

१-यथोचित सावधानी । २-यथोचित

देखरेख।

यथोचित कारण।

सोचने के लिये पर्याप्त कारण।

यथोचित अवसर।

(मैंने) यथोचित समाधान कर लिया है।

के कारण।

विश्वास करने का कारण।

हाल की घटनां।

पारस्परिक आधार।

मान्यता वापस ले ली जायगी।

विधि द्वारा मान्य।

आंकड़ों का समाधान ।

विभेद का समाधान।

सेवा वृत्त ।

कारणों को लेखबद्ध करना।

(का) आश्रय लेना । अवनाना । काम में

लाना।

आवर्तक व्यय ।

अच्छा लक्षण।

व्यथा का निवारण। शिकायत दूर करना

श्रेणीच्युत करना।

लेखबद्ध करना।

उच्च न्यायालय, से परामर्श मांगना/को

भेजना ।

के संबंध में।

अपर मिधिष्ट । अपर उल्लिखित । •

Re-fixation of pay
Refresher course
Regards, As
as regards his qualifications
Regret, To express
Regular course of business, In

Reimbursement of medical expenses

Relating to the period in question

Relaxation of rules

Relevant document Relevant evidence Relevant facts Relevant figures Reliable data Reliable information Relief measures Relinquishment of charge Remain in force Remain operative Remedy, Proper Remission of revenue Remit a sentence Remit money Removal from office Removal of restrictions Render an account Render a service

वेतन का पुनर्निश्चयन। नवीकरण पाठ्यक्रम । के विषय में। जहां तक उसकी योग्यता का संबंध है। खेद प्रकट करना। कार्य के नियमित कम में। कार्य के नियत क्रम सें। चिकित्सा व्यय की प्रतिपूर्ति । चिकित्सा व्यय का प्रतिशोधन । संबंधित अवधि से सम्बद्ध । विचाराधीन अवधि से सम्बद्ध । नियमों का शिथिलीकरण। नियमों की शिथिलता। संबद्ध लेख्य। सुसंगत साक्ष्य। सम्बद्ध साक्ष्य। सम्बद्ध तथ्य। संबद्ध आंकडे। विश्वसनीय सामग्री। विश्वसनीय सूचना । सहायता कार्य। कार्यभार छोड़ना। कार्यभार त्याग। प्रचलित रहना। लागू रहना। सिकय/कार्यशील रहना। उचित उपाय/प्रतिकार ! राजस्व में छूट। दंड में छट देना। रुपया भेजना । पद से हटाया जाना। प्रतिबंधों का हटाया जाना। लेखा प्रस्तुत करना । हिसाब देना । सेवा करना।

Render oneself liable to punishment

Repairs and renewals
Repayable advances
Report for duty
Report, To submit
Representation in writing
Repugnant to the context
Required, As
Requisition of land
Reservation of posts
Residential purposes
Restraining order
Resumption of charge
Resumption of duties
Retrenched personnel

Retrospective effect
Returned duly endorsed
Review of judgment
Review of orders
Right to constitutional remedies

dies
Risk, At owner's
Risk, Run the
Rough calculation
Routine case
Rule, As a
Rule-making control
Rules and regulations
Rules, In accordance with the

दंड का भागी होना।

मरम्मत और नवीकरण। प्रतिदेय अग्रिम। कार्य पर उपस्थित होने की सूचना देना। प्रतिवेदन प्रस्तृत करना। लिखित प्रत्यावेदन । प्रसंग के विरुद्ध । यथापेक्षित । भूमि का अधिग्रहण/अधियाचन । पदों का आरक्षण। नैवासिक प्रयोजन । अवरोधक आदेश। कार्यभार का पुनर्प्रहण। कार्यभार का पुनर्ग्रहण। छंटनी किये गये कर्मचारी । छांटे गए कर्भचारी। पूर्वगामी प्रभाव । पूर्वव्यापी प्रभाव । यथोचित रूप से पृष्ठांकित करके लौटाया गया। निर्णय का पुनर्विलोकन । आदेश पर पुनर्विचार। संविधानिक प्रतिकार का अधिकार।

मालिक की जोखिम पर ।
, जोखिम में पड़ना । जोखिम उठाना,।
स्थूल गणना । मोटा हिसाब ।
नैत्यक विषय ।
सामान्यतया ।
नियमकारी नियत्रण ।
नियम और विनियम ।
नियमों के अनुसार ।

Rules made thereunder
Rules of business
Rules of procedure
Ruling from Government
should be obtained

उसके अधीन निर्मित नियम । कार्य-नियम । प्रक्रिया नियम । सरकार से व्यवस्था प्राप्त की जाय ।

S

Safe custody Safety, Public Salient features Sanctioned as proposed Sanctioning authority Sanction is hereby accorded to the grant of honorarium Sanction of law Sanction, Previous Satisfy the conditions Save as expressly provided Save as otherwise provided Saving clause Scale of pay Searching enquiry Search party Seasonal requirements Seat of justice Secure, To render Security arrangements Security measures Self-contained note Self-explantory draft Sense of duty

सुरक्षित परिरक्षा । निरापद रक्षा । सार्वजनिक क्षेम । मुख्य वातें। मुख्य विशेषताएं। प्रस्तावानुसार सम्मोदित/स्वीकृत। सम्मोदन प्राधिकारी। एतद्द्वारा मानदेय देने की स्वीकृति दी जाती है। विधिक अनुशास्ति । विधि का विधान । पूर्व सम्मोदन । पूर्व स्वीकृति । शतं पूरी करना। स्पब्ट रूप से उपवंधित स्थिति के अतिरिक्त । अन्यथा उपवंधित अवस्था छोडकर । अप्रवाद खंड। वेतन-मान। सूक्ष्म जांच। सूक्ष्म परिवृच्छा। अन्वेषक दल । सामयिक आवश्यकताएं। १--न्यागासन । २-न्यायालय का स्थान । स्रक्षित वनाना। सुरक्षा प्रवन्ध । सुरक्षा व्यवस्था । सुरक्षा के उपाय। सुरक्षात्मक कार्यवाही। स्वतः पूर्ण टिप्पणी । स्वतः स्पष्ट प्रालेखः । कर्तव्य की भावनो ।

Sent herewith as directed/desired

Sequence of events
Serious notice, To take
Service of the country
Service of the summons
Set apart the sum

Set aside the orders of lower court

Set free

Settlement of an affair,
Set, up a committee
Severally, Jointly and

Shall be construed accordingly

Shall be deemed

Shall be lawful

Shall be void

shall have effect

Shall have force and effect

Show cause

Show cause notice

Show cause why action should not be taken against him

Side of a question, Another

Signed and sealed

Sine die

So as to ensure

Sở far

So far as

आदेशानुसार/इच्छानुसार साथ में भेजा जाता है ।

घटनाओं का ऋम । घटनाऋम । गंभीर दृष्टि से देखना। गंभीर समझना।

देश-सेवा।

सम्मन की तामील।

धनराशि अलग रखना।

निम्न न्यायालय के आदेशों को निराकृत हैं करना/रद्द करना।

मुक्त करना।

झगड़े का निपटारा। झगड़े का समाधान। समिति वनाना। समिति का निर्माण करना।

संयुक्त और पृथक् रूप से।

तदनुसार (उसका) अर्थ किया जायगा।

समझा जायगा।

वैध होगा।

निष्प्रभाव/रद्दहोगा।

प्रभावी होगा।

प्रचलित और प्रभावी होगा।

कारण वताना ।

कारण वताने की सूचना। कारण सूचना।

कारण बतायें कि उसके विरुद्ध कार्यवाही क्यों न की जाय।

प्रश्नका दूसरा पक्ष । प्रश्नका दूसर। पहलु।

हस्ताक्षरित तथा संमुद्रित ।

अनिश्चित काल के लिए।

जिससे यह सुनिश्चित हो। यह सुनिश्चित करने के लिये।

अभी तक।

जहां तक।

1.

So far as consiste Avastri दिकारि सिम्पूजिक Vani सिक्ष विकास के से संगत हो। visions

So far as practicable

Specific purpose

Specific relief

Specified date

Specimen signature

Sponsoring authority

Standard of qualifications

State guest

Statement of the case

please prepare a statement

of the case

Stay of proceedings
Stay Orders
Strict measures, To take

unless strict measures are
taken against these activities
Strictly adhere to

Strictly prohibited
Strictly speaking
Stricture, To pass
Subject-matter of a motion
Subject noted above
Subject to such conditions

Subject to the provisions

Submitted for approval

Submitted for consideration

यथासाध्य। जहां तक व्यवहायं हो।
विशिष्ट प्रयोजन।
विशिष्ट सहायता।
निर्दिष्ट दिनांक/तारीख।
नम्ने का हस्ताक्षर। हस्ताक्षर का नम्ना।
पुरस्कर्ता प्राधिकारी।
योग्यता का स्तर।
राज्य अतिथि।
मामले का विवरण। प्रकरण का विवरण।
कृपथा प्रकरण का विवरण तैयारं की जिथे।

कार्यवाही रोकना। रोकने का आदेश। रोधनादेश। कठोर उपाय काम में लाना। कठोर कार्षवाही करना। जब तक इन कायों के विरुद्ध कठोर कार्यवाही न की जायगी। सम्यंक् पालन करना। ठीक ठीक पालन करना। सर्वथा निषिद्ध । वस्तुतः । यथार्थं में । अबक्षेप करना। प्रस्ताव का विषय। उपरिलिखित विषय । उपर्युक्त विषय । ऐसी शर्ती के अधीन। ऐसी शर्ती का पालन करते हुए। उपबंधों के अधीन। अनुमोदनार्थं प्रस्तुत । स्वीकृत्यर्थं प्रस्तुत । विचारार्थं प्रस्तुत । ।

necessary

Submitted for orders
Submitted for perusal
Submitted with reference to orders on previous page
Subsequent reminder
Substantive appointment
Substantiate charges
Subversive activities
Such orders as may appear

Sufficient cause
Sufficient experience and standing
Summary disposal

Summary of the case

Sum payable

Sundry receipts

Supersession of, In

Insupersession of previous

orders

Supervisory control
Support of, In
Suspended lien
Suspicion, Reasonable
Suspicious circumstances
Systematic compilation
System of working

Table of contents

Table of precedence

आदेशार्थ प्रस्तुत । अवलोक्तनार्थ प्रस्तुत । पूर्व पृष्ठ के आदेशानुसार प्रस्तुत ।

अनुवर्ती अनुस्मारक । मोलिक नियुक्ति । आरोपों की पुष्टि करना । हानिकर कार्यवाहियां । ऐसे आदेश जो आवश्यक प्रतीत हों ।

पर्याप्त कारण । पर्याप्त अनुभव और सेवा काल ।

सरसरी तौर पर निबटाना । संक्षेप में
निबटाना ।
प्रकरण का संक्षिप्त विवरण ।
देय राशि ।
प्रकीणं प्राप्तियां ।
का अतिक्रमण करके ।
पूर्व आदेशों का अतिक्रमण करके ।

पर्यवेक्षी नियंत्रण ।

के समर्थन में ।

निल्लियत गहन ।

सकारण सन्देह । उचित संदेह ।

संदेहात्मक परिस्थित ।

कमबद्ध संकलन ।

कार्य-पद्धति ।

विषय-सूची । अग्रता रेपडणी ।

Vinay Avasthi Sahib Bhuvan Vani Trust Donations							
Tabular	₹७२ Tentative						
Tabular form, In	सारणी रूप में।						
Tabular method	सारणी रीति ।						
Tabular statement	सारणीबद्ध विवरण ।						
Tacit acceptance	मौन स्वीकृति ।						
Tacit assent	मोन अनुमति ।						
Tackle a problem, To	समस्या को सिद्ध /हल करना ।						
Tactful handling	कौशल से कार्य करना । युक्ति से कार्य						
	करना।						
tactful handling of the stri	ike हड़ताल की स्थिति को युवित से संभालना।						
Take action against	के विरुद्ध कार्यवाही करना ।						
Take active part	सिकय भाग लेना ।						
Take advanage of	से लाभ उठाना ।						
take advantage of one's	अपनी पदस्थिति से लाभ उठाना ।						
official position Take charge	,						
	कार्यभार ग्रहण करना ।						
Take cognizance Take effect	प्रज्ञान करना ।						
	प्रभावी होना ।						
Take exception	आर्थित करना ।						
Take the initiative	सूत्रपात करना ।						
Take such measures as may be necessary	े आवश्यकतानुसार उपाय करना ।						
Taxation, Exemption from	**************************************						
Technical error	करमुक्ति। कर से मुक्ति।						
Technical objection	्रप्राविधिक भूल । प्राविधिक आपत्ति ।						
Technical qualification	प्राविधिक योग्यता ।						
Technical term							
Technical training	पारिभाषिक शब्द।						
Technical words	शिल्प अशिक्षण । प्रौद्यौगिक प्रशिक्षण ।						
Temperate language	पारिभाषिक शब्द ।						

संयत भाषा।

परीक्षात्मक प्रस्ताव।

T T T Te

Temperate language

Tentative proposal

Tenure of appointment
Tenure of office
Termination of lien
Terms and conditions
Terms of reference
That is to say
The bill to be circulated for eliciting public opinion

The bill be referred to a select committee

Then existing
Then in force
Thereafter
This is to certify that
Through proper channel
Till further orders

Timely information was given
To be in one's bad books
To comply with
To get to the bottom of a
matter

To give effect To have access

Top priority

To take advantage

To take as an affront

To take into account

To take undue advantage

नियुक्ति अवधि ।
पदाविष । पद की अवधि ।
गहन की समाप्ति ।
शतों ।
अधिकारादेश । विचारार्थ विषय ।
अर्थात् ।
सर्वसायारण की सम्मति जानने के लिये
विषेयक को ग्रुमाया जाय । प्रचारित
किया जाय ।
विषेयक प्रवर समिति को भेजा जाय ।

उस समय विद्यमान । उस समय वर्तमान ।

उस समय प्रवृत्त । उस समय प्रचलित ।

तदनन्तर । उसके बाद ।

यह प्रमाणित किया जाता है कि ।

उचित सरणि से ।

अन्य आदेश होने तक । जब तक दूसरे

आदेश न दिए जायं।

समय पर सूचना दी गई ।

किसी की अवकुपा होना ।

का अनुपालन करना। को कार्यान्वित करना।

मामले की तह तक पहुंचना।

प्रभावी करना । प्रचलित करना । पहुंच होना । सर्वपूर्वता । लाभ उठाना । अपमान समझना । पर विचार करना । अनुचित् लाभ उठाना । To the best of my ability

To the best of my belief

To the best of my knowledge and belief

To the effect that

government have received complaints to the effect that

Tour programme
Transitional period
Treatment of a subject
True copy

Unauthorized use
Unavoidable delay
Under certificate of posting
Under consideration
Under his hand and seal
Under intimation to this office
Under reference
Under the signature
Under the supervision
Unforeseen circumstances
Uniform increase
Uniformity in procedure
Unlawful assembly
Unless the context otherwise

re quites

जहां तक मेरा सामर्थ्य है। अपने सामर्थ्य भर।

जहां तक मुझे विश्वास है। अपने पूर्ण विश्वास के साथ।

जहां तक मुझे ज्ञान और विश्वास है।

इस आशय का कि।

सरकार के पास स आशय की शिकायतें आई हैं कि ।

दोरे का कार्यक्रम । संक्रमण काल । परिवर्तन काल । विषय का प्रतिपादन । शुद्ध प्रतिलिपि ।

IJ

अनिवार्य । अपिरहार्य विलंब ।
जीववार्य । अपिरहार्य विलंब ।
जीववार्य न ।
विचारार्य न ।
अपने हस्ताक्षर और मुहर से ।
इस कार्यालय को सूचना देते हुए ।
प्रसंगत । निवंशाधीन ।
के हस्तार्क्षर से ।
जनपेक्षित परिस्थितियां ।
एकरूप वृद्धि । एकतार वृद्धि ।
प्रक्रियां में एकरूपता ।
अवैध सेमा । गैरकान् नी समा ।
जब तक प्रसंग में अन्यथा अपेक्षित न हो ।

Unless otherwise provided

Unless there be something repugnant in the subject

Un-official letter

Un-remunerative scheme

Until further orders

Until provision in that behalf is made by or under an Act

Unusual delay

Up-to-date

Utmost care

जब तक अन्यथा उपावित न हो।

जब तक विषय में कोई बात प्रतिकूल न हो।

अशासकीय पत्र ।

लाभहीन योजना।

दूसरे आदेश मिलने तक।

जब तक् किसी अधिनियम के द्वारा या अधीन उसके लिए उपबंध न किया जाय।

असावारण विलंब।

अद्यावित्रक ।

अधिकतम सावधानी। अधिक से अधिक सावधानी।

V

Vacant post

Vague objections

Valid argument

Valid reasons

Validity of passport,

Variance, At

Variety of subjects

Variety programme

Varying degrees, In

Venue of meeting

Verbal alteration

Verbal orders

Verdict, General

Verification of accounts

Verification of antecedent

Vested interest

रिक्त पद।

अस्पष्ट आपत्तियां ।

युक्तिसंगत तर्क । भान्य तर्क ।

उचित कारण। मान्य कारण।

पारपत्र की मान्यता।

१-असहमत । २-भिन्न । असंगत ।

विभिन्न विषय। विषयों की विभिन्नता।

विविध कार्यक्रम।

न्यूनाधिक मध्त्रा में।

बैठक का स्थान।

शाब्दिक परिवर्तन।

मौलिक आदेश।

सामान्य निश्चय ।

लेखा सत्यापन ।

पूर्ववृत्त का सत्यायन ।

निहित स्वार्थ।

Vinay Avasthi Sahib Bhuvan Vani Trust Donations

Vesting order

Vide letter no.

View

from his point of view

Violation of law

Virtue of office, By

Virulent epidemic

Visual education

Vocational training

Vogue, In

Void and of no effect

Voluminous enclosures

Voluntary contribution

Volunteers on duty

Vote by secret ballot

Vote by proxy

Vouch for corrections

निवायी आदेश।

पत्र सं ० ... देखिये।

दृष्टि ।

उनके दृष्टिकोण से। उनकी दृष्टि से।

विधि का अतिक्रमण।

पद के आधार पर। पद के नाते।

घातक महामारी।

द्रय शिक्षा। चाशुष शिक्षा।

व्यावसायिक प्रशिक्षण।

प्रचलित।

शुन्य और निष्प्रभाव।

भारी संलग्नक।

स्वैच्छिक चंदा। योगदान।

कर्तव्यस्थ स्वयंसेवक।

गुप्त मतपत्र द्वारा मतदान।

प्रतिनिधि/प्रतिनिधि पत्र द्वारा मत्दान ।

शुद्धियों के लिए दायी होना ।

W

Waiting list

Waive recovery

the recovery of the loan was

Want of funds

Want of means of livelihood

Warrant of detention

Warrant of precedence

Watch and Ward

Wear and tear

Well-being

When required

प्रतीक्षा सूची।

वसूली छो इ देना।

ऋण की वसूली छोड़ दी गई।

निधि का अभाव।

जीविका का अभाव।

निरोध अधिपत्र।

अग्रता अधिपत्र ।

पहरा-चौकी।

ट्ट-फूर।

कल्याण्।

जब आवश्यक हो। जब अपेक्षित हो।

Whichever is earlier
Wholetime servant
Wholly illegal
Wholly or partly
Wilful neglect
With compliments of
With cost
With due regard
With effect from
With reference to
With retrospective effect
With the approval of
With the concurrence of
With the previous consent of
With the remark that

Withhold consent
Withholding of increment
Within a radius of four miles
Within a reasonable time
Within the discretion of
Within the jurisidiction of
Within the meaning of this
rule
Within the purview of this
rule
Without any reference
Without assigning any reason

Without avoidable delay

Without delay

जो भो पहले हो। पूर्णकालिक सेवक। पूर्णतः अवैध । पूर्णतः या अंशतः । जानबुझकर उपेक्षा। साभिवादन । खर्च सहित। का उचित ध्यान रखते हुए। से। के संबंध में। का जहां तक संबंध है। पूर्वगामी प्रभाव के साथ। के अनुमोदन से। को सहमति से। की पूर्व सहमति से। इस अभ्युवित के साथ कि । इस मन्तध्य के साथ कि। सहमति न देना। वेतन-बृद्धि रोक लेना। चार मील के घरे के भीतर। यथोचित समय के भीतर। के विवेकाधीन। अधिक्षेत्र के अन्तर्गत । इस नियम के अर्थ के अन्तर्गत।

इस नियम की व्याप्ति के भीतर।

विना किसी निर्देश के।
कोई कारण दिये बिना।
बिना निर्याय विलंब। बिना परिहार्ष
विलंब।
अविल इस्रा

Without distinction

Without permission

Without prejudice to the gene-

rality

Without previous consultation

Without reasonable ground

Without reference to

Words and figures

Work in hand

Wrongful confinement

Wrongful seizure

X-ray examination

Year ending
Year to year
Year under report
Yours faithfully
Yours sincerely
Yours truly

Zeal, To work with

बिना भेदभाव के।

अनुज्ञा बिना।

की व्यापकता पर प्रतिकूल प्रभाव डाले बिना।

विना पूर्व परामशं के।

बिना युक्तिसंगत आधार के।

१-से पूछे बिना। को बताये बिना।

२-के निर्देश बिना।

शब्द और अंक।

हस्तगत' कार्य।

अन्याय्य निरोत्र। अवैत्र निरोध।

अबैब अभिग्रहण।

X

एक्सरे परीक्षा।

Y

.. को समाप्त होने वाला वर्ष।

वर्षानुहर्ष ।

आलोग्य वर्ष । प्रतिवेद्य वर्ष ।

भ बदीय ।

आपका ।

भ दीय।

Z

उत्साह के साथ काय करना।

परिशिष्ट-ख

हिन्दी शब्द्कोश समिति के सदस्य

१—शिक्षा मंत्री	4	प्रच्यक्ष
२—डा॰ सम्पूर्णानन्द, प्रार्क रोड, लखनऊ		सदस्य
३—ग्राचार्य बीरवल सिंह, प्रधानाचार्य, काशो विद्यापीठ, वाराएासी		,,
४—उप-सचिव, सामान्य प्रशासन विभाग, सचिवालय, बखनऊ		"
५—विधान सिवव	•••	"
६—श्री श्रीनारायण चतुर्वेदी, विशेषाधिकारी (हिन्दी)		"
७-श्री कन्हैयालाल मिश्र, महाधिवक्ता, उत्तर प्रदेश		"
द—डा॰ दीनदयालु गुप्त, ग्रध्यक्ष, हिन्दी विभाग, लखनऊ विश्वविद्यालय, लखनऊ		,11
६—डा० रामकुमार वर्मा, ग्रध्यक्ष, हिन्दी विभाग, इलाहाबाद विश्वविद्यालय, इलाहाबाद		"
१०-श्री गोपाल चन्द्रे सिंह	सचिव सदस्य	तथा

000000

Vinay Avasthi Sahib Bhuvan Vani Trust Donations

nem of their company to plan

परिशिष्ट "ग"

प्रशासन-शब्दावली

(अंग्रेजी-हिन्दी)

Administration Glossary

(English-Hindi)

[वैज्ञानिक तथा तकनीकी शब्दावली आयोग, शिक्षा भंत्रालय, भारत सरकार द्वारा संकलित]

Vinay Avasthi Sahib Bhuvan Vani Trust Donations

er milita

Administration Gloss

(liber Hedelland)

rans langur istans me ashred

विकार संगामक, भागत कामार द्वारा संगतिक

प्रशासन-सम्बद्धा

CONTENTS

					Page
प्रस्तावना	31	rec	छ।		१८३
Preface	T.,	233	TATE		३८६
Members' of the Technical Term		mission 	for Scientifi 	c and	३८६
Members of the C Technical Term		Board	for Scientific	and	356
Members of the mittee		and Co-	ordination C	Com-	368
Members of the		ee for C	General Admi	inistra-	३९५
Representatives o	f Ministries of t ge (Legislative)	he Centr Commissi	al Governme	nt and	३९६
Representatives of	of the State Gov	vernment	s		३६७
Officers and Staff		(ब-घ		***	388
Administration (lossary (English-	Hindi)		5.7	४०१
Addendum: Sor	ne Expressions a	and Phra	ses Common	ly used	N. 25
in Administrat		3.4	•••	***	४७७

Represented the Ministries of the Count Covernment and

Volendams Some Expensions and Phrases Commonly used

they esculatives of the State Covernments

प्रस्तावना

इस शब्दावली में सरकारी कार्य में प्रयुक्त होने वाले राजकीय प्रशासन सम्बन्धी शब्दों के पर्याय समाविष्ट किये गए हैं। जैसा हमारे संविधान में निर्धारित है, भारतीय संघ की राजभाषा के रूप में हिन्दी को प्रतिष्ठित करने का स्मरणीय अवसर 26 जनवरी, 1965 को आ गया है। वस्तुतः यह सभी भारतीय भाषाओं के इतिहास में एक नया मोड़ है, क्योंकि वे अबसे या निकट-भविष्य में विभिन्न राज्यों में सरकारी काम-काज के लिए प्रयुक्त की जा सकेंगी। अतएव यह आवश्यक हो गया है कि एक ऐसी सामान्यतः स्वीकरणीय मानक शब्दावली सर्वमुलभ कर दी जाय, जिसे सरकारी पत्र-व्यवहार और टिप्पणी-लेखन आदि के लिए हिन्दी तथा अन्य क्षेत्रीय भाषाओं में प्रयुक्त किया जा सके।

भारत सरकार के शिक्षा-मंत्रालय ने एक दशाब्दी से अधिक समय पूर्व अन्यान्य विषयों को पारिभाषिक शब्दावली के साथ ही प्रशासन-शब्दावली के विकास का कार्यभी अपने हाथ में लिया था। इस प्रकार जो शब्दावली प्रस्तुत की गई उसका कालान्तर में तद्विषयक विशेषत-समिति द्वारा पुनरीक्षण और अनुमोदन होने के पश्चात् पुस्तिकाओं के रूप में प्रकाशन किया गया। बाद में यह पता चला कि कुछ राज्यों में भी सामान्य प्रशासन-शब्दावली के विकास के लिए इसी प्रकार के प्रयास हो रहे हैं। अतएव इस बात की आवश्यकता समझी गई कि विभिन्न क्षेत्रों में जो शब्दावली विकसित हो रही है, उसे समन्वित किया जाय तथा एक ऐसी समरूप शब्दावली विकसित की जाय, जो आवश्यक परिवर्तनों के साथ सारे देश में व्यवहृत हो सके। प्रारम्भ में यह प्रयास किया गया कि जिन राज्यों ने हिन्दी को अपनी क्षेत्रीय भाषा के रूप में ग्रहण किया है उनके परामर्श से एक सामान्य प्रशासन-शब्दावली का समन्वय किया जाय। इस अभिप्राय से प्रशासन-शब्दावली विशेषज्ञ-समिति में भाग लेने के लिए इन राज्यों के प्रतिनिधियों को आमंत्रित, किया गया और इस समन्वित शब्दांवली को प्रकाशित भी कर दिया गया। इस शब्दावली के पुनरीक्षण और समन्वय के लिए श्री रामधारी सिंह 'दिनकर' की अध्यक्षता में एक विशेष समिति गठित की गई थी। इस समिति का विघटन हो, जाने के बाद इस कार्य को शीघ्र पूरा करने के उद्देश्य से इसे वैज्ञानिक तथा तकनीकी शब्दावली के स्थायी आयोग को सौंपा गया । आयोग ने सर्वप्रथम सामान्य प्रशासन में प्रयुक्त होने वाले पदनाम-सम्बन्धी शब्दों को अंतिम रूप प्रदान करने का निश्चर्य किया । पदनाम-शब्दावली वर्गीकृत रूप से सरकारी गजट में प्रकाशित हो रही है और पृथक पुस्तिका के रूप में भी छप रही है। आशा की जाती है कि 26 जनवरी, 1965 तक उसका प्रकाशन हो जायगा । THE PART THE THE THE TAX FAIR HE AS A MAIN COME

प्रस्तुत सूची के शब्दों के पर्याय केन्द्रीय सरकार तथा राज्य सरकारों के प्रतिदिन के प्रशासितक कार्य में प्रयोग के लिए संगृहीत किये गये हैं। अतः पर्याय स्थिर करते समय यह चेट्टा की गई है कि उतका रूप यथासंभव अखिल भारतीय हो और साथ ही अनावश्यक कृत्रिम शब्द-रचना से भी बचा जाये। सूची में कुछ ऐसे वाक्यांश तथा वाक्य-खंड भी सिम्मिलित किये गये हैं, जिनका प्रायः प्रशासितक पत्र-व्यवहार, टिप्पणी-लेखन आदि में व्यवहार होता है। हिन्दीतर भारतीय भाषायें इनमें अपनी-अपनी प्रकृति और प्रयोग के अनुरूप आवश्यक परिवर्तन और रूपान्तर करके इन्हें ग्रहण कर सकेंगी।

कई स्थलों पर एक ही शब्द के एक से अधिक पर्याय भी दिये गये हैं। इनमें संस्कृत के तत्सम पर्याय तो अखिल भारतीय प्रयोग के लिये रखे गये हैं तथा तद्भव पर्याय जो संस्कृत अथवा अन्य उद्गमों से निकले हैं, सामान्यतया हिन्दी में प्रयोग के लिए रखे गए हैं।

जिन स्थलों पर एक ही शब्द के एक से अधिक हिन्दी पर्याय दिये गये हैं वहां यदि पर्यायों के अर्थ समान हैं, तो शब्दों के बीच (/) रेक्षा डाल दी गयी है और जहां उन पर्यायों से विभिन्न अर्थ-बोध अपेक्षित है, वहां 1, 2 आदि संख्यायें डाल दी गई हैं।

इन शब्दों के हिन्दी पर्यायों का निर्धारण 27 अप्रैल, 1960 को दिये गये राष्ट्रपति के आदेश के अनुसार सरलता, संक्षिप्ति तथा सहज बोधगम्यता को दृष्टि में रख कर किया गया है और साथ ही विभिन्न क्षेत्रों में इन शब्दों के वर्तगान प्रचलन को भी ध्यान में रखा गया है। सबसे अधिक ध्यान इस महत्वपूर्ण नीति का रखा गया है कि इस शब्दावली में सभी भारतीय भाषाओं के बीच अधिक से अधिक समरूपता की उपलब्धि की जा सके।

यह शब्दावली अनेक विद्वानों, विशेषतों तथा केन्द्रीय और राज्य सरकारों के विद्वान प्रतिनिधियों के सतत् और सिम्मिलित मनन-विन्तन का परिणाम है। इन सब लोगों न राष्ट्रीय महत्व के इस कार्य में बड़ी ही निष्ठा और उत्साह के साथ योगदान किया है। में इस अवसर पर उनके बहुमूल्य सहयोग के लिए हार्दिक आभार प्रकट करता हूं।

में अपने उन सभी सहयोगियों तथा सहकिंगियों के प्रति भी हार्दिक धन्यवाद व्यक्त करता हूँ जिन्होंने यह कार्य सम्पन्न करने के लिए कठिन परिश्रम किया है।

इस ज्ञाब्दावली का सकलन और प्रकाशन Vani र प्रकाशन प्रतिन प्रमिणि हो सका है, इसका श्रेय केन्द्रीय उप-शिक्षामंत्री श्री भक्त दर्शन जी की कृपा और हमारे कार्य के प्रति उनकी अनरागपूर्ण रुचि को है।

मुद्रण और लेखन-सामग्री के मुख्य नियन्त्रक श्री टी० एन० बहल और उन के सहकर्मियों ने इस शब्दावली को समय पर प्रकाशित करने में जो तत्पर सहयोग दिया है, इसके लिए में उनके प्रति भी कृतज्ञता ज्ञापित करता है।

the work of replaced to have a returned by the start of the

recommended from reacher and no partition of Experience between the stems to its function recent and considering for most out of forest tree charts age being made for the availation of againstage in Carrocal Various attacked in some of the Se well. If was therefore felt seen who to co-continue the terramology being conficed in the enforcer regions

where you are the course of the more states the first insulation with various States which have adopted Hindi as

their regional languages and the representatives of the System were in med to sewe on the Espect Communication Council Administration for mention. The reminatory approved by this representative community are then published. For the review and co-reduction of this terror tion a special committee that constituted under the Chairmanship of

and the work was convised to the Standing Convenies on by sevening and . I similar twentendays for expeditions completion the Commission decided to business first of the designation of this work, the Capitaliston tool up be review of the General Administration terms. The int presented percent eas or mainsted and brisilised at a meeting of representatives of the Muris tites of Harris Affairs Raffagara Posts and Felenraphy, Works and Housthe New Pellst Municipal Committee. Official Language (Legalative) contribution and the State Covernments held under the auspices of the

विश्वनाथ प्रसाद, सदस्य-सचिव तथा निदेशक ।

वैज्ञानिक तथा तकनोकी शब्दावली का स्थायी आयोग, शिक्षा-मंत्रालय, कार्का कार्का कार्का कार्या का (केन्द्रीय हिन्दी-निदेशालय), व्यापनी विवाद केन्द्रिय किन्द्रीय हिन्दी-निदेशालय), नई दिल्ली, 15 जनवरी, 1965

PREFACE

This Glossary comprises equivalents of terms used in Governmental administration for the transaction of official business. As laid down in our Constitution, the memorable occasion for the introduction of Hindi as the Official Language of the Union on the 26th January, 1965 has come. As a matter of fact this is a turning point in the history of all the Indian languages, which may, now or in near future, be used for official purposes in the various States. It has, therefore, become necessary to make available forthwith a generally acceptable standard terminology which may be used in Hindi and other regional languages for official correspondence and notings.

The work of evolution of technical terminology pertaining to General? Administration was taken up by the Government of India, Ministry of Education, more than a decade back along with the terminological work in other subjects. The terminology evolved was, in due course, reviewed and approved by an Expert Committee for the subject and subsequently published in the form of pamphlets. Later on, it was found that similar efforts were being made for the evolution of terminology in General Administration in some of the States as well. It was, therefore, felt necessary to co-ordinate the terminology being evolved in the different regions and develop a set of uniform terminology which could be used with necessary modifications throughout the country. Efforts were made. in the first instance, to co-ordinate the terminology on General Administration in consultation with various States which have adopted Hindi as their regional languages and the representatives of these States were invited to serve on the Expert Committee for General Administration Terminology. The terminology approved by this representative committee was then published. For the review and co-ordination of this terminology a special committee was constituted under the Chairmanship of Shri Ram Dhari Sinha 'Dinkar'. After this Committee was terminated and the work was entrusted to the Standing Commission for Scientific and Technical Terminology for expeditious completion, the Commission decided to finalise first of all the designational terms used in General Administration. On completion of this work, the Commission took up the review of the General Administration terms. The list presented here was co-ordinated and finalised at a meeting of representatives of the Ministries of Home Affairs, Railways, Posts and Telegraphs, Works and Housing, New Delhi Municipal Committee. Official Language (Legislative) Commission and the State Governments held under the auspices of the

The equivalents of the terms listed here are meant for being used in day-to-day administrative work in the Central and the State Governments. In the evolution of these terms, therefore, it has been attempted to maintain as far as practicable a uniform all-India character and to avoid at the same time unnecessary terminological innovations. The list includes certain phrases also which are often used in administrative correspondence, notes, etc. The Hindi equivalents of these phrases may be adapted in the rendering of this terminology in the other Indian languages with necessary modifications according to their own usages.

It will be noticed that in certain cases, there are more than one equivalent for the same term. In such cases, the atsama Sanskrit forms are intended for all-India use whereas the tadbhava Hindi forms, which are derived from Sanskrit or otherwise, are intended generally for Hindi.

It may be noted that where more than one Hindi equivalents for the same term have been given, an oblique (/) has been used in between. provided the equivalents convey the same meaning. Where meanings or shades of meaning are intended to be conveyed, the equivalents are numbered as (1), (2), etc.

In accordance with the Presidential Order of April 27, 1960, the Hindi equivalents have been selected keeping in view simplicity, precision and easy intelligibility besides the currency that some of these terms have already gained in the various regions. The most important and guiding consideration has been to achieve the maximum possible identity of terms in the Indian languages.

These terms are the outcome of continuous and collective thinking of many scholars, experts and learned representatives of the Ministries of the Central Government and the States who have collaborated with devotion and enthusiasm in this work of great national importance. I take this opportunity of paying my tribute to them for their valuable contribution.

I warmly thank my esteemed colleagues and co-workers also who have worked hard to accomplish this task.

The compilation and publication of this Glossary within such a short time has been possible due to the kind and keen interest taken by our Deputy Minister, Shri Bhakta Darshan, in our work. I also acknowledge with thanks the prompt co-operation received from Shri T. N. Bahel, Chief Controller of Printing and Stationery and his staff in the timely publication of this Glossary.

Standing Commission for Scientific and Technical Terminology, Ministry of Education

New Delhi, January 15, 1965.

BISHWA NATH PRASAD Member-Secretary.

MEMBERS OF THE STANDING COMMISSION

FOR

SCIENTIFIC AND TECHNICAL TERMINOLOGY

Chairman

I. Dr. N. K. Sethi

Member-Secretary

2. Dr. Bishwa Nath Prasad

Members

- 3. Dr. S. Balasubramaniam (Medicine)
- 4. Shri B. N. Khattri (Engineering)
- 5. Maj. J. S. Guleri (Economics)
- 6. Prof. P. S. Naidu (Philosophy)

Former Chairman

Dr. D. S. Kothari

Former Vice-Chairman

- 1. Dr. B. R. Saksena
- 2. Shri R. P. Naik

Former Member (Chemistry)

(Late) Dr. J. C. Bardhan

MEMBERS OF THE CENTRAL ADVISORY BOARD

FOR

SCIENTIFIC AND TECHNICAL TERMINOLOGY

- 1. Shri M. C. Chagla,
 Union Deputy Minister of Education.
 Government of India,
 New Delhi.
- 2. Shri Bhakta Darshan,
 Union Deputy Minister of Education
 Government of India, And Andrew Delhi.
- 3. Shri Brahma Nanda Reddy,
 Chief Minister and Education Minister,
 Hyderabad (Dn.),
 Andhra Pradesh.
- 4. Shri Dev Kanta Barua, Education Minister, Assam, Shillong.
- 5 Shri Satyendra Narain Sinha, Education Minister, Bihar, Patna.
- 6 Shri G. M. Sadiq,
 Prime Minister and Education Minister.

 Januaru and Kashmir,
 Srinagar.
- 7. Shri R. L. Sinha, Education Minister, West Bengal, Calcutta.
- 8. Shri Haribhau Up'adhyaya, Education Minister. Rajasthan. Jaipur.

B. Q. Keltima (Nagaland)

9. Shri Probodh Chandra.
Vinay Ayasthi Sahib Bhuvan Vani Trust Donations
Education Minister,
Punjab,
Chandigarh.

shado at a kniz

I de at ou Midden Andrew

bron of beatty

- 10. Shrimati Indumati Chimanlal,
 Education Minister,
 Gujarat,
 Ahmedabad.
- 11. Shri Madhukar Rao D. Chaudhari, and a madh the strength of the Maharashtra,

 Bombay.
- 12. Shri M. Bhaktavatsalam,
 Chief Minister and Education Minister,
 Madras,
 Madras.
- 13. Shri Satyapriya Mohanty,
 Education Minister,
 Orissa,
 Bhubaneshwar.
- 14. Shri Kailash Prakash,
 Minister of Education,
 Uttar Pradesh,
 Lucknow.
- 15. Shri S. D. Sharma,
 Minister of Education,
 Madhya Pradesh,
 Bhopal.
- Shri S. R. Kanthi,
 Minister of Education,
 Mysore,
 Bangalore.
- Shri Mhondamo Kithan, Education Minister, Nagaland,
 P. O. Kohima (Nagaland).

- 18. Shri S. M. Sengwhia Avasthi Sahib Bhuvan Vani Trust Donations Education Minister,
 Tripura State,
 Agartala (Tripura).
- 19. Shri K. M. Koireng Singh,
 Chief Minister and Education Minister,
 Manipur State.
 Manipur.
- 20. Thakur Karam Singh,
 Education Minister,
 Himachal Pradesh,
 Janta Niwas House Annexe.
 Simla.
- 21. Shri E. Goubert, Education Minister., Pondicherry.
- 22. Shri Vithal Subrai, alias Shrirang Karmali, Education Minister, Goa, Daman and Diu, Panjim.
- 23. Shri R. Prasad,
 Joint Secretary,
 Ministry of Home Affairs.
 New Delhi.
- , 24. Dr. A. M. D'Rezario.

 Joint Educational Adviser,

 Ministry of Education.

 Goveynment of India,

 New Delhi.
 - 25. Dr. D. S. Kothari.
 Chairman.
 University Grants Commission.
 New Delhi.
 - Shri V. S. Patankar,
 Development Officer (Science),
 University Grants Commission,
 New Delhi.

Post Condition Research Institute

27. Dr. Ryin By Wastern Sahib Bhuvan Vani Trust Donations
Head, Nuclear Physics Division,
Atomic Energy Establishment,
Bombay.

. deshard bullar all

thought and one of the

- 28. Dr. H. J. Bhabha,
 Atomic Energy Commission,
 Bombay.
- 29. Dr. A. C. Joshi, Vice-Chancellor, University of Punjab, Chandigarh.
- 30. Dr. Balbhadra Prasad, Vice-Chancellor, Allahabad University, Allahabad,
- 31. Dr. S. M. Katre,
 Director, Deccan College and,
 Post-Graduate Research Institute,
 Poona.
- 32. Professor M. Mujeeb, Jamia Millia Islamia, Delhi.
- 33. Dr. P. K. Parija, Vice-Chancellor, Utkal University, Bhubaneshwar,
- 34. Dr. T. Sen,
 Vice-Chancellor,
 Jadavpur University,
 Calcutta,
- 35. Dr. Babu Ram Saksena, Vice-Chancellor, Ravi Shanker University, Raipur (Madhya Pradesh).

- 36. Dr. K. L. Vig,
 Director,
 All-India Institute of
 Medical Sciences,
 Ansari Nagar,
 New Delhi.
 - 37. Dr. C. P. Ramaswamy Aiyae, Vice-Chancellor,
 Annamalai University,
 Annamalai Nagar,
 South Arcot.
 - 38. Shri B. P. Bhatt, Director General, All-India Radio, New Ďelhi.
 - 39 Shri N. M. Patnaik, Chief Secretary, Government of Kerala, Triyandrum.

MEMBERS OF THE FORMER REVIEW AND CO-ORDINATION COMMITTEE

Chairman

1. Shri Ram Dhari Sinha "Dinkar"

Member-Secretary

2. Dr. Bishwa Nath Prasad

Members

- 3. Dr. Harivansh Rai "Bachchan"
- 4. Shri J. C. Mathur
- 5. Dr. N. Nagappa
- 6. Shri P. N. Banerjee
- 7. Shri Ranchor Prasad
- 8. Dr. S. M. Katre
- 9. Dr. S. N. Shastri (Co-opted)

138

MEMBERS OF THE EXPERT COMMITTEE

GENERAL ADMINISTRATION TERMINOLOGY

- 1. Shri A. M. Shastri (Madhya Pradesh)
- 2. Dr. Bisheshwar Prasad
- 3. Dr. Bishwa Nath Prasad
- 4. Shri G. R. Joysar
- 5. Prof. Kalishankar Bhatnagar
- 6. Prof. K. A. Nilkantha Shastri
- 7. Dr. K. L. Varma (Co-opted Member)
- 8. Shri Maheshwar Prasad (Home Ministry)
- 9. Shri P. L. Shrivastava (Uttar Pradesh)
- 10. Sh?i S. D. Gupta (Rajusthan)
- 11. Shri Satya Vrat 'Sujan' (Bihar)
- 12. Dr. Surya Kanta

REPRESENTATIVES OF MINISTRIES OF THE CENTRAL GOVERNMENT AND OFFICIAL LANGUAGE (LEGISLATIVE) COMMISSION

1
(0)
Verma
Gurtu
h Bhat-
Kush
s Upa Chandra

REPRESENTATIVES OF THE STATE GOVERNMENTS

1.	Assam		Shri Rajani Kanta Dev Sharma
2.	Andhra Pradesh		Shri Jagdish Prasad Cha- turvedi
3.	Bihar	•	(i) Shri Keshari Kishore Saran
			(ii) Shri Lakshmi Narayan "Sudhanshu"
4.			(i) Shri Dwarka Prasad Munshi
			(ii) Shri Narayan Dutt Pali- wal
5.			Shri A. M. Rawal
6	Jammu &; Kashmir		Shri Prithvi Nath Pushp
7.	Kerala		(i) Prof. A. Chandrahasan
	ar a complete and a c		(ii) Shri K. S. Money
8.	Madhya Pradesh		Shri Anant Maral Shastri
9.	Madras		Shri K. V. Ramanathan
10.	Maharashtra ,		(i) Shri Madhav Rao Pagadi (ii) Dr. W. N. Pandit
11.	Mysore	••	Shri C. R. Anautha Rao
12.	Orissa		Shri Radha Nath Rath

13. Punjab

Vinay Avasthi Sahib Bhuvan Yanj Krust PenStorgh Sital

(ii) Dr. Parma Nand

14. Rajasthan

(i) Shri Jhabar Mal Sharma

(ii) Smt. (Dr.) Swarnalata

Agrawal

15. Uttar Pradesh ... (i) Shri Gopi Nath Srivastava (ii) Shri Shri Lal Sukul

16. West Bengal ... Shri Patanjali Bhattacharjee

OFFICERS AND STAFF TERMINOLOGY

1.	Dr. Ram Dhan Sharma	General Editor (Terminology)
2.	Dr. P. Gopal Sharma	
3.	Dr. Shiv Nandan Prasad	
		logy)
4.	Shri Mangal Nath Singh	0.,
5.	Shri Anil Kumar Sukul	
6.	Shri B. R. Narayan	
. 7.	Shri D. N. Mathur	
8.	Shri Indu Bhushan Pra	
	sad	. ,,
9.	Shri M. K. Agrawal	
10.	Shri Niyamat Rai Bajaj	
11.		
12.	Shri N. Namboori-	
	pad	
13.	Shri O. P. Bharadwaj	
14.		
15.	Km. Sulabha Puranik	
16.		
17.	Smt. Urmila Gupta	
1.	Shri Jeevan Nayak :.	Deputy Director ,
2.		. Assistant Director
	,	Section 1
1	Shri D. P. Puri	. Deputy Director
1.		. Assistant Education Officer
2.	Silli Kiishan Kumai .	23313 total Balancia Opioor

OFFICERS AND STAFF

A Inwered A II

Shri O. E. Burridant

km. Klamm Bankal

CC-O. Nanaji Deshmukh Library, BJP, Jammu. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan Kosha

A

Abandonment Abolition Aboriginal Above par Abridge Abridgement Absence Absentee -- Statement Abstract Abstract book Abstraction Abstract of tender Absurd Absurdity Abuse (n.)Academic > — qualification, — year Academy Accede

Accept
Acceptability
Acceptance
— of office
— of tender
Access
Accession
Accessory

परित्याग उत्सादन / उन्मूलन / अंत आदिवासी अधिमृल्य / औसत से ऊँचा संक्षेप करना संक्षेप / संक्षेपण अनुपस्थित / ग़ैरहाजिरी अनुपस्थित / गैरहाजिर अनुपस्थित-विवरण सार सार-पुस्तिका सार निविदा का सार / टेन्डर का सार अर्थहीन / बेतुका अर्थहीनता / बेतुकापन दूरुपयोग शैक्षणिक / विद्या-संबंधी / आधिविद्य शैक्षणिक योग्यता शैक्षणिक वर्ष अकादमी 1. मान लेना ; 2. अधिमलन / शामिल होना / सिम्मलित होना स्वीकार करना / मानना स्वीकार्यता स्वीकार / स्वीकृति पद की स्वीकृति निविदा की स्वीकृति / टेन्डर की स्वीकृति प्रवेश / पहंच 1. राज्यारोहण ; 2. अधिमिलन (ा.) उपसाधन ; (adj.) उपसाधक

Accessory licence

Accident

Accommodation

Accord

Accordingly

Account

— Joint

---- heads

Accounting unit

Accredited (Correspondent)

Accretion

Accrue

Accrued

Accuracy

Accurate

Accurately

Acknowledge (fact etc.)

Acknowledge (receipt of)

Acknowledgement

--- due

Acquire

Acquisition

Act (n.)

Acting

----- Political

Action

Active

Activities

Activity

---- political

Act of misconduct

Actuals

अतिरिक्त लाइसेन्स

1. दुर्घटना ; 2. संयोग

1. वास ; 2. निर्वाह

1. देना / प्रदान करना ; 2. मेल खाना/

अनुकूल होना ; 3. अनुकूलता

तदनुसार / लिहाजा

1. लेखा / खाता ; 2. हिसाब

संयुक्त लेखा / संयुक्त खाता

लेखा-शीर्ष

लेखा-एकक

प्रत्यायित (संवाददाता)

उपचय / प्रोद्भवन / जमा होना

उपचित होना / प्रोद्भूत होना / जमा होना

उपचित / प्रोद्भूत

यथार्थता

यथार्थ

यथार्थतः / यथार्थरूप से

अभिस्वीकार करना / मानना / कबूल करना

प्राप्ति-स्वीकार करना / प्राप्ति-सूचना देना

पावती देना

पावती / प्राप्ति सूचना / अभिस्वीकृति

रसीदी / पावती-सहित

अर्जन करना

अर्जन

1. कार्य ; 2. अधिनियम

कार्यकारी

कार्यकारी भत्ता

1 किया ; 2. कार्यवाही / कार्रवाई;

3. कार्यकलाप

सिक्तय / कियाशील

कार्यकलाप

सित्रयता

राजनीतिक सिकयता

अवचार / कदाचार

वास्तविक आँकड़े

Adaptation	SPIR -	1. रूपान्तर / रूपान्तरण ; 2 अनुकूलन
Addendum	neites	अनुशेष / संयोजिन / अनुपूरक
Additional	VA VIGILIA	1. अतिरिक्त ; 2. अपर
—— grant	Township	अतिरिक्त अनुदान
—— pay	Make Ma	अतिरिक्त वेतन
Address		1. पता ; ² . अभिभाषण ; ³ . संबोधन ;
Strep		4. मानपत्र
Addressee	नवास्तरम	प्रेष्य / पाने वाला
1 teletresso Stapin		
110000	मानेग मानेम	
1110.0110		
2100 010 010000000000000000000000000000	, Miles	
Adjourn Adjourn		
Adjournment		
Adjustment	TENTE IN	
Administer		1 . प्रशासन करना ; 2 . देना $/$ दिलाना
—— oath	Hereit	
Hamilionation	an Shula	
or January	ivil ophlu	
Manifestrative	IFF FFIRM	
ability	एका सम्प्रात्वी	
—— approval	की क्षतिक्रा	
— convenience	rentesi	3.
department department		प्रशासकीय विभाग
— function		
—— head,	all to keep	प्रशासी प्रधान
— Ministry		प्रशासी मंत्रालय क्षेत्रकारकारी
—— sanction	THE THE STREET	प्रशासकीय मंजूरी
—— system ,		, प्रशासन-पद्धति , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,
Admissibility	THE DE	ग्राह्यता/स्वीकार्यता
Admissible		ग्राह्य/स्वीकार्य
Admission	THE EP-ME	1. अभिस्वीकृति; 2. प्रवेश/अन्दर आना
—— fee	DEST PRO	प्रवेश-शुल्क
Admit		प्रवेश करने देना/अन्दर आने देना/स्वीकार
TENT PER SON		करना/दाखिल करना

Admitted	1. प्रविष्ट/दाखिल; ² . स्वीकृत
Admonition	भर्त्सना mubushi,
Adopt	अंगीकार करना/अपनाना
Adoption	अंगीकरण
Adult	प्रौढ़/वयुस्क
franchise	वयस्क-मताधिकार
suffrage	वयस्क-मताधिकार
Ad valorem	यथामूल्य
Advance	अग्रिम/वेशगी
copies	अग्रिम प्रतियाँ
increment	अग्रिम वेतन-वृद्धि hpsha.
Advancement	उन्नतिः
Advance payment	अग्रिम अदायगी/अग्रिम भुगतान
sample	अग्रिम नमूना/अग्रिम प्रतिदर्श/अग्रिम सैम्पुल
Adverse	प्रतिकल
— entry in a line period	प्रतिकूल इंदराज
party	प्रतिपक्षी
— remarks	
— report	प्रतिकूल रिपोर्ट
Advertise	विज्ञापन देना/विज्ञापित करना
Advertised sale	विज्ञापित बिकी
— tender	विज्ञापित निविदा/विज्ञापित टेन्डर
Advertisement	विज्ञापन
Advice MFM PROPER	-1. परामर्श सलाह; -2 , सूचना $+$ संज्ञापन
— note	
—— of despatch	
— of payment	भुगतान-संज्ञापन
or concurrence	सलाह या सहमति
	्वकालत/पक्ष-समर्थन
	हवाई अड्डा/विमान-क्षेत्र भागितीयात्रा
Affairs	
Affidavit The Table 1	शपथ-पत्र/हरूफनामा
	संबद्ध करना
Affiliation , resemble to the second	संबंधन जिल्ला
Affirm Total Country Wys.	पुष्टि करना/प्रतिज्ञान करना (विधि)

Affirmation	प्रतिज्ञान (विधि)
Affirmative	 स्वीकारात्मक; : प्रतिज्ञानित
रामाण देशाह	(विधि)
Affix	जोड़ना/लगाना
Afforestation Afforestation	वन-रोपण
Affranchise	मताधिकार देना
Aforesaid	पूर्वोक्त/पहले कहा
Age	आयु/वय/उम्प्र
—— entry	वय का इंदराज उम्म का इंदराज
—— for suffrage	मतायु
—— limit	वय-सीमा
Agency	अभिकरण/एजेंसी
Commission	एजेंसी कमीशन
Agenda	कार्य-सूची/कार्यक्रम
Age of retirement	कार्य-निवृत्ति-वय/सेवा-निवृत्ति की उम्र
Aggregate	भ कुल समाहार/पूर्णयोग
Aggrieved	व्यथित/आत्त / असन्तुष्ट
Agitation	आन्दोलन क्यांक्रिकाण
Agrarian	भूमि-संबंध आगाउप ।
—— law	भूमि-संबंधी कातन / भूमि-संबंधी विधि
Agrarian policy	भूमि-संबंधी नीति
Agree	सहमत होना/राजी होना
Agreement	करार/अनुबंध; 2. सहमति
form.	अनुबंध-पत्र/करारनामा
Agricultural holding	जोत-क्षेत्र ।।।।
Agriculture	कृषि ,
Aid	सहायता/मदद
, Grant in	सहायता-अनुदान
and advice	े तहायता और सलाह
Aided (as a school)	सहायता-त्रान्त
Aim	लक्ष्य/ उद्दश्य
Aircraft	वायुयान
Air Force	वायु सेना
- freight	विमान-(वस्तु) भाड़ा
mail star by spinster	हवाई डाक

port , (plst) rank	हवाई पत्तन वर्धानिक
route	वायु-मार्ग/हवाईमार्ग
traffic (with	हवाई यातायात
Allegiance	निष्ठा
Allocate	बाँटनः/विभाजन करना
Allocation	बटवारा/विभाजन
Allot	आबंटन करना
Allotment	बाँट/आबंटन
—— leter to the arrain of	आबंटन-पत्र
— of fund	निधि-आबंटन कुलाजीसक्य कुलाजीस
— order	आबंटन-आदेश
Allow	मंजूर करना
Allowance	भत्ता
Allowance, City	नगर भत्ता
, Conveyance	सवारी-भत्ता/वाहन-भत्ता
, Dearness	महँगाई-भत्ता
, Extra duty	अतिरिक्त ड्यूटी-भत्ता
—, Out-Station	बहिःस्थान-भत्ता
—, Overtime	समयोः रि भत्ता
—, Travelling	यात्रा-भत्ता
Alteration	परिवर्तन, हेर-फेर
Alternate	1. एकान्तर; 2 विकल्य
Alternative	विकल् ग/वैकल्पिक
Ambiguous	संदिग्ध
Amendment	संशोधन क्यांत्रिका स्थानिका
Amenity	सुख-सुविधा
Amount	1. राशि/रकम; 2. मात्रा/परि ाण;
	3. मिश्रधन
Anchorage	1. लंगरगाह; 2 लंगर शुल्क
Ancillary	आनुषंरिक
Annex	अनुबद्ध करना/जोड़ना/नत्थी करना
bry mps	राज्य में मिला देना
Annexure	अनुबंध
— (for papers)	अनुलग्न (युक्त पत्र)
Announce	आख्यापन करना/एलान करना

Announcement Annual accounts — Administrative report - financial statement --- review Annuity Annul Antecedents Ante-dated cheque Anticipated expenditure Anticipated revenue Appeal -, Admit an ____, Allow an ----. File an ——. Leave to Appellate powers Appellation Appendage Appendix . Appliance —— Copying and duplicating · — Sorting ____, Tabulating Applicability Applicable Application

Appoint
Appointee
Appointing Authority,
Appointment
—, Permanent
—, Temporary

आख्यापन / एलान वार्षिक लेखा / वार्षिक प्रशासन-रिपोर्ट /वार्षिक प्रशासन-विवरण वार्षिक वित्तीय विवरण वार्षिक समीक्षा वार्षिको बातिल करना रद्द करना पूर्ववत्त पूर्व-तारीली चेक/पूर्व-दिनांकित चेक प्रत्याशित व्यय प्रत्याशित राजस्व (n) अपील; (vb) अपील करना अपील ग्रहण करेना अपील मंजर करना अपील फाइल करना अपील के लिए इजाजत अपीलीय अधिकार अभिधान/पदवी संलग्न परिशिष्ट साधन/उपकरण/साधित्र नकल और अनुलिपि साधन/नकल और अनुलिपि साधित्र सारणी-साधित्र छँटाई साधित्र प्रयोज्यता/लाग् होना प्रयोज्य/लाग्र 1. आवेदन/आवेदन-पत्र/अर्जी; 2. प्रयोज्यता / लागू होना नियुक्त करना नियुक्त व्यक्ति नियुक्ति प्राधिकारी निय्क्ति स्थायी नियुक्ति अस्थायी नियुक्ति

Vinay Avasthi Sahib Bhuvan Vani Trust Donations

Apportion

Appropriate

—— head

Appropriation account

____ Act

Approval Approve

Approved contractor

Appurtenance Arbitration

Arbitrator

Architecture

Arrangement

— of files

Arrears

Article

Articles

---- of association

Assemble

Assembly

Assent

Assessed value

Assessment

— of loss

Assets

Assign

Assignment

Assistant's diary

Assume

Assumption

- of charge

प्रभाजन

(adj.) उपयुक्त/उचित;

(vb.) विनियोजन करना

उचित शीर्ष

विनियोजन ै

विनियोजन-लेखा/विनियोग-लेखा

विनियोजन-अधिनियम

अनुमोदन

अनुमोदन करना

अनुमोदित ठेकेदार

उपाबन्ध/अनुलग्नक

माध्यस्थ्य

मध्यस्य

वास्तुकला/स्थापत्यकला

1. प्रबन्ध/व्यवस्था; 2. विन्यास

मिसिल विन्यास

बकाया

1. अनुच्छेद; 2. नियम; 3. वस्तु

नियमावली

संगम की नियमावली

जुड़ना/एकत्र होना/इकट्ठा होना/जोड़ना/

सम्मिलित होना / एकत्र करना / इकट्ठा

करना / समवेत करना

1. सभा; 2. जमाव/सम्मेलन

अनुमति

निर्धारित मूल्य

1. कर-निर्धारण; 2. निर्धारण

हानि-निर्धारण

आस्तियां/परिसम्पत्ति

समनुदेशित करना / सौपना/नियत करना

समनुदेशन/नियत कार्य / सुपूर्व काम

सहायक की डायरी

1. ग्रहण करना ; 2. कल्पना करना

1. ग्रहण ; 2. कल्पना

भार-प्रहण

Assurance
Assure
At Par
Attached

Attendance

---- register

Attest

Attestation

Auctioneering agreement Auctioneer's commission

Auction' sale

Audit

Audited account Audit objections

— paragraph

— report
'Authentic
'Authenticate

Authentication

Authorities

Authority

Autograph

Automatic numerator

Autonomous

Auxiliary

Average

Aviation

____, Civil

Award

Axiom

1. आक्वासन; 2. बीमा

आश्वस्त करना

सममूल्य संलग्न

उपस्थित / हाजिरी

उपस्थिति-रजिस्टर / हाजिरी-रजिस्टर अनुप्रमाणित करना / साक्ष्यांकन करना /

तसदीक करना

अनुप्रमाणन / साक्ष्यांकन / तसदीक

नीलामी करारनामा

नीलामकार का कमीशन

नीलाम-बिक्री / नीलामी बिक्री

लेखा-परीक्षा परीक्षित लेखा

लेखा-परीक्षा-आपत्तियां

लेखा-आपत्तियां लेखा-परीक्षा-परा

लेखा-परीक्षा-रिपोर्ट

अधिप्रमाणित

अधिप्रमाणित करना

अधिप्रमाणन

प्राधिकृत करना

प्राधिकारी

प्राधिकार / प्राधिकारी

स्वाक्षर

स्वचालित नम्बरमशीन

स्वायत्त

1. सहायक / सहकारी; 2. अतिरिक्त

औसत

विमानन

सिविल विमानन

पंचाट / अधिनिर्णय

स्वयंसिद्धि

B

Backward classes Backward tribes

Bad behavior Bad character Bad conduct Badge Balance

Balance, Closing
Balance, Opening
Balance sheet
Ballot
Ballot box
Ballot paper
Ban
Bank
Bank draft
Bank guarantee
Banking
Banking company
Banking transaction

Bar
Base year
Basic
Basic education
Basic pay
Basic period
Basic scale of pay
Bearer
Before cited
Below par

पिछडे वर्ग पिछडी जनजातियाँ / पिछड़ी आदिम जातियाँ दुर्घ्यवहार / बुरा चलन दुश्चरित्रता / दुःशील / बुरा शील दुराचरण बैज / बिल्ला अतिशेष / बाकी; तुला तराजु; 3. संतुलन अंतशेष / रोकड बाकी आदि शेष / रोकड़ जमा तुलन-पत्र मतपत्र / मत पर्ची / बैलट पर्ची / शलाका मतपेटी / शलाका-पेटी मतपत्र / मत पर्ची / बैलट पर्ची / शलाका प्रतिबन्ध / रोक / पाबन्दी बंक बैंक-ड़ापट बैक-गारंटी बैंकिंग / महाजनी बैंकिंग कस्पनी 1. बैंक कार्य-संपादन; 2. महाजनी सौदा रोध / रुकावट आधार वर्ष आधारी / मूल / बुनियादी बुनियादी शिक्षा मूल वेतन

मुल अवधि 🧸

मुल वेतन-मान

पूर्व कथित

अवमृल्य

वाहक; 2. बैरा

Benefit Benefit period Best price obtainable Bibliography Bicameral Bidding sheet Biennial Bilateral Bill Bill (of payment) Bill. Medical Bill, Ray Bill of entry Bill of exchange Bill of lading Binding Bipartite. Birth date Birth mark Birth place Birth rate Biweekly, Black list Black listing

Bona fides
Bond
Bonus
Book value
Booth
Booth, Polling
Brand

Block paragraph

Blue print

Bona fide

हित / फायदा / सुविधा स्यिधा की अवधि / फायदे की अवधि अधिकतम प्राप्त मृल्य संदर्भ ग्रंथ-सूची द्विसदन / द्विसदनी बोली-पत्र विवाषिक द्विपक्षीय / द्विपार्दिवक विपत्र / विल बीजक / बिल चिकित्सा-बिल वेतन-विपत्र वेतन-बिल आयात-पत्र हंडी विनिमय-पत्र लदान-पत्र बाध्यक / बंधनकारी द्विदलीय / उभयपक्षी जन्म-तिथि / जन्म की तारीख जन्म-चिह्न जन्मस्थान जन्म-दर पाक्षिक; 2. अर्द्ध-साप्ताहिक काली-सूची काली सूची में नाम लिखना चौकोर पैरा / ब्लाक पैरा रूपरेखा / नीला नक्शा वास्तविक / असली; 2. सदभाव सदभावपूर्वक • सद्भाव बंध-पत्र बांड बोनस अंकित मृत्य

कोष्ठ / बुथ

छाप

मतदान-कोष्ठ / मतदान बूथ

Breach of contract
Breach of law
Breach of privilege
Breach of trust
Breakage
Bribe
Bribery
Brief
Brokerage
Budget
Budget, Balanced
Budget, Deficit
Budget, Reappropriation

Budget, Revised
Budget, Supplementary
Budget, Surplus
Budget estimate
Budget provision
Bulk indent
Bulk inspection
Bulk purchase
Bulletin
Bureau
Bureaucracy
Business
Business hours
Bye-law

Cablegram
Cadre
Cadre, Emergency
Cadre, Regular

संविदा-भंग विश्वास-भंग; 2. न्यास-भंग विधि-भंग / कानून तोड़ना विशेषाधिकार-भंग ट्टफ्ट उत्कोच / घूस / रिश्वत घूसखारी / रिश्वतखोरी / उत्कोच ग्रहण पक्षपत्र; 2 पक्ष-कथन / ब्रीफ दलाली बजट आयव्ययक संतुलित बजट / संतुलित आयव्ययक घाटे का वजट विनियोगान्तर बजट पुनर्विनियोगः " बजट संशोधित बजट पूरक बजट बचत का बजट बजट प्राक्केलन / बजट अनुमान बजट-व्यवस्था थोक मांग-पत्र सामूहिक निरीक्षण थोक खरीद बलेटिन ब्यरो / कार्यालय / केन्द्र अधिकारी-तंत्र / नौकरशाही कार्य / काम / कारोबार कार्य-समय उपविधि

C

केवल-तार संवर्ग / काडर आपात-संवर्ग / आपात-काडर नियमित संवर्ग / नियभित काडर Calculation
Calculator
Calendar month
Calendar year
Call book

Call for inspection

Calling
Call money

Camera, Meeting in,

Camp Cancel Cancellat

Cancellation of allotment
Cancellation of indens

Candidature Canvass

Capacity
Capita, Per
Capital account
Capitation fee
Capitation tax
Card, Dead
Card, Guide
Card, Index
Card, Name
Card, Index
Card, Index
Card, Index
Card, Same
Card, Cartage
Case

Cash

Cash balance
Cash Book
Cash in hand
Cash memo

गणना/गिनती

1. गणक ; 2. गणित्र

कैलेन्डर मास कैलेन्डर वर्ष

निलम्बत मामलों की बही/कॉलबुक

निरीक्षण की मांग व्यवसाय/आजीविका अविलम्ब राशि गुप्त बैठक/बंद बैठक शिविर/कैम्प

शिवर/कम्प रह् करना

आबंटन रद्द करना

इन्डेन्ट रह करना/मांगपत्र रह करना

अर्भ्याथता/उम्मीदवारी उपार्थन/मत-याचना/वोट मांगना/

प्रचार करना

1. क्षमता ; 2. घारिता

प्रति व्यक्ति पूंजीगत लेखा

प्रतिव्यक्ति फीस/प्रति व्यक्ति शुल्क

प्रतिव्यक्ति कर

वेकार कार्ड निर्देश कार्ड

गुचक कार्ड सूचक कार्ड

नाम कार्ड

कार्ड सूची

गाड़ी-भाड़ा/खुलाई

1. मामला/विषय/प्रकरण ;

2. स्थिति

(n.) 1. thas; 2. nac

(vb.) नकदी भुनाना

रोकड़ शेष/रोकड़ बाकी

रोकड़ बही हाथ रोकड़

नकद पर्ची/कैश मेमो

Casting vote

Casual labour

Casual leave

Casual vacancy

Catalogue

Catch word

Caution

Censure

Censure, Vote of

Censure motion

Census of population

Central Government

Central registry

Central Revenue

Central Secretariat

Certificate

Certificate, Character

Certificate, Last pay

Certificate, Medical

Certificate of competence

Certificate of fitness

Certificate of posting

Cess

Cessation

Challan

Change slip

Channel

Channel, Through proper

Chapter

Character roll

Charge

Charge, Assumption of

निर्णायक मत

नैमित्तिक श्रम

आकस्मिक छुट्टी

आकस्मिक रिक्ति

ग्रंथ-सूची सूचीपत्र

सूचक शब्द

1. खबरदार/सावधान ; 2. सावधानी

परिनिन्दा/निन्दा-प्रस्ताव

निन्दा-प्रस्ताव

निन्दा-प्रस्तावं

जनगणना

केन्द्रीय सरकार

केन्द्रीय रजिस्ट्री

केन्द्रीय राजस्व

केन्द्रीय सचिवालय

प्रमाण-पत्र

चरित्र-प्रमाणपत्र

अन्तिम वेतनपत्र

चिकित्साँ-प्रमाणपत्र

समर्थता-प्रमाणपत्र

आरोग्य-प्रमाणपत्र

डाक-प्रमाणक्त्र

उपकर

समाप्त/विराम

चालान

परिवर्तन पर्ची

माध्यम

उचित माध्यम से

अध्याय

चरित्र-पुस्तक/चरित्रपुस्ती

(n.) 1. चार्ज ; 2 खर्च/प्रभार;

3. कार्यत्रार; 4. आरोप;

5 , भार साधन; (vb.) 1. आरोग

लगाना ; 2. चार्ज करना

कार्यभार-ग्रहण

Charge, Relinquishment of

Charge report Charge-sheet

Chart Check

Cheque

Cheque, Bearer
Cheque, Crossed
Cheque, Endorsed
Cheque, Order

Chronological order Cipher' (cyphor)

Circular

Circulate (as a notice)

Citation

City allowance (City Compensatory allowance)

Claim

Claimant

Claim for refund

Clarification

Classifica

Classification of stores
 Classified advertisement

Clause Clear day

Clearing agent

Clear vacancy,

Closing balance

Coastal Code

Code, Penal Code, Morse Codification कार्यभार-त्याग

कार्यभार-रिपोर्ट

आरोप-पत्र

चार्ट

(n.) 1. पड़ताल; 2. रोक;

(vb.) 1. पड़ताल करना ; 2. रोकना

चेक

घनीजोग चेक

शाहजोग चेक

बेचान चेक नामजोग चेक

काल-क्रम

1. बीज लेख ; 2. जून्य/सिफर

गश्ती चिट्ठी/परिपत्र

घुमाना/परिचालित करना

1. उद्धरण ; 2. विरुद-पत्र

नगर-भत्ता

दावा

दावेदार/दावी

वापसी का दावा

स्पष्टीकरण

वर्ग/कक्षा/दर्जा/क्लास/श्रेणी

सामान का वर्गीकरण

वर्गीकृत विज्ञापन खण्ड

पूरा दिन •

निकासी एजेन्ट

स्पष्ट रिक्त

अंतशेष/रोकड़ बाकी

तटीय तटवर्ती

1. संहिता; 2. कोड/संकेत

दंड संहिता मोर्स-कोड

संहिताकरण

Collectively responsible

Collective tray

Column

Comment

Commission

Commission, Emergency

—, Temporary

____, of Enquiry

Commodity

Common roster

Communicate

Communication

Communique

Commutation

Commutation (of pension or

leave, etc.)

Comparative statement

Compendium

Compensation

Compensatory allowance

—— leave

Competence

Competency

Competent

—— financial authority

Competitive examination

— rate

Compilation

Complaint

Complaint Book

Complaint report

Compliance

सामूहिक रूप से उत्तरदायी

संग्रह ट्रे

स्तम्भ/खाना

टोका/टिप्पणी

1. आयोग ; 2. कमीशन

आपाती आयोग

अस्थायी आयोग

जाँच-आयोग

पण्य

सामान्य रोस्टर/सामान्य नामावली

संदेश पहुँचाना/बताना/सूचित करना

1. संचार ; 2 संसूचना/संदेश ;

3.पत्रादि-व्यवहार; 4 संपर्क

विज्ञप्ति

परिवर्तन

लघूकरण/परिवर्तन

तुलनात्मक् विवरण

सार/सार-संग्रह

प्रतिकर मुआवजा/क्षतिपूर्ति

प्रतिकर भत्ता/मुआवजा भत्ता/प्रति-

पूरक भत्ता

प्रतिपूरक छुट्टी

सामर्थ्य

सामर्थ्य

समर्थ

समर्थ वित्त-प्राधिकारी

प्रतियोगिता परीक्षा

प्रतियोगी दर

संकलन

1. परिवाद; 2. शिकायत

शिकायत-पुस्तक

शिकायतं रिपोर्ट

अनुपालन/पालन

Complimentary

—— сору

Comply with

Compulsory

Compulsory retirement

Concession

Concessional rate

Concessional (decision)

Concur

Concurrence

Concurrent audit

- list

Condition

Conditional

Conditions of contract

— of service

Condone .

Conduct

Confession

Confidence,

Confidential

Confirm

Confirmation

Confirmatory order

--- test

Conformity

Consecutive

Consent

Conservation

Consignee

Consignment

Consignment note .

मानार्थ

उपहार प्रति / मानाथ प्रति

अनुपालन करना / पालन करना

अनिवार्य / बाध्य

बाध्य निवृत्ति / अनिवार्य निवृत्ति

रियायत

रियायती दर

निर्णयात्मक / निर्णायक / निश्चायक

निश्चयात्मक

सहमत होना

सहमति

संवर्ती लेखा-परीक्षा

संवर्ती सूची

1. शर्त / प्रतिबन्ध; 2, दशा / स्थित

सशर्त

• ठेके की शतें / संविदा की शतें

नौकरी की शर्तें / सेवा की शर्तें

माफ करना / मार्जन करना;

(n.) आचरण; (vb) कार्य-संचालन

करना

संस्वीकृति

विश्वास / भरोसा

1. गोपनीय (letter); 2. श्रंतरंग

(clerk)

पुष्टि करना

पुष्टि

पुष्टि-आदेश

पुष्टि-परीक्षण

• अनुरूपता / अनुसरण

क्रमिक / लगातार

सम्मत्ति/सहमति

संरक्षण

परेषिती

परेषण

परेषण नोट

Consignor
Consistent

Consolidated fund

Constituency Consultation

Contents Context

Contingencies
Contingency
——fund

Continuation sheet

Contraband
Contract
Contractor

Contract period
Contractual document

Contradictory

Contrary

Contravention
Contribution

Contributory Provident Fund

Control chart
Controlled price
Controlled Officer

Convention

Conveyance allowance

Convoy note

Co-opt

Co-ordination

Copy

Copyright

परेषक संगत

संचित निधि / स्वीकृत निधि / संघटित

,निधि

निर्वाचन क्षेत्र

परामर्श

1. विषयसूची; 2. अन्तर्वस्तु ; 3. अंश

संदर्भ/प्रकरण/प्रमंग आकस्मिक व्यय/फुटकर

विशेष स्थिति/ आकस्मिकता/ प्रासंगिकता

आकस्मिकता-निधि अनुवर्ती काग्रज निषिद्ध

ठेका/संविदा

ठेकेदार/संविदाकार

ठेके को अवधि/संविदा को अवधि ठेका-संबंधी प्रलेख/ठेका-प्रलेख/

संल्दा-प्रलेख

विरोधात्मक/विरोधी प्रतिकुल/विपरीत

उल्लंघन

अंशीदान/योगदान

अंशदायी भविष्य-निधि

नियंत्रण-चार्ट नियंत्रित कीमत नियंत्रण-अधिकारी संयोजन करना/बुलाना

1. परिपाटी/अभिसमग/ रुढ़; 2. समागम

सवारी-भत्ता/वाहन-भत्ता वहन-पत्र (हवाई जहाज) सहयोजित करना समन्वय/तालमेल

1. प्रतिलिप/नकल; 2. प्रति

कापीराइट रचना-स्वत्व

Correspond (vb.)

Correspondance

Corresponding

Corrigendum

Corroborate

Corrupt

Corrupt practices

Corruption

Cost

Cost of living

Cost plus profit basis

Counsel Counter

Counterfeiting

Counter-foil

Country of origin

Court of Law

Coupon Cover

Covering letter

Cranage

Credence, Letter of

Credential*

Credit

Credit note

Crew

Criminal offence

Cross reference

Cummulative

Current

Current session

Curtail

1. पत्र-व्यवहार करना ; 2. समरूप

होना/मेल खाना/समान होना

पत्र-व्यवहार

तदनुरूप

शुद्ध-पत्र संपुष्टि करना

(adj.) भाष्ट; (vb.) भाष्ट करना

भाष्टाचार

भ्रष्टाचार

लागत

निर्वाह-खर्च/निर्वाह-व्यय

लाभ-सहित लागत-आधार

परामर्शदाता/काउंसेल

काउंटर/पटल

क्टकरण

प्रतिपर्ण

प्रति-हस्ताक्षर

उद्गम-देश

न्यायालय

कूपन

आवरण/लिफाफा

प्रावरण-पत्र

क्रेन-भाड़ा

प्रत्यय-पत्र

प्रत्यय-पत्र

1. श्रेय/मान्यता ; 2. उधार/साख ;

3. जमा

जमा-पत्र

कर्मी-दल

दंडनीय अपराध

प्रतिनिर्देश/अन्योन्य संदर्भ

संचित/उपचित/उपचयी/संचयी

चालू/प्रचलित

चालू सत्र/चालू अधिवेशन

कम करना

Custody

Customs

—— duty
—— examination

Cut

Cut motion Cyclostyle अभिरक्षा सीमा-शुल्क

सीमा-शुल्क

सीमा-शुल्क-परीक्षा

कर्तन/कटौती

कर्तन-प्रस्ताव/कटौती-प्रस्ताव

साइक्लोस्टाइल करना

D

Daily allowance

Daily dairy

____ note

____ register

____ routine

—— wages

Dak Book Damages

Data

Date and time of receipt

(D. T. R.)

Date stamp

Day book

Days of grace

Dead weight

Dealings

Dearness allowance

Death-cum-retirement gratuity

Debar

Debarment

Debenture-holder

Debit

Decentralised item

Decentralization

दैनिक भत्ता

दैनिकी/दैनन्दिनी

दैनिक नोट/दैनिक टिप्पणी

दैनिक रजिस्टर

दैनिक कार्य/रोज का काम

दैनिक मजदूरी/दिहाड़ी

· डाक पुस्तक

1. क्षति/नुकसानी ; 2. हर्जाना

1. आधार सामग्री ; 2. आंकड़े (सांख्यिकी)

आवती मिलने की तारीख और समय

तारीख मोहर

रोजनामचा

रियायती दिन

कुल भार

व्यवहार/लेनदेन

मँहगाई-भत्ता

मृत्यु तथा निवृत्ति आनुतोषिक/ मृत्यु तथा

निवृत्ति उपदान

रोकना/वर्जन करना

रोध/वर्जन/वारण

ऋणपत्रधारी/डिवेंचरधारक

नामे/नामे डालना/नाम खर्च डालना

विकेन्द्रीकृत मद्द

विकेन्द्रीकरण

Decision

—, Pending
Deck
Declaration

—— form

Declare

Declare on oath

Decrease

Decree
Deduction
Deed
Deface
De facto

Default

Defaulter

Defence specification
Defendant
Deferred annuity
Deficit
Deficiency
Deficit budget
Degradation
Degree

De jure
Delayed tender
Delay report
Delegate

Delegation of powers
Delimitation
Delivery

 विनिश्चय;
 निर्णय
 विनिश्चय-सापेक्ष/विनिश्चय होने तक डेक
 घोषणा

घोषणा-पत्र

घोषणा करना/घोषित करना सज्ञपथ घोषित करना/ज्ञपथपूर्वक

घोषणा करना घटती/कमी डिगरी /डिक्री कटौती/घटाना विलेख

विरूपित करना/मुहर लगाना वस्तुत :

1. त्रुटि/चूक/व्यतिक्रम; 2. बकाया

1. चूक करने वाला/त्रुटिकारी/व्यतिक्रमी;

2. बकायादार/बाकीदार रक्षा (मंत्रालय) विशिष्टि प्रतिवादी आस्थिगित वार्षिकी घाटा/कमी कमी

घाटे का बजट पद घटाना/ग्रेड घटाना

1. डिग्री/उपाधि ; 2. मात्रा ;

3. क्रोटि; 4. डिग्री/अंश/अशांक विधितः

विलंबित टेन्डर/विलंबित निविदा ै विलंब-रिपोर्ट

(n·) प्रतिनिधि (vb.) प्रत्यायोजित करना/दे देना/सौंपना शिवतयों का प्रत्यायोजन परिसीमन परिदान/वितरण

Designate Designation

Demand	अभियाचना/माँग
—— Supplementary	अनुपूरक माँग
— notice	माँग-नोटिस
Demands for grants	अनुदानों की माँगें
Demarcation/Demarkation	सीमांकनः
Demi-official letter (D. O.)	अर्द्ध-सरकारी-पत्र
Demote	पदावनत करना/पद घटाना
Demotion	पदावनित
Demurrage	विलंब-शुल्क/डेमरेज
Denomination	अभिधान
De novo	नए सिरे से
Departmental charges	विभागीय प्रभार
enquiry	विभागीय जांच
inspection	विभागीय निरीक्षण
— order	विभागीय आदेश
—— permission	त्रिभागीय अनुमित्
promotion	विभागीय पदोन्नति/विभागीय तरक्की
Deposit at call receipt	मांग पर निक्षेप की रसीद/माँग पर जमा
Later and the second	की रसीद
Depository	निक्षेप स्थान
Deposits	जमानिधियाँ
Depot transfer	डिपो बुदली
Depreciation charge	मूल्य-ह्रांस प्रभार/अवक्षय प्रभार
Deprive	वंचित करना
Deputation	1. प्रतिनियुक्ति ;
	2. शिष्ट-मंडल
—— allowance	प्रतिनियुक्ति -भत्ता
De-requisition	अधिग्रहण-मरेचन/अधिग्रहण से छुड़ाना
Derogation	1. अनादर; 2. अल्पीकरण
Derogatory	अनादर-सूर्चक
Description	वर्णन/विवरण ⁻
Deserving	योग्य
Deserving	41.4

पद/पदनाम

नामोदिष्टं करना/अभिहित करना

Despatch	(n.) 1. प्रेषण/रवानगी; 2. शीघाता;
	$(\mathit{vb}.)$ प्रेषित करना $/$ रवाना करना $/$
	भेजना
—— instruction	प्रेषण-अनुदेश
— memo	प्रेवण-ज्ञापन
— note	प्रेषण-पत्र/रवानगी-पत्र
— register	प्रेषण रजिस्टर
Detail	व्योरा कार्याम् सम्बद्धाः
Detailed inspection	विस्तृत निरीक्षण
statement	ब्योरेवार विवरण
Determination	1. अवधारण; 2. संकल्प
Determination (as of priori-	(अग्रता) निर्घारण
ties)	paicep of
Deviation	भेद/अंतर/फर्क
Diarise	डायरी करना
Diary ,	डायरी/दैनिकी
register	डायरी-रजिस्टर
Diet allowance	भोजन-भत्ता
Digest	सार-संग्रह
Dignitory	उच्च पदधारी / उच्चपदस्थ / महिमान्वित
Diploma	उपाधि-पत्र/डिप्लोमा/सनद
Diplomatic bag	राजनियक डाक-थैला
Direct	प्रत्यक्ष/सीधा
action	प्रत्यक्ष कार्यवाही/सीधी कार्यवाही
—— election	प्रत्यक्ष निर्वाचन/सीधा निर्वाचन
Direction	निदेश/निदेशन
Direction and control	निदेशन और नियंत्रण
Directive .	(adj.) निदेशात्मक (n) निदेश
Direct nomination	प्रत्यक्ष नामन
Directory	निदेशिका
Direct report	प्रत्यक्ष रिपोर्ट/सीची रिपोर्ट
Disapprobation	अननुमोदन/नापसंदी
Disapproval -	अननुमोदन
Disband •	तोड़ देना/भंग करना
Disbursement .	संवितरण/बाँटना

Discard Discharge

Disciplinary action
Discount
Discretion
Discretionary power

Discussion Dismiss

Disobey Dispense with Disperse Displaced Display - advertisement Disposal - of business Disqualification Dissent - Note of Dissolution Distribute Distribution Ditto Dividend Division Dock

Docketing

Docket punch

अमान्य करना/अलग करना/ हटा देना

(n.) 1. निर्वहन/पालन;

2. उन्मोचन;

3. सेवा मुक्ति/कार्य मुक्ति

 $(vb.)_{p}1$. निर्वाह करना; 2. उन्मोचन करना; 3. सेवा मुक्त करना/कार्य-

अनुशासनिक कार्यवाही

बट्टा विवेक

विवेकाधिकार/स्वेच्छानिर्णय शक्ति/ स्वेच्छानिर्णय अधिकार

विचार-विमर्श/चर्चा;
 वहस

1. पदच्युत करना/बरखास्त करना;

2. खारिज करना

्रआज्ञा न माननाू/अवदा करना अलग करना विसर्जन करना/तितर-बितर करता विस्थापित

प्रदर्शित करना /सजावट करना

प्रदर्शन/विज्ञापन

विषटान/निवर्तन;
 व्ययन
 काम निपटाना

अयोग्यता-अनर्हता

विसम्मित/विमित/असहमित

विसम्मति लेख/असहमति लेख

भंग/विघटन

वितरण करना/बाँटना

वितरण

यथोपरि/जैसे ऊपर

लाभांश

 $1. \,\,$ प्रभाग; $2. \,\,$ विभाजन; $3. \,\,$ मंडल

गोदी/ङॉक डॉकेट करना

Document	प्रलेख/दस्तावेज
Dollar exchange	डालर-विनिमय
Domiciled	अधिवासी
Domiciled certificate	अधिवासी प्रनाण-पत्र
Dormant case	प्रसुप्त मामला
Doubt	संदेह
Draft	प्रारूप/मसौदा
—— for approval	अनुमोदनार्थ प्रारूप/अनुमोदनार्थं मसौदा
Drafting	प्रारूपण/मसौदा तैयार करना
Draft reply	उत्तर का प्रारूप ।
	उत्तर का मसौदा
sheet	प्रारूप-पत्र/मसौदा-पत्र
Draw (a cheque)	चेक काटना
Praw (money etc.)	लेना/निकलना/आहरण
—— back claim	वापुसी का दावा
Drawing	रेखा-चित्र/आलेख
— officer ,	आदान-अधिकारी
Drying book	सोख्ता कापी
Due •	 देय/प्राप्य; नियत
—— date	नियत तिथि/नियत तारीख
Duly	विधिवत्/यथाविधि
Duplicate, In ,	अनुलिपि/सहित/ दो प्रतियों में
—— сору	अनुलिपि/दूसरी कापी
Duplicating	अनुलिपिकरण
machine (Duplicator)	३ नुलिपित्र
Duty	1. ड्यूटी / काम / कर्त्तव्य भार ;
म अनुसार में अस्ता सहात	2. शुल्क•
—— allowance	ड्यूटी-भत्ता
— chart ,	ड्यूटी-चार्ट
, Off	ै ड्यूटी के बाद/कार्य-समय के
1991-018	बाद
, On	ड्यूटी पर-काम कर
, On special	विशेष ड्यूटी पर
	ड्यूटी-रोस्टर/ड्यूटी- 'जिका
· roster	•

E

Earnest money Economy slip Efficiency — bar Elapse (as of time) Elected representative Election commission — tribunal Electoral roll Eligibility Eligible Embezzlement Emergency **Emoluments Employee Employer Employment**

Empower ·Enact Encashment ----. Premature Enclose Enclosure Endorsement Enforce Engagement — Diary Engineering Enquiry ' ----, Departmental ____, Preliminary ____. Secret

बयाना किफायती पर्ची दक्षता/दार्य-पट्ता दक्षतारोध/दक्षता रोक बीतना/बीत जाना निर्वाचित प्रतिनिधि निर्वाचन-आयोग निर्वाचन-अधिकरण निर्वाचक-सूची पात्रता पात्र गबन आपात/आपात-स्थिति/आपातिक प्रिलिब्धयाँ/उपलिब्धयाँ कर्मचारी नियोक्ता नौकरी /रोजगार/सेवायोजन/व्यवसाय/ नियोजन (विधि) शक्ति देना/अधिकार देना अधिनियम बनाना भुनाना/तुड़ाना समय-पूर्व भुनाना 1. बंद करना; 2. साथ रखना, 1. अनुलग्नक; 2. बाङ्ग/अहाता 1. पृष्ठांकन/सही करना; 2. समर्थन प्रवर्तन करना / प्रवर्तन कराना आबन्ध/वादा/वचन बंध कार्य-डायरी इंजीनियरी / अभियांत्रिक / अभियांत्रिकी 1. पूछताछ; 2. जाँच विभागीय-जाँच प्रारंभिक जाँच गुप्त जाँच

Enrolment

— number

Ensuing

Ensure

Enter (to make an entry)

Enter (upon an office)

Entertain (an appeal)

Entertainment tax

Entitle

Entrust

Entry

____, Adverse

Ephemeral file/roll

Epitome

Equipment

Equitable

Estimates of expenditure

Evacuee

Eviction

Evidence'

Ex-Cadre post

Exceptional

Excess

—— duty

Exchange

___ control,

____ rate

Exchequer

Excise-duty

Exclude

Exclusive powers

____ right

नामांकन/नाम दर्ज करना

नामांकन-संख्या

आगामी

आश्वस्त करना

दर्ज करना

कार्य-भार संभालना/कार्यभार ग्रहण

करना

ग्रहण करना

मनोरंजन-कर

1. हकदार होना/हकदार बनाना;

2. उपाधि देना; 3. शीर्षक देना

सौंपना/न्यस्त करना

1. इंदराज प्रविष्टि; 2. प्रवेश

प्रतिकूल इंदराज/प्रतिकूल प्रविष्टि

अल्पकालिक मिसिल/अल्पकालिक पंजी

निष्कर्ष/सार

उपस्कर/साज-सज्जा

साम्ययुक्त

व्यय-अनुमान

निष्कांत/निष्काम्य

बेदखली

साक्ष्य/गवाही/प्रमाण

निःसंवर्ग पद

विशिष्ट/अपवादात्मक

अति/अधिकता/ज्यादती

अधिक शुल्क

विनिमय

विनिमय-नियंत्रण

• विनिमय-दर

राजकोब

उत्पाद-शुल्क

र्वीजत करना/निकालना/अपवर्जन

अनन्य शक्तियाँ/एकमात्र अधिकार/

अनन्य अधिकार

अनन्य अधिकार

निष्पादन करना Execute ठेका-निष्पादन/संविदा-निष्पादन Execution of contract कार्य-परिषद् Executive council कार्यकारी शक्ति ---- power कार्य पालक कर्मचारी वर्ग ____ staff विमक्त करना/छूट देना/ माफी देना Exempt छट/माफी Exemption अदायगी से छुट/(रकम) देने से छूट - from payment शक्त-प्रयोग Exercise of power अनुप्रह-पूर्वक अदायगी Ex gratia payment पदेन Ex officio विस्तार/प्रसार/प्रसरण Expansion एकपक्षीय Ex parte कालोचितता/समीचीनता Expediency कालोचित/समीवीन Expedient श्री झकार्रवाई करना/शी झ-निबटाना Expedite व्यय/खर्च Expert Expenditure विशेषज्ञ Explanation 2. जवाब-तलबी/ 1. व्याख्या; स्पष्टीकरण निर्यात Export ---- application निर्यात आवेदन-पत्र Ex post facto कार्योत्तर Express delivery तुरत वितरण/एक्सप्रेस डाक Expulsion निष्कासन/निर्वासन/निकाल देना/ वहिष्करण विस्तार/बढाना Extension परिदान की तारीख का बढाना - of delivery date

Extension

— of delivery date

— of leave

— of service

Extensive

Extract

— of indent

Extra-curricular

Extraordinary

परिदान की तारील का बढ़ाना
छुट्टी बढ़ाना
सेवावधि बड़ाना
व्यापक/विस्तृत/विस्तीर्ण
उद्घरण
इन्डेंट का. उद्धरण/मांगपत्र का उद्धरण
पाठ्येतर/पढ़ाई के अतिरिक्त
असाधारण

F

Fabricate Fabrication (construction) Fabrication (of charges) Facility Facsimile Fact Fair copy Family Family allowance Family members Fare Faultless Faulty Favour Favourable Fee Female dependent **Fictitious** Fidelity Fidelity Guarantee Policy Field agencies Figures

File board
File cabinet
File cover
File flap
File movement register
Filing
Filing system
Finalise
Final report

File

गडना रचना/निर्माण (आरोप) गढ़ना आसानी/सविधा अनुलिपि/प्रतिकृति तथ्य स्वच्छ प्रति परिवार/कुटुंब/कुल कृटंब-भत्ता/परिवार-भत्ता कुटुंबी/परिवार-सदस्य किराया/भाड़ा दोष-रहित दोषपूर्ण/सदोष 1. अनुग्रह/कृपा; 2. पक्षपात/पक्ष अनुकुल शुलक/फीस आश्रित नारी काल्पनिक/फर्जी निष्ठा/वफादारी निष्ठा-गारंटी-बीमा क्षेत्रीय अभिकरण/क्षेत्रीय एजेन्सियां अंक/आँकड़े;
 आकृति; (v.) संचिका/मिसिल/फाइल; (vb.) फाइल करना। फाइल बोर्ड फाइल-कैबिनट फाइल-आवरण फाइल पट्टी/फाइल पलैप फाइल संचलन-रजिस्टर मिसिलबन्दी/फाइल करनाः फाइल-पद्धति अंतिम रूप देना अंतिम रिपोर्ट

Finance

Finance administration Financial Financial certificate Financial legislation Financial obligation Financial powers Financial sanction Financial statement Financial system Financial year Finding Fine Fire-extinguisher Fire proof Fire risk First aid First information report Fiscal Fitness certificate Fixation (of pay etc.) Fixed deposit Fixed monthly allowance Fixed pay **Fixtures** Flag Flap Folder Folder, Binding Folder, Expansion Folder, Straightened Folder, Tab Folio Following

(n.) वित्त; (vb.) रुपया लगाना वित्तीय प्रशासन वित्तीय/वित्त संबंधी वित्तीय प्रमाण-पत्र वित्त-विधान वित्तीय दायित्व/वित्तीय आभार वित्तीय शक्तियां/वित्तीय अधिकार वित्तीय मंजूरी/वित्तीय संस्वीकृति वित्तीय विवरण वित्तीय पद्धति वित्तीय वर्ष निष्कर्ष दण्ड/जरमाना अग्नि-शामक/दमकल अग्निसह आग का खतरा प्रथमोपचार/प्रथम उपचार प्रथम सूत्रना-रिपोर्ट राजस्व संबंधी आरोग्य प्रमाण-पत्र नियतन/स्थिर करना आवधिक निक्षेप/आवधिक जमा नियत मासिक भत्तः नियत वेतन जुड़नार पताका पट्टी/फ्लैप फोल्डर/पुटक वंबक फोल्डर विस्तारी फोल्डर सीबे फोल्डर देव फोल्डर पन्ना/फोलियो लिखा/नीच दिया; 1. निम्नलिखित/नीचे

2. अनुगामी

Follow up action

Follow up negotiation

Foment

Foot note

Forecast

Fore-going

Foreign exchange

Foreign Service

Forenoon

Forfeiture

Forged

Forgery

Form

Formal

Formation

Formula

Formulate

Forth-coming

Forth-with

Fortnightly

Forward

Forwarding letter

Forwarding 'note

Free delivery

Free On Board (F. O. B.)

Free On Rail (F. O. R.)

Freight

Frieght paid

Frieght to pay

Fresh receipt (F. R.)

Function

Fund

, Fund, Benevolent

Fund, Provident

Fund, Small Savings

अनुवर्ती कार्यवाही

अनुवर्ती बातचीत उत्तेजित करना

पाद-टिप्पणी

पूर्वानुमान

पूर्वगत/पूर्ववर्ती

विदेशी मुद्रा

विदेश-सेवा

पूर्वाह्म/दोपहर से पहले

अधिहरण कृटरचित

कट रचना

1. प्रपत्र/फार्म; 2. रूप

ओपचारिक

निर्माण/रचना/बनना/बनाना

सूत्र

1. बनाना; 2. रूप देना

आगामी

तत्काल/इसी समय

पाक्षिक

(vb.) अग्रेषित करना/अग्रसारित करना;

(adj.) अग्रवर्ती

अग्रेजण-पत्र

अग्रेषण-टिप्पणी

नि:शल्क वितरण

पोतपर्यन्तु निःशुल्क

रेलपर्यन्त निःशुल्क

भाड़ा

, भाडा दिया

भाड़ा देना है

नई आवती

1. कार्य/कृत्य ; 2. समारोह

निधि

हितकारी निधि

भविष्य-निधि

अल्प बचत निधि

Fundamental Further action मूल/मौलिक/आधारिक/आधारभूत आगे की कार्यवाही/अगली कार्रवाई

G

Gallantry award
Gallery
Gazette
Gazetted
Gazette, Extraordinary

Gazetted holiday

---- officer

—— post

Gazetteer

General application

—— circular

---- conditions of contract

General diary

—— fund

—— inspection

--- meeting

— practice

- principles and rules

--- procedure

—— proposal

--- Provident Fund

--- reserve Fund

--- rule

Gift

Give effect to Global tender द्योर्प पुरस्कार दोर्घा/गैलरी/दीथी राजपत्र/गजट

राजपत्रित

असाबारण राजपत्र / असाधारण

गजर

राजपत्रित अवकाश / राजपत्रित

छर्गो

राजपत्रित अधिकारी

राजपितत पद

गंजे।टियर

सामान्य प्रयोग

सामान्य पेरिपत्र/आम गइती चिट्छी

ठेके की सामान्य शर्ते / विदा की सामान्य

श रें

सामान्य दैनिकी

सामान्य निधि

सामान्य निरोक्षण

साथारण सभा/साथारण बैठक

सामान्य प्रया

सामान्य सिद्धांत और नियम

सामान्य कार्यविधि/सामान्य प्रक्रिया

सामान्य प्रस्ताव

सामान्य अविष्य-निधि

सामान्य रक्षित-निधि

सामान्य नियम

उपहार भेंट

भावार्थ

कार्यान्वित करना

विश्व टेंडर/विश्व-निविदा

Glossary	शब्दावली/शब्द-संग्रह
Godown	गोदाम
Good behaviour	सद्व्यवहार/अच्छा चलन
Good character	सच्चरित्रता/अच्छा शील
— conduct	
—— faith	
— reason BIF & CAMPREN .1	पर्याप्त कारण
Goodwill	सुनाम/सद्भावना
Governance	अभिज्ञासन/ज्ञासन
Government affairs	
—— agency	
— business	
—— Press in the way in profit was	
— Provident Fund	
regulation, respectively with	
—— securities	
Servant's Conduct	
Rules For STATE AND STATE AND	
Gradation list	
Grade Grade Grade Grade Grade	
Grade, Junior administrative	अवर प्रशासन ग्रेड/अवर प्रशासन
THE STATE OF THE S	
—, Senior administrative	
white and	कोटि dood brain
Grant ' many and pass	
—, Extra	अतिरिवत अनुदान
—, Fixed	
Grant-in-aid	
Grant, Interim	अन्तरिम अनुदान
, Maintenance	अनुरक्षण अनुदान/भरण-पोषण
विद्याल पुरा	अनुदान पोषण
— Non-recurring	अनावर्ती अनुदान / अनावर्त- ,
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	अनुदान
Granter	अनुदाता
Grant, Preliminary,	प्रारंभिक अनुदान

Grant, Recurring	आवर्ती अनुदान/आवर्त-अनुदान
, Special	विशेष अनुदान
—, Supplementary	अनुपूरक अनुदान
Graph	ग्राफ/आलेख/लेखा-चित्र
Gratis	नि:शुल्क,/सुफ्त
Gratification, Illegal	अवैध परितोषण
Gratuitous	1. आनुप्रहिक; 2. मुपत
Gratuity	उपदान/आनुतोषिक
Grievance	शिकायत '
Gross	1. सकल/कुल; 2. घोर
—— abuse	घोर दुरुपयोग
amount	कुल-राशि/कुल रकम
—— assets	कुल परिसंपत्ति/कुल आस्तियाँ
— misconduct	घोर दुराचरण
— negligence	घोर प्रमाद/भारी लापरवाही
revenue	कुल राजस्व
— total	ं सकल योग
—— value	कुल मूल्य/सकल मूल्य
Ground rent	जमीन की भाड़ा
Grouping and grading	वर्गीकरण और कोटीकरण/वर्गीकरण
	और पदक्रमण
Guarantee	गारंटी
Guarantor	गारंटींकर्त्ता
Guard book	रक्षक पुस्तक
—— file	रक्षक मिसिल/गार्ड फाइल
Guardian	अभिभावक/वली
Guardianship certificate	अभिभावक प्रमाण-पत्र
Guidance	मार्ग-दर्शन
Guide .	संदर्शन करना / मार्ग-दर्शन करना/
	मार्ग हिखाना
Guiding price	निर्देशक मूल्य
Guilt	अपराध/दोषिता
Guiltless	निरपरांघ
Guilty	दोषी

H

Habitual Defaulter

Habitual offender

Half holiday

Half-pay

Half-pay leave

Half timer

Half-yearly

Halt

Halting allowance

Hand

Hand-bill

Hand book

Handicap

Handicraft

Handling charges

Handling (of Dak)

Handover

Hard and fast rules .

Harbour dues

, Hard currency area

Hardness.

Haulage charges

Head

Heading

Head-note

Head of account

Head of office

Head of State

Headquarters

Head of income

Head of revenue

Head, Sub-

आभ्यासिक व्यतिक्रवी/आभ्यासिक बकायादार/

आभ्यासिक दोवी

आभ्यासिक अपराधी

आधी छुर्टी

आधा वेतन/अर्द्ध वेतन

अर्द्ध-बेतन छुड्टी

अर्द्धकालिक

अर्द्धवाषिक/छत्राही

विराम/अवस्थान

विराम-अता 1. कर्मचारी; 2. हस्तलेख/लिखाबट

परचा

पस्तिका/हस्तक

बाधा

दस्तकारी/हस्तकला

चढ़ाई-उतराई खर्च

(डाक पर) कार्यवाही करना

सोंपना/देना

पवके नियम

बन्दरगाह क देय

दुर्लभ मुद्रा-क्षेत्र

कठोरता-परीक्षग

ढुलाई खर्च

1. प्रभातः 2. शीर्ष/मद्दे

शोर्ध क

शीर्ष टिप्पणी

• लेखा शीर्ष

कार्यालय अध्यक्ष

राष्ट्र का प्रवान

मुख्यालय/मुख्य कार्यालय

आय-शीर्ष

राजस्व-शीर्ष

उपशीर्ष

Heavy equipment	भारी उपस्कर
Heirarchy	1. उत्क्रम; 2. सोपान
Heirarchy, Social	सामाजिक सोपान कार्याका ।
Hereditary 1849 websens	पेनृक/मोर्क्सी
Higher authority	उच्चतर प्राधिकारी क्रिकारी क्रिकारी
Highest bid	सबसे ऊंची बोली
Highway	राजपथ , जण्डा रहत्या
Hill allowance	पहाड़ भत्ता/पर्वतीय स्थान-भता
Hill station	पहाड़/पहाड़ी स्थान/पर्वत / पर्वतीय
िरसम् अवस्थान	स्थान
Hindrance	बाधा/अड्चन Domewolls Spinlet
Hint	संकेत/इशारा
Hire	(n.) भाड़ा; (vb.) भाड़े पर लेना
Hire charges	भाड़ा quibast
History sheet	इतिवृता गीडाञ्छीला ।
Hold over	स्थिगत करना/रोक लेना उठा रखना
Holiday	अवकाश/छुर्टी (XCCI do) gnilbach
Holograph	Handover Hard and fast tukes a
Honorary PS T SIFFEE	अवैतुनिक soull modus!
Honorarium	Hard currency area pack
Honorific prefix	सम्मान-शब्द सम्मान-शब्द
Honourable	Haulage hatges print
Hospitality	आतिथ्य/सत्कार
Hospital leave	Heading Head-pote (इंड्रेड्ड लिंगमम्
Hours of Business	शिर्वत of account parties
Hours of employment	काम के घंडे office beat!
House rent positive page toomage	मकान-कराया अधार do best i
House rent allowance	मकान किराया-भत्ता
Hutment	अस्थायी सकान जाताज्या के फिल्मी

I

Ibid (Ibidem)
Identification
Identification mark

Identification number
Identity
Identity card
Identity certificate
Illegal
Illegal practice
Illegible
Illicit
Ill treatment
Illustration
Immediate

—— Employer —— Officer —— Slip

Imminent
Immovable property
Impartial
Impediment

Impending
Impersonation
Implement

Implication

Implied
Import
Imported stores
Import licence

तत्रैव/वही
शनास्त/पहचान
शनास्त/पहचान
शनास्त-चिह्न/शनास्त के निशान/पहचानचिह्न
पहचान संस्था
पहचान-पत्र
पहचान-पत्र
पहचान प्रमाण-पत्र
अवेश
अवेश आचरण/अवैशाचार
अपाठ्य
अपुत्रत/निषिद्ध
दुर्घावहार
निदर्शन/निदर्शना/उदाहरण
1. तत्काल/अविलम्ब; 2. अव्यवहित/

1. तत्काल/अविलम्ब; 2. अव्यवहित/ आसन्न आसन्न नियोक्ता

आसन्त अधिकारी तत्काल पर्ची आसन्त अचल सम्पत्ति निष्पक्ष

निष्पक्ष अड्चन आसन्न प्रतिरूपण्

कार्यान्वित करना/अमल में लाना/ परिपालन करना

1 विवक्षा/मंशा; 2 फाँसा जाना/ फंसना/फंसाना

THEODER HOUSE

विवक्षित 1. आयात; 2. अभित्राय आयात माल

आयात लाइसेन्स

SPANNIE VIBARIE

Import recommendation certificate

Impose Imposition Impost

Impracticable Impression

Imprest

Imprest account Imprest money

Improper Improve

Improvisation

Inability Inaccuracy

Inadmissible Inadvertence

Inadvertently Inapplicable

In camera

In cash Incharge Incidental

Incidental charges Incidental order Incidental express

Incite
Incognito
Income

Income tax clearance certi-

ficate

Incompatible Incompetency Incomplete

Inconclusive

Incongruous Inconsistent आयात सिफारिश प्रमाण-पत्र

अधिरोपित करना अधिरोपण लाभकर

अव्यावहीरिक

1. छाप/निशानी; 2. धारणा

अग्रदाय अग्रदाय-लेखा अग्रदाय-धन

अग्रदाय-अन अनुचित

सुधार करना/समुन्नति करना काम चलाङ/तस्कालिक (व्यवस्था)

अयोग्यता

अयथार्थता/अशुद्धि अस्वीकार्य/अप्राह्म अनवधानता

अनजाने/असावधानी से

अप्रयोज्य , गुप्त बैठक नकद

भार साधक

आनुर्यंगिक/प्रासंगिक प्रासंगिक-प्रभार प्रासंगिक आदेश प्रासंगिक व्यय

उद्दीप्त करना/भड़काना/उकसानी 1. अज्ञात; 2. गृप्त हृप से

आय

आय-कर शोधन-पत्र

बेमेल अक्षमता अधूरा अनिर्णीत असंगत/बेतुका

असंगत

Increment Increment certificate Incumbent Incumbrance Indemnification Indemnify Indemnity bond Indent Indent item Indented paragraph Indentor Indent transfer memo Independent note In detail Index Index card Indexing Indexing, Alphabetical Index number Index sheet Index slip Indian custom tariff Indicator Indigenous stores Indiscipline Individual inspection Inefficient Ineligible Inexpedient Inferior Infirmity In force Informal Information

Infringement

वेतन-वृद्धि/वेतन-तरक्की तरक्की-पत्र पदस्थ/पदधारी अधिभार/विल्लंकम् क्षतिपूरण क्षति-पूर्ति करना/तोरण देना क्षतिपूर्ति बंध-पत्र/इंडेम्निटी बंध-पत्र मांग-पत्र/इंडेन्ट इंडेन्ट-मद्द/सांग-पत्र मदद दूरारम्भ पैरा मांग-कर्त्ता मांग हस्तांतरण ज्ञापन स्वतंत्र टिप्पणी सविस्तार/व्योरेवार सूचक/अनुक्रमणी सूचक पत्र/सूचक कार्ड] सूची बनाना/अनुक्रमणी बनानाः वर्णानुसार सूची बनाना अनुक्रमणी अंक/सूचक अंक सूचक पत्र सुचक पर्ची भारतीय सीमा शुल्क दर संकेतक देशी माल/देशी स्टोर अन्शासनहीनता प्यक्-प्यक निरीक्षण अदक्ष अपात्र • असमीचीन निम्न/अवर/छोटा अशक्तता/दौर्बल्य प्रवृत्त/लागू अनौपचारिक सूचना/जानकारो अतिलंघन

ARE DISCUSSIVE STREET,	
Initial	प्रारम्भिक
Initial pay	प्रारम्भिक वेतन
Initials	आद्यक्षर / madnussal
Initiative	सूत्रपात क्षमता/पहल
Inland	अन्तर्देशीय
Insignia	लक्ष्म :
Insolvency	दिवाला bood viinmebal
Inspect	निरीक्षण करना
Inspection	निरीक्षण 🖋
—, Periodical	आवधिक निरीक्षण
after execution	निष्पादन क बाद निरक्षिण
— at site	मौकं , पर निरोक्षण
— authority	निरोक्षण प्राधिकारी
-— circle	निरोक्षण प्राणकारा निरोक्षण अंचल/निरोक्षण इलाका
—— certificate	निरीक्षण प्रमाण-पत्र
—— equipment	
—— fee	निरोक्षण उपस्कर निरोक्षण शुल्क/निरोक्षण की फीस
— note	निरीक्षण टिप्पणी
report	निरोक्षण दिप्पणी निरोक्षण रिपोर्ट
Installation (in office)	संस्थापन/अधिव्यापन
Instalment	किस्त gile xəbni
Instigate The Mark Michigan	उकसाना भीराता काराया वस्तिमा
Instruction	अनुदेश/हिदायत
Instrument	1. लिखित; 2. उपकरण
Insubordination	अनधीनता ज्यांवांत्रांका
Insurance Insura	वीमा जाराञ्चरतां larbivibal
msured letter	बीमा किया हुआ पत्र
Insured on rail	रेल-बीमा किया
Intent	आंजय
Intention Intention	अभित्राय/आशय मार्डाकेश्वरूपता
Inter alia	साथ-साथ
Interception	अन्तर्ग्रहण/बीच में पढ़ लेना/रोक
Mary Mark	लेना/सुन लेना/अन्तरारोध
Inter communication	अंतःसंचारण स्वारणस्था
12 XX 17 17 17 17 17 17 17 17 17 17 17 17 17	HUBBILLOHI

अंतर्विभागीय

Inter departmental

Inter departmental references	अंतर्विभागीय पत्राचार
Interest professional feature	व्याज
Interference for money was to perfe	हस्तक्षेप
Interim interim	अंतरिम
award	अंतरिम पंचाट
order	अंतरिम आदेश
reliefysts some sincerpage	अंतरिम सहायता
Intermediary	मध्यवर्ती
Intermediate Transpire	मध्यवर्ती
Internal of the part and present the	आंतरिक/आभ्यंतरिक
International organisation	अंतर्राब्द्रीय संगठन
Interpolation was the first the sample of	प्रभेव aldienoquan
Interpretation	अर्थ लगाना/निर्वचन
Interpreter (M) 2 (M)	दुभाषिया 💮 💮
Interrogate The Third Park State	पृष्टि करना/पूछताछ करना/परिप्रक्ष्म
विमेस-दावरी	करना राहो जाल
Interrogation " (REPS)-WEST	पृच्छा/पूछताछ
Interrogator minespirit	परिप्रश्नक प्रशास अधार
Inter se	परस्पर/आपस में जाति जाति जाति
Inter-sectional references	अंतरानुभागीय पत्राचार असंदेश कार
— movement register and a position	अंतरानुभागीय संचलन रिजस्टर
Inter unit	अंतर एकक
Interval	अंतरावधि/अंतराल
Interview •	साक्षात्कार/इण्टरच्यू/प्रत्यक्ष भेंट
Intimate'	सूचना देना
Intimation	प्रतापन/सूचना/इतिला
In toto	संपूर्णतः/पूरि। तरह से
Introduction visitem hours	 प्रस्तावना; परिचय/प्रः स्थापना
Invalid	1. अञ्चवतः; 2. अविधिमान्य
Invalidation par said to st tpen	असान्य-करण
Invalidity to the property was the	असमर्थता/अश्वतता
Inventory missing his	सूची/कई फेहरिस्त
Investigation	जाँच/जाँच-पड़ताल/ <mark>तफाीश/अनुसंवान</mark>
— copies of indent	जाँच के लिये इंडेन्ट की प्रतिलिपियां
Invitation of tender	टेंडर माँगना/निविदा माँगना

Invoice>

- of receipts Inward register Inward returns Ipso facto Ipso Jure Irrecoverable Irregular Irrelevent

> Irresponsible Irrevocable Issue

Irrespective of

Issue diary Issue note Issue order Issue price Issue register Issue voucher Item

Jail Jetty Job Jobbery Job card ---- work Joining date

--- period --- report --- time — time pay वीजक

आवती बीजक आवक रजिस्टर/आवक पंजी

आवक विवरणियां

ययातथ्यतः/इसी बात से

विवित:

अप्रत्यद्धरणीय। लावसूल, नावसूल

अनियमित

असंबद्ध/विसंगत

=का विचार किये विना/का लिहां ज

किये बिना

अनुतरदायी/बेजवायदार/गैर जिम्बेदार

अटल

(n.) 1. निर्गम; 2. (vb.) वाद-पद; जारी करना/भेजना/देना/निकालना

निर्गम-डायरी निर्गम-टिप्पणी निर्गम-आदेश निर्गम-कीमत निर्गम-रजिस्टर निर्गम-वाउचर मदद/पद

J

जेल/बंदीगृह घाट/जेटी नौकरी क्षद्रकर्म/स्वार्थाचार दार्य कार्ड/जाब कार्ड छटपूट कात्र/फुटकर काम कार्य-प्रहण तारीख/नौकरी शुरू करने की तारीख कार्यारम्भ अववि/पद-ग्रहण अववि कार्यारम्भ प्रतिवेदन कार्य-ग्रहण काल/योग काल कार्य-प्रहण-अवधि-वेतन

Joint annuity	संयुक्त वार्षिकी
Joint application	संयुक्त आवेदन-पत्र
—— attestation	संयुक्त साक्ष्यांकन
—— committee	संयुक्त समिति
concurrence	संयुक्त सहमति
—— consultation	सम्मिलित परामर्श
—— funds	संयुक्त निवियां
—— liabilities	संयुक्त दायिता/संयुक्त दायित्व
Jointly	संयुक्त रूप से
—— and severally	संयुक्त और पृथक् रूप से
Joint representation	संयुक्त प्रतिनिधान/संयुक्त अभिवेदन/संयुक्त
	प्रत्यावेदन
resolution	संयुक्त संकल्प
supervision	संयुक्त पर्यवेक्षण
—— tenants	संयुक्त काइतकार/संयुक्त किरायेदार/मुश्तर्का
	असामी
Journal	1. दैनिकी/रोजनामा; 2. पत्रिका
Jubilee	जयन्ती
—, Diamond	होरक-जयन्ती
—, Golden	स्वर्ण-जयन्ती
———, Silver	रजत-जयन्ती
Judgment • •	निर्णय
Judicial *	न्यायिक/अदालती
Judicial enquiry • ·	अदालती जांच '
Judiciary.	न्यायांग/न्यायपालिका
Jurisdiction	अधिकार-क्षेत्र/क्षेत्राधिकार
	अधिक*रिता
Justifiable	1. न्यायोचित; 2. समर्थनीय
Justify	न्यायोचित ठहराना/सफाई देना/न्यायसंगत
	ै सिद्ध करना/उचित सिद्ध करना
Juvenile	बाल/बाल्य/किझोर
convict	किशोर अपरावी
—— court	किशोर-न्यायालय
—— Delinquency	किशोर अपचार
· — offender	किशोर दोबी

K

Key-board Key-map कुंजीपटल/की-बोर्ड सूल नक्झा

L

Label Laboratory Labour welfare Land-mark --- revenue __ tenure Lapse Lapsing of deposit Last pay certificate (L. P. C.) Last purchase price Late payment Lay out Lease ____, Mortgage ____, Sub —— for life ___ hold —— holder --- hold system ___ without term Leave ____, Average ____, Casual ——, Commuted ___ Compensatory ____, Converted _____. Earned ____, Extraordinary

लेबल प्रयोगज्ञाला ध्रम-बाल्याग सीमाचिह्न भ-राजस्व/मालगुजारी पट्टेदारी/भू-धृति लय होना/बीत जाना/व्यपगत होना जमा का व्यपगमन अंशिम बेतन-पत्र अंतिम ऋय-मत्य देर से अदायगी अभिन्यास/खाका/नक्शा पउटा बंबक पर्टा उप-पट्टा/शिकमी पट्टा आजीवन पटटा पट्डे पर पट्टाबारी पटटा धारिता निरवधि पटटा (n.) छुड्टी: (vb.) छोड़ना ओसत छटटी आकस्मिक छुट्टी offinever! परिणत छुट्टी प्रतिपूरक छुट्टी परिवर्तित छुट्टी/रूपान्तरित छुट्टी अजित छुट्टी असावारण छट्टो

—, Medical	चिकित्सा छुट्टी
—, Quarantine	संगरोध छुट्टी कोरेन्टाइन छुट्टी
—, Study	अध्ययनार्थ छुट्टी
account	छुट्टी का लेखा
—— allowance	छुद्री भत्ता
not due	छुट्टो शेष नहीं
— not earned	अन्जित छुट्टी
— of absence	अनुपस्थिति की अनुमति
—— on average pay	औसत बेतन छुट्टो
on half average pay	अर्थ औसत वेतन छुट्टी
preparatory to retirement	निवृत्तिपूर्व छुट्टी
	छुटटी का बेतन
— without pay	अर्यतनिक छुट्टी/बिना येतन छुट्टी
— with pay	वंतनिक छुट्टी/सवेतन छुट्टी
Leager	बाता
— balance	खाता बकाया/खाता शेव
	खाता पन्ना
Legation	दूतावास '
Legislative business	विधाया काय
— function	पिधाया काय
— measure	विधायी कार्य/विधायी उपाय
Length of service	सेवा-काल
Letter .	पत्र
— book	पत्र-पुस्ती
—— head*	सरनामा •
—— of acceptance	स्वीकृति-पत्र
— of advice	सूचना-पत्र
— of authority	प्राधिकार-पत्र क्षांग्रीसार्थकरी स
— of credence	प्रत्यय-पत्र
— of credit	साख-पत्र कृष्णामानी वर्ष
— of guarantee	गारंटी-पत्र (जिलानी) क्रांतिकारी
pad anti-character parties	पत्र-बंग/पत्र पंड
Levy	उद्ग्रहण/महसूल उगाही
Liability The last th	दायिता/देयता/दायित्व/उत्तरवादिता

Liaison Licence —— holder Lien Life annuity Limited concern --- tender ' Linked file

List of business Litigation Livelihood Living expense Local body —— purchase — stocks Lock out Lodging Log book Loss in transit — of resale Lower age limit Lowest rate Lump sum

संपर्क

अनुज्ञप्ति/ लाइसेन्स अन्ज्ञिवारी/लाइसेन्सदार पुनर्प्रहणाधिकार लियन आजीवन वाधिकी मीमित-दायिता-द्यवसाय सीमित निविदा सीमित टेंडर संलग्न फाइल/संलग्न मिसिल संलग्न संचिका/सम्बद्ध फाइल/सम्बद्ध मिसिल/सम्बद्ध संचिका कार्य-सूची मुकदमेबाजी जीविका निर्वाह-खर्च स्थानीय निकाय ूस्थानीय खरीद/स्थानीय क्रय स्थानीय स्टाक तालाबंदी वास-गृह कार्य-पंजी/लाज-बुक मार्ग में हानि पुनर्विकय में हानि

M

निम्नवयः - सीमा

एक राशि/एकमुक्त

न्यूनतम दर/निम्नतम दर

Machine, Adding ——, Calculating ----, Invoice —, Perforating ----, Punching (Punch) ----, Recording ---, Stapling -, Time recording

जोड्-मशीन गणना-मशीन गणित्र बीजक-मशीन छिद्रक मशीन बेधनी अभिलेखनमशीन/अभिलेखित्र तार-सिलाई मशीन समय लेखी मशीन/समयलेखित्र Machine

-, Transcribing

Machinery of Government

Machine tool

Mailing list

Maintenance

- grant

Major

—— head

Majority

Mala fide

Malafides

Management

Mandate

Mandays

Man hours

Manifesto

Manipulate

Manpower

Manual labour

Manufacturer •

Margin

Marginal note

Marine Insurance

---- survey report

Market value

Marking

प्रतिलेखन मशीन/प्रतिलेखित्र

शासन-व्यवस्था

उपयन्त्र

डाक-सूची

1. अन्रक्षण; 2. रखना/भरणगोषण/

पोषण

प षण-अनुदान

1. वयस्क/बालिक; 2. मुख्य मुख्यशीर्ष

1. बहुमत; 2. वयस्कता , बालिगयन;

3. बहु-संख्यक

कदाशय

कदाशयता

प्रबंध

अधिदेश

श्रम-दिन

श्रम-घंटे

घोषणा-पत्र

1. चलाना; 2. जोड़-तोड करना

मनुष्य-शक्ति

शारीरिक श्रम.

निर्माता

1. हाशिया; 2. गुंजाइश

हाशिया टिप्पणी

समुद्री बीमा

समुद्री सर्वेक्षण-रिपोर्ट

बाजार-मृल्य

1. नंबर देना/नंबर डालना; 2. अंकन/चिह्न

लगाना; 3. निशाना लगाना

Marking and sorting

Mark-sheet

Mast

चित्र लगना और छाँटना निशान लगाना ग्रोर छाँटना

अंक-सूची the property

मस्त्ल

--- head

Maternity	प्रसूति-मातृत्व
—— leave	प्रसूति छुट्टी
Matter	विषय/मामला
Maximum	अधिकतमा ज्यादा से ज्यादा
—— average pay	अधिकतमें औसत वेतन
Measure	1.उपाय; 2.नाप; 3. मान; 4.कारंवाई/
	कार्यवाही
, Precautionary	पूर्वोपाय/एहितयानी कार्रवाई
, Preventive	निवारक उपाय/रोकथाम संबंधी उपाय
Mediation	मध्यस्थता/बीच-बचाव
Medical benefit	चिकित्सा सुविधा
Medical certificate of fitness	स्वस्थता प्रमाण-पत्र
certificate of sickness	वीमारी का प्रमाण-पत्र
—— examination	स्वास्थ्य-परीक्षा
record card	चिकित्सा अभिलेखपत्र/चिकित्सा अभिलेखकार्ड
wê pî	· njekok
report	चिकित्सक की रिपोर्ट
Meeting	
Member	
—, Associated	,,
—, Co-opted	सहयोजित सःस्य
—, Corresponding	•
Memorandum	ज्ञापन
Merger	विलयन
Merit	
Merits	The state of the s
Messenger	संदेश वाहक
Mileage	1. मीलदूरी; 2. मीलभत्ता
Minimum	न्यूनतम/कुम से कम
wages	कम से कम मजदूरी
Ministerial	लिपिक-वर्गीय/अनुसचिवीय
staff	लिपिक-वर्गीय कर्मचारी दपतरी स्टाफ
Minor	1.अवयस्क/अप्राप्तवय/नाबालिग; 2.लघु/गौण
The state of the s	Louisine value val

लघु शीर्षगौण शीर्ष

Minority

Minutes ___ book Misappropriation Misbehaviour Miscellaneous Misconduct Mismanagement Misrepresentation Mission Misuse Mode of dispatch Modification Monetary grant —— limit Money Bill Monopoly Monthly arrear statement — progress report — statement - tour diary

Most urgent

Motion

—, Adjournment

— of confidence

— of no confidence

Motor car allowance

Move

Movement

— register

Muster-roll

१. अल्पसंख्यक/अल्पसंख्या/अल्प संख्यक-वर्ग; 2. अल्पमत; 3. अव-यस्कता कार्यवत्त कार्यवृत्त प्रस्तक दुर्विनियोग/दुर्विनियोजन दुर्व्यवहार/कदाचार फटकर विविध/प्रकीर्ण अवचार क्प्रबंध अन्यथा-कथन मिशन कद्पयोग/दृरुपयोग प्रेषण-प्रकार आशोधन तरमीम/रूप-भेद आर्थिक अनुदान आर्थिक सीमा धन-विधेयक एकाधिकार/एकाधिपत्य बचे हुये काम का मासिक विवरण मासिक प्रगति-रिपोर्ट मासिक विवरण मासिक दौरा दैनिकी / मासिक दौरा डायरी अतितुरत स्थगन-प्रस्ताव/कामरोको प्रस्ताव विश्वास प्रस्ताव अविश्वास-प्रस्ताव कार भत्ता प्रस्ताव रखना/प्रस्तावित करना संचलन संचलन-रजिस्टर

उपस्थिति नामावली / हाजिरी।

रजिस्टर

N

National calendar

— debt

— guild

— income

— Insurance Scheme

Nationality

Necessary action

Needful

Negative

Neglect of duty

Negligence

Negotiable instruments

Negotiate

Negotiated contract

—— sale Negotiation Nepotism Net assets --- total - weight Night shift No confidence motion No demand certificate Nomenclature --- number Nominal inspection Nominate Nomination —— paper Nominee Non-acceptance

Non-a-dvertised

राष्ट्रीय कैलेन्डर राष्ट्रीय ऋण राष्ट्रीय कारीगर-श्रेणी राष्ट्रीय आय राष्ट्रीय बीमा योजना ाष्ट्रिकता आवश्यक कार्यवाही आवश्यक कार्यवाही **तिल्धा**त्मक कतंब्य की उपेक्षा उरेक्षा/प्रमाद/गफलत परक्राम्य लिखतें परक्रामण करना/बातचीत करना बातचीत से तय किया गया ठेका बातचीत से तय की गई संविदा बातचीत से तय की गई बिकी (समझौते की) बातचीत/परक्रामण स्वजन-पक्षपात/भाई भतीजाबाद अविशष्ट परिसम्पत्ति/शृद्ध परिसम्पत्ति शृद्ध जोड़ निवलभार/शृद्ध भार लेट भार रात की पारी 311 अविश्वास प्रस्ताव बेवाकी (प्रमाण)-पत्र नाम पद्धति/नाम-तन्त्र नाम अभिधान नामार्थ अंक अभिधान अंक नाममःत्र निरीक्षण नामित करना 1. नाम-निर्देश; २. मनोनयन/नामन नामत-पत्र/नामजदगी-पत्र नामित/मनोनीत अस्वीकृति अविज्ञापित

Non-commercial
Non-compliance
Non-confidential
Non-consent
Non-delivery
Non-Gazetted
Non-ministerial
Non-official
Non-payment certificate

Non-practising allowance Non-recurring expenditure Non-saleable Non-selection post Non-standard Non-statutory Non-voted No objection certificate Notary public Note Note Book Noted Note of dissent Noters · Notes cover Note-sheet Notice — board — of discharge - of motion

Notification

Notified area

Not-negotiable

Null

Noting and drafting

अव्यापारिक अपालन अगोपनीय असहमति अवितरण अराजपत्रित अलिपिक वर्गीय/अनन् सचिवीय गैर-सरकारी /अशासकीय/अनाधिकारिक अशोधन (प्रमाण)-पत्र/अदेनगी (प्रमाण)-पत्र प्रै क्टिसबंदी भत्ता अनावर्त-व्यय/अनावर्ती व्यय अविक्रेय अप्रवरण पद अमानक/मानक के अनुसार नहीं विधीतर अदत्तमत अनापत्ति (प्रमाण)-पत्र नोटरी पब्लिक टिप्पणी/नोट नोट-बुक नोट कर लिया असहमति-नोट टिप्पणी लेखक टिप्पणी आवरण टिप्पणी-पत्र सूचना/नोटिस सूचनाबोर्ड/नोटिस बोर्ड कार्यमुक्ति सूचना/कार्यमुक्ति नोटिस प्रस्ताव-सूचना अधिसूचना अधिसूचित क्षेत्र/नोटीफाइड एरिया टिप्पणी और मसौदा-लेखन अपरक्राम्य

बातिल

Null and void Number Numerals बातिल और शून्य संख्या संख्यांक/अंक

0

निष्ठा-शपथ/राजनिष्ठा-शपथ Oath of allegiance पद-शपथ Oath of office गोपनीयता-शपथ Oath of secrecy दायित्व/आभार/बंधन Obligation 1. उपजीविका/व्यवसाय/धंघा; 2.कब्जा Occupation चुंगी Octroi duty 1.कामके बाद/काम पर न होना; 2.खाली Off duty दिन अपराधी Offender (ग) नियुक्त-प्रस्टाव Offer 1. कार्यालय/दपतर; 2. पद Office ____, Acceptance of पद-स्वं कृति ---. Attached संलग्न कार्यालय/संलग्न दपतर ----, Subordinate अधीन कार्यालय अधीन दपतर — bearer पदाधिकारी 0 0 कार्यालर प्रति दफ्तर की प्रति — сору --- hours कार्यालय-समय --- memorandum कार्यालय-ज्ञापन __ note कार्यालय-टिप्पणी/कार्यालय नोट --- order कार्यालय-आदेश Official 1. शासकीय/सरकारी; 2. आधिकारिक --- benches सरकारी पक्ष --- business सरकारी काम - correspondence सरकारी पत्र-व्यवहार/आधिकारिक पत्र-व्यवहार --- language राजभाषा --- report सरकारी रिपोर्ट ___ secret सरकारी गप्ति - version सरकारी कथन/आधिकारिक व.थन

Officiating
—— allowance

— pay
On probation

Open delivery
Open session
Open tender
Operation
Oral consultation

Order, Standing

of merit
Ordinance
Original

Original copy Outgoing files

Out of date
Out of turn allotment
Outward register
Outward returns
Overdue

Over-estimate

Overhead charge
Over payment
Overseas allowance
Overtime
Overtime allowance
Owning authority

स्थानापन्न स्थानापन्न-भत्ता स्थानापन्न-वेतन परिवीक्षाधीन/परखाधीन/आजमा-

इशी
खुला परिदान
खुला अधिवेशन
खुला टेंडर । खुली निविदा

1. परिचालन/प्रवर्तन; 2. संक्रिया
मौखिक परामर्श/जवानी सलाह
मशविरा

मशावरा स्थायी आदेश गुण नुक्रम अध्यादेश

> (adj.) मूल/मौलिक (n) मूलप्रति, मूल प्रति

मूल प्रति जानेवाली फाइलें/निर्गामी फाइलें/निर्गामी संचिकायें/निर्गामी मिसिलें

पुराना । गतावधिक बिन पारी आबंटन जावक रजिस्टर जावक विवरणियां

अत्यावधिक; 2. पुराना/
 बाकी •

अधिप्राक्कलन/अधिक अनुमान; अधिक ग्रांकना/अधिक कूतना अपरी खर्च

अधिक भुगतान/अधिक अदायगी
समुद्रपार-भत्ता
अतिरिक्त समय
अतिरिक्त समय भत्ता
स्वामी प्राधिकारी/मालिक •

प्राधिकारी

P

	701
Package	पैकेज
Packet	पुलन्दा/पैकोट
Packing	पैक करना/वांधना
and marking	पैक करना और चिह्न लगाना
—— list	पैकिंग-सूची
Pact	समझौता
Pad	गद्दी/पैड
, Ink	स्याही-पैड । मसि-पैड
—, Letter	पत्र-पड °
Pagination	पृष्ठ-संख्या डालना
Panel	नामिका
Paper particulars	कागजी ब्योरा
Paragraph	पैरह
Parcel	पार्सल
Par-excellence	श्रेष्ठ/उत्कृष्टू व्या कृष्टि
Parliamentary Parliamentary	संसदीय १ १ १ १ १ १ १ १ १ १ १ १ १ १ १ १ १ १ १
— democracy	संसदीय लोकतंत्र
Part file	खंड-फाइल/खंडिम _{(सिल,} खंड-संचिका कार्या
Particulars	ब्योरा/विशिष्टियां
Partnership deed	साझा-पत्र/भागिताविद्धेल व्याप्त क्रिकारी
Pass	(n)1. पास; 2 .पारण;
mayor V spelerary	(v)1. पास करना, 2 . पार जाना $/$ गुजरना
1 (100)	•
—— bills	बिल पास करना
— book	पास-बुक
—port	पारं-पत्र/पासपोर्ट
Patent	पेटेंट/एकस्व° अध्यक्ति,basdravO
Patronage Patronage	संरक्षण , अवन्यपूर्व गुरु
Pay	वेतन • sonswolle essenvO
—, Advance	अग्रिम वेतम
—, Basic	मूल वेतन
—, Fixed	नियत बेतन अशंतिका दुर्गावका
—, Overseas	
	समुद्रपार वेतन

Pay, Personal	वैयक्तिक वेतन
, Presumptive	प्रकल्पित वेतन
—, Special	विशेष वेतन
, Substantive	मौलक पद वेतन
, Time scale	काल-मान वेतन
Payable	देय/भुगतानी
Pay bill	वेतन-बिल/वेतन-पत्र
— day	वेतन-दिवस
Payment	भुगतान-अदायगी
Pay order	अदायगी-आदेश
roll	वेतन पत्रक
scale (MAR) HANS . SIGN	वेतन-मान
slip (pmu) reference	वेतन-पर्ची
Pecuniary PRINTER BY THE PRINTER OF THE PERINTER OF THE PERINT	धन-संबंधी
Penal interest	दण्डस्वरूप ब्याज
rent	दण्डस्वरूप किराया
Penalty	1. दण्ड; 2. अर्थ-दण्ड; 3. शास्ति
Pending	1. अन्पर्गीत। पड़ा हुआ। रुका हुआ। लंबित;
L giami 2 ninai aniai	2. तक पर्यन्त
Pension	पेंशन/निवृत्ति वेतन
, Extraordinary	असाधारण पेंशन
Pensionary charges	पेंशन-संबंधी प्रभार
Pension card was a series of the	पेंशन-कार्ड
Pensioner	पेंशन-भोगी
Pen tray which the training to	कलम-दान
Peon-book	पत्रवाहपंजी/चपरासी-बही
Per annum	प्रतिवर्ष/वार्षि/सालाना
bearer	वाहक द्वारा/पत्र-वाहक द्वारा
Percent	प्रतिशत/फ़ीसुदी
Performance register	निष्पादन रजिस्टर
Period	अवधि/कालावधि
Periodical inspection	आवधिक निरीक्षण/समय-समय पर
FPTFRAM	निरीक्षण
report	आविधक रिपोर्ट
returns	आविधिक विवरण

Permanent
Permanent
Permanency
Per mensem
Permit

Personal
Personnel
Petition
Perusal
Photostat
— machine
Physical fitness certificate

— verification of stock
Piece work
Pin cushion
Plaintiff
Plan
Planning
Plenary

— conference — session

Plus amendments and minus amendments

Policy. Poll

Port trust

Post

—, Permanent Pensionable

ment afte drain

Sirvi apiris

对方 市別年-年下 (1915) 東京年

—, Selection

----, Substantive

Postage stamp

Postal certificate

Postal dak

Post copies

स्थायी

स्थायित्व

SEP MOPL

प्रतिमास / माहवार

 $(n \cdot)$ अनुज्ञा-पत्र/परिमट ; (vb...) अनुज्ञा देना

वे यक्तिक कार्मिक

याचिका/अर्जी

अवलोकन/देखना 🥤

फोटोस्टेट

फोटोस्टेट मशीन

शारीरिक स्वस्थता (प्रमाण)-पत्र

शारी कि क्षमता (प्रमाण)-पत्र

स्टाक का प्रत्यक्ष सत्यापन

उजरती काम

पिन कुशन/पिन गद्दी

वादी

योजना

1. योजना; 2. योजना बनाना

पूर्ण

पूर्ण सम्मेलन

पूर्ण अधिवेशन

वृद्धि के संशोधन और कमी के संशोधन

1. बोमा-पालिसो; 2. नीति

मतदान

पत्तन-प्रबन्ध-समिति

1. पद; 2. डाक

स्थायी पेंशनी पद

प्रवरण पदं सेलेक्शन पदः अवस्था ।

मौलिक पद

डाक टिकट

डाकं प्रमाण-पत्र

पोस्टल डाक

डाक प्रतियां

Post-dated	उत्तर-तारोखो/उत्तर दिनांकित
Poster	पोस्टर
Posting	तैनाती/पद-स्थापना
Postpone	मुल्तवी करना
Postponement	मुल्तवी
Power of Attorney	मुस्तारनामा
Practice, Legal	वकालत
Practice, Medical	चिकित्सा-कर्म/डावटरी पेशा
Preamble	प्रस्तावना/उद्देशिका
Precedent	पूर्व उदाहरण/नजीर
Preference	अधिमान/तरजीह
Preliminary report	प्रारंभिक/रिपोर्ट
Premises	परिसर/अहाता
Premium	वीमा-किस्त/प्रीमियम
Preparatory to retirement	निवृत्ति पूर्व/रिटायर होने से पहले
Pre-partition claims	विभाजन से पहले के दावे
Pre-receipted bill	रसीद सहित बिल
Prescribed	विहित/निर्धारित
— form	विहित फार्म/निर्धारित फार्म
Preservation	परिरक्षण/संरक्षण
Press	1. प्रेस/मुद्रणालय; 2. (समाचार)-
· verience	पत्र/प्रेस
censorship	प्रेस सेंसरी
communique	प्रेस विज्ञप्ति
—— conference	पत्रकार सम्मेलन
= gallary	पत्रकार बीथी/पत्रकार दीर्घा/पत्रकार
I faig ; 2 amus saa	गैलरी
—— hand-out	प्रेस-पत्र क
note ,	प्रेस-नोट
—— release	प्रेस-प्रकाशनी
Prevention	निवारण/रोकथाम/निरोध
Preventive measure	निवारक उपाय
Previous and later references	पिछले और वाद के हवाले
Price list	कीमत सूची/दाम-सूची
Price negotiation	कीमत संबंधी बातचीत

Price variation Primary --- receipt · Priority —— buyer —— grading --- indent -- indications Priority marking Private --- practice --- member Privilege Probation --- period Procedural rules Procedure Proceedings Proclamation Proforma Programme indent Progress chart --- report Prohibition Promise Promissory Note Promotion

Promotion post

Proof of despatch

Promulgation

Proof

Proposal

कीमत में उतार चढ़ाव/मूल्य उच्चावचन म्ल्य उच्चावचय प्राथमिक मूल आवती प्राथमिकता/अग्रता प्राथमिकता प्राप्त क्रेता/अग्रता प्राप्त खरीदार/अग्रता प्राप्त क्रेता प्राथमिकता की कोटियाँ प्राथमिकता मांग-पत्र/प्राथमिकता इन्डेन्ट अग्रता मांग-पत्र/अग्रता इन्डेन्ट प्राथमिकता संकेत प्राथमिकता अंकन/अग्रता अंकन प्राइवेट/निजी/गैर-सरकारी प्राइवेट प्रैक्टिस निजी/प्रैक्टिस गैर-सरकारी सदस्य विशेषाधिकार परिवोक्षा/परख/आजमाइश परिवोक्षा कग्ल/परिवोक्षा अवधि क्रियाविधि नियमावली कार्यविधि/प्रक्रिया कार्यवाही उद्योषणा प्रपत्र ; 2. निदर्शन-पत्र ; 3.फार्म कार्य-बद्ध इन्डेन्ट/कार्यक्रम-बद्ध मांगपत्र प्रगति चार्ट प्रगति रिपोर्ट 1. निषेध ; 2. नशाबंदी वचन वचन-पत्र/रुक्का प्रोन्नति/पदोन्नति/तरक्की प्रोन्नति पद प्रख्यापन 1. प्रमाण; प्रेषण का प्रमाण Price negotiation प्रस्थापना

Prospectus विवरण-पत्रिका Provident fund निर्वाह-निधि/भविष्य निधि Provision 1. उपवन्ध/शर्त ; 2. व्यवस्था ; 3. रसदे । Provisional अनन्तिम/अस्थायी/अंतः कालीन --- inspection अनन्तिम निरोक्षण ___list अनन्तिम सूची/अस्थायी सूची Proviso परन्तुक/शर्त Public (adj.) सार्वजनिक/आम/सरकारी लोक-- (n.) पब्लिक ; जनता - auction सार्वजनिक नीलाम ---- body सार्वजनिक निकाय - duties सार्वजनिक काम ---- fund लोक निधि ---- interest लोकहित Publication प्रकाशन Publicity प्रचार Public notification सार्वजनिक अधिसूचना ---- property लोक-सम्पत्ति --- servant लोक-सेवक --- traffic rate सार्वजिनक शुल्क दर Punch (Punching machine) (n.) वेधनी ; (vb.) वेधन करना। Put-up slip पेशपर्ची

Q

Qualification
—, essential
Qualified candidate
Qualify
Qualifying marks
Quality certificate
Quarantine
Quarantine leave

अर्हता/योग्यता
अनिवार्य योग्यता/अनिवार्य अर्हता
योग्य उम्मीदवार
अर्हता-प्राप्त करना
अर्हत अंक
गुण-पत्र/गुण-प्रमाण-पत्र
संगरोध/कारन्टाइन
संगरोध छुट्टी/कारन्टाइन छुट्टी

Quarterly
Quasi-permanency
Quasi-permanent
Question hour
Questionnaire
Quorum
Quota
Quota

त्रैमासिक
स्थायिवत्ता
स्थायिवत्
प्रश्न-अवधि
प्रश्नावली/प्रश्नमाला
कोरम
कोटा
1. भाव/दर; 2. उद्धरण

Rank

Range

Rate
Rate card
Rate contract
Rate payer

Rate payer
Rates
Ratification
Raw material
Reappointment
Reappropriation
Reassessment
Rebate

Recall
Recapitulation
Receipt
Receipt-book
Receipt certificate
Receipt clerk

Receipted challan

Receipt register
Receipts and disbursements

R

1. रंज/वन्खंड (Forest) ;

2. परास/चाँदमारी (Defence) मार

पद/म्रोहदा/श्रेणी/पंक्ति

1. दर/रेट ; 2. पौर-कर

दर-पत्र/रेट-कार्ड रेट संविदा/रेट ठेका

पौर करदाता महसूल

सत्यांकन/अनुसमर्थन

कच्चा माल पुर्नानयुक्ति पुर्नावनियोजन पुर्नानधीरण

प्रत्याहवान/वापस बुलाना

सार-कथन

घटौती

1. आय; 2. आवती/प्राप्ति; 3. रसीद

रसोद-बही प्राप्ति प्रमाण-पत्र

आवती लिपिक/आवती क्लर्क

रसीदी चालान आवती रजिस्टर आय और संवितरण Receipt voucher

Receiver

Recommendation
Recommendatory certificate
Reconciliation
Reconciliation of accounts
Reconciliation statement
Record

Recording ... Record of service Record room Recovery Recovery of dues Recovery of loss Recruitment Recruitment, Direct Recurring Recurring charge THE DISHES IN Recurring grant Redeem Red hot priority demand Reduce The Tag The Case (Title) Reduction The Reduction of the Reduction Reference Reference, Back Back Back Back Back Back in the family and in ----; Cross _____, Later in the party and the party In any was during the pre .1 ----. Previous

register , , ,

Refresher course

Referencing

प्राप्ति वाउचर

1. पाने वाल /प्राप्ता / प्रापक ; 2. रिसीवर / आदाता

अवकाश/विश्रांति सिफारिश/अभिशंसा/संस्तुति सिफारिशी प्रमाण-पत्र समाधान/मेल-मिलाप लेखा-समाधान समाधान-विवरण

समाधान-विवरण
(१८) अभिलेख/रेकार्ड; (८८) दर्ज
करना/अंकित करना
अभिलेखबद्ध करना/रेकार्ड करना
सेवा-वृत्त/सेवा-रेकार्ड
अभिलेख-कक्ष
वसूली
देय'की वसूली
नुकसान की वसूली
भर्ती
सोधी भर्ती
आवर्ती /आवर्तक
आवर्ती प्रभार
आवर्ती अनुदान
छडाना/मोचन करना

घटान/कम करना कमी संदर्भ/निर्देश/हैवाला पिछला संदर्भ/पिछला हवाला प्रति-निर्देश उत्तर संदर्भ/उत्तर निर्देश/बाद का हवाला

अति अग्रता माँग/अति प्राथमिकता माँग

पूर्व संदर्भ/पूर्व निर्देश/पूर्व हवाला हवाला रजिस्टर संदर्भ देना/हवाला देना पुनश्चर्या Refund

Refund order

Refutation

Regional organisation

Registered

---- acknowledgment

and insured articles

Registration

Regulations

Reimbursement

Reinstate

Reinstatement

Rejected bid

Rejection memo.

Rejoinder

Release

Release, General

Release date

Relevant

Reliable

Relief

Relieve

Remark

Reminder

Remission

Remission of revenue

Remit

Rent

(n.) धन-वापसी ;

(vb.) धन-लोंटाना/धन फेरना

(धन) वापसी का आदेश

खंडन

प्रादेशिक संगठन

निबंधित/पंजीबद्ध/रजिस्ट्री हुआ

रजिस्ट्री रसीदी डाक

रजिस्ट्री और बीमा की गई वस्तुएं

पंजीकरण/रज्जिद्दी

विनियम

प्रतिपूर्ति

पुनः स्थापित करना/बहाल करना

बहाली

अस्वीकृत बोली

अस्वीकृति पत्र

प्रत्युत्तर

1. मुक्ति रिहाई/छुटकारा/छुट;

2. बंटन

आम बंटन

बंटन-तिथि

संगत/सुसंगत

विश्वसनीय/पक्का

सहायता/राहत ; 2. बदल;

3. अनुतोष

(नौकरी से) छुट्टी देना/छुट्टी पाना छुट्टी मिलना/भारमुक्त करना

विचार/अभ्युक्ति

स्मरणपत्र/अनुस्मारक/तगादा

परिहार/माफी/छट

राजस्व की छूट/राजस्व की माफी

1. प्रेषण करना/भेजना; 2. माफ करना/ छोडना

1. प्रेष्ण/भेजना; 2. प्रेषित धन/भेजी गई

1. भाटक किराया : , 2. ज्लुगान

Rented space
Repayment of loans
Repeal
Repeat order
Report (n.)
Report (vb.)

Reporting Authority Repository Representation

—, Identical —, Majority

----, Minority

----, Proportional Representative Repurchase Requisition Requisition slip Resale notice Rescind Reservation Reserve price stock Resettlement Resident clerk Residuary power Resign Resignation Resolution Respondent Resume

भाडे पर लिया स्थान ऋणों की अदायगी निरसन करना पुनरादेश प्रतिवेदन/विवरण/रिपोर्ट रिपोर्ट करना/रिपोर्ट देना/ प्रतिवेदन देना/प्रतिवेदित करना रिपोर्ट करने वाला प्राधिकारी निधान/संग्रह 1. प्रतिनिधित्व ; 2. अभिवेदन/ अभ्यावेदन /व्यपदेशन समान अभिवेदन बहमत प्रतिनिधित्व/बहसंख्यक प्रतिनिधित्व अल्पमत प्रतिनिधित्व/अल्पसंख्यक प्रतिनिधिःव आनुपातिक प्रतिनिधित्व प्रतिनिधि पुनःक्रव/फिर से खरीद 1. मांग ; 2 अश्रिग्रहण माँग पर्ची/मांगणी-पर्ची पुनः विक्रय की सूचना विखंडन करना आरक्षण रक्षण आरक्षित कीमत आरक्षित माल/आरक्षित स्टॉक पुन:स्थापन/पुनर्वास आवासिकं क्लर्क अवशिष्ट अधिकार त्यागपत्र देना/इस्तीका देना त्यागपत्र/इस्तीका सं कल्प प्रत्यर्थी/प्रतिवादी (vb.) प्रनः आरंभ करना/पुनः शुरू करना; (n.) सार-वृत्त

Resumption Retire

Retirement

——benefit

Retrenchment

Retrospective

Returns

Revalidation

Revenue

Reversion

Review

Reviewing Officer

Revise

Revised tender

Revision

Revoke

Revision of pay scale

Risk purchase

Risk sale

Roll

Roll

----, Character

Roster

Rotary copying

Rough copy

Routine

--note

---test

Royalty

Rule

Rules and regulations

--- of business

पुनरारंभ

निवृत्त होना/रिटायर होना

निवृत्ति

निवृत्ति-लाभ

छंदनी

पूर्वव्यापी/भूतलक्षी

विवरणी/नियत विवरण

पुनर्वे शीकरण

राजस्व

परावर्तन

(n.) 1. समीक्षा, 2. पुनरीक्षण ;

(vb.) 1. समीक्षा करना,

2. पुनरीक्षण करना

पुनरीक्षण अविकारी

परिशोबित करना/दोहराना

परिशोधित टेन्डर/परिशोधित निविदा

पुनरीक्षण/दोहराना/परिशोधन

प्रतिसंहरण

वेतनमान का पुनरीक्षण

जोखिम-वरीट/जोखिम-क्रय

जोलिम विक्री/जोलिम विक्रय

(n) पंजी/नामावली/फर्द

(vb.) लपेटना

आचरण-पंजी

रोस्टर

चक्र नकल/चक्र नकल उतारना

कच्ची नकल

• नेमी/धस्तुरी

नेमीन्भेट/दस्तूरी नोट (तेलुगू)

नेमी परीक्षण

रायल्टी

नियम

नियम-विनियम

कार्य संचालन नियमावली

Ruling
Running contract
Running summary of facts

विनिर्णय चालू संविदा/चालू ठेका तथ्यों का क्रमिक सार

S

Safeguard Salary Sale account -deed _letter ---proceeds Sales-tax Sale value Salvage and scrap Sample Sanction Sanctioning order Savingram Scale of pay Schedule ----, Programme ___, Time Scheme Scrap value -Scrutiny Seal Sealed pattern ---tender Secondary Secrecy, Secret ----, Most —, Тор -cover

सुरक्षण वेतन/संबलम् विक्रय-लेखा/बिक्री-लेखा बेनामा विक्रय पत्र विक्रयलिब्ध/विक्रय-आय विकय-कर/विकी-कर विक्री-मृत्य/विक्रय-मृत्य कबाड़ और रही नम्ना/प्रतिवर्श/सम्पुल ेसंस्वीकृति/मंज्री संस्वीकृति-आदेश/मंज्री आदेश सेविग्राम/बचत-पार वेतनमान अनुसूची/सारणी-पत्र कार्यक्रम समय-अनुसूची योजना । रही का मृत्य संवीक्षा/छानबीन (n.) मुद्रा/मोहर; (vb.) मोहर लगाना मोहरबन्द प्रतिरूप/मोहरबन्द मोहरबन्द टेन्डर /मोहरबन्द 1. गोण; 2. माध्यमिक गोपनीयता (adj.) गप्त] परम गुप्त परम गप्त गुप्त लिकाका/गुप्त आवरण

instruction	गुप्त अनुदेश
letter	गुप्तपत्र
Section	1. अनुभाग; 2. धारा
, Sub.	उप-धारा
Sectional note book	अनुभागीय नोट-बुक
Section diary	अनुभाग डायरी
Sector	सेक्टर
Security	1. प्रतिभूति/जमानत; 2. सुरक्षा
——bond	प्रतिभूति-बंधपः /जमानत-नामा
deposit	प्रतिभूति जमा/जमानत जमा
guard	सुरक्षा गारद
instruction	सुरक्षा अनुदेश
Security measures	सुरक्षा उपाय
Select Committee	प्रवर सिमिति
Selection	प्रवरण/तेलेक्ज्ञन
Committee	प्रवरण-समिति
——grade	प्रवरण-कोटि/सेलेक्शन ग्रेड
——post	प्रवरण-पद
Self-contained	स्वतः पूर्ण
Senior	र्वाषच्ठ/ज्येच्ठ
Seniority	विष्ठतः/ज्येष्ठतः
Senior time-scale	विषष्ठ कालभान
Serial list	क्रमसूची
number	क्रमांक/क्रम-संख्या
Service	1. सेवा/नौकरी; 2. व्यवस्था;
remain agent (A) and a	3. सेवाई
— book	सेवा-पंजी/सेवा पुस्तिका
postage stamp	सरकारी डाक टिकट
toll	सेवा-वृत्त
sheet	सेवा-एत्र
Services, Subordinate	अधीनस्य सेवा
Services, Essential	अनिवार्य सेवायें
Session.	ी. सत्र; 2. अधिवेशन
Set asile	अपास्त करना
THE PARTY OF THE P	

Shift	पारी
—, Day	दिन पारी
	रात पारी
system	पारी-प्रणाली
Shipping	जहाजरानी
Shortage	कमी /
Short-fall	न्यूनता/कमी
Short notice	अल्प सूचना
Short-term course	अल्पावधिक पाठ्य-क्रम
Show cause notice	हेतुक विशत करने की सूचना/
onow cause notice	कारण-निदर्शन नोटिस
Signature pad	हस्ताक्षर पैड
Sine die	अनिविचत काल के लिए
Single tender	अकेला देन्डर
Sir ·	श्रीमन्-महोदय
Slip	, पर्ची
Small scale industries	लघु उद्योग
Soft currency area	सुलभ मुद्रा-क्षेत्र
Sole arbitrator	एकमात्र मध्यस्थ
Sorting	छंटाई
Souvenir	सूवनियर
Spacing 'P	अन्तर छोड़ना
Special '•	विशेष
Specification *	विशिष्टि
Specimen	निदर्श/प्रतिरूप /नमूना
Specimen signature	नम्ना हस्ताक्षर
Staff	कर्मचारिवर्ग/स्टाफ
Stamp	 तिकट/स्टाम्प;
	2. मोहर
Stamp, Revenue	रसीवी टिकट
——duty	स्टाम्प शुल्क
paper	स्टाम्प कागज .
Stamping	मोहर लगाना
Standard	मानक
—heads	मानक शीर्ष

Standing guard file

---order

Starred

Statement

Statistical

Statistics

Stationery

Status

Status quo

Statutory

Stipend

Stipendiary

Stock

Stock-holder

Stockist

Stock taking

Storage

Storage space

Store

Stores

Structure

Stylographic pen

Sub-contract

Sub-head

Subject

Subletting

Submission

Submit

Subordinate

Subordinate office

-staff

Sub-paragraph

Sub-rule

Subsequent

स्थायी निदेश मिसिल

स्थावी आदेश

तारांकित

1. वयान: 2. विवरण

सांख्यिकीय

1. सांख्यिकी; 2. आंकड़ा

लेखन-सामग्री

स्थिति/हैसियत/प्रतिष्ठा

यथापूर्व, स्थिति 🤈

विधिक

वत्तिका/वजीफा

वितिकाग्राही

1. लामान/माल/स्टाक; 2. शेव माल

स्टाव-आरी स्टाकिस्ट

माल की पड़ताल/स्टाक मिलान

1. गोदाम भाड़ा; 2. संचयन/गोदाम में

रखना

माल रखने की जगह/माल रखने का स्थान

भंडार/गोदाम

सामान/सामग्री/भंडार

संरचना

स्टेन्सिल कलम/स्टैन्सिल लेखनी

उप-ठेका/उप-संविदा 🦠

उप-ज्ञीवं

विषय

वरिकरायेदारी/उपभाड़ा

1. निवेदन; 2. प्रस्तुतीकरण/पेशी

1. प्रस्तुत करना; 2. नितेदन करना

अधीन/अधीनस्थ /मातहत

अधीनस्थ कार्यालय

अधीन कर्मचारी वर्ग/अधीनस्थ स्टाफ-

उप-पैराग्राफ/उप-पैरा

ु उप-नियम

बाद का/उत्तरवर्ती

Subsidiary
—mandate
—register
Subsidised
Subsidy
Subsistence allowance
Subsistence grant
Substantive
Substantive
Substantive
Succeeding
Succeeding
Successful tenderer
Summary
Sumptuary (allowance)

Superannuate Superannuation allowance Supersession Super-tax Supervision Supplement Supplementary Supplementary budget Supplementary grant Supplementary question Supply Supreme Court Surcharge Surety Surety Bond Surface inspection Surplus Surplus Report Surplus stores

Surprise check,

1. गौण; 2. सहायक सहायक अधिदेश सहायक रजिस्टर इमदादी/आर्थिक सहायता प्राप्त इमदाद/आधिक सहायता निर्वाह-भता निर्वाह-अनुदान मौलिक/मुल मूल पद एवजी /प्रतिस्थानी अनुवर्ती सफल टेन्डर्दाता/सफल निविदा सत्कार (भत्ता)/ आतिष्य (भता) वार्द्धक्य निवर्तन/निवृत्त होना निवर्तन- ता निवर्तन/अधिक्रमण अधिकर पर्यवेक्षण/देखरेख पुरक पूरक पुरक बजट पूरक अनुदान पूरक प्रकत पति सर्वोच्सं ,न्यायालय अधिभार 1. प्रतिभू/जामिन; 2. जमानत जमानत बंधपत्र ऊपरी निरीक्षण अधिशेष अधिशेष की रिपोर्ट अधिशेष स्टोर/अधिशेष सामान आकस्मिक जांच

Surrender
Suspend
Suspension
Survey
Survey, sample
Survey report
Suspense and reminder
diary
Suspension of firms
Symbol
System
System, Flat or horizontal
filing
System, Vertical filing

अभ्यर्पण
मुअत्तल करना/निलंबित करना
मुअत्तल करना/निलंबित करना
मुअत्तली /निलंबन
सर्वेक्षण
नमूना प्रवेक्षण
सर्वेक्षण-रिपोर्ट
निलम्बित मामलों और स्मरणपत्रों की
डायरी
फर्मों का निलम्बन
प्रतीक
निकाय/तंत्र/पद्धित/प्रणाली
अनुप्रस्थ मिस्लिबंदी पद्धित

खडी मिसिलबंदी पद्धति

T

Table ---of contents ——of the house Tabulated statement (Table) Tabulation Tag Tally card Tare Target Tariff Tax · Taxable Taxation Technical -advice ---data - qualification -training

1. सारणी; 2. मेज विषय-सूची सभा-पटल सारणीबद्ध विवरण सारणी/बनाना/सारणीकरण (n·) हैग; (vb.) नत्यी करना मिलान काई खाली गाड़ी का भार /देयर 1. टेरिफ; 2. दरसूबी कर कर-योग्य कर लगांना/कराधान/करारोपण तकनीकी/प्राविधिक/शिल्पिक तकनीकी सलाह तकनीकी आधार-सामग्री तकनीकी योग्यतायं तकनीकी प्रशिक्षण

Technique	तकनोक
Technology	1. प्रौद्योगिकी; 2. उद्योग-विद्या
Telegram	तार .
—— code	कोड तार
cypher	बीज लेखतार
Telegram Enclair	शब्दबद्ध तार
Temporary	अस्थायी
Temporary appointment	
——, Purely	विल्कुल अस्थायी
Tender	(n.) टेन्डर/निविदा; $(vb.)$ $1.$ टेंडर
	देना, 2. देना/प्रस्तावित करना
—box	टेन्डर पेटी/निविदा पेटी
money	
notice	टेन्डर नोटिस/निविदा-सूचना
samples •	
Tensile test	
Tenure of land	, ,,,,
of office	पदावधि अल्लास्त्र अल्ल
post	
—of work	
Term	अवधि/मियाद/शर्त
Terminable '	
Terminal '(reports, etc.)	
' Terminal charges'	चुंगी
Termination (of services)	समाप्ति
Termination notice	,
Terms and conditions	शतें •
Terms of delivery	(माल), देने की शतं/परिदान की शतं
OI TUICIUICU	विचारार्थ विषय
	ैनौकरी की शर्ते
Test certificate	जाँच प्रमाणपत्र
charges	
check	जाँच परीक्षण
Testimonial	प्रशंसा-पत्र
Test report	जाँच रिपोर्ट

Text (of a letter)

Time-barred

——limit

——scale
Time schedule

---stamp

---table

Title Token

Toll

Toll house

Top priority
Top secret

Tour

Tour diary

Tour programme

—report
Trade book

---group

---mark

Training
Transaction

Transcription

Transfer

---memorandum

Transhipment

Transit

Transit duty

Transitional

Transition sample

Transit pass

Transliteration

Transposition

कलेवर/मजमून

कालातीत

कालावधि

समय-मान/काल-मान

समय अनुसूची

समय-मोहर समय-सारणी

शीर्षक;
 शिष्का (पदवी)
 हक

1. संक्रेत; 2. होकन

टोल/पथकर/राहदारी

टोलघर

परम अग्रता/परम पूर्वता

परम गुप्त

दोरा

दौरा-डायरी

दौरा-कार्यक्रम

दौरा-रिपोर्ट च्यापार-पंजी

व्यापार-ग्रुष/व्यापार-वर्ग

ट्रेड मार्क/व्यापार चिह्न

प्रशिक्ष ग/ट्रेनिंग

संचालन

प्रतिलेखन/नकल

(१२) बदली/अंतरण/स्थानान्तरण/हस्तान्तरण;

(vb.) बढली होना/बदली करना/अन्तरित

होना/अन्तरित करना

स्थानान्तरण आदेश

यानान्तरण

संक्रमण

संक्रमण शुल्क

संक्रमणकालीन

संक्रम नम्ना

पार-ग्रमन पास

लिप्यंतरण े

उलदना

Travelling allowance
Travelling allowance bill
Tray
Treasury Deposit Receipt
(T.D.R.)
Treasury receipt
True copy
Trust
Trust money
Type

Type, Redistribution of
Type script
Type subject
Typewriting
Typist

यात्रा-भत्ता यात्रा भत्ता बिल ट्रे खजाना जमा रसीद

खजाना रसीद
पक्की नकल/सही प्रतिलिपि

1. न्यास; 2. विश्वास
न्यास-धन
(ा.) टाइप/छापा/मुद्दलेख; (vb.)
टंकित करना/टाइप करना
टाइप-पुनर्वितरण
टाइप प्रति
विषय-वर्ग
टाइपकारी/टाइप करना/टंकण
टाइपकार

U

Ultimate consignee Ultimo Unanimity, Unanimous Ultra vires Unauthorised Unconditional Unconfirmed Uncovered (demand) Under Underage Under certificate of posting Under consideration Underestimate ---reference Undertake

अन्तिम माल पाने वाला/अन्तिम परेषिति गतमास शक्त-बाहय एकमत/ऐकमत्य/मतेक्य/सर्वसम्मति एकमत/सर्वसम्मत अनिधकृत/अप्राधिकृत बिना शर्त अपृष्ट अपुरित (मांग) अधीन/अवर; 2. कम/न्यून अल्पवय/कम उम्र डाक प्रमाणित विचाराधीन अव-प्राक्कलन/कम अनुमान प्रसंगाधीन 1. लेना; 2. वचन देना

Undertaking
Unemployment
Unexpired
Unfavourable

Unforeseen charges

Unicamaral
Uniformity
Unilateral
Union

Union List

——Parliament

——Territories

Unit

Unregistered firm

Unstarred
Unofficial
Unqualified
Until further order

Upgrade

Upper age limit

Up-to-date Urgent 1. उपक्रम; 2. वचन ार्धिक व्यक्ति

बेकारी असमाप्त प्रतिकूल

अदृष्ट सभार

एकसदनी एकरूपता एकपक्षीय संव

संबीय सूची

संसद

संव-र्शासित क्षेत्र

1. एकक; 2. मात्रक; 3. इकाई अपंजीकृत फर्न/अरजिस्ट्रोकृत फर्न

अतारांकित

अज्ञासकीय/अनौपचारिक/गैर-सरकारी

1. अप्रतिबद्ध; 2. अयोग्य

दूसरा आदेश मिलने तक/अगले आदेश तक

ग्रेड बढ़ाना/उच्चकोटि करना

ऊपरी वय सीमा/ऊपरी उम्म सीमा

आज तक का/अद्यतन तुरत/अति आवश्यक

V

Vacancy

Vacancy-leave

Vacant (Post)

Vacation

Valid

Validity

Validity date

Variation

Venue

Verification

ेरिक्त/<mark>रिक्</mark>तता छुड्टी-रिक्ति

रिक्त (पढ़)

अवकाश/विश्रामावकाश

विधिमाध्य विधि मान्यता

मान्यता तिथि/मान्यता तारीख

विभिन्नता/परिवर्तन

स्थान/<mark>स्थ</mark>ल सत्यापन

Verifica	tion	sheets
——of	store	es
Vessel		

Veto Violation

Visa

Visible card index

Visitor

Visitor's book Visitor's gallery Visual inspection Vital statistics

Viva voce
Vocation

Void (contract) Voluntary (work)

Vote Voted Voucher Voyage सत्यापन पत्र

माल का सत्यापन

जलयान/पोत

बीटो/निषेधाधिकार अतिक्रमण/उल्लंघन

वीजा/प्रवेशपत्र

प्रकट कार्ड वक्स

आगंतुक/दशंक/मुलाकाती

आगंतुक पंजी
दर्शक वीथी
दृष्टिक निरीक्षण
जीवन-संबंधी आंकड़े
मौिखक-परीक्षा

शुन्य (ठेका/संविदा आदि)

स्वैच्छिक मत/बोट दत्तमत बाउचर समुद्र-यात्रा

W

Wage

—, Living

Waiting list

Waiving Warning

Warrant

War risk insurance

War time surplus

Wastage

Watch and ward

Watching of delivery

Wear and tear ,

मजदूरी/मज्री

प्रतीक्षा-सूची

निर्वाह मजदूरी

छुट

चेतावनी

वारंट/अधिपत्र

युद्ध जोखिम बीमा

युद्ध जालिम बामा युद्धकालीन अधिशेष

छीजन/बरबादी

पहरा/निगरानी

(माल)देने की देख-रेख/परिदान की देख-रेख

टूट-फ्ट

Weeding (of records)

Weekly arrear statement

Weighment charges

Welfare state

Wharf

Wharfage

White paper

Whole time

Wing

Withdrawal

Witness

Work agent

Working days

Workmanship Work sheet

Workshop

Wound pension

Writ

Write off

(अभिलेखों की) छंटाई

बचे हुए कामों का साप्ताहिक विवरण

तोल-खर्च

कल्याणकारी राज्य

घाट

घाट-भाड़ा

इवेत-पत्र

पूर्णकालिक

स्कंध/खन्ड

वापसी

साक्षी/गवाह

एजेन्ट/कारिंदा

कार्यदिवस/काम के दिन

कर्म-कौशल

कायं पत्रक

वर्कशाप/कर्मशाला

क्षत पेंशन/घायल पेंशन

रिट

बट्टे खाते में डालना

Y

Year Book

अब्द कीश

ADDENDUM

SOME EXPRESSIONS AND PHRASES COMMONLY USED IN ADMINISTRATION

A

Above cited/above quoted
Above given
Above said
According to
Acting in good faith
Acts of commission and
omission
Adjourn sine die
Admission with permission

After adequate consideration
After consultation with
Approved as per marks in the
margin

Approved as proposed
As above
As a last resort
As a matter of fact
As a result of
As before
As directed
As is, where is
As may be necessary

As of right

ऊपर उद्ध्त/ऊपर दिया हुआ उपरिलिखित/ऊपर दिया हुआ उपर्युक्त ──के अनुसार सद्भाव से कार्य करते हुए कृताकृत

अनिश्चित काल के लिए स्थगित करना आज्ञा लेकर भीतर आइए/आज्ञा लेकर अन्दर आएं समुचित विचार के बाद -- से परामर्श करके हाशिये की अभ्युक्ति के अनसार अनुमें,दित , यथा प्रस्ताव अनुमोदित जैसा ऊपर दिया है अन्तिम उपाय के रूप में यथार्थतः/वस्तरः --के फलस्बरूप पूर्ववत/यथापूर्व निवेशानुसार जैला है और जहाँ है यथावश्यक/जैसा आवश्यक हो साधिकार

४७७

As per As per details below As proposed As modified As the case may be

Attention is invited to Attention: Shri.....

—के अनुरूप/—के अनुसार
नीचे लिखे व्यौरों के अनुसार
यथाप्रस्तावित
यथाशोधित/तरमीय के साथ
1. यथास्थिति/जैसी स्थिति हो;
2. यथाप्रकरण
की ओर ध्यान आकर्षित किया जाता है
श्री · · · · · ध्यान दें

B

Beg to state

Best of knowledge and belief

By authority of

By command

By order

By return of post

By virtue of

By virtue of office

Circulate and then file Come into force Come into operation Copy enclosed निवेदनं है
जहां तक मुझे पता है और विश्वास है
—के प्राधिकार से
—के समादेश से
—के आदेश से
वापसी डाक से
—के नाते/—की हैसियत से
पद के नाते/पद की हैसियत से

C

परिचालित कर फाइल कर दीजिए लागू होना चालू होना/प्रवंतन में लाया जाना प्रतिलिप संलग्न है

D

Deemed to be
Delay regretted
Demi-Official (D.O.)
Detrimental in the interest of
Devoid of
Discrepancy may be
reconciled

समझा जाएगा

विलम्ब के लिए खेद है

अर्थ-सरकारी (अ०:२०)

—के हित में हानिकर/—के लिए अहितकर

—से रहित /—के बिना

विसंगति का समाधान कर लिया जाए

Disregarding the facts

Draft as amended is put up

Draft for approval
Draw attention
Duly complied
During the course of
discussion
During this period

तथ्यों की उपेक्षा करते हुए
यथासंशोधित प्रारूप प्रस्तुत है/यथासंशोधित
मसौदा प्रस्तुत है
अनुमोदनार्थ प्रारूप/अनुमोदनार्थ मसौदा
ध्यान आकर्षित करना/ध्यान दिलाना
विधिवत् पालन किया गया
विचार-विमर्श के दौरान/चर्चा के दौरान

इस अवधि में

F

Exigencies of public service Expedite action

लोक सेवा की आवश्यकताएं कार्यवाही शोध्र करें/कार्यवाही में शीध्रता करें

F

For approval

For consideration

For disposal

For expression of opinion

For favourable action

For favour of doing the needful

For favour of orders

For further action

For guidance
For information
For onward transmission
For perusal

अनुवर्ती कार्यवाही
—के लिए और उनकी ओर से
अनुमोदनार्थं/अनुमोदन के लिए
विचारार्थ

1. निवर्तन, के लिए/निपटाने के लिए;
2. व्ययन के लिए
मत प्रकट करने के लिए/राय देने के लिए
अनुकूल कार्यवाही के लिए
यथावश्यक कार्यवाही की कृपा के लिए

आदेशार्थ
आगे की कार्यवाही के लिए/अगली कार्रवाई
के लिए
मार्ग-दर्शन के लिए
सूचनार्थ/सूचना के लिए
आगे भेजने के लिए
अवलोकनार्थ

For perusal and return

For precedent, Please see

For signature

For such action as may be necessary

For suggestion

For sympathetic consideration

Forwarded and recommended

Fresh Receipt (F.R.)
From
Further orders will follow

Hard and fast rule

Has no comments to make

Hold in abeyance

Hold lien on post

I foreign to the freeze to lett,

I am directed to
I am desired to say
I am to add
I have the honour to say
In accordance with
In addition to
In anticipation of
Inasmuch as
In compliance with
In confirmation of
In connection with

देखकर लौटाने के लिए
नजीर के लिए कृपया विखए
पूर्व उदाहरण के लिए कृपया विखए
हस्ताक्षरार्थ/हस्ताक्षर के लिए दस्ताक्षत के लिए
ऐसी कार्यवाही के लिये जो आवश्यक प्रतीत हो

सुझाव देने के लिए/सुझावों के लिए
सहानुभूतिपूर्वक विचार के लिए
अग्नेषित और अभिशंसित/अग्रसारित और
अभिशंसित
नई आवती (न० आ०)
प्रेषक
आगे और आदेश भेजे जाएंगे

H

पवका नियम

---को कोई टीका नहीं करनी है

रोक रखना/आस्थिगित रखना

पद पर पुनर्ग्रहणाधिकार होना/पद पर लियन
होना

roinsobiereo soll

I

मुझे निदश हुआ है

मुझे यह निवेदन करने के लिए कहा गया है

मुझे यह भी लिखना है

सादर निवेदन है

—के अनुसार

—के प्रतिरिक्त

—की प्रत्याशा में

जहाँ तक कि

—का पालन करते हुए /—के अनुपालन में

—की पृष्टि में

—के संबंध में

In consequence of
In consultation with
In continuation of
In contravention of
In course of
In course of business
In course of time
Incumbent upon, to be
In default of

In detail In due course In excess of In exercise of, In favour of In force In general . में अवाच In his discretion Initiate action Initiative, to take THE T In keeping with In lieu of . In like manner In lump sum In matter of In modification of

In official capacity
In operation
In order
In order of merit
In order of preference
In order of priority
In order to
In other respects

—के परिणाम स्वरूप/—के फलस्वरूप --से परामर्श करके --के आगे/--के सिलसिले में/--के ऋम में -- के विपरीत/-- का उल्लंघन करते हुए --के दौरान -- काम के दौरान यथा सम्य लाजिम होना /आवश्यक होना 1. के अभाव में; 2. न करने पर/--न होने पर विस्तार से/व्यौरेवार यथावधि --से अधिक -- के प्रयोग में 1. के पक्ष में ; 2. के नाम में लाग प्रवत्त सामान्य रुप से/आम तौर पर स्वविवेक से/अपनी संमझ से कार्यवाही आरम्भ करना स्त्रपात करना/पहल करना -- के अनुरुप -- के बदले में समान रीति से/उसी ढंग से एकमुक्त/एक बार में —के विषय में —का आशोधन करते हुए/—को तरमीम करते हुएँ पद की हैसियत से "अमल में , 1. यथाक्रम/व्यवस्थित/क्रम से; 2. संगत in the case of गणानक्रम से अधिमान्यता क्रम से/यथा तरजीह प्राथमिकता क्रम से/अग्रता क्रम सें the brint of -- के लिए अन्य बातों में कार्यकां कि विकास

In part In particular In perpetuity In person In personal capacity In place of In practice In preference to In presence of In prosecution of In public interest In persuance of In regard to In reply to In respect of In so far as Instance, in the first Instance, in this Instance of, at the Instructions are solicited In supersession of

In support of
Inter alia
Interference, Undue
Inter se
In that behalf

In that respect
In the aggregate
In the case of
In the circumstances of
In the course of
In the event of
In the first instance

अंशतः विश्ववा:/खासकर शाश्वतः/सदैव के लिए स्वयं वैयक्तिक हैसियत से --के स्थान में/--के स्थान पर व्यवहार में --की अपेक्षा -- के समक्ष/-- के सामने -- के चलाने में/-- की पूर्ति करने में लोकहित में/लोकहित की दृष्टि से —के अनुसर्ण म —के अनुसार[®] --के विषयं में/--के बारे में -- के उत्तर में --के लिए/--के विषय में जहां तक कि प्रथमतः/पहले तो इस मामले में --को प्रेरणा पर/--के कहने से अनुदेश दीजिए/हिदायत दीजिए --का अधिक्रमण करते हुए/--को निर्वातत करते हुए -के समर्थन में/-की पुष्टि में और बातों में साथ-साथ अनुचित हस्तक्षेप आपस में/परस्पर उस विषय में/उसके संबंध में/उस के लिए तदविषयक/उस बारे में कुल मिला कर -- की स्थिति में/-- के विषय में -की परिस्थितियों में —के दौरान -- के होने पर/-- की अवस्था प्रथमतः/पहले तो '

In the interest of
In the light of
In theory
In the presence of
In the prescribed manner
In the same way
In this behalf

Intimation to us, under In time
In toto
In view of

Involving question of policy
Irrespective of the fact
Is hereby informed
Issue as modified
It is requested
It is suggested
It may further be added
It will be construed

Justification for the proposal

Just now

Keep in abeyance

Keep pending

Keep with the file

--के हित में/--के लिए -को ध्यान में रखते हुए सिद्धान्त रूप में —के समक्ष/—के सामने/—की उपस्थित में विहित रीति से/निर्धारित ढंग से उसी भांति उसी तरह इस संबंध में/इस विषय में/इसके लिए/ इस बारे में हमें सूचना देते हए समय पर/समय से पूर्णतः/पूरी तरह -- को देखते हए/-- की दृष्टि से -- को ध्यान में रखकर जिसमें नीति का प्रश्न (निहित) हो •इस बात का विचार किए बिना -- को सुचित किया जाता है यथासंशोधित भेजिए यह निवेदन है/निवेदन है

यह सुझाव दिया जाता है/सुझाव है

इसका यह अर्थ समझा जाएगा

यह भी बताया जाता है/यह भी पता दिया जाए

ठीक नीचे

प्रस्ताव का औचित्य अभी/वुरन्त

K

J

मुल्तवी रखा जाए लंबित रखा जाए/निर्णयार्थ रोक रखा जाए इसे मिसिल के साथ रिषए L

Laid down in
Lay before
Lay down
Leave not due

—में निर्धारित
समक्ष रद्धना/सामने रखना
निर्धारित करना
छुट्टी अदेय है/छुट्टी बाकी नहीं है

M

Madam, Dear Made to order Manner, in prescribed

Matter is under consideration

May be considered
May be excused
May be filed
May be informed accordingly
May be obtained
May be permitted
May be regretted
May be requested to clarify
May be returned when done
with

May be treated as urgent
May deem necessary
May please see
Means, by all
Means, by any
Means, by no
Mentioned above

प्रिय महोदया आदेशानुसार निर्मित विहित रोति से / विहित ढंग से / विहित तरीके से विषय विचाराधीन है / मामला विचारा-धीन है अधिकार के रूप में / साधिकार विचार किया जाय क्षमा किया जाए / क्षमा करें फाइल कर दिया जाए तदनुसार सूचित कर दिया जाए प्राप्त किया जाए / प्राप्त करें अनुमति दी जाए / अनुमति दें खेद प्रकट किया जाए --से स्पष्टीकरण की प्रार्थना करें काम हो जाने पर लौटा दें

इसे अतिआवश्यक समझा जाए आवश्यक समझें कृपया देखें निस्संदेह / अवश्यमेव किसी भी प्रकार से कभी नहीं / कदापि नहीं उपर्युक्त / उपरिलिखित H TES PE-

N

Nota Bene (N. B.)

Needful, Do the

Needful done

Needs no comments
No action

No admission
No bar
No demand certificate
No instruction
No objection certificate
Noted, thanks
Notice in writing
Notified for general
information
Not payable before
Not traceable
No transferable

Objectionable, it is highly
Objectionable action
Obliged, I shall be
Observations made above
Obtain formal sanction

स्थलका के किए पास किया े

े अस हैं कि स्वाम को स

Office to note and comply
Of no avail
Obey (O.K.)
On account of
On an average

विशेष ध्यान दीजिए (वि० ध्यान) आवश्यक कार्रवाई करें आवश्यक कार्रवाई की जा चुकी है/ अपेक्षित कार्यवाही हो चुकी है टिप्पणी की आवश्यकता नहीं कोई कार्रवाई नहीं / किसी कार्यवाही की आवश्यकता नहीं प्रवेश-निषेध / अन्दर आना मना है कोई रोक नहीं बेबाकी-पत्र कोई अनुदेश नहीं / कोई हिदायत नहीं अनापत्ति पत्र नोट कर लिया, धन्यवाद लिखित सूचना जनसाधारण की जानकारी के लिए अधिसूचित --- के पूर्व अदेय अवस्थित वर्ग अवस्थ पता नहीं लग रहा है अहस्तान्तरणीय

0

यह बहुत ही आपित्तजनक है ,
आपित्तजुनक कार्य
में अनुगृहीत होऊंगा
ऊपर केही हुई बातें / उपर्युक्त विचार
औपचारिक संस्वीकृति प्राप्त करें
औपचारिक मंजूरी प्राप्त करें
कार्यालय ध्यान दे और पालन करे
व्यथं / निष्फल / निष्प्रयोजन
सब ठीक / अच्छा
——के कारण

On behalf of
On compassionate grounds
On deputation

On grounds of

On Merits

On no account

On or about

On or after the day

On receipt of

On the advice of

On the contrary

On the subject noted above

Open part file

Order communicated

Orders are solicited

Out today

Paper for disposal
Paper under consideration
(P.U.C.)
Passed for payment
Pay self

Pending the conclusion o

Per bearer

Placed at the disposal of

Please acknowledge receipt

Please discuss
Please expedite compliance
Please speak
Post-Script (P.S.)
Preceding notes
Pre-page, From

—की ओर से
दया के आधार पर / दया के नाम पर
प्रतिनियुक्ति पर
—के आधार पर
गुणावगुण के आधार पर
किसी भी अवस्था में नहीं
—को या उसके आसपास
उस दिन या उसके पश्चात्
—के मिलने पर ं

--को सलाह पर इसके प्रतिकूल/इसके विपरीत

उपर्युक्त विषय पर खंड फाइल खोलें

आदेश भेज दिया गया

कृपया आदेश दें आज ही भेजिए

D

निपटाने के लिए कागज विचाराधीन कागज (वि०का०)

भुगतान के लिए पास किया स्वयं देय जांच समाप्त होने तक

पत्र वाहक द्वारा / वाहक के हाथ

--को सौंपा गया /--को सुलभ किया गया
कृपया पायती भेजें / कृपया प्राप्ति
सूचना दें

चर्चा कीजिए

पिछले पृष्ठ से

Vinay Avasthi Sahib Bhuvan Vani Trust Donations Put up

पक्ष-विपक्ष / आगा-पीछा प्रस्तुत कीजिए | पेश कीजिये

Q

Question does not arise Question of propriety Quoted below

प्रश्न नहीं उठता औचित्य का प्रकन नीचे उद्यत

Reference is invited to Referred to above Referred to as— Reinstated in service Reluctant to do Remain in force Reminder may be sent Repugnant to the context Required to be ratified Respectfully I beg to say Retrospection

--को देखिए /--को देखने का कच्ट करें उपरिनिदिष्ट --के नाम से निर्दिष्ट नौकरी बहाल की गई --करने को अनिच्छक लागु रहना / प्रवृत्त रहना अनुस्मारक भेजा जाए / स्मरण-पत्र भेज दें प्रसंग के विरुद्ध / प्रसंग के प्रतिकृत अनुसमर्थन अपेक्षित है सादर निवेदन है पूर्वव्याप्ति सहित

Sanctioned as proposed

Score out Seen, file with previous papers

Seen. thanks Seen and spoken Self-contained note, Self-explanatory Show cause notice

प्रस्ताव के अनुसार अंजूर / यथाप्रस्ताव संस्वीकृत काटना देख किया, पहले के कागजों के साथ फाइल कर दीजिए देख लिया, धन्यवाद / दृष्टम्, धन्यवाद देख लिया और बात कर ली स्वतः पूर्ण टिप्पणी स्वतः स्पष्ट कारण निर्देशन नोटिस

Vinay Avasthi Sahib Bhuvan Vani Trust Donations साथ साथ Side by side Signed, sealed and delivered Sincerely, yours Sine qua non Sitting over the papers So far as possible So far as practicable So long as Status quo Steps may be taken Strike off the name Subject to Subject to approval of Subject to the condition that Submitted for information Submitted for order Submitted for perusal Such action as may be deemed necessary Sympathetic consideration

हस्ताक्षर और मुहरबंद करके दिया गया आपका अपरिहार्य कागज दबाकर बठना यथासंभव यथासाध्यं जब तक कि यथापूर्व स्थिति कदम उठाये जाएं / उपाय किये जाएं नाम काट देना / नाम निकाल देना -- के अधीन बशर्ते-का अनुमोदन प्राप्त हो इस शत पर कि , सूचनार्थ प्रस्तुत आदेशार्थ प्रस्तृत अवलोकनार्थ प्रस्तुत ऐसी कार्रवाई जो लावश्यक समझी जाए

सहानुभतिपूर्ण विचार के लिए

T

Take for granted Take over Take such measures Then and there Think fit This is to certify This is to inform Through proper channel Through oversight Till further orders To Together with

मान लेना | मान कर चलना ले लेना / कार्यभार संभालना ऐसे उपाय करना वहीं तत्काल उपयुवत समझना प्रमाणित किया जाता है सूचना दी जाती है उचित माध्यम से नजर चुक जाने से / भूल जाने से अन्य आदेश होने तक सेवा में -के साथ

To the best of ability
To the best of knowledge
To the contrary
To the exclusion of
To the extent of
To the point
Trace out the previous papers
and put up
Truly yours

पूरी योग्यता से
जहां तक मुझे पता है
इसके विपरीत / इसके प्रतिकूल
—को छोड़कर / निकाल कर
—की सीमा तक
विषयानुकूल / मुसंगत / प्रासंगिक
पहले के कागजों का पता लगाइए
और प्रस्तुत कीजि र

U

Under consideration
Under his hand and seal
Under intimation to this office
Undermentioned
Under one's hand

1 अनाहूत / अयाचित ; 2. अनुचित विचाराधीन अपने हस्ताक्षर और मुद्रा सहित इस कार्यालय को सूचना देते हुए निम्नलिखित अपने हस्ताक्षर सहित

V

Vide letter no.....

पत्र संख्या देखिए

W

Whichever is earlier
With a view to
With due regard to
With effect from
With full particulars
Without fail
With reference to

जो भी पेहले हो / जो भी पहले घटित हो ||

--की दृष्टि से

--का सम्यक् ध्यान रखते हुए

--से /--से प्रभावी

पूरं ब्योरे सहित / पूरे विवरण के साथ |

अवस्य / बिना चूके

--के सम्बन्ध में /--के प्रसंग में/

--के सिलसिले में

Gel mode W

With	regards	
With	regard to	1000
With	respects	
With	respect to	
With	retrospective effect	
With	the compliments of	E

सादर —के बारे में निक्त सम्बन्ध में

सादर —के सम्बन्ध में

पूर्वव्याप्ति सहित

साभिवादन -- हारा सादर

instituation to dais office.

Y

Yours faithfully
Yours sincerely
Yours truly

भववीय आपका आपका

n with Same in course from

परिशिष्ट "घ"

पदनाम-शब्दावली

(अंग्रेजी-हिंदी)

Glossary of Designational Terms

(English-Hindi)

'[वैज्ञानिक तथा अकनीकी अब्दावली आयोग, शिचा मैत्रालय, भारत सरकार द्वारा संकलित] Vinay Avasthi Sahib Bhuvan Vani Trust Donations

PREFACE

The list of the designational terms presented here has been finalised by the Standing Commission for Scientific and Technical Terminology in collaboration with experts and representatives of State Governments, Official Language (Legislative) Commission, and Ministries of Home Affairs, Defence, Railways, etc. The review and co-ordination of these terms was done at specially organised meetings initially under the auspices of the Review and Co-ordination Committee and subsequently under the Commission for Scientific and Technical Terminology.

The list of the designational terms contains also Hindi Equivalents of names of Ministries, Departments and Territorial Divisions commonly used in Central Government and/or the State Governments. Generally equivalents for the essential base words such as Home, Education, Food, etc. have been given, so that equivalents for combinations, such as, Education Ministry, Education, Department, Directorate of Education, Education Secretary, Education Minister, etc. may be easily formed on their basis. The terms which are generally used as prefixes to basic designations such as: Sub, Vice, Deputy, Asssistant, General, etc. have been given in Capital letters, equivalents for combinations such as Deputy Secretary, Deputy Superintendent, Assistant Registrar, Vice-Chairman, etc. can be formed with their help. The names of the Departments and other Offices as well as those of territorial divisions have been given in italics.

It will be seen that in those cases in which more than one Hindi equivalent for one English terms have been given, an oblique (/) has been used in between, provided the equivalents convey the same meaning such as:

Engineer
Officer
Attesting Officer

अभियंता/इंजीनियर अधिकारी/अफसर/पदाधिकारी साक्ष्यांकनअधिकारी/तसदीक अधिकारी

Where different meanings or shades of meaning are conveyed the equivalents are preceded by (1), (2) etc. such as:

Principal = (1) মধাৰ (in the general sense) (2) प्रधानाचार्य प्रितिपल (of a college)

Painter = (1) रंगसाज; (2) चित्रकार

Pressman = (1) प्रेसवाला मुद्रण कर्मचारी; (2) पत्रकार

In combination-words included in this list all the alternative equivalents suggested for the base word have not been given, because that would make the list unnecessarily bulky. It is left to the discretion of the users to use any one of the equivalents suggested in the main entry, such as:

Executive Engineer

कार्यपालक इंजीनियर (कायंपाल क अनियंता can also be used)

Lower Division Clerk निम्नश्रेणी लिपिक

(निम्नश्रेणी वलके, can also be used)

In accordance with the Presidential order of April 27, 1960, the Hindi equivalents have been selected keeping in view simplicity, precision, and easy intelligibility besides the currency that some of these terms have already gained in the various regions. The most important and guidance consideration has been to achieve the maximum possible identity of terms in the Indian languages.

BRANKET THREE BYANGE

from the suffers from the surface to

The 24th July, 1964. BISHWA NATH PRASAD.

Member-Secretary, Commission for Scientific and Technical Terminology. que (1) has been used in between, movided the equivalents con-

A

Able Seaman (A.B.) योग्य नाविक/एवुल सीमेन (ए० बी०) Aboriginal Welfare Office? आदिवासी-कल्याण-अधिकारी Abstractor संक्षेपकार Academic Council विद्या-परिषद् Accidents Investigation Officer दुर्घटना-अन्वेषण-अधिकारी Accommodation Officer वास-अधिकारी Accountant लेखापाल Cash-purpose लेखापाल, नकद — General महालेखा पाल Accounts Officer लेखा-अधिकारी ACTING (as in Acting Director) कार्यकारी Acting Lance Daffadar (A.L.D.) ऐक्टिंग लैन्स दफादार (ए० एल० डी०) Actuary बीमांकिक A.D.C. (Aide-de-camp) एडीसी ADDITIONAL (as in, Addi-अपर tional Director) AD-HOC (as in Ad-hoc Judge) तदर्थ Adjuster समायोजक Adjutant . ऐड्जुटेंट — General ऐड्जुटेंट-जनरल) Administrative Officer प्रशासन-अधिकारी Administrator प्रशासक ——General महाप्रशासक् Admira? ऐडमिरल Adult Education Officer प्रौढ-शिक्षा-अधिकारी Adult Messenger अयस्क संदेशवाहक Advertisement Manager-्विज्ञापन-प्रबंधक Adviser सलाहकार - of Factories कारखाना-सलाहकार अधिवक्ता Advocate महाधिवक्ता General

Afforestation Officer	वन-रोपण-अधिकारी
After-care Home	उत्तर-रक्षा-गृह
Agent	अभिकर्त्ता एजेंट
Agricultural Credit Adviser	कृषि-साख-सलाहकार
— Officer	कृषि-अधिकारी
Agriculture	कृषि
Agronomist	शस्य-विज्ञानी
Agrostologist	घास-विज्ञानी
Aide-de-camp (A.D.C.)	एडीसी कार्यात वर्गाता
Air Adviser	हवाई सलाहकार
—— Chief Marshal	एयर चीफ मार्शल
—— Commodore	एयर कमोडोर
Air-conditioning	वातानुकूलन
—— Mechanic	वातानुकूलन यांत्रिक/वातानुकूलन मेकेनिक
—— Supervisor	वातानुकूलन पर्यवेक्षक
Air Controller	ह्वाई नियंत्रक/एयर कंट्रोलर
——-Co-ordinator	हवाई समन्वयी/एयर कोऑडिनेटर
Aircraft Examiner	वायुयान-परीक्षक
——man	एयरक्रैफ्टमेन
Air Crew	हवाई कर्मी/एय्र क्रू
— Defence Commander	हवाई रक्षा कमांडर
—— Despatcher	हवाई प्रेषक
— Field Safety Operator	हवाई मुदान-संरक्षा प्रचालक
Front stone	एयर फील्ड सेफ्टी ऑपरेटर
— Gunner	हवाई तोपची
— Mail Inspector	हवाई डाक-निरीक्षक
—— Man	वायु-सैनिक/एयरमैन
— Marshal	एयर मार्शल
Officer Commanding	एयर अफसर कमांडिंग
—— In-charge	एयर अफलर इंचार्ज
on Special Duty	वायु-अफसर, विशेष ड्यूटी
— Transport Liaison Officer	हवाई परिवहन-संपर्क-अफसर
Vice-Marshal	एपर वाहस-मार्शल
Alderman	पौर-मुख्य
'All-India Radio	आकाशवाणी

Allotment Officer आबंटन-अधिकारी Ambassador राजदत रोगीगाड़ी-चालक/(ऐम्बु हेंस-चालक) Ambulance Driver सुख-सुविधा-लिपिक Amenity Clerk विश्लेषण-सहायक Analytical Assistant Animal Husbandry पशुपालन आख्यापक वाचक Announcer मानव-विज्ञानी Anthropologist Anti-corruption Officer भ्रष्टाचार-निरोध-अधिकारी Antiquity Assistant पुरावस्तु-सहायक Apiarist मधमक्षिका-पाल अपील लिपिक Appeal Clerk Appellate Authority अपील प्राधिकारी Appointment नियुक्ति नियुक्ति-लिपिक --- Clerk 'मृत्य-निरूपक Appraiser शिक्ष अप्रैटिस Apprentice शिक्षु यांत्रिक/अप्रैंटिस मेकैनिक - Mechanic जलजीवशाला-पाल Aquarium Keeper वक्ष-संवर्धन-अधिकारी Arboriculture Officer वक्ष-संवर्धन-विज्ञानी Arboriculturist पूरातत्व-अधिकारी Archaeological Officer पुरातत्वज्ञ, Archaeologist 1. पुरातत्व; 2. पुरातत्व-विज्ञान Archaeology स्थपति वास्तुक Architect वास्तु-सहायक स्थापत्य-सहायक Arthitectural Assistant शासकीय अभिलेखागार Archives शासकीय अभिलेखपाल Archivist क्षेत्र Area एरिया कमांडर —— Commander क्षेत्रीय संस्थापन इंजीनियर Installation Engineer आयुध अफसर/आममिंट अफसर Armament Officer आर्मेंचर वलयक Armature Winder सजस्त्र-सेना-चिकित्सा-कालेज Armed Forces Medical College सशस्त्र पुलिस-सिपाही ---- Police Constable

-613°

Armourer

Armoury Officer

—— Sentry

Arms Clerk

Army Commander

— Reserve Officer

Art Executive

Artificer

Artificial Insemination Officer

Artisan

Artist

Assayer

Assay Master

Assessment Officer

Assessor

Assignment Officer

ASSISTANT (as in Assistant

Superintendent)

Assistant in-charge

ASSOCIATE (as in Associate

member)

Atlas Branch

Atomic Energy

--- Power

Attache

Attached Office

Attachment Officer

Attendance Officer

Attendant

Attesting Officer

Attorney

- General

Auctioneer

Audio-Visual Publicity

शस्त्रसाज/आर्मरर

अस्त्रागार अफसर

अस्त्रागार संतरी

शस्त्र-लिपिक

आर्मी कमांडर

आर्मी रिजर्व अफसर

कला-प्रबन्धक

परिशिल्पी

कृत्रिम-वीर्य-सेचूत-ाधिकारी

कारीगर

कलाकार

पारखी

अधिपारखी

कर-निर्धारण-अधिकारी

असेसर

कार्यनियोजन-अधिकारी/सुपूर्वी-

अधिकारी

सहायक

प्रभारी सहायक इंचार्ज सहा

सह-

एटलस-शाखा

परमाणु-ऊर्जा

परमाण्-शक्ति

सहचारी/अताशे

संलग्न कार्यालय

कूर्की-अधिकारी

हाजिरी-अधिकारी/उपस्थिति-अधिकारी

परिचर

तप्तदीक-अधिकारी साक्ष्यांकन-अधिकारी

अटर्नी

महान्यायवादी

नीलामकार

दुष्य-श्रव्य-प्रचार

Audit Clerk

— Officer

Auditor

— General

Authority

Auto Exchange Assistant

— Lathe Setter

Aviation Adviser

Awarding Authority

लेखापरीक्षा-लिपिक लेखापरीक्षा-अधिकारी लेखा-परीक्षक महालेखा-परीक्षक प्राधिकारी ऑटोकेंद्र-सहायक ऑटो-खरादिया विमानन-सलाहकार निर्णयदाता प्राधिकारी/पंचाट प्राधिकारी

B

पिछड़े वर्गों का आयोग

Backward Classes Commission Baggage Inspector Bailiff Baker Bakery Instructor Ballot Officer Band Boy --- Master —— Instructor Bandman Bank Banker Barrack Officer Barrier Clerk Barrister Base Engineer Officer - Victualling Officer Basic Education Officer ---Tradesman Battalion Commander Battery Attendant —— Charging Technician

- Gunner

सामान-निरीक्षक बेलिफ बेकर बेकरी-शिक्षक मतपत्र-अधिकारी बेंड बाय बंड-शिक्षक बेंड मास्टर बेंड-मैन बैंक बैंकर/महाजन बैरक अफसर शुल्कद्वार-लिपिक/नाका-मुंशी बारिस्टर बेस इंजीनियर अफसर बेस विटलिंग अफसर घुनियादी-शिक्षा-अधिकारी बुनियादी दस्तकार/बुनियादी कारीगर बटालियन कमांडर बैटरी-परिचर बैटरी-चार्जकारी तकनीकी/बैटरी-चार्ज-कारी प्रविधिज्ञ बैटरी तोपची/बैटरी गनर

Battery man

Baudot Supervisor

Beach Master

Bearer

Bearing Recorder Operator

Beaterman

Beat Guard

- man

- Postman

Bee-Keeper

Bell-Hope

Beltman

Bench (Law)

—— Clerk

—— Fitter

Bibliographer

Bill clerk

- Sircar

Binder

Binding Boy (Binder Boy)

Blacksmith

Block

—— Development Officer

—— Maker

Blood Transfusion Officer

Blue Printer

Board

Boarding Officer

Board of Extramural Studies

— of Khadi And Village Industries

- of Studies

Boatman

Boatswain Store-Keeper

Body Guard

बैटरीमैन बैटरीवाला

बोदो पर्यवेक्षक

पूलिनपाल बीच मास्टर

वाहक

बेर्यारंग रिकार्डर ऑपरेटर

गैतीवाला

टप्पा चौकीदार

गरतवाला

गक्ती डाकिया

मध्मक्षिका-पाल

सूचक रांदेशी

पट्टेवाला

न्यायपीठ

न्यायपीठ लिपिक

बेंच-फिटर

संदर्भ-सूचीकार

बिल क्लर्क

बिल सीरकार

जिल्दसाज[े]

सहायक जिल्दसाज नायब जिल्दसाज

लोहकार

खंड ब्लॉक प्रखंडी

खंड-विकास-अधिकारी

ब्लॉक-निर्माता

रुधिर-आधान-अधिकारी

नील मुद्रक

बोर्ड परिषद् मंडल

नौ-आरोहण-अधिकारी

बहिःशाल अध्ययन-परिषद्

खादी-ग्रामोद्योग-बोर्ड

पाठ्यसमिति

केवट

बोसून भंडारी

अंगरक्षक े

Boiler Assistant बायलर-सहायक Bond Tester बंध-परोक्षक Book Binder जिल्दसाज Booking Clerk टिकट बाबू ब्रिंकग क्लर्क Book Keeper हिसाब-रक्षक/मृनीम Boom Man ब्म-मैन Boot Maker मोची Border Police Inspector सोमा-पुलिस-निरोक्षक वेधक/बोरक Borer Boring Mechanic बोरिंग-मिस्त्री बोरिंग-अॉपरेटर --- Operator Botanical Assistant वनस्पति-सहायक Botanist वनस्पतिज्ञ Bowman बोमैन मुक्केबाजी-अनुदेशक Boxing Instructor ब्राल/बॉय Boy Branch शाखा अभिजनक Breeder सेत्-अभियंता/ब्रिज इंजीनियर Bridge Engineer बिगे डियर Brigadier दलाल Broker बजट आय-व्ययक Budget आय-व्ययक अधिकारी/बजट-अधिकारी — Officer बिग्लर Bugler

Bugler , बिगुलर
Building Clerk निर्माण-कर्क

Division निर्माण-प्रभाग

Supervisor निर्माण-प्रमंवेक्षक

Bull Dozer Operator बुलडोज्र ऑपरेटर

Bureau केंद्र-ब्यूरों
— of Documents प्रलेख-ब्यूरो

Burser aसंर
Bus Driver aस ड्राइवर
Business Manager व्यापार-प्रबंधक

Butler , बटलर By-hand Peon , दस्ती चपरासी

C

Cabinet

Cable Conductor

— Foreman

- Guard

___ Jointer

____ Supervisor

Cadastral Surveyor

Calculator

Calligraphist

Camera Attendant

-man

Campaign Officer

Camp Commandant

Camper

Camp Officer

Canal Officer

Cane Binder

--- Development Officer

Canteen Adviser

Cantonment Executive Officer

Captain

Caretaker

Carpenter

— Rigger

Carrier

Cartographer

Cartoonist

Cash

Cashier

Cassab

Caster -

Casual Artist

___ Labourer

मंत्रिमंडल

केब्ल-कंडक्टर

केबल-फोरेमैन

केबुल-रक्षक

केवल-योजक

केब्ल-पर्यवेक्षक

भूकर-सक्षर्वेक

गणक

सुलेखकार/खुशनवीस

कँमरा-परिचर

कैमरासैन

विशेष-प्रचार-अधिकारी

कंप कमांडेंट

शिविरक

शिविर-अधिकारी

नहर-अधिकारी

बेंतसाज

इक्षु-विकास-अधिकारी

कैंटीन-सलाहकार

छावनी-कार्यपाल

कप्तान/कैप्टेन

रखवाल/आघायक

काष्ठकार/वर्धकि/कार्पेंटर

काष्ठकार-सज्जक/कार्पेटर रिगर

वाहक

मानचित्रकार/नक्शानवीस

व्यंग्य-चित्रकार

रोकड़

रोकड़िया

कस्साब/कसाई

ढलाईकार

नैमित्तिक कलाकार

नैमित्तिक मजदूर

Casualty Officer	. आपत् अधिकारी; 2. कैजुएल्टी
MANAGEMENT THE PART AND MAN	अधिकारी
Cataloguer	सूचीकार
Caterer	भोज-प्रबन्धक
Catering Inspector	भोजन-प्रवंध-निरीक्षक
Cattle Development Office?	पशु-विकास-अधिकारी
—— Sterility Officer	पशु-बंध्यता-अधिकारी
Cell	कोष्ठ/कक्ष/प्रकोष्ठ
Censor Officer	सेंसर-अधिकारी
Census Officer	जनगणना अधिकारी
Central Building Research Ins-	केंद्रीय भवन-निर्माण-अनुसंघान-संस्थान
titute	
— Bureau of Correctional	केंद्रीय सुधार-सेवा-ब्यूरो
Services	
—— Drug Research Institute	केंद्रीय औषध-अनुसंधान-संस्थान
— Electro-chemical Research	केंद्रीय विद्युत्-रसायन-अनुसंधान-संस्थान
Institute	Burgustania buch und
— Electronics Engineering	केंद्रीय इलेक्ट्रोनिकी-इंजीनियरी-अनुसंघान-
Research Institute	संस्थान
— Fuel Research Institute	केंद्रीय ईंधन-अनुसंधान-संस्थान
	a summer of the second
	केंद्रीय भारतीय औषधि-संगठन
	Tight William States and the states and the states and the states and the states are the states and the states are the states
	20 2 20
— Mechanical Engineering	
Research Institute	संस्थान्
Mining Research Station	केंद्रीय खनन-अनुसंधात्र-केंद्र
— Public Health Engineer-	केंद्रीय लोक-स्वास्थ्य-इंजीनियरी-अनुसंधान-
	संस्थान
	केंद्रीय सड़क-अनुसंघान-संस्थान
	केंद्रीय वज्ञानिक-यंत्र-संगठन
Solomiji	afactific array of against a
Glass and Ceramic Research Institute Indian Medicinal Plants Organisation Investigation Agency Leather Research Institute Mechanical Engineering	केंद्रीय काँच और मृत्तिका अनुसंधान-संस्थान केंद्रीय भारतीय औषधि-संगठन केंद्रीय अन्वेषण-एजेन्सी केंद्रीय चर्म-अनुसंधान-संस्थान केंद्रीय यांत्रिक-इंजीनियरी-अनुसंधान-संस्थान केंद्रीय खनन-अनुसंधान-केंद्र केंद्रीय लोक-स्वास्थ्य-इंजीनियरी-अनुसंधान-संस्थान केंद्रीय लोक-स्वास्थ्य-इंजीनियरी-अनुसंधान-संस्थान

Vinay Avasthi Sahib Bhuvan	chief Engine
—— Social Welfare Board	केंद्रीय समाज-कल्याण-बोर्ड
Salt and Marine Chemicals	केंद्रीय नमक और समुद्री रसायन-अनुसंधान-
Research Institute	संस्थान अक्रान
Centre	केंद्र
Ceramic Expert	मृत्तिका-शिल्प-विशेषज्ञ
Ceramist	मृत्तिका शिल्पी
Cerealist	धान्यविद् अस्त्रीति । अस्तर्भाविक
Certificate Officer	प्रमाणपत्र-अधिकारी/सर्टिफिकेट-अधिकारी
Cess Revaluation Officer	उपकर-पुनर्मूल्यन्-अधिकारी
Chainman	जरीबी/चे नमैन
Chairman	सभापति/अध्यक्ष 🕖 💮 💮 💮
Chamber of Commerce	वाणिज्थे-मंडल
Chancellor	कुलाधिंपति 🔭 💮 💮
Chancery	चांसरी
Charged, Affaires (ad interim)	कार्यदूत (अस्थायी)
——(en pied)	कार्यदूत (स्थायी)
Charge Hand	भार्ज-हैंड
man	चार्जमैन
—man of Fitters	किटर चार्जमैन
Charity Commissioner	पूर्त-आयुवत
Chartered Accountant	सनदी लेखपाल
Chaser	चेजर
Chauffeur of Staff car	स्टाफकार-चालक
Check Clerk	पड़ताल क्लर्क
Checker	पड़तालकर्ता/चेकर
Checking Officer	पड़ताल-अधिकारी
Check Measuring Officer	माप-परीक्षण-अधिकारी
Supervisor	पड़ताल-पर्यवेक्षक
Chemical Examiner	रसायन-परीक्षक
Chemist	1. रसायनज्ञ; 2. रसायन-विज्ञानी
CHIEF	मुख्य/प्रमुख
— (Defence)	चीफ
Chief Conservator of Forests	महावनपाल
— Controller	मुख्य नियत्रक
— Engineer, Electric Supply	मुख्य इंजीनियर, बिजली

Engineer, Water Supply	मुख्य इंजीनियर, जलपूर्ति
— Judge	मुख्य न्यायाधीश
— Justice	मुख्य न्यायमूर्ति
— Minister	मुख्यमंत्री
— of Air Staff	वायु-सेनाध्यक्ष/चीफ ऑफ एयर स्टाफ
— of Army Staff	थल-सेनाध्यक्ष/चीफ ऑफ आर्मी स्टाफ
→ of Material	सामग्री के प्रमुख/बीफ आँफ मेडीरियल
— of Naval Staff	नो-सेनाध्यक्ष/चीफ ऑफ नेवल स्टाफ
— of Protocol	नयाचार-प्रमुख/प्रोतोकोल-प्रमुख
— of Staff	स्टाफ का अध्यक्ष/चीफ ऑफ स्टाफ
—— Principal Matron	मुख्य प्रधान मेटून/चीफ प्रिसिपल मेटून
Whip.	मुख्य सचेतक
Cine Cameraman	सिने-कैमरामैन
Cinema Operator	चलचित्र-प्रचालक/सिनेमा ऑपरेटर
Cine Project Operator	स्रिने-प्रक्षेपित्र-प्रचालक
Cipher Officer ,	बीजलेख-अधिकारी
Circle	इलाका/अंचल
—— Commander	सिंकल कमांडर
—— Inspector	इलाका-निरोक्षक
City	नगर/शहर
— Father	नगर-पिता
Magistrate	नगर-मजिस्ट्रेट
Civil	सिविल
- Count	सिविल न्यायालय
—— Defence Officer	सिविल रक्षा-अफसर
Engineer	सिविल इंजीऽनियर
—— Engineering	सिविल इंजीनियरी
Civilian Passage Officer	सिविल यात्रा-अफसर
Civil Judge	ाँसविल न्यायाधीश
—— Supplies	सिविल रसद/सिविल पूर्ति
Claim Officer	दावा-अधिकारी
Cleaner	क्लोनर
Clearing Agent	निकासी-अभिकर्त्ता/निकासी-एजेन्ट
Clerk	क्लंक/लिपिक
Climatologist '	जलवायु-विज्ञानी

क्लिनिक/निदानशाला Clinic घड़ी में हैनिक Clock Mechanic वस्त्र-अफसर Clothing Officer सम-CO (as a Co-chairman) कोयली-आय्वत/कोयला कमिश्नर Coal Commissioner कोयला-कट — Cutter कोयला-परिवहन-अधिकारी — Transport Officer Cobbler संहिताकरण-अधिकारी Codification Officer क्रं इली-वलराक Coil Winder सिक्का-विशेषत Coins Expert कयर-विकास अधिकारी Coir Development Officer शीतसंप्रहागार-निरीक्षक Cold Storage Inspector वसूली-अभिकर्ता/वसूली-एजेन्ट Collection Agent 1. समाहर्ता; 2. संप्राहक; 3. कलक्टर Collector वलक्टरी Collectorate Collector of Customs सीमा-शुल्क-समाहर्ता उत्पाद-रात्क-समाहर्ता — of Excise महाविद्यालय/काँ तेज Collegeकोलियरी मैनेजर Colliery Manager कर्न उ Colonel रेजिए हे का कर्नल-इन-चीफ ----in-chief of the Regiment --- of the Regiment रेजिमेन्ट का कर्नल Columnist स्तंभ-लेखक Commandant कमांडेन्ट Command Controller कमान-नियंत्रक/कमान-कंट्रोलर Commander कमांडर --- in-chief कमांडर-इन-चीफ — of a vessel पोत-कमांहर Commanding Officer कमान-अफसर Commentator 1. वृत्तकार; 2. टीकाकार Commerce वाणिज्य Commercial Artist वाणिज्य-कलाकार —— Superintendent वाणिज्य'-अधीक्षक — Taxes Department वाणिज्य-कर-विभाग

—Tax Officer	वाणिज्य-कर-अधिकारी
—— Wing	वाणिज्य-रक्तंत्र
Commission	आयोग
Commissionaire	द्वारपाल
Commissioned Officer	आय्वत अफसर
Commissioner	आयु उत्त/कमिइनर
for Departmental Enquiries	विभागीय-जाँच-आय्दत
- for Scheduled Castes and	अनुसूचित जाति और अनुसूचित आदिम
Scheduled Tribes	जाति-आयुवत
— for Excess Profit Tax	अतिरिवत-लाभकर-आय्दत
Commission Vendor	आढ़ र-विकेता/कर्म जन विकेता
Committee	समिति
Commodore	कमोडे.र
Commonwealth Secretary	राष्ट्रगंडल-सचिव
Communication Officer	, संत्रार-अधिकारी
Communications •	संवार
Community Development	सामुदायिक दिकास
Company Commandants	कंपनी कमान्डेंग्ट
—— Commander	कंपनी कमांडर
—— Director	कंपनी-संचालक
Comparer	भिलानव र्त्ता
Comparing Clerk	मिलान-लिपिक
Compass Adjuster	दिक्सूचक समायोजक/ कंपारा समायोजक
Compensation Officer	मुआवजा-अधिकारी/प्रतिकर-अधिकारी
Compilation Officer	संकलन अधिकारी
Compiler	संकलक •
Complaints Officer	जिकायत्-अधिकारी
Compositor ',	कं गोजिटर/अक्षर-पोजक
Compost Development Officer	कं गोस्ट-विकास-अधिकारी
	कंपाउंडर
Compressor Driver ,	संगीडित्र-चालक
Comptist	परिकलन-पंत्र-प्रचालक
Comptroller and Auditor-	नियंत्रक और महालेखा-परीक्षक
General	Water State
— of Household	राजभवन-प्रबन्धक '

— Traffic

--- Vagrancy

Convener

Controlling Officer

Computor Conciliation Officer Conductor - Guard Confidential Clerk Conservancy Inspector Conservation Officer Conservator of Forest - of Wild Life Consolidation Officer Constable Construction Officer Consul Consular Attache Consulate - General of India Consul-General Consultant Consulting Architect Contract --- Messenger Officer Contractor Controller - General: Defence Production (organisation) — of Printing and Stationery - of Standardization --- of Stores — of Telegraph Stores

संगणक मुलह अधिकारी कंडक्टर कंडक्टर गार्ड अंतरंग-लिभिक/गोपनीय-लिपिक सफाई निरीक्षक संरक्षण-अधिकारी वनपाल वनजंत्र-संरक्षक चंकबन्दी अधिकारी सिपाही/केंारटबल ' निर्माण-अधिकारी कांसुल कांसुली अताशे कांसूलावास भारत का महा-कांसुलावास महाकांसूल परामर्शदाता परामर्शी स्थपति/परामर्शी वास्तुक ठेका/संविदा ठेका संदेश-वाहक ठेका-अधिकारी/संविदा-अधिकारी ठेकदार/संविदाकार नियंत्रक महानियंत्रक, रक्षा-उत्पादन (संगठन) कंट्रोलर-जनरल, रक्षा-उत्पादन (संगठन) नियंत्रक, मृद्रण तथा लेखन-सामग्री मान्कीकरण-नियंत्रक भंडार-नियंत्रक तार-भंडार-नियंत्रक तार-यातायात-नियंत्रक आवारागर्दी नियंत्रक

नियंत्रण-अधिकारी

संयोजक

Villa) / Washin Salin Bilare
Convict Night Guard
Officer
Convoy Commander
Cook
Co-operation
Co-operative Officer
Credit Society
Society
Co-ordinating Officer
Co-pilot
Copyholder
Copyist ,
Copy Writer (I and B)
Cordoning Officer
Core Maker •
Coroner
Corporal
Corporation
— Officer
Corps Commander
— of Volunteers
Correspondence Člerk
Correspondent
Cost Accounts Officer
Cottage Industries Department
Council Council
Councillor
Council of Medical Registration
— of Ministers
of States
Counter Clerk
Courier
Court
—— Inspector ,

-	
	बंदी रात्रि-रक्षी
	बंदी-अधिकारी
	कान्वाय कमान्डर
	रसोइया/कुक
	सहकारिता
	सहकारिता-अधिकारी
	सहकारी-उधार-समिति
	सहकारी-सिमिति
	समन्वय-अधिकारी
	सहविमान-चालक/को-पाइलट
	मूलवाचक
	प्रतिलिपिक/नकलनवीस
	वृत्त-लेखक
	परिवेष्टन-अधिकारी
	गुल्ली-निर्माता
	भृत्यु-समीक्षक
	कार्पोरल
	निगम/काँ विश्वन
	निगम-अधिकारी
	कोर-कमांडर
	स्वयंसेवक कोर/स्वयंसेवक दल
	पत्र-व्यवहार-लिपिक
	संवाददाता .
	लागत-लेखा-अधिकारी
t	कुटीर-उद्योग-विभाग
	कपास-सुधारक
	परिषद् ',
	पार्षद ै ।
2	, चिकित्सा-पंजीकरण-परिषद्
d	मंत्रिपरिषद्
	राज्य-सभा
	काउन्टर क्लंक
	वार्ताहर
	न्यायालय
	कोर्ट इंस्पक्टर ,

Man

Coxswain	नाव सुकानी/कनहार
Craftsman	शिल्पकार /शिल्पी
—— Teacher	हस्तशिल्प-शिक्षक
Crane Driver	क्रेन-चालक/क्रेन ड्राइवर
— man	क्रोनमैन
— Mechanic	क्रोन मेकेनिक
Credentials Committee	प्रत्ययपत्र-समिति
Criminal Court	दंड न्यायालय
Crop Competition Officer	फसल प्रतियोगिता अधिकारी
— Physiologist	शस्यक्रिया-विज्ञानी/शस्य-शरीर-क्रिया-विज्ञानी
Season Observer	फतल-मोृसम-प्रेक्षक
Specialist	फसल-विशेषज्ञ
Cultivation Assistant	जुताई-सहायक
Cultural Affairs	सांस्कृतिक कार्य
Relations Officer	सांस्कृतिक संपर्क अधिकारी
CUM- (as in Clerk-cum-typist)	<u></u> g
Cupolaman	गुंबदिया '
in-charge	गुंबदिया इंचार्ज
Curator	संग्रहालय-अध्यक्ष/क्यूरेटर
— of Herbarium	वनस्पति-संग्रहालय-अध्यक्ष
Currency Officer	चलाथं-अधिकारी/मृद्रा-अधिकारी
Custodian	अभिरक्षक
Customs	सोमाशुहक
—— House Officer	जकातलाना अधिकारी√सीमग्र्ह्वालय- अधिकारी
— Officer	सोमाशुल्क-अधिकारी
Cyto-geneticist	कोशिका-जनन-विज्ञानी
Cytological Assistant	कोशिका-विज्ञान-सहायक
Cytologist	को्शिका-विज्ञानी
promise.	D ,
Windows To State of the State o	The Street Control of
Daffadar	दफादार
— Major	दफादार मेंजर
Dairy Development Officer	डेरी-विकास-अधिकारी
Mon	डेरीवाला े

Dairy Officer

Dak Runner

Dam and Designs Engineer

Dandy Man

Darkroom Assistant

Dead Letter Office (Returned

Letter Office)

Dealing Assistant

Dean (of a Faculty)

——of the Faculty of Arts

——of the Faculty of Science

Debt Settlement Board

Decree Writer

Default and Accident Depart-

ment

Defence Production

-Research and Development

Council

-Research and Development

Organisation

----Services Staff College

Defending Officer

Delegate

Delivery Clerk

---Examiner

Demand and Collection Clerk

----Control Officer

Demonstrator

Demurrage Inspector

Dental Hygienist

----Officer

---Surgeon

Department'

Departmental Stamp Vendor

Deposit Clerk

डरो-अधिकारी

हरकारा

बाँव और रूपांकन-इंजीनियर

डाँडीवाला

अंवकक्ष-सहायक

पुनःप्रेषण-केन्द्र

संबंधित सहायक

शाखाध्यक्ष/डीन

कला-शाखाध्यक्ष

विज्ञान-शाखाध्यक्ष.

ऋण निपटारा-मंडल

डिग्री-लेखक

चूक और दुर्घटना-विभाग

रक्षा-उत्पादन

रक्षा-अनुसंघान और विकास-परिषद्

रक्षा-अनुसंवान और विकास-संगठन

रक्षासेवा-स्टाफ-कॉलेज

प्रतिवाद-अफसर

प्रतिनिधि

वितरण-लिपिक

वितरण-परीक्षक

माँग और संग्रह-लिपिक

माँग-नियंज्ञण-अफसर

निदर्शक ॰

विलंब-शतक-निरक्षिक

दंत-स्वास्थ्य-विज्ञानी

' दंत-उपचार-अधिकारी

दंत-सर्जन

विभाग

विभागीय टिकट-विकता

निभेप-लिपिक्/जमा-लिपिक

Depot
——Guard
——Keeper
Manager
Deputationist
DEPUTY (as in Deputy Sec
tary)
Deputy Superintendent of
Police
Design Draughtsman
Design Engineer
Designer
Despatcher
Despatch Rider
Destitutes Home
Destruction Assistant
Detaining Officer
Detective
Detention Quarters Officer
Development
——Commissioner
Officer
Overseer
Diarist
Diesel Engine Driver
Diet Distributor
Dietician
Direction Officer (Naval)
Director
——Malariology
——Telecommunications
Research
——Telegraph Services
Directorate
——of Advertising and Visual
Publicity

डिपो डिपो गार्ड डिपोपाल डिपो सैनेजर प्रतिनियुदूत टाट- उप-

पुलिल उपाधीक्षक

डिलाइन-नवज्ञानवीस

रूपांकन अभियंता डिजाइन इंजी नियर रूपकार डिजाइनकार प्रेयम सवार हरकारा निराश्वित-गृह नाज्ञन-सहायक निरोध-अधिकारी ' गुप्तचर/जासूस निरोधगृह-अधिकारी विकास विकास-आयक्त/विकास-कमिइनर विकास-अधिकारी विकास-ओवरसियर डायरी-लेखक डोजल-इंजन-ड़ाइवर आहार-वितरक आहारविद् निदेशन अफसर (नौ सेना) निदेशक/संचालंक निदेशक, मलेरिया-विज्ञान निदेशक, दूर-संचार-अनुसंधान निद्दाक, तार-द्यवस्था

Directorate of Inspection ---- of Plant Protection, Quarantine and Storage Director-General —Incharge of Accounts of Consumer Goods ----of Controlled Commodities -of Enforcement of Estates of Historical Monuments of Industries of Information of Personnel ——of Physical Education of Public Instructions (Director of Education) ---of Publicity of Public Relations -of R.M.S. (Director, R.M.S.) ----of Sericulture -of Telegraphs ---of Zoo Directory Officer Disbursing Officer Discipline Officer Dispersal Officer Disposal Officer Disposals Dissection Room Assistant Distillery Inspector Distribution Officer Distributor

निरीक्षण-निवेद्यालय वसस्पति-रक्षण, संगरोध और संचयत-निवेशालय महानिदेशक प्रभारी निवेशक लेला-निदेशक उपभोग्य-वस्तु-निदेश क नियंत्रित-पण्य-निवेद क प्रवर्तन-निवेशक संपदा-निदेशक ऐतिहासिक-स्मारक-निदेशक उद्योग-निदेशक सूचना-निदेशक कार्यिक निदेशक , व्यायाम-शिक्षा-निदेशक शिक्षा-निदेशक प्रचार-निवेशक जन-संपर्क-निदेशक रेल-डाक-निदेशक रेशम-उत्पादन-निदेशनः तार-निदेशक चिडियाघर-निदेशक निदर्शनी-अधिकारी संवितरण अधिकारी अनशासन-अधिकारी विसर्जन-अधिकारी

व्ययन-अधिकारी

District Demanding Officer

---Judge

----Magistrate

----Manager, Telephone District

Division

1. (when a territorial unit)

2. (when a part of some organisation as in Publications

Division)

3. (in Army)

Divisional Superintendent

—Engineer Division Bench

——Commander

Docker

Dock Inspector

Documentalist

Documentation Centre

---Officer

Drafter

Draftsman

Drainage Department

Drawing

-Instructor

---Officer

----Printer

Dredger Mate

Driller'

Drill Instructor

Driver

Drug Control Laboratory

Duplicate Clerk

Duplicating Operator

Duty

जिला-माग-अधिकारो

जिला-न्यायाधीश

जिला-मजिस्ट्रेट

प्रबंधक, टेलीफोन जिला

मंडल/डिवीजन

प्रभाग

डिवीजन

मंडल-अधीक्षक

मंडल-इंजीनियर

खंड-(न्याय)पीठ

डिवीजन कमांडर

गोदी-मजदूर/डक-मजदूर

गोंदी-निरीक्षक

प्रलेखविद्

प्रलेख केंद्र

प्रलेखीकरण अधिकारी

प्रारूपक

नक्शानवीस/प्रारूपकार

जलनिकासी विभाग

1. चित्रांकन/ड्राइंग 2. आदान

चित्रांकन-शिक्षक

आदान-अधिकारी

ड्राइंग-मुद्रक

ड्रेजर मालिम

ड्रिलर/छेदक

कवायद-शिक्षक

्चालक/ड्राइवेर

औषध-नियंत्रण-प्रयोगशाला

अनुकिृपिक्लकं/अनुलिपिक

अनुलिपित्र प्रचालक

ड्यूटी

——OfficerDyeing and Finishing Instructor——Teacher

ड्यूटी-अधिकारी रंजन और परिष्करण-शिक्षक रंजन-शिक्षक/रंगाई-शिक्षक

E

Earth Graphic Assistant Eccelesiastic Commissioner Ecologist , Economic Adviser ____Affairs Department -And Statistical Adviser ---Intelligence Inspector ---Investigator Economist Editor Education Educational Adviser Education Officer Efficiency Bureau ---Officer Election ---Agent ---Commissioner Electoral Officer ----Registration Officer Rolls Inspector -Supervisor Electrical Engineer -- Engineer-in-Chief .--Measuring Instrument Fitter ----Works Division Electrician

Electroplater

Embankment Officer

भूमि-लेखाचित्रीय सहायक चर्च-कमिश्नर परिस्थितिविज्ञानी आर्थिक सलाहकार अर्थ-विभाग आर्थिक और सांख्यिक सलाहकार आर्थिक-सूचना-निरीक्षक आर्थिक-अन्वेषक अर्थशास्त्री •संपादक शिक्षा शिक्षा-सलाहकार शिक्षा-अधिकारी कार्यकुशलता-केंद्र/कार्यकुशलता-ब्यूरो कार्यक्रशलता-अधिकारी निर्वावन निर्वाचन-अभिकर्ता निर्वाचन-आयुक्त निर्वाचन-अधिकारी निर्वाचन पंजीयन-अधिकारी निर्वाचक नामावली-निरीक्षक निर्वाचल-पर्यत्रेक्षक विद्युत्-अभियंता/बिजली-इंजीनियर' प्रमल्बिजली-इंजीनियर विद्युत्मापी फिटर

बिजली-निर्माण-प्रभाग बिजली-मिस्त्री/इलेक्ट्रिशयन विद्युत्-लेपक तटबंध-अधिकारी · Embassy Emergency Officer ----Relief Organisations **Emigration Commissioner** Employees' State Insurance Corporation Employment —Exchange —Liaison Officer ---Officer Encroachment Inspector Endowment Commissioner Enforcement Officer Engineer ----. Sewage Disposal ----, Switch Room ---. Telemaintenance Group - in-chief Engineering Supervisor —— (Carrier Maintenance Engineering/Trunk Faults) ----. Telegraphs-Trunk-Maintenance Group Engine Fitter ----Room Artificer Engraver ' Enquiry Entertainment Officer --- Tax Officer Entomological Assistant Entomologist Enumerator Envoy ----Extraordinary ---Extraordinary and Minister

Plenipotentiary

राजदूतावास आपात-अधिकारी आपात-सहायता-संगठन उत्प्रवास-आयुक्त कर्मचारी, राजकीय वीमा-निगम

रोजगार रोजगार कार्यालय रोजगार-संवर्क-अभिकारी • रोजगार-अधिकारी अतिक्रमण-निरीक्षक अक्षयनिवि-आयुक्त ावर्तन-अधिकारी अभिवंता/इंजीनियर नल-अपवहन-इंजीनियर स्विचकक्ष-इंजीनियर इंजीनियर, दूर-संवार-अनुरक्षण-दल त्रम्ख इंजीनियर उंजीनियरी पर्ववेक्षक इंजीनियरी पर्यवेक्षक (वाहक अनुरक्षण इंजी-नियरी/ट्रंक-दोव) इंजीनियरी पर्यवेशक, तार-इंक-अन्-रक्षण, इल उंजन-फिटर इंजन-कक्ष-परिशिल्पी उकेरक उत्कीर्णक see inquiry मनोरंजन-अधिकारी मनोरंजनकर-अधिकारी कीटविज्ञान;सहायक ्कीट-विज्ञानी गणनाकार दूत, असाबारण वृत

असाधारण दूत और पूर्णाधिकारी मंत्री

Epidemiologist महामारीविद Epigraphist पुरालेखवेता Equipment Officer सामग्री-अधिकारी/इक्विप्रघेट-अफसर -Preservation Officer सामग्री-संरक्षण-अधिकारी Establishment स्थापना Estate संपदा ----Manager संपदा-प्रबंधक Officer संपदा-अधिकारी Estates Duty Offices संपदा-शुलक अधिकारी Estimate Officer वाक्कलन-अधिकारी Estimates Committee . जावकलन-समिति Estimator प्राक्कलक Ethnologist मानव-जाति-विज्ञानी Evacuee Property Department निष्कान्त-संपत्तिः विभाग Evaluation Officer पत्यांकन-अधिकारी Eviction Inspector ॰ वेदखली-निरीक्षक / निष्कासन-निरीक्षक Examiner परीक्षक ____, Local Fund Accounts स्यानीय-निधि-लेखा-परीक्षक --- Telegraph Workshop परीक्षक, तार-कर्मशाला ----of Books and Publications प्रकाशन-परीक्षक ----of Central Excise Accounts केंद्रीय उत्पाद/शहक लेखा-परीक्षक -of Documents. त्रलेख-परीक्षक/इस्तावेज-परीक्षक Excavation Assistant उत्खनन-सहायक Excavator उत्खनक *Exchange Controller विनियम-तियंत्रण ——Inspector (Telephone) केन्द्र-निरीक्षक (फोन) -Mast Lascar जीन-केन्द्र-स्तम्भ-लस्कर -Switch Board Mechanic ोल-क्षेंद-स्विचबोर्ड-मेके निक Excise 1. उत्पाद-शल्क, 2. आबकारी --- Commissioner 1. उत्पाद-शतक-आयुक्त 2. आवकारी आयक्त Executive Council, कार्य-परिषद कार्यपालक इंजीनियर / कार्यपालक ---Engineer अभिषंता निष्पादक Executor प्रहर्गनी-अधिकारी Exhibition Officer

Exit Gate Checker

EX OFFICIO (as in Ex officio

Secretary)

Expert

Exploitation Officer

Exploration Assistant

Export

Extension Officer

External Affairs Ministry

-Relation Division

EXTRA (as in Extra Magis-

trate)

Extra Departmental Branch

Post Master

Extradiction Officer

निकासद्वार-चेकर

पदेन

विशेषज्ञ

समुपयोज्ञन-अधिकारी

पर्यो वग-सहायक/खोज-सहायक

निर्यात

विस्तार-अधिकारी

विदेश-मंत्रालय

विदेश-संपर्क प्रभाग

अतिरिका

अतिरिक्त विभागीय शाखा पोस्टमास्टर

प्रत्यपर्ण अधिकारी

F

Factory Inspector

----Manager

Faculty

----of Arts

----of Engineering

----of Science

Family Planning Centre

---Welfare Officer

Famine Relief Officer

Farm Manager

Farming Inspector

Fault Inspector

Feature Writer

Federation of Insurance Institute

Fellow (a member)

——(of academy)

---(Research)

फैक्टरी-निर्वेक्षक/कारखाना-निरीक्षक

फैक्टरी-मैनेजर/कारखाना-प्रबंबक

(विद्या) शाला

कलाशाखा

इंजीनियुरी शाखा

विज्ञान-शाखा

परिवार-नियोजन-केंद्र

परिवार-कल्याण-अधिकारी/कुटुंब-कल्याण-

अधिकारी

अकाल-सहायता-अधिकारी

फार्म-मैनेजर

खेती-निरीक्षक/फामिंग निरीक्षक

दोष-निरीर्क्षक

रूपक-लेखक

बीमा-संस्थान-संघ

पार्वद

रत्न-सदस्य

अध्येता

Female Dresser	महिला ड्रेसर
Ferries Clerk	नौघाट लिपिक
Ferro Printer	फेरो मुद्रक/लौह-मुद्रक
Ferry Toll Collector	घाट-तहसीलदार
Fertiliser Controller	उर्वरक नियंत्रक
Fettler	
	संवारक
Fibre Expert	तंतु-विशेषज्ञ
Field	क्षेत्र
——Manure Officer?	खेत-खाद-अधिकारी
——Marshal	फील्ड-मार्शल
Film Censor Officer	फिल्म सेंसर अधिकारी
Checker	फिल्म चेकर
Editor	फिल्म-संपादक, चलचित्र संपादक
Joiner	फिल्मयोजक
——Librarian	किल्म-लाइब्रेरियन
Officer	फिल्म-अधिकारी
Production Officer	फिल्म-निर्माण अधिकारी
Finance	वित्त
Financial Adviser	वित्त-सलाहकार
——Commissioner	वित्त-आयुक्त
Finger-Print Expert	अंगुलि-छाप-विशेवज्ञ
Fire	1. आग 2 फायर/गोलाबारी
——Arms Expert	अग्निशस्त्र विशेषज्ञ
Fighting Instructor	अग्निशमन-शिक्षक
——Man	आगवाला/फायरमैन
—•Officer	1. अग्नि-शमन-अफसर 2. फायर अफसर/
	गोलाबौरी अफ र
Unit Commander	फायर यूनिट कमांडर
—Unit Commander. First Aider	्रप्रथमोपचारक
	प्रथम वर्ग का मजिस्ट्रेट
——Class Magistrate	े फर्स्ट लेपिटनेंट
Lieutenant	मीन-उद्योग/मीनक्षेत्र
Fisheries	मीन-उद्योग-विकास-अधिकारी
——Development Officer	मीन-उद्योग-विस्तार-अधिकारी
Extension Officer	मीनक्षेत्रपाल
Warden	

Fish Farm Supervisor ——Marketing Officer Fitter Flag Lieutenant ----Man Flight -Commander -Instructor Flood Investigation Division Floriculturist Flotilla Supervisor Flying Officer

Fodder Development Officer ---Inspector Food ----Controller

---Squad Inspector

-Fermentation and Forest Products Department Foodgrains Inspector

-Production Drive Department

Foot-Prints Expert Forecaster

Foreign Secretary

-- Tourist Organisation

Foreman

Forensic Science Laboratory

Forest

Forester

Forest Guard

--Officer

-Ranger

-Settlement Officer

---- Utilization Officer

मोन-केंद्र-पर्यवेक्षक

मीन-पणन-अधिकारी

फिटर

पलंग लेपिटनेंट

झंडीवाला

पलाइट/उड़ान

फ्लाइट कमांडर

उड़ान-शिक्षक

बाह-अन्वेषण-प्रशाग

पुष्प-विज्ञानी

बेड़ा-पर्ववेक्षक

पलाइंग, अफ सर

उ अका-दंल-भिरीक्षक/ब्रुतगामी-दल निरीक्षक

चारा-विकास-अधिकारी

चारा-निरीक्षक

लाद्य

खाद्य-नियंत्रक

खाय-किफान और वन-उपज-विभागी

लाबान-निरीक्षक

बाबान्न-उत्पादन अभिवान विभाग

पद-छाप-विशेषन

पूर्वान्यानकर्ता

विदेश-सचिव

विदेशी पर्यटक-संगठन

फोरसैन

न्याय वैद्यक विज्ञान-प्रयोग्शाला

वन-दारोगा

वनसिपाही

वन-अधिकारी

वन रेंजर

वन-बंदोबस्त-अधिकारी

वन-उपयोग-अधिकारी

Forged Note Expert

Forme Proof Inkman
——Pressman

Formkeeper

Forms Supervisor

Form Supplier

Forward Air Controller

Foundry Expert

Fraud Clerk

Fruit Development Officer
——Preservation Officer

Fuel Inspector

Fuelling Officer

Fumigator

Furnaceman

जाली-नोट-विशेषज्ञ
फर्मा-प्रुक स्थाहीवाला
फर्मा-प्रुक स्थाहीवाला
फर्मा-प्रुक-प्रेसमेन
फार्मवाला प्रपत्रवाला/प्रपत्नी
फार्म-पर्यवेकक प्रपत्र-पर्यवेकक
फार्मवाता/प्रपत्रवाता
अग्रवर्ती हवाई-नियंत्रक
ढलाई-विशेषज्ञ
कपट-कार्य-लिपिक
फल-विकास-अधिकारी
फल-संरक्षण-अधिकारी
फल-संरक्षण-अधिकारी
इंधन-निरीक्षक
इंधन-अधिकारी
धूमक

Gallery Assistant Galley Pressman Galvaniser Game Inspector, Games Master Gang Inspector Garage Supervisor Garrison Engineer Field Officer Gas Cutter ---Man Gate Guard ---Keeper → Pass Collector ——Supervisor Gauge Checker ---Reader Gazette

दीर्घा-सहायक/गेलरी-सहायक गेली प्रेसमन जस्तकार/गेल्वनाइजर आखेट-निरीक्षक/शिकार-निरीक्षक खेल-शिक्षक टोली-निरीक्षक/गैंग-निरीक्षक गराज-पर्यवेक्षक गेरिजन इंजीनिवर गोरिजन फील्ड अफसर गैस कटर गैसवाली .द्रार-रक्षक द्वारपाल/दरवान प्रवेश-पत्र-संग्राहक द्वार-पर्यवेक्षक गेज चेकर गेजबाचक राजपत्र/गजर

राजपत्रित अधिकारी Gazetted Officer GENERAL ——(In Defence) जनरल --- (as in General Editor) प्रवान —(as in Director General) महा-ू General Administration सामान्य प्रशासन जनरल इयुटी क्लकं/सामान्य-कर्त्तव्य-----Duties Clerk लिपिक प्रधान प्रबंधक 🥷 ---Manager प्रवान प्रशंधक, टेलीफोन जिला ——Telephone Districts जनरलू अफतर ---Officer जनरल अफसर कमांडिंग ----Commanding जनरल अफसर कमांडिंग इन-चीफ ---Commanding-in-Chief (जी० ओ० सी० इन सी०) (G.O.C. in-C.) जनरल स्टाफ अफसर —Staff Officer भविज्ञानो Geologist गेस्टेटनर अ परेधर/गेस्टेटनर प्रवालक Gestetner Operator जिन फिटर Gin Fitter Girdling Officer परितक्षण अधिकारी Glass Technologist कांच-उद्योग-विज्ञानी Glaze Instructor काचन-शिक्षक Glazier काचक/शीशागए Godown Keeper गोदामः रक्षक Goods Clerk मालक्लर्क/मालबाब् Governing Body शासी-निकाय Government शासन/सरकार ---Estate राज-संपदा Government House राजभवन Governor (of a State) राज्यपाल ----(of Reserve Bank) गवर्नर Gradation List Clerk पदक्रम-सूची-लिपिक Graded Specialist वर्गीकृत विशेषज्ञ Grader ग्रेडर/श्रेणी-निर्धारक Grading Inspector श्रेणीकरण निरीक्षक Graph Supervisor लेखा चित्र पर्यवेक्षक ग्राफ-पर्यवेक्षक

Greaser
Ground Engineer
——Traffic Controller
Group Captain
——Commander
——Engineer
Incharge
——Officer
——(Defence)
—Testing Officer ,
'Grow More Food' Officer "
Guard,
Guest House Superintendent
Guide
Gummer
Gunman ,
Gunner

ग्रोजर स्यल-इंजीनियर/ग्राउन्ड इंजीनियर भू-यातायात-नियंत्रक जमीनो-याताय त नियंत्रक ग्रप केप्टेन ग्रुप कमान्डर समूह इंजीनियर ग्रूप इंचार्ज समूह अधिकारी ग्रुप अफसर गूप टेस्टिंग अफसर (जी० टी० ओ०) अधिक-अन्न-उत्पादन-अधिकारी रक्षक/गार्ड अतिथि-गृह-अधीक्षक परिदर्शक/गाइड गोंदवाला गनवाला/गनसैन तोपची/गनर

H

Halftone Engraver
Hall Jamadar
Halt Conductor
Hammer man,
Handloom Inspector
Hand Press Operator (Hand
Pressman)
Handwriting Expert
Harbour
—Master
Hardware Unit
Havildar
—Major
Head Assistant
—Clerk

हाफटोन एन्ग्रेवर/विद्वित्र उकेरक हाल-जमादार व्यवशान-कंड़क्टर/व्यवधान परिचालक हथोड़ेवाला हाथकरघा-निरीक्षक हाथ-छपाईकार लिखावट-विशेषज्ञ बंदरगाह बंदरगाह-मास्टर धातु-वस्तु एकक हवलदार हवलदार मेजर प्रधान सहायक

Head Constable /inay Avasthi Sahib Bhuvan Vani Trust Donations -Constable हबलदार ----Master प्रधान अध्यापक प्रधान अध्यापिका -Mistress विभागाध्यक्ष अध्यक्ष,--विभाग —of Department कार्यालय-अध्यक्ष —of Office मुख्यालय हेडक्वार्टर Headquarters म्ख्यालय-कार्मिक-अधिकारी —Personnel Officer स्वास्थ्य Health स्वास्थ्य-अफसर् ---Officer भारी इंज.नियरी और तकनीकी Heavy Engineering and cal Development भारी उद्योग Heavy Industry व्यविरोग-विज्ञामी Helminthiasist मददगार Helper वनस्पति-संग्रहपाल Herbarium Keeper Hide Development Officer चर्म-विकास-अधिकारी High Commission उच्चायोग/हाई वसीशन ——Commissioner उच्छ युक्त /हाई क मिइन र ----Court उच्च न्यासालय Highway Division राजपथ प्रभाग Hindu Religious and Charitable हिन्दू धर्मस्य और पूर्त-अक्षयनिधि- विभाग Endowments Department Home (Home Affairs) गृह ह ---Guard होयगार्ड -Science Assistant गृह विज्ञान-प्रहायक HONORARY (as in Honorary अवैतनिक Secretary) ----Air Aide-de-camp अवैतनिक हवाई एडीसी ___Life Aide-de-camp अवैतनिक अरजीवन एडीसी' Horticulture Supervisor उद्यान-कृषि पर्यवेक्षक Horticulturist

उद्यान-कृषि-विशेषज्ञ छात्रावास-अधीक्षक सत्कारिणी गृहं प्रबन्धंक हाउस कीपर स्थार-गृह-

----of Correction

House Keeper

Hostess

Hostel Superintendent

——of People ——Tax Collector Housing Hydraulic Research Station Hygiene Officer

लोकसभा
गृहकर-समाहर्ता
आवास
जलीय अनुसंधान-केन्द्र
स्वच्छता अफसर

T

Immigration Authority Implementation Officer Import -Trade Controller Imprest Holder Improvement Trust IN-CHARGE (as in Officer-incharge) Income Tax Officer Indexer Indian Administrative Service ——Council of Cultural Relation ____Delegation Office -Foreign Service ---Institute for Biochemistry , and Experimental Medicine ---Institute of Petroleum ___Police Service Indigenous Medicine Department Indoor Patient's Department Industrial and Technological Maseum Industrial Economist ' -Staff --- Scatistician Industry

आप्रवास प्राधिकारी •
परिष्णल अधिकारी/क'योवयन अधिकारी
आयात
आयात-व्यापार नियंत्रक
उत्तंतधारी
नगर-सुधार-मंडल
प्रभारी/भारसाधक/इंचार्ज

श्रीयकर अधिकारी अनुक्रमीकार भारतीय प्रशासनिक सेवा भारतीय सांस्कृतिक संपर्क परिषर्

भारतीय शिष्टमंडल कार्यालय
भारतीय विदे त-सेवा
भारतीय जीव-रतायन और प्रायोगिक
भेषज-संस्थान
भारतीय पेट्रोलियम-संस्थान
भारतीय पुलिस-सेवा
देशी औषवि-स्त्रिभाग

अन्तरंग रोगी विभाग औद्योगिक और ज्ञिल्पविज्ञानीय संग्रहालय

उद्योग-अर्थशास्त्री उद्योग-कर्मचारीवर्ग उद्योग सांख्यिक/उद्योग-आँकड़ा शास्त्री उद्योग

Infectious Diseases Hospital	संक्रामक रोग अस्पताल
Information	सूचना/वार्ता
and Broadcasting	सू-ना और प्रसारण
——Officer	सूचना-अधिकारी
Services of India	भारतीय सूचना-सेवा
Inkman (Inker)	स्याही वाला/मसिवाला
Inoculator	टीका लगानेवाला
Inquiry	1. पूछताछ; 2. जांच
—Clerk	पूछताछ लिपिक
Inspector	जांच निरोक्षक
Insecticide Attendant	कीटनाशक-परिचर
Insolvency Clerk	दिवाला क्लर्क
Inspector	निरीक्षक व
Inspectorate	निरोक्षणालय <u> </u>
Inspector-General	महानिरोक्षक ु
of Police	पुलिस-महा-निरोक्षक
of Prisons	कारागार-महानिरीक्षक
——of Registration	पंजीयन-महानिरोक्षक/रजिस्ट्री-महानिरोक्षक
—of Drugs Control	औषध-नियंत्रण-निरीक्षक
——of Explosives	विस्फोटक-निरीक्षक
——of Grain Godowns	अन्न-गोदाम-निरीक्षक
—of Notified Factories	अधिसूचित कारतानों का निरोक्षक
—of Plantation	पादपरपेपण निरीक्षक
—of Printing	मुद्रण-निरोक्षक/छपाई-निरोक्षक
——of Post Offices (Inspector,	डाकघर-निरीक्षक
Post Offices)	
——of Schools	विद्यालय-निरीक्षक
——of Training	प्रशिक्षण-निरोक्षक
——of Weights and Measures	दाट और माप-निरीक्षक
Installation Engineer	संस्थापन इंजीनियर
Institute of Physiology	शरीर-क्रिया-विज्ञान-संस्थान
Instructor	शिक्षक/अनुदेशक
—— Captain	इंस्ट्रक्टर कैप्टेन
— Commander	इंस्ट्रक्टर कमांडर
Lieutenant	इंस्ट्रक्टर लेपिटनॅट
— Commander	इस्ट्रक्टर लेफ्टिनेंट कमांडर

 0 сст		940	
Vinay Av	vasthi Sahih Bh	uvan Vani T	rust Donations
	GOTTI OUTTID DIT	avail vaili i	ract Bonatione

Om	
— Officer	इंस्ट्रक्टर अफसर
Instrument Inspector	यंत्र-निरीक्षक/औजार-निरीक्षक
— Tester	यंत्र-परीक्षक/औजार-परीक्षक
Insurance Officer	बोमा अधिकारी
Intelligence	गुप्तवार्ता
—— Bureau	लुफिया ब्यूरो
— Officer	गुप्तवार्ता-अधिकारी
Interception Controller (Air)	अंतर्ग्रहण नियंत्रक (वायु)
Interpreter	दुभाषिया
Interrogator ° °	परिप्रश्नक
Investigation	अन्वेषण
—— Inspector	अन्वेषण-निरीक्षक
Investigator	अन्वेषण
Irrigation	सिंचाई
Issue Clerk	निर्गम-लिपिक/निकासी-क्लर्क
· White A Green	
	To
,	J
7.:1	जेल।वंदीगृह
Jail	
Jailor	जेलर
Jemadar Adjutant	जमादार एडजूटेंट
— Quarter-master	जमादार क्वार्टर मास्टर
Jig Borer	जिग-वेधक
Job Analyst	कार्य-विश्लेष्ठक
JOINT (as in Joint Secretary)	संयुक्त
Journalist	पत्रकार अल्लीका अल्लाका अ
	0

Judge,

____ Advocate

- Magistrate

Judicial Commissioner

- General

- Officer

Judiciary

Junior (as in Junior Training	Vani Trust Donations अवर
College)	101359111
—— Accountant	कनिष्ठ लेखापाल
—— Commander	जूनियर कमांडर
—— Commissioned Officer	सरदार (जे० सी० ओ०)
(J.C.O.)	
— Non-Commissioned Officer	जूनियर ओहदेदार
Jurist	विधिशास्त्री
Juror (Juryman)	जूरी-सदस्य
Jury	जूरी
Justice	न्यायमूर्ति
Jute Development Officer	पटसन-िकास-अधिकारी

K

Kindergarten Teacher

बालवाड़ी शिक्षक

L

Laboratory Bearer प्रयोगशाला-परिचार Labour श्रम Labourer श्रमिक Labour Intelligence Officer श्रम-सूच ना-अधिकोरी --- Officer श्रमिक-अधिकारी Lady Attendant परिचारिका - Superintendent अधीक्षिका —— Supervisor पर्यवेक्षिका — Welfare Superintendent कल्याण-अधीक्षिका Lampman बत्तीवाला Lance Daffadar लांस दफ्।दारं --- Naik लांस नायक Land Acquisition Officer भूमि-अर्जन अधिकारी —— Adviser भूमि-सलाहकार — Compensation Officer **भूमि-प्रतिकार-अधिकारी** --- Mortgage Bank भूमि-बंधक-बैंक --- Records भू-अभिलेख

Reforms Officer	Who ment reference
— Hirings and Disposal	भूमि-सुधार-अधिकारी भूमि भाड़ा और व्ययन-निदेशालय
Directorate	नाम माङ्ग आर व्ययन-गनदशालय
Language	HIGH WHITE LINEAUTE COL
—— Adviser	भाषा-सलाहकार
— Expert	भाषा-विशेष त
Lascar	लस्कर/खलासी
Latheman	खरादिया
Law	विधि/कानून
Lawyer	वकील
Leave Reserve Clerk	छुट्टी रिजर्व क्लर्क
Lecturer	प्राध्यापक/लेक्चरर
—— Guide	व्याख्याता परिदर्शक
Ledger Člerk	खाता-वलर्क
—— Keeper	खाता-नवीस
Legal Adviser	विधि-सलाहकार
Legation Of India	भारतीय-दूतावास
Legislative Assembly	विधान-सभा
—— Council	विधान-परिषद्
Legislature	विधान-मंडल
Leskari	लक्करी
Letter Box Peon	लैटर बनस चपरासी
Lexicographer	कोशकार
Liaison Officer	संपर्क-अधिकारी
Librarian	ुस्तकाध्यक्ष
Licence Inspector	लाइसोंस-निरीक्षक
—— Officer	लाइसेंस अधिकारी/अनुज्ञिप्त-अधिकारी
Licensing Inspector	अनुज्ञापन-निरौक्षक
— Officer ,	अनुज्ञापन-अधिकारी लेक्टिनेंट
Lieusenant	लेपिटनेंट कर्नल
—— Colonel	लेप्टिनेंट कमांडर
— Commander	लेफ्टिनेंट जनरल
—— General	उप-रा । यपाल
— Governor	
Life Insurance Corporation.	जीवन बीमा निगम
Lift Attendant (Lîft-Man),	लिपट-परिचर '

Light House Department Trust Donations प्रकाशस्त्रम्भ-विभाग Line Inspector लाइन-निरीक्षक लाइनमैन ____ Man लाइन-मुंशी — Munshi (Lining Munshi) - Rider सवार लाइनमेन लिनो परिचर Lino Attendant लिनो आँपरेटर —— Operator परिसमापन-निरीक्षक Liquidation Inspector श्रोता-मतानुसंधान-अधिकारी Listeners Research Officer शिला-मुद्रक/लीथो-मुद्रक Lithographer (Litho Printer) लीथो मशीन आंपरेटर Litho Machine Operator मुकदता अधिकारी Litigation Officer पश्चन-अधिकारी Live Stock Officer Loading Assistant लदान-सहायक Loan Inspector उधार-सहायक Lobby लाँबी ---- Clerk लांबी-क्लर्क Local Self-Government स्थानीय स्वशासन/स्थानीय स्वायत्त शासन Loco Inspector लोको-िर्शक्षक Locust Warning Officer टिड्डी-चेतावनी-अधिकारी Lorry Cleaner लॉरी क्लोनर — Driver लॉरी चालके Lost Property Office Inspector खोया सामान-कार्यालय-निरीक्षक Loud Speaker Operator लाउडस्पीकर आँपरेटर/ध्त्रनि-विस्तारक-प्रचालक Lower Division Clerk निम्न-श्रेणी-लिपिक ---- Selection Grade Clerk निम्न-प्रवर-श्रेणी-लिपिक Luggage Inspector सामान-निरीक्षक - Room Attendant सामानधर परिचर

endant

M

Machine Foreman
—— man
—— Operator

मशीन फोरमैन मशीन मैन/मशीन चालक मशीन प्रचालक/मशीन ऑपरेटर

—— Setter	मशीन सेंटर
Machinist	मशीन-मिस्त्री
—, Miller	घिसाई मशीन-मिस्त्री
Magistrate	मैजिस्ट्रैटेयार्थिय कि के कि कि
Mail Agent	डाक एजेंट / रेल-डाक दलर्क
—— Carrier	डाकवाहक '
- Clerk	(डाक क्लर्क/डाक बाबू
—— Contractor	डाक-ठेकेदार
——Escort	डाक-अनुरक्षी
—— Guard	डाक-रक्षक
Motor Organisation Staff	डाक-मोटर-व्यवस्था-स्टाफ
—— Opener	डाक-खोलनेवाला
Overseer °	डाक-ओवरसियर
—— Peon • MARCHER	डाकपियन
Mains Inspector	मुख्य-तार-निरीक्षक
Maintenance Officer	अनुरक्षण अधिकारी
Major	मेजर
—— General	मेजर जनरल
Make-up-man	मेक-अप वाला
Man (Defence)	सैनिक/जवान
Manager	प्रबंधक/मैनेजर/व्यवस्थापक
—, Mail Motor Service	प्रबंधक, डाकु-मोटर-व्यवस्था
of Publications	प्रकाशन-प्रबन्धक/प्रकाशन-मैनेजर
— of Works	प्रबंधक निर्माण-कार्य क्यांगाक कि
Managing Editor	प्रबंध-संपादक श्रेमार्थिक
Man Power Directorate	मनुष्य-शक्ति-निवेशालय
Manual Instructor	हस्तकल्प-शिक्षक/दस्तकारी-शिक्षक
Manure Inspector	बादिनरीक्षक अर्था अर्था अर्थ
Manuscript Officer	ै पांडुलिपि-अधिकारी
Mapper	• नवशाकार • •
Marine Inspection Officer	समुद्रीय निरीक्षण-अधिकारी
Mariner	नाविक जहाजी
Marker,	मार्कर/निशानकर्ता
Marketing Officer	पणन-अधिकारी
Market, Reporter	बाजार-रिपोर्टर/बाजार-प्रतिवेदक
Marshal	मार्शल ?

Mason	राज/राजमिस्त्री
Master	. 1-अध्यापक; 2मास्टर
—— at-Arms	मास्टर-एट-आर्म्स
— General of Ordnance	मास्टर-जनरल ऑफ ऑर्डनेन्स/आयुध
With Males Sent Mile	की मास्टर-जनरल
— of Vessel (Master	पोत-मास्टर
of ship)	
Warrant Officer	मास्टर वारंट अफ्सर
Mast Leskari	मस्तूल लक्करी
Mate	मेट
Material Checker	सामग्री-पड़तालकर्ता
Maternity and Child Welfare	मातृ और शिशु कल्याण केन्द्र
Centre	
—— Assistant	प्रसूति-सहायक
Matron	मेट्रन अवस्थाता स्वाती
Mayor	महापोरं/मेयर कामा कामान
Measuring Officer	मापन-अधिकारी
Mechanic	ं मेकैनिक/मांत्रिक
—, Carrier	वाहक मेकैनिक
—,Motor Vehicle	मोटर-गाड़ी-मेकैनिक
Mechanical Engineer	यांत्रिक अभियंता/यांत्रिक इंजीनियर
—— Engineering	यांत्रिकः इंजीनियरी
Mechanic Examiner	मेकैनिक परीक्षक ः कार्या विकास
Mechanician	मैकेनिशियन
Mechanist	मेकैनिस्ट/यांत्रिक कार्यात्री कर्
Medical	चिकित्सा अध्यक्ष अध्यक्ष अध्यक्ष
— Officer	चिकित्सा-अधिकारी कार्या
Member	सदस्य
— of Legislative Assembly	विधान-सरग्न-सदस्य
— of Legislative Council	े विधान-परिषद्-सदस्य
— of Parliament	संसद्-सदस्य (तांसत्सदस्य)
Mensuration Officer	क्षेत्रमिति-अधिकारी
Mental Hospital	मानसिक चिकित्सालय
Messenger	संदेशवाहकः
Messman	मैसमैन

Metallurgist	थातुकर्म <u>ी</u>
Meteorological Assistant	मौसम-सहायक
—— Observer	मोसम-प्रेक्षक
Meteorologist	मौसम-विज्ञानी
Metering Clerk	मीटर-वलर्क
Meter Mechanic	मीटर-मेकैनिक
Reader	मीटर-वाचक
—— Testing Superintenden	मीटर-परीक्षण-अधीक्षक
Micro-biologist	सूक्ष्मजीव-विज्ञानी
Midshipman	मिडशिपमैन
Military Engineering Service	सैनिक इंजीनियरी-सेवा
(M. E. S.)	Constant Descriptions
Estate Officer	सेना-संपदा-अधिकारी
Milk Dispenser	दुग्ध-वितरक
Supply Scheme	दुग्ध पूर्ति-योजना
Mill wright	मिलराइट]
Mineralogist	खनिज-विज्ञानी
Mineral Technologist	खनिज-शिल्प-विज्ञानी
Mine	खान/खनि
Mining Officer	खनन-अधिकारी
Minister 2	मंत्री अधिकार विश्व विश्
—— Envoy	मंत्री-दूत्
— without Portfolio	निर्विभाग-मंत्री
Ministry	मंत्रालय
Mint, Superintendent	टकसाल अधीक्षक
Miscellaneous Clerk	विवित्त-कार्य लिपिक/प्रकीर्ण लिपिक
Mission	मिशन
Mobile Civil Emergency Force	चल-सिविल-आ्पात-दल
Squad Inspector	चल-जत्था-निरीक्षक / चल-स्ववाड-निरी-
attack of the same	क्षक
Modelling Teacher	प्रतिरूप-शिक्षक
Moneyorder Clerk , ',	मनीऑर्डर क्लर्क
Issue Clerk , '	मनीऑर्डर-निर्गम-क्लर्क
Paid Clerk	मनीअर्रेंडर भुगतान वलकं
Monitor	मॉनीटर / अनुश्रोता

Mono Aftendant

--- Caster

—— Operator

Morgue Supervisor

Morse Signaller

Mortar Non-Commissioned

Officer

—— Position Controller

Mortuary Clerk

Motor Vehicle Inspector

-- Vehicles Department

Moulder

Mounted Police

Mounter

Movement Clerk

--- Controller

Mukadam

Multigrapher Attendant

Multi Purpose Co-operative Society

Municipal

— Commissioner

Museum Keeper

Musician

Music Teacher

Mutation Clerk

—— Surveyor

Mycological Assistant

Mycologist

मोनो-परिचर

मोनो-ढलाईकार

मोनो-ऑपरेटर

शवागार-पर्यवेक्षक

मोर्स-संकेतक / मोर्स सिगनेलर

मोर्टर ओहदेदार

मोर्टर पोजीशन कंट्रीलर / मोर्टर-पोजीशन

नियंत्रक

शवागार-वलके

मोटरगाड़ी-निरीक्षक

मोटर-गाड़ी-विभाग

सांचेकार

सवार पुलिस

मढ़ाईकार / माउंटर

संचलन-क्लर्क

संचलन-नियंत्रक

मुकद्दम

बहुलेखित्र-परिचर

बहुद्देशीय सहकारी-समिति

नगरपालिका

1. नगरपालिका-आयुक्त; 2. नगर-

पालिका-सदस्य

संग्रहपाल

वाद्यकार / स्यूजिशियन

संगीत-शिक्षक

नामांतरण-लिपिक / दाखिल-खारिज क्लर्क

नामांतरण-सर्वेक / दाखिल-खारिज-

सर्वेक्षक

कवक-वितान-सहायक

कवक-विज्ञानी

N

Naik Narrator

National Aeronautical Laboratory

National Archives

- Cadet Corps

— Chemical Laboratory

___ Defence Academy

—— Defence College'

---- Extension Development Black

--- Food Technological Re- राष्ट्रीय खाद्य-शिल्पविज्ञान-अनुसंधानsearch Institute

—— Fundamental Education ' राष्ट्रीय प्रौढ़-शिक्षा केन Centre

— Geophysical Research Ins- राष्ट्रीय भूभौतिकी-अनुसंघान-सं थान titute

- — Institute For Medical Re- राष्ट्रीय चिकित्सा-अनुसंधान-संस्थान

- Metallurgical Laboratory

--- Physical Laboratory

--- Plans Saving Certificate Clerk

- Productivity Council

—— Şavings Commissioner

Natural Resources

Naval Advise?

—— Attache

Navigator

News Editor — Reporter नायक

1. वर्णनकर्ता / वाचक, 2. सूत्रधार राष्ट्रीय वैमानिकी-प्रयोगशाला

राष्ट्रीय अभिलेखागार राष्ट्रीय कैडेट कोर राष्ट्रीय रसायन-प्रयोगशाला राष्ट्रीय रक्षा-अकादमी राष्ट्रीय रक्षा-कॉलेज राष्ट्रीय विस्तार-विकास-खंड

संस्थान

राष्ट्रीय धातुकर्म-प्रयोगशाला राष्ट्रीय भौतिक-प्रयोगशाला राष्ट्रीय योजना-बचत-सार्ीिफकेट वलर्क

राष्ट्रीय उत्पादकता-परिषद् राष्ट्रीय बेचत-आयुक्त। प्राकृतिक विभव / प्राकृतिक संपत्ति-श्रोत नौ-मेना-सलाहकार नौसेना अताशे/नौसेना-सहचारी

1. मार्ग-निर्देशक (वायुयान)/ नेविगेटर;० 2. नौचालक (नौसेना) / नेविगेटर

समाचार-संपादक संवाददाता

Nomadic Tribes Welfare Officer
Non-commissioned Officer
— Departmental Telegraphist
— ferrous Metal Section
— Gazetted Officer
Notified Area Committee
Numismatist
Nurse
Nursey Development Officer

अस्थिरवासी-जाति-कल्याण-अधिकारी
ओहदेदार (एन०सी० ओ०)
अविभागीय तार-संकेतक
अलोह-धातु-अनुभाग
अराजपत्रित अधिकारी
अधिसूचित क्षेत्र-समिति
मुद्राशास्त्री
नर्स / परिचारक / परिचारिका
पौधशाला-विकास-अधिकारी / नर्सरीविकास-अधिकारी
अपचर्या-अर्दली
पोषण-अनुसंधान-प्रयोगशाला

Nursing Orderly
Nutrition Research Laboratory

0

Oath Commissioner Observation Superintendent —— Supervisor (P and T) Observatory, Astronomical -, Meteorological Observer Oceanographist Octroi Inspector Office Officer --- Commanding ---- in-charge - in-tactical Command (Naval) - On Special Duty - Supervisor (O.S.) - Under Training Official Gallery **OFFICIATING** Offset Printer

Oiler

श्रीपथ-आयुक्त
प्रेक्षण-अधीक्षक
अनुश्रवणक
वेधशाला
मौसम-प्रेक्षणालय
प्रेक्षक
समुद्र-विज्ञानी
चुंगी-निरीक्षक
कार्यालय / दपतर
अधिकारी / अफसर / पदाधिकारी
अफसर कमांडिंग / कमान अफसर
प्रभारी अधिकारी
सामरिक कगान अफसर (तौ सेना)

विशेष कार्य-अधिकारी
पर्यवेक्षक अफसर (ओ० एस०)
प्रशिक्षणाधीन अधिकारी
सरकारी दीर्घा
स्थानापन्न
ऑफसेट-मुद्रक
तेल देने वाला

430

Oil Seeds Specialist
Operating Superintendent
Operative Telegraphist
Operator
Opium Officer
Optician

Opticist
Orchestrator
Ophthalmologist
Orderly
Ordnance Officer
Organisation and Methods
Division
Organiser
Outdoor Patients Department
—— Publicity Officer

Overseer

तिलहन-विशेषज्ञ
प्रचालन-अवीक्षक
कर्मी तारसंकेतक
प्रचालक / ऑपरेटर
अफीम-अधिकारी
चश्मा बनाने वाला / चश्मासाज / चश्मा
विक्रेता
दृष्टिविधानी
नेत्रविज्ञानी
वाद्यवृंदकार
अर्दली
आयुथ-अधिकारी/ऑर्डनैन्स अफसर
संगठन और पद्धित-प्रभाग

आयोजक बहिरंग रोगी-विभाग बाह्य प्रचार-अधिकारी ओवरसियर

P

Packer

Paddy Specialist

Painter

Paper Currency Department

Parasitologist

Parcel clerk

Parliament

Parliament

Secretary

PART-TIME (as, in Part-time clerk)

Passenger Guide

Passport and Visa Attache

Authority

पैकर
धान-विशेषज्ञ
1. रंगसाज; 2. चित्रकार
कागजी-मुद्रा-विभाग/पत्र-चलार्थ-विभागः
परजीवी-विज्ञानी,
पार्सल क्लेक
संसद्
संसदीय कार्य
संसदीय सचिव

यात्री-सहायक पासपोट और वीसा-अताशे /पारपत्र और वीसा-सहचारी ° पासपोर्ट-प्राधिकारी/पारपत्र-प्राधिकारी Patents Officer

Patrolman

Pattern Maker

Pay and Accounts Officer (Pay

Accounts Officer)

— bill Assistant

--- Master

Pediatrician

Penal Settlement Officer

Penologist

Pension Clerk

Pensioner

Pension Payment Office

Peon

PERMANENT

---- Way Inspector

Personal Assistant

Personnel Officer

Pest Control Officer

Petition Writer

Petroleum and Chemicals, Minis-

try of

Petroleum Geologist

Petrol Viewer

Petty Officer

Pharmaceutist

Pharmacologist

Photo and Cinema Officer

---- Artist

Photographer

Photo-Printer

Physical Culture Instructor

— Fitness and Drill Instructor

— Training Instructor

एकस्व अधिकारी/पेटेंट अधिकारी

पेट्रोलमैन

नमूनाकार/नमूनासाज

वेतन और लेखा अधिकारी

वेतन-बिल-सहायक

वेतनमास्टर

बालरोग-चिकित्सक

दंड-उपनिवेश-अधिकारी

दंडशास्त्री,

पेन्शन-क्लर्फ

पेन्शन-भोगी

पेन्शन-भगतान-कार्यालय

चपरासी

स्थायी

रेल-पथ निरीक्षक

वैयक्तिक सहायक

कार्मिक अधिकारी

नाशकजीव-नियंत्रण-अधिकारी

याचिका-लेखक

पेट्रोलियम और रसायन मंत्रालय

पेट्रोलियम भूविज्ञानी

पेट्रोल वीक्षक

पैटी अफसर

औषध-निर्माण-विज्ञानी

औषय-विज्ञानी

फोटो तथा सिनेमा-अधिकारी

छविकार

फोटोग्राफर

फोटो-नुद्रक

व्याग्रात्र-शिक्षक

शारीरिक स्वस्थता और खेल-कूद-

अनुदेशक

व्यायाम-शिक्षक

Vinay Avasthi Sahib Bhuvan Vani Trust Donations

Physician काय-चिकित्सक/फिजीशियन Physicist भौतिक-विज्ञानी Physiologist शरीरं-क्रिया-विज्ञानी / शरीर-वृत्ति-विज्ञानी Pickler परिष्कारक Pilot विमान-चालक/पाइलट - Officer पाइलट अफसर Pipe-line Inspector नल-निरीक्षक Pisciculturist मत्स्यपालनविद् / मीन्पालन-विद् Plainer (Planer) रंदाकार Planner योजनाकार Planning योजना - And Procurement योजना और अधिप्राप्ति 3 Officer योजना-अधिकारी Plant Breeder पौधा-संवर्धक --- Collector पादप-संग्राहक/पौधा-संग्राहक —— Pathologist पादप-विकृति-विज्ञानी / पादप-रोग-विज्ञानी ---- Protection Officer वनस्पति-रक्षण-अधिकारी Plasma Officer प्लाविका अधिकारी/प्लाब्मा अफसरः Plater प्लेटर Platform Inspector प्लेटफार्म निरीक्षक Platoon Commander प्लाट्न कमांडर अभिववता Pleader Plumber ? नलसाज Poaching Guard शिकार-चोरी-निरोधक पैटमैन / कांडेवाला Bointsman आरक्षी/पुलिस Police पूलिंस-निरीक्षक — Inspector (Inspector of Police) पुलिस-अभियोजक ---- Prosecutor Station Officer (Police Sta-थानेदार/थाना-अधिकारी: tion House Officer) पालिशगर Polisher राजनीतिक विभाग Political Department

Vinay Avasthi Sahib Bhuvan Vani Trust Donations		
—— Officer	राजनीतिक अधिकारी	
Polling Officer	मतदान-अधिकारी	
Polymer Chemist	बहुतय रसायनज्ञ	
Port Conservator	पत्तन-संरक्षक	
—— Cypher Book Officer	पत्तन-बीजांक-अफसर	
Porter	पोर्टर/भारिक	
Port Officer	पत्तन-अधिकारी/बंदर-अधिकारी	
Ports Department	पत्तन-विभाग	
Post	क्तेन्द्र	
— man	डाकिया / पोस्टमैन	
Master	पोस्टमास्टर	
Deputy Sub	उपनायब पाँस्टमास्टर	
—— Sub	नायब पोस्टमास्टर,	
Sub Assistant	नायब सहायक पोस्टमास्टर	
—— General	महापोस्टमास्टर/पोस्ट मास्टर जनरल	
Pottery Supervisor	मृद्भांड-पर्यवेक्षक	
Poultry Development Officer	कुक्कुट-विकास-अधिकारी	
Power	बिजली	
— House	विजली-घर	
—— Room Attendant	विद्युत्-कक्ष-परिचर	
Precision Miller	सूक्ष्म तराशक	
—— Turner	सूक्ष्मकर्म खरादी	
Prefect	त्रिफ े क्ट	
Presidency Magistrate	प्रेजीडेन्सी मजिस्ट्रेट	
—— Postmaster	प्रेजीडेन्सी पोस्टमास्टर	
President's Estate Officer	राष्ट्रपति संपदा-अधिकारी	
Presiding Officer	पीठासीन अधिकारी	
Press	1. मुद्रगालय/प्रेत, 2. (समाचार)	
	पत्र/प्रेप्त	
—— Adviser	प्रस-सलाहकार	
Cutting Officer (Press Clip-	पत-कतरन-अधिकारी	
ping Officer)	The state of the s	
—— Facilities Officer	प्रेस-सुविधा-अधिकारी	
— Man	1. प्रेसवाला / मुद्रग कर्मचारी	
	2. पत्रकार	

Vinay Avasthi Sahib Bhuvan	Vani Trust Donations
—— Operator	प्रेस ऑपरेटर/मुद्रण-यंत्र-प्रचालक
—— Reporter	संवाददाता
Price Control Officer	मूल्य-नियंत्रण-अधिकारी
Prime Minister	प्रधानमंत्री
PRINCIPAL (as in Principal	प्रधान
Director)	
Principal (of a college)	प्रधानाचार्य / प्रिंसिपल
Information Officer	प्रधान सूचना-अधिकारी
Printer	मुद्रक
Printing and Stationery	मुद्रण तथा लेखन-सामग्री
Prison	कारागार
Private Gallery	प्राइवेट दीर्घा
—— Secretary	निजी सचिव
Privilege Committee	विशेवाधिकार समिति
Probate Officer	प्रोबेट अधिकारी
Probationary Superintendent of	प्रशिक्षण-अधीन अधीक्षक, डाकघर
Post Office	- Deput united -
Probationer	परिवीक्षाधीन/परखाधीन/आजमाइशी
Process Server	आदेशिका-वाहक
Pro-Chancellor (of a University)	सम-कुलाधिपति
Proctor (of a University)	कुलानुशासक/प्रॉ <mark>क्टर</mark>
Procurement Officer	आसादन-अधिकारी
Producer, (Film)	निर्माता
—— (Radio)	प्रस्तुतकर्ता'
Production Engineer	उत्पादन अभियन्ता / उत्पादन इंजीनियर
— Officer	उत्पादन-अधिकारी ,
(Film)	निर्माण-अधिकारी
Professor	आचार्य/प्रोफसर
Programme Supervisor	प्रोग्राम पर्यवेक्षक
Progress Officer	, प्रगति-अधिकारी '
— Recorder	प्रगति-रिकॉर्डर
Prohibition	िनशाबंदी
Project	परियोजना
Projectionist	प्रक्षेपक
Project Officer ,	परियोजना-अधिकारी

Proof Master Vinay Avasthi Sahib Bhuvar	प्रका Trust Donations प्रक-मास्टर
—— Officer	प्रूफ-अफसर
— Reader	प्रूफ-न्नोधक/प्रूफ-रीडर
Propaganda Assistant	प्रचार-सहायक
—— Demonstrator	प्रचार-निर्देशक
Property Inspector	संपत्ति-निरिक्षक
Protector of Emigrants	परावासी-संरक्षक 📗 🔉 💍 🗀
Protocol Officer	नयाचार-अधिकारी कार्यकाराज्या
Pro-Vice-Chancellor (of a	सम-कुलपति
University)	aing and Similary as
Provident Fund Clerk	भविष्य-निधि-लिपिक
Provisions and Purchase	रसद और खरीद-अधीक्षक
Superintendent	- Accienty Tarabase -
Provost Marshal	प्रोवोमार्शल ंक अंक क्षार्टी कर्
Psychologist	मनोविज्ञानी क्यां कार्या करिया
Public Accounts Committee	लोक-लेखा-समिति
Department	लोक-लेखा-विभाग
Administration Institute	लोक-प्रशासन-संस्थीन
Publication Officer	प्रकाशन-अधिकारी
Public Debt Officer	लोक-ऋग-अधिकारी
Publicity	प्रचार
—— Officer	प्रचार-अधिकारी
Public Prosecutor	लोक-अभियोजक
— Relations Officer	जन-संपर्भ-अधिकारी
Service Commission	लोक-सेवा-आयोग
— Works Department	लोक-निर्माण-विभाग
Pump Driver	पंप-चालक
— man	पंपवाला
Pupil Teacher	छात्राध्यापक
Purchase Officer	ऋग-अधिकारी
Purser	पोतनीस/पर्सर
Q	north the
Orgality Control Officer	The free after the

Quality Control Officer
—— Marking Officer
Quarryman

कोटि-नियंत्रण-अधिकारी कोटि-अंकन-अधिकारी खदानकार Quartermaster
—— General
Question Branch

क्वार्टर मास्टर क्वार्टर मास्टर जनरल प्रका-शाखा

R

Radio Mechanic Railway Board -- Protection Force - Mail Service Range (Forest) —— (Defence) —— (Distance) —— Forest Officer Ranger Rates and Freights Clerk Rationing Officer Reader (University) --- (Courts) --- Postman Realising Officer Rear Admiral Rebate Officer Receipt Clerk Receiver of Wreck' Receptionist Reclamation Officer Record Arranger --- Clerk Recorder Record Keeper --- Lifter — Room Officer —— Supplier Recovery Officer

Recreation Officer,

रेडियो-मेकैनिक रेल-बोर्ड रेलवे सुरक्षा-दल रेल-डाक सेवा रेंज वन-खंड चांदमारी/मार परास वन-खंड-अधिकारी राजिक/रेंजर दर और भाड़ा क्लर्क राक्षन-अधिकारी उपाचार्य/रीडर पेशकार प्रवाचक डाकिया वस्ली-अधिकारी रियर ऐडिमरल छट-अधिकारी आवक-लिपिक . नष्टपोत-आदाता स्वागती भूमि-उद्धार-अधिकारी अभिलेख-विन्यासक अभिलेख-क्लर्भ , अभिलेखक/रिकार्डर अभिलेखपाल अभिलेख-दपतरी अभिलेख-कक्ष-अधिकारी , अभिलेखदाता वस्ली-अधिकारी मनोविनोद-अधिकारी

Vinay Avasthi Sahib Bhuvan Va	ni Trust Donations
Recruit	रंगरूट
Recruitment Officer	भर्ती-अधिकारी
Rector (of a University)	रेक्टर
Referee	निर्देशी/रेफरी
Reference clerk	निर्देश-क्लर्क
Refinery Attendant	परिष्कृरण-परिचर
Reformation Officer	सुवार-अधिकारी
Refugee Officer	शरणार्थी-अधिकारी
Refund and Compensation	धन-वापसी और प्रतिकर-दावा-अनुभाग
Claim Section	202 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00
Regiment Commander	रेजिमेन्ट कमान्डर
Region	भ्रोत्र/प्रदश
Regional Engineer	क्षेत्रीय अभियन्ता/क्षेत्रीय इंजीनियर
—— Research Laboratory	क्षेत्रीय-अनुसन्धान-प्रयोगशाला
Registering Authority	पंजीयन-प्राधिकारी/रजिस्ट्री प्राधिकारी
Register Keeper	पंजीपाल/रजिस्टरपाल
Registrar	पंजीयक/पंजीकार/रजिस्ट्रार
— (of University)	कुल सचिव
— of Births and Deaths	जन्म-मृत्यु-रजिस्ट्रार
—— of Cooperative Societies	सहकारी सिमितियों का रिजस्ट्रार
—of Firms	फर्म-रजिस्ट्रार
— of Insolvency	दिवाला-रजिस्ट्रार
of Joint Stock Company	संयुक्त पूंजी-कम्पनी-रजिस्ट्रार
— of Marriage	विवाह-रजिस्ट्रार
of Money Lenders	साहूकार-रजिस्ट्रार
of Non-trading Corpora-	व्यापारेतर-निगम-रिजस्ट्रार
tions a	tools mountain
— of Partnership Firm	साझेदारी-फर्म-रजिस्ट्रार
— of Trade	व्यापार-रजिस्ट्रार
of Trade Unions	रजिस्ट्रार, मजदूर-संघू
Registration	पंजीकरण/रजिस्ट्री
Export Clerk (P and T)	निर्गम रजिस्ट्री क्लर्क
Import Clerk (P and T)	आगम रजिस्ट्री क्लर्क
—— Officer (Registering	पंजीयन अधिकारी/रजिस्ट्री अफसर
Officer)	Supplies Supplies
Regulating Officer	नियमन-अधिकारी
Control of the Contro	The state of the s

Regulation Officer
Rehabilitation

Relief Commissioner

Remittance Clerk

Rent Controller

Reporter

— (of Newspaper) Requisition Officer

Rescue Home

Research

—— Assistant

Reservation Clerk

Reserve Police Inspector

Reservoir Division

Resettlement Officer
Resident Officer

Rest House Attendant

Retrenchment Officer

Returned Letter Office

(D.L.O.)

Returning Officer

Revenue

Review Board

Revising Officer

Rifleman,

Rigger ,

Rigman

Rinderpest Officer

Risaldar

- Major

River Investigation Division

- Valley Project

Rivet Boy

Rivetor

Road Inspector

विनियम-अधिकारी

पुनर्वास

सहायता-आयुक्त

धनप्रेषण-लिपिक

भाटक-नियंत्रक

प्रतिवदक

संवाददाता

अधिग्रहण अधिकारी

उद्धार-गृह

गवेबणा/अनुसंधान

अनुसंधान-सहायक आरक्षण-लिपिक

रिजर्व पुलिस निरीक्षक

जलाशय-प्रभाग

पुनदर्यवस्थापन-अधिकारी

निवासी अधिकारी

विश्राम-गृह-परिचर

छँटनी-अधिकारी पनःप्रेषण-केन्द्र

निर्वाचन-अधिकारी

राजस्व

प्नविलोकन-मंडल

पुनरीक्षण-अधिकारी

बंद्कची/राइफलमैन

सज्जक/रिगर ,

रिगमैन

रिंडरपेस्ट-अधिकारी

रिसालदार

रिसालदार मेजर

नदी-अनुसन्धान-प्रभाग

नदीघाटी-परियोजना

रिवेट बॉय

रिवेटकार

सडक-नि क्षिक

Routine clerk

Rummaging Inspector

Runner

Rural Development

-- Officer

नैत्यिक क्लर्क/नेमी कार्य-क्लर्क तलाशी-निरीक्षक

हरकारा

ग्राम-विकास

ग्राम-विकास-अधिकारी

S

Safety Officer

Sail Maker

--- Master

Sailor

Sales Tax

-- Tribunal

Sample Collector

Sanitary Inspector

Saw Doctor

Scaffolder

Scenarist

Scholarship Division

School of Artillery

-- of Dental and Oral Surgery

- of Foreign Languages

Scientific Officer

Scorer

Scout

— (Defence)

--- Master

Screwer

Script Writer

संरक्षा-अधिकारी

सिलमांकुर

पाल कंक्तान

नाविक/मल्लाह

विक्रीकर/बिक्रयकर

विक्रयकर-अधिकरण

नम्ना-संग्राहक

सफाई-निरोक्षक

आरा-मरम्मतकार

पाड बाँधनेवाला

दृश्यलेखक

छात्रवृत्ति-प्रभाग

तोपखाना-स्कूल

दंत और मुख-सर्जरी-स्कूल

विदेशी भाषा-विद्यालय

वैज्ञानिक अधिकारी

गणक

बालचर/स्काउट

स्काउट

स्काउट मास्टर

पंचकसिया

वस्तु-लेखक

Scrutinizer संवीक्षक Sculptor मृतिकार Sealer मुद्रांकक Seaman नाविक/सीमैन Second Class Magistrate द्वितीय वर्ग का मिजिस्ट्रेट ___ Lieutenant सेकंड लेपिटनेन्ट Secretariat . सचिवालय - and 'included' offices 'सिचवालय और 'समाविष्ट' कार्यालय Secretary सचिव Secondary Education Board माध्यमिक-शिक्षा-बोर्ड Section अनुभाग Sectional Assistant अनुभागीय सहायक Section Commander सेवशन कमान्डर - Officer अनुभाग-अधिकारी Sector Commander सेक्टर कमान्डर Security Officer स्रका-अधिकारी Sedimentationist अवसादनविद Seed Multiplication Officer बीज-वर्धन-अधिकारी नवोदभिंद पौधशाला परिचर Seedling House Attendant भूकंप-विज्ञानी Seismologist प्रवर-समिति Select Committee प्रवर-धेणी-क्लर्क Selection Grade Clerk अर्द्ध-कुशल SEMI-SKILLED सीनेट/वरिष्ठ-सभा Senate वरिष्ठ/ज्येष्ठ SENIOR सीनियर सरदार (सीनियर Senior Junior Commissioned जे०सी० ओ०) Officer (Senior J.C,O.) सीनियर ओहेदेदार (सीनियर Non-Commissioned 'Officer एन०सी०ओ०) (Senior N.C.O.)

Sepoy

Sergeant

Sericulture Inspector

Serologist

Service Book Assistant

Sessions Judge

Setter

Settlement

—— Officer

Shaper

Shift Engineer

Shipping

Ship-wright Artificer

Shops Inspector

Short-hand Instructor

Shunter

Signal

- and Tele-Communication

Signaller

Signal-man

--- Room Clerk

Signature Officer

Sign Writer

Silt Analyst

- and Sediment Sampler

Silviculturist

Skilled Carpenter

Skipper

Sluice Keeper

सिपाही

सारजेंट

रशम-उत्पादन-निरीक्षक

सीरम-विज्ञाशी

सेवापत्री-सहायक

सत्र-न्यायाधीश

सेटर

वन्दोबस्त

बन्दोबस्त-अधिकारी

आकृतिकार

पारी-इंजीनियर

जहाजरानी

पोतकार परिज्ञाल्पो/शिषराइट आर्टी फिसर

दुकान-निरीक्षक

आशुलिपि-शिक्षक

शंटर

सिगनल/संकेत

संकेत और दूरसंचार

1. सिगनलर/संकेतक/2. तार-बाबू

सिगनल-मैन/सिगनलवाला

संकेत-कक्ष-क्लर्क

हस्ताक्षर-अधिकारी

पट्टिका-लेखक

गांद-विश्लेषक

गार्द और तलछट पारखी

वन-वृक्ष-वैज्ञानिक

कुशल काष्ठकार/कुशल वर्धक

स्किपर '

जलकगाटपाल/तूमपाल

	3 48	outing incentance
	Small Cause Court Judge	Vani Trust Donations लघुवाद न्यायाधीश
	Savings Officer	अल्पबचत-अधिकारी
	Scale Industries Depart-	लघु-उद्योग-विभाग
	ment.	with the state of
	Social Security	सामाजिक सुरक्षा
	— Welfare — Officer	समाज-कल्याण
	PRINT-YER SHEET	समाज कल्याण-अधिकारी
	Soil Conservation Officer	भूमि-संरक्षण अधिकारी
	— Testing Lalvoratory	मृदा-परीक्षण-प्रयोगशाला
	Solicitor	सॉलिसिटर
	—— General	महा-साँलिसिटर
	Solid State Physics, Laboratory	धन-अवस्था-भौतिकी-प्रयोगशालक
	Sorter	छँटाईकार/सॉर्टर
	Sorting Inspector	छँटाई-निरोक्षक
	—— Postman	छँटाई-डाकिया
	Speaker	अध्यक्ष
	SPEGIAL ,	विशेष
	—— Officer	विशेष अधिकारी
	Spinning Master	कताई मास्टर
	Sports	खेलकूद
	Squadron Leader	स्कवाडून लीडर
a	Staff Artist	विभागीय कलाकार
	— Captain	स्टाफ कैंग्टेन
	— Car Driver	स्टाफ 'कार ड्राइवर
	— Clerk	स्टाफ वलर्क
	Nurse ,	स्टाफ नर्स/स्टाफ-परिचारक/स्टाफ परिचारिका
	Stage Director	रंगमंच-निदेशक
1	Stalk Maker	डंडीकार/डंडी लोहार
	Stamp	स्टाम्प
	Stamping Mechanic	मोहर मेकंनिक
	stamping internation,	

Stamp Officer	टिकट अफसर
—— Vendor	स्टाम्प-विक्रेता/टिकट-विक्रेता
Standards Office	मानक-कार्यालय
—— Officer	मानक-अधिकारी
State	राज्य
Trading Corporation	राज्य-व्यापार-निगम
Station	स्टेशन
—— Commander	स्टेशन कमांडर
— Director (A.I.R.)	केन्द्र-निदेशक
—— Master	स्टेशन मास्टर
— Wagon Driver	स्टेशन-वैगन ड्राइवर
Statistical Officer	सांख्यिक अधिकारी
Statistician	सांख्यिक/आँकड़ा-ज्ञास्त्री
Statistics	सांख्यिंकी 🕝
, — and Method Branch	सांख्यिकी-पद्धति-शाखा
Steel	इस्पात »
—— Controller	इस्पात-नियंत्रक
Steering Committee	विषय-निर्वाचन समिति
Stenographer	आज्ञुलिपिक/स्टेनोग्राफर
Steno-Typist	आज्ञु-टंकक/स्टेनो-टाइपिस्ट
Stereo Maker	स्टोरियो-निर्माता
Steward	स्टूबर्ड
Stock Assistant	स्टॉक-सहायक
—— Holder	स्टॉकघारी
— Man	पशुपाल
Stoker	स्टोंकर
Storage and Inspection Direc-	संचय और निरीक्षण-निदेशालय
torate	60,

--- Officer डान्यर अवीसन Store Houseman The The THERE वरिंग्ड/उस्म - Keeper अधितंषा सहायक ---- Wright वर्ष रे लग-अधिकारी Stretcher Bearer yoursphaseipp Stringer using anipu anipu Structural Engineer, पति अधिकारी Studio Attendant SUB-(Subordinate) (in case of Persons) तित्रज्ञ निपरानी Sub Area Commander Sub-Division (territory) BESTE —— Divisional Magistrate BER महा-सर्वेक्षक , Subedar 河岸 河南 --- Major मंहतराजी Sub Inspector (Police) वहतर ___ (Schools Etc.) महीम है है है मही रिवचमेन — Judge अभिन्द सिडिकेट ___ Lieutenant Sugar Controller परल-अधिकारी Sukani Superintendent इजीं (वर्बी बनानेवाला) ____ Parks and Gardens ______, Reformatory 'क्लक-कालमी' वर्गजीवक -, Rescue Home देशिक बोर्ड -, Virus Vaccine टाँगिया शिक्षर - of Police शितिक यस _____, Task Force प्रशंसन सह नती है _____, Traffic े कहानाहर्क किंप्रधान

संग्रह-अधिकारी/भन्छारी (अधिकारी,ी Superintending Enginefisiprisie SUPERIOR भंडारी Supernumerary Assistant स्टोर राइट Supervising Officer स्ट्रेचर वाहक Supervisor —— In Operative क्रिडियां इंग्रह्म करक संरचना-अभियन्ता/संरचना-इंजीनियरं विकार स्टडियो-परिचर Supreme Court नायब छोटा /उप अवर Surgeon Surveillance Controller सब एरिया कमान्डर उपमण्डल/सब डिबीजन nibul 10 ----Surveyor उपमन्डल-मजिस्ट्रेट --- General-सबदार Sweeper सुबेदार मेजर --- (Female) ---- (Male) दारोगा Switch Board Attendants निमान-निमान Switchman उप-न्यायाधीश Syndicate सब लेषिटनेन्ट शक्कर-नियंत्रक/चीनी-नियंत्रक Table Officer सुकानी Tabulator अधीक्षक Tailor (Uniform Maker) उद्यान-अधीक्षक Talkie Operator मृथारालय-अधीक्षक Tally Clerk Tanner उद्धार-गृह-अधीक्षक Fariff Board वैनसीन Board Laungva Teacher पलिस-अधीक्षक Task Force. पुलिस-अधीक्षक, कृतिक बल धातायात-पृतिस्कृष्टिक्षक्षा/्धाराण

of Post Offices Superintending Engineer SUPERIOR Supernumerary Assistant Supervising Officer Supervisor --- In Operative Offices Supply Officer Supreme Court Surgeon Surveillance Controller Survey — of India Surveyor —— General— Sweeper —— (Female) ____ (Male) Switch Board Attendant Switchman Syndicate

डाकघर अधीक्षक अवीक्षक अभियन्ता/अश्रोक्षक इंजीनियर वरिष्ठ/उच्च अधिसंख्य सहायक पर्य बेटाग-अधिकारी पर्य ग्रेक्षक सपरवाइजर 🗆 पर्वशेक्षक, प्रचालक, कार्यालय पति पति अधिकारी उच्चतम न्यायालय सर्जन निगरानी नियंत्रक ਸਕੌਲਾਗ भारतीय सर्वेक्षण सर्वेक्षक महा-सर्वेक्षक झाड़ कश मेहतरानु (001 01) मेहतर स्विच-बोर्ड-परिचर स्विचमेन अभिषद/सिडिकेट

Table Officer
Tabulator
Tailor (Uniform Maker)
Talkie Operator
Tally Clerk
Tanner
Tariff Board
Taungya Teacher
Task Force
— Commander
— Work Messenger

पटल-अधिकारी
सारणीकार/तालिकाकार
वर्जी (वर्दी बनानेवाला)
टाँकीआँपरेटर/बोलपाट-ग्रचालक
मिलान-वर्लक
चर्मशोधक
टेरिफ बोर्ड
टाँगिया शिक्षक
कृतिक बल कमांडर
उजरती संदेशवाहक

T

Tax Assessor
Taxation Inspector
— Officer
Tax Collector
Teacher
Technical Adviser
— Organiser
Technician
Technologist
Telecommunication Engineer
Telegraphist
— Instructor

Telegraph Master

— Mechanic

Telephone Exchange

— Mechanic

— Monitor

Telephonist and Radio Telephone Operator

Teleprinter Operator
, — Supervisor
, Teletypewriter Operator

TEMPORARY
Tender Clerk
Tenderer ',
Terminal Tax Inspector
— Toll Tax Inspector
Territorial Army
Test Clerk
Testing Telegraphist
Test Room Assistant Mistry
Text Book Committee

कर-निर्घारक कराथान-निरोक्षक कराधान-अधिकारी कर-समाहती कर-कलक्टर शिक्षक तकनोकी सहलाहकार तकनीकी आयोजक तकनोको प्राविधिज्ञ शिल्पविज्ञानी दूर-संचार अभियंता दूर-संचार इंजीनियर तार-संकेतक तार संकेतक शिक्षक तार-संकेतक अनुदेशक तारमास्टर तार-मेकैनिक देलीफोन-केंद्र टेलीफोन मेकैनिक टेलीफोन मॉनीटर/टेलीफोन-अनुश्रोता टेलोफोन और रेडियो टेलीफोन प्रचालक/टेलीफोन और रेडियो देलीफोन ऑपरेटर द्र-मुद्रक-प्रचालक टेलीप्रिटर ऑपरेटर दूरमुद्रक-पर्यवेक्षक/टेलीप्रिटर-पर्यवेक्षक दूर-टंकण-प्रचालक/टेलीट्राइपराइटर ऑपरेटर अस्थायी निविदा लिपिक/टेंडर क्लर्क टेंडरदाता सोमाकर-निरीक्षक/चुंगी-निरीक्षक रीमांत पथ-कर निरीक्षक प्रादेशिक-सेना जांच-क्लर्क जांच-तार-संकेतक जांच-कक्ष-सहायक-मिस्त्री पाठ्य-पुस्तक-यमिति

Textile Commissioner wying ye	Tax Assessor
Therapeutist कार्यानी-नामापक	Taxation Inspector मित्रक्री
Ticket Collector fyrathe preise	दिकट संग्राहक/टिकट-कलवटर 193iff()
Timber Examiner	Tax Collector कक्शीन्प्र-िक्किल तिरामइ
Time-keeper means	Teacher प्राविधमा
- Scale Clerk ympanage fafran	Technical Adviser केल नाम-फाम
Table Clerk and the fafeare	- Organiser कमीली-णिराम-मम
Tin and Copper Smithalin faires	Technician statuts-nis Technologist west
Tindal (Franklysh)	Technologist 883
दूर-संबार अभिवंता दूर-सचार इजिस्तार	Telecommunication Engine Hapfis
Toll Clerk कार्निन-जान	पथ-कर्-लिपिक/राहदारी-लिपिक् ब्रोह्दाप्र9191
तार संकेतक शिक्षक तार-संकेतक	मलर्फ. emiliatructor
—— Collector THEFTH	पथ-कर-संग्राहक /टोल-कलवटर
Tool Fitter प्रकामग्रात — Maker क्लोकेंग-प्रात	Telegraph Master 7539-5106
— Maker कनीनिक	औजार बनानेवाला omedoal
Topass Topman देनीकी में के विका	Telephone Exchange BP15
Topman विकेषिक मिलिकि	Mechanic Fruits Monitor Fasher Monitor Fasher
1 01/27 5199	पर्यटन ग्रांग्रांग्र
Tourist Officer Figures (1985) The rights	Felephonist and एग्निस्त्रभेष्टान्त्रभेष्ट
Publicity Officer	पर्यटन-प्रचार-अधिकारीoperato
Regional Officer	प्रादेशिक-पर्यटन-अधिकारी
Town and Village Planner	Teleprinter Operator
Toxicologist Track Supply Officer Tracer Tractor Driver	नगर-यीजनाकार गुरुशंप्राञ्च —
Toxicologist	Teletypewriter Operator
Track Supply Officer	पथ-पूर्ति- अधिकारी
Tracer	TEMPORARY TEMPORARY
Tractor Driver क्षत्रक उन्नहें क्योंजी क्षत्रीनी	Tender Clerk राइश् र उन्हें क्रिक्ट प्रस्के
I rade Agency	वयापार-आभकरण/व्यापार-एजसा _{नुभाकितान} T
—— Agent Tradesman विशेषक क्षेत्रीनी-प्रतासकि स्टिट्स एक्ट्रूबर विशेषक	Terminal Pax 112Dector
	Toll Tax Inspection
1 รามการ	Territorial Army
Manager	Test Clerk कथन्बर-नाफनाफ
Police	Testing Telegraphist molgenium
rainer .	ver intervent
Training Commander निमान महामुहान भव-छोह	Text Book Committee sire-pusicle,
4	

Training Officer	प्रशिक्षण-अधिकारी
Trains Clerk	गाड़ी-लिपिक/द्रेन-वलकं
Transcriber	लिप्यंतरकार/प्रतिलेखक
Translator प्रिप्रभारी	Vacation Incharge . sanner
Transmission Officer Topic 1963	Vaccinator Vaccinator
Transmitting Station	Valuation Officer उन्क-णरामप्र
Tranchart	Van Peon nest nest
Transportation Inspector	Vegetable Oil Production
(Transport Inspector) —— Officer fried-posteries	roller
—— Officer in Fig. 19 Supply	Venereologist शिक्षाकारी
Transport Commissioner	परिवहन-आयुवत/परिवेहेनी-किमिरनराक्तीता
Treasurer minimizer	Veterinary Doctor samples
Treasury •	VICE (as in Vice-Chairman) pofor
Officer Hipporg	Vice-Chancelland कि जिल्लामा अधिक रिकारिक कार्य
Tribal Welfare franklis frakt	आदिवासी-कल्याण isome Officer
Tribunal Sph-Bru	जावकर्ण
Trolly Driver ' Isalis-laiss	2101 2154
— Man विकानी	č luidiui .
Trust किल्लिकारी	न्यास/दूरद
Trustee प्राकासक भीनी।	P/J141/CFC1
Tubewell Operator	
Turbine Operator	Vital Statistics Clerk 7557ik Faras
Turner	woralist Vocalist
. Typist , शिकारी , विकार	
वी० पी० (मृह्वेष) पासंस्र बसकं II	V. P. Parcel Glerk
3	TH.
UNDER (as in Under Secretary)	अंवर
Unit	Wage Inspector
(Defense)	Warran Controller
University Court	विश्वविद्यालय काट
Grants Commission	विश्वविद्यालय-अनुदान-आयाग्
UNSKILLED (as Blacksmith)	सामान्य (जस लाहकार)
Upholsterer Division Clark	पाशिससाज
Upper Division Clerk	384-901-10144
गरंद-अधिकारी	
1) The Mildelle 27 in	

V

Vacation Incharge Vaccinator Valuation Officer Van Peon Vegetable Oil Products Controller Venereologist Verification Officer Veterinary Doctor VICE (as in Vice-Chairman) Vice-Chancellor (of a University) Vigilence Officer Village Level Worker -- Postman Virologist Virus Entomologist Visiting Artist Visitor (of a University) Vital Statistics Clerk Vocalist Vocational Guidance Officer V. P. Parcel Clerk

अवकाश-प्रभारी टीका लगानेवाला मूल्यांकन-अधिकारी वैन पियन वनस्पति-तेल-उत्पादन-नियंत्रक

रतिजरोग-विज्ञानी सत्यापन-अधिकारी पश-चिकित्सक उप-क्लपति चौकसी अधिकारी ग्राम-सेवक देहाती-डाकिया वाइरस-विज्ञानी वाइरस कीट-विज्ञानी अतिथि कलाकार कुलाध्यक्ष जन्म-मृत्य-क्लकं गायक व्यवसाय-निर्वेशन-अधिकादी वी० पी० (मृत्वेय) पार्सल बलकं

W

Wage Inspector
Wagon Controller
Warden
—— (of Students' hostel)
—— Warder
Ward Keeper
—— Master
Warrant Officer

मजदूरी निरीक्षक मालडिक्बा नियंत्रक वार्डन छात्रपाल/वार्डन वार्डर वार्ड-रक्षक

वारंट-अधिकारी

Waste Land Reclamation Officer	परगी-भूमि अधिकारी
Watch and Clock Repairer	घड़ीसाज
and Ward Inspector	पहरा-निभरानी-निरीक्षक
Officer •	पहरा-निगरानी-अधिकारी
—— Man	प्रहरी/चौकीदार
Mechanic	घड़ो यांत्रिक घड़ी मेकैनिक
Water Carrier	जल-वाहक
— Man	, पानीवाला
Waterways Construction Divi-	
sion	
Water Works	जलकल-विभाग
Weaving Master	बुनाई मास्टर
Weighman	तोलक .
Welder	झलाईगर/वेल्डक
Welfare Officer	कत्याण-अधिकारी
—— Superintendent	कत्याण-अधीक्षक
Wharf Supervisor	घाट-पर्यवेक्षक
Whip	सचेतक
Wild Life Inspector	वन-जंतु-निरीक्षक/जंगली-जीव-
	निरीक्षक
Wing .	स्कंध
—— Commander	विग कमान्डर
Officer	विंग अफसर
— Havildar Major	विग हवलवार मेजर
Wireless Licence Inspector	बेतार-लाइसेंस-निरीक्षक प्राप्ताय १०००
Officer	बेतार-अधिकारी
Operator	ब्रेतार-प्रचालक
2—— Supervisor	बेतार-पर्यवेक्षक
Telegraph Inspector	बेतार-प्रेषण-निरीक्षक
Wireman	तार-मिस्त्री/वायरमैन
Woman Searcher	तलाशी-महिला
Wood Caulker	लकड़ीसंदबं शार/बुड कॉकर
Engraving Teacher	तक्षण-शिक्षक
—— Polisher	लकड़ी-पालिशगर

— Turner burle algebra	Waste Land Reclamasins-isas
Worker	Officer range
WORKING (as in Working	Watch and Clock Repairsing
Secretary) कक्षिमी निगः मी एउम	and Ward Inspector
Workman's Compensation	कर्मकार-मुआविजा-आयुवत/कर्मकार-
Commissioner wastalk frak	प्रतिकर-आयुक्त तका अन्तर्भात
पड़ी यांत्रिक यही येजीवक	1. कर्म; 2. कर्मशालाक्ष्य अनिक्राण
Workshop Foreman	Water Carrier o rirstor-tonicita
—— Supervisor Territor,	कर्मशाला-पर्यवेक्षक ॥ ॥ ॥ ॥ ॥ ॥ ॥ ॥ ॥ ॥ ॥ ॥ ॥ ॥ ॥ ॥ ॥ ॥ ॥
Works Manager मामन एकिन भारत	Waterways Constrapporarie
	sion
मलकल विभाग	Water Works X Weaving Master
ब्वाई मास्टर	Weaving Master
X-Ray Assistant . For	Weighman aurjss-5ssp
सकाईगर, बेल्डक	Welder
1 0 2 4 4 2 1 4 2 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4	Welghman Welder Welfare Officer
Yard Boy weefer-winds	Superintendent
Foreman Terepara	गार्व होनाँक
— Foreman — Master	Salar and Array of
वस-वंत-निरोशका/बंगकी-बोव्यः	Wild Life Inspector पार्ड-पर्यवेक्षक
ST. T	
Voomen of Simple	विमान होर्मन व्याप्त अगर था.
विग क्षार्ट	Commander
विष अफसर विष हवस्वार मेजर	—— Officer —— Hevildar Major
िविग हवलवार सेनर	— Evildar Major
Zonal Council कार्यनिमिनमंत्राल-जार्क	Wireless Licence Inspector
Zone franklicarina	अंसळ/जोम
बैतार-प्रचालक	— Operator
बेनाए-पर्यवेशक	Supervisor
वेतार प्रेवण-विरोधक	Telegraph Inspector
तार-सिस्त्री/वायरभेव	Wireman
तवाशी-महिवा	Woman Searcher
, छकड़ीसंबवं गर बुड कॉकर	Wood Caulker
तक्षण विक्षक	—— Engraving Teacher
अकड़ी-पालिमार	— Polisher

MEMBERS OF THE STANDING COMMISSION FOR SCIENTIFIC AND TECHNICAL TERMINOLOGY

Chairmen:

1. Dr. D. S. Kothari

Vice-Chairman

- 2. Dr. B. R. Saksena (Academic)
 - 3. Sh. R. P. Naik

Member-Secretary:

. 4. Dr. Bishwa Nath Prasad

Members:

- 5. Dr. N. K. Sethi (Physics)
- 6. Dr. J. C. Bardhan (Chemistry)
- 7. Dr. S. Balasubramaniam (Medicine)
- 8. Shri B. N. Khattri (Engineering)

MEMBERS OF THE FORMER REVIEW AND COORDINATION COMMITTEE

- 1. Sh. Ram Dhari Singh "Dinkar" (Chairman)
- 2. Dr. Bishwa Nath Prasad (Member-Secretary)
- 3. Dr. Harivansh Rai "Bachchan"
- 4. Sh. J. C. Mathur
- 5. Dr. N. Nagappa
- 6. Sh. P. N. Banerjee
- 7. Sh. Ranchor Prasad
- 8. Dr. S. M. Katre
- 9. Dr. S. N. Shastri (Co-opted Member)

REPRESENTATIVES OF THE CENTRAL MINISTRIES, OFFICIAL LANGUAGE (LEGISLATIVE) COMMIS-SION AND STATE GOVERNMENTS

- 1. Ministry of Defence: Late Major O. S. Pathania
- 2. Ministry of Home Affairs: Sh. U. S. Bajpai
- 3. Official Language (Legislative) Commission:
 - 1. Sh. Bal Krishan
 - 2. Sh. Vishvanath Verma.

STATE NOMINEES

- 1. Assam: Sh. Rajani Kant Dev Sharma
- 2, Andhra Pradesh: Sh. Jagdish Prasad Chaturvedi
 - 3. Bihar: 1. Sh. Kesari Kishore Saran
 - 2. Sh. Lakshmi Narayan Sudhanshu
 - 3. Sh. Satyavrata Sharma "Sujan"
 - 4. Delhi Administration: Smt. Madhuri Srivastava
 - 5. Gujarat: Sh. N. R. Trivedi
 - 6. Jammu and Kashmir: Sh. Prithvi Nath Pushp
 - 7. Kerala: 1. Sh. Chandrahasan
 - . 2. Sh. K. S. Mony
 - 8. Madhya Pradesh: Sh. Anant Maral Shastri
 - 9. Madras: Sh. K. V. Ramanathan
- 10. Maharashtra: Dr. W. N. Pandit .
- 11. Aysore: Sh. C. R. Anautha Rao
- 12.° Orissa: Sh. Radha Nath Rath
- 13. Punjab: 1. Dr. Parma Nand
 - 2. Dr. Jit Singh Sital
- 14. Rajasthan: 1. Sh. Jhabar Mal Sharma
 - 2. Smt. Swarna Lata Agrawal
- 15. Uttar Pradesh: 1. Sh. Gopal Chandra Sinha
 - 2. Sh. Gopi Nath Srivastava
 - 16. West Bengal: Sh. Patanjali Bhattacharjee

OFFICERS AND STAFF OF THE CENTRAL HINDI DIRECTORATE ASSOCIATED WITH THE WORK

TERMINOLOGY

- 1. Dr. Ram Dhan Sharma: General Editor
- 2. Dr. P. Gopal Sharma: Deputy Director (Translation)
- 3. Dr. Shiv Nandan Prasad: Deputy Director (Terminology)
 - 4. Sh. Mangal Nath Singh: Assistant Director Research Assistants:
 - 1. Sh. Anil Kumar Sukul
 - 2. Sh. B. R. Narayan
 - 3. Sh. Dwarka Narain Mathur
 - 4. Sh. Madan Bhagîrath Sharma
 - 5. Sh. Niyamat Raj Bajaj
 - 6. Smt. Saroj Jain
 - 7. Sh. Soma Datt Chopra
 - 8. Km. Sulbha Puranik

PUBLICATION

- 1. Shri Jeevan Nayak: Deputy Director
- 2. Smt. Tara Tikku: Editor (Publications)
- 3. Shri Satish Kumar Agrawal: Research Asstt. Production)
 - 4. Shri Ved Vrat Gupta

ADMINISTRATION

- 1. Shri D. P. Puri: Deputy Director
- 2. Shri Krishan Kumar: Assistant Education Officer.

4 ६ २

रा० मु० उ० प्र०--१ जनरल (भाषा)--१९६७--५,०००

Vinay Avasthi Sahib Bhuvan Vani Trust Donations